# ENERPAC. 3

### **OUTILLAGES INDUSTRIELS**

**Vérins** 

**Outils de levage** 

**Pompes** 

**Distributeurs** 

Composants du système

**Presses** 

**Extracteurs** 

**Outils spécialisés** 

Cisailles

**Outils de serrage** 

**Entretien des brides** 

**Équipement de levage** de charges lourdes

**Produits d'usinage portatifs** 



PLUS DE 400 PAGES RECENSANT PLUS DE 2000 OUTILS

FR

E330e

# Table des matières

# ENERPAC. 3

Introduction		Distributeurs contrôle de la direction	121 - 125	Série EDCH, cisailles de démantèlement	198
L'outil adapté	2 - 3	Introduction et résumé		Série EFBE, cisailles coupe-barres plates électriques	199
		Séries VM et VE, distributeurs montés sur pompe	122 - 123	Série ECCE, cisailles coupe-chaînes électriques	. 200 - 201
Vérins et outils de levage		Série VC, distributeurs montés à distance	124 - 125	Série EWCH, cisailles hydrauliques fils et câbles	202- 203
Introduction et résumé	4 - 5	Séries VC, VM et VE, dimensions des distributeurs	125	Série SWCE, cisailles électriques fils et câbles	204
Série RC, vérins simple effet, d'usage général	6 - 9			Série ECSE, outils combinés cisaille/écarteur	
Séries A, CAT, JBI, RB et RE,		Composants et valves de contrôle		Séries WHC et WHR, cisailles hydrauliques	
accessoires pour vérins RC		Introduction et résumé		Série WMC, cisailles hydrauliques à pompe intégrée	207
Série RA, vérins en aluminium, introduction		Série H700, flexibles haute pression		Séries ZC, ZE et CH,	
Série RAC, vérins simple effet en aluminium	12 - 13	Séries A, C, F et T, raccords hydrauliques		pompes et flexibles pour cisailles	208-209
Série RACL, vérins simple effet en		Série HF, huile hydraulique			
aluminium à écrou de sécurité	14 - 15	Séries A et AM, manifolds		Pompes et outils de serrage	<u> 210 - 317</u>
Série RACH, vérins simple effet à piston		Séries FZ, BFZ et XSC, raccords		Introduction et résumé	. 210 - 211
creux en aluminium	16 - 17	Série SFM, manifolds à débits séparés		Série S, clés dynamométriques	
Série RARH, vérins double effet à piston		Séries GF et GP, Manomètres et dynamomètres		à carré conducteur	. 212 - 215
creux en aluminium	18 - 19	Séries G et H, manomètres	138 - 139	Série BSH, douilles pour impact lourd	
Série RAR, vérins double effet		Série T, manomètres de test		Série BUS, contre-clés	217
en aluminium	20 - 21	Série DGR, manomètre numérique		Série STTL, système de verrouillage de couple	
Série CULP, vérins ultra-plats avec bague d'arrêt		Série GA45GC, ensemble manomètre et adaptateur		Safe T™ Torque Lock	
Série CUSP, vérins ultra-plats, fort tonnage		Série AMGC, ensemble manifold 4 voies		Série W, clés hexagonales dynamométriques	
Série LPL, vérins simple effet de faible hauteur		Séries GA, NV et V, accessoires pour manomètres	143	Séries W et SL, cassettes bihexagonales UltraSlim	. 230 - 231
à écrou de sécurité	24 - 25	Série V, valves de contrôle du débit		Séries TSP, WTE et WRP,	
Séries RSM et RCS,		et de la pression	144 - 145	accessoires pour la série W	232
vérins simple effet de faible hauteur	26 - 27			Clés dynamométriques et vérins tendeurs	
Série RLT, vérins télescopiques de faible hauteur	28 - 29	Presses hydrauliques	146 - 155	personnalisables	
Série RT, vérins télescopiques		Introduction et résumé		Série RSL, clés dynamométriques hydrauliques	
Séries BRC et BRP, vérins de traction simple effet		Presses hydrauliques personnalisées		Série RLP, cassettes hexagonales pour série RSL	
Série RCH, vérins simple effet à piston creux		Séries XLP et VLP, presses d'établi et d'atelier		Séries ERA, ERT et TWM, accessoires pour série RSL	
Série RRH, vérins double effet à piston creux		Série BPR, presses à cadre mobile		Séries RLP et SL, cassettes hexagonales Slimline	
Série BRD, vérins de précision, double effet		Série A, presses à col de cygne et mandrin	152 - 153	Série RSQ, cassettes à carré conducteur	. 244 - 245
Série RR, vérins double effet à grande course	40 - 43	Séries A, BSS, IPL, VB et VHJ,		Série DSX, clés dynamométriques	
Séries HCG, HCR, HCL et HCRL,		accessoires pour presses		à carré conducteur	
vérins de fort tonnage, introduction		Série XLP, cages et écran de protection		Série THQ, flexibles doubles	
Sélection rapide		Série TM, dynamomètre	155	Série HMT, clés dynamométriques modulaires	
Série HCG, vérins de fort tonnage, simple effet	48 - 51	Série LH, cellules de charge	155	Série HLP, cassettes hexagonales	. 252 - 253
Série HCR, vérins de fort tonnage,				Série HSQ, clés dynamométriques	
double effet	52 - 55	Extracteurs		à carré conducteur	
Série HCL, vérins de fort tonnage,		Introduction et résumé		Série E, multiplicateurs de couple manuels	
simple effet, à écrou de sécurité	56 - 59	Série BHP, ensembles extracteurs « master set »		Série PTW, clés dynamométriques pneumatiques	. 258 - 261
Série HCRL, vérins de fort tonnage,	00 04	Série BHP, ensembles extracteurs à griffes		Série STTC, outil de vérification du couple	000 000
double effet, à écrou de sécurité		Série BHP, ensembles extracteurs à tirants		Safe T™ Torque Checker	
Série SC, jeux de vérins-pompes		Série BHP, extracteurs intérieurs et colliers extracteurs	161	Série MCS, système d'étalonnage mobile,	264
Séries GA, RC et V, Produits pour environnement diffici	ile 64	Série LGM, extracteurs à griffes	100 100	0 11 1 11 11 11 11 11 11 11 11	
Séries SC, SL, SR et SW, Power Box, jeux d'outils portatifs	0.5	mécanique Lock-Grip	162 - 163	Combinaisons optimales clé - pompe - flexible	
Jeux d'outils portatifs	65	Série LGH, extracteurs à griffes	104 105	Série XC, pompes sur batterie	
Séries JH et JHA, crics en aluminium et en acier		hydraulique Lock-Grip	164 - 165	Série E, pompes électriques E-Pulse®	
Série GBJ, crics bouteilles en acier		Série BHP, Ensembles extracteurs Lock-Grip hydrauliques	100	Série TQ, pompes électriques	
Série PR, vérins de levage mobiles POW'R-RISER®		Lock-Grip nydrauliques	100	Série ZU4T, pompes électriques	
Série PL, systèmes de levage mobiles POW'R-LOCK®		Série LGHMS, Ensembles extracteurs	107	Série ZET, pompes électriques	
Vérins hydrauliques personnalisés	12	Lock-Grip hydrauliques			
Présentation des capacités de	70	Série IPM, extracteur interne	108	Série ZA4T, pompes hydropneumatiques	. 280 - 283
équipement de levage de charges lourdes	13	Séries SGH et GPS, ensembles et extracteurs à griffes	160	Tondours at namnas (1500 har)	206 205
Domina at diatributaura	74 - 125	hydrauliques synchronisées Sync-Grip, 100 tonnes	109	Tendeurs et pompes (1500 bar)	<u> 286 - 305</u>
Pompes et distributeurs Introduction et résumé		Série EPH, extracteurs à griffes hydrauliques Posi Lock® 100 tonnes	170 171	Série HM, tendeurs de boulons supérieurs Hydramax®	206 200
Série P, pompes à main légères		nyuraunques i vsi LUCK- TUU tUIIIES	110-1/1	Série GT, tendeurs de boulons supérieurs	
		Outile enégialisée	170 101	Série EAJ, tendeurs de bodions superieurs Série EAJ, tendeurs sous-marins Aquajack®	
Série P, pompes à main en acier Série P, pompes à main basse pression		Outils spécialisés Introduction et résumé		Série PGT, tendeurs sous-marins Aquajack® Série PGT, tendeurs de boulons	. 292 - 293
		Série MS, ensembles de maintenance		pour production d'électricité	204 205
Série MP, pompes à main multifluides Série P, Pompe à pied			1/4 - 1//	Série FTR, tendeurs de boulons de fondation	
Séries P et 11, pompes à main ultra-haute pression		Série SP, emporte-pièces hydraulique léger, 35 tonnes	170 170	Série FTE, tendeurs de boulons de fondation	
Série XC, pompes hydrauliques sur batterie		Série SP, emporte-pièces double effet, 50 tonnes		Série HPT, pompes à main de mise en tension	
71 7 7				· · · · ·	300
Série ZC, pompes hydrauliques sur batterie		Série LW, écarteur hydraulique pour levage vertical		Séries HT et B, ensembles de flexibles, raccords,	201
Série PU, pompes électriques compactes Série E2, pompes électriques		Série SOH, vérins hydrauliques à patte Série ER, patins rouleurs pour charges lourdes		dévidoirs, pièces en T et tuyaux en Y Séries ZUTP, pompe électrique de mise en tension	
Série Ez, pompes électriques :		Série CM, coffrets de rangement industriels		Série ATP, pompe pneumatique très haute pression	
		Séries A et WR, vérins écarteurs		Mise en tension multigoujon (MST)	
Introduction aux pompes électriques de la classe Z Série ZU4, pompes électriques portatives		Série STB, ensembles de cintreuses		Écrous hydrauliques	
				Lorous riyuraunques	ასშ
Série ZE, pompes électriquesSérie PA, pompes hydropneumatiques à pied		Série RP, tendeur hydraulique de rails	190 - 191	Accomblage at constraint d'ancombles	206 217
Serie PA, pompes nydropneumatiques a piedSérie PAM, pompes hydropneumatiques		Cicaille	102 200	Assemblage et séparation d'ensembles Série ATM, outils d'alignement de brides	306 - 317
Octio i Aivi, pullipes liyulupileullialiques	110 110	Cisailles Introduction et résumé		Séries FSC, FSH et FSM, écarteurs à étages	
Série PATG, pompes hydropneumatiques, Turbo II Série XA, pompes hydropneumatiques à pied		Série EB, cisailles coupe-barres		Série NC, casse-écrous hydrauliques	
		Série EBH, cisailles coupe-barres		Séries NSC et NSH, casse-écrous hydrauliques	
Série ZA4, pompes hydropneumatiques modulaires		Série EBE, cisailles coupe-barres hydrauliques Série EBE, cisailles coupe-barres électriques		Série NSH, casse-écrous hydrauliques	
Série ZG, pompes hydrauliques à essence					
Pompes hydrauliques personnalisés	120	Série EBC, cisailles coupe-barres sur batterie	197	Série FF, Outil mécanique de face de bride	. 310-31/

# **Table des matières**

# **Index des sections**

Outils d'entretien de bride	318	- 333
Introduction et résumé	318	- 319
Série SWi, outils d'écartement de brides		
Série SG, outils d'écartement de brides		
Série VC, outils de changement de valves		
Série MG, outil d'écartement de brides		
Série FC, outils d'extraction et de fermeture de brides		
Série TFA, outils d'alignement de bride pour éolienne		
Série HP, pompes à main à joints hydrauliques		
ocites 1440 et 5021, ilexibles flyurauliques		. 000
Équipement de levage de charges lourdes	334	- 373
Introduction et résumé		
Série SFP, pompes électriques à débit séparé	336	- 339
Série EVO, systèmes de levage synchronisé	340	- 341
Série SCJ, système auto-verrouillable Cube Jack		
Série BLS, vérins grimpeurs		
Série JS, systèmes autoélévateurs	348	- 349
Série HSL, systèmes de levage	050	054
de charges lourdes par vérins à câbles	. 350	- 351
Séries SHS, SHAS, SyncHoist, systèmes de hissage synchronisé	252	252
Série ML, portique de manutention Mini-Lift		
Séries SL et SBL, portiques de manutention		
Série LH, système de ripage faible hauteur		
Série HSK, systèmes de ripage		
Série ETR, systèmes de chariots		
Série ETT, plateaux tournants		. 366
Série SPMT, transporteurs modulaires automoteurs		. 367
Solutions de levage de charges lourdes sur mesure		
Solutions de levage d'Enerpac		
Consultations à propos des solutions		
Conception et fabrication		
Essais et formation		
Assistance à la demande		3/3
Outils d'usinage portatifs	374	- 393
Outils d'usinage portatifs Introduction et résumé	<b>374</b>	<b>- 393</b> - 375
Outils d'usinage portatifs Introduction et résumé	<b>374</b> 374 376	<b>- 393</b> - 375 - 377
Outils d'usinage portatifs Introduction et résumé Séries FF et MM, machines de surfaçage de brides Séries DLR, Machines à couper et chanfreiner les tubes	374 374 376	- <b>393</b> - 375 - 377 - 379
Outils d'usinage portatifs Introduction et résumé Séries FF et MM, machines de surfaçage de brides Séries DLR, Machines à couper et chanfreiner les tubes Série OM, fraiseuses orbitales générales	374 374 376 378	- <b>393</b> - 375 - 377 - 379
Outils d'usinage portatifs Introduction et résumé Séries FF et MM, machines de surfaçage de brides Séries DLR, Machines à couper et chanfreiner les tubes Série OM, fraiseuses orbitales générales Série WP, fraiseuses orbitales pour éoliennes	374 374 376 378	- <b>393</b> - 375 - 377 - 379 380
Outils d'usinage portatifs Introduction et résumé Séries FF et MM, machines de surfaçage de brides Séries DLR, Machines à couper et chanfreiner les tubes Série OM, fraiseuses orbitales générales Série WP, fraiseuses orbitales pour éoliennes Séries LMR, MR, MRY et GM, fraiseuses linéaires	374 374 376 378	- <b>393</b> - 375 - 377 - 379 380
Outils d'usinage portatifs Introduction et résumé Séries FF et MM, machines de surfaçage de brides Séries DLR, Machines à couper et chanfreiner les tubes Série OM, fraiseuses orbitales générales Séries WP, fraiseuses orbitales pour éoliennes Séries LMR, MR, MRY et GM, fraiseuses linéaires Séries HTM, LPH, MHT et CHT.	374 376 378 378	- <b>393</b> - 375 - 377 - 379 380 381 - 383
Outils d'usinage portatifs Introduction et résumé Séries FF et MM, machines de surfaçage de brides Séries DLR, Machines à couper et chanfreiner les tubes Série OM, fraiseuses orbitales générales Série WP, fraiseuses orbitales pour éoliennes Séries LMR, MR, MRY et GM, fraiseuses linéaires Séries HTM, LPH, MHT et CHT, machines de perçage et soudure à chaud	374 376 378 378 382	- 393 - 375 - 377 - 379 380 381 - 383
Outils d'usinage portatifs Introduction et résumé Séries FF et MM, machines de surfaçage de brides Séries DLR, Machines à couper et chanfreiner les tubes Série OM, fraiseuses orbitales générales Séries WP, fraiseuses orbitales pour éoliennes Séries LMR, MR, MRY et GM, fraiseuses linéaires Séries HTM, LPH, MHT et CHT, machines de perçage et soudure à chaud Série LSA, vérins d'obturation de conduite	374 376 378 378 382	- 393 - 375 - 377 - 379 380 381 - 383 - 385
Outils d'usinage portatifs Introduction et résumé Séries FF et MM, machines de surfaçage de brides Séries DLR, Machines à couper et chanfreiner les tubes Série OM, fraiseuses orbitales générales Série WP, fraiseuses orbitales pour éoliennes Séries LMR, MR, MRY et GM, fraiseuses linéaires Séries HTM, LPH, MHT et CHT, machines de perçage et soudure à chaud Série LSA, vérins d'obturation de conduite Série MWDS, scies à fil diamanté pour démantèlement	374 376 378 378 382	- 393 - 375 - 377 - 379 - 380 - 383 - 385 - 385
Outils d'usinage portatifs Introduction et résumé	374 374 376 378 382 384	- 393 - 375 - 377 - 379 - 380 381 - 383 - 385 386 386
Outils d'usinage portatifs Introduction et résumé Séries FF et MM, machines de surfaçage de brides Séries DLR, Machines à couper et chanfreiner les tubes Série OM, fraiseuses orbitales générales Série WP, fraiseuses orbitales pour éoliennes Séries LMR, MR, MRY et GM, fraiseuses linéaires Séries HTM, LPH, MHT et CHT, machines de perçage et soudure à chaud Série LSA, vérins d'obturation de conduite Série MWDS, scies à fil diamanté pour démantèlement Séries BS, scies à ruban portatives Séries HT, T et DDU, perceuses et taraudeuses	374 376 378 378 382 384	- 393 - 375 - 377 - 379 - 380 381 - 383 - 385 386 387 - 389
Outils d'usinage portatifs Introduction et résumé	374 376 378 382 384 388 390	- 393 - 375 - 377 - 379 - 380 - 385 - 385 - 385 - 386 - 389 - 389
Outils d'usinage portatifs Introduction et résumé Séries FF et MM, machines de surfaçage de brides Séries DLR, Machines à couper et chanfreiner les tubes Série OM, traiseuses orbitales générales Série WP, fraiseuses orbitales pour éoliennes Séries LMR, MR, MRY et GM, fraiseuses linéaires Séries HTM, LPH, MHT et CHT, machines de perçage et soudure à chaud Série LSA, vérins d'obturation de conduite Série BS, scies à riuban portatives Séries HT, T et DDU, perceuses et taraudeuses GeniSYS IV, fraiseuse portative Série MITT, outils d'isolation et d'essai	374 376 378 382 . 384 . 389 . 390 392	- 393 - 375 - 377 - 379 - 380 - 383 - 385 - 385 - 389 - 391 - 393
Outils d'usinage portatifs Introduction et résumé Séries FF et MM, machines de surfaçage de brides Séries DLR, Machines à couper et chanfreiner les tubes Série OM, fraiseuses orbitales générales Série WP, fraiseuses orbitales pour éoliennes Séries LMR, MR, MRY et GM, fraiseuses linéaires Séries HTM, LPH, MHT et CHT, machines de perçage et soudure à chaud Série LSA, vérins d'obturation de conduite Série BS, scies à ruban portatives Séries HT, T et DDU, perceuses et taraudeuses GeniSYS IV, fraiseuse portative Série MITT, outils d'isolation et d'essai	374 376 378 382 384 388 390 392	- 393 - 375 - 377 - 379 - 380 - 385 - 385 - 385 - 389 - 391 - 393
Outils d'usinage portatifs Introduction et résumé Séries FF et MM, machines de surfaçage de brides Séries DLR, Machines à couper et chanfreiner les tubes Série OM, fraiseuses orbitales générales Série WP, fraiseuses orbitales pour éoliennes Séries LMR, MR, MRY et GM, fraiseuses linéaires Séries HTM, LPH, MHT et CHT, machines de perçage et soudure à chaud Série LSA, vérins d'obturation de conduite Série MWDS, scies à fil diamanté pour démantèlement Série BS, scies à ruban portatives Séries HT, T et DDU, perceuses et taraudeuses GeniSYS IV, fraiseuse portative. Série MITT, outils d'isolation et d'essai  Pages jaunes Introduction et résumé	374 376 378 382 384 388 390 392 394 394	- 393 - 375 - 377 - 379 - 383 - 385 - 385 - 387 - 389 - 391 - 393 - 416 - 395
Outils d'usinage portatifs Introduction et résumé Séries FF et MM, machines de surfaçage de brides Séries DLR, Machines à couper et chanfreiner les tubes Série OM, fraiseuses orbitales générales Série WP, fraiseuses orbitales pour éoliennes Séries LMR, MR, MRY et GM, fraiseuses linéaires Séries HTM, LPH, MHT et CHT, machines de perçage et soudure à chaud Série LSA, vérins d'obturation de conduite Série MWDS, scies à fil diamanté pour démantèlement Séries BS, scies à ruban portatives Séries HT, T et DDU, perceuses et taraudeuses GeniSYS IV, fraiseuse portative Série MITT, outils d'isolation et d'essai  Pages jaunes Introduction et résumé Consignes de sécurité	374 376 378 382 384 388 390 392 394 394 396	- 393 - 375 - 377 - 379 380 381 - 385 386 387 - 391 - 393 - 416 - 395 - 397
Outils d'usinage portatifs Introduction et résumé Séries FF et MM, machines de surfaçage de brides Séries DLR, Machines à couper et chanfreiner les tubes Série OM, fraiseuses orbitales générales Série WP, fraiseuses orbitales pour éoliennes Séries LMR, MR, MRY et GM, fraiseuses linéaires Séries HTM, LPH, MHT et CHT, machines de perçage et soudure à chaud Série LSA, vérins d'obturation de conduite Série MWDS, scies à fil diamanté pour démantèlement Série BS, scies à ruban portatives Séries HT, T et DDU, perceuses et taraudeuses GeniSYS IV, fraiseuse portative Série MITT, outils d'isolation et d'essai  Pages jaunes Introduction et résumé Consignes de sécurité Choix de la pompe	374 374 376 378 382 384 390 392 394 394 396	- 393 - 375 - 377 - 379 - 383 - 383 - 385 - 385 - 391 - 393 - 416 - 395 - 397 - 398
Outils d'usinage portatifs Introduction et résumé Séries FF et MM, machines de surfaçage de brides Séries DLR, Machines à couper et chanfreiner les tubes Série OM, fraiseuses orbitales générales Série WP, fraiseuses orbitales pour éoliennes Séries LMR, MR, MRY et GM, fraiseuses linéaires Séries HTM, LPH, MHT et CHT, machines de perçage et soudure à chaud Série LSA, vérins d'obturation de conduite Série MWDS, scies à fil diamanté pour démantèlement Série BS, scies à ruban portatives Séries HT, T et DDU, perceuses et taraudeuses GeniSYS IV, fraiseuse portative Série MITT, outils d'isolation et d'essai  Pages jaunes Introduction et résumé Consignes de sécurité Choix de la pompe Formulaire de sélection	374 374 376 378 382 384 388 390 392 394 394 396	- 393 - 375 - 377 - 379 - 380 - 381 - 383 - 385 - 385 - 391 - 393 - 416 - 395 - 397 - 398 -
Outils d'usinage portatifs Introduction et résumé Séries FF et MM, machines de surfaçage de brides Séries DLR, Machines à couper et chanfreiner les tubes Série OM, fraiseuses orbitales générales Série WP, fraiseuses orbitales pour éoliennes Séries LMR, MR, MRY et GM, fraiseuses linéaires Séries LMR, LPH, MHT et CHT, machines de perçage et soudure à chaud Série LSA, vérins d'obturation de conduite Série MVS, scies à fil diamanté pour démantèlement Série BS, scies à ruban portatives Séries HT, T et DDU, perceuses et taraudeuses GeniSYS IV, fraiseuse portative Série MITT, outils d'isolation et d'essai  Pages jaunes Introduction et résumé Consignes de sécurité Choix de la pompe Formulaire de sélection Configurations de base	374 374 376 378 382 384 388 390 392 394 394 396	- 393 - 375 - 377 - 379 - 385 - 385 - 385 - 385 - 385 - 391 - 393 - 416 - 395 - 397 - 398 - 399 - 401
Outils d'usinage portatifs Introduction et résumé Séries FF et MM, machines de surfaçage de brides Séries DLR, Machines à couper et chanfreiner les tubes Série OM, fraiseuses orbitales générales Série WP, fraiseuses orbitales pour éoliennes Séries LMR, MR, MRY et GM, fraiseuses linéaires Séries LMR, LPH, MHT et CHT, machines de perçage et soudure à chaud Série LSA, vérins d'obturation de conduite Série MWDS, scies à fill diamanté pour démantèlement Séries BS, scies à ruban portatives Séries HT, T et DDU, perceuses et taraudeuses GeniSYS IV, fraiseuse portative Série MITT, outils d'isolation et d'essai  Pages jaunes Introduction et résumé Consignes de sécurité Consignes de sécurité Consignes de sélection Configurations de base Bases d'hydraulique	374 374 376 378 382 384 388 390 392 394 394 400 402	- 393 - 375 - 377 - 379 - 380 - 385 - 385 - 385 - 385 - 385 - 385 - 391 - 393 - 416 - 395 - 397 - 398 - 397 - 398 - 399 - 401 - 403
Outils d'usinage portatifs Introduction et résumé Séries FF et MM, machines de surfaçage de brides Séries DLR, Machines à couper et chanfreiner les tubes Série OM, fraiseuses orbitales générales Série WP, fraiseuses orbitales pour éoliennes Séries LMR, MR, MRY et GM, fraiseuses linéaires Séries HTM, LPH, MHT et CHT, machines de perçage et soudure à chaud Série LSA, vérins d'obturation de conduite Série MWDS, scies à fill diamanté pour démantèlement Série BS, scies à ruban portatives Séries HT, T et DDU, perceuses et taraudeuses GeniSYS IV, fraiseuse portative. Série MITT, outils d'isolation et d'essai  Pages jaunes Introduction et résumé Consignes de sécurité Choix de la pompe Formulaire de sélection Configurations de base Bases d'hydraulique Tableaux de conversion	374 374 376 378 382 384 390 392 394 400 402	- 393 - 375 - 377 - 379 - 383 - 383 - 385 - 385 - 391 - 395 - 397 - 398 - 397 - 401 - 403 - 404
Outils d'usinage portatifs Introduction et résumé Séries FF et MM, machines de surfaçage de brides Séries DLR, Machines à couper et chanfreiner les tubes Série OM, fraiseuses orbitales générales Série WP, fraiseuses orbitales pour éoliennes Séries LMR, MR, MRY et GM, fraiseuses linéaires Séries LMR, LPH, MHT et CHT, machines de perçage et soudure à chaud Série LSA, vérins d'obturation de conduite Série MWDS, scies à fill diamanté pour démantèlement Séries BS, scies à ruban portatives Séries HT, T et DDU, perceuses et taraudeuses GeniSYS IV, fraiseuse portative Série MITT, outils d'isolation et d'essai  Pages jaunes Introduction et résumé Consignes de sécurité Consignes de sécurité Consignes de sélection Configurations de base Bases d'hydraulique	374 374 376 378 382 384 390 392 394 400 402	- 393 - 375 - 377 - 379 - 383 - 383 - 385 - 385 - 391 - 395 - 397 - 398 - 397 - 401 - 403 - 404 - 404 - 405
Outils d'usinage portatifs Introduction et résumé Séries FF et MM, machines de surfaçage de brides Séries DLR, Machines à couper et chanfreiner les tubes Série OM, fraiseuses orbitales générales Série WP, fraiseuses orbitales pour éoliennes Séries LMR, MR, MRY et GM, fraiseuses linéaires Séries LMR, LPH, MHT et CHT, machines de perçage et soudure à chaud Série LSA, vérins d'obturation de conduite Série MWDS, scies à fill diamanté pour démantèlement Série BS, scies à ruban portatives Séries HT, T et DDU, perceuses et taraudeuses GeniSYS IV, fraiseuse portative. Série MITT, outils d'isolation et d'essai  Pages jaunes Introduction et résumé Consignes de sécurité Choix de la pompe Formulaire de sélection Configurations de base Bases d'hydraulique Tableaux de conversion Tableaux de vitesse des vérins	374 374 376 378 382 384 390 392 394 394 400 402	- 393 - 375 - 377 - 379 - 380 - 385 - 385 - 385 - 387 - 393 - 416 - 395 - 397 - 401 - 403 - 404 - 405 - 406 - 406
Outils d'usinage portatifs Introduction et résumé Séries FF et MM, machines de surfaçage de brides Séries DLR, Machines à couper et chanfreiner les tubes Série OM, fraiseuses orbitales générales Série WP, fraiseuses orbitales pour éoliennes Séries LMR, MR, MRY et GM, fraiseuses linéaires Séries LMR, LPH, MHT et CHT, machines de perçage et soudure à chaud Série LSA, vérins d'obturation de conduite Série BS, scies à ruban portatives Séries HT, T et DDU, perceuses et taraudeuses GeniSYS IV, fraiseuse portative Série MITT, outils d'isolation et d'essai  Pages jaunes Introduction et résumé Consignes de sécurité Choix de la pompe Formulaire de sélection Configurations de base Bases d'hydraulique Tableaux de conversion Tableaux de vitesse des vérins Informations sur les valves et distributeurs	374 374 376 378 382 384 390 392 394 396 400 402	- 393 - 375 - 377 - 379 - 383 - 385 - 385 - 385 - 391 - 393 - 416 - 395 - 397 - 401 - 403 - 404 - 404 - 405 - 406 - 407
Outils d'usinage portatifs Introduction et résumé Séries FF et MM, machines de surfaçage de brides Séries DLR, Machines à couper et chanfreiner les tubes Série OM, fraiseuses orbitales générales Série WP, fraiseuses orbitales pour éoliennes Séries LMR, MR, MRY et GM, fraiseuses linéaires Séries HTM, LPH, MHT et CHT, machines de perçage et soudure à chaud Série LSA, vérins d'obturation de conduite Série MWDS, scies à fil diamanté pour démantèlement Série BS, scies à ruban portatives Séries HT, T et DDU, perceuses et taraudeuses GeniSYS IV, fraiseuse portative Série MITT, outils d'isolation et d'essai  Pages jaunes Introduction et résumé Consignes de sécurité Choix de la pompe Formulaire de sélection Configurations de base Bases d'hydraulique Tableaux de vitesse des vérins Informations sur les valves et distributeurs Dimensions des goujons et écrous Serrage au couple Mise en tension	374 376 378 382 384 388 390 392 394 400 402 408 410	- 393 - 375 - 377 - 379 - 383 - 385 - 385 - 385 - 395 - 395 - 395 - 401 - 403 - 404 - 405 - 409 - 411
Outils d'usinage portatifs Introduction et résumé Séries FF et MM, machines de surfaçage de brides Séries DLR, Machines à couper et chanfreiner les tubes Série OM, fraiseuses orbitales générales Série WP, fraiseuses orbitales pour éoliennes Séries LMR, MR, MRY et GM, fraiseuses linéaires Séries LMR, LPH, MHT et CHT, machines de perçage et soudure à chaud Série LSA, vérins d'obturation de conduite Série MVS, scies à fil diamanté pour démantèlement Série BS, scies à ruban portatives Séries HT, T et DDU, perceuses et taraudeuses GeniSYS IV, fraiseuse portative. Série MITT, outils d'isolation et d'essai  Pages jaunes Introduction et résumé Consignes de sécurité Choix de la pompe Formulaire de sélection Configurations de base Bases d'hydraulique Tableaux de vitesse des vérins Informations sur les valves et distributeurs Dimensions des goujons et écrous Serrage au couple Mise en tension Logiciel d'intégrité du serrage INFORMATE	374 376 378 382 384 388 390 392 394 400 402 408 410 412	- 393 - 375 - 377 - 379 - 380 - 380 - 385 - 385 - 385 - 395 - 395 - 395 - 401 - 403 - 404 - 405 - 406 - 407 - 409 - 411 - 413
Outils d'usinage portatifs Introduction et résumé Séries FF et MM, machines de surfaçage de brides Séries DLR, Machines à couper et chanfreiner les tubes Série OM, fraiseuses orbitales générales Série WP, fraiseuses orbitales pour éoliennes Séries LMR, MR, MRY et GM, fraiseuses linéaires Séries LMR, LPH, MHT et CHT, machines de perçage et soudure à chaud Série LSA, vérins d'obturation de conduite Série MWDS, scies à fill diamanté pour démantèlement Série BS, scies à ruban portatives Séries HT, T et DDU, perceuses et taraudeuses GeniSYS IV, fraiseuse portative. Série MITT, outils d'isolation et d'essai  Pages jaunes Introduction et résumé Consignes de sécurité Choix de la pompe Formulaire de sélection Configurations de base Bases d'hydraulique Tableaux de vitesse des vérins Informations sur les valves et distributeurs Dimensions des goujons et écrous Serrage au couple Mise en tension Logiciel d'intégrité du serrage INFORMATE Enerpac Academy	374 376 378 382 384 390 392 394 396 400 402 408 410 412 414	- 393 - 375 - 377 - 379 - 383 - 385 - 385 - 386 - 391 - 393 - 416 - 395 - 397 - 401 - 403 - 404 - 405 - 405 - 405 - 415 - 413 - 415
Outils d'usinage portatifs Introduction et résumé Séries FF et MM, machines de surfaçage de brides Séries DLR, Machines à couper et chanfreiner les tubes Série OM, fraiseuses orbitales générales Série WP, fraiseuses orbitales pour éoliennes Séries LMR, MR, MRY et GM, fraiseuses linéaires Séries LMR, LPH, MHT et CHT, machines de perçage et soudure à chaud Série LSA, vérins d'obturation de conduite Série MVS, scies à fil diamanté pour démantèlement Série BS, scies à ruban portatives Séries HT, T et DDU, perceuses et taraudeuses GeniSYS IV, fraiseuse portative. Série MITT, outils d'isolation et d'essai  Pages jaunes Introduction et résumé Consignes de sécurité Choix de la pompe Formulaire de sélection Configurations de base Bases d'hydraulique Tableaux de vitesse des vérins Informations sur les valves et distributeurs Dimensions des goujons et écrous Serrage au couple Mise en tension Logiciel d'intégrité du serrage INFORMATE	374 376 378 382 384 390 392 394 396 400 402 408 410 412 414	- 393 - 375 - 377 - 379 - 383 - 385 - 385 - 385 - 395 - 397 - 398 - 406 - 403 - 404 - 405 - 407 - 409 - 415 - 415 - 415 - 415

Toutes les informations contenues dans ce catalogue peuvent être modifiées sans préavis lorsque des améliorations sont apportées aux produits.

© Copyright 2021, Enerpac Tool Group. Tous droits réservés. Toute copie ou autre utilisation du contenu de ce catalogue (texte, illustrations, dessins, photographies) sans autorisation écrite expresse, est interdite.



Vérins et outils de levage

**Pages 4-73** 



Pompes et distributeurs

Pages 74-125



Composants du système et valves de contrôle

Pages 126-145



**Presses** 

Pages 146-155



**Extracteurs** 

Pages 156-171



**Outils spécialisés** 

Pages 172-191



**Cisailles** 

Pages 192-209



Outils de serrage

Pages 210-317



Outils d'entretien des brides

Pages 318-333



Équipement de levage de charges lourdes

Pages 334-373



Outils d'usinage portatifs

Pages 374-393

#### DES INNOVATIONS À L'ÉCOUTE DU CLIENT

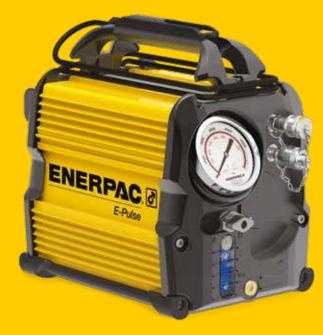


#### UNE TECHNOLOGIE LEADER



#### AMÉLIORATIONS PERMANENTES





# AUCUNE LIMITE À L'INNOVATION POUR CRÉER L'OUTIL ADAPTÉ

Nous pensons que le développement des solutions les plus plébiscitées par les professionnels requiert de l'ingéniosité et une expertise technique avancée. Nous cherchons sans cesse à proposer le niveau d'excellence le plus élevé, ce qui exclut tout compromis au niveau de la qualité. Néanmoins, tout commence par une compréhension approfondie des besoins de notre client, de l'environnement dans lequel il travaille et des idées de demain qui permettront d'effectuer les tâches de manière plus rapide, plus facile et plus sûre.

### RÉSOLUTION DES PROBLÈMES DES CLIENTS

L'une de nos valeurs de base consiste à innover en permanence et à résoudre les problèmes des clients. Tout commence par un processus de découverte. Grâce aux efforts de l'équipe en charge de l'innovation et de plusieurs centres d'excellence, nous découvrons de nouvelles idées en tenant compte des problématiques de nos clients et en observant la manière dont ils effectuent les tâches dans leur environnement. Ces informations permettent de développer des idées, puis des prototypes qui peuvent être testés, peaufinés et transformés en produits finis.

### **DÉCOUVREZ NOS NOUVEAUX PRODUITS SOUS....**

### enerpac.com/innovation

Nous procédons à des améliorations permanentes, nous lançons donc régulièrement de nouveaux produits pour nos clients. Découvrez les nouveaux produits Enerpac sous Enerpac.com/innovation.

# L'OUTIL ADAPTÉ FAIT TOUTE LA DIFFÉRENCE

Enerpac s'appuie sur une tradition de qualité, de fiabilité et de précision pour faire avancer le secteur avec une large gamme de services et outils industriels qui garantissent avant tout à nos clients un fonctionnement sûr et productif au quotidien. Il ne s'agit pas de conformité. Ou d'être aussi bon que le voisin. Nous devançons la concurrence en proposant des solutions supérieures sur le plan technique, faciles à obtenir, sûres à utiliser et conçues pour durer.

#### **AUCUN COMPROMIS**

Enerpac associe l'excellence technique et les performances éprouvées, chaque jour, année après année. Nous estimons que les clients ne devraient pas avoir à faire de compromis. Ils peuvent avoir l'esprit tranquille, car ils savent que même dans les situations les plus complexes, leur réputation et leur productivité sont protégées par les outils industriels les plus fiables possibles.

### **SÉCURITÉ ET PRODUCTIVITÉ**

Nos clients mettent leur réputation et leur bien-être physique en jeu chaque jour, nous prenons leur confiance à notre égard très au sérieux. L'engagement des membres de l'équipe Enerpac est de développer des solutions qui garantissent la sécurité et la productivité des ouvriers du monde entier dans des conditions de travail particulièrement exigeantes.

### **ACCÈS À LA DEMANDE**

Pour nous, proposer une expérience parfaite au client signifie travailler encore et encore pour faire en sorte que nos clients puissent être des héros lorsqu'il le faut en assurant un accès à la demande à un vaste catalogue de produits et de services, à des formations complètes et à des équipes mobilisées sur site, où qu'ils soient dans le monde.

Enerpac étant le leader du marché international des outils hydrauliques haute pression, des produits à force contrôlée et des solutions de positionnement précis des charges

lourdes, nos produits ont entretenu et déplacé certaines des structures les plus vastes au monde. Nos produits font autorité dans les domaines de l'aérospatial, des infrastructures, de la fabrication, de l'exploitation minière, des hydrocarbures, de la production d'énergie et bien d'autres.

110 Ans d'histoire

> ~2600 EMPLOYÉS

> > 100+ PAYS

2500+

DISTRIBUTEURS

3500+

POINTS DE VENTE



Les vérins hydrauliques Enerpac sont disponibles dans plus de cent configurations différentes. Quelles que soient les applications industrielles – lever, pousser, tirer, cintrer, brider... quels que soient la capacité, la taille, la course ou le modèle souhaité par l'industrie – simple ou double effet, piston plein ou creux, ou de type écarteur - il existe un vérin Enerpac répondant à l'application. Les vérins hydrauliques Enerpac sont entièrement conformes à la norme ASME B30.1 (sauf série BRD).



#### D'un trio de fonctions-clés de 3e génération

La nouvelle génération du légendaire vérin hydraulique de la Série RC Enerpac. Moteur de la gamme de vérins Enerpac, le nouveau **RC-TRIO** est encore plus **polyvalent**. Il est équipé du nouveau système de paliers Trio **pour plus de durabilité** et

NERPAC

d'un système de rappel par ressorts pour un **relevage plus rapide** et une **productivité encore plus élevée**.

#### **NOUVEAUX VÉRINS SÉRIE RC-TRIO**

#### Nouveau système de paliers TRIO

- Jusqu'à 4 sangles de support hautes performances pour une résistance aux chocs accrue, une réduction de la charge d'appui et une plus grande longévité des vérins.
- Les sangles de transport en matériau composite augmentent la surface porteuse pour plus de résistance aux charges latérales et, par conséquent, une plus grande longévité des vérins.
- Extrêmement durables, les nouveaux joints hautes performances en polyéthylène allongent la durée de vie et vous permettent de travailler plus longtemps.

#### Nouvel anneau de butée TRIO

- L'anneau de butée Trio, qui fait partie du système de paliers Trio, est pourvu d'une sangle de transport supplémentaire ou enrobé de bronze à haute résistance pour absorber des charges latérales plus élevées.
- Capable d'absorber tout l'effort d'extension du vérin.
- Un racleur empêche la pollution de pénétrer dans le vérin pendant les cycles de relevage.

#### Nouveau système de ressorts TRIO

- Les ressorts de rappel précontraints hybrides sont synonymes de gain de productivité grâce à un relevage 3 fois plus rapide.
- Le fil d'acier d'une extrême solidité améliore la longévité du ressort.
- La conception du dispositif de maintien du ressort améliore l'aptitude au service, permettant une précontrainte plus élevée pendant l'assemblage.
- Le ressort peut se retirer facilement sans outillage spécial.

#### Tige de piston durable

- Piston en acier pour une longévité et une résistance aux charges latérales accrues.
- Le nickelage du piston améliore la protection contre la corrosion.
- Le filetage intérieur du piston facilite le montage.

#### Ergonomie améliorée

- Poignées de transport standard sur vérins de 15 à 25 kg. Les tailles ci-dessus acceptent les anneaux de levage certifiés et les poignées optionnelles.
- Col fileté, piston taraudé et orifices de fixation à la base permettant un montage aisé (sur la plupart des modèles).

#### Dispositif de maintien de la sellette

- Une sellette renforcée protège l'extrémité du piston pendant toutes les opérations de levage.
- Facile à retirer pour accéder au filetage du piston.
- Sellettes inclinables lisses disponibles en tant qu'accessoires (compatibles avec la nouvelle gamme de sellettes inclinables de la série CATS).

#### Compatibilité durable

Pour une compatibilité complète et plus de sérénité, les références de la nouvelle Série RC, les dimensions externes et les filetages sont inchangés par rapport aux vérins des séries précédentes. Compatibilité assurée avec les versions et les systèmes antérieurs.



Aemarque : Le dessin en coupe représente un assemblage de vérin type ; il n'est pas nécessairement représentatif de tous les vérins de cette section

# Résumé de la section vérins et outils de levage

Capacité 1) tonnes (kN)	Course (mm)	Type du vérin et fonction		Série		Page
<b>5 - 95</b> (45 - 933)	16 - 362	Vérins tous usages, simple effet Accessoires: Têtes, Plaque de base Bloc de montage, Raccord à chape		RC A, CATS JBI, RE	ipili	6
<b>10 - 150</b> (63 -1589)	50 - 250	Vérins en aluminium, simple effet, écrou de blocage, piston creux		RAC RACL RACH		12 <b>•</b> 14 <b>•</b> 16 <b>•</b>
<b>20 - 150</b> (229 -1589)	50 - 250	Vérins en aluminium, à piston creux, Vérins en aluminium, double effet	4	RARH RAR	1	18 <b>&gt;</b> 20 <b>&gt;</b>
<b>10 - 1000</b> (97 - 10.165)	6 - 17	Vérins ultra-plats avec bague d'arrêt Vérins ultra-plats à fort tonnage, simple effet, avec tête inclinable		CULP CUSP		22 23
<b>60 - 500</b> (606 - 5114)	45 - 50	Vérins extra-plat à écrou de sécurité, simple effet, retour sous charge		LPL	e E e	24 🕨
<b>5 - 150</b> (45 - 1386)	6 - 62	Vérins galette, simple effet Vérins extra-plats, simple effet		RSM RCS		26 ►
<b>4 - 74</b> (43 - 727)	17 - 600	Vérins télescopiques de faible hauteur Vérins télescopiques multi-étages	Щ	RLT RT		28 30
<b>2,5 - 50</b> (24 - 506)	127 - 154	Vérins tireurs, simple effet, ressort de rappel		BRC BRP	th.	32 ▶
<b>12 - 145</b> (125 - 1429)	8 - 258	Vérins à piston creux, simple et double effet	自自	RCH RRH	Fig.	34 <b>&gt;</b> 36 <b>&gt;</b>
<b>4 - 23</b> (35 - 222)	28 - 260	Vérins industriels, double effet (y compris accessoires pour la fixation)		BRD	الإسلام	38 ▶
<b>10 - 520</b> (101 - 5108)	16 - 1219	Vérins à grande course, double effet		RR		40 ►
<b>50 - 1000</b> (550 - 10.644)	50 - 300	Vérins de fort tonnage, simple et double effet		HCG HCR	**	48 <b>&gt;</b> 52 <b>&gt;</b>
<b>50 - 1000</b> (550 - 10.644)	50 - 300	Vérins de fort tonnage avec écrou de sécurité, simple et double effet		HCL HCRL	11	56 60
<b>1 - 95</b> (8,9 - 933)	11 - 362	Ensembles pompe-vérin, simple effet Produits pour environnement difficile Power Box – Jeux d'outils portatifs		SC RC, P, V SL, SR, SW		62 <b>64 65</b>
<b>2 - 100</b> (20 - 980)	62 - 460	Crics en aluminium et en acier Crics « bouteille »		JH, JHA GBJ	1 Bu	66 67
<b>54 - 181</b> (533 - 1778)	356 - 686	Système de levage POW'R-RISER® Système de levage POW'R-LOCK™		PR PL	Sal.	68 <b>&gt;</b> 70 <b>&gt;</b>

<sup>1)</sup> Toutes les valeurs en tonnes métriques dans ce catalogue sont seulement indiquées pour identifier la série du vérin. Pour les calculs utiliser les valeurs formulées en kN.

De gauche à droite: RC2510, RC53, RC1002, RC108, RC5010, RC156



- Système de paliers Trio pourvu de brides de support en matériau composite renforcé pour une résistance optimale aux charges latérales
- Anneau de butée Trio pour plus de durabilité et de résistance aux charges latérales
- Système de ressorts précontraint hybride Trio pour un relevage plus rapide
- Joints en polyéthylène de qualité supérieure pour moins d'usure et plus de longévité
- Racleur réduisant la pollution et allongeant la durée de vie du vérin
- Col fileté, piston taraudé et orifices de fixation à la base permettant un montage aisé (sur la plupart des modèles)
- Anneaux de levage standard certifiés sur les modèles de vérin de plus de 25 kg. Interchangeables avec la poignée de transport CHM6 optionnelle
- . Conçu pour une utilisation dans toutes les positions
- Émaillé pour plus de résistance à la corrosion
- Comprend un raccord rapide CR400, un capuchon antipoussière et une protection du col fileté
- Les références de la nouvelle Série RC, les dimensions externes et les filetages sont inchangés par rapport aux vérins des séries précédentes.
- Remise en état des fondations : afin d'assurer la stabilité des fondations, il a fallu soulever ce silo de 308 tonnes, le mettre à niveau et installer une structure de soutien. Des vérins hydrauliques RC de 25 tonnes ont ainsi été fixés à un support au-dessus de chacune des colonnes d'acier. Actionnés par une pompe de classe Z, ils ont ensuite produit une force de 20 tonnes sur chaque emplacement pour soulever le silo de 5,1 cm.



# Vérins standard tous usages pour l'industrie



#### Têtes de vérin

Les vérins RC sont équipés de têtes de vérin trempées, striées et amovibles. Pour les têtes oscillantes et les têtes lisses, voir

la page des accessoires de la série RC. Les têtes oscillantes série CATS utilisent un traitement de surface par nitrocarburation pour une meilleure protection contre la corrosion.

Page: 10



#### Plaques de base

Pour assurer la stabilité des vérins dans les applications de levage, des plaques de base sont disponibles pour les vérins RC de

10, 25 et 50 tonnes.

age:

10



#### Fixations spéciales

Pour résoudre les problèmes de toute nature rencontrés dans les applications, des fixations spéciales sont disponibles pour les

vérins RC de 5, 10 et 25 tonnes.

e: / 1

 Dispositif de levage synchronisé pour module de procédé pétrochimique de 200 tonnes à l'aide de douze vérins RC2510. Des plaques de base JBI25 sont installées afin d'assurer la stabilité des vérins.



# Vérins tous usages, simple effet



#### Poignée de transport optionnelle CHM6

Anneaux de levage standard certifiés sur les modèles de vérin de plus de 25 kg (RC5010 et modèles plus lourds). Interchangeables avec la poignée de transport optionnelle Référence CHM6.

#### **▼ TABLEAU DE SÉLECTION RAPIDE**

Capacité du vérin	Course	Référence	Surface effective	Capacité d'huile	Hauteur tige rentrée	Ā
tonnes (kN)	(mm)		(cm²)	(cm³)	(mm)	(kg)
	16	RC50	6,4	10	41	1,0
	25	RC51	6,4	16	110	1,0
5	79	RC53	6,4	50	165	1,5
(45)	127	RC55 *	6,4	83	216	1,9
	177	RC57	6,4	115	273	2,4
	232	RC59	6,4	151	324	2,8
	26	RC101	14,4	38	90	1,8
	54	RC102 *	14,4	78	121	2,3
	105	RC104	14,4	152	171	3,3
10	156	RC106 *	14,4	226	248	4,4
(101)	203	RC108	14,4	294	298	5,4
	257	RC1010 *	14,4	373	349	6,4
	304	RC1012	14,4	441	400	6,8
	356	RC1014	14,4	516	451	8,2
	25	RC151	20,3	51	124	3,3
	51	RC152	20,3	104	149	4,1
	101	RC154 *	20,3	205	200	5,0
15	152	RC156 *	20,3	308	271	6,8
(142)	203	RC158	20,3	411	322	8,2
	254	RC1510	20,3	516	373	9,5
	305	RC1512	20,3	619	424	10,9
	356	RC1514	20,3	723	475	11,8
	26	RC251	33,3	86	140	5,9
	50	RC252 *	33,3	166	165	6,4
	102	RC254 *	33,3	339	216	8,2
25	158	RC256 *	33,3	525	273	10,0
(232)	210	RC258	33,3	697	324	12,2
	261	RC2510	33,3	867	375	14,1
	311	RC2512	33,3	1033	425	16,3
	362	RC2514 *	33,3	1202	476	17,7
<b>30</b> (295)	209	RC308	42,9	880	387	18,1
	51	RC502	71,3	362	176	15,0
<b>E</b> 0	101	RC504	71,3	719	227	19,1
<b>50</b> (498)	159	RC506 *	71,3	1131	283	23,1
(130)	260	RC5010	71,3	1855	384	31,8
	337	RC5013	71,3	2399	460	37,6
75	156	RC756	102,6	1601	286	29,5
(718)	333	RC7513	102,6	3417	492	59,0
OF	50	RC1002	133,1	676	219	36,7
<b>95</b> (933)	168	RC1006	133,1	2239	357	59,0
(500)	260	RC10010	133,1	3466	449	72,6

Disponible sous forme d'ensembles, voir note sur cette page.

### Série **RC-Trio**





Capacité:

5 - 95 tonnes

Course:

16 - 362 mm

Pression de travail maximale:

700 bar



#### Pensez sécurité

Les valeurs nominales des capacités et des courses indiquées par le fabricant sont

des valeurs limites maximales de sécurité. Il est recommandé de ne pas dépasser 80% de ces valeurs nominales.

396



#### Vérins ultralégers en aluminium

S'il vous faut un meilleur rapport capacité/poids, les vérins des séries RAC constituent le meilleur choix.

Page:



#### **Manomètres**

Minimisent le risque de surcharge et garantissent un fonctionnement sûr et de longue durée de votre équipement.

Voir la gamme complète de manomètres au chapitre composants.



#### **Ensembles pompe** et vérin

Tous les vérins marqués

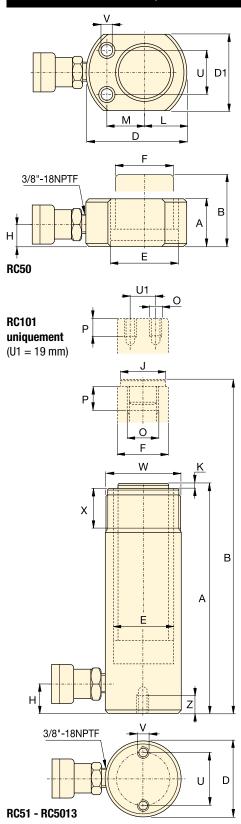
d'un \* sont disponibles sous forme d'ensembles (vérin, manomètre, raccords rapides, flexible et pompe) pour vous faciliter la sélection.

Page:

62

# Série RC-Trio, vérins à simple effet

### ENERPAC.



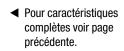


Tableau de vitesse et & de sélection de pompes
Reportez-vous au tableau de vitesse des vérins
Enerpac dans la section « Pages jaunes » pour
déterminer la vitesse approximative de votre vérin.
Reportez-vous à l'outil de sélection de pompes sur le site
Web pour vous aider à choisir celle qui répond à
votre application.

Page:

405

Capacité	Course	Référence	Surface effective	Capacité d'huile	Hauteur tige rentrée	Hauteur tige sortie	Diamètre extérieur	
tonnes (kN)	(mm)		(cm²)	(cm³)	A (mm)	B (mm)	D (mm)	
	16	RC50 <sup>2)</sup>	6,4	10	41	57	58 <sup>3)</sup>	
	25	RC51	6,4	16	110	135	38	
5	79	RC53	6,4	50	165	244	38	
(45)	127	RC55 1)	6,4	83	216	343	38	
	177	RC57	6,4	115	273	450	38	
	232	RC59	6,4	151	324	556	38	
	26	RC101 <sup>4)</sup>	14,4	38	90	116	57	
	54	RC102 <sup>1)</sup>	14,4	78	121	175	57	
	105	RC104	14,4	152	171	276	57	
10	156	RC106 1)	14,4	226	248	404	57	
(101)	203	RC108	14,4	294	298	501	57	
	257	RC1010 1)	14,4	373	349	606	57	
	304	RC1012	14,4	441	400	704	57	
	356	RC1014	14,4	516	451	807	57	
	25	RC151	20,3	51	124	149	70	
	51	RC152	20,3	104	149	200	70	
	101	RC154 1)	20,3	205	200	301	70	
15	152	RC156 1)	20,3	308	271	423	70	
(142)	203	RC158	20,3	411	322	525	70	
	254	RC1510	20,3	516	373	627	70	
	305	RC1512	20,3	619	424	729	70	
	356	RC1514	20,3	723	475	831	70	
	26	RC251	33,3	86	140	166	86	
	50	RC252 1)	33,3	166	165	215	86	
	102	RC254 1)	33,3	339	216	318	86	
25	158	RC256 1)	33,3	525	273	431	86	
(232)	210	RC258	33,3	697	324	534	86	
	261	RC2510	33,3	867	375	636	86	
	311	RC2512	33,3	1033	425	736	86	
	362	RC2514 <sup>1)</sup>	33,3	1202	476	838	86	
<b>30</b> (295)	209	RC308	42,9	880	387	596	102	
	51	RC502	71,3	362	176	227	127	
<b>50</b> (498)	101	RC504	71,3	719	227	328	127	
	159	RC506 1)	71,3	1131	283	442	127	
(130)	260	RC5010	71,3	1855	384	644	127	
	337	RC5013	71,3	2399	460	797	127	
75	156	RC756	102,6	1601	286	442	146	
(718)	333	RC7513	102,6	3417	492	825	146	
05	51	RC1002	133,1	676	219	270	178	
<b>95</b> (933)	168	RC1006	133,1	2239	357	525	178	
(550)	260	RC10010	133,1	3466	449	709	178	

<sup>\*</sup> Disponible sous forme d'ensembles, voir note sur page 7.

RC756 - RC10010

<sup>\*\*</sup> Le vérin RC50 ne possède pas de tête striée amovible, ni de col fileté.

<sup>\*\*\*</sup> D1 = 41 mm, L = 20 mm, M = 25 mm.

# Vérins tous usages, simple effet



# Raccords rapides inclus!

Tous les modèles sont équipés de raccords 0. Convient pour tous les

rapides CR-400. Convient pour tous les flexibles de la série HC.

Capacité:

### **5 - 95 tonnes**

Course:

16 - 362 mm

Pression de travail maximale:

700 bar

### Série RC-Trio





Alésage du vérin	Ø de la tige	Base à l'orifice avance	Ø tête	Dépasse- ment de la tête	Taraudage piston	Longueur	Tro Entr'axe	us fixation base ( Filetage	(mm) Prof. tarau-	Filetage col	Long. filetée	Ā	Référence
 E (mm)	F (mm)	H (mm)	J (mm)	K (mm)	0	P (mm)	U	V	dage Z	W	X (mm)	(kg)	
28,6	25,4	19	2)	2)	2)	2)	29	5,6 mm	_	_	_	1,0	RC50 <sup>2)</sup>
28,6	25,4	19	25	6	3/4" - 16 UN	14	25	1/4" - 20 UNC	14	1½" - 16 UN	28	1,0	RC51
28,6	25,4	19	25	6	<sup>3</sup> / <sub>4</sub> " - 16 UN	14	25	1/4" - 20 UNC	14	1½" - 16 UN	28	1,5	RC53
28,6	25,4	19	25	6	<sup>3</sup> / <sub>4</sub> " - 16 UN	14	25	1/4" - 20 UNC	14	1½" - 16 UN	28	1,9	RC55 1)
28,6	25,4	19	25	6	<sup>3</sup> / <sub>4</sub> " - 16 UN	16	25	1/4"- 20 UNC	14	1½" - 16 UN	28	2,4	RC57
28,6	25,4	19	25	6	<sup>3</sup> / <sub>4</sub> " - 16 UN	16	25	1/4" - 20 UNC	14	1½" - 16 UN	28	2,8	RC59
42,8	38,1	19	_	_	#10 - 24 UN	6	40	5/16"- 18 UNC	12	21/4" - 14 UN	27	1,8	RC101 <sup>4)</sup>
42,8	38,1	19	35	6	1" - 8 UN	19	40	5/16"- 18 UNC	12	21/4" - 14 UN	27	2,3	RC102 1)
42,8	38,1	19	35	6	1" - 8 UN	19	40	5/16"- 18 UNC	12	21/4" - 14 UN	27	3,3	RC104
42,8	38,1	19	35	6	1" - 8 un	19	40	5/16"- 18 UNC	12	21/4" - 14 UN	27	4,4	RC106 1)
42,8	38,1	19	35	6	1" - 8 UN	19	40	5/16"- 18 UNC	12	21/4" - 14 UN	27	5,4	RC108
42,8	38,1	19	35	6	1" - 8 UN	19	40	5/16"- 18 UNC	12	21/4" - 14 UN	27	6,4	RC1010 <sup>1)</sup>
42,8	38,1	19	35	6	1" - 8 UN	19	40	5/16"- 18 UNC	12	21/4" - 14 UN	27	6,8	RC1012
42,8	38,1	19	35	6	1" - 8 UN	19	40	5/16"- 18 UNC	12	21/4" - 14 UN	27	8,2	RC1014
50,8	41,3	19	38	9	1" - 8 un	25	48	%"- 16 UNC	12	2¾" - 16 UN	30	3,3	RC151
50,8	41,3	19	38	9	1" - 8 UN	25	48	%"- 16 UNC	12	2¾" - 16 UN	30	4,1	RC152
50,8	41,3	19	38	9	1" - 8 un	25	48	%"- 16 UNC	12	2¾" - 16 UN	30	5,0	RC154 <sup>1)</sup>
50,8	41,3	25	38	9	1" - 8 un	25	48	%"- 16 UNC	12	2¾" - 16 UN	30	6,8	RC156 1)
50,8	41,3	25	38	9	1" - 8 un	25	48	%"- 16 UNC	12	2¾" - 16 UN	30	8,2	RC158
50,8	41,3	25	38	9	1" - 8 un	25	48	%"- 16 UNC	12	2¾" - 16 UN	30	9,5	RC1510
50,8	41,3	25	38	9	1" - 8 un	25	48	%"- 16 UNC	12	2¾" - 16 UN	30	10,9	RC1512
50,8	41,3	25	38	9	1" - 8 un	25	48	%"- 16 UNC	12	2¾" - 16 UN	30	11,8	RC1514
65,1	57,2	25	51	10	1½" - 16 UN	25	59	½"- 13 UNC	19	35/16" - 12 UN	49	5,9	RC251
65,1	57,2	25	51	10	1½" - 16 UN	25	59	1/2"- 13 UNC	19	35/16" - 12 UN	49	6,4	RC252 1)
65,1	57,2	25	51	10	1½" - 16 UN	25	59	1/2"- 13 UNC	19	35/16" - 12 UN	49	8,2	RC254 1)
65,1	57,2	25	51	10	1½" - 16 UN	25	59	1/2"- 13 UNC	19	35/16" - 12 UN	49	10,0	RC256 1)
65,1	57,2	25	51	10	1½" - 16 UN	25	59	1/2"- 13 UNC	19	35/16" - 12 UN	49	12,2	RC258
65,1	57,2	25	51	10	1½" - 16 UN	25	59	1/2"- 13 UNC	19	35/16" - 12 UN	49	14,1	RC2510
65,1	57,2	25	51	10	1½" - 16 UN	25	59	1/2"- 13 UNC	19	35/16" - 12 UN	49	16,3	RC2512
 65,1	57,2	25	51	10	1½" - 16 UN	25	59	1/2"- 13 UNC	19	35/16" - 12 UN	49	17,7	RC2514 <sup>1)</sup>
73,0	57,2	29	51	10	1½" - 16 UN	25	59	1/2"- 13 UNC	16	35/16" - 12 UN	49	18,1	RC308
 95,2	79,4	33	71	2	_	_	95	<sup>1</sup> / <sub>2</sub> "- 13 UNC	19	5" - 12 UN	55	15,0	RC502
95,2	79,4	33	71	2	_	_	95	1/2"- 13 UNC	19	5" - 12 UN	55	19,1	RC504
95,2	79,4	35	71	2	_	_	95	1/2"- 13 UNC	19	5" - 12 UN	55	23,1	RC506 1)
95,2	79,4	35	71	2	_	_	95	<sup>1</sup> / <sub>2</sub> "- 13 UNC	19	5" - 12 UN	55	31,8	RC5010
 95,2	79,4	35	71	2	_	_	95	1/2"- 13 UNC	19	5" - 12 UN	55	37,6	RC5013
114,3	95,3	30	71	2	_	_	114	%"- 13 UNC	16	5¾" - 12 UN	44	29,5	RC756
114,3	95,3	30	71	2	_	_	114	%"- 13 UNC	16	5¾" - 12 UN	44	59,0	RC7513
130,2	104,8	41	71	2	_	_	140	3/4"- 10 UNC	25	6%"- 12 UN	44	36,7	RC1002
130,2	104,8	41	71	2	_	_	140	3/4"- 10 UNC	25	67/8"- 12 UN	44	59,0	RC1006
130,2	104,8	41	71	2	_	_	140	3/4"- 10 UNC	25	6%"- 12 UN	44	72,6	RC10010

#### ▼ TABLEAU DE SÉLECTION

A utiliser	Têtes						
vérin capacité	Lisse	Striée 1)	Oscillante				
tonnes (kN)		H					
<b>5</b> (45)	A53F <sup>2)</sup>	A53G <sup>2)</sup>	-				
<b>10</b> (101)	A125, A102F3)	A102G 3)	CATS12 3)				
<b>15</b> (142)	_	A152G	CATS12				
<b>25</b> (232)	A29 <sup>5)</sup>	A252G	CATS52				
<b>30</b> (295)	A29 <sup>5)</sup>	A252G	CATS52				
<b>50</b> (498)	-	-	CATS100				
<b>75</b> (718)	-	-	CATS100				
<b>95</b> (933)	-	-	CATS100				

de base	montage
	•
-	RB5 <sup>2)</sup> , AW51 <sup>2)</sup> , AW53 <sup>2)</sup>
JBI10 <sup>3)</sup>	RB10, AW102
-	RB15
JBI25	RB25
-	RB25
JBI50	_
_	_
_	_

Raccord à chape							
Base 4)	Piston						
Marke 1							
REB5 <sup>2)</sup>	REP5 <sup>2)</sup>						
REB10	REP10 3)						
REB15	REP10						
REB25	REP25						
-	REP25						
_	_						
_	_						
-	_						

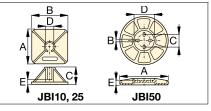
<sup>1)</sup> Standard sur vérin RC 5 à 30 tonnes 2) Excepté RC-50 3) Excepté RC-101 4) Vis de montage comprises 5) Utilisé avec ensembles de cintrage.

#### **▼ TABLEAU DE DIMENSIONS**

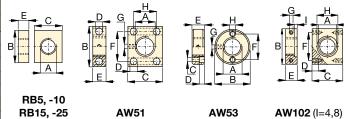
V TABLEAU DE DIMENSIONS										
Référence	Dimen	A53F, A								
	Α	A102F B								
		Lisses		c						
A53F	25	6	17	A12,A						
A102F	35	6	22	A29 B						
A12	51	48	1"-8 UNC							
A29	51	48	1½"-16 UNC	C_F						
		Striées		А						
A53G	25	6	17	В						
A102G	35	6	22							
A152G	38	9	22	c _						
A252G	50	9	35							

Capacité du vérin tonnes (kN)	Référence Tête oscillante	Ajout à la hauteur tige rentrée A1 (mm)	Ø de la tête J1 (mm)	
<b>10</b> (101)	CATS12	14	35	
<b>15</b> (142)	CATS12	11	35	A1 0-5°
<b>25</b> (232)	CATS52	15	50	0.0
<b>30</b> (295)	CATS52	15	50	
<b>50</b> (498)	CATS100	15	71	1 J1
<b>75</b> (718)	CATS100	15	71	A1 0-5°
<b>95</b> (933)	CATS100	15	71	<b>↑</b>

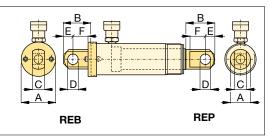
Référence	Dimensions plaque de base (mm)							
	Α	В	С	D	E			
JBI10	228	228	135	58	20			
JBI25	279	279	140	86	26			
JBI50	304	15	95	131	31			



Référence		Diı	nensio	ns bloc	s de mo	ntage (	mm)		
	Α	В	С	D	Е	F	G	Н	
RB5	1½"-16un	88	76	-	25	-	-	_	1
AW51	1½"-16un	70	59	10	24	54	1/4"-16 UN	41	
AW53	1½"-16un	72	7	7	19	57	1/4"-20 UN	10	
RB10	21/4"-14un	114	88	_	25	_	-	_	1
AW102	21/4"-14un	100	82	16	30	76	7∕ <sub>16</sub> "-20 un	58	1
RB15	2¾"-16un	101	114	_	38	-	-	_	
RB25	35/16"-12UN	127	165	-	50	-	-	-	



Туре	Référence		Dimensi	ons racc	Pointe à pointe *			
		Α	В	С	D	Е	F	(mm)
	REB5	44	47	14	16	16	25	60,2
Base <sup>4)</sup>	REB10	63	66	25	22	25	35	78,0
Dase"	REB15	76	66	25	22	25	35	78,0
	REB25	95	79	38	31	31	41	87,6
	REP5	28	45	14	16	16	19	-
Piston	REP10	42	61	25	22	25	28	-
	REP25	57	71	38	31	31	35	-



<sup>4)</sup> Vis de montage comprises.

<sup>\*</sup> Chapes REB et REP ajustées. Ajouter hauteur tige rentrée du vérin.

### Gamme légère de vérins aluminium

RAC-506. RACL-506. RACH-1504. RAR-506



- Légèrs, facile à transporter et à positionner, excellent rapport poids / puissance.
- Résistant à la corrosion par sa nature, l'aluminium est depuis toujours un métal convenant parfaitement dans une variété d'environnements corrosifs.
- Les bagues de guidage en matériaux composites garantissent l'absence de contacts métal/métal sur les surfaces soumises aux frottements, d'où une augmentation de la résistance aux charges latérales et de la durée de vie.



**Tête de piston acier, amovible**, empêche la détérioration du piston par contact avec des surfaces abrasives.

**Bague d'arrêt** sur tous les modèles, permet l'absorption de charges excentrées et empêche une sortie accidentelle du piston.

Bagues de guidage en matériaux composites évitent le contact métal sur métal d'où une augmentation de la résistance aux charges latérales et de la durée de vie.

Piston et corps de vérin ont fait l'objet d'un durcissement de surface qui résistent à l'usure et empêchent l'écaillage.

Tous les composants sont en alliage aluminium 7075-T6 excellent ratio poids/résistance mécanique.

Rappel du piston par ressort sur tous les modèles simple effet pour plus d'efficacité.

Bagues de guidage en matériaux composites évitent le contact métal sur métal d'où une augmentation de la résistance aux charges latérales et de la durée de vie.

 Plaque de base en acier protège la base du vérin contre les surfaces abrasives et d'éventuelles détériorations dues à la charge.

### Série RA

Capacité:

10 - 150 tonnes

Course:

50 - 250 mm

Pression de travail maximale:

700 bar



Pensez sécurité

80% des charges et des courses nominales indiquées par les fabricants sont des

limites maximales pour la sécurité. N'utiliser que 80% de ces valeurs est une pratique à conseiller.

Page:

396

## Comparaison aluminium et acier

Les vérins en aluminium, solution la plus avantageuse en terme de poids, connaissent aussi certaines limitations dues aux propriétés de ce matériau. Ce dernier a une résistance à la fatigue inférieure à celle de l'acier. Les vérins en aluminium ne devraient PAS être utilisés dans des applications impliquant des cycles élevés comme les opérations de production.

Ces vérins sont conçus pour effectuer 5000 cycles à la pression de service. Cette limite ne devrait pas être dépassée. Pour les opérations de levage et dans beaucoup d'applications de maintenance, cela équivaut à une utilisation égale à la durée d'une vie.



#### Plaque de base en acier

protège la base du vérin contre d'éventuelles détériorations, à ne pas retirer. Les trous filetés à la

base de ces vérins en aluminium ont été conçus pour le montage d'une plaque de base en acier. Ils ne résisteront pas à la capacité du vérin. Ne pas utiliser les trous à la base de ces vérins en aluminium pour fixer un dispositif quelconque au vérin. ▼ De gauche à droite : RAC5010, RAC15010, RAC304, RAC208



- Les paliers composites empêchent le contact métal-métal et augmentent la durée de vie des vérins et leur résistance aux charges latérales jusqu'à 10 %
- Le revêtement dur présent sur toutes les surfaces résiste mieux aux coups et accroît la durée de vie du vérin
- Poignées fournies avec tous les modèles de 30 à 150 tonnes
- Par mesure de protection contre les dommages dus à la charge, la tête est fournie de série sur tous les modèles
- Embase en acier fournie de série sur les modèles RAC 20 tonnes et plus. Cette embase est en option seulement avec les modèles RAC 10 et 15 tonnes
- Une bague d'arrêt intégrée empêche le dépassement de course et supporte la pleine capacité du vérin
- Ressort de rappel ultra-résistant pour une rétraction rapide du vérin
- Tous les modèles sont équipés d'un raccord rapide CR400 avec bouchon de protection
- Tous les vérins sont conformes à la norme ASME B-30.1.



Réalisés dans un alliage d'aluminium et ultra-légers, les remarquables vérins RAC506 Enerpac conviennent parfaitement à la mise en place des éléments de ce tunnel qui passe sous un cours d'eau (ligne de train à grande vitesse aux Pays-Bas).

# Grande légèreté pour une portabilité maximale



Tous les vérins RAC sont équipés de têtes en acier trempées et amovibles. Pour les têtes oscillantes, voir la page suivante.

Page : /

13



#### Pompes à main ultra-légères

Les pompes à main ultra-légères en matériau composite **P392** et **P802** Enerpac offrent la meilleure solution qui soit en termes de légèreté.

Page :

76

Capacité du vérin à 700 bar	Course	Référence	Surface utile du vérin	
tonnes (kN)	(mm)		(cm²)	
10	50	RAC102	12,6	
(88)	100	RAC104	12,6	
(00)	150	RAC106	12,6	
15	50	RAC152	19,6	
-	100	RAC154	19,6	
(137)	150	RAC156	19,6	
	50	RAC202	31,2	
20	100	RAC204	31,2	
-	150	RAC206	31,2	
(218)	200	RAC208	31,2	
	250	RAC2010	31,2	
20	50	RAC302	44,2	
	100	RAC304	44,2	
30	150	RAC306	44,2	
(309)	200	RAC308	44,2	
	250	RAC3010	44,2	
	50	RAC502	70,9	
50	100	RAC504	70,9	
50	150	RAC506	70,9	
(496)	200	RAC508	70,9	
	250	RAC5010	70,9	
	50	RAC1002	143,1	
400	100	RAC1004	143,1	
100	150	RAC1006	143,1	
(1002)	200	RAC1008	143,1	
	250	RAC10010	143,1	
	50	RAC1502	227,0	
450	100	RAC1504	227,0	
150	150	RAC1506	227,0	
(1589)	200	RAC1508	227,0	
	250	RAC15010	227,0	1

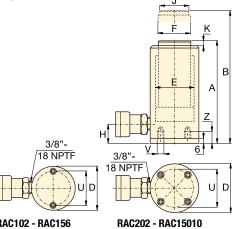
# Vérins simple effet en aluminium

#### Dimensions des têtes oscillantes en option (mm) Modèle / Référence Diamètre Ajout à la capacité de la tête de la tête hauteur oscillante \* tige rentrée tonnes J1 Α1 RAC20, 30 CATS30 55 11 RAC50 CATS50 14 71 RAC100 CATS150 97 19 RAC150 CATS200 126 18

Têtes oscillantes non disponibles en deçà de 20 tonnes.

Embase en acier et en option								
Modèle / capacité tonnes	Référence embase 1)							
RAC10	JBA10							
RAC15	JBA15							

<sup>1)</sup> Hauteur d'embase de 6 mm. Embase fournie avec tous les modèles de 20 à 150 tonnes. Embase en option pour les modèles de 10 à 15 tonnes.



**RAC102 - RAC156** 

### Série **RAC**





Capacité :

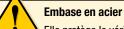
### 10 à 150 tonnes

Course:

### 50 à 250 mm

Pression de service maximale :

700 bar



Elle protège le vérin contre les chocs et ne doit pas être retirée. Voir l'avertissement en page 11.

Capacité d'huile	Hauteur tige rentrée	Hauteur tige sortie	Diamètre extérieur D	Diamètre d'alésage du vérin E	Diamètre du piston F	Distance fond-orifice d'avance H	Diamètre de la tête J	Tête en saillie sur piston	Cercle de fixation U	Filetage V	Prof. filetage	Ā	Référence
(cm³)	A (mm)	(mm)	(mm)	(mm)	(mm)	(mm)	(mm)	K (mm)	(mm)	(mm)	(mm)	(kg)	
60	154	201	58	40	32	23	24	3	39	M6	12	1,3	RAC102
130	204	304	58	40	32	23	24	3	39	M6	12	1,7	RAC104
190	254	404	58	40	32	23	24	3	39	M6	12	2,0	RAC106
100	161	211	70	50	40	23	29	3	48	M6	12	1,9	RAC152
200	211	311	70	50	40	23	29	3	48	M6	12	2,4	RAC154
290	261	411	70	50	40	23	29	3	48	M6	12	2,9	RAC156
156	174	224	85	63	50	27	40	3	70	M6	12	3,6	RAC202
312	224	324	85	63	50	27	40	3	70	M6	12	4,1	RAC204
468	274	424	85	63	50	27	40	3	70	M6	12	4,6	RAC206
624	324	524	85	63	50	27	40	3	70	M6	12	5,1	RAC208
780	374	624	85	63	50	27	40	3	70	M6	12	5,6	RAC2010
221	181	231	100	75	60	32	40	3	80	M6	12	4,5	RAC302
442	231	331	100	75	60	32	40	3	80	M6	12	5,2	RAC304
663	281	431	100	75	60	32	40	3	80	M6	12	5,9	RAC306
884	331	531	100	75	60	32	40	3	80	M6	12	6,6	RAC308
1105	381	631	100	75	60	32	40	3	80	M6	12	7,3	RAC3010
354	186	236	130	95	80	30	50	3	110	M6	12	8,5	RAC502
709	236	336	130	95	80	30	50	3	110	M6	12	9,8	RAC504
1063	286	436	130	95	80	30	50	3	110	M6	12	11,1	RAC506
1417	336	536	130	95	80	30	50	3	110	M6	12	12,4	RAC508
1771	386	636	130	95	80	30	50	3	110	M6	12	13,7	RAC5010
715	221	271	180	135	110	46	94	3	150	M10	12	17,3	RAC1002
1431	271	371	180	135	110	46	94	3	150	M10	12	19,6	RAC1004
2147	321	471	180	135	110	46	94	3	150	M10	12	21,9	RAC1006
2863	371	571	180	135	110	46	94	3	150	M10	12	24,2	RAC1008
3578	421	671	180	135	110	46	94	3	150	M10	12	26,5	RAC10010
1135	243	293	230	170	140	51	113	3	200	M10	12	25,3	RAC1502
2270	293	393	230	170	140	51	113	3	200	M10	12	29,3	RAC1504
3405	343	493	230	170	140	51	113	3	200	M10	12	33,3	RAC1506
4540	393	593	230	170	140	51	113	3	200	M10	12	37,3	RAC1508
5675	443	693	230	170	140	51	113	3	200	M10	12	41,3	RAC15010

### RACL-Vérins aluminium avec écrou de sécurité

### ENERPAC. 🗗

De gauche à droite: RACL1006, RACL504, RACL5010







Enerpac propose une ligne complète de flexibles hydrauliques de qualité. Pour assurer le bon fonctionnement de votre système, ne commander que des flexibles d'origine Enerpac.

15

- L'écrou de sécurité en aluminium permet un maintien mécanique de la charge pendant des périodes prolongées
- Bagues de guidage en matériaux composites évitent le contact métal sur métal, et peuvent augmenter de 5% la durée de vie et la résistance aux charges latérales
- Finition revêtement dur sur toutes les surfaces, pour une meilleure résistance et un prolongement de la durée de vie
- Poignée de manutention standard sur tous les modèles
- Plaque de base et tête de piston en acier, protections contre d'éventuelles détériorations dues à la charge
- Bague d'arrêt intégrée, empêche la sortie accidentelle du piston, peut supporter la capacité totale du vérin
- Ressort retour à haute résistance, pour une rétraction rapide de la tige
- Raccord rapide CR400 et bouchons de protection sur tous les modèles
- Tous les vérins répondent aux normes ASME B-30.1.



Vérin aluminium RACL1506 avec écrou de sécurité, utilisé dans le cadre d'un maintien prolongé en position haute d'un tablier de pont lors d'une opération de maintenance.

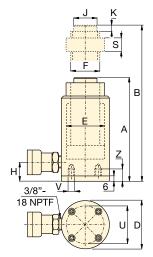
Capacité du vérin @ 700 bar	Course	Référence	Surface effective du vérin	
tonnes (kN)	(mm)		(cm²)	
, ,	50	RACL202	31,2	
	100	RACL204	31,2	
<b>20</b> (218)	150	RACL206	31,2	
<b>20</b> (210)	200	RACL208	31,2	
	250	RACL2010	31,2	
	50	RACL302	44,2	
	100	RACL304	44,2	
<b>30</b> (309)	150	RACL306	44,2	
	200	RACL308	44,2	
	250	RACL3010	44,2	
	50	RACL502	70,9	
	100	RACL504	70,9	
<b>50</b> (496)	150	RACL506	70,9	
	200	RACL508	70,9	
	250	RACL5010	70,9	
	50	RACL1002	143,1	
	100	RACL1004	143,1	
<b>100</b> (1002)	150	RACL1006	143,1	
	200	RACL1008	143,1	
	250	RACL10010	143,1	
	50	RACL1502	227,0	
	100	RACL1504	227,0	
<b>150</b> (1589)	150	RACL1506	227,0	
	200	RACL1508	227,0	
	250	RACL15010	227,0	

# Vérins aluminium avec écrou de sécurité, simple effet

Dimensions de	s têtes oscillante	es en option (	mm)	
Modèle / capacité tonnes	Référence de la tête oscillante	Diamètre de la tête J1	Ajout à la hauteur tige rentrée A1	11
RACL20, 30	CATS30	55	11	
RACL50	CATS50	71	14	A1 0-5°
RACL100	CATS150	97	19	
RACL150	CATS200	126	18	i

Trous de fixa	tion de la ¡	plaque de	Trous de fixation de la plaque de base											
Réfé- rence / Capacité tonnes	Entr' axe de fixa- tion U (mm)	Tarau- dage V (mm)	Profond. tarau- dage Z <sup>1)</sup> (mm)											
RACL20	70	M6	12											
RACL30	80	M6	12											
RACL50	110	M6	12											
RACL100	150	M10	12											
RACL150	200	M10	12											

<sup>1)</sup> Y compris la hauteur 6 mm d'épaisseur de la plaque de base.



### Série RACL





Capacité:

20 - 150 tonnes

Course:

50 - 250 mm

Pression de travail maximale:

700 bar

Capacité d'huile	Hauteur tige rentrée	Hauteur tige sortie	Ø extérieur	Alésage du vérin	Ø de la tige (filetage)	Base à l'orifice avance	Ø de la tête	Dépassement de la tête	Hauteur d'écrou de sécurité	Ā	Référence
(cm³)	A (mm)	B (mm)	D (mm)	E (mm)	F (mm)	H (mm)	J (mm)	K (mm)	S (mm)	(kg)	
156	224	274	85	63	Tr 55 x 4	27	40	3	50	4,0	RACL202
312	274	374	85	63	Tr 55 x 4	27	40	3	50	4,6	RACL204
468	324	474	85	63	Tr 55 x 4	27	40	3	50	5,2	RACL206
624	374	574	85	63	Tr 55 x 4	27	40	3	50	5,8	RACL208
780	424	674	85	63	Tr 55 x 4	27	40	3	50	6,4	RACL2010
221	231	281	100	75	Tr 60 x 4	33	40	3	50	5,4	RACL302
442	281	381	100	75	Tr 60 x 4	33	40	3	50	6,1	RACL304
663	331	481	100	75	Tr 60 x 4	33	40	3	50	6,8	RACL306
883	381	581	100	75	Tr 60 x 4	33	40	3	50	7,5	RACL308
1105	431	681	100	75	Tr 60 x 4	33	40	3	50	8,2	RACL3010
354	236	286	130	95	Tr 80 x 4	30	50	3	50	9,3	RACL502
709	286	386	130	95	Tr 80 x 4	30	50	3	50	10,6	RACL504
1063	336	486	130	95	Tr 80 x 4	30	50	3	50	12,6	RACL506
1417	386	586	130	95	Tr 80 x 4	30	50	3	50	13,2	RACL508
1771	436	686	130	95	Tr 80 x 4	30	50	3	50	14,5	RACL5010
716	296	346	180	135	Tr 110 x 6	46	94	3	75	21,9	RACL100
1431	346	446	180	135	Tr 110 x 6	46	94	3	75	24,2	RACL1004
2147	396	546	180	135	Tr 110 x 6	46	94	3	75	26,5	RACL100
2863	446	646	180	135	Tr 110 x 6	46	94	3	75	28,8	RACL1008
3578	496	746	180	135	Tr 110 x 6	46	94	3	75	31,1	RACL100
1135	323	373	230	170	Tr 140 x 6	51	113	3	80	32,2	RACL150
2270	373	473	230	170	Tr 140 x 6	51	113	3	80	36,2	RACL1504
3405	423	573	230	170	Tr 140 x 6	51	113	3	80	40,2	RACL150
4540	473	673	230	170	Tr 140 x 6	51	113	3	80	44,2	RACL150
5675	523	773	230	170	Tr 140 x 6	51	113	3	80	48,2	RACL150

▼ De gauche à droite: RACH-1504, RACH-15010, RACH-206, RACH-306



- Les modèles à piston creux permettent de pousser et de tirer
- Les bagues de guidage en matériau composite augmentent la durée de vie des vérins et leur résistance aux efforts latéraux
- Finition revêtement dur sur toutes les surfaces, pour une meilleure résistance et un prolongement de la durée de vie
- Le tube central flottant augmente l'étanchéité et prolonge la durée de vie
- Poignée de manutention standard sur tous les modèles.
- Plaque de base et tête de piston en acier, protections contre d'éventuelles détériorations dues à la charge
- Bague d'arrêt intégrée, empêche la sortie accidentelle du piston, peut supporter la capacité totale du vérin
- Ressort retour haute résistance, pour une rétraction rapide de la tige du vérin
- Tous les modèles sont équipés d'un raccord rapide CR400 avec bouchon de protection.



 Un vérin RACH306 alimenté par une pompe à main P392 est utilisé pour extraire une goupille corrodée dans une benne à déchets.

# Une solution facilement transportable pour mettre sous tension et tester



#### Têtes de piston

Tous les vérins RACH sont équipés de têtes creuses amovibles en acier durci.



#### Pompes à main ultra légères

Pompes à main légères Enerpac **P392** ou **P802** pour des ensembles pompe-vérin de faible poids.



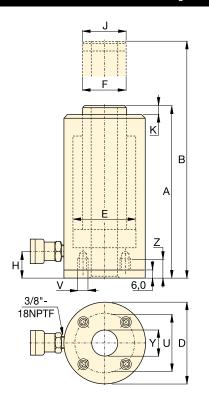
76

Capacité du vérin @ 700 bar tonnes	Course	Référence	Surface effective du vérin	
(kN)	(mm)		(cm²)	
	50	RACH202	32,7	
	100	RACH204	32,7	
<b>20</b> (229)	150	RACH206	32,7	
	200	RACH208	32,7	
	250	RACH2010	32,7	
	50	RACH302	51,1	
	100	RACH304	51,1	
<b>30</b> (358)	150	RACH306	51,1	
	200	RACH308	51,1	
	250	RACH3010	51,1	
	50	RACH602	84,7	
	100	RACH604	84,7	
<b>60</b> (596)	150	RACH606	84,7	
	200	RACH608	84,7	
	250	RACH6010	84,7	
	50	RACH1002	164,6	
	100	RACH1004	164,6	
<b>100</b> (1157)	150	RACH1006	164,6	
	200	RACH1008	164,6	
	250	RACH10010	164,6	
	50	RACH1502	225,8	
	100	RACH1504	225,8	
<b>150</b> (1588)	150	RACH1506	225,8	
	200	RACH1508	225,8	
	250	RACH15010	225,8	

# Vérins aluminium à piston creux, simple effet

Trous de fixa	tion de la ¡	plaque de	base	
Référence / Capacité tonnes	Entr' axe de fixation U (mm)	Taraudage V (mm)	Profond. taraudage Z <sup>1)</sup> (mm)	
RACH20	80	M6	12	
RACH30	110	M6	12	
RACH60	160	M6	12	
RACH100	220	M10	12	
RACH150	245	M10	12	

<sup>1)</sup> Y compris la hauteur 6 mm d'épaisseur de la plaque de base.



### Série RACH





Capacité:

**20 - 150 tonnes** 

Course:

50 - 250 mm

Diamètre trou central:

27 - 79 mm

Pression de travail maximale:

700 bar

Capacité d'huile	Hauteur tige rentrée	Hauteur tige sortie	Ø extérieur	Alésage du vérin	Ø de la tige	Base à l'orifice avance	Ø de la tête	Dépassement. de la tête	Ø trou central	i	Référence
(cm³)	A (mm)	B (mm)	D (mm)	E (mm)	F (mm)	H (mm)	J (mm)	(mm)	Y (mm)	(kg)	
164	188	238	100	75	55	29	55	10	27	5,2	RACH202
327	251	351	100	75	55	29	55	10	27	6,1	RACH204
491	315	465	100	75	55	29	55	10	27	7,1	RACH206
654	378	578	100	75	55	29	55	10	27	8,0	RACH208
 818	442	692	100	75	55	29	55	10	27	9,0	RACH2010
256	208	258	130	95	70	29	70	10	34	8,0	RACH302
511	267	367	130	95	70	29	70	10	34	9,5	RACH304
766	333	483	130	95	70	29	70	10	34	11,2	RACH306
1022	395	595	130	95	70	29	70	10	34	12,9	RACH308
1277	458	708	130	95	70	29	70	10	34	14,5	RACH3010
423	251	301	180	130	100	61	100	12	54	16,2	RACH602
847	315	415	180	130	100	61	100	12	54	19,5	RACH604
1270	380	530	180	130	100	61	100	12	54	25,6	RACH606
1694	445	645	180	130	100	61	100	12	54	26,0	RACH608
2117	510	760	180	130	100	61	100	12	54	29,6	RACH6010
823	258	308	250	185	145	61	145	14	79	33,8	RACH1002
1646	325	425	250	185	145	61	145	14	79	39,8	RACH1004
2487	391	541	250	185	145	61	145	14	79	46,2	RACH1006
3291	459	659	250	185	145	61	145	14	79	52,2	RACH1008
4114	527	777	250	185	145	61	145	14	79	58,8	RACH10010
 1129	280	330	275	205	150	61	145	14	79	48,9	RACH1502
2258	360	460	275	205	150	61	145	14	79	55,7	RACH1504
3387	430	580	275	205	150	61	145	14	79	63,0	RACH1506
4517	500	700	275	205	150	61	145	14	79	70,1	RACH1508
5646	570	820	275	205	150	61	145	14	79	77,2	RACH15010

▼ De gauche à droite : RARH6010 et RARH306



- Plus légers et hauteur tige rentrée plus courte que les modèles RACH
- Double effet pour une rétraction rapide
- Soupape de sécurité intégrée empêchant la surpression accidentelle
- Piston creux permettant la poussée et la traction
- Les bagues de guidage en matériaux composites augmentent la durée de vie et la résistance aux charges latérales
- Le revêtement dur présent sur toutes les surfaces résiste mieux aux coups et accroît la durée de vie du vérin
- Poignées et raccords rapides CR400 sur tous les modèles
- Le tube central flottant augmente la durée de vie du joint
- Tête et embase en acier pour la protection contre les dommages causés par la charge
- Une bague d'arrêt intégrée empêche le dépassement de course et supporte la pleine capacité du vérin
- Tous les vérins sont conformes à la norme ASME B-30.1.

### La solution légère pour les applications à double effet



#### Flexibles

Enerpac propose une gamme complète de flexibles hydrauliques de haute qualité. Pour garantir l'intégrité de votre système,

n'utilisez que les flexibles hydrauliques Enerpac.

Page : /

128



#### Manomètres

Ils réduisent le risque de surcharge et garantissent un fonctionnement sûr et de longue durée de votre équipement. Reportez-vous à la

section Composants du système pour découvrir la gamme complète de manomètres.

Page : ,

12



#### **Distributeur 4 voies**

Les pompes à main **P84** et **P464** sont équipées d'un distributeur 4 voies manuel, conçu pour l'utilisation avec un vérin à double

effet ou deux vérins à simple effet. Pour des informations relatives à la configuration du système :

Page : ,

78

Capacité du vérin	Course *	Référence	Capacité maximale du vérin à 700 bars		Surface utile du vérin		Cap d'h		
tonnes	, ,		(k	N)	(Cr	n²)	(CI	m³)	
(kN)	(mm)		Avancée	Rétraction	Avancée	Rétraction	Avancée	Rétraction	
30	50	RARH302	359	187	51,2	26,7	256	134	
(359)	150	RARH306	359	187	51,2	26,7	769	401	
(000)	250	RARH3010	359	187	51,2	26,7	1281	668	
60	50	RARH602	595	264	84,9	37,7	425	189	
<b>60</b> (595)	150	RARH606	595	264	84,9	37,7	1274	566	
(000)	250	RARH6010	595	264	84,9	37,7	2124	943	
100	50	RARH1002	1001	568	142,9	81,1	715	405	
<b>100</b> (1001)	150	RARH1006	1001	568	142,9	81,1	2144	1216	
(1001)	250	RARH10010	1001	568	142,9	81,1	3574	2027	
450	50	RARH1502	1489	748	212,6	106,8	1063	534	
<b>150</b> (1489)	150	RARH1506	1489	748	212,6	106,8	3190	1602	
(1409)	250	RARH15010	1489	748	212,6	106,8	5316	2670	

<sup>\*</sup> Courses intermédiaires et autres tonnages disponibles sur demande.

# Vérins à piston creux à double effet en aluminium



#### Embase en acier

Elle protège la base du vérin des dommages, elle ne doit donc pas être retirée.

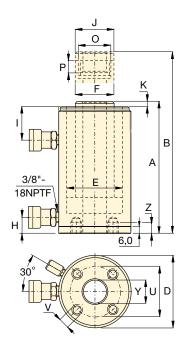
Les orifices à la base de ces vérins en aluminium sont conçus pour la fixation de l'embase en acier. Ils ne résistent pas à la capacité du vérin. N'utilisez pas les orifices à la base de ces vérins en aluminium pour fixer des dispositifs sur le vérin.

Têtes creus	Têtes creuses filetées en option											
Type de tête	Référence du vérin	Référence de la	Dimen	isions de la têto	e (mm)	. A .						
		tête	Α	В	С	. B →						
Têtes	RARH302, 306, 3010	HP3015	63	1¼"-7 un	9	c						
creuses	RARH602, 606, 6010	HP5016	91	1%"-5½ UN	12	<b>A 1</b>						
filetées	RARH1002, 1006, 10010	HP10016	126	2½"-8 un	13							

Les têtes creuses lisses sont standard sur tous les modèles RARH.

Trous de fixa	Trous de fixation sur l'embase en acier (mm)											
Modèle/ capacité du vérin (tonnes)	Cercle de fixation U	Filetage V	Profondeur de filetage <sup>1)</sup> Z									
RARH30	110	M6	12									
RARH60	160	M6	12									
RARH100	200	M10	12									
RARH150	250	M10	12									

Dont la hauteur de 6 mm de l'embase et les quatre (4) boulons de l'embase.



### Série RARH





Capacité:

30 - 150 tonnes

Course:

50 - 250 mm

Diamètre du trou central :

34 - 79 mm

Pression de service maximale :

700 bar



## Retour par ressort à simple effet de la série RACH

À utiliser lorsqu'une pompe à simple effet est disponible et lorsque le temps de rétraction

n'est pas essentiel.

Page: 16



#### Choix de la pompe

Le vérin double effet doit être alimenté par une pompe à distributeur 4 voies.

Page: 398

Hauteur Hauteur Diamètre Diamètre Diamètre Base à Extr. à Diamètre Filetage Longueur Diamètre Référence tige extérieur d'alésage du piston l'orifice orifice de la tête de la tête interne du filetage du trou tige rentrée sortie du vérin avance retour sur piston du piston du piston central В D Ε Н K (mm) (mm) (mm) (mm) (mm) (mm) (mm) (mm) (mm) (pouces) (mm) (mm) (kg) 209 259 135 95 75 22 64 63 10 113/16"-16 UN 34 **RARH302** 8,9 95 22 64 113/16"-16 UN 23 34 309 459 135 75 63 10 11,9 RARH306 75 113/16"-16 UN 409 659 135 95 22 64 63 10 23 34 14,9 **RARH3010** 296 130 110 83 92 13 20 54 246 180 48 2¾"-16 UN 16,8 **RARH602** 346 496 180 130 110 48 83 92 13 2¾"-16 UN 20 54 22,2 **RARH606** 446 696 180 130 110 48 83 92 13 2¾"-16 UN 20 54 27,6 **RARH6010** 79 304 235 165 130 61 78 126 13,5 4"-16 UN 27 **RARH1002** 254 28,9 354 504 235 165 130 61 78 126 13,5 4"-16 UN 27 79 **RARH1006** 38,3 454 704 235 165 130 61 78 126 13,5 4"-16 UN 27 79 47,7 **RARH10010** 190 150 127 18,8 40 79 314 280 61 83 41/4"-12 UN **RARH1502** 264 42,4 83 40 79 364 514 280 190 150 127 18,8 41/4"-12 UN 56,2 **RARH1506** 150 61 83 127 18,8 40 464 714 280 190 41/4"-12 UN 79 **RARH15010**  ▼ De gauche à droite: RAR5010, RAR308, RAR204







#### **Flexibles**

Enerpac propose une ligne complète de flexibles hydrauliques de qualité. Pour assurer le bon fonctionnement de votre système,

ne commander que des flexibles d'origine Enerpac.

ge: 128

- Bagues de guidage en matériaux composites évitent le contact métal sur métal, et peuvent augmenter de 10 % la durée de vie et la résistance aux charges latérales
- Les bagues de guidage en matériau composite augmentent la durée de vie des vérins et leur résistance aux efforts latéraux
- Poignée de manutention standard sur tous les modèles
- Plaque de base et tête de piston en acier, protections contre d'éventuelles détériorations dues à la charge
- Bague d'arrêt intégrée, empêche la sortie accidentelle du piston, peut supporter la capacité totale du vérin
- Soupape de sécurité incorporée, évite les surpressions accidentelles
- Double effet pour une rétraction rapide de la tige du piston, indépendamment de la longueur des flexibles ou des pertes de charge du système.
- ▼ Vérin RAR506 utilisé dans une application de levage par vérins grimpeurs.



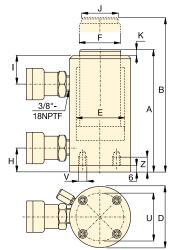
Capacité du vérin @ 700 bar	Course	Référence	Capacité max. du vérin (kN)	du v	effective érin m²)	d'h	<b>acité</b> <b>uile</b> n³)	
tonnes	(mm)		Avance	Avance	Retour	Avance	Retour	
	50	RAR202	218	31,2	18,6	156	93	
	100	RAR204	218	31,2	18,6	312	186	
20	150	RAR206	218	31,2	18,6	468	279	
	200	RAR208	218	31,2	18,6	624	372	
	250	RAR2010	218	31,2	18,6	780	465	
	50	RAR302	309	44,2	24,5	221	123	
	100	RAR304	309	44,2	24,5	442	245	
30	150	RAR306	309	44,2	24,5	663	368	
	200	RAR308	309	44,2	24,5	884	490	
	250	RAR3010	309	44,2	24,5	1105	613	
	50	RAR502	496	70,9	26,7	354	134	
	100	RAR504	496	70,9	26,7	709	267	
50	150	RAR506	496	70,9	26,7	1063	401	
	200	RAR508	496	70,9	26,7	1417	534	
	250	RAR5010	496	70,9	26,7	1771	668	
	50	RAR1002	1002	143,1	79,5	715	398	
	100	RAR1004	1002	143,1	79,5	1431	795	
100	150	RAR1006	1002	143,1	79,5	2147	1193	
	200	RAR1008	1002	143,1	79,5	2863	1590	
	250	RAR10010	1002	143,1	79,5	3578	1988	
	50	RAR1502	1589	227,0	132,0	1135	660	
	100	RAR1504	1589	227,0	132,0	2270	1320	
150	150	RAR1506	1589	227,0	132,0	3405	1980	
	200	RAR1508	1589	227,0	132,0	4540	2640	
	250	RAR15010	1589	227,0	132,0	5675	3300	

# Vérins aluminium, double effet

Dimensions of	Dimensions des têtes oscillantes en option (mm)											
Modèle / capacité	Référence de la tête oscillante	Diamètre de la tête	Ajout à la hauteur tige rentrée									
tonnes		J1	A1									
RAR20	CATS20	42	10									
RAR30	CATS30	55	11									
RAR50	CATS50	71	14	A1 0-5°								
RAR100	CATS101	71	10									
RAR150	CATS150	97	19									

Trous de fixa	Trous de fixation de la plaque de base											
Référence / Capacité tonnes	Entr' axe de fixation U (mm)	Taraudage V (mm)	Profond. taraudage Z 1) (mm)									
RAR20	93	M6	12									
RAR30	105	M6	12									
RAR50	110	M6	12									
RAR100	165	M6	12									
RAR150	200	M6	12									

Y compris la hauteur 6 mm d'épaisseur de la plaque de base.



### Série RAR





Capacité:

**20 - 150 tonnes** 

Course:

<del>50 - 250 mm</del>

Pression de travail maximale:

700 bar

Référence	(kg)	Dépassement de la tête K (mm)	Ø de la tête J (mm)	Extrémité à l'orifice retour I (mm)	Base à l'orifice avance H (mm)	Ø de la tige F (mm)	Alésage du vérin E (mm)	Ø extérieur D (mm)	Hauteur tige sortie B (mm)	Hauteur tige rentrée A (mm)	
RAR202	7,4	3	30	50	30	40	63	113	239	189	
RAR204	8,0	3	30	50	30	40	63	113	339	239	
RAR206	8,6	3	30	50	30	40	63	113	439	289	
RAR208	9,2	3	30	50	30	40	63	113	539	339	
RAR2010	9,8	3	30	50	30	40	63	113	639	389	
RAR302	8,6	3	40	55	30	50	75	125	251	201	
RAR304	9,5	3	40	55	30	50	75	125	351	251	
RAR306	10,4	3	40	55	30	50	75	125	451	301	
RAR308	11,3	3	40	55	30	50	75	125	551	351	
RAR3010	12,2	3	40	55	30	50	75	125	651	401	
RAR502	11,1	3	50	56	30	75	95	145	251	201	
RAR504	12,7	3	50	56	30	75	95	145	351	251	
RAR506	14,3	3	50	56	30	75	95	145	451	301	
RAR508	15,9	3	50	56	30	75	95	145	551	351	
RAR5010	17,5	3	50	56	30	75	95	145	651	401	
RAR1002	16,4	3	75	80	43	90	135	185	301	251	
RAR1004	19,3	3	75	80	43	90	135	185	401	301	
RAR1006	22,2	3	75	80	43	90	135	185	501	351	
RAR1008	25,1	3	75	80	43	90	135	185	601	401	
RAR10010	28,0	3	75	80	43	90	135	185	701	451	
RAR1502	24,2	3	94	75	38	110	170	230	298	248	
RAR1504	28,9	3	94	75	38	110	170	230	398	298	
RAR1506	33,2	3	94	75	38	110	170	230	498	348	
RAR1508	37,9	3	94	75	38	110	170	230	598	398	
RAR15010	42,6	3	94	75	38	110	170	230	698	448	

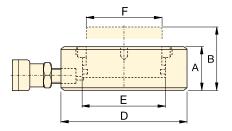
▼ CULP50, vérin ultra-plat, avec bague d'arrêt



- Jusqu'à 4 % de la capacité maximale en charge latérale
- Bague de butée pour limiter la course maximale
- Hauteur rentrée extrêmement faible
- Traitement de surface par nitrocarburation pour intervention en conditions difficiles.

 Les vérins ultra-plats sont conçus pour des applications où des forces de levage élevées sont requises dans des espaces confinés d'au moins 2.8 cm.





# Série CULP

Capacité:

10 à 100 tonnes

Course:

6 mm

Pression de travail maximale :

**700 bars** 



#### **IMPORTANT!**

Tous les vérins ultra-plats nécessitent une surface d'appui solide pour un support correct.

L'utilisation de ces vérins plats sur des surfaces telles que du sable, de la boue ou une zone sale est susceptible d'entrainer des dommages à l'équipement.





#### **Flexibles**

Enerpac propose une gamme complète de flexibles hydrauliques de haute qualité. Pour garantir l'intégrité de votre système,

n'utilisez que les flexibles hydrauliques Enerpac.

ge: 128

Capacité du vérin à 700 bars tonnes (kN)	Course (mm)	Référence	Surface effective du vérin (cm²)	Capacité d'huile (cm³)	Hauteur tige rentreé A (mm)	Hauteur tige sortie B (mm)	Diamètre extérieur vérin D (mm)	Diamètre alésage vérin E (mm)	Ø de la tige F (mm)	(kg)
<b>10</b> (97)	6	CULP10 <sup>1)</sup>	13,9	8,3	27,5	33,5	72	42	38	1,0
<b>20</b> (198)	6	CULP20 1)	28,3	17,0	32,0	38,0	90	60	55	1,7
<b>30</b> (310)	6	CULP30 1)	44,2	26,5	35,0	41,0	105	75	67	2,5
<b>50</b> (550)	6	CULP50 1)	78,5	47,1	44,5	50,5	140	100	90	5,4
<b>100</b> (1078)	6	CULP100 <sup>2)</sup>	153,9	92,5	65,0	71,0	195	140	125	11,5

<sup>&</sup>lt;sup>1)</sup> Raccord rapide AR630 avec capuchon anti-poussière : Utilisez le flexible HB7206 incluant le raccord rapide AH630, pour raccorder votre pompe.

<sup>&</sup>lt;sup>2)</sup> Raccord rapide CR400 avec capuchon anti-poussière: Utilisez un flexible de série HC incluant le raccord rapide CH604, pour raccorder votre pompe.

## Vérins ultra-plats à fort tonnage

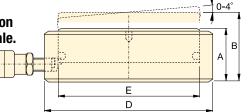
▼ Série CUSP, Vérins ultra-plats à fort tonnage, tête inclinable intégrée.



- Jusqu'à 4 % de la capacité maximale en charge latérale
- Hauteur rentrée extrêmement faible
- Capacité de levage tête inclinée intégrée jusqu'à 4 degrés pour une répartition uniforme de la charge

 Traitement de surface par nitrocarburation pour conditions difficiles

 «Ligne rouge» pour l'indication visuelle de la course maximale.



#### Série

# **CUSP**



Capacité:

### 10 à 1000 tonnes

Course droite / inclinée :

<del>7 - 17 mm /</del> 6 - 10 mm

Intégré :

### Tête inclinable

Pression de travail maximale :

**700 bars** 



#### **IMPORTANT!**

Les vérins CUSP NE COMPORTENT pas de bague d'arrêt limitant la course de sortie!



#### **IMPORTANT!**

Tous les vérins ultra-plats nécessitent une surface d'appui solide pour un support correct.

L'utilisation de ces vérins plats sur des surfaces telles que du sable, de la boue ou une zone sale est susceptible d'entrainer des dommages à l'équipement.

Voir les consignes en page 22 ou nos Pages jaunes pour plus d'informations de sécurité.

Page :

396

Capacité du vérin à 700 bars	Course incliné	Course droit	Référence	Inclinaison +/-	Surface effective du vérin	Capacité d'huile	Hauteur tige rentreé A	Hauteur tige sortie B	Diam. extérieur vérin D	Diam. alésage vérin E	
tonnes (kN)	(mm)	(mm)		(degré)	(cm <sup>2</sup> )	(cm³)	(mm)	(mm)	(mm)	(mm)	(kg)
<b>10</b> (97)	6	6,7	CUSP10 1)	2	13,9	9,3	35,5	41,5	72	42	1,2
<b>20</b> (198)	6	7,0	CUSP20 1)	2	28,3	19,8	40,5	46,5	90	60	1,9
<b>30</b> (310)	6	7,3	CUSP30 1)	2	44,2	32,1	42,5	48,5	105	75	2,7
<b>50</b> (550)	10	13,3	CUSP50 1)	4	78,5	104	57,0	67,0	130	100	5,6
<b>75</b> (792)	10	14,0	CUSP75 1)	4	113,1	158	60,5	70,5	150	120	8,0
<b>100</b> (1078)	10	14,7	CUSP100 <sup>2)</sup>	4	153,9	226	63,5	73,5	170	140	10,8
<b>150</b> (1589)	10	14,3	CUSP150 <sup>2)</sup>	3	227,0	324	65,0	75,0	200	170	15,3
<b>200</b> (2090)	10	14,9	CUSP200 <sup>2)</sup>	3	298,6	446	69,0	79,0	229	195	21,5
<b>250</b> (2542)	10	15,5	CUSP250 <sup>2)</sup>	3	363,1	569	72,5	82,5	252	215	27,3
<b>300</b> (3167)	10	14,1	CUSP300 <sup>2)</sup>	2	452,4	637	72,5	82,5	282	240	34,4
<b>400</b> (4008)	10	14,6	CUSP400 <sup>2)</sup>	2	572,6	837	77,5	87,5	316	270	46,2
<b>500</b> (5115)	10	15,2	CUSP500 <sup>2)</sup>	2	730,6	1111	82,5	92,5	356	305	62,7
<b>600</b> (5987)	10	15,6	CUSP600 <sup>2)</sup>	2	855,3	1334	87,5	97,5	386	330	78,4
<b>750</b> (7527)	10	16,3	CUSP750 <sup>2)</sup>	2	1075,2	1757	93,5	103,5	432	370	105,2
<b>1000</b> (10.165)	10	17,4	CUSP1000 <sup>2)</sup>	2	1452,2	2531	103,0	113,0	502	430	157,0

<sup>19</sup> Raccord rapide AR630 avec capuchon anti-poussière : Utilisez le flexible HB7206 incluant le raccord rapide AH630, pour raccorder votre pompe.

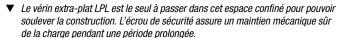
<sup>&</sup>lt;sup>2)</sup> Raccord rapide CR400 avec capuchon anti-poussière : Utilisez un flexible de série HC incluant le raccord rapide CH604, pour raccorder votre pompe.

#### Série LPL, Vérins extra-plat à écrou de sécurité ENERPAC. 🗗

Vérins extra-plat à écrou de sécurité, série LPL



- L'écrou de sécurité assure un maintien mécanique de la charge pour un environnement de travail sûr
- La tête oscillante intégrée admet jusqu'à 5 degrés de désalignement
- Vérin extra-plat pour l'utilisation dans des espaces restreints
- Résistance à la charge latérale de 5-10 % de la capacité maximale
- Orifice de décharge limitant la course contre la sortie accidentelle du piston
- Simple effet, retour par gravité.







#### Têtes oscillantes intégrées

Tous les vérins de la série LPL comportent une tête oscillante intégrale d'un angle d'inclinaison maximale de 5°.

**Edition Summit** 

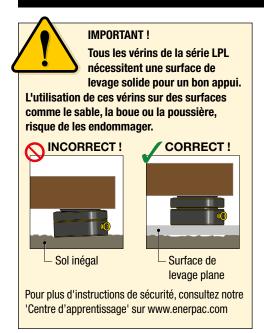
L'innovation est au cœur de la nouvelle série de vérins Edition Summit, garantissant une construction de qualité supérieure, marque de fabrique d'Enerpac. La durabilité vous permet d'effectuer vos tâches avec fiabilité et en toute sécurité.

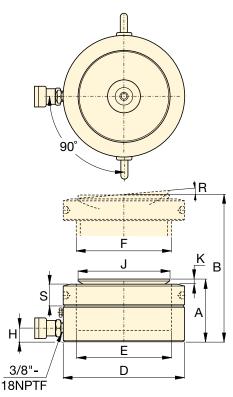
- Palier de support de vérin remplaçable pour un support accru des charges excentrées \*
- Surface nitrocarburée pour une meilleure résistance à l'usure, à la charge et à la corrosion
- Joints haute pression à faible usure pour une durée de vie prolongée.
- \* Dans le levage lourd, on ne peut éviter les charges excentrées (ou latérales). Les caractéristiques uniques de notre série Summit fournissent la protection ultime contre les charges latérales. La plus grande surface de roulement préserve la stabilité et la nitrocarburation évite tout grippage à l'intérieur du vérin. La charge latérale pose un réel problème... les caractéristiques de nos nouveaux vérins apportent la solution!

11.00	
500 C	RPACE

Capacité du vérin tonnes	Course (mm)	Référence	Capacité maximale du vérin à 700 bars tonnes (kN)	Résistance à la charge latérale de la capacité maximale	Surface effective du vérin	
60	50	LPL602	<b>62</b> (606)	10%	86,6	
100	50	LPL1002	· /	10%	143,1	
150	45	LPL1602	<b>162</b> (1589)	8%	227,0	
200	45	LPL2002	<b>202</b> (1985)	8%	283,5	
250	45	LPL2502	<b>259</b> (2541)	5%	363,1	
400	45	LPL4002	<b>409</b> (4008)	5%	572,6	
500	45	LPL5002	<b>522</b> (5114)	5%	730,6	

# Vérins extra-plat à écrou de sécurité simple effet





### LPL Série





Capacité :

60 - 500 tonnes

Course:

45 - 50 mm

Pression de travail maximale :

**700 bars** 



Vérins à écrou de sécurité et plus longue course

Les vérins à écrou de sécurité de la série HCL constituent le meilleur choix pour les applications à plus longue course.

Page: / 46



#### Pompes à débits séparés

Il s'agit de pompes SFP à sorties multiples et débit d'huile identique. Pour les applications de levage et d'abaissement sur plusieurs points,

ces pompes sont largement préférables aux pompes à fonctionnement distinct.

Page: 33



#### Systèmes de levage synchronisé

Pompes pour un levage multipoints. La **série EVO** pour des applications et le système de levage multifonctionnel.

Page :

34

Capacité d'huile	Hauteur de la tige rentrée A	Hauteur de la tige sortie B	Diamètre extérieur D	Diamètre alésage du vérin E	Diamètre piston F	Base à orifice extension	Diamètre de tête J	Dépasse- ment tête K	Angle d'inclinaison max. de la tête	Hauteur écrou de sécurité S		Référence
(cm <sup>3</sup> )	(mm)	(mm)	(mm)	(mm)	(mm)	(mm)	(mm)	(mm)	R	(mm)	(kg)	
433,0	126	176	140	105	Tr 105 x 4	19	96	7	5°	28	15	LPL602
715,7	137	187	173	135	Tr 135 x 6	21	126	8	5°	31	25	LPL1002
1021,4	148	193	220	170	Tr 170 x 6	27	160	9	5°	40	43	LPL1602
1275,9	155	200	245	190	Tr 190 x 6	30	180	10	5°	43	55	LPL2002
1633,7	159	204	275	215	Tr 215 x 6	32	200	12	5°	43	70	LPL2502
2576,5	178	223	350	270	Tr 270 x 6	40	250	12	4°	55	129	LPL4002
3287,8	192	237	400	305	Tr 305 x 6	49	290	10	3°	61,5	183	LPL5002

# Série RSM, RCS, Vérins galette et extra-plats **ENERPAC**. 2

▼ De gauche à droite : RSM1000, RSM300, RSM50, RCS1002, RCS302



#### Série RSM, vérins galette

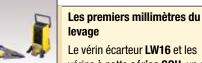
- Compact et de faible hauteur, à utiliser là où d'autres vérins nécessitant plus d'espace
- Simple effet, ressort de rappel
- Les RSM750, 1000 et 1500 sont équipés d'une poignée pour une manutention plus aisée
- Fixation facile grâce aux trous de montage
- Peinture cuite au four pour une meilleure résistance
- Tous les modèles sont équipés d'un raccord rapide CR400 avec bouchon de protection, sauf RSM50: AR-400
- Piston en acier chromé dur de haute qualité
- Les tiges de piston à extrémité striée ne nécessitent pas de tête.

#### Série RCS, vérins extra-plats

- Légers, "profil bas" pour une utilisation dans les espaces réduits
- Simple effet, ressort de rappel
- Peinture cuite au four pour une meilleure résistance
- Joint racleur, protégeant de la pollution pour améliorer la durée de vie
- Tous les modèles sont équipés d'un raccord rapide CR400 avec bouchon de protection
- Tiges de piston à extrémité striée avec trous taraudés, pour montage de têtes oscillantes
- Poignée intégrée sur RCS1002 pour faciliter la manutention
- Pistons en acier chromé.

### Rapport puissance/ hauteur le plus favorable



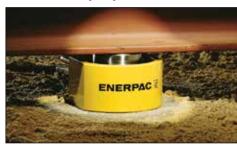


Le vérin écarteur **LW16** et les vérins à patte **séries S0H**, un choix parfait pour effectuer les premiers

millimètres du levage.

Page: 182

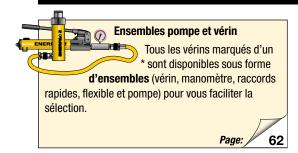
Il suffit de quelques centimètres au vérin RSM pour soulever un ouvrage de grande taille.



Capacité du vérin	Course	Référence	Surface effective du vérin	Capacité d'huile	
tonnes (kN)	(mm)		(cm²)	(cm³)	
<b>5</b> (45)	6	RSM50 <sup>1)</sup>	6,5	4	
<b>10</b> (101)	11	RSM100 *	14,5	18	
<b>20</b> (201)	11	RSM200 *	28,7	32	
<b>30</b> (295)	13	RSM300 *	42,1	55	
<b>45</b> (435)	16	RSM500 *	62,1	99	
<b>75</b> (718)	16	RSM750	102,6	164	
<b>90</b> (887)	16	RSM1000	126,7	203	
<b>150</b> (1386)	16	RSM1500	198,1	317	
<b>10</b> (101)	38	RCS101 *	14,5	55	
<b>20</b> (201)	45	RCS201 *	28,7	129	
<b>30</b> (295)	62	RCS302 *	42,1	261	
<b>45</b> (435)	60	RCS502 *	62,1	373	
<b>90</b> (887)	57	RCS1002 *	126,7	722	

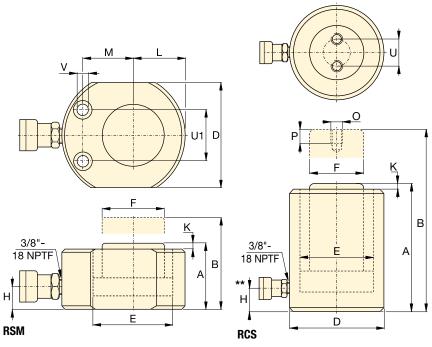
- RSM50 avec raccord rapide AR400.
- \* Disponible sous forme d'ensembles; voir note page suivante.

# Vérins galette et extra-plats, simple effet



Dimensions des têtes osc	Dimensions des têtes oscillantes en option (mm)												
Pour vérin référence:	Référence			J1									
		J1	A1 *										
RCS101	CATS13	35	20	A1 0-5°									
RCS201, 302, 502	CATS53	50	26										
RCS1002	CATS103	71	35	·									

\* A1 = Ajout à la hauteur tige rentrée



### Série RCS RSM





Capacité:

5 - 150 tonnes

Course:

6 - 62 mm

Pression de travail maximale:

700 bar



#### **Power Box**

Coffret comprenant une pompe à main, un ensemble manomètre et adaptateur, un flexible et un vérin RSM ou RCS.

Page: 65

Dimensions	des trous	s de fixat	ion du vé	rin (mm)
Référence	Entr'axe U1	Ø des trous V	Ø de lamage	Prof. de lamage
RSM50	28,5	5,5	9,1	4,3
RSM100	36,6	7,1	10,7	7,9
RSM200	49,3	10,0	15,1	9,9
RSM300	52,3	10,0	15,9	11,2
RSM500	66,5	11,0	19,0	12,7
RSM750	76,2	13,5	20,6	14,2
RSM1000	76,2	13,5	20,6	14,2
RSM1500	117,3	13,5	20,6	14,2

Hauteur tige rentreé A (mm)	Hauteur tige sortie B (mm)	Ø extérieur D (mm)	Alésage du vérin E (mm)	Ø de la tige F (mm)	Base à orifice  H (mm)	Dépasse- ment de la tige K (mm)	Axe au corps L (mm)	Axe aux trous de montage M (mm)	Tarau- dage 0 (mm)	Prof. de tarau- dage P (mm)	Entr'axe U (mm)	(kg)	Référence
32	38	58 x 41	28,7	25,4	16	1	20	22	-	1	_	1,0	RSM50 1)
43	54	82 x 55	42,9	38,1	19	1	27	34	-	-	-	1,4	RSM100 *
51	62	101 x 76	60,5	50,8	19	1	39	39	-	-	-	3,1	RSM200 *
58	71	117 x 95	73,2	63,4	19	2	47	44	-	-	-	4,5	RSM300 *
66	82	140 x 114	88,9	69,8	19	2	57	53	-	ı	_	6,8	RSM500 *
79	95	165 x 139	114,3	82,6	19	2	69	66	-	1	_	11,3	RSM750
85	101	178 x 153	127,0	92,2	19	2	76	74	-	-	-	14,5	RSM1000
100	116	215 x 190	158,8	114,3	23	2	95	82	-	ı	_	26,3	RSM1500
 88	126	69	42,9	38,1	17	5	_	-	M4	8	26	2,7	RCS101 *
98	143	92	60,5	50,8	17	3	_	_	M5	8	40	5,0	RCS201 *
117	179	101	73,2	66,5	19	3	-	_	M5	8	40	6,8	RCS302 *
122	182	124	88,9	69,8	23	2	_	_	M5	8	40	10,0	RCS502 *
141	198	165	127,0	92,2	31	1	_	_	M8	10	55	20,7	RCS1002 *

<sup>\*\*</sup> La position 5  $^{\circ}$  d'angle de coupleur sur RCS101, 201, 302.

## Série RLT, Vérins télescopiques de faible hauteur **ENERPAC**.

▼ Vérins télescopiques de faible hauteur, série RLT



- Simple effet, retour sous charge
- Le traitement de surface par nitrocarburation tant à l'intérieur qu'à l'extérieur offre une protection contre la corrosion
- Pour une utilisation dans les espaces confinés : positionnement de machine, fixation d'outil
- Trous pour boulons de montage pour faciliter la fixation
- Jusqu'à 3 % de charge latérale à pleine capacité
- Facteur de sécurité intégré conforme aux normes ASME B30.1 et EN1494
- Raccord rapide CR400 pour une compatibilité avec les produits standard
- Acier fortement allié pour une résistance maximale.

### Pour vérins à course allongée dans les espaces confinés

Vérins télescopiques de faible hauteur, série RLT

Les vérins télescopiques compacts de faible hauteur Enerpac sont disponibles avec deux ou trois pistons, et permettent de lever des charges sur une hauteur allant jusqu'à 40 mm, en un seul mouvement.

Le traitement des surfaces interne et externe par nitrocarburation offre une résistance aux charges latérales et une protection contre la corrosion inégalées pour une utilisation en toute sécurité dans les conditions les plus difficiles. La plus grande longueur de course des vérins télescopiques vous permet de gagner du temps et de simplifier vos projets en déplaçant la charge sur une plus grande distance et en évitant le recours à des dispositifs de calage temporaires.

#### Vérins multi-étages

**1er étage** : capacité de charge maximale à la course minimale.

2e étage : course plus grande, mais avec une capacité plus faible que celle du 1er étage

**Étage final** : extension maximale de la course, mais avec la capacité la plus faible.



Capacité du vérin à sa course	Course maximale	Référence	Hauteur tige rentrée	Hauteur tige sortie	Capacité d'huile	
maximale tonnes (kN)	(mm)		A (mm)	B (mm)	(cm³)	
<b>4,4</b> (43)	17	RLT40	45,0	62,0	21	
<b>4,4</b> (43)	23	RLT41	54,0	77,0	51	
<b>11,4</b> (111)	18	RLT110	54,5	72,5	48	
<b>11,4</b> (111)	40	RLT111	89,0	129,0	241	
<b>23,7</b> (232)	27	RLT230	75,0	102,0	150	
<b>23,7</b> (232)	32	RLT231	96,0	128,0	303	
<b>31,5</b> (309)	29	RLT311	89,0	118,0	224	
<b>50,6</b> (496)	26	RLT501	96,0	122,0	283	
<b>74,1</b> (727)	26	RLT741	114,0	140,0	426	

# Vérins télescopiques de faible hauteur, simple effet



## Pompes à retour automatique

Afin d'améliorer la productivité et la rétraction du piston, Enerpac propose

des configurations de valve conçues pour augmenter les vitesses de rétraction du vérin; les pompes des séries ZU4 et ZE disposent de la **technologie de valve**Venturi, afin de faciliter le retour rapide des vérins à simple effet sous charge et par ressort. Parcourez le site enerpac. com pour plus de détails.





# Collecteur 4 voies complet avec jauges

Prêt à l'emploi, il combine facilité de transport et commodité dans un design robuste et ergonomique.

Les raccords femelles CR400 Enerpac présents sur tous les ports permettent une connexion rapide du manifold à 4 vérins maximum. Les jauges 700 bars à la glycérine permettent aux opérateurs de travailler en toute sécurité. Le tout protégé par un cadre de protection robuste.

Type de manifold (utilisé pour les vérins)	Référence
4x, simple effet	AMGC41
4x, double effet	AMGC42

### Série **RLT**





Capacité :

4,4 à 74,1 tonnes

Course

17 à 40 mm

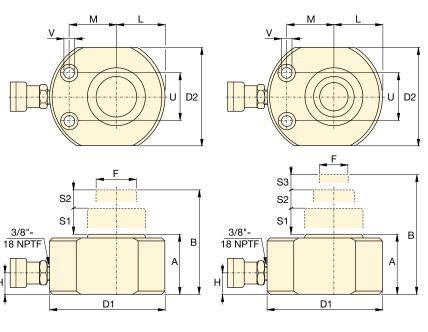
Pression de travail maximale :

**700 bars** 



**AVERTISSEMENT**: Si plusieurs vérins télescopiques doivent être contrôlés simultanément, Enerpac recommande l'utilisation de pompes de levage

synchrones de la série EVO. Enerpac conseille de ne pas utiliser les pompes à débit fractionné de la série SFP pour faire fonctionner plusieurs vérins télescopiques à la fois en raison de la différence de volume sur les différentes étapes.



Vérins RLT Dimensions	Vérins RLT Dimensions des trous de montage (mm)												
Référence	Entraxe des	Diamètre de	Contre- alésage,	Contre- alésage,									
	boulons U	trou V	diamètre	profondeur									
RLT40	37	6,5	11	7									
RLT41	50	9,0	14	9									
RLT110	50	9,0	14	9									
RLT111	76	13,0	20	13									
RLT230	67	13,0	20	13									
RLT231	76	6,5	11	7									
RLT311	76	13,0	20	13									
RLT501	76	6,5	11	7									
RLT741	117	9,0	14	9									

Référenc	Ā	Dist. piston- trou de	Dist. piston- corps	Dist. base- orifice	Diamètre de piston	Diamètre extérieur			je	2e étaç	је	1er éta
		montage M	Ĺ	d'avancée H	F	D1 x D2	Course S3	Capacité	Course S2	Capacité	Course S1	Capacité
	(kg)	(mm)	(mm)	(mm)	(mm)	(mm)	(mm)	tonnes (kN)	(mm)	tonnes (kN)	(mm)	tonnes (kN)
RLT40	1,8	33	29,0	20	25	83 x 56	_	-	6	<b>4,4</b> (43)	11	<b>11,4</b> (111)
RLT41	3,1	39	41,0	20	25	102 x 80	5	<b>4,4</b> (43)	7	<b>11,4</b> (111)	11	<b>23,7</b> (232)
<b>RLT110</b>	3,0	39	41,0	20	38	102 x 80	-	-	7	<b>11,4</b> (111)	11	<b>23,7</b> (232)
RLT111	13,1	66	70,5	25	38	165 x 140	11	<b>11,4</b> (111)	13	<b>31,5</b> (309)	16	<b>74,1</b> (727)
RLT230	7,6	56	58,0	20	57	140 x 114	_	-	11	<b>23,7</b> (232)	16	<b>50,6</b> (496)
RLT231	17,3	70	89,0	29	57	178 x 162	6	<b>23,7</b> (232)	10	<b>50,6</b> (496)	16	<b>94,7</b> (929)
RLT311	13,0	66	70,5	25	60	165 x 140	_	-	13	<b>31,5</b> (309)	16	<b>74,1</b> (727)
RLT501	17,3	70	89,0	29	78	178 x 162	_	-	10	<b>50,6</b> (496)	16	<b>94,7</b> (929)
RLT741	30,4	78	108,0	35	95	216 x 196	_	-	10	<b>74,1</b> (727)	16	<b>143,5</b> (1407)

Vérin télescopique RT3311 (présenté tige sortie et rétractée)



- Le traitement de surface par nitrocarburation tant à l'intérieur qu'à l'extérieur offre une protection contre la corrosion
- 3 % de charge latérale à pleine capacité
- Les paliers d'usure doubles ou triples maintiennent les étages de levage
- Selles inclinables à 5 degrés maximum sur tous les modèles
- Facteur de sécurité intégré conforme aux normes ASME B30.1 et EN1494
- Anneaux de levage certifiés pour une manipulation et un positionnement sûrs
- Raccord rapide CR400 pour une compatibilité avec les produits standard
- Base du vérin en acier pour une résistance maximale.



■ La plus grande longueur de course des vérins télescopiques vous permet de gagner du temps et de simplifier vos projets en déplaçant la charge sur une plus grande distance et en évitant le recours à des dispositifs de calage temporaires.

# Déplacer une charge sur une plus grande distance

Vérins multi-étages, série RT

Les vérins télescopiques multi-étages compacts Enerpac sont disponibles avec deux ou trois pistons et peuvent lever des

charges sur 600 mm max. en un seul mouvement. Le traitement des surfaces interne et externe par nitrocarburation offre une résistance aux charges latérales et une protection contre la corrosion inégalées pour une utilisation en toute sécurité dans les conditions les plus difficiles. La plus grande longueur de course des vérins télescopiques vous permet de gagner du temps et de simplifier vos projets en déplaçant la charge sur une plus grande distance et en évitant le recours à des dispositifs de calage temporaires.

Vérins multi-étages

**1er étage** : capacité de charge maximale à la course maximale la plus basse

2e étage : course plus grande mais avec une capacité maximale plus faible que celle du 1er étage.

Étage final : extension maximale de la course mais avec la capacité de charge maximale la plus faible.

**AVERTISSEMENT**: Si plusieurs vérins télescopiques doivent être contrôlés simultanément, Enerpac recommande l'utilisation de pompes de levage synchrones de la série EVO ou EVOB. Enerpac conseille de ne pas utiliser les pompes à débit fractionné de la série SFP pour faire fonctionner plusieurs vérins télescopiques à la fois en raison de la différence de volume sur les différentes étapes.

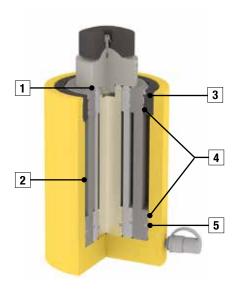


#### Selles inclinables

Tous les vérins de la série RT intègrent des selles inclinables à 5 degrés maximum.

Capacité du vérin à la course max.	Course maxi	Référence	Hauteur tige rentreé	Hauteur tige sortie	
			Α	В	
tonnes (kN)	(mm)		(mm)	(mm)	
<b>14,0</b> (137)	270	RT1510	283	553	
<b>17,0</b> (166)	435	RT1817	345	780	
<b>20,2</b> (198)	300	RT2111	317	617	
20,2 (190)	500	RT2119	395	895	
<b>31,5</b> (309)	300	RT3311	352	652	
<b>31,3</b> (309)	600	RT3323	476	1076	

# Vérins télescopiques multi-étages, simple effet, retour sous charge



- 1 Bague racleuse au niveau de chaque étage pour minimiser la contamination.
- 2 Revêtement nitrocarburé pour une protection maximale contre la corrosion et pour la dureté de surface. Extérieur en acier nitruré et époxy Enerpac jaune.
- 3 Bague de butée résistante à la pleine charge capable d'empêcher le dépassement de la course du piston.
- 4 Paliers d'usure. Paliers d'usure doubles ou triples pour une capacité de charge latérale et une résistance à l'usure maximales.
- **5 Joints** pour une conformité maximale et une résistance élevée à l'usure.

Série





Capacité:

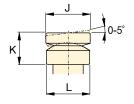
14 - 31,5 tonnes

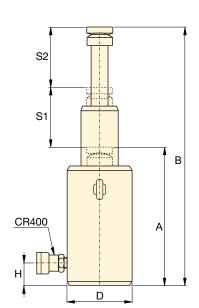
Course:

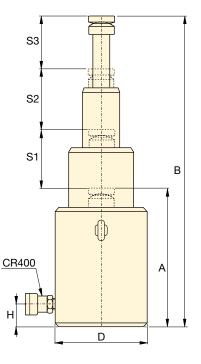
270 - 600 mm

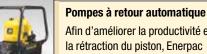
Pression de travail maximale :

**700 bars** 









Afin d'améliorer la productivité et la rétraction du piston, Enerpac propose des configurations de valve conçues pour augmenter les

vitesses de rétraction du vérin ; les pompes des séries ZU4 et ZE disposent de la technologie de valve Venturi, afin de faciliter le retour rapide des vérins à simple effet sous charge et par ressort. Parcourez le site enerpac.com pour plus de détails.

Page:



#### **Flexibles**

Enerpac propose une gamme complète de flexibles hydrauliques de haute qualité. Pour garantir l'intégrité de votre système,

n'utilisez que les flexibles hydrauliques Enerpac.

Capacité 1er étage 2e étage d'huile		3e éta	3e étage		Base à port	Diamètre de tête	Dépasse- ment	Diamètre de support	Ā	Référence			
u nuno	Capacité	Course	Capacité	Course	Capacité	Course	extérieur	d'alimen-		tête	de la tête		
(cm³)	tonnes (kN)	S1 (mm)	tonnes (kN)	S2 (mm)	tonnes (kN)	S3 (mm)	D (mm)	tation H (mm)	J (mm)	K (mm)	(mm)	(kg)	
944	<b>36</b> (352)	135	<b>14</b> (137)	135	-	_	110	20	60	49	60	15,1	RT1510
3092	<b>95</b> (929)	145	<b>41</b> (397)	145	<b>17,0</b> (166)	145	170	27	80	73	85	40,3	RT1817
1487	<b>51</b> (496)	150	<b>20</b> (198)	150	-	_	125	23	60	53	66	21,8	RT2111
4661	<b>126</b> (1237)	170	<b>51</b> (496)	170	<b>20,2</b> (198)	160	200	34	90	83	100	67,3	RT2119
2359	<b>81</b> (792)	150	<b>32</b> (309)	150	_	_	160	25	80	66	89	39,9	RT3311
8816	<b>202</b> (1985)	200	<b>81</b> (792)	200	<b>31,5</b> (309)	200	250	44	110	111	123	124,0	RT3323

▼ De gauche à droite : BRC25, BRC46, BRP306, BRP606, BRP106C



- Fabrication en acier allié de haute qualité
- Piston chromé dur pour une durée de vie accrue
- Peinture cuite au four pour une meilleure résistance
- Anneaux de traction remplaçables sur les modèles BRP
- Tous les modèles sont équipés d'un raccord rapide CR400 avec bouchon de protection
- Joint racleur protégeant de la pollution, pour améliorer la durée de vie
- Simple effet, ressort de rappel.
- ▼ Levage d'un convoyeur minier à l'aide de vérins de traction pour la maintenance des paliers.



# La solution ultime en matière de force de traction



#### **Manomètres**

Minimisent le risque de surcharge et garantissent un fonctionnement sûr et de longue durée de votre équipement. Voir la gamme

complète de manomètres dans la section composants du système.

Page:

127



#### Attaches et accessoires

Les vérins BRC25 et BRC46 sont munis de filetages à la base, au col et au piston pour permettre la fixation d'une gamme

d'accessoires en option telles que chaînes, têtes et rallonges.

Page:

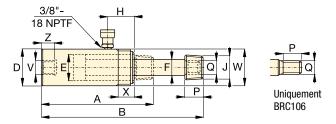
175

▼ Pour lever et installer un mat porte-charge, des vérins BRP sont utilisés pour exercer une traction sur les câbles de support.



# Vérins tireurs et 'Pullpac', simple effet

Caracterist	Caracteristiques des fixations sur vérins BRC (mm)													
Réfé- rence	Tarudage sur fond V	Filetage du col W	Long. filetage du col. X	Prof. de taraudage Z										
BRC-25	34"-14 NPT	1½"- 16 UN	24	17										
BRC-46	1¼"-11½ NPT	2¼"- 14 un	26	24										
BRC-106	M30 x 2	M85 x 2	25	24										



BRC25, 46, 106





2,5 - 50 tonnes

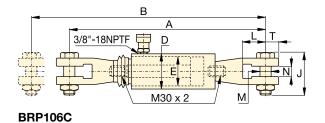
Course:

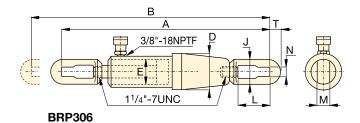
127 - 154 mm

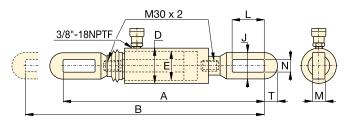
Pression de travail maximale:

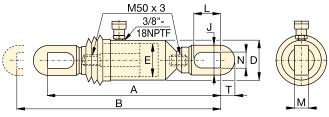
700 bar

Capacité du vérin tonnes (kN)	Course (mm)	Référence	Surface effective du vérin (cm²)	Capacité d'huile (cm³)	Hauteur tige rentrée A (mm)	Hauteur tige sortie B (mm)	Ø exté- rieur D (mm)	Alésage du vérin E (mm)	Ø de la tige F (mm)	Extr. corps à l' orifice H (mm)	Ø de la tête J (NPT)	Long. filetage piston P (mm)	Filetage extérieur piston Q	(kg)
<b>2,5</b> (24)	127	BRC25	3,5	45	264	391	48	28,4	19,0	45	34"-14	28	<sup>11</sup> / <sub>16</sub> "- 24	1,8
<b>5</b> (51)	140	BRC46	7,3	101	301	441	57	42,9	30,2	42	11/4" - 111/2	32	1 <sup>3</sup> / <sub>16</sub> "- 16	4,5
<b>10</b> (105)	151	BRC106	15,0	228	289	440	85	54,1	31,8	39	_	25	M30x2	9,5









BRP106L **BRP606** 

Capacité du vérin tonnes (kN)	Course (mm)	Référence	Surface effective du vérin (cm²)	Capacité d'huile (cm³)	Hauteur tige rentrée A (mm)	Hauteur tige sortie B (mm)	Ø exterieur  D (mm)	Alésage du vérin E (mm)	Hauteur anneau de traction J (mm)	Ouver- ture L (mm)	Epais- seur M (mm)	Pas- sage N (mm)	Epais- seur T (mm)	(kg)
<b>10</b> (110)	150	BRP106C	15,8	238	601	751	85	54,1	105	87	30	35	32	15,3
	150	BRP106L	15,8	238	573	723	85	54,1	64	119	22	30	32	13,3
<b>30</b> (325)	154	BRP306	46,4	715	1110	1264	137	88,9	114	155	35	40	55	63,1
<b>50</b> (506)	153	BRP606	72,1	1096	718	871	140	110,1	130	151	40	48	65	58,3

▼ De gauche à droite: RCH306, RCH120, RCH1003



- Piston creux permet la poussée et la traction
- Simple effet, ressort de rappel
- Tube central nickelé sur les modèles au dessus des 20 tonnes
- Peinture cuite au four pour une meilleure résistance
- Col fileté pour une fixation aisée
- Le RCH120 livré avec un raccord rapide AR630 et a un orifice de 1/4" NPTF
- Les RCH121 et RCH1211 sont équipés d'une réduction FZ-1630 et d'un raccord rapide AR630, tous les autres modèles sont équipés d'un raccord rapide CR400.
- Vérin à piston creux RCH1003 utilisé dans une application de suspension de la flèche intermédiaire d'une grue dragline.



## Souplesse d'utilisation pour les essais, la maintenance, la mise en traction







#### Têtes

La plupart des vérins de la série RCH sont équipés de têtes lisses. Voir le tableau de la page suivante pour les têtes filetées optionnelles

et les dimensions.

Page: 35

Capacité du vérin tonnes	Course	Référence	Surface effective du vérin	Capa- cité d'huile	
(kN)	(mm)		(cm²)	(cm³)	
	8	RCH120	17,9	14	
<b>12</b> (125)	42	RCH121 *	17,9	75	
	42	RCH1211	17,9	75	
	76	RCH123	17,9	136	
<b>20</b> (215)	49	RCH202 *	30,7	150	
20 (210)	155	RCH206	30,7	476	
<b>30</b> (326)	64	RCH302 *	46,6	298	
00 (020)	155	RCH306	46,6	722	
<b>60</b> (576)	76	RCH603 *	82,3	626	
00 (370)	153	RCH606	82,3	1259	
<b>95</b> (931)	76	RCH1003 *	133,0	1011	

<sup>\*</sup> Disponible sous forme d'ensembles, voir note sur cette page.

# Vérins à piston creux, simple effet

### **Flexibles**

Enerpac propose une ligne complète de flexibles hydrauliques de qualité. Pour assurer le bon fonctionnement de votre système, n'utiliser que les

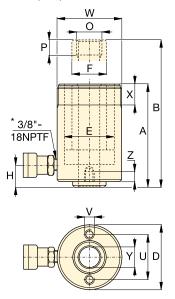
flexibles d'origine hydrauliques Enerpac.

128 Page:

Têtes filetées optionnelles										
Туре	Référence	Référence	Dimer	nsions de la tête						
de tête	du vérin	de la tête	Α	В	С	. A .				
_	RCH202, 206	HP2015	53	1"- 8	9	В				
Creuse	RCH302, 306	HP3015	63	11/4" - 7	9	C				
filetée	RCH603, 606	HP5016	91	15/8"- 51/2	12					
	RCH1003	HP10016	126	2½"-8	13					

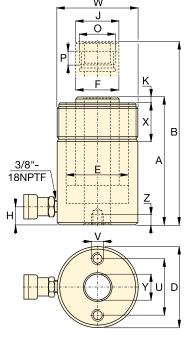
Têtes de vérin lisses standard sur tous les modèles RCH (exceptés RCH120, RCH1211).

Les RCH121 et RCH1211 ont un bossage de 47 mm qui dépasse la base de 6 mm.



Du RCH120 au RCH123

\* 1/4" NPTF uniquement pour RCH120



Du RCH202 au RCH1003

# Série **RCH**





Capacité:

**12 - 95 tonnes** 

Course:

8 - 155 mm

Diamètre passage central:

17,3 - 79,0 mm

Pression de travail maximale:

700 bar

Dimensions tr	ou de mont	tage base (mm	1)
Référence	Entr'axe	Filetage	Prof. de taraud.
	U	V	Z
RCH120	50,8	5/16"-18 UNC	9,0
RCH121	ı	_	ı
RCH1211	-	_	-
RCH123	50,8	<sup>5</sup> / <sub>16</sub> " - 18 UNC	12,7
RCH202	82,6	3/8"-16 UNC	9,4
RCH206	82,6	3/8" - 16 UNC	9,4
RCH302	92,2	3/8" - 16 UNC	14,0
RCH306	92,2	3/8" - 16 UNC	14,0
RCH603	130,3	½"-13 unc	14,0
RCH606	130,3	½"-13 unc	14,0
RCH1003	177,8	<sup>5</sup> / <sub>8</sub> " - 11 UNC	19,0

Hauteur tige rentrée A (mm)	Haut. tige sortie B (mm)	Ø exté- rieur D (mm)	Alésa- ge du vérin E (mm)	Ø de la tige. F (mm)	Base à orifice avance H (mm)	Diamètre de la tête J (mm)	Dépasse- ment piston K (mm)	Taraudage 0	Prof. taraudage P (mm)	Filetage col W	Long. filetage col X (mm)	Diam. pass. central Y (mm)	(kg)	Référence
55	63	69	54,1	35,1	9	_	_	34" - 16 UN	16	2¾"-16	30	17,3	1,5	RCH120
120	162	69	54,1	35,1	25	-	_	-	-	2¾"-16	30	19,5	2,8	RCH121 *
120	162	69	54,1	35,1	25	_	_	34" - 16 UN	16	2¾"-16	30	17,3	2,8	RCH1211
184	260	69	54,1	35,1	25	_	-	-	-	2¾"-16	30	19,5	4,4	RCH123
162	211	98	73,1	54,1	19	54	9,7	1 <sup>9</sup> / <sub>16</sub> " - 16 UN	19	37/8" - 12	38	26,9	7,7	RCH202 *
306	461	98	73,1	54,1	25	54	9,7	19/16" - 16 UN	19	37/8" - 12	38	26,9	14,1	RCH206
178	242	114	88,9	63,5	21	63	9,0	113/16" - 16 UN	22	4½"-12	42	33,3	10,9	RCH302 *
330	485	114	88,9	63,5	25	63	9,0	1 <sup>13</sup> / <sub>16</sub> " - 16 UN	22	4½"-12	42	33,3	21,8	RCH306
247	323	159	123,9	91,9	31	91	12,0	2¾"-16 UN	19	6¼"-12	48	53,8	28,1	RCH603 *
323	476	159	123,9	91,9	31	91	12,0	2¾"-16 UN	19	6¼"-12	48	53,8	35,4	RCH606
 254	330	212	165,1	127,0	38	126	12,0	4"-16 un	25	83/8" - 12	60	79,0	63,0	RCH1003*

▼ De gauche à droite : RRH3010, RRH1001, RRH6010



- Soupape de sécurité incorporée, empêche les surpressions accidentelles
- Peinture cuite au four pour une meilleure résistance
- Le filetage du col permet une fixation plus aisée (sauf modèles RRH1001 et RRH1508)
- Version double effet pour retour rapide et puissant
- Tube central nickelé pour une plus grande longévité
- Piston creux permet la poussée et la traction
- Tous les modèles sont équipés de raccords rapides CR400 avec bouchon de protection
- Joint racleur protégeant de la pollution pour améliorer la durée de vie.

# Souplesse d'utilisation pour les essais, la maintenance, la mise en traction



### Vérins ultralégers en aluminium

S'il vous faut un meilleur rapport capacité/poids, les vérins ultralégers des séries **RARH** constituent un choix parfait.

Page: 18



### **Manomètres**

Minimisent le risque de surcharge et garantissent un fonctionnement sûr et de longue durée de votre équipement. Voir la gamme

complète de manomètres dans la section composants du système.

Page:

127



### Têtes

Tous les vérins de la série RRH sont équipés de têtes lisses. Voir le tableau de la page suivante pour les têtes filetées optionnelles

et les dimensions.

Page: 🆊

37

 Vérins double effet à arbre creux utilisés pour un système de lancement de pont.



Capacité du vérin	Course	Référence	Capacité max. du vérin (kN)		du v	effective vérin m²)	Capa d'h (ci		
tonnes	(mm)		Avance	Retour	Avance	Retour	Avance	Retour	
30	178	RRH307	326	213	46,6	30,4	829	541	
30	258	RRH3010	326	213	46,6	30,4	1202	784	
	89	RRH603	576	380	82,3	54,2	733	482	
60	166	RRH606	576	380	82,3	54,2	1366	900	
	257	RRH6010	576	380	82,3	54,2	2115	1393	
	38	RRH1001	931	612	133,0	87,4	505	333	
95	76	RRH1003	931	612	133,0	87,4	1011	666	
95	153	RRH1006	931	612	133,0	87,4	2035	1337	
	257	RRH10010	931	612	133,0	87,4	3420	2246	
145	203	RRH1508	1429	718	204,1	102,6	4144	2083	

# Vérins à piston creux, double effet



### **Flexibles**

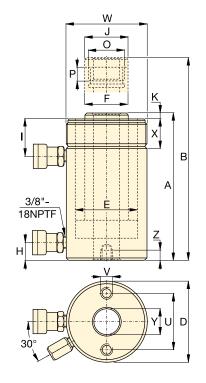
Enerpac propose une ligne complète de flexibles hydrauliques de qualité. Pour assurer le bon fonctionnement de

votre système, n'utiliser que les flexibles d'origine hydrauliques Enerpac.

Page:

Têtes filet	Têtes filetées optionnelles									
Туре	Référence	Référence		Dimensions (mm)						
de tête	du vérin	de la tête	Α	В	С					
	RRH307, 3010	HP3015	63	1¼"- 7	9	A B				
Creuse	RRH603, 606, 6010	HP5016	91	15/8"- 51/2	12	c				
taraudée	RRH1001, 1003, RRH1006, 10010	HP10016	126	2½"-8	13					

Têtes de vérin lisses standard sur tous les modèles RRH.



# Série RRH





30 - 145 tonnes

Course:

38 - 258 mm

Diamètre passage central:

33,3 - 79,2 mm

Pression de travail maximale:

700 bar



# Sélection de la pompe

Un vérin à double effet doit être alimenté par une pompe munie d'un distributeur à 4 voies.

Page: /

Dimensions tro	ou de monta	age base (mm)	
Référence	Entr'axe de fixation U	Taraudage V	Profond. taraud. Z
RRH307	92,2	<sup>3</sup> / <sub>8</sub> " - 16	15,7
RRH3010	92,2	<sup>3</sup> / <sub>8</sub> " - 16	15,7
RRH603	130,0	½" - 13	14,0
RRH606	130,0	½" - 13	14,0
RRH6010	130,0	½" - 13	14,0
RRH1001	177,8	<sup>5</sup> / <sub>8</sub> " - 11	19,0
RRH1003	177,8	<sup>5</sup> / <sub>8</sub> " - 11	19,0
RRH1006	177,8	<sup>5</sup> / <sub>8</sub> " - 11	19,0
RRH10010	177,8	<sup>5</sup> / <sub>8</sub> " - 11	19,0
RRH1508	_	_	_

Hauteur tige rentrée A (mm)	Hauteur tige sortie B (mm)	Ø exté- rieur D (mm)	Alés. du vérin E (mm)	Ø du plong. F (mm)	Base à l'orifice avance H (mm)	Extr. du vérin à l'orifice retour I (mm)	Ø de la tête J (mm)	Prot. de la tête K (mm)	Taraudage O	Prof. tarau- dage P (mm)	Filetage col W	Long. filetage col X (mm)	frou central Y (mm)	(kg)	Référence
330	508	114	88,9	63,5	25	60	63	9	113/16" - 16	22	4½"-12	42	33,3	21	RRH307
431	689	114	88,9	63,5	25	60	63	9	113/16"-16	22	4½"-12	42	33,3	27	RRH3010
247	336	159	123,9	91,9	31	66	91	12	2¾"-16	19	61/4"-12	48	53,8	28	RRH603
323	489	159	123,9	91,9	31	66	91	12	2%"-16	19	61/4"-12	48	53,8	35	RRH606
438	695	159	123,9	91,9	31	66	91	12	2¾"-16	19	61/4"-12	48	53,8	45	RRH6010
165	203	212	165,1	127,0	38	44	126	12	4"-16	25	_	_	79,2	33	RRH1001
254	330	212	165,1	127,0	38	85	126	12	4"-16	25	83/8"-12	60	79,2	61	RRH1003
342	495	212	165,1	127,0	38	85	126	12	4"-16	25	83/8"-12	60	79,2	79	RRH1006
460	717	212	165,1	127,0	38	85	126	12	4"-16	25	83/8"-12	60	79,2	106	RRH10010
349	552	247	190,5	152,4	38	60	127	4	4¼"-12	25	-	-	79,2	111	RRH1508

▼ De gauche à droite: BRD2510, BRD96, BRD256, BRD41, BRD166



# Précision et cycles rapides



- Configuration de montage unique simplifiant la fixation
- Peinture cuite au four pour une meilleure résistance
- Type double effet développant une force dans les deux sens pour une plus grande souplesse d'utilisation
- Joint racleur, protégeant de la pollution pour améliorer la durée de vie
- Les séries RD (filetage en pouces) sur demande.

▼ Application de bridage utilisant des vérins Enerpac BRD (avec raccord à chape à chaque extrémité) pour leur capacité haute pression et leur flexibilité de montage.

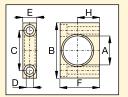


Capacité du vérin	Course	Référence	. du v	maximale rérin N)	du v	Surface effective du vérin (cm²)		Capacité d'huile (cm³)		Hauteur tige sortie B	Longueur du corps C	Diamètre extérieur D	Alésage du vérin E	Diamètre piston	
(tonnes)	(mm)		Avance	Retour	Avance	Retour	Avance	Retour	(mm)	(mm)	(mm)	(mm)	(mm)	(mm)	
	28	BRD41	35	16	5,1	2,2	14	6	186	214	162	50	25,4	19,0	
4	79	BRD43	35	16	5,1	2,2	40	17	237	316	213	50	25,4	19,0	
	155	BRD46	35	16	5,1	2,2	79	34	313	468	289	50	25,4	19,0	
	28	BRD91	80	44	11,4	6,3	32	18	223	251	198	63,5	38,1	25,4	
8	79	BRD93	80	44	11,4	6,3	90	50	274	353	249	63,5	38,1	25,4	
	155	BRD96	80	44	11,4	6,3	177	98	350	505	325	63,5	38,1	25,4	
	257	BRD910	80	44	11,4	6,3	293	162	452	709	427	63,5	38,1	25,4	
15	159	BRD166	142	77	20,3	10,6	323	169	389	548	359	80	50,8	35,0	
.0	260	BRD1610	142	77	20,3	10,6	528	276	491	751	461	80	50,8	35,0	
23	159	BRD256	222	98	31,7	13,7	504	218	424	583	397	92	63,5	47,8	
	260	BRD2510	222	98	31,7	13,7	824	356	526	786	499	92	63,5	47,8	

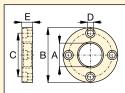
# Vérins double effet de précision pour les cycles de production

# **▼ FIXATIONS POUR VÉRINS BRD**

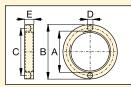




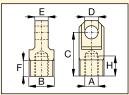
**Plaque de base** Se monte sur l'épaulement du corps



Flasque de fixation Se monte sur l'épaulement du corps



Ecrou de fixation
Pour bloquer la plaque de base
ou la flasque de fixation. Se
visse sur le filetage (compris
dans les jeux de montage)



Raccord à chape Se visse sur la tige ou sur la base du vérin

Référence	Vérin-BRD		D	imensior	<b>15</b> (mm)						
	(tonnes)	Α	В	С	D	Е	F	Н			
Montage plaque	Montage plaque de base avec écrou de fixation										
BAD141	4	42,1	80	58,0	10,5	20,0	57,0	31,8			
BAD171	8	56,1	105	78,0	13,5	25,0	82,5	44,5			
BAD181	15	70,1	127	95,2	20,0	35,0	100,0	52,4			
BAD191	23	85,1	159	117,5	26,5	45,0	125,0	63,5			
Montage flasque	e de fixation ave	c écrou de fix	ation								
BAD142	4	42,1	98,4	78,6	11,0	19,0	-	-			
BAD172	8	56,1	121	98,4	11,0	25,4	_	-			
BAD182	15	70,1	143	115,9	14,0	35,0	-	_			
BAD192	23	85,1	165	135,7	17,0	44,5	- 1	-			
Ecrou de fixation	1										
BAD143	4	M42 x 1,5	57	49,5	6,3	9,5	-	-			
BAD173	8	M56 x 2	75	65,5	6,7	12,7	-	_			
BAD183	15	M70 x 2	92	81,0	6,7	19,0	_	-			
BAD193	23	M85 x 2	108	96,5	6,7	25,4	-	-			
Raccord à chape	e (pour les dimens	sions de monta	ge L, L1 et M v	oir le tab	leau ci-c	lessous)					
BAD150	4	M16 x 1,5	M30 x 1,5	52,4	16,0	15,9	19,1	23,8			
BAD151	8	M22 x 1,5	M42 x 1,5	57,1	20,0	25,4	25,4	23,8			
BAD152	15	M30 x 1,5	M56 x 2	77,8	25,0	31,8	25,4	30,2			
BAD153	23	M42 x 1,5	M70 x 2	77,8	32,0	38,2	25,4	27,0			

# Série **BRD**





Capacité:

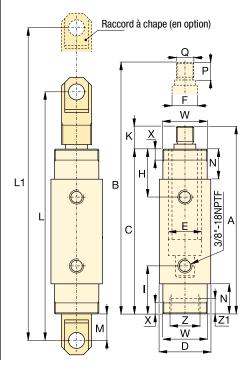
**4 - 23 tonnes** 

Course

28 - 260 mm

Pression de travail maximale:

**700** bar



Position de l'orifice retour H (mm)	Base à l'orifice avance l (mm)	Dépasse- ment tige K (mm)	1	mension montage ord à ch L1 (mm)	9	Longueur épaule- ment N (mm)	Longueur filetage piston P (mm)	Filetage externe de la tige Q (mm)	Dime Filetage col	ensions mor Longueur filetage col X	ntage vérin (m   Taraudage   de la base   Z	rm) Prof. taraudage de la base Z1	(kg)	Référence
47	47	24	258	286	41	29	22	M16 x 1,5	M42 x 1,5	11	M30 x 1,5	9	2,0	BRD41
47	47	24	308	387	41	29	22	M16 x 1,5	M42 x 1,5	11	M30 x 1,5	9	2,6	BRD43
47	47	24	385	540	41	29	22	M16 x 1,5	M42 x 1,5	11	M30 x 1,5	9	3,6	BRD46
57	57	25	295	323	38	38	22	M22 x 1,5	M56 x 2	14	M42 x 1,5	14	3,0	BRD91
57	57	25	346	425	38	38	22	M22 x 1,5	M56 x 2	14	M42 x 1,5	14	4,2	BRD93
57	57	25	422	577	38	38	22	M22 x 1,5	M56 x 2	14	M42 x 1,5	14	5,6	BRD96
 57	57	25	524	781	38	38	22	M22 x 1,5	M56 x 2	14	M42 x 1,5	14	7,3	BRD910
73	73	30	492	651	52	54	28	M30 x 1,5	M70 x 2	22	M56 x 2	24	10,2	BRD166
73	73	30	593	853	52	54	28	M30 x 1,5	M70 x 2	22	M56 x 2	24	14,5	BRD1610
89	89	27	524	683	53	70	25	M42 x 1,5	M85 x 2	29	M70 x 2	26	16,0	BRD256
89	89	27	626	886	53	70	25	M42 x 1,5	M85 x 2	29	M70 x 2	26	20,3	BRD2510

# Série RR, vérins double effet à grande course ENERPAC. 2

De gauche à droite: RR10013, RR1502, RR20013, RR1010, RR7513



- Col fileté, tige taraudée et trous pour fixation sur le fond pour un montage facile (sur la plupart des modèles)
- Peinture cuite au four pour une meilleure résistance
- Tête trempée amovible, protège la tige pendant les opérations de levage et de poussée
- Soupape de sécurité incorporée, empêche les surpressions accidentelles
- Tous les modèles sont équipés de raccords rapides CR400
- Joint racleur protégeant de la pollution pour améliorer la durée de vie.



## Souplesse d'emploi et performances

Pour les travaux les plus durs, la précision nécessaire pour les cycles industriels.



Jusqu'à 75 tonnes les tiges des vérins des séries RR possèdent des trous de fixation pour l'installation de tête oscillantes de la série CATS.



# Meilleure performance

La gamme de pompes électriques de la classe Z, équipée de distributeurs à commande manuelle ou électrique 4 voies,

se combinent parfaitement avec les vérins de la série RR.

96

Une méthode de glissage latéral du tablier a été utilisée pour faire glisser le nouveau pont dans sa position finale. Deux vérins hydrauliques à double effet de la série RR, avec pompes électriques de la série ZU4, ont été utilisés pour pousser le pont en position sur des éléments de glisse en PTFE.



▼ Dans cette presse hydraulique spéciale, des vérins RR assurent puissance et précision.



# Vérins double effet à grande course



# Sélection de la pompe

Un vérin à double effet doit être striées vissés amovibles. Pour les têtes oscillantes optionnelles voir le tableau de sélection.

Page: 75

### **▼ TABLEAU DE SÉLECTION RAPIDE**

Pour informations techniques complètes voir page suivante.

Capacité du vérin	Course	Référence	du v	effective vérin m²)	d'h	acité uile n³)	Hauteur tige rentrée
tonnes (kN)	(mm)		Poussée	Traction	Poussée	Traction	(mm)
10	254	RR1010	14,5	4,8	368	122	409
(101)	305	RR1012	14,5	4,8	442	147	457
30	209	RR308	42,1	19,1	879	400	394
(295)	368	RR3014	42,1	19,1	1549	703	549
	156	RR506	71,2	21,5	1111	335	331
<b>50</b> (498)	334	RR5013	71,2	21,5	2378	718	509
(430)	511	RR5020	71,2	21,5	3638	1099	733
75	156	RR756	102,6	31,4	1601	490	347
(718)	333	RR7513	102,6	31,4	3417	1046	525
0.5	168	RR1006	133,3	62,2	2238	1045	357
<b>95</b> (933)	333	RR10013	133,3	62,2	4439	2071	524
(555)	460	RR10018	133,3	62,2	6132	2861	687
	57	RR1502	198,1	95,4	1129	544	183
140	156	RR1506	198,1	95,4	3090	1488	385
(1386)	333	RR15013	198,1	95,4	6597	3177	582
	815	RR15032	198,1	95,4	16145	7775	1116
	152	RR2006	285,0	145,3	4332	2209	430
	330	RR20013	285,0	145,3	9405	4795	608
200	457	RR20018	285,0	145,3	13025	6640	765
(1995)	610	RR20024	285,0	145,3	17385	8863	917
	914	RR20036	285,0	145,3	26049	13280	1222
	1219	RR20048	285,0	145,3	34741	17712	1527
	153	RR3006	457,3	243,2	6997	3721	485
	305	RR30012	457,3	243,2	13947	7418	638
325	457	RR30018	457,3	243,2	20889	11114	790
(3201)	609	RR30024	457,3	243,2	27850	14811	943
	915	RR30036	457,3	243,2	41843	22253	1247
	1219	RR30048	457,3	243,2	55745	29646	1552
	152	RR4006	613,1	328,1	9319	4987	538
	305	RR40012	613,1	328,1	18700	10007	690
440	457	RR40018	613,1	328,1	28018	14995	843
(4292)	610	RR40024	613,1	328,1	37400	20014	995
	914	RR40036	613,1	328,1	56037	29988	1300
	1219	RR40048	613,1	328,1	74737	39996	1605
	153	RR5006	729,7	405,4	11164	6203	577
	305	RR50012	729,7	405,4	22256	12365	730
520 (5108)	457	RR50018	729,7	405,4	33347	18526	882
(5108)	609	RR50024	729,7	405,4	44440	24689	1035
	915	RR50036	729,7	405,4	66768	36973	1339
	1219	RR50048	729,7	405,4	88951	49418	1644

Série **RR** 





Capacité:

10 - 520 tonnes

Course:

57 - 1219 mm

Pression de travail maximale:

700 bar



# **Enerpac série HCR**

Si votre application ne requière pas une précision élevée, les vérins Enerpac de la série HCR peuvent être une bonne alternative.

Page: /

52



# Tableau des vitesses

Pour déterminer la vitesse d'un vérin, voir dans nos 'Pages Jaunes' le tableau des vitesses des vérins.

Page:

405



### Sélection de la pompe

Un vérin à double effet doit être alimenté par une pompe munie d'un distributeur à 4 voies.

Type de tête	Référence du vérin	Référence de la tête
Lisse	RR10	A102F
	RR10	CATS12
	RR30	CATS52
Oscillante	RR50	CATS100
	RR75	CATS100

### Têtes standard:

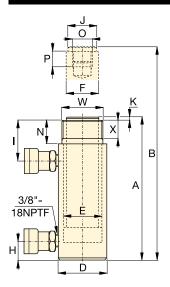
Striée	RR10	A102G
Juice	RR30	A252G

Pour informations comlémentaires concernant les têtes.

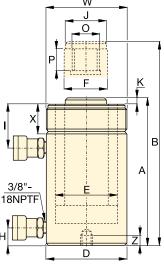
Page:

10

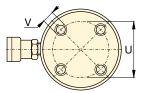
# Série RR, Vérins double effet à grande course **ENERPAC** 2



RR1010 - RR3014

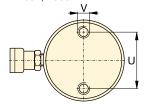


RR506 - RR50048



RR1006 - RR30048

Sans trous de montage: RR506, 5013 RR756, 7513 RR1502, 15032



RR4006 - RR50048

Les emplacements des trous de montage de la base sont donnés à titre indicatif, car il sont dépendants de l'assemblage.



La force retour de certains vérins RR peut être inférieure à la valeur théorique, lorsque la soupape de sécurité est réglée à une faible pression.

RR308/3014: 275 bar RR506/5013/5020: 480 bar RR756/7513: 495 bar

◄ Pour les caractéristiques complètes voir page précédente

Capacité du vérin	Course	Référence	du v	té max. rérin N)	du v	effective vérin m²)	Capa d'hi (cn	uile	Hauteur tige rentrée A	Hauteur tige sortie B	Ø extérieur D	
tonnes	(mm)		Pouss.	Tract.	Poussée	Traction	Poussée	Traction	(mm)	(mm)	(mm)	
10	254	RR1010 *	101	33	14,5	4,8	368	122	409	663	73	
10	305	RR1012*	101	33	14,5	4,8	442	147	457	762	73	
30	209	RR308 *	295	53	42,1	19,1	879	400	394	603	101	
00	368	RR3014 *	295	53	42,1	19,1	1549	703	549	917	101	
	156	RR506	498	103	71,2	21,5	1111	335	331	487	127	
50	334	RR5013	498	103	71,2	21,5	2378	718	509	843	127	
	511	RR5020	498	103	71,2	21,5	3638	1099	733	1244	127	
75	156	RR756	718	156	102,6	31,4	1601	490	347	503	146	
15	333	RR7513	718	156	102,6	31,4	3417	1046	525	858	146	
	168	RR1006	933	435	133,3	62,2	2238	1045	357	525	177	
95	333	RR10013	933	435	133,3	62,2	4439	2071	524	857	177	
	460	RR10018	933	435	133,3	62,2	6132	2861	687	1147	177	
	57	RR1502	1386	668	198,1	95,4	1129	544	183	240	203	
140	156	RR1506	1386	668	198,1	95,4	3090	1488	385	541	203	
140	333	RR15013	1386	668	198,1	95,4	6597	3177	582	915	203	
	815	RR15032	1386	668	198,1	95,4	16145	7775	1116	1931	203	
	152	RR2006	1995	1017	285,0	145,3	4332	2209	430	582	247	
	330	RR20013	1995	1017	285,0	145,3	9405	4795	608	938	247	
200	457	RR20018	1995	1017	285,0	145,3	13025	6640	765	1222	247	
200	610	RR20024	1995	1017	285,0	145,3	17385	8863	917	1527	247	
	914	RR20036	1995	1017	285,0	145,3	26049	13280	1222	2136	247	
	1219	RR20048	1995	1017	285,0	145,3	34741	17712	1527	2746	247	
	153	RR3006	3201	1703	457,3	243,2	6997	3721	485	638	311	
	305	RR30012	3201	1703	457,3	243,2	13947	7418	638	943	311	
325	457	RR30018	3201	1703	457,3	243,2	20889	11114	790	1247	311	
020	609	RR30024	3201	1703	457,3	243,2	27850	14811	943	1552	311	
	915	RR30036	3201	1703	457,3	243,2	41843	22253	1247	2162	311	
	1219	RR30048	3201	1703	457,3	243,2	55745	29646	1552	2771	311	
	152	RR4006	4292		613,1	328,1	9319	4987	538	690	358	
	305	RR40012	4292	2297	613,1	328,1	18700	10007	690	995	358	
440	457	RR40018		2297		328,1	28018	14995	843	1300	358	
	610	RR40024	4292		613,1	328,1	37400	20014	995	1605	358	
	914	RR40036	4292		613,1	328,1	56037	29988	1300	2214	358	
	1219	RR40048	4292		613,1	328,1	74737	39996	1605	2824	358	
	153	RR5006	5108		729,7	405,4	11164	6203	577	730	397	
	305	RR50012	5108		729,7	405,4	22256	12365	730	1035	397	
520	457	RR50018		2838	729,7	405,4	33347	18526	882	1339	397	
	609	RR50024		2838	729,7	405,4	44440	24689	1035	1644	397	
	915	RR50036		2838	729,7	405,4	66768	36973	1339	2254	397	
	1219	RR50048	5108	2838	729,7	405,4	88951	49418	1644	2863	397	

 $<sup>^{\</sup>star}\,$  Pour RR1010 et RR1012 : N = 32 mm ; pour RR308 et RR3014 : N = 55 mm.

# Vérins double effet à grande course

Capacité:

10 - 520 tonnes

Course

57 - 1219 mm

Pression de travail maximale:

700 bar

Série RR





Alésage	Diam.	Base à	Extr. à	Dia-	Dépas-	Taraudage	Prof.	T	rous fixation bas	e	Filetage col	Long.	ı	Référence
du vérin	du piston.	l'orifice avance	orifice retour	mètre tête	sement de la tige	tige	taraudage	Entr'- axe	Ø Taraudage	Prof. taraud.	<b>.</b>	filetage col		
(mm)	F (mm)	H (mm)	(mm)	J (mm)	K (mm)	0	P (mm)	U	V	Z	(mm)	X	(1,0)	
(mm)	(mm)	(mm)	(mm)	(mm)	(mm)		(mm)	(mm)		(mm)	(mm)	(mm)	(kg)	
42,9	34,9	36	57	35	6	1"-8	25	-	_	-	2¼"- 14	26	12	RR1010*
42,9	34,9	36	57	35	6	1"-8	25	-	_	-	2¼"- 14	26	14	RR1012*
73,2	54,1	39	81	50	10	1½"- 16	25	-	_	-	35/16"- 12	49	18	RR308*
73,2	54,1	39	81	50	10	1½"- 16	25	-	-	-	35/16"- 12	49	29	RR3014*
95,2	79,5	28	76	71	2	1"- 12	25	-	_	-	5"- 12	44	30	RR506
95,2	79,5	28	76	71	2	1"- 12	25	-	-	-	5"- 12	44	52	RR5013
95,2	79,5	57	76	71	2	1"- 12	25	76	1⁄2"- 13	25	5"- 12	44	68	RR5020
114,3	95,2	30	76	71	6	1"- 12	38	-	-	-	5¾"- 12	38	41	RR756
114,3	95,2	30	81	71	6	1"- 12	38	-	_	_	5¾"- 12	38	68	RR7513
130,3	95,2	38	71	76	3	1¾"- 12	35	139	34"- 10	25	6 <sup>7</sup> / <sub>8</sub> "- 12	50	61	RR1006
130,3	95,2	38	71	76	3	1¾"- 12	35	139	34"- 10	25	6 <sup>7</sup> / <sub>8</sub> "- 12	50	93	RR10013
130,3	95,2	41	92	76	3	1¾"- 12	35	139	34"- 10	25	6 <sup>7</sup> / <sub>8</sub> "- 12	50	117	RR10018
158,8	114,3	22	66	95	19	-	-	-	-	-	_	_	49	RR1502
158,8	114,3	49	84	114	19	33/8"- 16	35	158	34"- 16	28	8"- 12	55	93	RR1506
158,8	114,3	49	84	114	19	33/8"- 16	35	158	34"- 16	28	8"- 12	55	124	RR15013
158,8	114,3	76	88	114	19	33/8"- 16	35	_	_	-	8"- 12	55	238	RR15032
190,5	133,4	57	96	133	22	_	_	127	1"- 8	25	_	_	147	RR2006
190,5	133,4	57	96	133	22	2½"- 12	63	127	1"-8	25	9¾"- 12	54	199	RR20013
190,5	133,4	85	101	133	22	2½"- 12	63	127	1"- 8	25	9¾"- 12	54	204	RR20018
190,5	133,4	85	101	133	22	2½"- 12	63	127	1"- 8	25	9¾"- 12	54	279	RR20024
190,5	133,4	85	101	133	22	2½"- 12	63	127	1"- 8	25	9¾"- 12	54	383	RR20036
190,5	133,4	85	101	133	22	2½"- 12	63	127	1"- 8	25	9¾"- 12	54	483	RR20048
241,3	165,1	88	114	165	28	2½"- 12	82	158	1¼"- 7	44	12¼"- 12	58	200	RR3006
241,3	165,1	88	114	165	28	2½"- 12	82	158	11/4"- 7	44	12¼"- 12	58	312	RR30012
241,3	165,1	88	114	165	28	2½"- 12	82	158	1¼"- 7	44	12¼"- 12	58	385	RR30018
241,3	165,1	88	114	165	28	2½"- 12	82	158	11/4"- 7	44	121/4"- 12	58	469	RR30024
 241,3		88	114	165	28	2½"- 12	82	158	1¼"- 7	44	12¼"- 12	58	628	RR30036
241,3		88	114	165	28	2½"- 12	82	158	11/4"- 7	44	12¼"- 12	58	780	RR30048
 279,4		108	133	190	28	3"- 12	95	203	1½"- 6	50	14 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> "- 8	65	303	RR4006
	190,5	108	133	190	28	3"- 12	95	203	1½"- 6	50	141/8"- 8	65	399	RR40012
279,4			133	190	28	3"- 12	95	203	1½"- 6	50	14 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> "- 8	65	453	RR40018
279,4			133	190	28	3"- 12	95	203	1½"-6	50	141/8"- 8	65	597	RR40024
 279,4			133	190	28	3"- 12	95	203	1½"-6	50	141/8"- 8	65	792	RR40036
 279,4			133	190	28	3"- 12	95	203	1½"-6	50	14 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> "- 8	65	980	RR40048
304,8		120	152	203	28	31/4" - 12	108	203	1¾"- 5	57	15 <sup>5</sup> / <sub>8</sub> "- 8	79	432	RR5006
 304,8			152	203	28	31/4" - 12	108	203	1¾"- 5	57	15 <sup>5</sup> / <sub>8</sub> "- 8	79	589	RR50012
304,8		120	152	203	28	31/4" - 12	108	203	1¾"- 5	57	15 <sup>5</sup> / <sub>8</sub> "- 8	79	680	RR50018
304,8		120	152	203	28	31/4" - 12	108	203	1¾"- 5	57	15 <sup>5</sup> / <sub>8</sub> "- 8	79	816	RR50024
304,8			152	203	28	31/4" - 12	108	203	134"- 5	57	15 <sup>5</sup> / <sub>8</sub> "- 8	79	1002	RR50036
304,8		120	152	203	28	31/4" - 12	108	203	134"- 5	57	15 <sup>5</sup> / <sub>8</sub> "- 8	79	1224	RR50048

▼ HCL2006, HCG2002, HCR2006



# Edition Summit, la série au sommet :

- Surface trempée résistant à la charge latérale et à l'usure cyclique
- Protection contre les intempéries, à l'extérieur, comme à l'intérieur
- Faible frottement pour faire facilement tourner les bagues de verrouillage de charge <sup>1)</sup>
- Le matériau des paliers, à la pointe de la technologie, assure une conformité maximale afin de réduire l'usure et d'éviter d'endommager l'alésage, même par forte charge latérale.

# Joints faible usure, haute pression

- Une forme et un matériau améliorés augmentent les performances du joint, même dans des conditions difficiles
- Faible friction pour une rétraction plus rapide.

### **Polyvalence**

- Plus de 220 modèles dans 5 configurations 1)
- Anneaux de levage certifiés, orifices de montage à la base et filetage de col inclus pour une manipulation et un montage<sup>1)</sup> des vérins en toute sécurité.
- 1) Consultez les données techniques de chaque modèle pour plus d'informations.

# La meilleure durabilité

L'innovation est au cœur de la nouvelle série de vérins Edition

**Edition Summit** 

Summit, garantissant une construction de qualité supérieure, marque de fabrique d'Enerpac. La durabilité vous permet d'effectuer vos tâches avec fiabilité et en toute sécurité.

- Paliers de support de vérin pour un support accru des charges excentrées<sup>2)</sup>
- Surfaces nitrocarburées pour une meilleure résistance à l'usure et à la corrosion
- Joints haute pression à faible usure pour une durée de vie prolongée.

<sup>2)</sup> Dans le levage lourd, on ne peut pas éviter les charges excentrées (ou latérales). Les caractéristiques uniques de notre série Summit offrent une protection ultime contre les charges latérales. La plus grande surface de roulement préserve la stabilité et la nitrocarburation évite tout grippage à l'intérieur du vérin. La charge latérale pose un réel problème... les caractéristiques de nos nouveaux vérins apportent la solution!

▼ Système de levage et de pose de pont. La charge est répartie sur une série de vérins avec écrous de sécurité. Les mouvements hydrauliques sont synchronisés à l'aide des systèmes de levage synchronisés à commande par automate Enerpac.



# Vérins de fort tonnage Enerpac



### Vérins de fort tonnage

Les vérins de fort tonnage Enerpac sont particulièrement adaptés aux opérations de levages (multipoint).

# Série HCRL - double effet, écrou de sécurité

- Capacité de levage : 50 1000 t.
- Course de levage 50 300 mm

Vérins séries HCG, HCR, HCL

- Série HCG simple effet
- · Retour par gravité
- Bague d'arrêt de protection contre la sortie accidentelle du piston
- Résistance à la charge latérale de 10 % sur la capacité maximale.

### Série HCR - double effet

- Avance et retour hydraulique pour un mouvement contrôlé
- Résistance à la charge latérale de 10 % sur la capacité maximale.

### Série HCL - écrou de sécurité, simple effet

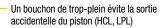
- · Retour par gravité
- Écrou de sécurité pour verrouillage mécanique de la charge

- Orifice de décharge contre la sortie accidentelle du piston
- Résistance à la charge latérale de 10 % sur 90% de toute la course.
- Avance et rétraction hydraulique
- Écrou de sécurité pour un maintien mécanique de la charge
- Conçu pour supporter jusqu'à 10 % de sa capacité maximale en charge latérale
- Tête inclinable intégrée
- 50 à 300 tonnes, course 150 à 300 mm.

# Série LPL - écrou de sécurité, extra-plat, simple effet (voir page 24)

- Capacité de levage: 60 500 t.;
- Course de levage 45 50 mm
- Tête oscillante intégrée
- · Retour par gravité
- Écrou de sécurité pour verrouillage mécanique de la charge
- Résistance à la charge latérale de 5-10 % sur la capacité maximale.





Une soupape de sécurité évite la surpression (HCR, HCRL)

La tête interchangeable évite d'endommager le piston. La tête oscillante intégrée permet jusqu'à 5 degrés de désalignement (LPL, HCRL)

Un écrou de sécurité assure un verrouillage mécanique de charge fiable (HCL, HCRL, LPL)

Racleur basse friction pour une protection contre les souillures (HCG, HCR)

Bague d'arrêt pleine charge (HCG, HCR, HCRL)

Cols filetés pour montage polyvalent de vérin (HCG, HCR, HCRL)

Nitrocarburation de base, piston, baque d'arrêt et écrou de sécurité

Roulements de support de piston composite remplaçables

Joints haute pression à faible usure pour une durée de vie prolongée

Raccords rapides à débit élevé pour avancer et reculer plus rapidement

Orifices de fixation à la base pour un montage polyvalent (sauf LPL)

Série **HCG** HCRI



Capacité:

50 - 1000 tonnes

Course:

50 - 300 mm

Pression de travail maximale :

**700 bars** 



### Pompes à retour automatique

Les vérins des séries HCG, HCL et LPL sont des vérins simple effet et retour par gravité. Afin d'améliorer la productivité et la rétraction

du piston, les pompes des séries ZU4 et ZE présentent un retour automatique doté d'une soupape Venturi Enerpac, afin de faciliter le retour rapide par gravité des vérins à simple effet. Voir enerpac.com pour plus de détails.

Page :



# Pompes à débits séparés

Il s'agit de **pompes SFP** à sorties multiples et débit d'huile identique. Pour les applications de levage et d'abaissement sur plusieurs

points, ces pompes sont largement préférables aux pompes à fonctionnement distinct.

336



### Systèmes de levage synchronisé

Pompes pour un levage multipoints. La **série EVO** pour des applications et le système de levage multifonctionnel.



ÉLECTION RAP	IDE		Série HCG		Série HCR		Série HCL		Série HCRL *	
Capacité du vérin	Course	Capacité maximale du vérin à 700 bars	Référence Simple effet	Hauteur de la tige rentrée	Référence Double effet	Hauteur de la tige rentrée	Référence Simple effet Avec écrou de sécurité	Hauteur de la tige rentrée	Référence Double effet Avec écrou de sécurité	Hauteur de la tige rentrée
tonnes	(mm)	tonnes (kN)	Page: 48	(mm)	Page: 52	(mm)	Page: 56	(mm)	Page: 60	(mm)
	50		HCG502	183	HCR502	183	HCL502	164	-	_
	100		HCG504	233	HCR504	233	HCL504	214	-	-
50	150	56	HCG506	283	HCR506	283	HCL506	264	HCRL506	310
30	200	(550)	HCG508	346	HCR508	346	HCL508	314	HCRL508	377
	250		HCG5010	396	HCR5010	396	HCL5010	364	HCRL5010	427
	300		HCG5012	446	HCR5012	446	HCL5012	414	HCRL5012	477
	50		HCG1002	202	HCR1002	202	HCL1002	187	_	-
	100		HCG1004	252	HCR1004	252	HCL1004	237	_	-
100	150	102	HCG1006	302	HCR1006	302	HCL1006	287	HCRL1006	346
100	200	(1002)	HCG1008	379	HCR1008	379	HCL1008	337	HCRL1008	421
	250		HCG10010	429	HCR10010	429	HCL10010	387	HCRL10010	471
	300		HCG10012	479	HCR10012	479	HCL10012	437	HCRL10012	521
	50		HCG1502	220	HCR1502	220	HCL1502	209	_	-
	100		HCG1504	270	HCR1504	270	HCL1504	259	-	_
150	150	153	HCG1506	320	HCR1506	320	HCL1506	309	HCRL1506	359
130	200	(1497)	HCG1508	397	HCR1508	397	HCL1508	359	HCRL1508	434
	250		HCG15010	447	HCR15010	447	HCL15010	409	HCRL15010	484
	300		HCG15012	497	HCR15012	497	HCL15012	459	HCRL15012	534
	50		HCG2002	231	HCR2002	231	HCL2002	238	-	ı
	100		HCG2004	281	HCR2004	281	HCL2004	288	_	-
200	150	202	HCG2006	331	HCR2006	331	HCL2006	338	HCRL2006	399
200	200	(1985)	HCG2008	408	HCR2008	408	HCL2008	388	HCRL2008	469
	250		HCG20010	458	HCR20010	458	HCL20010	438	HCRL20010	519
	300		HCG20012	508	HCR20012	508	HCL20012	488	HCRL20012	569
<u> </u>	50		HCG2502	241	HCR2502	241	HCL2502	249	-	_
	100		HCG2504	291	HCR2504	291	HCL2504	299	_	_
250	150	259	HCG2506	341	HCR2506	341	HCL2506	349	HCRL2506	416
250	200	(2541)	HCG2508	431	HCR2508	431	HCL2508	399	HCRL2508	491
	250		HCG25010	481	HCR25010	481	HCL25010	449	HCRL25010	541
	300		HCG25012	531	HCR25012	531	HCL25012	499	HCRL25012	591
	50		HCG3002	296	HCR3002	296	HCL3002	278	-	_
	100		HCG3004	346	HCR3004	346	HCL3004	328	-	-
300	150	310	HCG3006	396	HCR3006	396	HCL3006	378	HCRL3006	421
300	200	(3036)	HCG3008	446	HCR3008	446	HCL3008	428	HCRL3008	496
	250		HCG30010	496	HCR30010	496	HCL30010	478	HCRL30010	546
	300		HCG30012	546	HCR30012	546	HCL30012	528	HCRL30012	596

<sup>\*</sup> Voir page 60 pour les capacités maximales des vérins HCRL.

# **Vérins de fort tonnage Enerpac**

Capacité :

50 - 1000 tonnes

Course:

50 - 300 mm

Pression de travail maximale :

**700 bars** 

Série HCG HCR HCL HCL







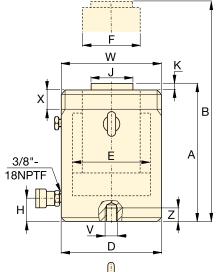


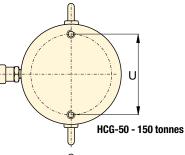


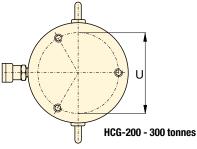




SÉLECTION RAPID	F				I a a a su a a		26.0		
			Série HCG		Série HCR		Série HCL		
Capacité du vérin	Course	Capacité maximale du vérin à 700 bars	Référence Simple effet	Hauteur de la tige rentrée	Référence Double effet	Hauteur de la tige rentrée	Référence Simple effet Avec écrou de sécurité	Hauteur de la tige rentrée	
tonnes	(mm)	tonnes (kN)	Page : 50	(mm)	Page : 54	(mm)	Page : 58	(mm)	
	50		HCG4002	321	HCR4002	321	HCL4002	317	
	100		HCG4004	371	HCR4004	371	HCL4004	367	
400	150	409	HCG4006	421	HCR4006	421	HCL4006	417	
400	200	(4008)	HCG4008	471	HCR4008	471	HCL4008	467	
	250		HCG40010	521	HCR40010	521	HCL40010	517	
	300		HCG40012	571	HCR40012	571	HCL40012	567	
	50		HCG5002	344	HCR5002	344	HCL5002	357	
	100		HCG5004	394	HCR5004	394	HCL5004	407	
500	150	522	HCG5006	444	HCR5006	444	HCL5006	457	
300	200	(5114)	HCG5008	494	HCR5008	494	HCL5008	507	
	250		HCG50010	544	HCR50010	544	HCL50010	557	
	300		HCG50012	594	HCR50012	594	HCL50012	607	
	50		HCG6002	352	HCR6002	352	HCL6002	380	
	100		HCG6004	402	HCR6004	402	HCL6004	430	
600	150	611	HCG6006	452	HCR6006	452	HCL6006	480	
000	200	(5987)	HCG6008	502	HCR6008	502	HCL6008	530	
	250		HCG60010	552	HCR60010	552	HCL60010	580	
	300		HCG60012	602	HCR60012	602	HCL60012	630	
	50		HCG8002	404	HCR8002	404	HCL8002	430	
	100		HCG8004	454	HCR8004	454	HCL8004	480	
800	150	831	HCG8006	504	HCR8006	504	HCL8006	530	
800	200	(8149)	HCG8008	554	HCR8008	554	HCL8008	580	
	250		HCG80010	604	HCR80010	604	HCL80010	630	
	300		HCG80012	654	HCR80012	654	HCL80012	680	
	50		HCG10002	442	HCR10002	442	HCL10002	484	
	100		HCG10004	492	HCR10004	492	HCL10004	534	
1000	150	1085	HCG10006	542	HCR10006	542	HCL10006	584	
1000	200	(10.644)	HCG10008	592	HCR10008	592	HCL10008	634	
	250		HCG100010	642	HCR100010	642	HCL100010	684	
	300		HCG100012	692	HCR100012	692	HCL100012	734	







Col fileté <sup>*</sup>	Col fileté * (mm)									
Référence /	Diamètre	Longueur								
Capacité	nominal	filetage								
tonnes										
	W	X								
HCG50	M130 x 2	30								
HCG100	M175 x 3	46								
HCG150	M215 x 3	55								
HCG200	M250 x 3	63								
HCG250	M280 x 3	64								
HCG300 *	M305 x 3	73								

\* Filetage de col standard jusqu'aux modèles de 250 tonnes. Ce filetage est en option sur les modèles de 300 tonnes et plus. Pour le filetage de col sur vérin, ajouter le suffixe « E002 » à la référence. Exemple : HCG3006E002. La longueur du filetage du col est adaptée à la capacité nominale du vérin.

Orifices de fixation à la base (mm)											
Référence /	Entr'	Taille	Profondeur	Nombre	Angle à						
Capacité	apacité axe file		minimale	de	partir du						
tonnes			taraudage	trous	raccord						
	U	V	Z		rapide						
HCG50	105	M12 x 1,75	22	2	90°						
HCG100	150	M12 x 1,75	22	2	90°						
HCG150	185	M12 x 1,75	22	2	90°						
HCG200	215	M12 x 1,75	22	3	60°						
HCG250	245	M12 x 1,75	22	3	60°						
HCG300	260	M16 x 2	25	3	60°						

# Vérins série HCG, simple effet, retour par gravité

- Surface trempée résistant à la charge latérale et à l'usure cyclique
- Résistance à la charge latérale de 10 % de la capacité maximale 1)
- Bague d'arrêt de protection contre la sortie accidentelle du piston
- Protection contre les intempéries, à l'extérieur, comme à l'intérieur
- Les guidages supérieur et inférieur remplaçables enserrent le piston du vérin et le soutiennent tout au long de sa course
- Anneaux de levage certifiés, orifice de fixation à la base et cols filetés
- Filetage de col de série sur les modèles jusqu'à 250 tonnes. Ce filetage est en option sur les modèles de 300 tonnes et plus.

# TABLEAU DE SÉLECTION MODÈLES HCG 50 -300 T.

Pour les modèles de 400 - 1000 t., voir pages 50-51.

Pour les caractéristiques complètes du produit, voir pages 44-45.

Capacité du vérin	Course	Référence	Capacité maximale du vérin à 700 bars	Surface effective du vérin	Capacité d'huile	Hauteur de la tige rentrée A	
tonnes	(mm)		tonnes (kN)	(cm²)	(cm³)	(mm)	
	50	HCG502			393	183	
	100	HCG504			785	233	
50	150	HCG506 <sup>1)</sup>	56	78,5	1178	283	
30	200	HCG508	(550)	70,5	1571	346	
	250	HCG5010			1963	396	
	300	HCG5012 <sup>1)</sup>			2356	446	
	50	HCG1002			716	202	
	100	HCG1004			1431	252	
100	150	HCG1006	102	143,1	2147	302	
100	200	HCG1008	(1002)	145,1	2863	379	
	250	HCG10010			3578	429	
	300	HCG10012			4294	479	
	50	HCG1502			1069	220	
	100	HCG1504			2138	270	
150	150	HCG1506	153	213,8	3207	320	
150	200	HCG1508	(1497)	213,0	4276	397	
	250	HCG15010			5346	447	
	300	HCG15012			6415	497	
	50	HCG2002			1418	231	
	100	HCG2004			2835	281	
200	150	HCG2006	202	283,5	4253	331	
200	200	HCG2008	(1985)	200,0	5671	408	
	250	HCG20010			7088	458	
	300	HCG20012			8506	508	
	50	HCG2502			1815	241	
	100	HCG2504			3631	291	
250	150	HCG2506	259	363,1	5446	341	
250	200	HCG2508	(2541)	303,1	7261	431	
	250	HCG25010			9076	481	
	300	HCG25012			10.892	531	
	50	HCG3002			2169	296	
	100	HCG3004			4337	346	
300	150	HCG3006	310	433,7	6506	396	
300	200	HCG3008	(3036)	400,1	8675	446	
	250	HCG30010			10.843	496	
	300	HCG30012			13.012	546	
1) HCC506 of	HCCE012: r	esistance de chai	rao latórala da	70/ do lo oc	nagitá mavim	olo	

<sup>1)</sup> HCG506 et HCG5012: resistance de charge latérale de 7% de la capacité maximale.

# Vérins de fort tonnage, simple effet

Capacité :

50 - 300 tonnes

Course:

50 - 300 mm

Pression de travail maximale :

**700 bars** 

Série **HCG** 







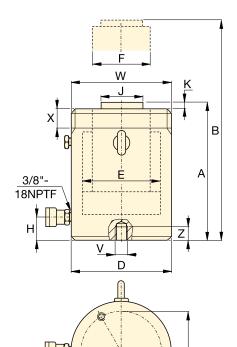
Hauteur de la tige sortie	Diamètre externe D	Diamètre alésage du vérin E	Diamètre piston F	Base à l'orifice avance H	Diamètre standard tête de vérin J	Dépasse- ment tête K	Ā	Référence
(mm)	(mm)	(mm)	(mm)	(mm)	(mm)	(mm)	(kg)	
 233							17	HCG502
333							20	HCG504
433	130	100	70	38	50	3	24	HCG506 <sup>1)</sup>
546	130	100	70	30	30	3	29	HCG508
646							32	HCG5010
746							36	HCG5012 <sup>1)</sup>
252							33	HCG1002
352							40	HCG1004
452	175	135	95	38	75	3	46	HCG1006
579	175	133	95	30	75	3	58	HCG1008
679							65	HCG10010
779							71	HCG10012
270							56	HCG1502
370	215						66	HCG1504
470		405	400	4.4	0.4	0	76	HCG1506
597		165	120	41	94	3	94	HCG1508
697							104	HCG15010
797							115	HCG15012
281							81	HCG2002
381							95	HCG2004
481	050	400		47			109	HCG2006
608	250	190	140	47	113	3	136	HCG2008
708							150	HCG20010
808							164	HCG20012
291							107	HCG2502
391							125	HCG2504
491	0.5.5	0.1-	4=-			_	144	HCG2506
631	280	215	170	53	140	4	182	HCG2508
731							201	HCG25010
831							219	HCG25012
346							158	HCG3002
446							182	HCG3004
546				_			206	HCG3006
646	305	235	200	58	140	4	230	HCG3008
746							254	HCG30010
846							278	HCG30012

Tête	oscillante	en option
Diamètre tête	Hauteur 2)	Référence de tête
J1 (mm)	A1 (mm)	oscillante
	197	
	247	
71	297	CATS50
7 1	360	UAISSU
	410	
	460	
	212	
	262	
71	312	CATCIOI
/ 1	389	CATS101
	439	
	489	
	239	
	289	
07	339	0470450
97	416	CATS150
	466	
	516	
	249	
	299	
400	349	0.470000
126	426	CATS200
	476	
	526	
	280	
	330	
475	380	0.470000
175	470	CATS300
	520	
	570	
175	335	
	385	
	435	
	485	CATS300
	535	
	585	

<sup>&</sup>lt;sup>2)</sup> A1 = Hauteur de la tige rentrée, y compris la tête oscillante de la série CATS.

Vérins série HCG, simple effet, retour par gravité

- Surface trempée résistant à la charge latérale et à l'usure cyclique
- Résistance à la charge latérale de 10 % capacité maximale
- Bague d'arrêt de protection contre la sortie accidentelle du piston
- Protection contre les intempéries, à l'extérieur, comme à l'intérieur
- Les guidages supérieur et inférieur remplaçables enserrent le piston du vérin et le soutiennent tout au long de sa course
- Anneaux de levage certifiés, orifice de fixation à la base
- Filetage de col en option sur les modèles de 300 tonnes et plus.



#### Col fileté en option \* (mm) Référence / Diamètre Longueur Capacité taraudage taraudage tonnes W χ HCG400 M350 x 3 83 HCG500 M400 x 4 90 HCG600 M430 x 4 100 HCG800 M505 x 5 122 HCG1000 M570 x 5 137

Ce filetage est en option sur les modèles de 300 tonnes et plus. Pour équiper le vérin avec col fileté, ajouter les suffix "E002" à la fin de la référence Example: HCG4006E002

La longueur du filetage du col est conçue pour la capacité nominale maximale du vérin.

Orifices de	e fixation	à la base (n	nm)		
Référence /	Entr'	Taille	Profondeur	Nombre	Angle à
Vérin	érin axe		araudage minimale		partir du
tonnes			taraudage	trous	raccord
	U	V	Z		rapide
HCG400	300	M16 x 2	25	3	60°
HCG500	340	M24 x 3	36	3	60°
HCG600	370	M24 x 3	36	3	60°
HCG800	440	M24 x 3	36	3	60°
HCG1000	500	M24 x 3	36	3	60°

# TABLEAU DE SÉLECTION MODÈLES HCG 400 - 1000 TONNES

Pour les modèles de 50 - 300 t., voir pages 48-49.

Pour les caractéristiques complètes du produit, voir pages 44-45.

	-		voii payes 44-4				
Capacité du vérin	Course	Référence	Capacité maximale du vérin à 700 bars	Surface effective du vérin	Capacité d'huile	Hauteur de la tige rentrée A	
tonnes	(mm)		tonnes (kN)	(cm²)	(cm³)	(mm)	
	50	HCG4002			2863	321	
	100	HCG4004			5726	371	
400	150	HCG4006	409	572,6	8588	421	
400	200	HCG4008	(4008)	372,0	11.451	471	
	250	HCG40010			14.314	521	
	300	HCG40012			17.177	571	
	50	HCG5002			3653	344	
	100	HCG5004			7306	394	
500	150	HCG5006	522	700.6	10.959	444	
500	200	HCG5008	(5114)	730,6	14.612	494	
	250	HCG50010			18.265	544	
	300	HCG50012			21.918	594	
	50	HCG6002			4276	352	
	100	HCG6004			8553	402	
600	150	HCG6006	611	855,3	12.829	452	
600	200	HCG6008	(5987)	655,5	17.106	502	
	250	HCG60010			21.382	552	
	300	HCG60012			25.659	602	
	50	HCG8002			5821	404	
	100	HCG8004			11.642	454	
800	150	HCG8006	831	1164,2	17.462	504	
800	200	HCG8008	(8149)	1104,2	23.283	554	
	250	HCG80010			29.104	604	
	300	HCG80012			34.925	654	
	50	HCG10002			7603	442	·
	100	HCG10004			15.205	492	
1000	150	HCG10006	1085	1520 5	22.808	542	
1000	200	HCG10008	(10.644)	1520,5	30.411	592	
	250	HCG100010			38.013	642	
	300	HCG100012			45.616	692	

# Vérins de fort tonnage, simple effet



▲ Mise à niveau d'éoliennes offshore : Le système de levage synchronisé Enerpac a fourni la solution nécessaire pour niveler les traverses porteuses de 80 éoliennes.

Série **HCG** 





Capacité:

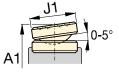
400 - 1000 tonnes

Course:

50 - 300 mm

Pression de travail maximale :

**700 bars** 

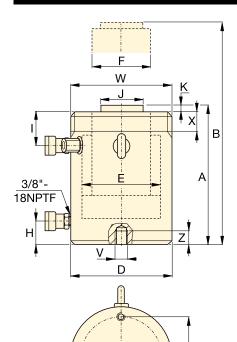


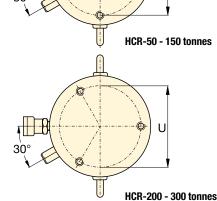
**CATS1000** 

**Tête oscillante Série CATS** 

Hauteur de la tige	Diamètre extérieur	Diamètre alésage	Diamètre piston	Base à orifice	Diamètre standard	Dépassement tête	Ā	Référence	Tête	oscillante	en option		
sortie B (mm)	D (mm)	du vérin E (mm)	F (mm)	avancé H (mm)	tête de vérin J (mm)	K (mm)	(kg)		Diamètre J1 (mm)	Hauteur A1 * (mm)	Référence de tête oscillante		
 371							227	HCG4002		369			
471							257	HCG4004		419			
571	050	070	000	7.4	450		287	HCG4006	040	469			
671	350	270	220	74	159	4	317	HCG4008	210	519	CATS400		
771							347	HCG40010		569			
871							378	HCG40012		619			
394							319	HCG5002		392			
494							359	HCG5004		442			
594	400	205	050	70	170	4	399	HCG5006	000	492	CATCEOO		
694	400	305	250	79	179	4	439	HCG5008	230	542	CATS500		
794							479	HCG50010		592			
894							519	HCG50012		642			
402							378	HCG6002		405			
502							424	HCG6004		455			
602	430	330	270	85	194	104	10/	4	470	HCG6006	250	505	CATS600
702	430		270			4	516	HCG6008	250	555	GA13000		
802							562	HCG60010		605			
 902							608	HCG60012		655			
 454							606	HCG8002		461			
554							671	HCG8004		511			
654	505	385	320	100	224	4	735	HCG8006	275	561	CATS800		
754	303	363	320	100	224	4	800	HCG8008	213	611	UAI 3000		
854							864	HCG80010		661			
 954							929	HCG80012		711			
492							840	HCG10002		519			
592							916	HCG10004		569			
692	570	440	340	114	249	4	992	HCG10006	300	619	CATS1000		
792	370	440	340	114	243	4	1068	HCG10008	300	669			
892							1145	HCG100010		719			
 992								1221	HCG100012		769		
* 44 11. 1.	and a language	. ,		.91	/ : 04TO								

<sup>\*</sup> A1 = Hauteur de la tige rentrée, y compris la tête oscillante de la série CATS.





Col fileté '	(mm)	
Référence /	Diamètre	Longueur
Capacité	taraudage	du
tonnes		filetage
	W	Х
HCR50	M130 x 2	30
HCR100	M175 x 3	46
HCR150	M215 x 3	55
HCR200	M250 x 3	63
HCR250	M280 x 3	64
HCR300 *	M305 x 3	73

- \* Filetage de col standard jusqu'aux modèles de 250 tonnes. Ce filetage est en option sur les modèles de 300 tonnes et plus. Pour le filetage de col sur vérin, ajouter le suffixe « E002 » à la référence. Exemple : HCR3006E002
- La longueur du filetage du col est adaptée à la capacité nominale du vérin.

Orifices de	e fixation	à la base (n	nm)		
Référence /	Entr'	Taille	Profondeur	Nombre	Angle à
Vérin	axe	filetage	filetage	de	partir du
tonnes			minimum	trous	raccord
	U	V	Z		rapide
HCR50	105	M12 x 1,75	22	2	90°
HCR100	150	M12 x 1,75	22	2	90°
HCR150	185	M12 x 1,75	22	2	90°
HCR200	215	M12 x 1,75	22	3	60°
HCR250	245	M12 x 1,75	22	3	60°
HCR300	260	M16 x 2	25	3	60°

# Vérins série HCR, double effet

- Extension et rétraction rapide
- Résistance à la charge latérale de 10 % de la capacité maximale 1)
- Surface trempée résistant à la charge latérale et à l'usure cyclique
- Protection contre les intempéries, à l'extérieur, comme à l'intérieur
- Les guidages supérieur et inférieur remplaçables enserrent le piston du vérin et le soutiennent tout au long de sa course
- Anneaux de levage certifiés, orifice de fixation à la base et cols filetés
- Filetage de col de série sur les modèles jusqu'à 250 tonnes. Ce filetage est en option sur les modèles de 300 tonnes et plus.

# TABLEAU DE SÉLECTION & DÉTAILS DES MODÈLES HCR DE 50 - 300 T.

Pour les modèles de 400 - 1000 t., voir pages 54-55.

Pour les caractéristiques complètes du produit voir pages 44-45.

tonnes (mm) tonnes (kN) (cm²) (cm³) A (mm)  50 HCR502 100 HCR504 150 HCR506¹) 56 200 HCR508 (550) 250 HCR5010 300 HCR5012¹) 100 HCR1002 100 HCR1004 150 HCR1006 102 250 HCR1008 250 HCR10010 250 HCR10010 250 HCR10010 300 HCR10012 100 HCR10012	
50     HCR504       150     HCR506¹¹       200     HCR508       250     HCR5010       300     HCR5012¹¹       50     HCR1002       100     HCR1004       150     HCR1006       200     HCR1008       250     HCR10010       300     HCR10010	
50     150     HCR506¹¹¹     56 (550)     78,5     1178     283       200     HCR508     (550)     1571     346       250     HCR5010     1963     396       300     HCR5012¹¹¹     2356     446       50     HCR1002     716     202       100     HCR1004     102     143,1     252       200     HCR1008     (1002)     247     302       250     HCR10010     3578     429       300     HCR10012     4294     479	
200     HCR508     (550)     78,5     1571     346       250     HCR5010     1963     396       300     HCR5012¹¹)     2356     446       50     HCR1002     716     202       100     HCR1004     102     143,1     252       200     HCR1008     (1002)     2863     379       250     HCR10010     3578     429       300     HCR10012     4294     479	
100 HCR1001 (550) 1571 346 1963 396 250 HCR5012 716 202 100 HCR1004 150 HCR1008 (1002) 250 HCR10010 300 HCR10010 300 HCR10012 143,1 252 4294 479	
100 HCR5012 <sup>1)</sup> 2356 446  50 HCR1002 100 HCR1004 150 HCR1006 200 HCR1008 250 HCR10010 300 HCR10012  143,1 2356 446  716 202 1431 252 2147 302 2863 379 3578 429 4294 479	
100 HCR1002 100 HCR1004 150 HCR1006 200 HCR1008 250 HCR10010 300 HCR10012 102 (1002) 143,1 143,1 252 2147 302 2863 379 3578 429 4294 479	
100 HCR1004 150 HCR1006 200 HCR1008 250 HCR10010 300 HCR10012 102 (1002) 143,1 1431 252 2147 302 2863 379 3578 429 4294 479	
100   150   HCR1006   102   143,1   2147   302     2863   379     3578   429     4294   479	
200     HCR1008     (1002)     143,1     2863     379       250     HCR10010     3578     429       4294     479	
200 HCR1008 (1002) 2863 379 250 HCR10010 3578 429 300 HCR10012 4294 479	
300 HCR10012 4294 479	
1000000	
50 <b>HCR1502</b> 1069 220	
33 1311332	
100 HCR1504 2138 270	
150 HCR1506 153 213,8 3207 320	
200 HCR1508 (1497) 4276 397	
250 <b>HCR15010</b> 5346 447	
300 HCR15012 6415 497	
50 <b>HCR2002</b> 1418 231	
100 HCR2004 2835 281	
200 150 HCR2006 202 283,5 4253 331	
200 HCR2008 (1985) 5671 408	
250 <b>HCR20010</b> 7088 458	
300 HCR20012 8506 508	
50 <b>HCR2502</b> 1815 241	
100 HCR2504 3631 291	
250 150 HCR2506 259 363,1 5446 341	
200 HCR2508 (2541) 7261 431	
250 <b>HCR25010</b> 9076 481	
300 HCR25012 10.892 531	
50 <b>HCR3002</b> 2169 296	
100 HCR3004 4337 346	
300 HCR3006 310 433,7 6506 396	
200 HCR3008 (3036) 433,7 8675 446	
250 <b>HCR30010</b> 10.843 496	
300 HCR30012 13.012 546  1) HCR506 et HCR5012: resistance de charge latérale de 7% de la canacité maximale	

<sup>1)</sup> HCR506 et HCR5012: resistance de charge latérale de 7% de la capacité maximale.

# Vérins double effet de fort tonnage

Capacité:

50 - 300 tonnes

Course:

50 - 300 mm

Pression de travail maximale :

**700 bars** 







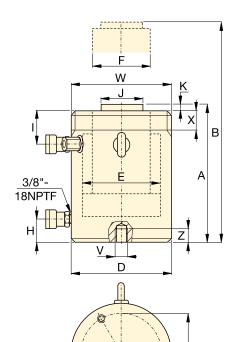
Hauteur de la tige sortie B (mm)	Diamètre extérieur D (mm)	Diamètre alésage du vérin E (mm)	Diamètre piston F (mm)	Base à orifice avance H (mm)	Haut à orifice rétraction I (mm)	Diamètre standard tête de vérin J (mm)	Dépassement tête K (mm)	(kg)	Référence *
233	()	()	()	()	(11111)	()	(11111)	17	HCR502
333					45			21	HCR504
433					45	- 50		25	HCR506 <sup>1)</sup>
546	130	100	70	38			3	31	HCR508
646					55			34	HCR5010
746					00			38	HCR5012 <sup>1)</sup>
252								34	HCR1002
352	475				65			41	HCR1004
452								48	HCR1006
579	175	135	95	38		75	3	59	HCR1008
679					80			66	HCR10010
779								73	HCR10012
270								56	HCR1502
370					70			67	HCR1504
470	215	405	400			94		78	HCR1506
597		165	120	41		94	3	95	HCR1508
697					90			106	HCR15010
797								116	HCR15012
281								81	HCR2002
381	050		140	47	79			96	HCR2004
481		190				113	3	111	HCR2006
608	250							139	HCR2008
708					97			153	HCR20010
808								168	HCR20012
291								107	HCR2502
391					79			127	HCR2504
491	280	015	170	50		140	[	146	HCR2506
631	280	215	170	53		140	4	184	HCR2508
731					104			207	HCR25010
 831								227	HCR25012
346								159	HCR3002
446								183	HCR3004
546	305	235	200	58	101	140	4	208	HCR3006
646	303	200	200	50	101	140		232	HCR3008
746								257	HCR30010
846								281	HCR30012

Diamètre J1	Hauteur A1 <sup>2)</sup> (mm)	Référence de tête oscillante
(mm)		USCIIIAIILE
	197	
	247	
71	297	CATS50
	360	
	410	
	460	
	212	
	262	
71	312	CATS101
	389	
	439	
	489	
	239	
	289	
97	339	CATS150
-	416	
	466	
	516	
	249	
	299	
126	349	CATS200
	426	
	476	
	526	
	280	
	330	
175	380	CATS300
	470	
	520	
	570	
	335	
	385	
175	435	CATS300
., 5	485	CALOUD
	535	
	585	

<sup>&</sup>lt;sup>2)</sup> A1 = Hauteur de la tige rentrée, y compris la tête oscillante de la série CATS.

# Vérins série HCR double effet

- Extension et rétraction rapide
- Résistance à la charge latérale de 10 % de la capacité maximale
- Surface trempée résistant à la charge latérale et à l'usure cyclique
- Protection contre les intempéries, à l'extérieur, comme à l'intérieur
- Les guidages supérieur et inférieur remplaçables enserrent le piston du vérin et le soutiennent tout au long de sa course
- Anneaux de levage certifiés, orifice de fixation à la base
- Filetage de col en option sur les modèles de 300 tonnes et plus.



#### En option: Col fileté \* (mm) Référence / Diamètre Longueur Capacité filetage filetage tonnes W χ **HCR400** M350 x 3 83 **HCR500** M400 x 4 90 **HCR600** M430 x 4 100

M505 x 5

M570 x 5

Ce filetage est en option sur les modèles de 300 tonnes et plus. Pour équiper le vérin avec col fileté, ajouter les suffix "E002" à la fin de la référence Example: HCR4006E002

La longueur du filetage du col est conçue pour la capacité nominale maximale du vérin.

Orifices de	e fixation	<b>à la base</b> (n	nm)		
Référence /	Entr'	Taille	Profondeur	Nombre	Angle à
Capacité	Capacité axe		minimale	de	partir du
tonnes			filetage	trous	raccord
	U	V	Z		rapide
HCR400	300	M16 x 2	25	3	60°
HCR500	340	M24 x 3	36	3	60°
HCR600	370	M24 x 3	36	3	60°
HCR800	440	M24 x 3	36	3	60°
HCR1000	500	M24 x 3	36	3	60°

122

137

# TABLEAU DE SÉLECTION & DÉTAILS DES MODÈLES HCR DE 400 - 1000 T.

Pour les modèles de 50 - 300 t., voir pages 52-53.

Pour les caractéristiques complètes du produit, voir pages 44-45.

Capacité du vérin	Course	Référence	Capacité maximum du vérin à 700 bars	Surface effective du vérin	Capacité d'huile	Hauteur de la tige rentrée A	
tonnes	(mm)		tonnes (kN)	(cm²)	(cm³)	(mm)	
	50	HCR4002			2863	321	
	100	HCR4004			5726	371	
400	150	HCR4006	409	572,6	8588	421	
400	200	HCR4008	(4008)	372,0	11.451	471	
	250	HCR40010			14.314	521	
	300	HCR40012			17.177	571	
	50	HCR5002			3653	344	
	100	HCR5004			7306	394	
500	150	HCR5006	522	700.0	10.959	444	
500	200	HCR5008	(5114)	730,6	14.612	494	
	250	HCR50010			18.265	544	
	300	HCR50012			21.918	594	
	50	HCR6002			4276	352	
	100	HCR6004			8553	402	
600	150	HCR6006	611	855,3	12.829	452	
000	200	HCR6008	(5987)	655,5	17.106	502	
	250	HCR60010			21.382	552	
	300	HCR60012			25.659	602	
	50	HCR8002			5821	404	
	100	HCR8004			11.642	454	
800	150	HCR8006	831	1164,2	17.462	504	
000	200	HCR8008	(8149)	1104,2	23.283	554	
	250	HCR80010			29.104	604	
	300	HCR80012			34.925	654	
	50	HCR10002			7603	442	-
	100	HCR10004			15.205	492	
1000	150	HCR10006	1085	1520,5	22.808	542	
1000	200	HCR10008	(10.644)	1020,0	30.411	592	
	250	HCR100010			38.013	642	
	300	HCR100012			45.616	692	

HCR800

HCR1000

# Vérins double effet de fort tonnage



▲ Afin de procéder au super-levage et au lancement d'un système de production de pétrole flottant de pas moins de 43 000 tonnes en Malaisie, pour la plateforme offshore de Gumusut-Kakap, tout a été mis en œuvre pour privilégier la sécurité en utilisant des systèmes hydrauliques synchronisés EVO extrêmement sophistiqués dévolus au levage, à l'équilibrage, au pesage et à la pose tout en délicatesse d'imposantes structures.





Capacité:

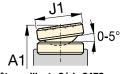
400 - 1000 tonnes

Course:

50 - 300 mm

Pression de travail maximale:

**700 bars** 



**Tête oscillante Série CATS** 

	Hauteur de la tige	Diamètre extérieur	Diamètre alésage	Diamètre piston	Base à orifice	Haut à orifice	Diamètre standard	Dépassement tête	Ā	Référence			en option								
	sortie B	D	du vérin E	F	extension H	rétraction	tête de vérin J	К			Diamètre J1	Hauteur A1 *	Référence de tête								
	(mm)	(mm)	(mm)	(mm)	(mm)	(mm)	(mm)	(mm)	(kg)		(mm)	(mm)	oscillante								
-	371								227	HCR4002		369									
	471								258	HCR4004		419									
	571	050	070		7.4		150	,	289	HCR4006	040	469	0.470.400								
	671	350	270	220	74	111	159	4	321	HCR4008	210	519	CATS400								
	771								352	HCR40010		569									
	871								383	HCR40012		619									
	394								320	HCR5002		392									
	494	400							361	HCR5004		442									
	594		305	250	70	121	170	4	402	HCR5006	230	492	CATS500								
	694		400	400	303	∠50	79	121	179	4	443	HCR5008	230	542	CAISOUU						
	794								484	HCR50010		592									
	894								525	HCR50012		642									
	402								379	HCR6002		405									
	502								427	HCR6004		455									
	602	430	330	270	85	121	194	4	474	HCR6006	250	505	CATS600								
	702	450	330	210			21 134	-	521	HCR6008	230	555	UAISOUU								
	802								568	HCR60010		605									
	902								615	HCR60012		655									
	454								608	HCR8002		461									
	554								674	HCR8004		511									
	654	505	385	320	100	143	224	4	740	HCR8006	275	561	CATS800								
	754		000	020	100	110		'	806	HCR8008	270	611	OATOOO								
	854								872	HCR80010		661									
	954								938	HCR80012		711									
	492								843	HCR10002		519									
	592								921	HCR10004		569									
	692	570	440	340	114	153	249	4	1000	HCR10006	300	619	CATS1000								
	792	3,0							1079	HCR10008		669									
	892																1158	HCR100010		719	
	992								1236	HCR100012		769									
	* 11 _ Lau	tour do la tic	an rontrón v	comprie la	tôta accillar	nto do la cór	in CATC														

402								379	HCR6002		405	
502								427	HCR6004		455	
302	430	330	270	85	101	194	4	474	HCR6006	250	505	CATS600
702	430	330	270	65	121	194	4	521	HCR6008	230	555	CAISOUU
302								568	HCR60010		605	
902								615	HCR60012		655	
454								608	HCR8002		461	
554								674	HCR8004		511	
354	505	385	320	100	143	224	4	740	HCR8006	275	561	CATS800
754	303	363	320	100			4	806	HCR8008	275	611	
354								872	HCR80010		661	
954								938	HCR80012		711	
192								843	HCR10002		519	
592								921	HCR10004		569	
592	570	440	340	114	153	249	4	1000	HCR10006	300	619	CATC1000
792	570 440	440	340	114	100	243	+	1079	HCR10008	300	669	CATS1000
392								1158	HCR100010		719	
992								1236	HCR100012		769	
						0						

<sup>\*</sup> A1 = Hauteur de la tige rentrée, y compris la tête oscillante de la série CATS.

# Série HCL, Vérins de fort tonnage à écrou de sécurité **ENERPAC** 2

Vérins série HCL, simple effet, à retour par gravité

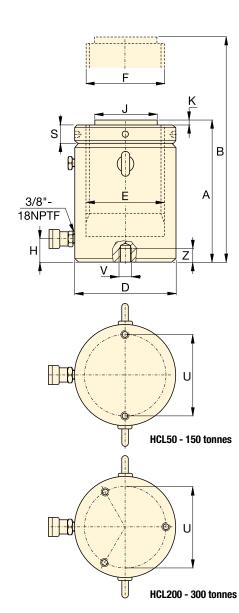
- Écrou de sécurité pour un verrouillage mécanique de charge en toute sécurité
- Faible frottement pour faire facilement tourner les bagues de verrouillage de charge
- Résistance à la charge latérale de 10 % sur 90% de la course maximale
- Surface trempée résistant à la charge latérale et à l'usure cyclique
- Orifice de décharge limitant la course contre la sortie accidentelle du piston
- Protection contre les intempéries, à l'extérieur, comme à l'intérieur
- Les guidages remplaçables enserrent le piston et le soutiennent tout au long de sa course
- Anneaux de levage certifiés et orifice de fixation à la base.

### TABLEAU DE SÉLECTION MODÈLES HCL 50 -300 T.

Pour les modèles de 400 - 1000 t., voir pages 58-59.

Pour les caractéristiques complètes du produit, voir pages 44-45.

	-	ripietes au produit,			_		
Capacité du vérin	Course	Référence	Pression maximale du vérin à 700 bars	Surface effective du vérin	Capacité d'huile	Hauteur de la tige rentrée A	
tonnes	(mm)		tonnes (kN)	(cm²)	(cm³)	(mm)	
	50	HCL502			393	164	
	100	HCL504			785	214	
50	150	HCL506	56	78,5	1178	264	
30	200	HCL508	(550)	70,5	1571	314	
	250	HCL5010			1963	364	
	300	HCL5012			2356	414	
	50	HCL1002			716	187	
	100	HCL1004			1431	237	
100	150	HCL1006	102	143,1	2147	287	
100	200	HCL1008	(1002)	140,1	2863	337	
	250	HCL10010			3578	387	
	300	HCL10012			4294	437	
	50	HCL1502			1069	209	
150	100	HCL1504			2138	259	
	150	HCL1506	153	213,8	3207	309	
	200	HCL1508	(1497)	210,0	4276	359	
	250	HCL15010			5346	409	
	300	HCL15012			6415	459	
	50	HCL2002			1418	238	
	100	HCL2004		283,5	2835	288	
200	150	HCL2006	202		4253	338	
200	200	HCL2008	(1985)		5671	388	
	250	HCL20010			7088	438	
	300	HCL20012			8506	488	
	50	HCL2502			1815	249	
	100	HCL2504			3631	299	
250	150	HCL2506	259	363,1	5446	349	
250	200	HCL2508	(2541)	000,1	7261	399	
	250	HCL25010			9076	449	
	300	HCL25012			10.892	499	
	50	HCL3002			2169	278	
	100	HCL3004			4337	328	
300	150	HCL3006	310	433,7	6506	378	
550	200	HCL3008	(3036)	700,1	8675	428	
	250	HCL30010			10.843	478	
	300	HCL30012			13.012	528	



Orifices de	e fixation	<b>à la base</b> (m	m)		
Référence /	Entr'	Diamètre	Profondeur	Nombre	Angle à
Capacité	axe	filetage	minimum	de	partir du
tonnes			filetage	trous	raccord
	U	V	Z		rapide
HCL50	105	M8 x 1,25	10	2	90°
HCL100	150	M12 x 1,75	17	2	90°
HCL150	185	M12 x 1,75	22	2	90°
HCL200	215	M12 x 1,75	22	3	60°
HCL250	245	M12 x 1,75	22	3	60°
HCL300	260	M16 x 2	25	3	60°

# Vérins avec écrou de sécurité simple effet

Capacité:

50 - 300 tonnes

Course:

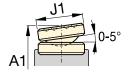
50 - 300 mm

Pression de travail maximale :

**700 bars** 







	Hauteur de la tige	Diamètre extérieur	Diamètre alésage	Diamètre piston	Base à l'orifice	Diamètre standard	Dépassement tête	Hauteur écrou de	Ā	Référence	Tête o	scillante e	n option
	sortie B	D	du vérin E	(filetage) F	extension H	tête de vérin J	K	sécurité S			Diamètre J1	Hauteur A1 *	Référence de tête
	(mm)	(mm)	(mm)	(mm)	(mm)	(mm)	(mm)	(mm)	(kg)		(mm)	(mm)	oscillante
	214								17	HCL502		179	
	314								22	HCL504		229	
	414	130	100	Tr 100 x 4	24	71	2	25	27	HCL506	71	279	CATS100
	514								32	HCL508		329 379	
	614 714								38 43	HCL5010 HCL5012		429	
	237								35	HCL1002		202	
	337								44	HCL1002		252	
	437								54	HCL1004		302	
	537	175	135	Tr 135 x 6	33	71	2	33	63	HCL1008	71	352	CATS100
	637								73	HCL10010		402	
	737								82	HCL10012		452	
	259								59	HCL1502		225	
	359								73	HCL1504		275	
	459	045	405	T 405 0	4.4	400	•	40	87	HCL1506	400	325	0.47000
	559	215	165	Tr 165 x 6	41	130	2	40	102	HCL1508	126	375	CATS20
	659								116	HCL15010		425	
	759								130	HCL15012		475	
	288								85	HCL2002		254	CATS201
	388								105	HCL2004		304	
	488	250	190	Tr 190 x 6	47	130	2	45	124	HCL2006	126	354	
	588	250	190	11 130 X 0	47	130	۷	45	143	HCL2008	120	404	UAISZU
	688								163	HCL20010		454	
	788								182	HCL20012		504	
	299								119	HCL2502		288	
	399								143	HCL2504		338	
	499	280	215	Tr 215 x 6	53	140	2	52	167	HCL2506	175	388	CATS300
	599								192	HCL2508		438	
	699								216	HCL25010		488	
	799								240	HCL25012		538	
	328								158 186	HCL3002		317 367	
	428								215	HCL3004		417	
	528 628	305	235	Tr 235 x 6	58	140	2	56	244	HCL3006 HCL3008	175	467	CATS300
	728								272	HCL30010		517	
	828								301	HCL30010		567	
-		teur de la tic	l ne rentrée v	compris la tête	oscillante d	∟ e la série CΔ	TS		001			00.	

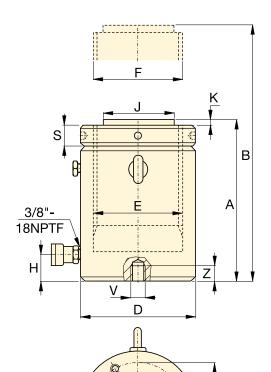
	Diamètre	Hauteur	Référence			
	J1 (mm)	A1 * (mm)	de tête oscillante			
	(11111)		Journalite			
02		179				
04		229				
06	71	279	CATS100			
08		329				
010		379				
012		429				
002		202				
004		252				
006	71	302	CATS100			
800		352	JA15100			
0010		402				
0012		452				
502		225				
504		275				
506	126	325	CATS201			
508	120	375	UAISZUI			
5010		425				
5012		475				
002		254				
004		304				
006	106	354	CATCOO			
800	126	404	CATS201			
0010		454				
0012		504				
502		288				
504		338				
506	475	388	0.170000			
508	175	438	CATS300			
5010		488				
5012		538				
002		317				
004		367				
006		417				
008	175	467	CATS300			
0010		517				
0012		567				

<sup>\*</sup> A1 = Hauteur de la tige rentrée, y compris la tête oscillante de la série CATS.

# Série HCL, Vérins de fort tonnage à écrou de sécurité ENERPAC @

Vérins série HCL, simple effet, à retour par gravité

- Écrou de sécurité pour un verrouillage mécanique de charge en toute sécurité
- Faible frottement pour faire facilement tourner les bagues de verrouillage de charge
- Résistance à la charge latérale de 10 % sur 90% de la course maximale
- Surface trempée résistant à la charge latérale et à l'usure cyclique
- Orifice de décharge limitant la course contre la sortie accidentelle du piston
- Protection contre les intempéries, à l'extérieur, comme à l'intérieur
- Les guidages remplaçables enserrent le piston et le soutiennent tout au long de sa course
- Anneaux de levage certifiés et orifice de fixation à la base.



#### Orifices de fixation à la base (mm) Référence / Diamètre Profondeur Nombre Angle à Capacité taraudage partir du minimum axe tonnes filetage raccord U Z rapide HCL400 300 M16 x 2 25 3 60° HCL500 340 M24 x 3 36 3 60° HCL600 36 370 M24 x 3 3 60° **HCL800** M24 x 3 60 3 HCL1000 M24 x 3

### TABLEAU DE SÉLECTION MODÈLES HCL 400 -1000 T.

Pour les modèles de 50 - 300 t., voir pages 56-57.

Pour les caractéristiques complètes du produit voir pages 44-45.

Capacité du vérin	Course	Référence	Capacité maximum du vérin à 700 bars	Surface effective du vérin	Capacité d'huile	Hauteur de la tige rentrée A	
tonnes	(mm)		tonnes (kN)	(cm²)	(cm³)	(mm)	
	50	HCL4002			2863	317	
	100	HCL4004			5726	367	
400	150	HCL4006	409	572,6	8588	417	
400	200	HCL4008	(4008)	312,0	11.451	467	
	250	HCL40010			14.314	517	
	300	HCL40012		17.17 3653 7306 522 5114) 730,6 14.61 18.26	17.177	567	
	50	HCL5002	522 (5114) 730,6		3653	357	_
	100	HCL5004			7306	407	
500	150	HCL5006	522	730.6	10.959	457	
300	200	HCL5008	(5114)	730,0	14.612	507	
	250	HCL50010			18.265	557	
	300	HCL50012			21.918	607	
600	50	HCL6002			4276	380	
	100	HCL6004		855,3	8553	430	
	150	HCL6006	611		12.829	480	
	200	HCL6008	(5987)		17.106	530	
	250	HCL60010			21.382	580	
	300	HCL60012			25.659	630	
	50	HCL8002			5821	430	
	100	HCL8004			11.642	480	
800	150	HCL8006	831	1164,2	17.462	530	
000	200	HCL8008	(8149)	1104,2	23.283	580	
	250	HCL80010			29.104	630	
	300	HCL80012			34.925	680	
	50	HCL10002			7603	484	
1000	100	HCL10004			15.205	534	
	150	HCL10006	1085	1520,5	22.808	584	
	200	HCL10008	(10.644)	1020,0	30.411	634	
	250	HCL100010			38.013	684	
	300	HCL40010 HCL40012 HCL5002 HCL5004 HCL5006 HCL50010 HCL50012 HCL6002 HCL6004 HCL6006 HCL60010 HCL60012 HCL60012 HCL8004 HCL8001 HCL80010 HCL8004 HCL8006 HCL8004 HCL8006 HCL8006 HCL80010 HCL100004 HCL100006 HCL10006 HCL100008 (10.644			45.616	734	

# Vérins avec écrou de sécurité simple effet



▲ Levage de charges lourdes et nivellement des fondations. L'écrou de sécurité assure un maintien mécanique sûr de la charge pendant une période prolongée.

Série HCL





Capacité :

400 - 1000 tonnes

Course:

50 - 300 mm

Pression de travail maximale :

**700 bars** 



Hauteur de la tige sortie B (mm)	Diamètre extérieur D (mm)	Diamètre alésage du vérin E (mm)	Diamètre piston (filetage) F (mm)	Base à orifice extension H (mm)	Diamètre standard tête de vérin J (mm)	Dépassement tête K (mm)	Hauteur écrou de sécurité S (mm)	(kg)	Référence	
367								236	HCL4002	
467								274	HCL4004	
567						_	0.5	311	HCL4006	
667	350	270	Tr 270 x 6	67	159	5	65	349	HCL4008	
767								387	HCL40010	
867								425	HCL40012	
407								341	HCL5002	
507								390	HCL5004	
607	400	005	T. 005 0	7.5	470	_	70	439	HCL5006	
707	400	305	Tr 305 x 6	75	179	5	72	489	HCL5008	
807								538	HCL50010	
907								587	HCL50012	
430	430								427	HCL6002
530								484	HCL6004	
630		420	330	Tr 330 x 6	01	104	5	80	541	HCL6006
730		330	330 IF 330 X 6	81	194	5	80	598	HCL6008	
830								655	HCL60010	
930								712	HCL60012	
480								668	HCL8002	
580								746	HCL8004	
680	505	385	Tr 385 x 6	95	224	5	90	825	HCL8006	
780	303	360	11 303 X 0	90	ZZ4	ິວ	90	904	HCL8008	
880								982	HCL80010	
980								1061	HCL80012	
534								959	HCL10002	
634								1059	HCL10004	
734	570	440	Tr 440 x 6	110	249	5	105	1160	HCL10006	
834	370	440	11 44U X 0	110	249	J	105	1260	HCL10008	
934								1360	HCL100010	
1034								1460	HCL100012	

en option	scillante e	Tête o
Référence de tête oscillante	Hauteur A1* (mm)	Diamètre J1 (mm)
	365	
	415	
0.170.400	465	0.4.0
CATS400	515	210
	565	
	615	
	405	
	455	
0.4.7.0.0.0	505	000
CATS500	555	230
	605	
	655	
	433	
	483	
OATOCOO	533	050
CATS600	583	250
	633	
	683	
	487	
	537	
CATCOOO	587	075
CATS800	637	275
	687	
	737	
	561	
	611	
CATC4000	661	200
CATS1000	711	300
	761	
	811	

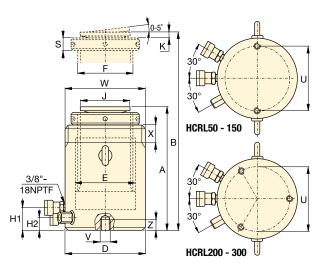
<sup>\*</sup> A1 = Hauteur de la tige rentrée, y compris la tête oscillante de la série CATS.

# Série HCRL, Vérins double effet à écrou de sécurité ENERPAC @

### ▼ HCRL-2006, HCRL-506



- Rétraction rapide à commande hydraulique
- L'écrou de blocage assure le maintien de la charge mécanique pour permettre un environnement de travail sécurisé
- Conçu pour supporter jusqu'à 10 % de sa capacité maximale en charge latérale
- Selle inclinable intégrée permettant jusqu'à 5 degrés de désalignement
- La surface durcie résiste à l'usure latérale et à l'usure cyclique
- Protection interne et externe contre les intempéries
- Des paliers remplaçables enchâssent le piston de part et d'autre pour une stabilisation optimale
- Anneaux de levage certifiés, trous de fixation sur la base et filetage du col en standard
- Bague de butée empêchant l'éclatement du piston
- Écrou de sécurité à faible friction, rotation facile pour des gains de temps et d'efforts.



Filetage de col	(mm)	
Référence /	Taille de	Longueur
Capacité	filetage	du filetage
tonnes	W	X
HCRL50	M130 x 2	42
HCRL100	M185 x 2	57
HCRL150	M222 x 3	70
HCRL200	M260 x 3	79
HCRL250	M290 x 3	85
HCRL300	M315 x 3	94

La longueur du filetage du col est adaptée à la capacité nominale du vérin.

Trous de fixatio	n sur la base (	(mm)	
Référence /	Entr'axe	Taille de	Profondeur de
Capacité		filetage	filetage minimum
tonnes	U	V	Z
HCRL50	105	M12 x 1,75	22
HCRL100	150	M12 x 1,75	22
HCRL150	185	M12 x 1,75	22
HCRL200	215	M12 x 1,75	22
HCRL250	245	M12 x 1,75	22
HCRL300	260	M16 x 2	25

TABLEAU DE SÉLECTION MODÈLES HCRL 50 -300 T.

Pour les caractéristiques complètes du produit voir pages 44-45.

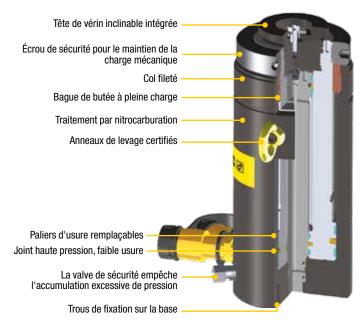
Capacité du vérin *	Course *	Référence	Capacité maximum du vérin à 700 bars	Surface efficace du vérin	Capacité d'huile	
tonnes	(mm)		tonnes (kN)	(cm <sup>2</sup> )	(cm³)	
	150	HCRL506			1025	
50	200	HCRL508	49	68,4	1367	
30	250	HCRL5010	(479)	00,4	1709	
	300	HCRL5012			2051	
	150	HCRL1006			2121	
100	200	HCRL1008	101	141,4	2827	
100	250	HCRL10010	(990)	141,4	3534	
	300	HCRL10012			4241	
	150	HCRL1506			3216	
150	200	HCRL1508	153	0144	4288	
150	250	HCRL15010	(1501)	214,4	5360	
	300	HCRL15012			6432	
	150	HCRL2006			4288	
200	200	HCRL2008	204	285,9	5718	
200	250	HCRL20010	(2001)	200,9	7147	
	300	HCRL20012			8577	
	150	HCRL2506			5278	
050	200	HCRL2508	251	251.0	7037	
250	250	HCRL25010	(2463)	351,9	8796	
	300	HCRL25012			10.556	
	150	HCRL3006			6362	
200	200	HCRL3008	303	404.1	8482	
300	250	HCRL30010	(2969)	424,1	10.603	
	300	HCRL30012			12.723	

<sup>\*</sup> Jusqu'à 2000 tonnes et autres longueurs de course disponibles sur demande.

# Vérins double effet à écrou de sécurité

Capacités plus élevées, courses supérieures Les vérins de la série HCRL sont

disponibles jusqu'à 2000 tonnes de capacité, d'autres longueurs de course sont disponibles sur demande.



Série **HCRL** 





Capacité :

50 - 300 tonnes

Course:

150 - 300 mm

Pression de travail maximale :

**700 bars** 



# Systèmes de levage synchronisé

Pompes pour un levage multipoints. La **série EVO** pour des applications et le système de levage multifonctionnel.

Page :

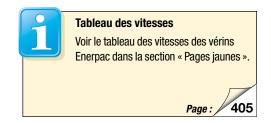
340

Hauteur de la tige rentrée	Hauteur de la tige sortie	Diamètre extérieur	Diamètre d'alésage du vérin	Diamètre du piston (fileté)	Base à port de sortie	Base à port de rétraction	Diamètre tête de vérin	Saillie de la selle	Hauteur écrou de sécurité	Ā	Référence
A (mm)	B (mm)	D (mm)	E (mm)	F (mm)	H1 (mm)	H2 (mm)	J (mm)	K (mm)	S (mm)	(kg)	
310	460									30	HCRL506
377	577	130	100	Tr 90 x 4	44	27 77	15	26	36	HCRL508	
427	677	130	100	11 90 X 4	41	21	//	15	20	40	HCRL5010
477	777									45	HCRL5012
346	496									64	HCRL1006
421	621	185	140	Tr 120 x 6	50	36	77	15	36	77	HCRL1008
471	721	105	140	11 120 X 0	30	30	''	13	30	85	HCRL10010
521	821									94	HCRL10012
359	509									97	HCRL1506
434	634	222	170	Tr 150 x 6	46	32	126	13	45	116	HCRL1508
484	734		170	11 130 X 0	40	32	120	13	45	129	HCRL15010
534	834									142	HCRL15012
399	549			Tr 170 x 6						145	HCRL2006
469	669	260	200		71	40	49 126	26 13	50	168	HCRL2008
519	769	200	200	11 170 X 0	/ 1	49	120	13	30	184	HCRL20010
569	869									200	HCRL20012
416	566									190	HCRL2506
491	691	290	220	Tr 190 x 6	71	49	160	15	55	224	HCRL2508
541	791	290	220	11 190 8 0	/	43	100	15	55	244	HCRL25010
591	891									265	HCRL25012
421	571									230	HCRL3006
496	696	315	240	Tr 210 x 6	71	49	160	15	55	269	HCRL3008
546	796	313	240	11 2 10 8 0	/	49	100	160   15	55	294	HCRL30010
596	896									319	HCRL30012

▼ Jeu de vérin-pompe SCR1010H



Le moyen le plus simple et le plus rapide pour commencer le travail sans délai



- Correspondance parfaite de chaque composant
- Tous les jeux sont prêts à l'emploi
- Jeux comprenant un flexible de sécurité de 1,8 m et un manomètre doté d'un adaptateur
- Toutes les pompes offrent deux vitesses.

Sélection (Pour la de	du vérin escription complète des produits, voir la section Vérins de ce catalogue)		Capacité du jeu tonnes (kN)	Référence du vérin	Course (mm)	Hauteur tige rentrée (mm)
			<b>5</b> (45)	RC55	127	216
				RC102	54	121
			<b>10</b> (101)	RC106	156	248
				RC1010	257	349
			<b>15</b> (142)	RC154	101	200
			13 (142)	RC156	152	271
	Vérins simple effet d'usage général de la série RC			RC252	50	165
	Pour une polyvalence maximale.		<b>25</b> (232)	RC254	102	216
	Tour une polyvalence maximale.		23 (202)	RC256	158	273
والنواحية				RC2514	362	476
	Page	: 6	<b>50</b> (498)	RC506	159	282
	Vérins extra-plats simple effet de la série RCS		<b>10</b> (101)	RCS101	38	88
	La solution idéale pour les espaces réduits.		<b>20</b> (201)	RCS201	45	98
-	·		<b>30</b> (295)	RCS302	62	117
Co Co Es			<b>45</b> (435)	RCS502	60	122
	Page	: / 26	<b>90</b> (887)	RCS1002	57	141
	Vérins à piston creux simple effet de la série RCH		<b>13</b> (125)	RCH121	42	120
= =	Pour les applications de compression et de traction.		<b>20</b> (215)	RCH202	49	162
- 0 - 0			<b>30</b> (326)	RCH302	64	178
			<b>60</b> (576)	RCH603	76	247
	Page	34	<b>95</b> (933)	RCH1003	76	254

# Jeux de vérins-pompes simple effet

### **SÉLECTION DE JEU:**

Sélectionnez le vérin



Sélectionnez la pompe



Trouvez la référence du jeu dans les cases grises du tableau

# **EXEMPLE DE SÉLECTION** Vérin sélectionné :

Vérin simple effet RC106 à course de 156 mm

# Pompe sélectionnée :

• Pompe à main ultra-légère P392

### Référence du jeu :

SCR106H

### Inclus:

- Flexible HC7206
- Manomètre GF10B
- Adaptateur GA2



# Ensemble manomètre et adaptateur GA45GC

Protégez-vous des surcharges de système en ne commandant qu'une seule référence pour un

manomètre, un adaptateur de jauge et un raccord pré-assemblés.

160

# Série SC



Capacité :

**5 - 95 tonnes** 

Course:

38 - 362 mm

Pression de travail maximale :

**700 bars** 



# **Power Box**

Coffret comprenant une pompe à main, un ensemble manomètre et adaptateur, un flexible et un vérin de la série LW, RC, RCS,

RSM ou WR.

Page :

65

Selection	<b>de la pompe</b> (Pour	la description compl	ete des produits, voir	ia section Pompes de	ce catalogue.)	AC	ccessoires in	CIUS
Pompe à main P142	Pompe à main P392	Pompe à main P80	Pompe à pied P392FP	Pompe pneumatique XA11	Pompe sur batterie XC1201ME <sup>2)</sup>	Flexible	Manomètre	Adaptateur pour manomètre
3			2	#	Kan Y			
SCR55H	_	-	-	-	-	HC7206	GP10S	GA4
_	SCR102H	_	SCR102FP	SCR102XA	SCR102XCE	HC7206	GF10B	GA2
-	SCR106H	_	SCR106FP	SCR106XA	SCR106XCE	HC7206	GF10B	GA2
_	SCR1010H	_	SCR1010FP	SCR1010XA	SCR1010XCE	HC7206	GF10B	GA2
_	SCR154H	_	SCR154FP	SCR154XA	SCR154XCE	HC7206	GP10S	GA2
-	SCR156H	_	SCR156FP	SCR156XA	SCR156XCE	HC7206	GP10S	GA2
_	SCR252H	_	SCR252FP	SCR252XA	SCR252XCE	HC7206	GF20B	GA2
_	SCR254H	_	SCR254FP	SCR254XA	SCR254XCE	HC7206	GF20B	GA2
_	SCR256H	_	_	SCR256XA	SCR256XCE	HC7206	GF20B	GA2
_	_	SCR2514H	_	SCR2514XA 1)	-	HC7206	GF20B	GA2
_	_	SCR506H	_	SCR506XA 1)	-	HC7206	GF50B	GA2
_	SCL101H	_	SCL101FP	SCL101XA	-	HC7206	GF10B	GA2
_	SCL201H	_	SCL201FP	SCL201XA	-	HC7206	GF230B	GA2
_	SCL302H	_	SCL302FP	SCL302XA	SCL302XCE	HC7206	GF230B	GA2
_	SCL502H	_	SCL502FP	SCL502XA	SCL502XCE	HC7206	GF510B	GA2
_	_	SCL1002H	_	-	SCL1002XCE	HC7206	GF510B	GA2
SCH121H	_	_	-	-	-	HB7206	GF120B	GA4
-	SCH202H	_	SCH202FP	SCH202XA	SCH202XCE	HC7206	GF813B	GA3
-	SCH302H	-	SCH302FP	SCH302XA	SCH302XCE	HC7206	GF813B	GA3
_	_	SCH603H	-	SCH603XA 1)	SCH603XCE	HC7206	GF813B	GA3
-	-	SCH1003H	_	_	_	HC7206	GP10S	GA2

<sup>&</sup>lt;sup>2)</sup> La pompe sur batterie est fournie avec un chargeur 230 V. Pour un chargeur 115 V, remplacer la lettre « E » par un « B » dans la référence.

▼ De gauche à droite : P142ALSS, P392ALSS, V152NV, V66NV, RC256NV, RC106NV, RC53NV



- Valves et vérins nickelés, résistants à la corrosion
- · Pistons pour pompes en acier inoxydable
- Joints en Viton® pour la résistance chimique et aux températures élevées
- Réservoir de pompe en aluminium anodisé et corps de pompe enrobé de matière plastique protégeant de l'humidité
- Fonctionnement à deux vitesses, réduisant à 78 % les courses du levier par rapport aux pompes à une vitesse
- Blocage du levier pour faciliter le transport.

# Série RC, P, V

Capacité du vérin :

**5 - 25 tonnes** 

Course:

51 - 156 mm

Pression de travail maximale :

700 bar



### Possibilités d'utilisation

Pour les environnements humides tels que l'industrie alimentaire, l'industrie papetière, l'exploitation minière, la construction et les applications dans les environnements à température élevée ou près des postes de soudure.



### Pompes à main multi-fluides

Pompes à main résistantes à la corrosion de **série MP**, pour applications de remplissage à basse pression et d'essai à haute pression, utilisables avec une grande variété de fluides.

Page:

82

Capacité du vérin tonnes (kN)	Course (mm)	Référence *	Capacité d'huile (cm³)	Pression nominale (bar)	Hauteur tige rentrée (mm)	Hauteur tige sortie (mm)	Diamètre extérieur (mm)	(kg)
<b>5</b> (45)	76	RC53NV	50	700	165	241	38	1,5
<b>10</b> (101)	51	RC102NV	78	700	121	175	57	2,3
<b>10</b> (101)	156	RC106NV	225	700	247	403	57	4,4
<b>25</b> (232)	156	RC256NV	528	700	273	431	85	10,0

	Type de pompe	Capacité d'huile	Référence *	Pression nominale	Débit d'huile par course	Taille de l'orifice	Course du piston	
- Common of the		(cm³)		(bar)	(cm³)	(NPTF)	(mm)	(kg)
	Deux	327	P142ALSS	14 / 700	3,62 / 0,90	1/4"-18	12,7	2,0
	vitesses	901	P392ALSS	14 / 700	11,26 / 2,47	3/8"-18	25,4	4,1

<u>.</u>	Type de distributeur	Référence *	Fonction	Pression nominale (bar)	(kg)
1	Clapet anti-retour manuel	V66NV *	Maintien de la charge avec des vérins	700	1,8
9	Valve de pression réglable	V152NV *	Limite la pression dans le système, répétabilité ± 3 %	55 -700	1,6

<sup>\*</sup> Voir pages 7-9 pour des informations détaillées sur les vérins, pages 76-77 pour les pompes et pages 144-145 pour les valves.

# **Power Box – Jeux d'outils portatifs**

### ▼ SCR154PGH



Série SC, SL, SR, SW



Capacité :

1 - 45 tonnes

Course:

11 - 156 mm

Pression de travail maximale :

700 bar

- Coffret robuste et facile à transporter
- Jeux hydrauliques complets et prêts à l'emploi
- Comprennent un vérin simple effet, P392 pompe à main ultra-légère à deux vitesses, un ensemble manomètre et adaptateur, un flexible de 1,8 mètre et des raccords rapides
- Tous les composants sont expédiés dans une boîte à outils en un seul colis.



# Ensemble manomètre et adaptateur

Les jeux d'outils Power Box comprennent un ensemble manomètre avec adaptateur coudé à 45 degrés pour renforcer la sécurité des conditions de travail.

Page:

127

	Référence du vérin	Course du vérin	Capacité du vérin	À	Référence du Power Box					
					. 6.1161 2611					
		(mm)	tonnes (kN)	(kg)						
Alexander .	Ecarteur hydraulique pour levage vertical									
-	LW16	21	<b>16</b> (157)	9,0	SLW16PGH 2)					
<b>C</b>	Vérin écarteur d'	étages								
-	WR5	94 1)	<b>1,0</b> (8,9)	12,0	SWR5PGH					
	Vérins d'usage g	énéral								
-	RC102	54	<b>10</b> (101)	12,3	SCR102PGH					
Harris and the same of the sam	RC106	156	<b>10</b> (101)	14,4	SCR106PGH					
15	RC154	101	<b>15</b> (142)	15,0	SCR154PGH					
<b>6</b>	RC156	152	<b>15</b> (142)	16,8	SCR156PGH					
	Vérins extra-plat	S								
9	RCS101	38	<b>10</b> (101)	14,1	SCL101PGH					
	RCS201	45	<b>20</b> (201)	15,0	SCL201PGH					
	Vérins galette									
	RSM100	11	<b>10</b> (101)	11,4	SRS100PGH					
	RSM200	11	<b>20</b> (201)	13,1	SRS200PGH					
	RSM300	13	<b>30</b> (295)	14,5	SRS300PGH					
	RSM500	16	<b>45</b> (435)	16,8	SRS500PGH					

<sup>1)</sup> Écartement maximum.

▼ Le jeu d'outils portatifs Power Box, utilisable partout.



Avec pompe à main ultralégère à deux vitesses P142.

JHA356, JHA156



- Modèles 7, 15 et 35 tonnes de la série JHA utilisables en toute direction
- Valve de décharge interne évitant les surcharges
- Surfaces avant et arrières usinées pour un positionnement précis dans les endroits exigus
- Tiges chromées
- Avec levier de pompage
- Orifice de dérivation automatique, empêchant le dépassement de la course (série JH).

# Série JHA, JH

Capacité:

7 - 100 tonnes

Course:

76 - 155 mm

Pression de travail maximale:

700 bar



centimètres de la charge.

Le vérin écarteur **LW16** ne nécessite qu'un espace d'accès de 10 mm.

Page: 🥢



### **Patins rouleurs**

Pour déplacer de lourdes charges facilement et en toute sécurité.

Page: /

184

182

Style	Capacité du cric tonnes (kN)	Course (mm)	Référence	Surface effective du piston (cm²)	Hauteur tige rentrée (mm)	Hauteur tige sortie (mm)	Dimensions de l'embase largeur x longueur (mm)	Ø du piston (mm)	Vitesse de la pompe	(kg)
	7 (62)	76	JHA73	9,6	133	209	73 x 158	30,2	1 vitesse	5,0
Cric standard	<b>15</b> (133)	153	JHA156	20,3	247	401	92 x 238	41,4	1 vitesse	13,2
	<b>35</b> (311)	155	JHA356	45,6	257	412	117 x 254	54,1	1 vitesse	18,1
	<b>30</b> (267)	155	JH306	38,3	254	409	95 x 242	69,9	1 vitesse	26,8
Crics en acier	<b>50</b> (445)	154	JH506	62,1	260	414	127 x 258	88,9	2 vitesses	40,8
	<b>100</b> (890)	153	JH1006	133,1	287	440	181 x 328	130,1	2 vitesses	74,4

# Crics bouteille en acier pour applications industrielles

▼ Illustré: GBJ010A, GBJ030A, GBJ003A



- Faible effort sur le levier, réduit la fatigue de l'utilisateur
- Maintenance facile
- Bloc pompe et pièces de liaison haute résistance pour une longue durée de vie
- Manche de pompe compris dans tous les modèles
- Valve de surpression intégrée pour éviter les surcharges
- Orifice de dérivation automatique, évite une surextension de la tige
- Joint racleur, prolonge la durée de vie
- Base d'appui épaisse et large pour une solidité accrue et une meilleure stabilité pendant le levage
- Poignée de positionnement sur les modèles de 20 tonnes à 50 tonnes.





Capacité:

2 - 100 tonnes

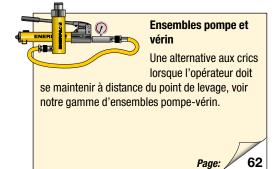
Course

62 - 460 mm



# Tête filetée réglable

Certains modèles GBJ possèdent une tête filetée trempée munie de stries, dont l'extension réglable rend le reglage plus facile.



Capacité du cric	Course	Référence	Vis extension	Hauteur tige rentrée	Hauteur tige sortie	Ø du piston	Ø tête	Dimensions de l'embase larg. x long.	Ī
tonnes (kN)	(mm)		(mm)	(mm)	(mm)	(mm)	(mm)	(mm)	(kg)
<b>2</b> (19,6)	460	GBJ002LA	-	570	1030	29	-	75 x 116	10,3
<b>2</b> (19,6)	105	GBJ002A	65	168	338	24	23,5	75 x 116	3,6
<b>3</b> (29,4)	105	GBJ003A	65	168	338	24	23,5	75 x 116	3,7
<b>5</b> (49,0)	150	GBJ005A	75	212	437	29	28,5	75 x 125	4,5
<b>8</b> (78,4)	150	GBJ008A	75	219	444	37	38,0	90 x 144	6,2
<b>10</b> (98,0)	150	GBJ010A	75	219	444	37	38,0	90 x 144	6,4
<b>10</b> (98,0)	62	GBJ010SA	30	131	223	37	38,0	90 x 144	5,0
<b>15</b> (147,0)	150	GBJ015A	75	228	453	45	45,0	112 x 163	8,8
<b>20</b> (196,0)	150	GBJ020A	75	234	459	51	61,0	120 x 172	10,6
<b>20</b> (196,0)	105	GBJ020SA	55	190	350	51	61,0	120 x 172	9,5
<b>30</b> (294,0)	150	GBJ030A	75	242	467	58	69,0	144 x 196	15,5
<b>50</b> (490,0)	140	GBJ050A	-	260	400	80	80,0	165 x 214	27,0
<b>100</b> (980,0)	150	GBJ100	-	300	450	110	94,0	296 x 333	87,0

Tous nos crics bouteille GBJ satisfont largement aux normes: ANSI, PALD, CE.

▼ Les crics bouteilles Enerpac pour charges lourdes facilitent le levage.



▼ PRASA10027L et anneaux ouverts (option)



- Systèmes équipés au choix de pompes pneumatiques ou électriques pour les travaux en environnements difficiles
- Garde au sol 102 mm pour le transport sur rail et tout terrain
- Vérin double effet
- Poignée à trois positions pour basculement arrière et une meilleure ergonomie de manipulation
- Conforme aux spécifications ASME/ANSI B30.1/CE
- Filtre hydraulique externe, aisément remplaçable (facilité de maintenance)
- Cadre robuste, corps monobloc à tuyauterie intégrée d'une largeur de 610 mm
- Rallonges SUP-R-STACK™ permettant un levage sans blocage à différentes hauteurs.



■ Enerpac POW'R-RISER®

utilisé dans l'exploitation

minière pour soulever des

équipements lourds.

# Système de levage de charge mobile, sûr et efficace

Télécommande
Télécommande de 3,5 m par défaut pour les unités à entraînement pneumatique et de 6 m pour les unités à entraînement électrique, afin de tenir l'opérateur à distance de la charge lors des manipulations du système de levage.

POW'R-LOCK™ – le système de levage portatif autoverrouillable

Un cric autoverrouillable qui se bloque automatiquement pendant le levage, l'abaissement et le

maintien en position. Voir la **série PL** d'Enerpac sur notre site Web.



Capacité	Course	Référence avec pompe électrique (230V - 1 ph - 50Hz)	À	
tonnes (kN)	(mm)	(===== : pii =====	(kg)	
E4 (522)	356	PREME06014L	177	
<b>54</b> (533)	686	PREME06027L	272	
	406	PREME10016L	231	
<b>90</b> (889)	686	PREME10027L	272	
90 (009)	406	-	-	
	686	-	-	
	394	-	-	
<b>136</b> (1333)	673	-	-	
130 (1333)	394	PREME15016L	258	
	673	PREME15027L	321	
<b>181</b> (1778)	388	-	-	
101 (1770)	617	-	-	
, ,		- No ou Canada Contactor	- Energe )	

(La série PR n'est pas disponible au Canada. Contactez Enerpac.)

# Système de levage POW'R-RISER®



### Rallonges SUP-R-STACK™

Augmenter la hauteur tige rentrée de 127 à 457 mm.

Réfé-	Taille	Réfé-	Taille
rence	(mm)	rence	(mm)
PRE5	127	PRE11	279
PRE7	178	PRE14	356
PRE9	229	PRE18	457
PRES6024		ensions com <b>RE7, PRE11</b> e	



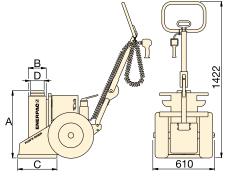
### **Entretoises**

Pour l'ajustement de votre hauteur d'empilage d'extensions.

Réfé-	Taille	Réfé-	Taille
rence	(mm)	rence	(mm)
PRS1	25	PRS3	76
PRS2	51	-	_
PRS4		tretoises cor 1, (1x) PRS2 3.	•

Cap.	Tête Oscil- lante			- 63			Réfé- rence de jeux		ıx d'anne maintien compr	en posi	
(kN)	7	25 mm	76 mm	114 mm	140 mm	254 mm		2x	Quantité e 1x	et modèle 2x	) 1x
500	PPTOO	DDU44	DDU40	DD114.4		DD11440	¹)PRUS126	PRU11	PRU13	PRU14	1
533	PRTS60	PRU11	PRU13	PRU14	-	PRU110	2) PRUS137	PRU11	PRU13	PRU14	PRU110
889	PRTS60	PRU11	PRU13	PRU14	_	PRU110	1) PRUS126	PRU11	PRU13	PRU14	ı
009	PK1500	PRUII	PRUIS	PNU14	_	PRUTTU	<sup>2)</sup> PRUS137	PRU11	PRU13	PRU14	PRU110
1000	DDTC4F0	DDUI4E4	DDUITE		DDUMEE	DDUI4E40	3) PRUS1526	PRU151	PRU153	PRU155	1
1333	PRTS150	PKUIDI	PRU153	-	PRU155	PRU1510	<sup>2)</sup> PRUS1537	PRU151	PRU1510	PRU155	-
1770	DDTCOOO	DDUIGO4	DDUIGOO		DDUIGOE	DD110040	3) PRUS2026	PRU201	PRU203	PRU205	-
1778	PRTS200	PKU2U1	PRU203	_	PRU205	PRU2010	2) PRUS2037	PRU201	PRU2010	PRU205	-

- \* Anneau ouverts de maintien position mécanique
- 1) Pour modèles de course 356 mm et 406 mm
- 2) Pour modèles de course 686 mm
- 3) Pour modèles de course 394 mm.



Référence avec pompe hydro-pneumatique	(kg)	A (mm)	B (mm)	C (mm)	D (mm)	Hauteur d'empilage supplém. max. grâce à l'extension (option) (mm)	Type de distributeur
PRAMA06014L	177	610	162	356	102	813*	
PRAMA06027L	272	940	162	356	102	279	Manuel
PRAMA10016L	231	660	178	457	102	533**	IVIAIIUEI
PRAMA10027L	272	940	178	457	102	279	
PRASA10016L	231	660	178	457	102	533**	
PRASA10027L	272	940	178	457	102	279	Pneumatique
PRASA15016L	258	660	203	457	127	533**	Tricumatique
PRASA15027L	321	940	203	457	127	279	
-	-	660	203	457	127	533**	Manuel
-	-	940	203	457	127	279	IVIAITUGI
PRASA20016L	290	660	241	508	165	533**	Pneumatique
PRASA20027L	374	940	241	508	165	279	Pneumatique

- \* Basé sur une rallonge de 457 mm et une rallonge de 279 mm avec une entretoise de 76 mm.
- \*\* Basé sur une rallonge de 457 mm et une entretoise de 76 mm.

# Série **PR**



Capacité nominale de levage:

54 - 181 tonnes

Course

356 - 686 mm

Pression de travail maximale:

700 bar



# Anneaux ouverts de maintien position mécanique

Pour une mise sur appui mécanique de la charge, utiliser les cales en U disponibles en 4 dimensions qui

se positionnent autour de la tige sortie. Les cales en U qui sont disponibles à l'unité ou par set, peuvent être rangées à l'emplacement prévu sur le POW'R-RISER®.



### **AVERTISSEMENT!**

Rallonges: Deux rallonges quelconques peuvent être empilées pour accueillir des charges allant jusqu'à 54 tonnes. Quant aux

charges supérieures à 54 tonnes ou les courses supérieures à 356 mm, n'utilisez qu'une seule rallonge et une entretoise.

**Entretoises:** Ne jamais dépasser les 76 mm au total pour la hauteur d'entretoise.

Pour la source d'alimentation, modifiez la cinquième lettre de la référence comme suit en fonction de la source d'alimentation désirée.

# Exemple de commande:

Référence **PREME06014L** présente une course de 356 mm, une force de levage de 54 tonnes, avec un distributeur manuel et une source d'alimentation moteur électrique en monophasé, 230 V/50Hz.

- A Pompe hydropneumatique, consommation d'air 1416 I/min à 5,5 bars
- **B** 115 V ca, 1-phasé, 50-60 Hz, 20 A
- E 208-240 V, 1-phasé, 50-60 Hz, fiche euro, 10 A
- I 208-240 V, 1-phasé, 50-60 Hz, fiche USA, 10 A
- **G** 1) 208-240 V ca, 3-phasé, 50-60 Hz
- **W** <sup>1)</sup> 380-415 V ca, 3-phasé, 50-60 Hz
- **J** <sup>1)</sup> 440-480 V, 3-phasé, 50-60 Hz
- R 1) 575 V, 3-phasé, 50-60 Hz
- Disponible pour toutes les capacités à l'exclusion du modèle 54 tonnes.

# Série PL, Système de levage POW'R-LOCK™

ENERPAC. 3

Image : PL20025-ASA et PL20014-ASA



- Offre une protection continue par verrouillage pendant le levage, l'abaissement et le maintien en position
- Grâce à la technologie de commande en attente de brevet, le vérin et l'écrou de sécurité sont synchronisés pour un levage et un abaissement réguliers et efficaces
- Meilleure polyvalence dans les applications de levage grâce à un vérin unique à double effet proposant une hauteur tige rentrée plus réduite
- Télécommande simple à deux boutons permettant d'utiliser les fonctions de levage et d'abaissement en se tenant à une distance de 6,1 mètres
- Tous les composants porteurs du vérin ont été nitrocarburés pour améliorer leurs caractéristiques d'usure et leur résistance à la corrosion
- Poignée ergonomique offrant six positions pour une utilisation confortable et se repliant lorsqu'elle n'est pas utilisée
- Conforme aux critères de certification ANSI/ASME B30.1-2015, AS/NZS-2538, AS/NZS-2693.



# Levage efficace avec verrouillage de charge automatique en continu

POW'R-LOCK™ Système de levage portatif autoverrouillable

Le système de levage POW'R-LOCK™ est le seul à fournir un autoverrouillage continu de la charge à travers toutes les étapes du levage et de l'abaissement. L'activation et la désactivation du système de verrouillage automatique ne nécessite aucune intervention de l'opérateur.

Deux longueurs de course sont disponibles. Les deux modèles sont alimentés par un système externe à air comprimé (non fourni).

Une télécommande pratique à deux boutons permet de contrôler le moteur pneumatique et le distributeur du système de levage.



### Tête oscillante

Tous les systèmes de levage POW'R-LOCK™ intègrent une tête oscillante afin de réduire les effets des charges latérales.

# La sécurité d'abord

Il convient de prendre certaines précautions pour le levage des véhicules lourds et de grande taille. Suivez les consignes de sécurité publiées par le constructeur concernant le levage et l'utilisation de cales sous vos charges. Le système de levage Pow'R-LOCK™ fournit une protection par verrouillage de la charge, mais il est impératif d'observer les consignes de sécurité en matière de calage des charges.

◆ Le système de levage portatif POW'R-LOCK™ de la série PL.

## Système de levage POW'R-LOCK™

Série



#### **Accessoires**

Tête plate - Tête non oscillante, plus compacte, pour un levage dans les espaces réduits.

Entretoises - Pour limiter l'écart entre la tête et le point de levage, afin de maximiser la course hydraulique du système de levage.

Référence

Rallonges – Grands goujons empilables en acier allié, pour réduire les effets des charges latérales.

Adaptateur de rallonge - Grâce à sa conception. l'adaptateur de rallonge élimine les risques d'empilage incorrect lorsque plusieurs rallonges sont utilisées.

PL20014-ASA

PL20025-ASA

# PL



Capacité nominale de levage :

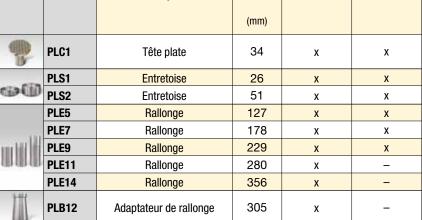
#### 181 tonnes

Course:

356 - 622 mm

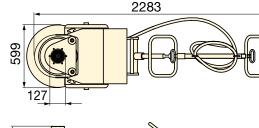
Pression de travail maximale :

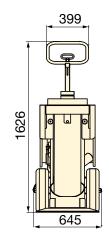
#### **700 bars**

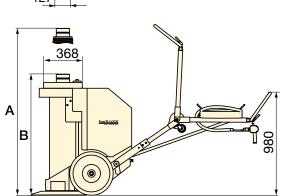


Hauteur

Description







	!	
٦		

#### **AVERTISSEMENT!**

Les rallonges PLE11 et PLE14 et l'adaptateur de rallonge PLB12

peuvent uniquement s'employer avec le modèle « court » PL20014-ASA.

L'utilisation de ces rallonges avec le « grand » modèle PL20025-ASA entraînera un dépassement de la hauteur maximale de levage.

La charge pourrait alors devenir instable et chuter, avec des risques de blessures et/ou de dommages matériels.

Référence	Hauteur d'empilage supplémentaire maximum *
PLS20014-ASA	712 mm
PLS20025-ASA	229 mm

\* Avec les rallonges PLB / PLE et les entretoises PLS disponibles en option. La hauteur d'empilage ne comprend PAS la hauteur de la tête.



#### Vérin de levage mobile POW'R-RISER® de la série PR

Le système de levage POW'R-RISER® propose une solution de levage mobile lorsqu'un verrouillage de charge

automatique n'est pas nécessaire.

Page:

Capacité tonnes	Course	Référence avec pompe pneumatique	du v	de levage érin 1) n/min)		d'air nandé <sup>2)</sup>	A 3)	B 3)	Ţ
(kN)	(mm)		Charge	Sans charge	(l/min)	(bar)	(mm)	(mm)	(kg)
181	356	PL20014-ASA	51	61	3681 -	3,8 - 6,9	1219	864	501
(1779)	622	PL20025-ASA	51	61	4247	3,0 - 0,9	1778	1156	599

- En fonction du débit d'air disponible, du réglage du régulateur. de la vitesse de la pompe et du poids de la charge.
- <sup>2)</sup> Pression d'air dynamique minimale de 3,8-4,1 bars. Nécessite une pression de 6,2-6,9 bars pour atteindre une capacité de 1779 kN.
- Les hauteurs A et B comprennent une tête oscillante. En cas d'utilisation d'une tête plate, soustraire 51 mm.

## Vérins hydrauliques personnalisés

#### ENERPAC. 3

Quand il s'agit de fournir des vérins hydrauliques sur mesure, rien ne remplace l'expérience. Enerpac répond aux besoins des applications les plus exigeantes.

Les vérins sont le principal outil de travail des systèmes hydrauliques utilisés pour pousser ou tirer des charges. Bien qu'Enerpac offre une grande variété de vérins répondant à de nombreuses exigences, de nombreuses applications nécessitent une conception personnalisée.

Ces adaptations peuvent inclure une protection anticorrosion spéciale, la capacité à supporter des charges latérales extrêmes ou des conditions de fixation spécifiques.



◀ Vérins à écrou de blocage, double effet de forte capacité avec bague de blocage externe utilisés pour le travail sur les ponts.



Vérins double effet avec clapets anti-retour pilotés et anneaux de levage à chaque extrémité pour les applications de levage et de positionnement.



Vérins exclusifs personnalisés pour les applications FEO.

#### Aperçu des vérins sur mesure



Vérins 500 tonnes double-effet à course de 1,83 m pour levage de pelles électriques à câbles.

#### **CARACTÉRISTIQUES PERSONNALISABLES:**

- Course
- Capacité
- Peinture
- Pression de travail
- Raccords
- Accessoires spéciaux
- Joints
- Capteurs intégrés
- Hauteur rétracté
- Modifications de tige
- Fixation spéciale
- Résistance à la corrosion



#### Pompes hydrauliques sur mesure

Enerpac propose une grande variété de pompes pour tous vos besoins spécifiques. Pourtant, de nombreuses

applications nécessitent une pompe spécifiquement adaptée pour actionner le système.

## Présentation des capacités de levage de charges lourdes Enerpac



#### POMPES À DÉBITS SÉPARÉS, SÉRIE SFP

La pompe à débits séparés est une solution économique pour le levage contrôlé à points multiples. Les pompes à débits séparés distribuent une quantité identique d'huile hydraulique sur un maximum de huit points.



#### SYSTÈMES DE LEVAGE SYNCHRONISÉ, SÉRIE EVO

Pompes EVO : système modulaire et multifonction permettant de contrôler quatre, huit ou douze points de levage. Capacité réseau pour la liaison de 48 points de levage maximum à quatre unités EVO.



#### **CUBE JACKS AUTO-VERROUILLABLES, SÉRIE SCJ**

Système de levage progressif compact à verrouillage mécanique automatisé. Alternative plus sûre et plus efficace à la méthode classique associant crics et cales de bois. Le système Cube Jack utilise des socles de levage et des blocs de calage en acier léger avec autoalignement.



#### **VÉRINS GRIMPEURS, SÉRIE BLS**

Les vérins grimpeurs double effet à piston plein permettent de lever la charge sur une distance correspondant à plusieurs fois la course du vérin. La solution idéale pour le levage progressif.



#### SYSTÈMES AUTOÉLÉVATEURS, SÉRIE JS

Le système autoélévateur est un dispositif de levage progressif sur mesure qui assure un levage synchronisé et un maintien en position mécanique. Dans sa configuration classique, il se compose de quatre unités autoélévatrices placées sous chacun des coins d'une charge.



#### SYSTÈMES DE LEVAGE, SÉRIE HSL

Système compact haute capacité destiné aux opérations de levage et d'abaissement contrôlées. Les modèles par vérins à câbles assurent des opérations de levage précises et parfaitement maîtrisées.



#### SYSTÈMES DE HISSAGE SYNCHRONISÉ, SÉRIES SHS et SHAS

Systèmes de hissage et de positionnement de charges haute précision qui améliorent la capacité des grues. Série SHAS : circuit hydraulique intégré avec commande à distance sans fil.



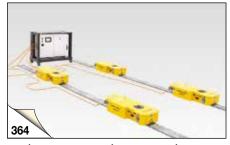
#### PORTIQUES DE MANUTENTION, SÉRIES ML, SL ET SBL

Les portiques de manutention hydrauliques télescopiques sont des systèmes de levage de charges lourdes offrant contrôle et stabilité, y compris dans les endroits confinés. Le système de commande sans fil est inclus et offre une sécurité et un contrôle de niveau supérieur pour vos opérations de levage et d'amarrage les plus exigeantes.



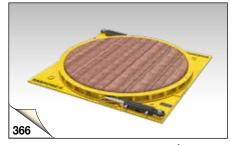
#### SYSTÈMES DE RIPAGE, SÉRIES HSK ET LH

Un système composé d'une série de patins actionnés par des vérins hydrauliques double effet, se déplaçant sur une piste préconstruite. La série LH comprend des poutres de faible hauteur pouvant s'adapter à des espaces restreints tout en offrant une capacité élevée.



#### SYSTÈMES DE CHARIOTS ÉLECTRIQUES, SÉRIE ETR

Déplacement synchronisé et sûr. Le système ETR est constitué de chariots à motorisation électrique qui peuvent transporter des charges lourdes le long d'un système de pistes fixes. Un système de commande sans fil mobile permet de contrôler l'intégralité du système.



#### PLATEAUX TOURNANTS HYDRAULIQUES, SÉRIE ETT

Une rotation sûre et maîtrisée. La série ETT est votre solution de rotation des charges lourdes avant, pendant ou après les opérations de levage et de ripage.



#### TRANSPORTEUR MODULAIRE AUTOMOTEUR SPMT

Une remorque de conception affinée pour le transport des objets lourds et volumineux. La puissance hydraulique dans un système linéaire de transport.

**Les pompes hydrauliques Enerpac sont** disponibles dans plus de 1000 configurations différentes. Quels que soient vos besoins en haute pression et pompes pour un levage multi-points et de systèmes de levage synchronisé, vous trouverez une pompe **Enerpac convenant à l'application.** 

Pompes à main ou actionnées par moteurs électriques, air comprimé, moteur à essence, choix de réservoirs et de configurations des distributeurs Enerpac présente la gamme de pompes la plus complète.



#### Sélection de la pompe

Pour une sélection correcte de la pompe convenant à votre application prière de consulter nos « Pages Jaunes ». Pour une assistance, contacter le bureau régional Enerpac.

Page:



#### Pompes pour clés dynamométriques

Pompes à commande pneumatique et électrique pour actionner les clés dynamométriques à double effet Enerpac.

265



#### Pompes pour un levage multi-points

Il s'agit de pompes **série SFP** à sorties multiples et à débits séparés et identique. Pour les applications de levage et d'abaissement.

Systèmes de levage synchronisé: La pompe série EVO systèmes de levage multifonctionnel.



## Résumé de la section pompes et distributeurs

Source de puis- sance	Type de pompe	Capacité max. du réservoir (litres)	Débit max. à pression nominale (I/min)	Consomma- tion puissance max.	Série		Page
	Pompes à main ultra-légères Une exclusivité Enerpac	2,5	<b>2,47</b> (cm³/course)	_	P		<b>76</b> ►
	Pompes à main acier Pompes à main basse pression	7,4 3,3	4,75 9,50	_ _	P P		78 <b>&gt;</b> 80 <b>&gt;</b>
Manuel	Pompes à main multifluides Jusqu'á 1000 bars	-	<b>20,6</b> (cm³/course)	_	MP	-	82 🕨
	Pompes à pied Opération mains libres	0,5	<b>2,47</b> (cm³/course)	_	P	2	83 ►
	Pompes à main très haute pression Jusqu'á 2800 bars	1,0	<b>2,49</b> (cm³/course)	_	P, 11		84 🕨
	Pompes hydrauliques à batterie Puissance hydraulique sans fil	2,0	0,25	<b>0,37</b> (kW)	XC		86 ►
	Pompes hydrauliques à batterie Pompe sans fil, zéro émission	8,0	0,52	<b>1,0</b> (kW)	ZC	-	88 🕨
ā	Série 'Compacte' Pompes compactes et portables	3,8	0,32	<b>0,37</b> (kW)	PU	-	90 ►
Electrique	Pompes classe Z, série ZE2  Durable, fiable et facile à utiliser	6,8	0,27	<b>0,56</b> (kW)	ZE2		92 ►
	Pompes hydrauliques électriques E-Pulse® Une productivité optimale dans un format innovant	3,0	0,50	<b>0,63</b> (kW)	E E-Pulse®		94 ►
	Pompes classe Z, Pompes portables Puissance hydraulique portable	39	1,0	<b>1,25</b> (kW)	ZU		98 🕨
	Pompes classe Z, Pompes stationnaires Puissant et robuste	39	2,73	<b>5,60</b> (kW)	ZE		104
	Pompes hydro-pneumatiques Un ou deux moteurs air	1,3 8,0	0,13 0,15	255 (I/min) 510 (I/min)	PA PAM		110 <b>•</b> 111 <b>•</b>
<u>.</u>	Pompes hydro-pneumatiques Turbo II  Modèle hydro-pneumatique compact	5,0	0,16	<b>340</b> (I/min)	PATG		112
Air	Pompes hydrauliques à pied Productivité et ergonomie	2,0	0,25	<b>991</b> (I/min)	XA	#	114
	Pompes hydro-pneumatiques classe Z Pompes pneumatiques modulaires	39	1,31	2840 (I/min)	ZA		116
nce	Pompes hydrauliques classe Z Pompes haut débit à moteur à essence	39	1,64	<b>4,8</b> (kW)	ZG5		118
Essence	Pompes hydrauliques classe Z Pompes haut débit à moteur à essence	39	3,30	<b>9,7</b> (kW)	ZG6	00	118
	uteurs contrôle de la direction uteurs à commande manuelle ou électrique - monta	ge sur pomp	e et montage	à distance	VM, VE VC	15	121

▼ De haut en bas: **P802, P842, P202, P142** 



- Conception ultra-légère et compacte
- Réservoir robuste en nylon renforcé de fibres de verre, corps en aluminium recouvert de nylon pour une résistance maximale à la corrosion
- Deux vitesses, réduction jusqu'à 80% du nombre de coups de pompe par rapport aux pompes à une vitesse
- Faible effort à exercer sur le levier, moindre fatique de l'utilisateur
- Distributeur à 4-voies intégré dans la P842, pour vérins double effet
- Blocage du levier et construction allegée pour faciliter le transport
- Grande capacité d'huile
- Levier non-conducteur pour la sécurité de l'utilisateur
- Soupape de sureté pour éviter les surpressions.

# Enerpac

Une exclusivité



#### Tableau de sélection

Pour une sélection correcte de la pompe à main convenant à votre application prière de consulter nos « Pages Jaunes ».

398



#### Tableau des vitesses

Pour déterminer la vitesse approximative d'un vérin, voir dans nos « Pages Jaunes » le tableau des vitesses des vérins.

Page:

405



#### Accessoires pour réservoir

Si un retour au réservoir est nécessaire, cet accessoire permet d'installer un orifice <sup>7</sup>/<sub>16</sub>"-20 UN à l'arrière du réservoir.

PC20	pour P141, P142
PC25	pour P202, 391, P-392



#### **Power Box**

Coffret d'outils portatifs comprenant une pompe à main **P392**, un ensemble manomètre et adaptateur, un flexible et un vérin de la série RC, RCS, RSM ou WR.

Page:

65

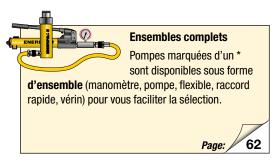
▼ Ensemble vérin et pompe SCR254H, utilisé pour lever la charpente métallique tout en surveillant la pression et la charge à l'aide du manomètre.

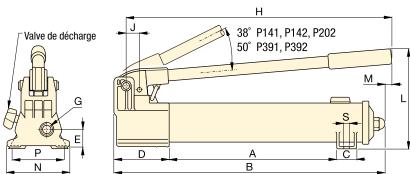


Type de pompe	Capacité d'huile utile	Référence	nomi	ssion nale <sup>2)</sup> ar)	Dé par c (cr		Effort maximal sur levier	
	(cm³)		1er étage	2e étage	1er étage	2e étage	(kg)	
Une vitesse	327	P141	-	700	-	0,90	32,7	
OHE VICESSE	901	P391	-	700	-	2,47	38,6	
	327	P142 1)	13	700	3,62	0,90	35,4	
_	901	P202	13	700	3,62	0,90	28,6	
Deux vitesses	901	P392 1)	13	700	11,26	2,47	42,2	
11103303	2540	P802	27	700	39,33	2,47	43,1	
	2540	P842 3)	27	700	39,33	2,47	43,1	

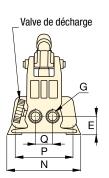
- Disponible sous forme d'ensembles, voir note page suivante. Le P392 est également disponible dans la Power Box (page 65).
- <sup>2)</sup> Contacter Enerpac pour les applications dans lesquelles la pression de travail est inférieure à 10 % de la pression nominale.
- Le P842 est prévu pour les vérins double effet.

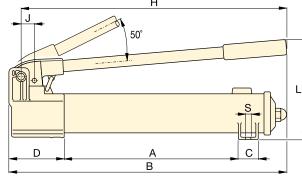
## Pompes à main ultra-légères

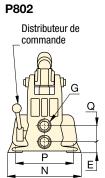




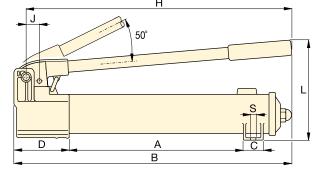
P141, P142, P202, P391, P392







P842



Série **P** 



Capacité du réservoir:

327 - 2540 cm<sup>3</sup>

Débit à pression nominale:

0,90 - 2,47 cm<sup>3</sup>/course

Pression de travail maximale:

700 bar



#### **Flexibles**

Enerpac propose une ligne complète de flexibles de qualité. Pour le bon fonctionnement de votre système, n'utiliser que les flexibles d'origine Enerpac.

Page: 128



## Manomètre et adaptateur GA45GC

Protégez-vous des surcharges de système en ne commandant qu'une seule référence pour un

manomètre, un adaptateur et un raccord préassemblés.

Page: 142



#### Pompe à pied

Pour opérer les mains libres, la pompe à pieds **P392FP**, légère et robuste, est un choix parfait.

Page: 83

Course						Dim	ensions (	mm)							Ā	Référence
du piston																
(mm)	Α	В	С	D	Е	G	Н	J	L	М	N	Р	Q	S	(kg)	
12,7	185	336	28	85	28	1/4"-18 NPTF	319	19	143	_	95	80	-	7	2,4	P141
 25,4	344	533	36	99	33	<b>%"-18</b> NPTF	522	30	177	16	120	ı	ı	ı	4,1	P391
12,7	185	336	28	85	28	1/4"-18 мртг	319	19	143	_	95	80	-	7	2,4	P142 1)
12,7	344	509	36	85	28	1/4"-18 NPTF	400	19	144	16	95	1	ı	1	3,4	P202
25,4	344	533	36	99	33	3⁄8" <b>-18</b> NPTF	522	30	177	16	120	1	ı	-	4,1	P392 1)
25,4	337	552	45	133	35	3%"-18 NPTF	527	30	228	_	181	153	35	10	8,2	P802
25,4	337	552	45	133	20	3⁄8"-18 NPTF	527	30	228	_	181	153	36	10	10,0	P842 3)

▼ De gauche à droite: P77, P80, P84, P801, P39



- Effort de pompage réduit et poignée ergonomique pour réduire la fatique de l'opérateur
- Deux vitesses pour un fonctionnement plus rapide et facile (en-dehors P39)
- Réservoir sans évent supprime les problèmes de pertes d'huile
- Poignée de prise rapide permet de transporter la pompe facilement
- Réservoir équipé d'une valve de surpression
- Construction entièrement en acier (y compris le piston et le racleur) assurant robustesse et grande longévité
- Distributeur à 4 voies sur le modèle P84 et P464 pour la commande de vérins à double effet.

## **Une solution pour les** travaux rudes



Concues pour venir rapidement au contact de la charge, et les applications nécessitant de grandes capacités d'huiles telles que les levages multivérins.



Kit de conversion en pompe à

Le jeu PC11 modifie votre P39, P77, P80 ou P801 en pompe actionnée par pied. Comprend les

instructions pour une modification facile.



#### Manomètre et adaptateur GA45GC

Protégez-vous des surcharges de système en ne commandant qu'une seule référence pour un

manomètre, un adaptateur et un raccord préassemblés.

142



#### Distributeur à 4 voies

Les modèles P84 et P464 possèdent un distributeur manuel à 4 voies, conçu pour être utilisé avec un vérin double effet ou deux vérins simple effet. Voir:

400

▼	Lorsque aucune source de puissance n'est disponible, la
	pompe à main P80 présente une solution permettant de
	disposer de la puissance nécessaire.



Type de pompe	Capacité d'huile utile	Référence	nomi	esion nale <sup>2)</sup> ar)	Dé par c (cr		Effort maximal sur le levier	
	(cm³)		1er étage	2e étage	1er étage	2e étage	(kg)	
1 vitesse	672	P39	-	700	-	2,46	39	
	672	P77	34	700	16,39	2,46	40	
	2200	P80 <sup>1)</sup>	34	700	16,39	2,46	35	
2 vitesses	4100	P801	34	700	16,39	2,46	35	
Z VIICSSES	2200	P84 <sup>3)</sup>	34	700	16,39	2,46	35	
	7423	P462	14	700	126,20	4,75	49	
	7423	P464 <sup>3)</sup>	14	700	126,20	4,75	49	

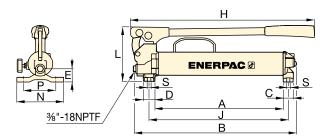
Disponible sous forme d'ensemble, voir note page suivante.

Est prévu pour les vérins double effet.

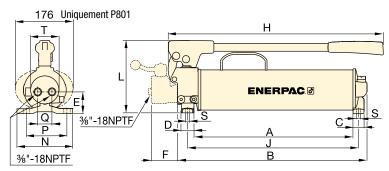
Contacter Enerpac pour les applications dans lesquelles la pression de travail est inférieure à 10 % de la pression nominale.

## Pompes à main acier ULTIMA

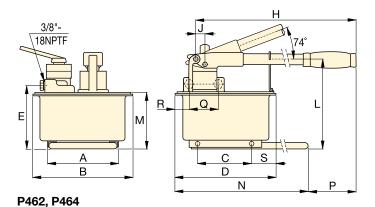




#### P39, P77



P80, P801, P84



Série **P** 



Capacité du réservoir:

672 - 7423 cm<sup>3</sup>

Débit à pression nominale:

2,46 - 4,75 cm<sup>3</sup>/course

Pression de travail maximale:

700 bar



#### Pompes à main grande capacité

Les modèles **P462** et **P464** sont dotés de réservoirs plus grands et délivrent un haut débit dès le 1er étage. Ces pompes sont idéales

pour actionner des vérins de haute capacité.



## Ensembles pompe et vérin

Pompe P80 est

disponible sous forme **d'ensemble** (manomètre, pompe, flexible, raccord rapide, vérin) pour vous faciliter la sélection.

Page: 62



#### Tableau de sélection

Pour une sélection correcte de la pompe à main convenant à votre application prière de consulter nos

« Pages Jaunes ».

<mark>je: / 39</mark>

 Course		Dimensions (mm)														ī	Référence	
du piston																		
(mm)	Α	В	С	D	Е	F	Н	J	L	М	N	Р	Q	R	S	Т	(kg)	
25,4	383	480	30	35	37	_	550	416	163	_	140	111	_	-	8,4	-	6,2	P39
25,4	391	487	30	35	47	_	550	424	163	_	140	111	-	-	8,4	-	7,1	P77
25,4	428	511	30	35	55	_	579	460	195	_	150	121	42	-	8,4	74	10,7	P80 <sup>1)</sup>
25,4	428	511	30	35	55	_	579	460	195	_	150	121	42	_	8,4	74	14,1	P801
25,4	428	510	30	35	55	70	579	460	195	_	150	121	38	-	8,4	74	11,8	P84 <sup>3)</sup>
38,1	210	308	163	320	195	_	671	25	270	175	650	92	_	-	80	_	27,7	P462
38,1	210	308	163	320	195	_	671	25	270	175	650	92	89	68	80	_	27,7	P464 3)

▼ De gauche à droite: P25, P51, P18



- Les pompes P25 et P50 pompent de l'huile lors de chaque mouvement du manche, en montée et en descente, ce qui augmente l'efficacité et convient particulièrement dans un espace réduit
- Valve de décharge externe
- Valve de limitation de pression interne, protège des surcharges
- À utiliser avec les vérins et outils simple effet
- Le fonctionnement vertical P18 nécessite une tête de pompe orientée vers le bas
- Le fonctionnement vertical P25, P50 nécessite le côté évent de la pompe orienté vers le bas
- P51 pour fonctionnement horizontal uniquement.



## Manomètre et adaptateur GA45GC

Protégez-vous des surcharges de système en ne commandant qu'une seule référence pour un

manomètre, un adaptateur et un raccord préassemblés.

Page: 142



#### **Flexibles**

Enerpac offre une gamme complète de flexibles haute qualité. Pour garantir l'intégrité de votre système, utilisez uniquement les flexibles d'origine Enerpac.

Page: 128

Pompe à main P-8 utilisée pour verrouiller la table tournante d'une machine à polir le marbre.



Type de pompe	Capacité huile utilisable	Référence	Pression nominale	Déplacement par course	Effort max. sur le levier	
	(cm³)		(bar)	(cm³)	(kg)	
	360	P18	200	2,46	16	
Une vitesse	3277	P25	175	9,50	27	
OHE VILESSE	3277	P50	350	4,75	27	
	819	P51	200	4,10	27	

## Pompes à main basse pression

## Série



Capacité du réservoir:

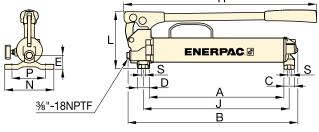
360 - 3277 cm<sup>3</sup>

Débit à la pression nominale:

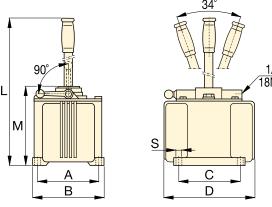
2,46 - 9,50 cm<sup>3</sup>/course

Pression de travail maximale:

175 - 350 bar

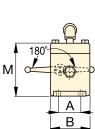


P18

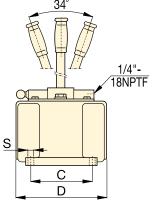


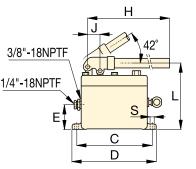


P25, P50



P51





#### série MP Pompes à main, pour applications

Pompes à main multifluides,

d'essais à haute pression avec remplissage à basse pression, résistent à la corrosion. Ces

pompes sont compatibles avec un grande nombre de fluides.

> 82 Page:

▼ Pompes à main P51 et vérins RC, utilisés pour maintenir les couches de bois sous pression pendant le laminage de panneaux.



Course du piston		Dimensions (mm)												
(mm)	Α	В	С	D	E	Н	J	L	М	N	S	(kg)		
25,4	221	316	30	35	37	385	254	163	_	140	8,4	5,0	P18	
38,1	152	173	152	240	_	-	_	684	200	_	10	16,3	P25	
38,1	152	173	152	240	-	-	-	684	200	-	10	16,8	P50	
25,4	52	92	181	200	57	610	29	160	129	_	9	5,4	P51	

## Série MP, Pompes à main multifluide

#### ENERPAC.

▼ Modèle: MP110



- Excellente résistance à la corrosion
- Equipées en standard de joints caoutchouc nitrile compatibles avec un grand nombre de fluides tels eau déminéralisée, émulsions huile /eau, solutions polyglycols, huiles minérales
- Pompes à deux vitesses, pression jusqu' à 1000 bars
- En option, les joints Buna Nitrile peuvent être remplacés par des joints EPDM convenant pour fluides de freins et Skydrol
- Corps de pompe imprégné aluminium anodisé, composants internes de la pompe en acier inoxydable
- Valve de pression réglable de l'extérieur
- À utiliser avec les vérins et outils simple effet
- Orifice pour manomètre 1/4" NPTF.

## Série

## **MP**

Débit à pression nominale:

1,6 - 20,6 cm<sup>3</sup>/course

Pression de travail maximale:

#### 110 - 1000 bar



#### Jeu de réservoir en option

Comprend un réservoir de 10 litres avec châssis traîneau, plaque supérieure avec joint d'étanchéité du réservoir, tuyau d'aspiration et boulons pour le montage. Capacité

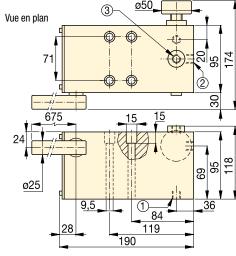
d'huile utile: 7,4 litres. Référence: MP10T.



## Pompe à main en acier inoxydable

Disponible également comme pompe à main en acier inoxydable, référence: **11-400** 





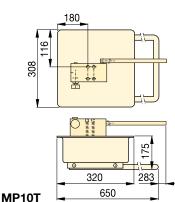
#### MP110, 350, 700, 1000

- (1) Aspiration/Orifice retour au réservoir 3/8"-18 NPTF
- ② Orifice pression 3/8"-18 NPTF
- (3) Orifice pour manomètre 1/4"-18 NPTF

Pompe Type	Capacité d'huile utile *	Référence **	nom	ssion inale ar)	par c	bit ourse n³)	Effort maximal sur le	Course du piston	Ā
	(cm³)		1er étage	2ème étage	1er étage	2ème étage	levier (kg)	(mm)	(kg)
	*	MP110	35	110	52,6	20,60	45	27,1	6,6
Deux	*	MP350	35	350	52,6	7,15	45	27,1	6,6
vitesses	*	MP700	35	700	52,6	2,63	45	27,1	6,6
	*	MP1000	35	1000	52,6	1,60	45	27,1	6,6

<sup>\*</sup> La pompe MP comprend un joint épaisseur 1,5 mm pour le montage du réservoir. Nécessite un réservoir extérieur.

\*\* À utiliser avec les vérins et outils simple effet.



## Pompe hydraulique à pied, légère et robuste

▼ Modèle: P392FP



- Robuste, durable et compacte
  - Cadre en acier pour une stabilité maximale
  - Manche acier
  - Réservoir en aluminium
- Verrouillage de la pédale et poids réduit, facilitent le transport
- Deux vitesses, réduction jusqu'à 78 % des coups de pédale par rapport à une pompe à une vitesse
- Valve de décharge progressive permettant un meilleur contrôle de la charge et un retour plus rapide pour tout les vérins simple effet à retour par ressort ou gravité
- Valve de décharge, large commande au pied pour un contrôle facile et mesuré de la descente de la charge
- Valve de pression interne, protège des surcharges.

Série **P** 



Capacité du réservoir:

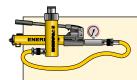
492 cm<sup>3</sup>

Débit à pression nominale:

## 2,47 cm<sup>3</sup>/course

Pression de travail maximale:

700 bar



## Ensembles complets pompe-vérin

Disponible sous forme d'ensembles

(manomètre, pompe, flexible, raccord rapide, vérin) pour vous faciliter la sélection.

Page: \_

62



#### **Flexibles**

Enerpac propose une ligne complète de flexibles hydrauliques de qualité. Pour assurer le bon fonctionnement de votre système,

n'utiliser que des flexibles d'origine Enerpac.

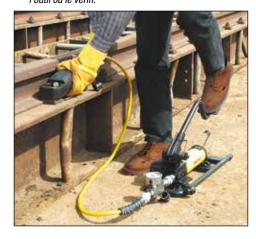
age: 12

Valve de décharge 3/8"18NPTF 52 600

Capacité d'huile utile	Référence	Pres nom (b)	inale	par c	<b>bit</b> ourse n³)	Effort maximal sur le	Course du piston	Ā
(cm³)		1er étage	2ème étage	1er étage	2ème étage	levier (kg)	(mm)	(kg)
492	P392FP *	15	700	11,26	2,47	42	25,4	7,0

<sup>\*</sup> Disponibles sous forme d'ensembles, voir note sur cette page.

 Le modèle P-392FP offre l'avantage d'un fonctionnemnt mains libres pour manœuvrer l'outil ou le vérin.



## Série P, 11, Pompes à main très haute pression **ENERPAC** 2

▼ De gauche à droite: 11-100, P2282



- Le modèle P2282 à deux vitesses permet un remplissage plus rapide, réduisant ainsi la durée du cycle de l'essai dans de nombreuses applications
- Construites en acier inoxydable 303, les modèles 11-100 et 11-400 permettent l'utilisation avec de nombreux fluides tels que l'eau distillée, les diesters, les silicones, les huiles solubles et le pétrole
- Gros robinet de décharge pour un meilleur contrôle du relâchement de la pression
- Orifices ¾"-16 étanchéité sur cône pour une pression nominale de 2800 bar.

# Très haute pression, jusqu'à 2800 bar



#### Robinet coupe-circuit 72-750 à 2 voies en inox

La solution idéale pour les applications 2800 bar, nécessitant un robinet coupe-circuit ou une

valve de protection du manomètre.

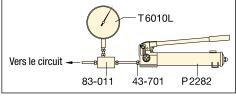


## Manomètres pour circuits d'essais

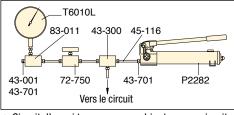
Pour le contrôle de la pression hydraulique. Ces manomètres, comme le **T6010L**, sont

disponibles avec filetage à cône d'étanchéité ou avec filetage NPTF dans une grande gamme de pression.





▲ Circuit d'essai type



▲ Circuit d'essai type avec un robinet coupe-circuit

Etanchéité sur cône	
Les raccords haute	
pression en acier	Tube en
inoxydable assurent	acier inoxydable
l'étanchéité au moyen	Bague
d'une surface conique.	Corps
L'écrou de serrage	
maintient serré la	
bague et le tube lequel	
assure l'étanchéité sur	holoholoholod / / / / / /
la surface du cône pour	
des pressions de l'ordre	
de 2800 bar.	Orifice de purge
	Ecrou de serrage

Type de pompe	Capacité d'huile utile	Référence	Pres nomi (ba	nale*	Dé par c (cr		Effort maximal sur levier	
	(cm³)		1er étage	2e étage	1er étage	2e étage	(kg)	
2 vitesses	983	P2282	13	2800	16,22	0,61	48,1	
1 vitesse	737	11-100	-	700	-	2,49	54,4	
i vitesse	737	11-400	-	2800	-	0,62	54,4	

Contacter Enerpac pour les applications dans lesquelles la pression de travail est inférieure à 10 % de la pression nominale.

## Pompes à main très haute pression

#### **▼** Raccords et tubes très haute pression

Description		Connexion	Référence
	2	800 bar	
Bouchon écrou de serrage		Cône 0,38"	43-001
Coude		Cône 0,38"	43-200
Té	T.	Cône 0,38"	43-300
Té mano- mètre		Cône 0,38" / Orifice manomètre cône 0,25"	43-301
Adapteur manomètre	-	Cône 0,38" / Orifice manomètre cône 0,25"	83-011
Raccord union	3	Cône 0,38"	43-400
Croix		Cône 0,38"	43-600
Ecrou de serrage avec bague		Cône 0,38"	43-701
Connecteur de manomètre	S	Cône 0,25"	43-704
Tube	_	100mm tube * Ø ext. 0,38" 200mm tube * Ø ext. 0,38" 300mm tube * Ø ext. 0,38"	45-116 45-126 45-136
	Uniq	uement 700 bar	
Adapteur		.38" F cone - 1/4" M NPTF	41-146
	4	.38" F cone - %" M NPTF	41-166
Adapteur		.38" F cone - 1/4" F NPTF	41-246
	Tild I	.38" F cone - %" F NPTF	41-266
Adapteur	C	.38" M cone - %" F NPTF	41-366

Note : Les raccords à cône 0,25" ont un filetage <sup>9</sup>/<sub>16</sub>"-18 ; à cône 0,38" un filetage <sup>9</sup>/\*-16 UNF.

\* La longueur réelle des tubes est 19 mm plus courte que la longueur nominale indiquée. Ces dimensions font que la distance, de centre à centre, entre les valves et les raccords est un multiple de 100 mm.

Série P 11



Capacité du réservoir:

737 - 983 cm<sup>3</sup>

Débit à pression nominale:

0,61 - 2,49 cm<sup>3</sup>/course

Pression de travail maximale:

700 - 2800 bar

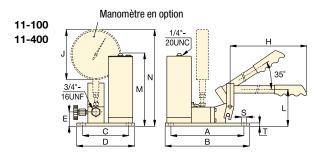


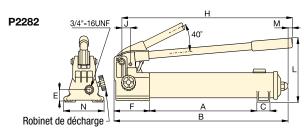
Les pompes très haute pression n'ont PAS de valve de pression de sécurité interne.

Pièce en acier inoxydable
Raccords ultra-haute pression

entièrement en acier inoxydable, sauf l'adaptateur **41-366**, en acier au

carbone nickelé.





Course du piston		Dimensions (mm)													
uu pistoii															
(mm)	Α	В	С	D	E	F	Н	J	L	М	N	S	Т	(kg)	
25,4	344	558	35	_	31	133	527	29	228	7	120	_	_	6,4	P2282
19,8	240	266	151	177	45	_	635	162	114	237	314	7	9	10,0	11-100
19,8	240	266	151	177	45	-	635	162	114	237	314	7	9	10,0	11-400

▼ Photo : XC1201ME



- Pompe sans fil, zéro émission
- Une conception légère avec poignée intégrée et sangle d'épaule facilite le transport
- Le réservoir à vessie souple prévient toute fuite/pollution et permet une mise en œuvre de la pompe dans toutes les positions
- Le moteur puissant de 0,37 kW et la batterie lithium-ion de 28 V assurent une vitesse exceptionnelle et une durée de fonctionnement à l'avenant
- Le capot très résistant en composite renforcé de fibres de verre garantit une plus grande durabilité sur les applications particulièrement difficiles
- Avec la technologie sur batterie, le risque de trébucher n'existe plus, contrairement à ce qui se passe avec les pompes filaires électriques ou pneumatiques
- Trois configuration de soupapes pour les vérins simple et double effet : 3 voies/2 positions, 4 voies/3 positions ou décharge-blocage
- Également disponible sous forme de pompes dynamométriques.



## L'efficacité d'une pompe filaire La portabilité d'une pompe à main



## Télécommande interactive sur les modèles XC1302S

Disponible uniquement sur les modèles de pompe **XC1302S**. Grâce à la télécommande

interactive, l'utilisateur passe d'une simple pression sur un bouton du mode « jog » (pas à pas) au mode « évacuation de la pression du système ». (Cordon de 3 mètres de long.)



#### Batterie de 28 volts

Le modèle **XC28V** est fourni avec une batterie lithium-ion pour des performances maximales et une durée de fonctionnement exceptionnelle.



#### Cadre de protection

Cadre en option pour pompes de la série XC. Lors de la commande, veuillez utiliser la référence XCRCTK.



## Ensemble manomètre et adaptateur GA45GC

Protégez-vous des surcharges système en commandant une seule référence regroupant manomètre, bloc adaptateur et raccord pré-assemblés.

Page: 14

 Bloc d'alimentation portable pour simplifier les travaux les plus difficiles.

## Pompes hydrauliques sur batterie



#### Pompes sans fil de la série XC

Les pompes sur batterie de la série XC conviennent idéalement aux travaux exigeant portabilité,

rapidité et sécurité. Elles sont parfaites pour les lieux éloignés sans alimentation électrique, mais aussi pour les chantiers intérieurs où les risques de trébuchement et les problèmes d'ergonomie ou de place existent.

Les pompes sur batterie de la série XC sont compatibles avec tous les outils hydrauliques et vérins de petite à moyenne taille d'Enerpac. En outre, elles sont conformes aux normes







#### Batterie lithium-ion pour une autonomie optimale:

- 279 coupes de barres d'armature de ø10 mm à l'aide d'une cisaille WHC750
- 112 levages avec un écarteur WR5
- 44 coupes d'écrous M27 8.8 à l'aide d'un casse-écrou NC3241
- 28 opérations de levage à l'aide d'un vérin RC104 (10 tonnes, course de 100 mm)

Remarque : Le nombre de cycles par charge varie selon l'état de la batterie et de l'outil et selon les conditions ambiantes. La durée de vie de la batterie avec des outils double effet est d'environ 75 % de la durée de vie avec des outils comparables à simple effet.

## Série XC



Capacité du réservoir :

1,0 à 2,0 litres

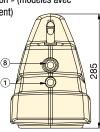
Débit à la pression nominale :

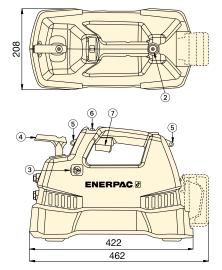
0,25 I/min

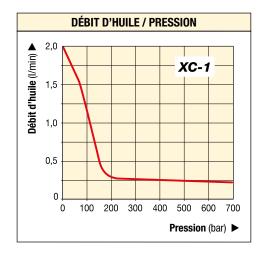
Pression de service maximale :

700 bar

- 1) Orifice de sortie %"-18 NPTF
- (2) Orifice de remplissage d'huile (utiliser un entonnoir)
- Orifice d'accès à la valve de décharge réglable par l'utilisateur
- (4) Distributeur
- 5 Points d'ancrage de la sangle d'épaule
- 6 Dispositif de sécurité
- Bouton marche/arrêt
- Orifice d'entrée « rétraction » (modèles avec distributeur 4/3 uniquement)







#### **▼** TABLEAU DE SÉLECTION

Type de pompe	Capacité Référence d'huile utilisable		Dél	oit de so (I/min)	rtie	Type de distributeur	Tension du chargeur	Ā
(pour vérin)	(litres)		Hors charge	140 bar	700 bar		(Vca)	(kg)
	1,0	XC1201MB <sup>1)</sup>	2,05	0,49	0,25	3 voies, 2 positions	115	10,0
	2,0	XC1202MB	2,05	0,49	0,25	3 voies, 2 positions	115	11,0
Simple	1,0	XC1201ME 1)	2,05	0,49	0,25	3 voies, 2 positions	230	10,0
effet	2,0	XC1202ME	2,05	0,49	0,25	3 voies, 2 positions	230	11,0
	1,0	XC1201M 2)	2,05	0,49	0,25	3 voies, 2 positions	ı	10,0
	2,0	XC1202M 2)	2,05	0,49	0,25	3 voies, 2 positions	-	11,0
Cimple	2,0	XC1302SB	2,05	0,49	0,25	Décharge-blocage	115	11,4
Simple effet	2,0	XC1302SE	2,05	0,49	0,25	Décharge-blocage	230	11,4
CIICL	2,0	XC1302S 2)	2,05	0,49	0,25	Décharge-blocage	-	10,2
	1,0	XC1401MB	2,05	0,49	0,25	4 voies, 3 positions	115	10,0
	2,0	XC1402MB	2,05	0,49	0,25	4 voies, 3 positions	115	11,0
Double	1,0	XC1401ME	2,05	0,49	0,25	4 voies, 3 positions	230	10,0
effet	2,0	XC1402ME	2,05	0,49	0,25	4 voies, 3 positions	230	11,0
	1,0	XC1401M 2)	2,05	0,49	0,25	4 voies, 3 positions	-	10,0
	2,0	XC1402M 2)	2,05	0,49	0,25	4 voies, 3 positions	-	11,0

<sup>1)</sup> Disponible sous forme d'ensemble pompe-vérin (voir page 62).

Sans fil électrique ni flexible à air, la pompe à batterie



<sup>2)</sup> Batteries et chargeur non fournis.

## Série ZC, Pompes hydrauliques sur batterie

ENERPAC.

▼ ZC3308JE



#### Productivité, performances, sécurité

- Plus besoin d'utiliser un générateur et des rallonges avec cette solution sans fil à haut débit, qui permet aux utilisateurs d'économiser du temps et de l'argent
- Le moteur sans balai de 1,0 kW et la pompe à 3 étages offrent à la pompe et à l'outillage une productivité maximale tout en minimisant l'accumulation de chaleur et les temps d'arrêt
- La batterie lithium-ion offre une durée de fonctionnement supérieure, même dans des conditions de chantier extrêmes
- Cordon suspendu de 3 m très pratique pour un fonctionnement sans tracas
- Niveau sonore réduit 80 dBA max.
- Groupe hydraulique zéro émission.



# Solides. Fiables. Innovantes.

# Alimentation sur batterie hautes performances



Chargeur de batterie *										
ZC115VC	120 V - 60 Hz									
ZC230VC	230 V - 50 Hz									
Batterie **										
ZC82V4NA	82 V, 4 Ah									
ZC82V4EUAU	82 V, 4 Ah									
ZC82V4EUAU	82 V, 4 Ah									

 \* Chargement rapide en 1 heure.
 \*\* NA désigne l'Amérique du Nord et EUAU l'Europe et l'Australie.



#### Manomètres

Réduisent le risque de surcharge et assurent le fonctionnement durable et fiable de votre équipement. La gamme complète de nos manomètres se trouve à la section « Composants ».

Page:

127



#### **Flexibles**

Enerpac propose une gamme complète de flexibles hydrauliques de haute qualité. Pour garantir l'intégrité de votre système, n'utilisez que les flexibles

hydrauliques Enerpac.

Page: 🎤

128

 Pompe hydraulique sur batterie Enerpac de la série ZC3 utilisée pour les applications à contrainte de rail (page 190).

## Pompes hydrauliques sur batterie



## Pompes hydrauliques sans fil, sur batterie, série ZC

La pompe Enerpac de la série ZC permet de combiner les performances d'une pompe électrique à la commodité et la portabilité d'une pompe à batterie. Cette solution silencieuse et sans fil est idéale pour les applications où les émissions et le bruit sont une préoccupation, ou lorsque l'électricité ou l'air ne sont pas facilement disponibles.

## La batterie Lithium-ion permet une autonomie maximalisée

L'alimentation de la pompe est assurée par une batterie lithium-ion rechargeable de 82 V. La batterie lithium-ion est capable d'offrir des durées de fonctionnement impressionnantes, même en conditions de chantier extrêmes.

- 50 opérations de levage avec un vérin RC1006 (95 tonnes, course de 168 mm).
- 90 opérations de levage avec un vérin RC504 (50 tonnes, course de 101 mm).

#### Options de distributeur

- Distributeur manuelle à 4 voies et 3 positions utilisée avec les vérins à double effet.
- Distributeur manuelle à 3 voies et 3 positions utilisée avec les vérins simple effet.
- Distributeur manuelle à 4 voies et 3 positions avec fonctions de verrouillage et avec remise au centre par pilotage hydraulique utilisée dans les applications de post-tension du béton.

#### Possibilités d'utilisation

- Solution sans fil à haut débit pour les applications industrielles
- Réparations de fondations
- Industrie ferroviaire
- · Post-tension du béton.

## Série **ZC**



Capacité du réservoir :

#### 8 litres

Débit à la pression nominale :

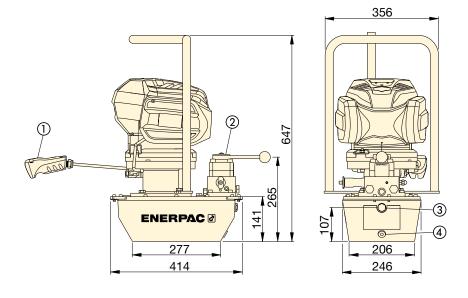
0,52 I/min

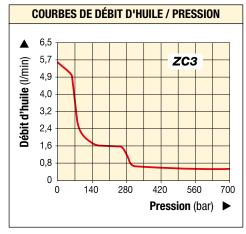
Puissance du moteur :

1,0 kW

Pression de travail maximale :

**700 bars** 





- 1) Suspension à distance Marche/Arrêt moteur
- ② Distributeur illustrée VM43-LPS
- 3 Verre-regard
- 4 Vidange d'huile ½" NPTF

Pour vérin ou outil	Capacité d'huile utilisable	Référence de distributeur manuelle	Fonction du distributeur	Référence *	Do	é <b>bit de sort</b> (I/min)	Tension du chargeur de batterie	**	
	(litres)				< 70 bars	< 275 bars	< 700 bars	V - Hz	(kg)
à simple effet	6,6	VM33	Avance/neutre/retour	ZC3308JB	5,0	1,3	0,52	115 - 60	29,7
a Simple effet	0,0	VIVIOO	Avance/neutre/retour	ZC3308JE	3,0	1,3	0,32	230 - 50	29,7
à double effet	6,6	VM43	Avance/neutre/retour	ZC3408JB	5,0	1,3	0,52	115 - 60	29,7
a double cliet	a double effet 0,0 VIVI43 Avance/fieutre/feto		Avance/neutre/retour	ZC3408JE	3,0	1,3	0,32	230 - 50	29,1
Outils de post-tension	6,6	VM43LPS	Avance/verrouillage/retour	ZC3908JB	5,0	1,3	0,52	115 - 60	33,3
avec fonctions de verrouillage	0,0	VIVI4SLFS	Avance/verrounlage/retour	ZC3908JE	3,0	1,3	0,32	230 - 50	აა,ა

<sup>\*</sup> Tous les modèles sont conformes aux critères de sécurité CE et à tous les critères TÜV. La pompe comprend un chargeur et une batterie.

<sup>\*\*</sup> Poids incluant l'huile et la batterie. Poids de la batterie = 2,6 kg.

#### ▼ PUJ1200E



- Légères et compactes de 11,8 à 18,6 kg
- Grande poignée pour une portabilité maximale
- Deux vitesses pour réduire la durée des cycles et augmenter la productivité
- Moteur universel 230 Volts 50/60 Hz, fonctionne bien, même en cas de perte de tension
- Télécommande du moteur 24 VCA, câble longueur 3 m pour une meilleure sécurité de l'utilisateur
- Démarrage en pleine charge
- Solide protection moulée, avec poignée intégrée, protège le moteur des impuretés et des chocs.
- ▼ La combinaison d'une pompe compacte PUJ1200E et d'un vérin extra-plat RCS302 permet de repositionner une table élévatrice afin de faciliter la maintenance.



# Performances élevées, faible poids



#### Manomètres

Minimisent le risque de surcharge et garantissent un fonctionnement sûr et de longue durée de votre équipement. Pour utilisation avec votre pompe 'Compacte',

nous vous suggérons le manomètre **G2535L** et l'adaptateur **GA3**. Pour la gamme complète des manomètres, voir le chapitre 'Composants'.

Page: 138



#### **Flexibles**

Enerpac propose une ligne complète de flexibles hydrauliques de qualité. Pour le bon fonctionnement de votre système, n'utiliser que les flexibles d'origine Enerpac.

Page: 128



#### Tableau des vitesses

Pour déterminer la vitesse approximative d'un vérin, voir dans nos 'Pages Jaunes' le tableau des

vitesses des vérins.

age: 405

Type de pompe	Capacité d'huile utile	Référence * 230 Volts	non	ssion ninale par)	
(à utiliser avec vérin)	(litres)		1er étage		
	1,9	PUD1100E	13	700	
	3,8	PUD1101E	13	700	
Simple effet	1,9	PUJ1200E	13	700	
Simple ellet	3,8	PUJ1201E	13	700	
	1,9	PUD1300E	13	700	
	3,8	PUD1301E	13	700	
Double effet	1,9	PUJ1400E	13	700	
Double ellet	3,8	PUJ1401E	13	700	

<sup>\*</sup> Pour tension 115 volts remplacer le suffixe 'E' par 'B'.

## Pompes électriques 'Compactes'



#### Concernant la pompe 'Compacte'

Elle convient principalement pour actionner les vérins de

petite ou de moyenne taille ou de l'outillage hydraulique. Compacte et de faible poids, elle est idéale dans les applications où un transport facile de la pompe est requis. Le moteur universel peut être alimenté par de longs câbles ou par des alternateurs. Pour plus d'informations sur les applications voir les 'Pages Jaunes'.

#### Série PUD1100

- Permet le contrôle avance-retour de vérins simple effet
- Idéale pour les applications de poinconnage
- · Pour les applications sans maintien de la
- Un câble de 3 m permet la télécommande du moteur et du distributeur.

#### Série PUD1300

- Permet le contrôle avance-maintienretour de vérins simple effet
- Pour les applications avec maintien de la
- Un câble de 3 m permet de commander du moteur et du distributeur.

#### Série PUJ

- Le distributeur manuel permet avance, maintien et retour.
- Distributeurs 3 et 4 voies disponibles pour vérins simple et double effet
- Câble avec télécommande de 3 m pour commander à distance le moteur.







#### **Série** PH



Capacité du réservoir:

1,9 - 3,8 litres

Débit à pression nominale:

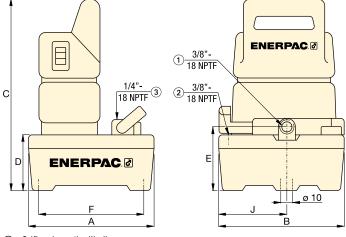
0,32 I/min

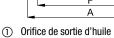
Puissance du moteur:

0,37 kW

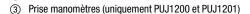
Pression de travail maximale:

700 bar





2) Orifice du réservoir



				C	<b>0U</b>	RB	E C	EΙ	DÉE	3IT						
	3,5 -					ı				ı						
li (ii	3,0 - 2,5 - 2,0 - 1,5 -												P	U		
u/l	2,5															
	2.0	1														
oit d'	2,0 -	1														
Dét		1														
	1,0 -	1														
	0,5 -		1									_				
	0	)	10	00	20	00	30	00	40	00	50	00	60	00	70	00
									F	re	ssi	on	(ba	ar)	▶	

Débit d	d'huile	Type de Function du Cour distributeur distributeur		Courant	Tension moteur	Niveau sonore			Dime	ensions	(mm)			Ā	Référence*
(,, , ,	,													_	
1 <sup>er</sup>	2 <sup>e</sup>														
étage	étage			(Amps)	(VAC)	(dBA)	Α	В	С	D	Е	F	J	(kg)	
3,31	0,32	Valve de	Avance/	3,2	230	85	244	244	362	101	119	203	133	11,8	PUD1100E
3,31	0,32	décharge **	Retour	3,2	230	85	368	309	373	105	130	323	142	17,2	PUD1101E
3,31	0,32	3/2 manuel	Avance/	3,2	230	85	244	244	362	101	119	203	133	10,0	PUJ1200E
3,31	0,32	3/2 manuei	Maintien/Retour	3,2	230	85	368	309	373	105	130	323	142	15,4	PUJ1201E
3,31	0,32	0/0 álastriaus	Décharge et	3,2	230	85	244	244	362	101	119	203	133	12,0	PUD1300E
3,31	0,32	3/2 électrique	maintien	3,2	230	85	368	309	373	105	130	323	142	17,5	PUD1301E
3,31	0,32	4/0 manual	Avance/	3,2	230	85	244	244	362	101	119	203	133	13,2	PUJ1400E
3,31	0,32	4/3 manuel	Maintien/Retour	3,2	230	85	368	309	373	105	130	323	142	18,6	PUJ1401E

<sup>\*\*</sup> Valve de décharge électrique pour retour automatique du piston du vérin.

## Pompes hydrauliques électriques, série ZE2

ENERPAC.

▼ Pompe électrique ZE2208ME, série ZE2



- Moteur à induction de 0,56 kW pour un fonctionnement durable et silencieux
- De 71 à 79 dBA sur toute la plage de pression
- Le réservoir en acier de 6,8 litres assure la capacité et le fonctionnement à froid pour une large gamme d'utilisations
- Protection IP54
- Les roulements robustes prolongent la durée de vie de la pompe en réduisant la chaleur et l'usure et en améliorant la lubrification
- Les clapets de non-retour à piston remplaçables augmentent la durée de vie des principaux composants de la pompe
- Électrovanne de décharge VE32D disponible
- Options de commande manuelle et à télécommande pour une plus grande facilité d'utilisation.

## Durable, fiable et facile à utiliser



#### Manomètres

Minimisent le risque de surcharge et garantissent un fonctionnement sûr et de longue durée de votre équipement.

Voir la gamme complète de manomètres au chapitre composants.

Page: ,

127



#### **Flexibles**

Enerpac propose une ligne complète de flexibles hydrauliques de qualité. Pour assurer le bon fonctionnement de votre système, ne commander que des flexibles d'origine Enerpac.

Page:

128



#### Tableau des vitesses

Pour déterminer la vitesse approximative d'un vérin, voir dans nos « Pages Jaunes » le tableau des vitesses des vérins.

Page.

40





## Pompes hydrauliques électriques

Pompes électriques, série ZE2

La pompe ZE2 fait partie de la série ZE éprouvée d'Enerpac et utilise un grand nombre des

éléments de conception des modèles de plus grande taille de la gamme.

Le moteur à induction de 0,56 kW permet des débits productifs, un cycle de longue durée et un fonctionnement silencieux. Associée à l'élément de pompage efficace, résistant et facile à entretenir, la pompe ZE2 est parfaite pour les environnements de fabrication et les ateliers.

Les différentes options de commande et de valves offrent la flexibilité nécessaire pour adapter la pompe à une large gamme d'opérations de pressage, de poinçonnage et autres.

Comparez la pompe ZE2 aux autres pompes de la série ZE et trouvez le modèle le plus adapté à l'utilisation souhaitée. Série **ZE2** 



Capacité du réservoir :

## 6,8 litres

Débit à la pression nominale :

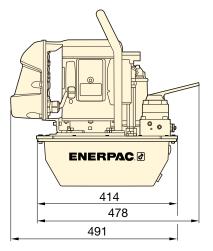
0,27 I/min.

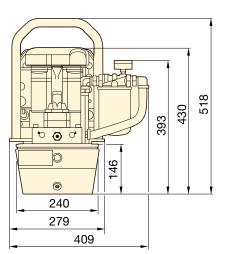
Puissance du moteur :

0,56 kW

Pression de travail maximale :

**700 bars** 





DÉBIT D'HUILE/PRESSION

3,0
2,5
2,5
1,0
0,5
0 100 200 300 400 500 600 700
Pression (bars) ▶

Pompe ZE2 avec filtre de ligne retour en option

Pour l'utilisation avec un vérin	Fonction de maintien de la valve	Capacité d'huile utilisable	Référence <sup>1)</sup> de pompe à deux étages	à 50	d'huile O Hz nin.)	Type de valve	Fonctionnement de la valve	Tension du moteur	Taille du moteur	Niveau sonore	
*		(litres)		7 bars	700 bars			(V c.a.)	(kW)	(dBA)	(kg)
S/E		6,8	ZE2108DE (B, I)	2,7	0,27	VE32D	Électrovanne avec télécommande	230	0,56	79	42,4
S/E		6,8	ZE2208ME (B, I) 2)	2,7	0,27	VM32	Manuelle sans télécommande	230	0,56	79	37,8
S/E	•	6,8	ZE2308ME (B, I) 2)	2,7	0,27	VM33	Manuelle sans télécommande	230	0,56	79	38,3
D/E	•	6,8	ZE2408ME (B, I) 2)	2,7	0,27	VM43	Manuelle sans télécommande	230	0,56	79	38,3
S/E		6,8	ZE2208PE (B, I)	2,7	0,27	VM32	Manuelle avec télécommande	230	0,56	79	41,3
S/E	•	6,8	ZE2308PE (B, I)	2,7	0,27	VM33	Manuelle avec télécommande	230	0,56	79	41,7
D/E	•	6,8	ZE2408PE (B, I)	2,7	0,27	VM43	Manuelle avec télécommande	230	0,56	79	41,7
S/E	•	6,8	ZE2308EE (B, I)	2,7	0,27	VE33	Électrovanne avec télécommande	230	0,56	79	49,0
D/E	•	6,8	ZE2408EE (B, I)	2,7	0,27	VE43	Électrovanne avec télécommande	230	0,56	79	49,0

<sup>\*</sup> Pour l'utilisation avec des vérins et des outils S/E simple effet ou D/E double effet.

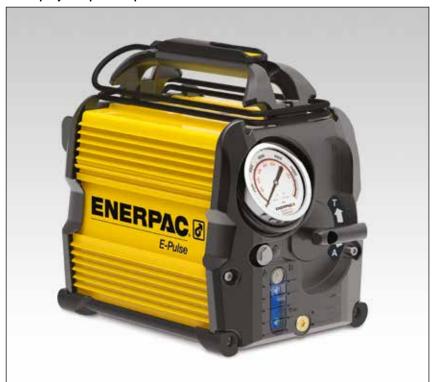
<sup>1)</sup> Les références se terminant par la lettre **B** sont des modèles de 115 V c.a., monophasés, 50/60 Hz et avec conformité CE. La lettre **I** indique que la pompe est disponible en 208 à 240 V, monophasé, 50/60 Hz avec prise NEMA 6/15 et conformité CE. La lettre **E** indique que la pompe est disponible en 208 à 240 V, monophasé, 50/60 Hz avec prise européenne et conformité CE.

 $<sup>^{1)}\,</sup>$  Tous les modèles peuvent être commandés avec les options/accessoires installés en usine suivants :

**F** = filtre de ligne retour, **G** = manomètre de 0 à 1000 bars (ø 63,5 mm), **S** = pompe à un étage

<sup>2)</sup> Les modèles peuvent être commandés avec un pressostat (P).

▼ Pompe hydraulique électrique E-Pulse® EP3204JE-G



#### **Performances**

- Pompe à deux étages avec rapport débit/pression important : 2,13 l/min à 175 bar; 0,52 l/min à 700 bar
- Commandes intelligentes maintenant la puissance du moteur à un niveau constant sur toute la plage de pression
- Modulateur de puissance 24 Vcc réduisant les effets d'une faible alimentation
- Bloc à six pistons assurant un débit régulier et un fonctionnement en douceur du vérin ou de l'outil.

#### Durabilité

- Boîtier en aluminium résistant
- Moteur à entraînement direct et aimant permanent ultra-efficace permettant une utilisation en continu et une durée de vie plus longue
- Protection thermique intégrée
- Indice de protection : IP54 pour la pompe, IP67 pour la télécommande.

#### Commodité

- Molette de réglage pour une mise en œuvre ultraprécise
- Système de gestion de télécommande et de câble
- Manomètre intégré avec mise à l'échelle en bar, MPA et psi
- Orifice de remplissage d'huile, niveau d'huile et aérateur automatique.

## Une productivité optimale dans un format innovant



#### Télécommande interactive

Télécommande intégrée dont l'aimant assure la fixation sécurisée sur la poignée de la pompe.

- Le statut de fonctionnement, de programmation et de diagnostic est renseigné par un témoin LED jaune/vert/rouge et par les vibrations de la télécommande.
- Les codes d'erreur indiquent à l'opérateur si des problèmes liés à la tension, la température ou les boutons surviennent, ou si un entretien par un professionnel est nécessaire.



#### Variateur de régime

Molette de réglage pour une mise en œuvre ultraprécise de l'outil ou du vérin. La plage réglable se situe environ entre 25 et 100 % du régime maximal.



#### Support d'arrimage

Il permet de fixer la pompe à la surface de travail : **support MBEP-1** en option.



## Support de montage de collecteur

Possibilité de fixer les collecteurs hydrauliques à débit séparé AM21 et AM41 : **support MMBEP-1** en option.

## Pompes hydrauliques électriques E-Pulse®

#### Pompes E-Pulse®

Par leur conception innovante, les pompes Enerpac E-Pulse favorisent les gains de productivité. Les commandes intelligentes maintiennent la puissance du moteur à un niveau constant et assurent un débit supérieur à celui des pompes traditionnelles.

Outre que le variateur de régime permet une précision absolue, le modèle E-Pulse se démarque par son aspect pratique.

Parmi ses atouts figurent un système de gestion de câble et une télécommande intégrée dont l'aimant assure la fixation sécurisée sur la poignée de la pompe.

Le boîtier en aluminium résistant est concu pour faciliter l'accès et l'entretien de l'appareil. Placé au cœur de tout système hydraulique, le modèle E-Pulse assure d'excellentes performances et une commodité sans faille.

## Série



Capacité du réservoir :

## 3,0 litres

Débit à la pression nominale :

0,52 I/min

Puissance moteur :

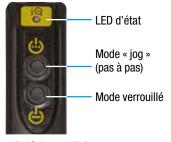
0,63 kW

Pression de service maximale :

700 bar

4,0

3,5



3/2 jog, 3/2 décharge, 4/3 jog télécommande avec cordon de 3 mètres



3/2 décharge-blocage télécommande avec cordon de 3 mètres

#### Débit d'huile (I/min) ▶ 3,0 2,5 2,0 1,5 1,0 0,5 300 100 200 400 500 Pression (bar)

100 % de la puissance nominale \*

**DÉBIT D'HUILE / PRESSION** 

E-Pulse®

600 700

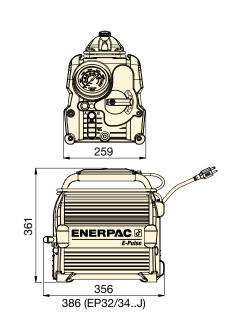
- 50 % de la puissance nominale \* 25 % de la puissance nominale \*
- \* Débit à différents régimes

#### **▼ CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES**

Série/type de pompe	Débit de sortie (I/min)			1	Tension moteur	Type de fiche	Appel de courant	Niveau sonore
	1 bar	175 bar	350 bar	700 bar	(Vca)		(Ampères)	(dBA)
EP3B-G					100-120	NEMA 5-15	12	
EP3I-G	3,61	2,13	0,95	0,52	200-250	NEMA 6-15	7	70-85
EP3E-G					200-250	Schuko CEE 7/7	7	

#### **▼ TABLEAU DE SÉLECTION**

Avec outil ou vérin	Capacité d'huile utilisable (litres)	Référence	Type de distributeur	Fonction du distributeur	Fonctions de la télécommande	(kg)
	3,0	EP3104DB-G EP3104DI-G EP3104DE-G	3/2 électrique	Décharge	Avance	18,6
Simple effet	3,0	EP3204JB-G EP3204JI-G EP3204JE-G	3/2 manuel	Jog	Marche/ arrêt moteur	18,4
	3,0	EP3304SB-G EP3304SI-G EP3304SE-G	3/2 électrique	Blocage et décharge	Avance/ rétraction	18,7
Double effet	3,0	EP3404JB-G EP3404JI-G EP3404JE-G	4/3 manuel	Jog	Marche/ arrêt moteur	18,6



Nous vous présentons les pompes Enerpac de la classe Z, conçues pour obtenir un échauffement minimum, une consommation moindre d'énergie électrique et faciles à entretenir.

Enerpac a utilisé les dernières technologies dans les domaines des matériaux, des guidages et des étanchéités pour concevoir une pompe dont les caractéristiques et les atouts dépassent de loin ceux des pompes électriques disponibles aujourd'hui. La réduction du nombre de pièces en mouvement, la minimisation des pertes de charges et la réduction des frottements permettent aux pompes de la classe Z de travailler plus longtemps, tout en consommant moins d'énergie et en diminuant le cas échéant le coût des interventions de maintenance.



Paliers à usage intensif

Bloc pompe immergée

un premier étage à grand débit

Eccentrique d'équilibrage

Les pompes Enerpac de la classe Z -La qualité et la performance avant tout !





## **Classe Z, conception innovante**

#### Le bloc pompe de la classe Z, cœur des systèmes hydrauliques

Une conception à la pointe de la technique permet d'augmenter les débits, de diminuer les échauffements et de diminuer la consommation d'énergie. D'où une durée de vie allongée, la possibilité d'augmenter les cadences de travail, d'augmenter la productivité de vos équipes et de réduire vos frais d'exploitation.

Les paliers à usage intensif augmentent la durée de vie de la pompe en réduisant la friction, les charges sur les surfaces et les contraintes.

Le bloc pompe immergé dans l'huile du réservoir allonge la durée de vie de l'ensemble par une diminution des échauffements, une meilleure lubrification et une diminution des effets d'usure.

Pompe auto-amorçante avec un premier étage à grand débit lequel, en s'ajoutant au débit du deuxième étage de la pompe à piston, augmente les performances et améliore le débit d'huile, que l'on opère par temps froid ou chaud.

Equilibrage des pièces en rotation pour un fonctionnement sans vibration, une réduction des effets d'usure, de friction et du niveau sonore.

Clapets piston remplaçables, augmente la durée de vie de la pompe.

Télécommande ergonomique avec interrupteurs étanches pour améliorer la sécurité de l'utilisateur.

#### Options d'usine et accessoires de la classe Z

La liste complète d'accessoires comp<mark>renant notamment les refroidisseurs, cadres traîneaux, capteurs de pression, filtres sur ligne retour et contacteurs de niveau et de température permettent d'adapter les pompes de classe Z aux nombreuses applications industrielles.</mark>

#### Les pompes de la classe Z convenant à votre application

Disponible avec une gamme de débit pour moteur universel et huit gammes de débits pour moteur à induction. Choisissez parmi les modèles à un ou deux étages pour fournir les meilleures performances de vos systèmes hydrauliques dans quasiment toutes les applications industrielles.

Débit d'huile à 700 bar	Série de pompe de la classe Z *	Puissance Consom- du moteur mation d'air électrique du moteur		Puissance du moteur à essence	Page:
(I/min)		(kW)	(I/min air)	(kW)	
0,27	ZE2	0,56	_	-	92
0,52	ZC3	1,0	_	-	88
0,55	ZE3	0,75	_	_	104
0,82	ZE4(T)	1,12	-	_	104, 276
1,00	ZU4(T)	1,25	-	_	98, 272
1,30	ZA4(T)	_	2840	_	116, 280
1,60	ZG5	-	-	4,8	118
1,64	ZE5(T)	2,24	-	_	104, 276
2,73	ZE6	5,60	-	_	104
3,30	ZG6	-	-	9,7	118

<sup>\*</sup> ZC3 pompes hydrauliques sur batterie. Les séries ZA4T, ZU4T, ZE4T et ZE5T sont des pompes spécifiques aux clés dynamométriques.

#### Écran LCD rétroéclairé pour la gamme de pompes classe Z

- Information d'utilisation de la pompe, comptage des heures et des cycles
- Avertissement et enregistrement des baisses de tension
- Options d'autotest et de diagnostic
- Information affichée en six langues
- Affichage pression (en cas d'usage avec capteur de pression en option)
- Mode de réglage pression à gâchette (en cas d'usage avec capteur de pression en option).



Écran LCD rétroéclairé disponible pour les pompes électriques des séries ZU et ZE



#### Applications pour pompes série ZU

- Portable: lorsque la pompe doit être transportée fréquemment et/ ou doit fonctionner dans des lieux éloignés
- Moteur universel: monophasé, fonctionne bien même en cas de perte de tension, d'utilisation sur groupe électrogène ou d'une rallonge éléctrique de grande longueur
- Utilisation/cycle: applications intermittentes
- Vérins et outils: pour vérins de taille moyenne à grande, simple et double effet nécessitant des vitesses de mouvements en approche élevées.
- Débit de la pompe: Pompe à deux étages.



#### Application pour pompes série ZE

- Stationnaire: lorsque la pompe occupe un emplacement fixe
- Moteur à induction: monophasé et triphasé pour utilisation intensive
- Utilisation/cycle: travaux lourds, applications à cycles importants
- Vérins et outils: pour vérins de taille moyenne à grande, simple et double effet nécessitant des vitesses de mouvements élevées.
- Débit de la pompe: Pompe à un ou deux étages.

## Série ZU4, pompes électriques

#### ENERPAC. 🗗

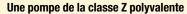
ZU4308ME (Classic), ZU4420SEH (Pro)



- Pompe haut rendement à deux vitesses, débit d'huile et pression bypass élevés
- Puissant moteur électrique universel de 1,25 kW, excellent rapport poids / puissance et caractéristiques de fonctionnement à basse tension performantes
- Capot de protection haute résistance, moulée en matériau composite, protège le moteur et l'électronique, avec poignée ergonomique isolante pour faciliter le transport

#### **Exclusivement sur les modèles série Pro**

- Ecran LCD rétroéclairé avec affichage pression, diagnostic et une lisibilité inégalée sur une pompe électrique portable
  - information d'utilisation de la pompe, comptage des heures et des cycles
  - auto-test, diagnostic et options de lecture
  - lecture de la pression et mode réglage pression max automatique.



La technologie brevetée des pompes de la classe Z augmente la productivité par une pression bypass de premier

étage plus élevée, particulièrement pour les applications avec flexibles de grande longueur. circuits à perte de charge élevées, levage lourd et/ou l'utilisation de certains vérins et outils à double effet.

Les pompes hydrauliques Enerpac série ZU4 conviennent particulièrement pour actionner des vérins de moyenne et grande taille, des outils hydrauliques ou pour des cycles intermittents à vitesse élevée.

#### Pompe électrique Classic

- Le modèle Classic est équipé de composants électromécaniques traditionnels (transformateurs, relais et commutateurs).
- La pompe Classic fournit une puissance hydraulique durable, sûre et efficace destinée à des activités comme la construction, la post-tension et la réparation de fondations.

#### Pompe électrique Standard

• Destinée aux applications ne requérant pas les options d'affichage numérique de la pompe Premium. Disponible en version à commande manuelle ou par impulsions.

#### Pompe électrique Pro

- · Affichage numérique à cristaux liquides (LCD) avec horodateur intégré, information d'autodiagnostic, de calcul de cycle et de basse tension.
- Affichage de la pression également en cas d'équipement optionnel de la pompe d'un capteur de pression

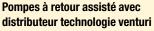








De conception robuste. la série ZU4 à réservoir en acier supportera les conditions difficiles des chantiers actuels.



Pour améliorer la productivité et la rétraction des pistons, Enerpac

propose des configurations de distributeurs conçues pour accélérer les vitesses de rétraction des vérins. Les pompes de la série ZU4 sont dotées avec distributeurs de la technologie **venturi** pour faciliter le retour plus rapide par gravité des vérins simple effet. Voir le type de distributeur dans la grille de commande et les détails dans la section distributeurs.

Page:

100

## Série ZU4, spécifications et dimensions

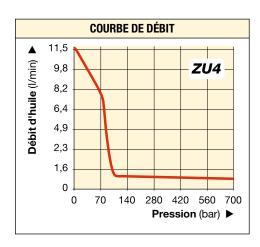
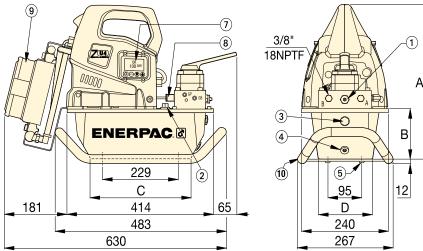
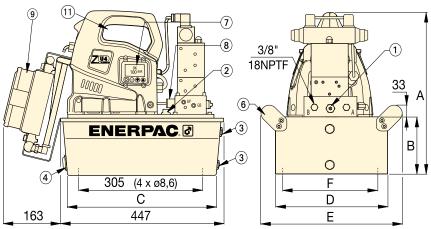


	TABLEAU DE PERFORMANCE										
Puis- sance moteur		<b>Débit d</b> <b>à 50</b> (I/n	) Hz		Caractéristiques moteur électrique	Niveau sonore	Plage réglage limiteur de				
(kW)	7 bar	50 bar	350 bar	700 bar	(Volts-Ph-Hz)	(dBA)	pression (bar)				
1,25	11,5	8,8	1,2	1,0	115-1-50/60 230-1-50/60	85-90	140-700				



Série ZU4 avec réservoirs 4,6 et 6,8 litres



**Série ZU4 avec réservoirs 19,8 et 39 litres** (vue à gauche sans poignée latérale)

## **Série ZU4**



Capacité du réservoir :

## 4,6 à 39 litres

Débit à la pression nominale :

#### 1,0 I/min

Puissance du moteur :

## 1,25 kW

Pression de travail maximale :

#### **700 bars**

Orifice avant et retour 3/8"-18 NPTF

- 1) Valve de pression réglable par l'utilisateur
- ② Orifice de remplissage SAE #10 %"-14 UNF-2B
- 3 Voyant niveau d'huile
- 4 Vidange d'huile ½" NPTF
- (5) M8, profondeur 6 mm
- 6 Poignées sur tous les réservoirs 19,8 et 39 litres.

#### Options:

- 7 Ecran LCD rétroéclairé
- 8 Capteur de pression
- Refroidisseur
- Traîneau. Convient pour réservoirs 4,6 et 6,8 litres
- 1) Poignées sur tous les réservoirs 19,8 et 39 litres.
- Poignées (pas affichées) incluses sur tous les réservoirs 19,8 et 39 litres.

Dimensions de la pompe (mm)									
Capacité réservoir									
(litres)	Α	В	С	D	E	F			
4,6	424	142	279	152	-	-			
6,8	424	142	279	206	-	-			
19,8	465	180	413	422	500	396			
39	551	269	399	503	576	480			

## Guide de commande pour pompes la série ZU4 ENERPAC.

#### ▼ ÉTAPE 1 : sélectionnez une pompe dans le tableau de commande.

Il est possible de déterminer la fonctionnalité de la pompe à l'aide de la référence. Les indications ci-dessous vous permettent de sélectionner la pompe du tableau la plus



Type de Type de Groupe Type de Capacité Fonction-Tension produit moteur de débit distribudu nement de réservoir distributeur teur

Accessoires installés en usine

#### 1 Type de produit

**Z** = série de la pompe

#### 2 Type de moteur

**U** = moteur électrique universel

#### 3 Groupe débit d'huile

4 = 1.0 l/min  $\dot{a} 700 \text{ bars}$ 

#### 4 Type de distributeur

- = distributeur de décharge (VE32D)
- = distributeur manuelle ou électrique à 3 voies/2 positions (VM32 ou VE32)
- = distributeur manuelle ou électrique à 3 voies/3 positions (VM33 ou VE33)
- distributeur manuelle ou électrique à 4 voies/3 positions (VM43 ou VE43)
- = distributeur manuelle de verrouillage à 3 voies/3 positions 6 avec clapet anti-retour piloté (VM33L)
- = distributeur manuelle à 3 voies/2 positions (VM22)
- 8 = distributeur manuelle de verrouillage à 4 voies/3 positions avec clapet anti-retour piloté (VM43L)
- = distributeur manuelle à 4 voies/3 positions avec siège électrique (VM43LPS)
- = distributeur Venturi manuelle à 3 voies/3 positions (VM33VAC) 10
- 11 = distributeur Venturi électrique à 3 voies/3 positions (VE33VAC)

#### 5 Capacité du réservoir

04 = 4.6 litres20 = 19.8 litres= 6,8 litres 40 = 39 litres

#### 6 Fonctionnement de la distributeur

= distributeur électrique de décharge avec télécommande et écran LCD Electric D

distributeur manuelle d'avance pas à pas avec télécommande (sans écran LCD)

distributeur manuel avec LCD électrique (sans télécommande)

М distributeur manuelle (sans télécommande ni écran LCD)

distributeur manuelle avec télécommande (sans écran LCD)

S distributeur électrique avec télécommande et écran LCD Electric

#### 7 Tension

 $\mathbf{B} = 115 \,\mathrm{V}$ , monophasé, 50/60 Hz

208 à 240 V, monophasé, 50/60 Hz (avec prise européenne

et conforme à la norme CEM européenne)

208 à 240 V, monophasé, 50/60 Hz (avec prise NEMA 6-15)

#### ▼ ÉTAPE 2 : accessoires installés en usine

Sélectionnez les accessoires installés en usine et ajoutez-les au référence de la pompe. après le tiret. L'exemple ci-dessus indique qu'un régulateur thermique (H) et un cadre de protection (R) ont été ajoutés à la pompe.

#### 8 Les accessoires installés en usine incluent les accessoires suivants :

= filtre de ligne retour

**G** = manomètre = refroidisseur

K = châssis traîneau

= commutateur de niveau & de température

 $\mathbf{N}$  = anneaux de levage

(sans poignées de réservoir)

cadre de protection

T = capteur de pression

**U** = pédale de commande



#### **Deux vitesses**

Concues pour venir rapidement au contact de la charge, et les applications nécessitant de

grandes capacités d'huiles telles que les levages multivérins.



#### Tableau des vitesses

Pour déterminer à quelle vitesse la pompe choisie va actionner le vérin, voir le tableau des vitesses pompe-vérin dans

les « Pages Jaunes ».

405



#### Pompes à retour assisté avec distributeur technologie venturi

Pour améliorer la productivité et la rétraction des pistons, Enerpac propose des configurations de

distributeurs conçues pour accélérer les vitesses de rétraction des vérins. Les pompes de la série ZU4 sont dotées avec distributeurs de la technologie venturi pour faciliter le retour plus rapide par gravité des vérins simple effet.

Page:



#### Kits de distr. à ressort central

Les distributeurs manuels 3 positions des séries VM et VC sont facilement convertibles en distributeurs à ressort central.

Sur ces kits reversibles, la poignée met automatiquement la valve en position neutre lorsqu'elle est relâchée.

## Tableau de commande des pompes de la série ZU4

#### **▼ MODÈLES DE POMPES SÉRIE ZU ÉLECTRIQUE PRO** AVEC DISTRIBUTEUR ELECTRIQUE, TÉLÉCOMMANDE ET ÉCRAN LCD ELECTRIC

AVEO DISTRIBUTEON ELECTRIQUE, TELECOMMANDE ET ECHAN EUD ELECTRIC								
	S/E ou D/E <sup>1)</sup>	Maintien	Type de distribu- teur <sup>2)</sup>	Capacité du réservoir	(kg)	Référence 230 V c.a., monophasé, 50/60 Hz <sup>3)</sup>		
	0./5	- I	VECOD	, ,		7114404DE (D. I)		
Avec distributeur de décharge	S/E		VE32D	4,6	29	ZU4104DE (B, I)		
Parfait pour le poinçonnage, le sertissage	S/E		VE32D	6,8	31	ZU4108DE (B, I)		
et la découpe	S/E		VE32D	19,8	51	ZU4120DE (B, I)		
Lorsque le maintien de la charge n'est	-		-	_	_	-		
pas requis.	_		-	-	_	-		
Avec distributeur électrique	S/E	•	VE32	4,6	29	ZU4204SE (B, I)		
Parfait pour les applications de levage	S/E	•	VE32	6,8	31	ZU4208SE (B, I)		
et lorsqu'une commande à distance est	S/E	•	VE32	19,8	51	ZU4220SE (B, I)		
nécessaire	S/E	•	VE33	6,8	37	ZU4308SE (B, I)		
Le moteur tourne en continu sur les	S/E	•	VE33	19,8	57	ZU4320SE (B, I)		
pompes équipées de distributeur VE33 et VE43	S/E	•	VE33	39,0	79	ZU4340SE (B, I)		
Équipés de la distributeur VE32 tournent	S/E		VE33VAC	6,8	34	ZU41108SE (B)		
uniquement lors de l'avance. Ils sont	S/E	•	VE33VAC	19,8	53	ZU41120SE (B)		
coupés lors du maintien et de la rétraction	S/E	•	VE33VAC	39,0	76	ZU41140SE (B)		
Distributeur avec technologie Venturi	D/E	•	VE43	6,8	37	ZU4408SE (B, I)		
(VE33VAC) pour une rétraction plus rapide	D/E		VE43	19,8	56	ZU4420SE (B, I)		
des vérins simple effet.	D/E	•	VE43	39,0	79	ZU4440SE (B, I)		

## Série ZU4



Capacité du réservoir:

4,6 - 39 litres

Débit à pression nominale:

1,0 I/min

Puissance du moteur:

1,25 kW

Pression de travail maximale:

700 bar

#### **▼** MODÈLES DE POMPES SÉRIE ZU AVEC DISTRIBUTEURS MANUELLES

▼ MIDDELES DE FUMILES SEUIE 50 AAEC DISTUIDUTEURS MINIMOEFFES									
	S/E Maintien		Type de	Capacité	ī	Référence	230 V c.a., monophas	é, 50/60 Hz <sup>3)</sup>	
	OU D/E 1)		distribu- teur <sup>2)</sup>	du réservoir		Manuel uniquement	Electric standard avec	Classic Electric	
				(litres)	(kg) 5)		télécommande	télécommande 4)	
Avec distributeur manuelles	S/E		VM22	4,6	27	ZU4704ME (B, I)	-	ZU4704PE (B, I)	
Le choix parfait pour la plupart des	S/E		VM22	6,8	29	ZU4708ME (B, I)	_	ZU4708PE (B, I)	
applications	S/E		VM22	19,8	49	ZU4720ME (B, I)	_	ZU4720PE (B, I)	
commande manuelle du distributeur	S/E		VM32	4,6	25	ZU4204ME (B, I)	ZU4204JE (B, I)	_	
pour les applications simple ou double	S/E		VM32	6,8	28	ZU4208ME (B, I)	ZU4208JE (B, I)	_	
effet	S/E		VM32	19,8	47	ZU4220ME (B, I)	ZU4220JE (B, I)	_	
<ul><li>Commande du moteur sur le capot</li><li>Distributeur avec technologie Venturi</li></ul>	S/E		VM32	39,0	70	ZU4240ME (B, I)	ZU4240JE (B, I)	_	
(VM33VAC) pour une rétraction plus	S/E	•	VM33	4,6	25	ZU4304ME (B, I)	_	_	
rapide des vérins simple effet	S/E	•	VM33	6,8	28	ZU4308ME (B, I)	ZU4308JE (B, I)	ZU4308PE (B)	
Les modèles avec télécommande sont	S/E	•	VM33	19,8	48	ZU4320ME (B, I)	ZU4320JE (B, I)	ZU4320PE (B)	
parfaits pour la production et le levage	S/E	•	VM33	39,0	71	ZU4340ME (B, I)	ZU4340JE (B, I)	ZU4340PE (B)	
Les distributeurs avec blocages	S/E	•	VM33VAC	6,8	29	ZU41008ME (B)	ZU41008JE (B)	_	
permettent un verrouillage hydraulique	S/E	•	VM33VAC	19,8	48	ZU41020ME (B)	ZU41020JE (B)	-	
du vérin jusqu'à ce que le distributeur	S/E	•	VM33L	6,8	30	ZU4608ME (B)	ZU4608JE (B)	-	
soit tourné en position rétractation.	S/E	•	VM33L	19,8	49	ZU4620ME (B)	ZU4620JE (B)	-	
	D/E	•	VM43	6,8	29	ZU4408ME (B, I)	ZU4408JE (B, I)	ZU4408PE (B)	
	D/E	•	VM43	19,8	48	ZU4420ME (B, I)	ZU4420JE (B, I)	ZU4420PE (B)	
	D/E	•	VM43	39,0	71	ZU4440ME (B, I)	ZU4440JE (B, I)	ZU4440PE (B)	
	D/E	•	VM43L	4,6	30	ZU4808ME (B)	ZU4808JE (B)	-	
	D/E	•	VM43L	19,8	50	ZU4820ME (B)	ZU4820JE (B)	-	

<sup>1)</sup> S/E ou D/E = pour l'utilisation avec des vérins et des outils simple effet ou double effet. 2) Des détails supplémentaires sont disponibles dans la section Distributeurs.

<sup>3</sup> La lettre **B** indique que la pompe est disponible en 115 V, monophasé, 50/60 Hz. Exemple de référence de commande : **ZU4208MB**.

La lettre I indique que la pompe est disponible en 208 à 240 V, monophasé, 50/60 Hz avec prise NEMA 6-15. Exemple de référence de commande : ZU4208MI. 4) La pompe Classic Electric est équipée de composants électromécaniques traditionnels (transformateurs, relais et commutateurs) au lieu de l'électronique d'état solide.

<sup>5)</sup> Poids indiqués pour la pompe avec distributeur manuelle. Pour la pompe Electric standard avec télécommande, vous devez ajouter 0,5 kg et la pompe Classic Electric avec télécommande, 1,5 kg.

REMARQUE: Fonctionnement de la distributeur "L" disponible sur les pompes avec distributeur manuelle. Remplacez "M" le fonctionnement de la distributeur "L". Exemple: 2U4608LE.

## Accessoires pour la série ZU4

## ENERPAC. 🗗



#### Cadre de protection (R)

• Protège et stabilise la pompe.

Modèles de pompes courants avec cadre de protection installé en usine					
ZU4108DE-R (B, I)	ZU4308ME-R (B, I)				
ZU4208JE-R (B, I)	ZU4320ME-R (B, I)				
ZU4220JE-R (B, I)	ZU4408ME-R (B, I)				
ZU4208SE-R (B, I)	ZU4420ME-R (B, I)				
ZU4308JE-R (B, I)	ZU4408JE-R (B, I)				
ZU4320JE-R (B, I)	ZU4420JE-R (B, I)				
ZU4308SE-R (B, I)	ZU4408SE-R (B, I)				
ZU4320SE-R (B, I)	ZU4420SE-R (B, I)				

S'adapte sur les réservoirs
4,6 et 6,8 litres <sup>1)</sup>
4,6 et 6,8 litres <sup>2)</sup>
19,8 litres
39 litres

- 1) Sans refroidisseur
- 2) Avec refroidisseur



Modèles de pompes cou avec pédale de command	
ZU4108DE-U (B, I)	
ZU4208SE-U (B, I)	
ZU4220SE-U (B, I)	
ZU4320SE-U (B, I)	
ZU4408SE-U (B, I)	
ZU4420SE-U (B, I)	

Réf. du kit d'accessoires	Peut être utilisé sur la pompe ZU4. Pompes avec distributeur électrique de décharge et distributeur à 3 positions, et écran LCD Electric
ZCF-2	Distributeurs électriques série VE

#### Pédale de commande (U)

• Câble de 3 mètres, commande mains libres.



Modèles de pompes courants avec refroidisseur installé en usine				
ZU4108DE-H (B, I)				
ZU4208SE-H (B, I)				
ZU4308SE-H (B, I)				
ZU4408SE-H (B, I)				
ZU4420SE-H (B, I)				

Réf. du kit d'accessoires	Peut être utilisé sur
ZHE-U115	Pompes de 115 V
ZHE-U230	Pompes de 230 V

#### Refroidisseur (H)

- Refroidit l'huile de dérivation
- Augmente la durée de vie de l'huile et réduit l'usure des composants hydrauliques.



Modèles de pompes courants avec capteur de pression installé en usine, pompe LCD Electric requise				
ZU4108DE-T (B, I)				
ZU4208SE-T (B, I)				
ZU4308SE-T (B, I)				
ZU4408SE-T (B, I)				
ZU4420SE-T (B, I)				

Réf. du kit d'accessoires	Plage de pressions réglable	Répéta- bilité du point de com- mutation	Plage neutre	
10/6	(bar)	(%)	(bar)	
ZPT-U4	3,5 - 700	± 0,5	3,5	

#### Capteur de pression (T)

- Plus résistant que les manomètres analogiques
- Affiche les valeurs en psi, bars ou Mpa
- Arrêt du moteur ou point mort à la pression définie.

## Accessoires pour la série ZU4



## Commutateur de niveau/de température (L) 1)

- Coupe la pompe lorsque la température de fonctionnement est élevée ou le niveau d'huile est faible
- Se branche directement dans le boîtier électrique de la pompe
- Installation facile sur le réservoir
- Pompe LCD Electric requise.

200
- Comment

#### Filtre de ligne retour (F)

- Le filtre de 25 microns supprime les contaminants du débit d'huile de retour
- La soupape de dérivation interne permet d'éviter les dommages si le filtre est sale
- · Avec voyant d'entretien
- Élément filtrant remplaçable PF25.



Capacité du réservoir :

#### 4,6 à 39 litres

Débit à la pression nominale :

1,0 I/min

Puissance du moteur :

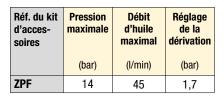
1,25 kW

Pression de travail maximale :

#### **700 bars**

Réf. du kit d'acces- soires	Température de fonction- nement	Pression maximale	À	
	(°C)	(bar)	(kg)	
ZLS-U4	5 - 110	10	0,1	

Commutateur de niveau/de température (L) non disponible sur les réservoirs de 4,6 et 6,8 litres.



# ENERPAC 2

#### Châssis traîneau (K)

- Permet de soulever facilement à deux mains
- Augmente la stabilité de la pompe sur une surface meuble ou un sol accidenté
- Ne peut être utilisé en association avec un cadre de protection.

Réf. du kit d'acces- soires	S'adapte sur les réservoirs	(kg)
SBZ-4	4,6 et 6,8 litres <sup>2)</sup>	2,2
SBZ-4L	4,6 et 6,8 litres <sup>3)</sup>	3,2

- 2) Sans régulateur thermique
- Avec régulateur thermique



#### Manomètre (G)

- Permet de réduire le risque de surcharge pour garantir la longévité de l'équipement
- Diamètre de 63 mm, à glycérine
- Échelle en bars et en psi.

Réf. du kit d'acces- soires	Déscription
G2536L	0 à 1000 bars, 0 à 15.000 psi

# 1

#### Refroidisseur

Stabilise la température de l'huile à un maximum de 54 °C lorsque la température ambiante est de 21 °C.

Ne dépassez pas le débit d'huile maximal et la pression nominale maximale. Le refroidisseur n'est pas conçu pour les liquides à base d'eau ou d'eau et de glycol.

Transfert thermique*	thermique* maximale		Tension	
(BTU/h)	(bar)	(l/min)	(V c.c.)	
900	20,7	26,5	12	

\* À un débit de 1,9 l/min et une température ambiante de 21 °C.



#### Flexibles

Enerpac offre une gamme complète de flexibles 700 bar. Pour garantir l'intégrité de votre système, utilisez uniquement les flexibles d'origine Enerpac.

Page: 128

## Série ZE, pompes électriques 700 bar

#### ENERPAC. 🗗

▼ De gauche à droite: ZE3304ME-K, ZE4110DE-FHR



- Haut rendement, pompe à un ou deux étages débit et pression by-pass plus élevés, moins d'échauffement et consommation électrique 18% inférieure à celle d'une pompe comparable
- Boîtier électrique moulé en matériaux à haute résistance, conçu pour environnement industriel rude, protège l'électronique, l'alimentation et l'affichage digital
- Protection et classe d'isolation IP54
- Affichage digital rétro éclairé, affiche les paramètres de fonctionnement de la pompe et permet d'effectuer le diagnostic avec une facilité de lecture jamais offerte à ce jour sur une pompe industrielle (de série sur pompe avec distributeurs électriques, en option sur autres modèles)
- Moteur électrique industriel cartérisé, refroidi par ventilateur, augmente la durée de vie, convient pour environnement industriel rude
- Avec distributeurs manuels et électriques, limiteur de pression incorporé réglable par l'utilisateur. Orifices de sortie 3/8" NPTF
- Sur tous les moteurs électriques, protection en acier du ventilateur
- Voyant de niveau d'huile plein sur les réservoirs 9,8, 19,8 et 39 litres, indicateurs de niveau d'huile sur les réservoirs de 4,6 et 6,8 litres.
- Mise à l'air avec filtre 40 Microns et système anti fuite
- Réservoirs acier.

Série **ZE** 

Capacité du réservoir :

4,6 à 39 litres

Débit à la pression nominale :

0,55 à 2,73 l/min

Puissance du moteur :

0,75 à 5,60 kW

Pression de travail maximale :

**700 bars** 

Solides, fiables et innovantes



#### Tableau des vitesses

Pour déterminer à quelle vitesse la pompe choisie va actionner le vérin,

voir le tableau des vitesses pompe-vérin dans les « Pages Jaunes ».

Page:

405



#### Distributeurs avec blocage

Pour applications demandant un maintien positif de la charge, les distributeurs des séries VM (VM32 excepté) sont disponibles avec un

clapet anti-retour piloté **VM33L** et **VM43L**. Celuici provoque le blocage hydraulique de la charge jusqu'à ce que le distributeur se trouve placé en position retour.



## Pompes à retour assisté avec distributeur technologie venturi

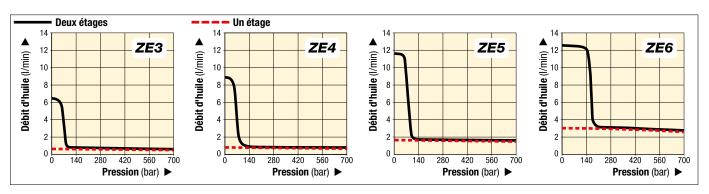
Pour améliorer la productivité et la rétraction des pistons, Enerpac propose des configurations de

distributeurs conçues pour accélérer les vitesses de rétraction des vérins. Les pompes de la série ZU4 et ZE sont dotées avec **distributeurs de la technologie venturi** pour faciliter le retour plus rapide par gravité des vérins simple effet.

Page:

122

## Série ZE, spécifications et dimensions



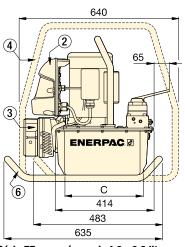
#### **▼ POMPES SÉRIES ZE TABLEAU DE PERFORMANCE**

Série	Débit d'huile * (l/min)  Basse pression Haute		ression	Pompe	Taille réservoir	Puis- sance moteur	Plage réglage limiteur de pression	Niveau sonore	
	à 7 bar	à 50 bar	à 350 bar	à 700 bar		(litres)	(kW)	(bar)	(dBA)
ZE3	0,59	0,59	0,57	0,55	Un étage	4,6 - 6,8 - 9,8	0,75	70-700	75
ZE3	6,15	5,26	0,57	0,55	Deux étages	19,8 - 39			
ZE4	0,87	0,87	0,84	0,82	Un étage	4,6 - 6,8 - 9,8	1,12	70-700	75
ZE4	8,88	8,20	0,84	0,82	Deux étages	19,8 - 39	1,12	70-700	
ZE5	1,75	1,72	1,68	1,64	Un étage	0.0 10.0 20 2	2,24	70-700	75
ZES	11,61	11,27	1,68	1,64	Deux étages	9,8 - 19,8 - 39	2,24	70-700	75
ZE6	3,00	2,94	2,86	2,73	Un étage	9,8 - 19,8 - 39	5,60	70-700	80
	12,29	12,15	2,86	2,73	Deux étages	9,6 - 19,6 - 39			

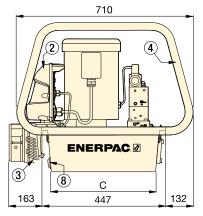
Un ou deux étages
Choisir une pompe
à un étage pour des
applications exigeant un débit
constant quelle que soit la
pression, par exemple pour
les essais.
Les pompes à deux étages
possèdent un débit plus
élevé à basse pression pour
une avance plus rapide vers
la position de travail, pour
réduire la durée des cycles et

augmenter la productivité.

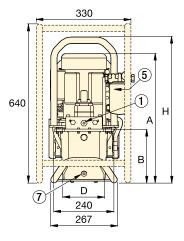
<sup>\*</sup> Débit et vitesse du monteur à 50 Hz. Le débit et la vitesse du moteur à 60 Hz correspondent aux 6/5 de ces valeurs.

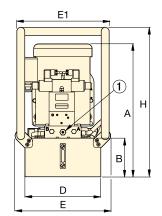


Série ZE avec réservoir 4,6 - 6,8 litres



Série ZE avec réservoir 9,8 - 19,8 - 39 litres





- Limiteur de pression réglable par l'utilisateur sur tous les distributeurs manuels et électriques.
   Orifices A et B 3/8" NPTF;
   orifices auxiliaires 1/4" NPT.
- ② Boîtier électrique
- ③ Refroidisseur
- 4 Cadre de protection
- ⑤ Filtre ligne retour
- (6) Traîneau
- (7) Orifice écoulement d'huile
- (8) Orifice pour contacteur niveau/température

Capacité réservoir	<b>Dimensions série ZE</b> (mm)						
(litres)	Α	В	C	D	E	E1	Н
4,6	457	143	279	152	_	_	513
6,8	457	143	279	206	_	_	513
9,8	533	158	419	305	384	371	600
19,8	558	180	419	422	501	488	625
39	648	270	399	505	576	572	715

## Pompes séries ZE, tableau de sélection

#### ENERPAC. 🗗

**▼** MODÈLES DE POMPES DE LA SÉRIE ZE

Sans distributeur, avec plaque de couvercle,

• Commande manuelle de la distributeur pour

les applications simple effet ou double effet

(VM33VAC) pour une rétraction plus rapide des

sans boîtier électrique

Distributeur manuelle

vérins simple effet

électrique monophasé.

applications

sans boîtier électrique ni LCD

· Le choix parfait pour la plupart des

Distributeur avec technologie Venturi

• Interrupteur marche/arrêt sur le moteur

· Commande manuelle du moteur

#### ▼ ÉTAPE 1 : sélectionnez une pompe dans le tableau de commande

Il est possible de déterminer la fonctionnalité de la pompe à l'aide de la référence. Les indications ci-dessous vous permettent de sélectionner la pompe du tableau la plus adaptée à l'application.



produit moteur

Type de

Groupe de débit

Type de

distribu-

Capacité du réservoir

Fonctionne-Tension ment de la distributeur

Accessoires installés en usine

#### 1 Type de produit

= catégorie de pompe

Type de

#### 2 Moteur d'entraînement

= moteur électrique à induction

#### 3 Groupe débit d'huile

= 0.55 l/min à 700 bars

= 0,82 l/min à 700 bars = 1,64 l/min à 700 bars

= 2,73 l/min à 700 bars

#### 4 Type de distributeur

= sans distributeur, avec plaque de couvercle

= distributeur de décharge 3/2 VE32D

= distributeur manuelle 3/2 VM32

= distributeur manuelle VM33 ou 3 électrique 3/3 VE33

= distributeur manuelle VM43 ou électrique 4/3 VE43

6 = distributeur manuelle de verrouillage 3/3 avec clapet anti-retour piloté VM33L

 distributeur manuelle de verrouillage 4/3 avec clapet anti-retour piloté VM43L

**10** <sup>6)</sup> = distributeur Venturi manuelle à 3 voies/3 positions (VM33VAC)

11 <sup>6)</sup> = distributeur Venturi électrique à 3 voies/3 positions (VE33VAC)

#### 5 Capacité du réservoir

= 4.6 litres 20 = 19.8 litres= 6.8 litres 08 40 = 39 litres

= 9.8 litres

#### 6 Fonctionnement de la distributeur

= distributeur électrique de décharge avec télécommande et écran LCD

 distributeur manuel avec LCD électrique (sans télécommande)

= distributeur manuelle, sans M télécommande, ni écran LCD

= sans distributeur, ni boîtier électrique

= distributeur électrique avec télécommande et écran LCD

#### 7 Tension du moteur

#### Moteur monophasé

 ${\bf B}^{\,1)} = 115 \, {\rm V, monophas\acute{e}, 50-60 \, Hz}$ 

= 208 à 240 V, monophasé, 50-60 Hz avec prise européenne SCHUKO

= 208 à 240 V, monophasé, 50-60 Hz avec prise américaine Nema 6-15

#### Moteur triphasé 3)

= 208 à 240 V, triphasé, 50-60 Hz

= 460 à 480 V, triphasé, 50-60 Hz

= 380 à 415 V, triphasé, 50-60 Hz

 $P^{(2)} =$ 

pressostat

**R** = cadre de protection

 $S^{5} = pompe à un étage$ 

 $T^{(2)}(4)$  = capteur de pression

 $U^{(2)}$  = pédale de commande

#### Distr. de décharge, boîtier électr. & écran LCD

- Parfait pour le poinçonnage, le sertissage et la découpe • Lorsque le maintien de la charge n'est pas requis
- Une télécommande à bouton-poussoir avec câble de
- 3 mètres contrôle la soupape et le moteur.

#### Distributeur électrique à 3 positions avec boîtier électrique

- · Parfait pour la production et le levage
- Toutes les distributeurs disposent de trois positions : avance, maintien et rétraction
- Distributeur avec technologie Venturi (VM33VAC) pour une rétraction plus rapide des vérins simple effet
- Une télécommande à bouton-poussoir avec câble de 3 mètres contrôle la distributeur et le moteur.

#### ▼ ÉTAPE 2 : accessoires installés en usine

Sélectionnez les accessoires installés en usine et ajoutez-les au référence de la pompe. après le tiret. L'exemple ci-dessus indique qu'un filtre de ligne retour (F) et un refroidisseur (H) ont été ajoutés à la pompe.

#### 8 Les accessoires installés en usine incluent les accessoires suivants :

= filtre de ligne retour

**G**<sup>4)</sup> = manomètre H 2) = refroidisseur

K = châssis traîneau

L 2) = commutateur de niveau/de température

N = anneaux de levage (pas de poignées de réservoir)

Les pompes de 115 V sont fournies avec une prise de 15 A pour l'utilisation intermittente. Un circuit de 20 A est recommandé pour l'utilisation fréquente à fréquence maximale.

Ces accessoires (H, P, L et T) nécessitent l'ensemble électrique LCD. Commutateur de niveau/de température (L) non disponible sur les réservoirs de 4,6 et 6,8 litres. Pressostat (P) uniquement disponible sur les distributeurs manuelles sans soupape de verrouillage. L'ensemble électrique LCD prend en charge un pressostat ou un capteur de pression, mais pas les deux.

Les pompes équipées d'un moteur triphasé sans boîtier électrique sont fournies sans câble, ni démarreur, ni protection contre la

Manomètre (G) non disponible sur les pompes équipées d'un capteur de pression. Le capteur de pression permet la lecture numérique de la pression sur l'écran LCD.

Non disponible sur les pompes avec distributeur Venturi de type 10 ou 11.

Non disponible sur les pompes de la série ZE3.

# Tableau de commande des pompes de la série ZE

	S/E ou	Maintien	Type de distribu-	Capacité du	<b>Série ZE3 (0,75 kW)</b> Débit de sortie à		Série ZE4 (1,12 kW Débit de sortie à	)	Série ZE5 (2,24 l	•	Série ZE6 (5,60 kW) Débit de sortie à		
	D/E 1)		teur 2)	réservoir	700 bars : 0,55 l/min		700 bars : 0,82 l/mii	700 bars : 1,64 l/		700 bars : 2,73 l/min			
				(litres)	Référence <sup>3)</sup> E = 230 V, 1-phasé	(kg)	Référence <sup>3)</sup> E = 230 V, 1-phasé	(kg)	Référence <sup>3)</sup> W = 400 V, 3-phasé	(kg)	Référence <sup>3)</sup> W = 400 V, 3-phasé	(kg)	
		- N	_	6,8	ZE3008NE (B, I, J, G, W)	45	ZE4008NE (B, I, J, G, W)	43	_	_	-	_	
			_	9,8	ZE3010NE (B, I, J, G, W)	45	ZE4010NE (B, I, J, G, W)	49	ZE5010NW (J, G)	54	ZE6010NW (J, G)	72	
			_	19,8	ZE3020NE (B, I, J, G, W)	57	ZE4020NE (B, I, J, G, W)	61	ZE5020NW (J, G)	66	ZE6020NW (J, G)	84	
			_	39,0	ZE3040NE (B, I, J, G, W)	80	ZE4040NE (B, I, J, G, W)	84	ZE5040NW (J, G)	89	ZE6040NW (J, G)	107	
	S/E	_	VM22	19,8	-	_	ZE4720ME (B, W)	65	-	_	-	-	
	S/E	_	VM32	4,6	ZE3204ME (B)	39	-	_	_	_	-	-	
	S/E	_	VM32	6,8	ZE3208ME (B, I, J, G, W)	41	ZE4208ME (B, I, J, G, W)	45	-	_	_	-	
	S/E	_	VM32	9,8	ZE3210ME (B, I, J, G, W)	47	ZE4210ME (B, I, J, G, W)	51	ZE5210MW (J, G)	56	ZE6210MW (J, G)	74	
	S/E	_	VM32	19,8	ZE3220ME (B, I, J, G, W)	59	ZE4220ME (B, I, J, G, W)	64	ZE5220MW (J, G)	68	ZE6220MW (J, G)	86	
	S/E	•	VM33	4,6	ZE3304ME (B)	39	_	_	_	_	_	-	
	S/E	•	VM33	6,8	ZE3308ME (B, I, J, G, W)	42	ZE4308ME (B, I, J, G, W)	46	_	_	_	-	
	S/E	•	VM33	9,8	ZE3310ME (B, I, J, G, W)	48	ZE4310ME (B, I, J, G, W)	52	ZE5310MW (J, G)	57	ZE6310MW (J, G)	75	
	S/E	•	VM33	19,8	ZE3320ME (B, I, J, G, W)	60	ZE4320ME (B, I, J, G, W)	64	ZE5320MW (J, G)	69	ZE6320MW (J, G)	87	
	S/E	•	VM33	39,0	ZE3340ME (B, I, J, G, W)	83	ZE4340ME (B, I, J, G, W)	87	ZE5340MW (J, G)	92	ZE6340MW (J, G)	110	
	S/E	•	VM33VAC	6,8	_	42	ZE41008ME (B, I, J, G, W)	46	_		_	_	
	S/E	•	VM33VAC	19,8	_	60	ZE41020ME (B, I, J, G, W)	64	ZE51020MW (J, G)	69	ZE61020MW (J, G)	87	
	S/E	•	VM33VAC	39,0	_	_	_	_	ZE51040MW (J, G)	92	ZE61040MW (J, G)		
	S/E	•	VM33L	6,8	ZE3608ME (B, I, J, G, W)	42	_	_	_	_	_	_	
	S/E	•	VM33L	19,8	ZE3620ME (B, I, J, G, W)	62	ZE4620ME (B, I, J, G, W)	66	_	_	_	_	
	S/E	•	VM33L	39,0	ZE3640ME (B, I, J, G, W)	85	ZE4640ME (B, I, J, G, W)	89	_	_	_	_	
	D/E	•	VM43	4,6	ZE3404ME (B)	39	_	_	_	_	_	_	
	D/E	•	VM43	6,8	ZE3408ME (B, I, J, G, W)	42	ZE4408ME (B, I, J, G, W)	46	_	_	_	_	
	D/E	•	VM43	9,8	ZE3410ME (B, I, J, G, W)	48	ZE4410ME (B, I, J, G, W)	52	ZE5410MW (J, G)	57	ZE6410MW (J, G)	74	
	D/E	•	VM43	19,8	ZE3420ME (B, I, J, G, W)	60	ZE4420ME (B, I, J, G, W)	64	ZE5420MW (J, G)	69	ZE6420MW (J, G)	87	
	D/E	•	VM43	39,0	ZE3440ME (B, I, J, G, W)	83	ZE4440ME (B, I, J, G, W)	87	ZE5440MW (J, G)	92	ZE6440MW (J, G)	110	
	D/E	•	VM43L	6,8	ZE3808ME (B, I, J, G, W)	44	_	_	_	_	_	_	
	D/E	•	VM43L	19,8	ZE3820ME (B, I, J, G, W)	62	ZE4820ME (B, I, J, G, W)	66	ZE5820MW (J, G)	71	ZE6820MW (J, G)	_	
	D/E	•	VM43L	39,0	ZE3840ME (B, I, J, G, W)	85	ZE4840ME (B, I, J, G, W)	89	ZE5840MW (J, G)	94	ZE6840MW (J, G)	112	
	S/E	_	VE32D	4,6	ZE3104DE (B, I, J, G, W)	43	_	_		_	_	-	
	S/E	_	VE32D	6,8	ZE3108DE (B, I, J, G, W)	45	ZE4108DE (B, I, J, G, W)	49	_	_	_	_	
	S/E	_	VE32D	9,8	ZE3110DE (B, I, J, G, W)	52	ZE4110DE (B, I, J, G, W)	55	ZE5110DW (J, G)		ZE6110DW (J, G)	79	
	S/E	_	VE32D	19,8	ZE3120DE (B, I, J, G, W)	64	ZE4120DE (B, I, J, G, W)	68	ZE5120DW (J, G)	74	ZE6120DW (J, G)	92	
	S/E		VE32D	39,0				91	ZE5140DW (J, G)	97		114	
	S/E	-	VE32D VE33	4,6	ZE3304SE (B, I, J, G, W)	- 48	ZE4140DE (B, I, J, G, W)	-		-	ZE6140DW (J, G)	-	
-	S/E	•	VE33	6,8	ZE3308SE (B, I, J, G, W)	51	ZE4308SE (B, I, J, G, W)	55		_	_	-	
	S/E		VE33	9,8	ZE3310SE (B, I, J, G, W)	57	ZE4310SE (B, I, J, G, W)	61	ZE5310SW (J, G)	67	ZE6310SW (J, G)	84	
	S/E	•	VE33		ZE3320SE (B, I, J, G, W)	69	ZE4320SE (B, I, J, G, W)	73	ZE5310SW (J, G)	79	ZE6320SW (J, G)	97	
	S/E	•	VE33	19,8	ZE3340SE (B, I, J, G, W)	92	ZE4340SE (B, I, J, G, W)		ZE5320SW (J, G)	102	ZE6340SW (J, G)	120	
	S/E		VE33VAC	39,0		48		96 52		-		120	
	S/E	•	VE33VAC VE33VAC	6,8	_		ZE41108SE (B, I, J, G, W)	70	7E511200W ( L C)	76	ZE61120SW (J, G)	94	
	S/E	•	VE33VAC VE33VAC	19,8	_	66	ZE41120SE (B, I, J, G, W)		ZE51120SW (J, G)		, , ,		
		•		39,0	7E2404CE (D. L. L. C. MD	40		_	ZE51140SW (J, G)	99	ZE61140SW (J, G)	117	
	D/E	•	VE43	4,6	ZE3404SE (B, I, J, G, W)	48	7E4400CE (D. L. C. MD	-	_	_	_	-	
	D/E	•	VE43	6,8	ZE3408SE (B, I, J, G, W)	51	ZE4408SE (B, I, J, G, W)	55	7EE4100W (1.0)	_ C7	750440004 (1.0)	- 04	
-	D/E	•	VE43	9,8	ZE3410SE (B, I, J, G, W)	57	ZE4410SE (B, I, J, G, W)	61	ZE5410SW (J, G)	67	ZE6410SW (J, G)	84	
	D/E		VE43	19,8	ZE3420SE (B, I, J, G, W)	69	ZE4420SE (B, I, J, G, W)	73	ZE5420SW (J, G)	79	ZE6420SW (J, G)	97	
	D/E	•	VE43	39,0	ZE3440SE (B, I, J, G, W)	92	ZE4440SE (B, I, J, G, W)	96	ZE5440SW (J, G)	102	ZE6440SW (J, G)	120	

<sup>1)</sup> S/E ou D/E = pour l'utilisation avec des vérins et des outils simple effet ou double effet. 2) Des détails supplémentaires sont disponibles dans la section Distributeurs.

REMARQUE: Fonctionnement de la distributeur "L" disponible sur les pompes avec distributeur manuelle. Remplacez "M" le fonctionnement de la distributeur "L". Exemple: ZE3608LE.

<sup>3</sup> Les références se terminant par la lettre **E** sont des modèles de 230 V c.a., triphasés, 50/60 Hz. Les références se terminant par la lettre **W** sont des modèles de 400 V c.a., triphasés, 50/60 Hz. Autres tensions disponibles comme indiqué. Vous devez remplacer la lettre **E** par la lettre qui correspond à la tension sélectionnée. Exemple de référence de commande : **ZE4108DB** pour un modèle de 115 V c.a., monophasé, 50/60 Hz. Reportez-vous à la page 106 Guide de commande pour consulter la description des tensions. Remarque : les options de tension **K** (440 V c.a., triphasé, 50/60 Hz) et **R** (575 V c.a., triphasé, 60 Hz) ne sont disponibles que sur certains modèles. Contactez votre représentant local pour connaître leur disponibilité.

# Accessoires pour pompes de la série ZE

### ENERPAC. 🗗



#### Boîtier électrique 1)

- Écran LCD rétroéclairé
- Information sur l'utilisation de la pompe, comptage des heures et des cycles
- · Avertissement en cas de tension faible et enregistrement
- · Autotest et diagnostic
- Relevé de la pression 2)
- Réglage de la pression en mode automatique 2)
- Les informations peuvent être affichées en six langues. 3)
- Compris avec les pompes équipées de distributeurs électriques
- Lors de l'utilisation avec le capteur de pression en
- Anglais, français, allemand, italien, espagnol et portugais.



#### Commutateur de niveau et de température (L) 4)

- Coupe la pompe afin que l'huile n'atteigne un niveau dangereux, ce qui permet d'éviter les dommages causés par la cavitation
- Coupe la pompe lorsqu'une température d'huile dangereuse est atteinte
- Parfait lorsque la pompe est utilisée à distance, sans accès visuel au niveau
- 24 V, nécessite un boîtier électrique. Disponible pour les réservoirs de 9,8, 19,8 et 39 litres.

Réf. du kit d'acces- soires	Signal de température fixe	Température de fonction- nement	Pression max.	
	(°C)	(°C)	(bar)	
ZLS-U4	80	5 - 110	10	



#### Filtre de ligne retour (F)

- Le filtre de 25 microns supprime les contaminants du débit d'huile de retour avant que l'huile ne retourne dans le réservoir
- La soupape de dérivation interne permet d'éviter les dommages si le filtre est sale
- · Avec voyant d'entretien
- Élément filtrant remplaçable PF25.

Réf. du kit d'acces- soires	Pression maximale	Débit d'huile maximal	Réglage de la dérivation	
	(bar)	(I/min)	(bar)	
ZPF	13,8	45,4	1,7	



#### Cadre de protection (R)

- Facilite le transport et le levage
- Protège la pompe et le boîtier électrique
- Disponible pour toutes les tailles de réservoir.



#### Châssis traîneau (K)

- Permet de soulever facilement à deux
- Augmente la stabilité de la pompe sur une surface meuble ou un sol accidenté.



#### Pédale de commande (U)7)

- Télécommande mains libres sur les distributeurs électriques de décharge et soupapes à 3 positions
- Avec câble de 3 mètres.
- 7) 15 V, nécessite un boîtier électrique.

Réf. du kit d'accessoires	S'adapte sur les réservoirs :	(kg)
ZRC-04	4,6 et 6,8 litres <sup>5)</sup>	5,5
ZRC-04H	4,6 et 6,8 litres <sup>6)</sup>	6,5
ZRB-10	9,8 litres	6,0
ZRB-20	19,8 litres	6,0
ZRB-40	39 litres	6,0

- <sup>5)</sup> Pour les pompes sans refroidisseur.
- 6) Pour les pompes avec refroidisseur.

Réf. du kit d'accessoires	S'adapte sur les réservoirs :	Ā
		(kg)
SBZ-4	4,6 et 6,8 litres <sup>5)</sup>	2,2
SBZ-4L	4,6 et 6,8 litres 6)	3,2

- <sup>5)</sup> Pour les pompes sans refroidisseur.
- 6) Pour les pompes avec refroidisseur.

	Peut être utilisé sur les pompes de la série ZE avec
ZCF-2	Distributeurs électriques série VE

## Accessoires pour pompes de la série ZE



#### Capteur de pression (T) 1)

- Affichage de la pression sur l'écran LCD en bars, MPa ou psi
- Plus précis qu'un manomètre analogique
- · L'étalonnage peut être ajusté pour la certification
- Facilité de lecture taux d'affichage variable;
- La fonctionnalité de pression définie permet de couper le moteur lorsque la pression définie par l'utilisateur est atteinte.
- 1) 24 V, nécessite un boîtier électrique.



#### Pressostat (P) 2)

- Contrôle la pompe et surveille le système
- Pression réglable de 35 à 700 bars
- Avec manomètre à glycérine 1000 bars G2536L
- Précision de ± 1,5 % à fond d'échelle.
- 24 V, nécessite un boîtier électrique. Non disponible en association avec le capteur de pression. Non disponible sur les composants électroniques LCD.

## Série ZE



Capacité du réservoir :

4,6 à 39 litres

Débit à la pression nominale :

0,55 à 2,73 l/min

Puissance du moteur :

0,75 à 5,60 kW

Pression de travail maximale :

**700 bars** 

Réf. du kit d'acces- soires	Plage de pressions réglable	Répétabilité du point de commu-	Plage neutre	
	(bar)	tation	(bar)	
ZPT-U4	3,5 - 700	± 0,5%	3,5	

Réf. du kit d'acces- soires	Répétabilité du point de commu-	Plage neutre	Orifices	
	tation	(bar)	(NPTF)	
ZPS-E3	± 2%	8 - 38	3/8"	



#### Refroidisseur (H) 3)

- Refroidit l'huile de dérivation et diminue l'échauffement pendant le travail
- Stabilise la viscosité de l'huile, augmente sa durée de vie et réduit l'usure de la pompe et des autres composants hydrauliques.
- 24 V, nécessite un boîtier électrique.



- surcharge pour garantir la longévité
- Échelle en bars et en psi.



Réf. du kit d'accessoires	S'adapte sur les réservoirs	(kg)
ZHE-E04	4,6 et 6,8 litres	4,1
ZHE-E10	9,8, 19,8 et 39 litres	4,1

Réf. du kit d'acces- soires	Description
G2536L	0 à 1000 bars, 0 à 15.000 psi

#### Capteur de pression ZPT-U4

Plus résistant contre les chocs mécaniques et hydrauliques que les manomètres analogiques

- La lecture numérique de la pression offre unlecture digitale de la pression avec une précision de 0.5% de la pleine échelle.
- · Lecture facile de l'affichage du taux variable. bascule automatiquement entre des incréments de 3, 14, 35 et 145 bars lorsque la vitesse de changement de pression augmente.
- La fonctionnalité de pression définie permet de couper le moteur (ou de mettre la soupape au point mort sur les soupapes VE33 et VE43) lorsque la pression définie par l'utilisateur est atteinte.



#### Refroidisseur de la série ZHE

Le refroidisseur stabilise la température de l'huile à 54 °C lorsque la température ambiante est de 21 °C.

Transfert thermique à un débit de 1,9 l/min et une température ambiante de 21 °C : 900 BTU/h [950 kJ].

Ne dépassez pas le débit d'huile maximal de 26,5 l/min et la pression maximale de 20,7 bars. Le régulateur thermique n'est pas conçu pour les liquides à base d'eau ou d'eau et de glycol.

▼ De haut en bas: PA1150, PA133



- Fabrication solide pour une grande longévité et une utilisation aisée
- Raccord tournant simplifiant la liaison hydraulique et l'utilisation de la pompe
- Les trois positions de la pédale permettent l'avance, le maintien et le retour
- Peut travailler dans toutes les positions ce qui augmente la souplesse d'utilisation et de montage (sauf PA1150)
- PA133 avec encoches de montage.

## Série **PA**

Capacité du réservoir:

0,6 - 1,3 litres

Débit à pression nominale:

0,13 I/min

Consommation d'air:

255 I/min

Pression de travail maximale:

700 bar

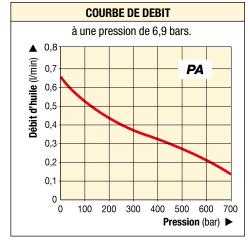


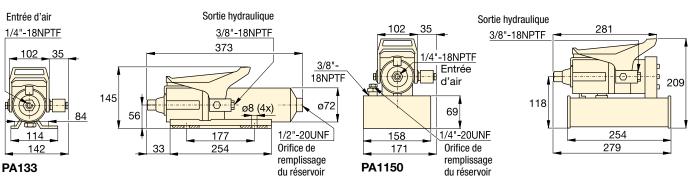
#### PC66 Kit de réservoir

Double la capacité du réservoir de la PA133, modification facile.

Référence

PC66





A utiliser avec vérin	Capacité d'huile utile	Référence	Pression nominale	<b>Débit</b> (I/min)		Fonction du distributeur	Plage pression d'air*	Consom- mation d'air	Niveau sonore	À
	(cm³)		(bar)	à vide	en charge		(bar)	(l/min)	(dBA)	(kg)
Simple	589	PA133	700	0,65	0,13	Avance/Maintien/Retour	4,1 - 8,3	255	85	5,4
effet	1311	PA1150	700	0,65	0,13	Avance/Maintien/Retour	4,1 - 8,3	255	85	8,2

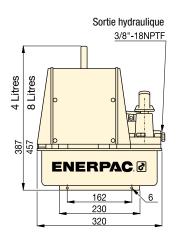
<sup>\*</sup> Il est recommandé d'utiliser le Filtre-Régulateur-Lubrificateur RFL102.

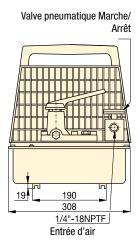
# Pompes hydrauliques à moteur pneumatique

▼ Modéle: PAM1041



- 2 moteurs à air permettent au 1<sup>er</sup> étage de délivrer un débit élevé, jusqu' à 14 bar, pour une approche rapide du vérin
- Réservoirs de 4 et de 8 litres, pour utilisation avec une gamme importante de vérins
- Coiffe d'une seule pièce, protège les moteurs pneumatiques et facilite le transport.





### Série **PAM**

Capacité du réservoir:

4,0 - 8,0 litres

Débit à pression nominale:

0,15 l/min

Consommation d'air:

510 I/min

Pression de travail maximale:

**700** bar



# Distributeur avec fonction de blocage

Les distributeurs 4/3 qui équipent les pompes sont également disponibles avec une fonction de blocage. Ajoutez le suffixe

« L » à la référence de la pompe.

ge: / 122

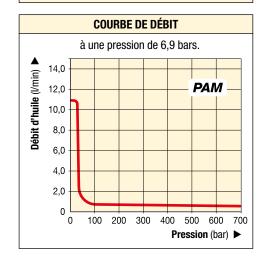


## Distributeurs pour télécommande VA2

Pour commander à distance les pompes à air de la série PAM, à la main ou au pied.

Référence

VA2



A utiliser avec vérin	Capacité d'huile utile	Référence avec protection	Pression nominale	<b>Débit d'huile</b> (I/min)		Fonction du distributeur	Type du distri- buteur	Plage pression d'air*	Consom- mation d'air	Niveau sonore	Ā
	(litres)		(bar)	1 <sup>er</sup> étage	2º étage			(bar)	(l/min)	(dBA)	(kg)
Simple	2,6	PAM1021	700	10,65	0,15	Avance/Maintain/Retour	3/2	4,1 - 8,3	510	87	22,7
effet	7,6	PAM1022	700	10,65	0,15	Avance/Maintain/Retour	3/2	4,1 - 8,3	510	87	27,2
Double	2,6	PAM1041	700	10,65	0,15	Avance/Maintain/Retour	4/3	4,1 - 8,3	510	87	22,7
effet	7,6	PAM1042	700	10,65	0,15	Avance/Maintain/Retour	4/3	4,1 - 8,3	510	87	27,2

<sup>\*</sup> Il est recommandé d'utiliser le Filtre-Régulateur-Lubrificateur RFL102.

## Série PA, Pompes hydropneumatiques Turbo II

ENERPAC. 🗗

De haut en bas: PAMG1402N, PARG1102N, PATG1102N, PATG1105N



- Limiteur de pression réglable de l'extérieur (derrière le niveau)
- Orifice de retour au réservoir pour utilisation avec distributeur à distance
- Limiteur de pression interne, protection contre les surcharges
- Niveau sonore bas, réduit à 76 dBA
- Pression pneumatique de travail: 2,8 à 8,8 bar, permet le démarrage de la pompe à une très faible pression
- Moteur pneumatique en aluminium moulé à rendement élevé
- Réservoir renforcé pour une utilisation dans les conditions les plus dures
- Modèle avec commande à distance pneumatique à boutons poussoir.

## Modèle hydropneumatique et compact



#### Régulateur-Filtre-Lubrificateur

Utilisation recommandée avec toutes les pompes à entraînement pneumatique. Permet d'alimenter le moteur pneumatique avec de

l'air propre et lubrifié, et d'en régler la pression. En standard, protection métallique du bol.

Référence

RFL102



#### Modèles avec grand réservoir

La pompe 'Turbo II' est également disponible avec un plus grand réservoir: PATG1105N, PARG1105N et PAMG1405N.



#### Flexibles

Enerpac propose une ligne complète de flexibles hydrauliques de qualité. Pour assurer le bon fonctionnement du système.

 $n'utiliser \ que \ des \ flexibles \ d'origine \ Enerpac.$ 

Page: 128

▼ Disponibles comme ensembles, voir note sur cette page.





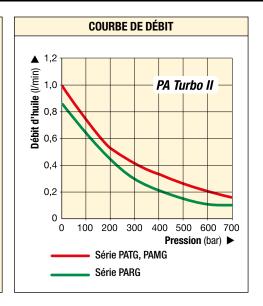
A utiliser avec vérin	Capacité d'huile utile (cm³)	Référence	
Simple effet	2081	PATG1102N	
Simple criet	3770	PATG1105N	
Simple effet	2081	PARG1102N	
Simple effet	3770	PARG1105N	
D. 1.1 #.1	2081	PAMG1402N	
Double effet	3770	PAMG1405N	

# **Pompes hydropneumatiques Turbo II**

Modèles PATG avec pédale pour commande à la main ou au pied des fonctions pneumatique et distributeur.

Modèles PAMG avec pédale verrouillable pour la commande pneumatique et distributeur manuel 4 voies pour la commande hydraulique.

**Modèles PARG** avec commande à distance pneumatique à boutons poussoirs.



Pression max.		<b>d'huile</b> min)	Série	Fonction distributeur	Plage pression air	Consom- mation air	Niveau sonore
(bar)	Sans charge	Avec charge			comprimé (bar)	(I/min) à 5,2 bar	(dBA)
700	1,00	0,16	PATG	A/M/R*	2,8 - 8,8	340	76
700	0,76	0,10	PARG	A/M/R*	2,8 - 10,3	227	76
700	1,00	0,16	PAMG	A/M/R*	2,8 - 8,8	340	76

<sup>\*</sup> Fonction du distributeur: Avance / Maintien / Retour.

## Série PATG PAMG PARG



Capacité du réservoir:

2,5 - 5,0 litres

Débit à la pression nominale:

0,10 - 0,16 l/min

Consommation d'air:

227 - 340 I/min

Pression de travail maximale:

700 bar

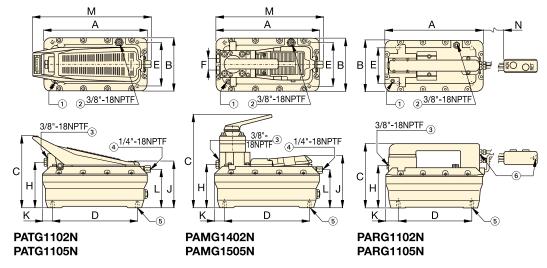


#### Tableau des vitesses

Pour déterminer à quelle vitesse la pompe choisie va actionner le vérin, voir le tableau des vitesses pompe-

vérin dans les « Pages Jaunes ».

Page: 405



- 1 Event du réservoir
- ② Retour au réservoir/Event auxiliaire/Orifice de remplissage du réservoir
- 3 Sortie hydraulique
- Raccord tournant entrée d'air avec filtre
- 4 trous de montage pour vis autotaraudeuses #1. Profondeur maximale dans le réservoir = 19 mm
- Orifice entrée air avec filtre 1/4"-18 NPTF

Type distributeur		Dimensions Turbo II (mm)											Référence	
	Α	В	С	D	Е	F	Н	J	K	L	М	N	(kg)	
Pédale 3/3	313	165	211	230	102	-	129	146	42	113	347	-	8,2	PATG1102N
i edale 3/3	396	201	209	230	102	_	131	146	86	112	437	_	9,9	PATG1105N
Commande 3/3	313	165	200	230	102	-	129	_	42	-	_	4500	10,0	PARG1102N
Commanue 3/3	396	201	209	230	102	-	131	-	86	-	_	4500	11,7	PARG1105N
Manuel 4/3	313	165	267	230	102	36	130	152	42	113	315	_	11,0	PAMG1402N
IVIAITUEL 4/3	396	201	267	230	102	36	132	152	86	112	405	-	12,7	PAMG1405N

## Pompes hydrauliques à entraînement pneumatique **ENERPAC**.

▼ Image: XA11G



# Productivité et ergonomie



#### Manomètre en option

Manomètre intégré avec cadran gradué en bar, psi et MPa pour une lecture de la pression effective.



#### Distributeur 4/3

Pour alimenter les outils et vérins hydrauliques double effet.



#### Réservoir 2 litres

Double capacité d'huile pour actionner des vérins et outils hydrauliques plus lourds.



#### Kit conversion "Joy-stick"

Jeu de poignées à installer par le client pour l'actionnement manuel des deux pédales.

Référence 1)

XLK1



#### Raccord tournant

Raccord tournant à installer par le client pour une orientation optimale du flexible hydraulique. Voir page 133 pour plus de détails.

Référence 1)

XSC1

1) Accessoires à commander séparément.

- Ergonomique pour réduire la fatigue de l'opérateur
- Débit d'huile variable et dosage précis pour une maîtrise optimale
- Débit d'huile plus élevé pour une productivité accrue
- Circuit hydraulique fermé pour éliminer tout risque de contamination du système et permettre l'usage de la pompe dans toutes les positions
- Fonction de verrouillage de la pédale pour la position de retour
- Limiteur de pression externe pour régler la pression
- Vis de mise à la terre pour une meilleure conformité à la directive de sécurité anti-explosion ATEX.



▼ Facilement actionnée par le pied. Pas besoin de lever le pied entièrement – le poids du corps reste appuyé sur le talon, ce qui permet d'avoir les mains libres et de travailler en toute stabilité.



# Pompes hydrauliques à entraînement pneumatique



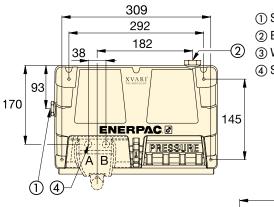
#### Application: ligne de production

Une pompe XA11 est utilisée pour actionner un vérin à piston creux d'une capacité de 13 tonnes pour comprimer et positionner les ressorts de soupape d'un moteur diesel.

L'opérateur met à profit la capacité de réglage extrêmement précis offerte par la XVARI® Technology pour appliquer la force et la course requises.

#### **▼ TABLEAU DE PERFORMANCES DES POMPES**

Pression maximale	d'h	bit uile nin)	Série de la pompe	Fonction du distributeur	Pression d'air dynamique
(bar)	Sans charge	Avec charge			(bar)
700	2,0	0,25	XA1	Avance/Mantien/Retour	2,1 - 8,6



- ① Sortie hydraulique 3/8"-18 NPTF
- 2) Entrée d'air 1/4"-18 NPTF
- 3 Valve de contrôle 4/3 (en option)
- 4 Sortie hydraulique 3/8"-18 NPTF

# XA

**Série** 



Capacité du réservoir:

1,0 - 2,0 litres

Débit à pression nominale:

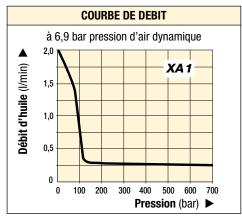
0,25 I/min

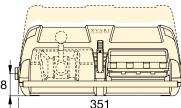
Consommation d'air:

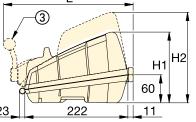
283 - 991 I/min

Pression de travail maximale:

700 bar







#### **▼ TABLEAU DE SÉLECTION**

(m)			
2	14	S	
	-	ľ	
	.1	r	
	-	5 M	

### Régulateur-Filtre-Lubrificateur

Recommandé pour toutes les pompes XA. Permet d'alimenter le moteur avec de l'air propre et lubrifié et d'en régler la pression.

Référence 1) RFL102

▲ IARLEAU DE SELEC	HUN								
A utiliser avec un vérin ou un outil	Capacité d'huile utile	Référence 1)	Manomètre	Distributeur 3/3	Distributeur 4/3	Γ	Dimensions (mm)		
Torin ou un outil	(litres)			0,0	.,,0	H1	H2	L	(kg)
Simple effet	1,0	XA11 <sup>2)</sup>	_	•	_	152	_	_	8,6
Simple effet	2,0	XA12 <sup>2)</sup>	_	•	ı	ı	170	_	10,2
Simple effet	1,0	XA11G	•	•	_	152	_	_	8,8
Simple shet	2,0	XA12G	•	•	1	1	170	_	10,4
Double effet	1,0	XA11V	_	_	•	152	_	279	10,1
	2,0	XA12V	_	_	•	1	170	279	11,7
Double effet	1,0	XA11VG	•	_	•	152	_	279	10,3
	2,0	XA12VG	•	_	•	_	170	279	11,9

<sup>&</sup>lt;sup>1)</sup>Le raccord grand débit CR400 et les accessoires doivent être commandés séparément

<sup>&</sup>lt;sup>2)</sup> Disponibles sous forme ensembles pompe-vérin, voir 62.

▼ Modèles: ZA4208MX, ZA4420MX



- Certifiées ATEX 95 pour utilisation dans des atmosphères potentiellement explosives
- Comprend une pompe haut rendement classe Z, pression de by-pass et débit d'huile élevés
- Deux vitesses pour réduire la durée des cycles et augmenter la productivité
- Les distributeurs manuels comprennent une soupape de sécurité réglable par l'utilisateur. Orifices des distributeurs 3/8 " NPTF
- En option échangeur de chaleur, empêche le givrage en réchauffant l'air de l'échappement et refroidit l'huile
- Niveau d'huile en verre sur toute la hauteur des réservoirs 9,8 - 19,8 - 39 litres, indicateur de niveau d'huile sur les réservoirs de 4,6 et 6,8 litres.





#### Certifiées ATEX 95

Les pompes pneumatiques Enerpac séries ZA4 sont testées et certifiées suivant les directives

**94 / 9 / EC « ATEX Directive** pour équipements et systèmes de protection pouvant être utilisés dans des atmosphères potentiellement explosives.



Page:

395



#### Tableau des vitesses

Pour déterminer à quelle vitesse la pompe choisie va actionner votre vérin, voir le tableau des vitesses pompevérin dans les 'Pages Jaunes'.

405



#### **Flexibles**

Enerpac propose une ligne complète de flexibles de qualité. Pour le bon fonctionnement du système, n'utiliser que les flexibles d'origine Enerpac.

Page:

128

	Utilisée avec vérin	Capacité du réservoir	Référence distributeur manuel 1)	Fonction du distributeur	Référence	Référence Débit d'huile 2) (I/min)		Valve de pression réglage	Consom- mation d'aire <sup>3)</sup>			
		(litres)				à 7 bar	à 50 bar	à 350 bar	à 700 bar	(bar)	(I/min)	
	-	4,6	_	-	ZA4004NX	14,0	11,0	1,8	1,3	-	2840	
ſ	0'	4,6	VM32	Avance/Retour	ZA4204MX	14,0	11,0	1,8	1,3	70 - 700	2840	
	Simple effet	6,8	VM33	Avance/Maintien/Retour	ZA4308MX	14,0	11,0	1,8	1,3	70 - 700	2840	
	GIIGE	9,8	VM33L	Avance/Maintien/Retour	ZA4610MX	14,0	11,0	1,8	1,3	70 - 700	2840	
ſ		4,6	VM43	Avance/Maintien/Retour	ZA4404MX	14,0	11,0	1,8	1,3	70 - 700	2840	
		6,8	VM43	Avance/Maintien/Retour	ZA4408MX	14,0	11,0	1,8	1,3	70 - 700	2840	
	Double effet	9,8	VM43L	Avance/Maintien/Retour	ZA4810MX	14,0	11,0	1,8	1,3	70 - 700	2840	
	CIICL	19,8	VM43	Avance/Maintien/Retour	ZA4420MX	14,0	11,0	1,8	1,3	70 - 700	2840	
		39	VM43	Avance/Maintien/Retour	ZA4440MX	14,0	11,0	1,8	1,3	70 - 700	2840	

<sup>1)</sup> Voir pages 122-123 les symboles hydrauliques de ces distributeurs.

<sup>2)</sup> Le débit d'huile dépend de l'alimentation air comprimé.

## Pompes pneumatiques modulaires

#### ▼ Détermination de la référence d'une pompe série ZA4



Type de Type de produit moteur

distribudébit teur

Groupe Type du Capacité Fonction. Tension du distriburéservoir teur

moteur

En standard d'usine et options

#### 1 Type de produit

= Séries pompe

#### 2 Type de moteur

= Moteur pneumatique

#### 3 Groupe débit

= 1,3 l/min @ 700 bar

#### 4 Type du distributeur

= Sans distributeur 2)

= 3/2 manuel **VM32** 

= 3/3 manuel **VM33** 

= 4/3 manuel **VM43** 

= 3/3 manuel à verrouillage VM33L avec clapet antiretour piloté

7 = distributeur manuel 3/2 VM22

= 4/3 manuel à verrouillage VM43L avec clapet antiretour piloté.

#### 5 Capacité du réservoir

= 4,6 litres  $20 = 19.8 \text{ litres}^{1)}$ = 6,8 litres 40 = 39 litres 1)

10 =  $9.8 \text{ litres}^{1)}$ 

1) Réservoir avec poignées latérales comprises.

#### 6 Fonctionnement distributeur

= Distributeur manuelle

= Pas de distributeur 2)

2) Pour montage distr. à distance commandez la plaque de sortie haute pression BSS1090.

#### 7 Tension du moteur

= Pas d'application

#### 8 En standard d'usine et options

= Filtre ligne retour

= Manomètre 1000 bar

= Refroidisseur\*

= Traîneau\*

= Pas de poignées réservoir (comprend un anneau de levage)

= Cadre de protection

\* uniquement réservoir 4,6 et 6,8 litres.

#### Exemple:

Référence: ZA4208MX-FHK est une pompe pneumatique avec distributeur manuel à 3 voies et 2 positions, réservoir de 6,8 litres, filtre, échangeur de chaleur et cadre de protection.

### Série ZA4



Capacité du réservoir:

## 4,6 - 39 litres

Débit à presion nominale:

1,3 I/min

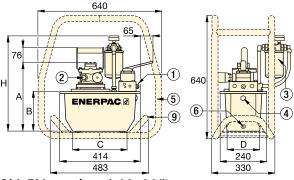
Consommation d'aire:

#### 2840 I/min

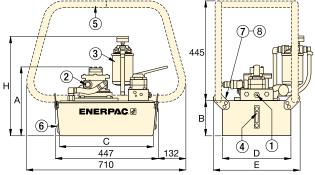
Pression de travail maximale:

#### 700 bar

- 1 Limiteur de pression réglable par l'utilisateur sur tous les distributeurs manuels. Orifices A et B 3/8" NPTF; orifices auxiliaires 1/4"NPTF.
- Entrée d'air 1/2" NPTF
- Filtre ligne retour (optionnel) 3
- Voyant niveau d'huile
- Cage de protection (optionnel)
- Vidange d'huile 6
- 7 Anneaux de levage (optionnel)
- 8 Poignées
- Traîneau (Réf. SBZ4) (optionnel)

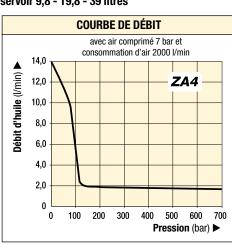


Série ZA4 avec réservoir 4,6 - 6,6 litres



Série ZA4 avec réservoir 9,8 - 19,8 - 39 litres

Niveau sonore	Puissance moteur		I	Dimensi		Référence			
(dBA)	(kW)	Α	В	С	D	E	Н	(kg)	
80 - 95	3,0	295	142	279	152	_	429	27	ZA4004NX
80 - 95	3,0	295	142	279	152	_	429	30	ZA4204MX
80 - 95	3,0	356	203	279	205	_	490	34	ZA4308MX
 80 - 95	3,0	330	180	414	421	500	467	51	ZA4610MX
80 - 95	3,0	295	142	279	152	_	429	31	ZA4404MX
80 - 95	3,0	356	203	279	205	_	490	35	ZA4408MX
80 - 95	3,0	305	155	419	305	384	442	40	ZA4810MX
80 - 95	3,0	330	180	414	421	500	467	52	ZA4420MX
 80 - 95	3,0	419	269	399	505	584	556	75	ZA4440MX



▼ Représenté: ZG6440MX-BFCH, ZG5420MX-B





- Pompe classe Z haut rendement, débit d'huile et pression by-pass plus élevés.
- Deux vitesses, réduction de la durée du cycle, augmentation de la productivité.
- Soupape de sécurité réglable par l'utilisateur, incorporée dans le distributeur manuel. Orifices de raccordement distributeur 3/8" NPTF.
- Deux moteurs trois temps disponibles: 4,1 kW, 4,8 kW et 9,7 kW.
- Niveau d'huile sur toute la hauteur des réservoirs, pour un contrôle facile et rapide.

#### Série ZG6

- Moteur à essence 4 temps facile à entretenir de 9,7 kW avec démarrage électrique, huile sous pression et sortie 12 volts pour accessoires
- Deux échangeurs thermiques à air forcé qui stabilisent la température de l'huile hydraulique
- Chariot à roulettes robuste à poignées repliables.



#### Manomètre et adaptateur GA45GC

Protégez-vous des surcharges de système en ne commandant qu'une seule référence pour un manomètre, un adaptateur et un

raccord pré-assemblés.

Page: 14



#### Soupape de sécurité réglable par l'utilisateur

Tous les distributeurs des séries VM possèdent une soupape de sécurité réglable permettant à

l'utilisateur de régler facilement la pression de travail optimale.

Page:

122

#### **▼ TABLEAU DE SÉLECTION**

Utiliséé avec vérin	Capacité du réservoir	Distributeur manuel <sup>1)</sup> Référence	Fonction du distributeur	Référence modèle avec cadres de protection	à 7 bar		d'huile nin) à 350 bar	à 700 bar	Moteur 4 temps type et puissance	
Simple	9,8	VM33	Avance/Maintien/Retour	ZG5310MX-R	11,5	10,7	1,8	1,6		
effet	9,8	VM33	Avance/Maintien/Retour	ZG5320MX-R	11,5	10,7	1,8	1,6	Honda	
Double	9,8	VM43	Avance/Maintien/Retour	ZG5410MX-R	11,5	10,7	1,8	1,6	4,1 kW	
effet	19,8	VM43	Avance/Maintien/Retour	ZG5420MX-R	11,5	10,7	1,8	1,6		
Simple	9,8	VM33	Avance/Maintien/Retour	ZG5310MX-BR	6,5	6,2	1,8	1,6		
effet	19,8	VM33	Avance/Maintien/Retour	ZG5320MX-BR	6,5	6,2	1,8	1,6	Briggs &	
Daubla	9,8	VM43	Avance/Maintien/Retour	ZG5410MX-BR	6,5	6,2	1,8	1,6	Stratton	
Double effet	19,8	VM43	Avance/Maintien/Retour	ZG5420MX-BR	6,5	6,2	1,8	1,6	4,8 kW	
CHUL	39	VM43L	Avance/Maintien/Retour	ZG5840MX-BR	6,5	6,2	1,8	1,6		
Double	39	VM43	Avance/Maintien/Retour	ZG6440MX-BCFH	14,7	14,5	3,7	3,3	Briggs & Stratton	
effet	39	VM43L	Avance/Maintien/Retour	ZG6840MX-BCFH	14,7	14,5	3,7	3,3	9,7 kW	

<sup>1)</sup> Voir pages 122-123 les symboles hydrauliques de ces distributeurs.

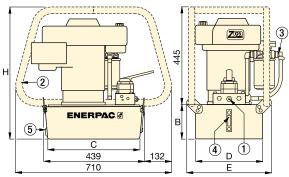
# Centrales hydrauliques à moteur à essence

# Performances des centrales à moteur thermique séries ZG

L'altitude peut influencer les performances de n'importe quel moteur à essence. Les moteurs des séries ZG sont conçus pour développer leurs performances nominales jusqu'à une altitude de 1500 m. Pour applications dans des lieux situés à des altitudes plus élevées, prière de contacter le bureau Enerpac local.

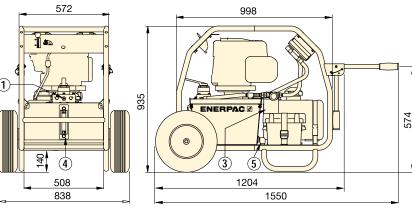
#### **En option : Moteur diesel**

Les pompes de la série ZG peuvent également être équipées d'un moteur diesel. Contactez Enerpac pour plus de détails.



Série ZG5

- Soupape de sécurité réglable par l'utilisateur sur tous les distributeurs manuels. Orifices A et B 3/8" NPTF; orifices auxiliaires 1/4" NPTF.
- ② Cadre de protection
- (3) Filtre ligne retour
- (4) Regard niveau d'huile
- ⑤ Orifice vidange d'huile



Série ZG6

Plage réglage soupape de sécurité	Niveau sonore	<b>Dimensions</b> (mm)						Référence modèle avec cadres de protection
(bar)	(dBA)	В	С	D	Е	Н	(kg)	
		155	419	305	384	600	52	ZG5310MX-R
70 - 700	88 - 93	180	414	421	500	625	64	ZG5320MX-R
70 - 700	00 - 93	155	419	305	384	600	52	ZG5410MX-R
		180	414	421	500	625	64	ZG5420MX-R
		155	419	305	384	600	50	ZG5310MX-BR
		180	414	421	500	625	63	ZG5320MX-BR
70 - 700	88 - 93	155	419	305	384	600	50	ZG5410MX-BR
		180	414	421	500	625	63	ZG5420MX-BR
		269	399	505	557	714	86	ZG5840MX-BR
70 - 700 88 - 93		_	_	_	_	_	152	ZG6440MX-BCFH
70-700	88 - 93	_	_	_	_	_	155	ZG6840MX-BCFH

Série **ZG** 



Capacité réservoir:

9,8 - 19,8 - 39 litres

Débit à la pression nominale:

1,64 - 3,3 I/min

Puissance moteur:

4,1 - 4,8 - 9,7 kW

Pression de travail maximale:

700 bar



#### Flexibles haute pression

Enerpac propose une ligne complète de flexibles haute pression de qualité. Pour le bon fonctionnement du système, utiliser

uniquement les flexibles d'origine Enerpac.

Page: 128

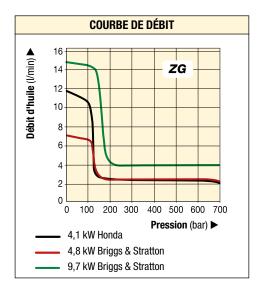


#### Tableau des vitesses

Pour déterminer à quelle vitesse la pompe choisie va actionner le vérin, voir le tableau des vitesses pompe-

vérin dans les «Pages Jaunes ».

ge: 405



Enerpac propose une grande variété de pompes hydrauliques pour tous vos besoins spécifiques. Pourtant, de nombreuses applications nécessitent une pompe spécifiquement adaptée pour actionner le système.

Les pompes hydrauliques sont au cœur de tout système hydraulique. Des systèmes différents requièrent un débit, une pression et un contrôle différents.

Enerpac propose une grande variété de pompes hydrauliques, depuis les petites pompes manuelles jusqu'aux grosses pompes à moteur thermique.

Pourtant, de nombreuses applications nécessitent une

pompe spécifiquement adaptée pour actionner le système. Ces adaptations peuvent inclure une capacité de réservoir plus grande, des configurations de vannes personnalisées ou des commandes électriques supplémentaires. Enerpac se spécialise également dans les unités d'alimentation et les systèmes de contrôle utilisés pour le levage/l'abaissement synchronisé de plusieurs vérins placés en plusieurs points.



 Pompes à main ou à pied exclusives avec huile hydraulique résistante au feu et peinture extérieure spéciale.



 Pompe autonome série XC avec carter noir sur mesure pour clients FEO exclusifs à utiliser avec une grande variété d'outils hydrauliques manuels.



 Pompe électrique avec système de refroidissement surdimensionné et contrôles pour applications sous hautes températures.

# Aperçu des pompes sur mesure



Pompe hydraulique personnalisée pour un système de mise en place de tablier de pont.

#### CARACTÉRISTIQUES PERSONNALISABLES :

- Réservoir et châssis
- Vannes
- Commandes
- Huile hydraulique
- Joints
- · Pression et débit
- Systèmes de refroidissement et de chauffage
- Peinture
- Type de moteur

# **Distributeurs hydrauliques**

Les distributeurs et valves hydrauliques Enerpac sont disponibles dans une grande diversité de modèles et de configurations.

Quels que soient vos besoins (contrôle directionnel, régulation de débit ou de pression), vous pouvez être sûr de trouver dans la gamme Enerpac le produit qui convient exactement à votre application.

Conçus et fabriqués pour travailler en toute sécurité jusqu'à 700 bars, les valves et distributeurs Enerpac vous offrent diverses solutions pour contrôler votre système hydraulique. Ils peuvent être montés à distance ou directement sur la pompe, en ligne, à commande manuelle ou électrique.

Type de distributeur	Série		Page
Distributeurs à commande manuelle ou électrique - montage sur pompe	VM VE	Tol	122
Distributeurs à commande manuelle - montage à distance	VC	36	124 >
Dimensions	VM VE VC		125 ▶



#### Valves de contrôle de débit et pression

Vous trouverez d'autres composants pour le contrôle des systèmes hydrauliques (valves de pression, valves d'arrêt, clapets anti-retour et valves de séquence) à la section « Composants ».

Page:

**´ 144** 



#### Pour vous guider dans votre choix

Consultez les chapitres «Configuration de base» et «Information sur les distributeurs» dans les « Pages Jaunes ».

Page: /

302



# Série VM, VE, Distributeurs montés sur pompe ENERPAC.

▼ De gauche à droite: VM32, VE33, VM33, VM43L, VE43



- Commande les mouvements Avance/Retour et Avance/Maintien/ Retour des outils et vérins
- Commande manuelle ou électrique
- Le montage sur pompe est adapté à la plupart des pompes Enerpac
- Fonction de blocage en option sur les distributeurs de série VM pour les applications nécessitant le maintien de la charge
- Fonction de blocage standard sur les distributeurs électriques de 3 positions de la série VE
- Une valve de pression réglable permet à l'opérateur d'ajuster facilement la pression de travail.

#### Distributeurs avec technologie Venturi

- Pour un retour rapide des vérins simple effet, à gravité et à ressort
- Disponible en version manuelle ou à électrique 24 VCC sur les pompes électriques des séries ZU4 et ZE
- Kits de modification Venturi pour une installation sur site sur les pompes électriques séries ZU4 et ZE existantes.



#### Valve de pression réglable

Tous les distributeurs possèdent plusieurs orifices pour monter un manomètre sur les sorties A et

B pour un meilleur contrôle de la pression. Tous les modèles sont équipés de valves de pression réglables permettant à l'opérateur de régler la pression de travail optimale pour chaque application.

Les distributeurs VM33 et VE43 sont dotés d'un dispositif « System Check » assurant un maintien plus précis de la pression et un meilleur contrôle du système. Les orifices du modèle VM33 sont conçus de façon à faciliter le retour rapide du vérin pendant que le moteur tourne.

#### **Fonction blocage**

Pour les applications qui nécessitent le maintien positif de la charge, les distributeurs de la série VM sont également disponibles avec un clapet anti-retour piloté (sauf le modèles VM22 et VM32). Cette option permet le blocage hydraulique de la charge jusqu'à ce que le distributeur revienne en position de retour.

# Pour le contrôle fiable des outils et vérins simple ou double effet

Commande du distributeur	Prévu pour un vérin	Type du distributeur	
Manuelle	Simple effet	3-voies, 2 positions	
Manuelle	Simple effet	3-voies, 2 positions	
Manuelle	Simple effet	3-voies, 3 positions, centre tandem	
Manuelle	Simple effet	3-voies, 3 positions, centre tandem, au retour technologie Venturi	
Manuelle	Double effet	4 voies, 3 positions, centre tandem	
Manuelle	Simple effet	3 voies, 3 positions, centre tandem, avec blocage	
Manuelle	Double effet	4 voies, 3 positions, centre tandem, avec blocage	
Électrique 24 VCC	Simple effet	3 voies, 2 positions	
Électrique 24 VCC	Simple effet	3 voies, 2 positions, Piloté	
Électrique 24 VCC	Simple effet	3-voies, 3 positions, centre tandem, au retour technologie Venturi	
Électrique 24 VCC	Simple effet	3-voies, 3 positions, centre tandem	
Électrique 24 VCC	Double effet	4 voies, 3 positions, centre tandem, avec blocage	
Davidae informati	tana and tanaditani	audauma à diatamas	

Pour les informations sur les distributeurs à distance, voir page 124-125.

# Distributeurs montés sur pompe

# Série **VM**



Débit	max.:	
<b>17</b>	I/mi	n

Pression de travail maximale:

700 bar



#### Pompes à retour automatique

Afin d'améliorer la productivité et la rétraction du piston, les pompes des séries ZU4 et ZE présentent distributeurs avec technologie

Venturi, afin de faciliter le retour rapide par gravité des vérins à simple effet.

Voir le type de distributeur dans le tableau de commande des pompes des séries ZU4 et ZE aux pages 100 et 106.

#### Kits de modification technologie Venturi

Pour installation sur site sur les pompes ZU4, ZE et ZA existantes, des kits de modification sont disponibles pour les distributeurs manuelles et électrique 24 VCC.

Pour réf. distributeur	Commande du distributeur	Réf. Kit de modification
VM33, VM33L	Manuelle	VM33RVK
VE33	Électrique	VUV5



#### Kits de distributeur à ressort central

Les distributeurs manuels 3 positions des séries VM et VC sont facilement convertibles

en distributeurs à ressort central. Sur ces kits reversibles, la poignée se met automatiquement en position neutre lorsqu'elle est relâchée.

Pour réf. distributeur	Référence
VM33, VM43	VMC3343K
VM33L, VM43L	VMC3343KL
VC3, VC15, VC4, VC20	VMC34K
VC3L, VC15L, VC4L, VC20L	VMC34KL

Référence	Symbole hydraulique	S	Schéma fonctionne	l	Ā
		Avance	Maintien	Retour	(kg)
VM22	GP T	P		P	2,5
VM32	GP PA T	P		P	2,5
VM33	P	P	P	P	3,0
VM33VAC	GAX A	A T	P	P	3,5
VM43	A A B B	P	P	P	3,1
VM33L	P GP GA	P T	P	P	4,8
VM43L	GB GB GB GA GA	P T T	P T T	A P B	4,9
VE32	GP T T	T P	T P	A P	3,9
VE32D	GP T T	T P		T P	3,9
VE33VAC	GA A A			A A	10,0
VE33	P A A			A A T P P	9,3
VE43	P A A	A C C C C C C C C C C C C C C C C C C C	T T	T P P P P P P P P P P P P P P P P P P P	9,3

▼ De gauche à droite: VC20, VC4L



# Distributeurs à commande manuelle montés à distance



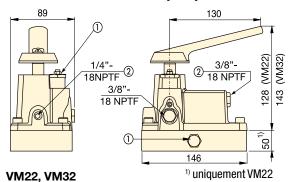
la charge, les distributeurs de la série VC sont aussi disponibles avec un clapet anti-retour piloté. Cette option permet le blocage hydraulique de la charge jusqu'à ce que le distributeur revienne en position de retour.

- Commande des mouvements Avance/Maintien/Retour des outils et vérins simple ou double effet
- Les distributeurs pour montage à distance sont livrés avec un kit circuit de retour.

Commande du	Prévu pour un vérin	Type du distributeur	Référence	Symbole		Schéma fonctionn	el	Ā
distributeur	un verm	uistributeur		hydraulique	Avance	Maintien	Retour	(kg)
Manuelle	Simple effet	3 voies, 3 positions, centre tandem	VC3	A PT	A <b>†</b>	Δ.	A .	2,9
Manuelle	Simple effet	3 voies, 3 positions, centre tandem, avec blocage	VC3L		P	P T	P	4,7
Manuelle	Simple effet	3 voies, 3 positions, centre fermé	VC15	A PT	A <b>†</b>	۵.	۸.	2,9
Manuelle	Simple effet	3 voies, 3 positions, centre fermé, avec blocage	VC15L		P	P. T	P	4,7
Manuelle	Double effet	4 voies, 3 positions, centre tandem	VC4	A B P T	A	A , <b>‡</b> ,	A.	2,9
Manuelle	Double effet	4 voies, 3 positions, centre tandem, avec blocage	VC4L		B A	P T T	P T	4,7
Manuelle	Double effet	4 voies, 3 positions, centre fermé	VC20	A B P T P T	A T	A.t.	A .	2,9
Manuelle	Double effet	4 voies, 3 positions, centre fermé, avec blocage	VC20L		B	B	P B T	4,7

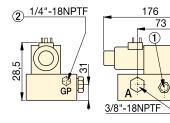
## **Dimensions des distributeurs**

#### Distributeurs montés sur pompe



- Valve de pression
   réglable par l'opérateur
- (2) Orifice auxiliaire

# 130 130 94 78 174"- 3/8"-18NPTF

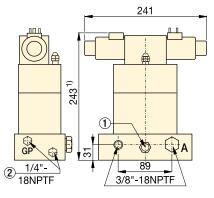


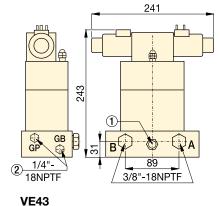
VE32D

VM33, VM33L, VM33VAC, VM43, VM43L

1) uniquement VM33VAC, VM33L et VM43L

18NPTF

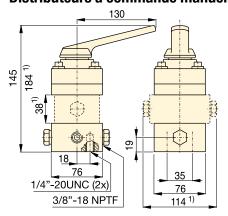




VE33, VE33VAC

1) VE33VAC est 38 mm plus haut : 281 mm

#### Distributeurs à commande manuelle montés à distance



VC3, VC3L, VC15, VC15L VC4, VC4L, VC20, VC20L

1) uniquement VC3L, VC15L, VC4L et VC20L

## Série VM VE VC



Débit max.:

**17 I/min** 

Pression de travail maximale:

700 bar



#### Kits de distributeur à ressort central

Les distributeurs manuels 3 positions des séries VM et VC sont facilement convertibles

en distributeurs à ressort central. Sur ces kits reversibles, la poignée se met automatiquement en position neutre lorsqu'elle est relâchée.

Pour réf. distributeur	Référence
VM33, VM43	VMC3343K
VM33L, VM43L	VMC3343KL
VC3, VC15, VC4, VC20	VMC34K
VC3L, VC15L, VC4L, VC20L	VMC34KL



#### Manomètres

Réduisent le risque de surcharge et assurent le fonctionnement durable et fiable de votre équipement. La gamme complète

de nos manomètres se trouve à la section «Composants».

Page: 127



#### **Raccords**

Pour d'autres raccords, voir la page correspondante à la section «Composants».

Page: 133



#### Information sur les distributeurs

Consultez «Configuration de base» et «Information sur les distributeurs» dans les «Pages Jaunes».

Page: 406

125

Composants du système et valves Enerpac: Cette section présente tous les composants dont vous avez besoin pour configurer et mettre en oeuvre votre système hydraulique haute pression.

Conçus pour équiper vos vérins, pompes et outils Enerpac, tous les composants de la gamme répondent à des normes particulièrement rigoureuses.

Avec sa gamme complète de flexibles hydrauliques, raccords, manifolds, huile et manomètres, Enerpac est en mesure de vous fournir tous les accessoires nécessaires pour compléter votre système et garantir l'efficacité, la longévité et la sécurité de votre équipement hydraulique.



#### **Pages Jaunes**

Nous vous recommandons de consulter la section « Pages Jaunes » de ce catalogue. Vous y trouverez des exemples de configuration et des conseils pour sélectionner correctement les composants de votre système.

Page:

394



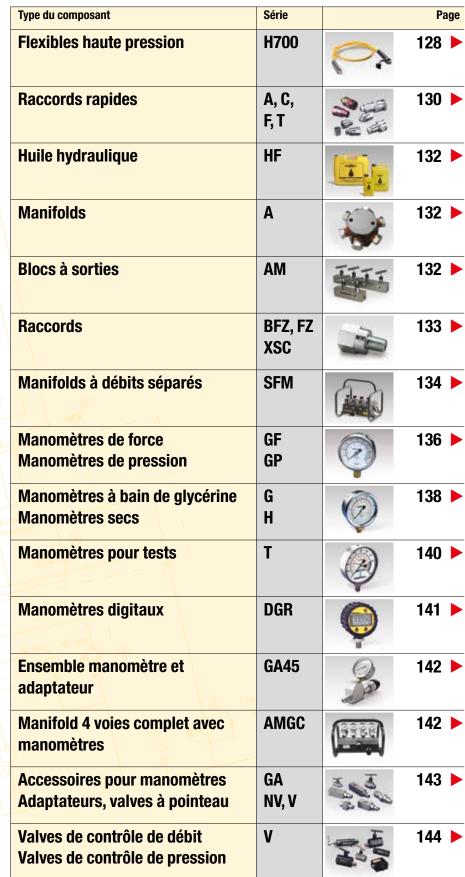
#### Intégrité du système

Afin de préserver l'intégrité du système, veuillez utiliser uniquement des composants

Enerpac. Ils ont été spécialement conçus pour être mis en œuvre avec les vérins, pompes et outils Enerpac afin d'assurer le fonctionnement optimal de votre système.



# Résumé de la section composants et valves





#### ▼ HC7206



#### Flexibles thermoplastiques (série H700)

- Pour applications exigeantes, facteur de coefficient 4:1
- Pression de travail maximale 700 bar
- Renforcés de quatre nappes en acier, y compris deux couches de fils tressés en acier de haute résistance
- Enveloppe en polyurethane, pour une résistance maximale à l'abrasion
- Faible expansion volumétrique sous pression, pour accroître le rendement général du système
- Sur tous les modèles protection sertie en vinyle, réduit la fatigue et augmente la durée de vie.

#### ▼ Afin d'améliorer le retour des vérins dans le cas d'utilisation de grandes longueurs sélectionner les flexibles de la serie HC7300 qui possèdent un grand passage interne.



## Sécurité et qualité



#### ▼ Raccords pour flexibles

1/4" NPTF	
%" NPTF	
A604	
A630	
AH604	
AH630	
C604	
CH604	

# Flexibles hydrauliques haute pression

1

#### Capacité d'huile des flexibles

Lors de l'utilisation de flexibles de grandes longueurs, il est parfois nécessaire de compléter le niveau du réservoir de la pompe après avoir

rempli les flexibles. Pour calculer la capacité d'huile du flexible:

Pour un flexible de diamètre intérieur 6,4 mm:

Capacité (cm $^3$ ) = 32,1699 x longueur (m)

Pour un flexible de diamètre intérieur 9,7 mm:

Capacité (cm $^3$ ) = 73,8981 x longueur (m)

Diamètre intérieur	Raccords et ra	ccords rapides*	Longueur du flexible	Référence	Ā
(mm)	A une extrémité	A l'autre extrémité	(m)		(kg)
			-	-	-
	4/11 11 11 11 11 11 11 11 11 11 11 11 11		-	-	-
	1/4" NPTF	A630	1,8	HB7206QB	1,1
			-	-	-
		CH604	1,8	HC7206Q	1,0
			0,6	H7202	0,5
			0,9	H7203	0,7
		2/4 NDTE	1,8	H7206	0,9
		%" NPTF	3,0	H7210	1,4
			6,1	H7220	2,8
			9,1	H7230	4,5
			15	H7250	7,0
			ı	-	_
		A604	1,8	HA7206B	1,1
6,4			-	_	_
	%" NPTF		-	-	_
		ALICOA	-	_	_
		AH604	1,8	HA7206	1,0
	AH630		3,0	HA7210	1,5
		AH630	1,8	HB7206	1,0
			0,9	HC7203B	1,0
		C604	1,8	HC7206B	1,3
			3,0	HC7210B	1,8
			0,9	HC7203	0,8
		011004	1,8	HC7206	1,0
		CH604	3,0	HC7210	1,5
			6,1	HC7220	2,9
			1,8	HC7206C	1,1
	CH604	CH604	6,1	HC7220C	3,0
			15	HC7250C	7,0
			1,8	H7306	1,6
			3,0	H7310	2,4
		%" NPTF	6,1	H7320	4,5
			9,1	H7330	7,3
9,7	%" NPTF		15	H7350	11,5
			1,8	HC7306	1,7
		CH604	3,0	HC7310	2,5
			6,1	HC7320	5,1

<sup>\*</sup> Pour informations techniques sur les raccords rapides voir page suivante.

# **Série H700**



Diamètres intérieurs:

6,4 - 9,7 mm

Longueur:

0,6 - 15 mètres

Pression de travail maximale:

700 bar



#### Manomètre et adaptateur GA45GC

Protégez-vous des surcharges de système en ne commandant qu'une seule référence pour un

manomètre, un adaptateur et un raccord préassemblés.

Page:

de sé

#### Flexibles jumelés de sécurité

Pour l'homogénéité de votre système, avec les clés dynamométriques double effet n'utilisez que les flexibles de

sécurité Enerpac série THQ.

Page: 2



#### Raccords

Pour d'autres raccords voir la page des raccords dans la section composants du système.

Page: 1



#### **Huile hydraulique**

N'utiliser que de l'huile d'origine Enerpac. Un fluide inadéquat peut détériorer les joints de la pompe annulant ainsi votre garantie.

Page: 132

## Série A C, F, T, Raccords rapides hydrauliques

ENERPAC. 🗗

Modèles: FH604, FR400, AR630, C604, AH604, AR400



#### Raccords rapides grand débit 3/8"

- Standards sur la plupart des vérins Enerpac
- Recommandés pour toutes les pompes et tous les vérins Enerpac, là où l'espace et l'orifice le permettent
- Comprennent les bouchons de protection '2-en-1' pour utilisation sur demi-raccords mâles et femelles
- Faibles pertes de charge

#### Raccords rapides haute pression 'Face plate' 3/8"

- Raccordement par emboîtement, garantissant à chaque fois une bonne connexion
- Face plate, pas de fuite pour une étanchéité maximum
- Sécurité et performances reconnues par le HTMA\*
- Pas interchangeables avec les raccords rapides basse pression
- · Très grands débits

#### Raccords rapides standards 3/8"

- Pour application de difficulté moyenne, par exemple avec pompe à main
- Bouchon de protection femelle en aluminium inclus

#### Raccords rapides standards 1/4"

- Utilisation avec petits vérins et pompes à main
- Bouchon de protection femelle en aluminium inclus

#### Raccords rapides pour clés dynamométriques

 À utiliser avec les clés dynamométriques 700 bar séries S, W, RSL, DSX et HMT, les flexibles séries THQ et les pompes avec suffixe «Q» pour clés

#### Raccords rapides 1/4" à verrouillage pour clés dynamométriques

- À utiliser avec les clés dynamométriques 800 bar séries SQD et HXD, les flexibles séries THC et les pompes pour clés.
- Capuchon de protection compris.
- \* Association de fabricants d'outillage hydraulique.

# Permettent le raccordement aisé des tuyauteries hydrauliques



## Produit pour étancher les filetages

Pour l'étanchéité des filetages, utiliser soit un produit étanchéifiant, soit du ruban Teflon. Si du ruban Teflon est utilisé, ne pas en mettre

près des extrémités de raccords pour éviter aux particules de polluer vos circuits.



#### Attention!

Les raccords rapides doivent être mis sous pression que raccordés. Ils ne doivent pas être connectés ou

déconnectés lorsqu'ils sont sous pression. Pour les conseils de sécurité voir nos «Pages Jaunes».



396

#### Raccords rapides Série F

Les raccords rapides à face plane sont plus efficaces pour réduire les chutes de pression. Ils sont recommandés

dans les environnements de travail sales et poussiéreux comme les chantiers de construction ou les mines car ils s'encrassent moins et sont faciles à nettoyer.

▼ À l'aide de raccords rapides à grand débit Enerpac, les nombreux flexibles de ce système de levage à 34 points contrôlé par ordinateur, s'installent facilement.



# Raccords rapides hydrauliques



#### Dispositif de sécurité CT604

Utiliser le CT604 Enerpac pour libérer la contrepression hydraulique en purgeant le raccord rapide en toute sécurité.

REMARQUE: convient uniquement pour les raccords rapides grand débit (700 bar) de CR400 et CH604.

Son utilisation permet de réduire le risque de lésions corporelles provoquées par la projection de pièces ou par la pénétration cutanée du fluide hydraulique en éliminant les pratiques de purge dangereuses.

La sécurité d'utilisation du CT604 est garantie à 700 bar.

Série A, C F, T

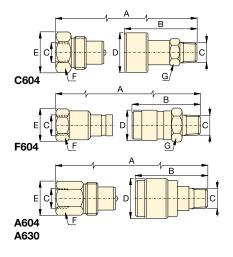


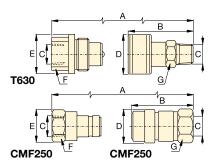
6,1 - 40,0 I/min

Filetage:
1/4" - 3/8" NPTF

Pression de travail maximale:

700 - 800 bar







#### **Bouchon métallique**

Des bouchons en acier peuvent équiper les raccords C604.

Référence:

CD411M pour le 1/2 raccord femelle CD415M pour le 1/2 raccord mâle.

Débit capacité	Type de raccord rapide		Référence				Dime	ensions	(mm)			Bouchon(s)
maximale (I/min)		Jeu complet	½ raccord femelle	½ raccord mâle	A*	В	С	D	E	F	G	protection
35	Raccord grand débit	C604	CR400	CH604	83	64	3/8" NPTF	35	36	32	25	(2x) CD411
40	Raccord Face plate	F604	FR400	FH604	111	72	3/8" NPTF	31	31	27	29	1
7,6	Raccord standard % NPT	A604	AR400	AH604	77	42	3/8" NPTF	28	26	23	19	Z410 femelle uniquem.
7,6	Raccord standard ¼ NPT	A630	AR630	AH630	66	35	1/4" NPTF	22	20	19	15	<b>Z640</b> femelle uniquem.
11,4	Raccords rapides 700 bar	T630	TR630	TH630	73	60	1/4" NPTF	29	29	19	21	-
6,1	Racc. rapides à verrouillage 800 bar	-	CFF250	CMF250	76	58	1/4" NPTF	23	28	24	22	-

<sup>\*</sup> A représente la longueur totale, parties mâle et femelle connectées.

▼ Modèles: HF95T, HF95X, HF95Y



- Rendement volumétrique maximal de la pompe
- Transfert maximal de chaleur interne
- Evite la cavitation de la pompe
- Des additifs protègent de la rouille, de l'oxydation et de la formation de boues
- Indice de viscosité élevé
- Film de protection lubrification maximale.

## Les pièces d'origine

## **Huile hydraulique**

Capacité	Référence	N'utilisez que de l'huile hydraulique Enerpac
1 litre	HF95X	d'origine. L'utilisation
5 litres	HF95Y	d'un autre fluide
20 litres	HF95T	annulera votre garantie.

#### ▼ Caractéristiques de l'huile Enerpac HF95

Indice de viscosité	100 min
Viscosité (cSt @ 40 °C)	32
Gravité API	31-33
Densité (cSt @ 15 °C)	875
Point d'éclair	204 °C
Point de congélation	-32 °C
Couleur	Bleue
Température d'utilisation	0 - 60 °C
Température de travail idéale	40 °C

## **Manifolds 700 bar**

Description		Réfé- rence	Dimensions (mm)
Manifold 7 orifices, court, avec 7 orifices femelles	6	A64	3/8"- 76 50 3/8"- 203 83 18NPTF (7x) 6,3 184
Manifold 7 orifices, long Permet le montage des distributeurs directement sur le manifold.	100000	A65	32 38 38 38 32 32 102 102 102 102 32 369 A65
Manifold hexagonal avec 6 orifices. Avec bouchons pour tous les orifices %"-18 NPTF.		A66	41 21 50 58 1/4"-20UNC 3/8"-18NPTF (6x)
Bloc à 2 sorties * Avec robinets pour alimenter et controler les mouvements de 2 ou 4 vérins simple effet. AM21 avec 5x %"NPTF. AM41 avec 7x %"NPTF.	THE STATE OF THE S	AM21	AM21 #41 152 AM41 #41 304.8

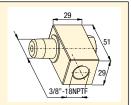
<sup>\*</sup> Voir page 142 Série AMGC Manifold 4 voies complet avec manomètres.

# **Huile hydraulique, manifolds et raccords**



#### Raccord tournant 3/8"

Raccord tournant à 360 degrés permettant l'orientation optimale du raccordement hydraulique sur les vérins, pompes et flexibles. Référence: **XSC1**.



Série A, AM BFZ FZ HF



				H		On a			
Raccords 700 bar		Référence	Dime	ensions (mm)					
Coude			A	В	С	D	В		
De: 3/8"-NPTF Mâle	100	FZ1616	23	33	3/8"-18 NPTF	3/8"-18 NPTF			
A: 3/8"-NPTF Femelle					,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,	,	C		
Réducteur							<del></del>		
De: 3/8"-NPTF Femelle		FZ1615	28	25	3/8"-18 NPTF	1/4"-18 NPTF	A -		
A: 1/4"-NPTF Femelle	3 -	121010			75 .6	,	ci Di		
De: ½"-NPTF Femelle		FZ1625	47	29	½"-14 NPTF	%"-18 NPTF	B.		
A: %"-NPTF Femelle	2000						<u> </u>		
Rallonge									
							A A		
1/4"-NPTF 1/4"-NPTF	A Promotion	FZ1608	38	16	1/4"-18 NPTF	1/4"-18 NPTF	С		
3/8"-NPTF 3/8"-NPTF	-	FZ1619	51	19	%"-18 NPTF	%"-18 NPTF	<u> в</u> у •		
%"-NPTF %"-NPTF		FZ1617	37	19	%"-18 NPTF	3/8"-18 NPTF			
Raccord							A .		
2/II NDTE 2/II NDTE		F71614	20	22	%"-18 NPTF	%"-18 NPTF	c. D		
%"-NPTF %"-NPTF 1/4"-NPTF 1/4"-NPTF		FZ1614 FZ1605	29 29	23 19	% -16 NPTF	% - 16 NPTF	B.		
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		121003	23	19	74 - 10 INF IF	74 - 10 INF IF	5		
Raccord en croix		FZ1613	45	25	3/ " 10 NDTE				
De: %"-NPTF Femelle A: %"-NPTF Femelle	1	121013	45	25	%"-18 NPTF	_	B		
							L A J		
Coude De: A:	-0,								
De: A: %"-NPTF %"-NPTF	3	FZ1612	45	25	3/8"-18 NPTF		B		
78 - NPTF		FZ1612 FZ1637	45	24	% -18 NPTF		A		
		121007	"		/4 - 10 INI II		<u> </u>		
T mâle-femelle		DE716210	56	26	3/8"-18 NPTF	3%"-18 NPTF	, A		
De: %"-NPTF Femelle A: %"-NPTF Mâle	6 5	BFZ16312	36	20	98 - 10 INF IF	98 - 10 INF IF	D C		
A. 98 -NPTF Male							c C		
Coude							A		
De: A:	J. L.								
%"-NPTF %"-NPTF		FZ1610	33	20	%"-18 NPTF	_	С В		
1/4"-NPTF 1/4"-NPTF	-	FZ1638	36	24	1/4"-18 NPTF	_	C		
Réducteur									
De: A:							A A		
%"-NPTF	_DIR	FZ1630	19	19	1/4"-18 NPTF	%"-18 NPTF	C. D		
1/4"-NPTF 1/2"-NPTF		BFZ1630	28	22	1/4"-18 NPTF	1/2"-14 NPTF	B		
%"-NPTF G¼"		BFZ16301	19	19	G1/4"	%"-18 NPTF	_		
Adaptor									
De: A:							A .		
G¼" ¼"-NPTF	No.	BFZ-16411	35	19	1⁄4"-18 NPTF	G1/4"	c		
G¼"	Constitution of the Consti	BFZ-16421	31	19	1/8"-27 NPTF	G1/4"			
G%" ¼"-NPTF G%" %"-NPTF		BFZ-16323	43 43	24 24	1/4"-18 NPTF	G%"	<u>□</u> /		
		BFZ-16324	43	24	%"-18 NPTF	G%"			
Adaptateur	(TOTAL)						_ A		
De: A:	-	<b>F7</b> 405-	,,	00	1/11 40 NDTT	2/ II 40 NDTE			
1/4"-NPTF	The state of the s	FZ1055	30	23 19	1/4"-18 NPTF	%"-18 NPTF			
1/4"-NPTF 1/8"-NPTF	-	FZ1642	42	28	1/8"-27 NPTF	1/4"-18 NPTF	<u> </u>		
½"-NPTF %"-NPTF		FZ1634	72		%"-18 NPTF	½"-18 NPTF			
Adaptateur De: %"-NPTF Mâle	.70%	FZ1660	40	22	3/8"-18 NPTF	%"-18 NPTF	A A		
A: %"-NPTF Male		121000	40		/6 /5 /4/ //	/5 15 141 11			
76 IVI II I GILIGIIG									
	-						<u>B</u> 7		
			1	I	1	1	ĺ		

▼ De gauche à droite : manifolds à débits séparés SFM41 et SFM42



- Les manifolds à débits séparés améliorent la sécurité, la précision et le contrôle dans le cadre des opérations de levage et d'abaissement.
- Manomètre, valve de contrôle de débit au niveau de chaque orifice de sortie, raccords rapides CR400 installés au niveau de chaque orifice d'entrée et de sortie
- Régulation des vitesses d'avance et de rétraction : levage et abaissement
- Une entrée, quatre sorties. Maximum de quatre vérins par manifold : SFM41 pour les vérins à simple effet, SFM42 pour les vérins à double effet
- Débit d'huile minimal de la pompe : 0,82 l/min pour fournir 0,15 l/min par vérin
- Différence maximale entre les sorties : 10 % de la course
- Il est possible de contrôler simultanément davantage de vérins en raccordant plusieurs modèles SFM en parallèle.



# Sécurité améliorée pour les applications basiques de levage simultanée



#### Manomètres G2535L

Des manomètres à glycérine sont installés au niveau de chaque conduite de pression de sortie pour surveiller la pression de chaque vérin.



#### Performances optimales

Le débit d'huile minimal de la pompe doit être de 0,82 litre par minute pour fournir 0,15 l/min. par vérin. Enerpac recommande

l'utilisation des pompes essence, pneumatiques ou électriques de classe Z des séries ZU4, ZE4, ZE5, ZA4 et ZG.



#### Pompes à débits séparés de la série SFP

Enerpac recommande l'utilisation des pompes à débits séparés de la série SFP lorsqu'une plus grande

précision est requise au niveau des courses de vérins dans le cadre d'applications de levage ou d'abaissement multi-points.

Contactez Enerpac!

Contactez le bureau le plus proche de chez vous pour obtenir des conseils et une assistance technique lors de la conception de votre système de levage idéal ou rendez-vous sur notre site : www.enerpac.com. Vous pouvez aussi demander de l'aide : enerpac.com/contact-us.

◆ Pour réparer les fondations, il est nécessaire de soulever, mettre à niveau et soutenir de manière structurelle les silos. Manifold à débits séparés, alimenté par une pompe électrique de la série ZE5 et utilisé pour actionner plusieurs vérins hydrauliques.

## Manifolds à débits séparés

#### Manifolds à débits séparés

La série SFM offre une solution économique Pour les applications basiques de levage simultané inte et permet à un enérateur de

multi-points et permet à un opérateur de contrôler jusqu'à quatre points de levage à partir d'un manifold.

Les manifolds à débits séparés sont équipés de valves de contrôle de débit à compensation de pression qui permettent de prédéfinir et de limiter les vitesses d'avance et de rétraction de chaque vérin et de déplacer ainsi jusqu'à quatre vérins à la fois.

La série SFM offre un plus grand contrôle du levage et de l'abaissement que les manifolds de contrôle de la série AM. Reportez-vous au tableau de réglage des valves de contrôle de débit ci-dessous.

Le débit d'huile minimal de la pompe doit être de 0,82 litre par minute (pompes de la série ZE4) pour fournir 0,15 litre par minute par vérin. Plusieurs modèles SFM peuvent être raccordés en parallèle à la même pompe pour permettre le fonctionnement simultané de 8, 12 ou 16 vérins.

Des pompes à débit plus élevé sont nécessaires pour obtenir des vitesses d'avance plus rapides. Un débit d'huile 20 % plus élevé est requis pour une compensation correcte de la vitesse. Par exemple, lors de l'utilisation de quatre vérins, si le débit d'huile requis par vérin est de 0,45 l/min., le débit d'huile de la pompe doit être le suivant :

 $4 \times 0.45 = 1.8 \text{ l/min.} + 20 \% = 2.16 \text{ l/min.}$ 

L'écart maximal de course entre les vérins peut atteindre 10 % selon la pression des vérins. Le réglage du débit d'huile est également possible lors du fonctionnement des vérins en utilisant les valves de contrôle de débit.

La capacité des vérins raccordés au manifold SFM doit être la même (surface utile). Les vitesses d'avance et de rétraction sont limitées par les mêmes valves. Utilisez des flexibles de la même longueur pour améliorer la précision du système hydraulique. La précision est meilleure lorsque la différence de pression des vérins est de 300 bar maximum.

## Série **SFM**



Raccordement de l'entrée :

## 1x pompe d'alimentation

Raccordement des sorties :

### 4x vérins maximum

Débit minimal requis de la pompe :

0,82 I/min.

Pression de travail maximale :

700 bar



#### Verrouillage de la charge

Utilisez des clapets antiretour V66 pour les applications de verrouillage de charge avec des vérins à simple effet.



#### Flexibles hydrauliques

Enerpac propose une gamme complète de flexibles hydrauliques de haute qualité. Pour garantir l'intégrité de votre

système, n'utilisez que les flexibles Enerpac. Enerpac recommande l'utilisation de flexibles de la même longueur entre le manifold SFM et les vérins pour améliorer la précision du système.

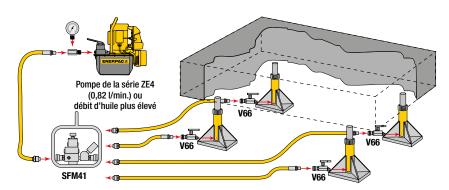


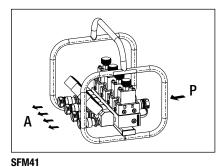
#### Valves de contrôle de débit

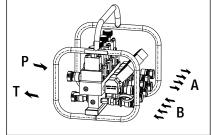
Le manifold à débits séparés dispose de valves de contrôle de débit à compensation de pression installées au niveau de chaque

conduite de sortie. Il est possible de régler le débit d'huile entre le manifold SFM et chaque vérin en tournant la molette au niveau de la valve.

Réglage de la valve de contrôle de débit									
Nombre de tours de molette	<b>Débit</b> <b>d'huile</b> (l/min.)		Nombre de tours de molette	Débit d'huile (l/min.)					
1/2	0,15		3	1,9					
1	0,45		3½	3,6					
1½	0,75		4	5,6					
2	0,90		41/2	8,3					
2½	1,3		Ouvert	10,3					







41

**▼ MANIFOLDS À DÉBITS SÉPARÉS** 

Pour les vérins	Référence	Débit d'huile min. jusqu'à chaque vérin	Raccords rapides femelles	Dimensions Long. x larg. x haut.	Ā
		(l/min.)	inclus	(mm)	(kg)
4x vérins simple effet	SFM41	0,15	CR400	370 x 335 x 375	24
4x vérins double effet	SFM42	0,15	CR400	370 x 335 x 375	30

SFM42

# Série GF, GP, Manomètres de force et pression **ENERPAC** 2

▼ De gauche à droite: GP230B, GF835B, GP10S



- Manomètres série GF: avec double échelle de lecture, pression en bar et force en kN
- Manomètres série GF: toutes les pièces détectant la pression sont étanches et baignent dans de la glycérine pour amortir les pointes de pression et prolonger la durée de vie du manomètre
- Manomètres série GP: avec double échelle de lecture, pression en bar et psi
- Excellente lisibilité: diamètre du manomètre 100 mm
- Installation rapide et facile
- Boîtier du manomètre en acier inoxydable, meilleure résistance à la corrosion.
- ▼ Sur cette presse, un manomètre GP10S est utilisé pour vérifier la pression hydraulique nécessaire pour courber une plaque en acier.



# Référence visuelle de la pression et de la force du système



#### Valve d'amortissement

La valve de protection de manomètre **V10** évite les vibrations et freine les mouvements de l'aiguille. Ne nécessite pas de réglage.

Page: 144



#### Valve d'isolement à pointeau

Permet de régler le débit d'huile vers le manomètre. La valve **V91** sert également de robinet d'arrêt pour protéger

le manomètre pendant les applications comportant des cycles élevés.

Page: 144

A utiliser avec: Tous les vérins Tous les vérins Vérins série RC et RSM 5 tonnes Vérins série RC, RCS, RSM 10 tonnes Vérins série RC 25 tonnes Vérins série RC, RR 50 tonnes Série RCH 13 tonnes RCS201, 302 RCS502, 1002 RCH202, 302, 603 Vérins RC, RCS, RSM, RR 25-30-50 t. Vérins série RC, RR 75 et 95 tonnes Vérins série RR 150 et 200 tonnes **VLP-Presses 10 tonnes XLP Presses 25 tonnes** XLP. BPR Presses 50 tonnes XLP, VLP, BPR Presses 75-100-150 t. VLP, BPR Presses 200 tonnes

# Manomètres de force et pression



#### Indicateur de maximum

L'indicateur permet de lire les pointes de pression ou de force que le système a généré. Commander le modèle BSA881.

S'installe facilement sur les manomètres sans glycérine de la série GP et H.



#### **Manomètres**

Pour lire la pression des vérins ou des circuits. Nécessaires dans les applications de précision.

#### Manomètres de force

Permet de connaître directement l'effort fourni par un vérin ou un cric en tonnes ou kN.

Les manomètres de la série GP sont sans glycérine.

Les manomètres de la série GF sont à glycérine.

**Série** GF



Plage des pressions:

0 - 1000 bar

Plage des forces:

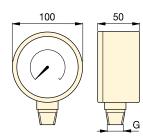
0 - 2000 kN

Diamètre du manomètre:

100 mm

Précision, 100 % de la pleine échelle:

± 1%







Série GP

Série GF

	Type de manom	ètre et capaci	té	Graduation	Référence *	Filetage	Adaptate	eur pour ma	nomètre
G				par division		G		Requis	143
bar	psi	bar	kN				GA1	GA2	GA3
0-700	0-10.000	-	_	10 bar, 100 psi	GP10S	½" NPTF	•	•	
0-1000	0-15.000	-	-	10 bar, 200 psi	GP15S	½" NPTF	•	•	
-	-	0-700	0-45	10 bar, 0,5 kN	GF5B	½" NPTF	•	•	
-	-	0-700	0-100	10 bar, 1 kN	GF10B	½" NPTF	•	•	
_	_	0-700	0-232	10 bar, 2 kN	GF20B	½" NPTF	•	•	
_	_	0-700	0-500	10 bar, 5 kN	GF50B	½" NPTF	•	•	
_	_	0-700	0-124	10 bar, 1 kN	GF120B	½" NPTF	•	•	
_	_	0-700	0-175/275	10 bar, 2 + 5 kN	GF230B	½" NPTF	•	•	
_	_	0-700	0-450/900	10 bar, 5 + 10 kN	GF510B	½" NPTF	•	•	
_	_	0-700	0-210/320/570	10 bar, 5 kN	GF813B	1/4" NPTF			•
_	_	0-700	0-232/300/500	10 bar, 5 kN	GF835B	1/4" NPTF			•
_	_	0-700	0-720/930	10 bar, 10 kN	GF871B	1/4" NPTF			•
 _	_	0-700	0-1400/2000	10 bar, 25 kN	GF200B	1/4" NPTF			•
_	_	0-700	0-100	10 bar, 1 kN	GF10B	½" NPTF	•	•	
_	_	0-700	0-232	10 bar, 2 kN	GF20B	½" NPTF	•	•	
_	_	0-700	0-500	10 bar, 5 kN	GF50B	½" NPTF	•	•	
_	_	0-700	0-720/930	10 bar, 10 kN	GF871B	1/4" NPTF			•
-	-	0-700	0-1400/2000	10 bar, 25 kN	GF200B	1/4" NPTF			•

<sup>\*</sup> Des manomètres gradués en mesures anglaises (psi, lbs) sont disponibles, il suffit de changer le préfixe « B » en « P ».

De gauche à droite: H4049L, G2534R, G4089L, G2535L, G4040L



# Lire la pression du système



## GA45GC Ensemble manomètre et adaptateur

Adaptateur de manomètre coudé à 45° pour renforcer la sécurité des conditions de travail.

Page:

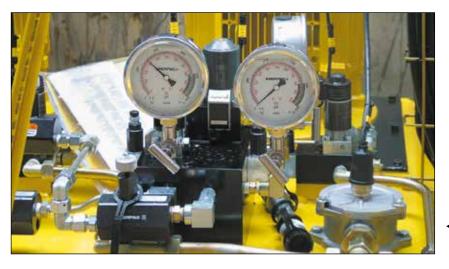
42

#### A glycérine (série G)

- Gradués pour lecture sur deux échelles: bar et psi
- Toutes les parties sensibles sont étanches, la glycérine amortie les pointes de pression pour une longévité accrue
- Comprennent un dispositif de protection contre l'éclatement et une membrane égalisatrice de pression
- Des valves de protection pour manomètres ou des valves à pointeau sont recommandées pour les applications avec des cycles élevés.

#### Pour nombre de cycles élevé (série H)

- Gradués pour lecture sur deux échelles: bar et psi
- L'idéal pour beaucoup d'applications, spécialement lorsque le nombre de cycles est élevé et l'environnement difficile
- Des valves de protection pour manomètres ou des valves à pointeau sont recommandées pour couper le manomètre du circuit lorsqu'il n'est pas utilisé.



# 2

#### Adaptateur pour manomètre

Pour une installation facile du manomètre dans presque tous les systèmes, Enerpac offre une gamme complète d'adaptateurs.

Page:

143



## Valve d'amortissement à pointeau V91

Permet de régler le débit d'huile vers le manomètre. La valve **V91** sert également de robinet

d'arrêt pour protéger le manomètre pendant les applications comportant des cycles élevés.

Page

144

 Pour lever ou presser, toujours installer un manomètre. Le manomètre est la « fenêtre » du système, il permet de voir ce qui se passe.

# Manomètres de pression



**Série** G



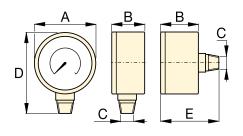
Plage des pression:

0 - 1000 bar

Diamètres:

63 - 100 mm

Précision, % de la pleine échelle: ± 1,0 - 1,5%



Taille (mm)	Raccordement	Dimensions (mm)							
(11111)		Α	ВС		D	E			
63	Vertical	63	37	1/4" NPTF	84	_			
63	Centre arrière	63	37	1/4" NPTF	_	63			
100	Vertical	100	29	1/4" NPTF	121	_			
100	Vertical	100	49	½" NPTF	136	_			

Note : dimensions uniquement pour référence.



#### Indicateur de maximum

L'indicateur permet de lire les pointes de pression ou de force que le système a généré. Commander le modèle BSA881.

Note: uniquement pour manomètre de la série GP et H avec ø 100 mm.

#### **▼ TABLEAU DE SÉLECTION**

Manomètre	Ect	nelle		Réféi	rence			ndes		tites		ndes		tites
série			ø 63 ¼" NPTF	ø 63 ¼" NPTF	ø 100 ¼" NPTF	ø 100 ½" NPTF	gradu	duations graduations		gradu	graduations		graduations	
			Raccordem. vertical	Raccordem. centre arrière	Raccordem. vertical	Raccordem. vertical		bar		p		psi		
	(bar)	(psi)	Précisio	n: ± 1,5 %	Précision	n: ± 1,0 %	ø 63	ø 100	ø 63	ø 100	ø 63	ø 100	ø 63	ø 100
Série-G	0-7	0-100	G2509L	_	_	-	1	_	0,01	_	10	-	2	-
	0-11	0-160	G2510L	-	_	-	1	_	0,02	_	10	_	2	_
	0-14	0-200	G2511L	_	-	-	1	_	0,02	-	50	-	5	_
	0-20	0-300	G2512L	-	-	-	5	_	0,50	-	50	-	5	_
	0-40	0-600	G2513L	_	-	-	10	_	1	_	100	-	10	_
	0-70	0-1.000	G2514L	G2531R	_	-	10	_	1	-	100	-	20	_
	0-140	0-2.000	G2515L	_	-	-	10	_	5	-	500	-	50	_
	0-200	0-3.000	G2516L	_	-	-	50	_	5	_	500	_	50	-
	0-400	0-6.000	G2517L	G2534R	-	-	100	_	10	_	1000	-	100	_
	0-700	0-10.000	G2535L	G2537R	G4088L	G4039L	100	100	10	10	2000	1000	200	100
	0-1000	0-15.000	G2536L	G2538R	G4089L	G4040L	100	100	20	20	3000	3000	200	200
Série-H	0-700	0-10.000	-	_	H4049L	H4071L	_	100	_	10	-	1000	_	100

Modèle: T6003L



- Gradués pour lecture sur deux échelles: bar et psi
- Précision ± 1% de la pleine échelle pour tous les modèles
- Tous les manomètres possèdent un dispositif de protection contre l'éclatement par surpression
- Indicateur de pression maximale inclus en standard
- Les modèles 2800 et 3500 bar possèdent une collerette de montage
- Les versions ½" NPTF sont fabriquées en acier allié de haute résistance
- Les modèles avec cône 0.25" sont fabriqués en acier inoxydable 316, en acier inoxydable 403 pour les modèles 2800 et 3500 bar.

▼ Une pompe Enerpac P2282, équipée d'un manomètre pour circuit d'essais T6011L, est utilisée pour tester la pression d'épreuve d'une valve hydraulique.



## Série

T

Plage de pression:

0 - 3500 bar

Diamétrès:

162 - 192 mm

Précision, % de la pleine échelle:

 $\pm 0.5 - 1.5\%$ 



# Adaptateur pour montage manomètre avec étanchéité par cône

Contient les raccords pour raccorder un manomètre à

étanchéité par cône 0.25" à un système à cône 0.38". Comprend un té 43-301, adaptateur 43-704 et 45-116 tube. Référence: **83-011**.

Page:

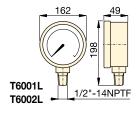
85

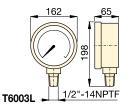


# Raccord pour montage manomètre étanchéitépar cône

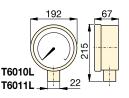
Pour raccorder les manomètres à étanchéité par cône 0.25" directement aux pompes référence

**11-100** ou **11-400** (page 84). Peut être utilisé avec d'autres systèmes à cône 0.25". Comme la référence: **43-704** 





T6007L T6008L



Plage des pressions	Plage des pressions	Réféi	Référence		Gradua- tions	Nombre de	Gradua- tions
pressions	pressions	Acier allié	Acier inoxydable	de gradua- tions	entre divisions	gradua- tions	entre divisions
(bar)	(psi)	½" NPTF	cône 0.25"	(bar)	(bar)	(psi)	(psi)
0-701)	0-1000	T6001L	_	10	1	100	10
0-3501)	0-5000	T6002L	-	50	5	500	50
0-7001)	0-10.000	T6003L	T6007L	100	10	1.000	100
0-14001)	0-20.000	-	T6008L	200	20	1.000	100
0-28002)	0-40.000	-	T6010L	500	20	5.000	200
0-35002)	0-50.000	-	T6011L	500	50	5.000	200

<sup>1)</sup> Précision ± 0,5%

<sup>2)</sup> Précision ± 1,5%

# Manomètre digital

▼ Modèle: DGR2



- Plage des pressions: jusqu'à 1380 bar
- Affiche les hautes pressions en bar, psi, MPa et kg/cm²
- Remise à zéro garantit une lecture effective de la pression du système
- \* Protection IP65, homologation UL et conformité à la directive RoHS
- Batterie 3 volts comprise
- \* L'écran rétroéclairé facilite la lecture dans les endroits sombres ou poussiéreux.



Plage des pressions:

0 - 1380 bar

Voltage:

3 Volt (batterie)

Précision, % de la pleine échelle:

± 0,25%



#### **Adaptateurs**

Pour une installation facile du manomètre dans presque tous les systèmes, Enerpac offre une gamme complète d'adaptateurs.

Page:

14

ø 70	41
67 ENERPAC 2	ø 68 17,5

Plage hautes p		Plage des hautes pressions		Référence	Plage des hautes pressions		Plage hautes pr	
(ba	ar)	(M	Pa)		(psi)		(kg/cm²)	
Plage	Inter- valles	Plage	Inter- valles		Inter- Plage valles		**	
0-1380	0,1	0-140	0,01	DGR2	0-20.000	1	0-1400	0,1

Poids: 0,23 kg.

▼ Précision et facilité de lecture : vous êtes mieux à même de surveiller et de contrôler la pression du système hydraulique jusqu'à 1380 bar.



▼ Image : GA45GC



- Manomètre positionné à un angle de 45° pour améliorer la visibilité
- Format aminci et compact
- Montage aisé sur une grande variété de systèmes
- Renforce le contrôle du déplacement de la charge
- Manomètres à bain de glycérine avec double échelle de lecture
- Raccord rapide femelle grand débit Enerpac.

## Série **GA45GC, AMGC**

Connexion 1 : 3/8" NPTF mâle

Connexion 2:

## **Raccord rapide CR400**

Pression de travail maximale :

700 bar



#### Manifold 4 voies complet avec manomètres

Offre la facilité de transport et la commodité dans un design robuste et ergonomique, prêt à

l'emploi. Les raccords rapides femelles CR400 Enerpac présents sur tous les ports permettent une connexion rapide du collecteur à 4 vérins maximum. Les manomètres 700 bars à la glycérine permettent aux opérateurs de travailler en toute sécurité. Le tout protégé par un cadre de protection robuste.

Type Manifold (pour vérins)	Référence
4x Simple effet	AMGC41
4x Double effet	AMGC42



#### **Power Box**

Coffret comprenant une pompe à main, un ensemble manomètre et adaptateur GA45GC, un flexible et un vérin RC, RSM, RCS, WR5 ou LW16.

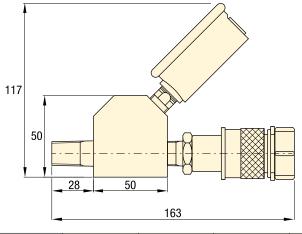
Page:

33

65

L'ensemble manomètre et adaptateur vous sert de « fenêtre » pour voir ce qui se passe à l'intérieur du système ; facilite la lecture de la pression en assurant la sécurité des opérations.





Référence			Extrémité	Manomètre		
	manomètre (1/4" NPTF)	<b>mâle</b> (NPTF)	femelle (3/8" NPTF)	(bar)	(psi)	
GA45GC	G2535L	3/8" -18	CR400	0 - 700	0 - 10.000	

## Accessoires pour manomètres

▼ De gauche à droite: GA3, V91, GA1, GA2, GA4, NV251, GA918



## Série **GA, NV, V**

Pression de travail maximale:

700 bar

▼ Un manomètre s'installe facilement dans le système hydraulique à l'aide d'un adaptateur pour manomètre.



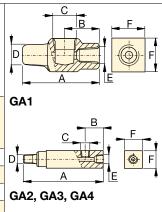


#### Adaptateurs pour manomètres (série GA)

- Pour le montage aisé du manomètre dans votre système
- L'extrémité mâle se visse dans l'orifice de la pompe ou du vérin, l'extrémité femelle reçoit le flexible ou le raccord rapide, le 3e orifice est destiné au manomètre
- Le modèle GA918 permet le montage avec raccord tournant.

-	=
-	-
-	

Réfé- rence	Orifice manom.	mâle	Extrémité femelle			Dimens	sions (mm)		
	(NPTF)	(NPTF)	(NPTF)	Α	В	С	D	E	F
GA1	1/2"	3/8"		71	31	½" NPTF	%" NPTF	%" NPTF	32
GA2	1/2"	3/8"	3%"	155	35	½" NPTF	%" NPTF	%" NPTF	32
GA3	1/4"	3/8"	98	133	35	1/4" NPTF	%" NPTF	%" NPTF	32
GA4	1/2"	1/4"		111	35	½" NPTF	1/4" NPTF	%" NPTF	32

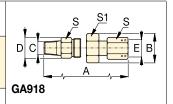




#### Adaptateur avec raccord tournant (GA918)

• Simplifie l'installation et la lecture du manomètre.

ت	Référence			D	imensions	(mm)	ı	
		Α	В	С	D	Е	S	S1
	GA918	117	43	½" NPTF	28,5	½" NPTF	29	38



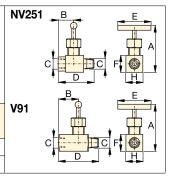


#### Valves à pointeau ( série V- et NV)

- La NV251 et la V91 assurent une fermeture positive
- Tige en acier inoxydable 316, 24 filets/pouce (NV251).

-			
0		_	
- 3	J.		

Réfé-	Orifice	Filetage	Dimensions (mm)											
rence	(mm)		Α	В	С	D	Е	F	Н					
NV251	4,3	1/4" NPTF	57	29	1/4" NPTF	57	46	19	19					
V91	4,8	½" NPTF	89	32	½" NPTF	64	32	37	37					



## Série V, Valves de contrôle pression et débit **ENERPAC** 2

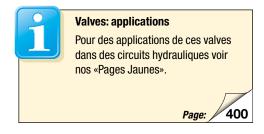
▼ De gauche à droite: V152, V66, V82, V161, V42, V17



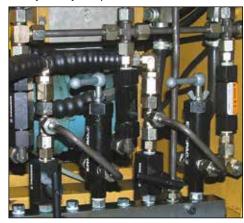
- Pression de travail 700 bar pour toutes les valves
- Toutes les valves ont des orifices NPTF garantissant une utilisation sans fuite à la pression nominale.
- Toutes les valves sont protégées contre la corrosion
- Joints en Viton® (dans V66NV et V152NV) pour applications à des températures élevées; nickelés pour une résistance maximale à la corrosion.

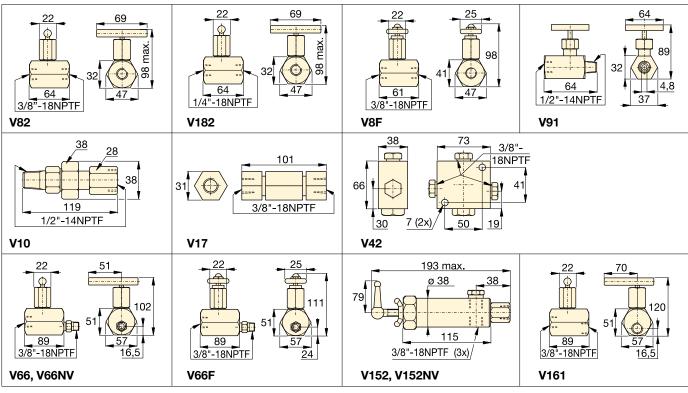
Dimensions des valves en millimètres.

# La réponse hydraulique à votre problème de contrôle



La valve de réglage de pression V152 limite la pression et par conséquent également la force développée dans le système hydraulique.





## Valves de contrôle pression et débit



#### Blocs à sortie

Pour les blocs forés à 2 ou 4 orifices avec valve de contrôle du débit incorporée, voir la page des blocs forés

dans la section «Composants du système».

Page:



#### Raccords

Pour d'autres raccords voir la page des raccords dans la section composants du système.







Pression de travail maximale:

## 700 bar

Type de valve et référence		Déscription		Symbole Hydraulique
Valve à pointeau V82 V182 V8F	1	V82: Pour contrôler la vitesse du vérin. Peut également servir de robinet coupe-circuit pour le maintien temporaire de la charge. Orifices femelles %" NPTF V182: Identique à V82, mais avec orifices 1/4" NPTF. Convient également comme	amortisseur de pression manomètre (comme la V82). V8F: Identique à la V82, mais pour un mesurage très fin et un contrôle précis du débit 0,16 - 14,7 l/min @ 275 bar. Non recommandée comme coupe-circuit.	#
Valve coupe-circuit V91	F	V91: Ajustage très fin du débit d'huile en sortie de manomètre pour éviter la chute brutale de l'aiguille lorsque la charge ou la pression est relâchée. Convient aussi comme valve coupe-circuit pour protéger le manomètre durant les applications avec	nombre de cycles élevés. Filetages mâles et femelles ½" NPTF pour utilisation avec adaptateurs de manomètres GA1, GA2 ou GA4.	#
Soupape d'amortissement V10		V10: A utiliser lorsque la pression du manomètre doit être surveillée pendant les cycles à cadence élevée. Créer une résistance au fluide lorsque la charge est brusquement relâchée. Pas de réglage nécessaire.	Filetages mâles et femelles ½" NPTF pour utilisation avec adaptateurs de manomètres GA1, GA2 ou GA4.	
Clapet antiretour V17		V17: Fabrication solide pour résister aux chocs, faible perte de charge. Ferme en douceur sans à coup. Orifices femelles %" NPTF.		
Clapet antiretour piloté V42	4	V42: Peut être monté sur le vérin pour maintenir la charge en cas de perte de pression dans le système. Est utilisé normalement avec des vérins à double effet, l'orifice de pilotage recevant la pression de la ligne retour du vérin par l'intermédiaire	d'un raccord T. Orifices femelles %" NPTF. Pression pilote 14% de celle du circuit (rapport 6,5 :1).	
Clapet antiretour à commande manuelle V66, V66NV * V66F		V66, V66NV: Utilisé pour applications maintien de la charge avec des vérins simple ou double effet. L'ouverture de la valve est manuelle pour permettre à l'huile de retourner au réservoir.	V66NV avec joints Viton; nickelé. V66F: Identique à la V66, mais avec réglage très fin pour un contrôle précis du débit. V66F n'est pas conçu pour la tenue de charge.	<b>*</b>
Valve de pression réglable V152 V152NV		V152: Limite la pression de la pompe dans le système hydraulique, et par conséquent la force exercée sur les autres composants. La valve s'ouvre lorsque la pression préréglée est atteinte. Pour augmenter la pression, tourner le levier dans le sens horaire.	Comprend:  • répétabilité ± 3 %  • plage de réglage 55-700 bar  • 0,9 m flexible ligne retour Débit max: 30 l/min.	
Valve de séquence V161	1	V161: Contrôle le débit de l'huile vers un circuit secondaire. Le débit est bloqué jusqu'à ce que la pression du système monte pour atteindre la valeur préréglée à la V161. Lorsque ce niveau de pression est atteint, la V161 s'ouvre et permet au	débit d'entrer dans le circuit secondaire. Une pression différentielle est toujours maintenue entre le circuit primaire et secondaire. <b>Pression de travail minimale:</b> 140 bar.	P

<sup>\*</sup> Voir page 64 pour plus d'informations sur les produits à utiliser dans les applications à températures élevées ou dans les environnements difficiles.

## Résumé de la section presses hydrauliques

#### ENERPAC. 2

Les presses hydrauliques
Enerpac sont disponibles dans
des dimensions et capacités très
diverses. Les bâtis sont conçus
pour garantir un maximum de
robustesse et de longévité. Ces
caractéristiques, alliées à une
technique hydraulique haute
pression très performante, sont le
gage d'un fonctionnement sans
faille de nos produits pendant de
longues années.

La gamme Enerpac se compose de modèles variés: presses d'établi, d'atelier, à col de cygne et à cadre mobile. Dotées d'une capacité allant de 10 à 200 tonnes, les presses Enerpac sont toutes constituées de trois éléments de base de haute qualité : un bâti, une pompe hydraulique et un vérin.

Capacité tonnes (kN)	Type de presse et fonctions	Série		Page
<b>10</b> (101)	Presses d'etabli	VLP		148 🕨
<b>25 - 200</b> (232 - 1995)	Presses d'atelier	XLP VLP		148 🕨
<b>50 - 200</b> (498 - 1995)	Presses à cadre mobile	BPR	4	150 ▶
<b>5 - 20</b> (45 - 178)	Presses à col de cygne	A	1	152 🕨
<b>10 - 30</b> (101 - 295)	Col de cygne d'etabli	A	1	152 🕨
<b>10 - 200</b> (101 - 1995)	Accessoires pour presses	A, VB BSS IPL, XLP	hh	154 🕨
900 - 90.000 k	Cellules dynamométriques Cellules de charge	TM LH	<u>9</u>	155 🕨



## Presses hydrauliques sur mesure

# Enerpac dispose des décennies d'expérience et du savoir-faire en interne pour vous aider à trouver des solutions à vos besoins en matière de personnalisation.

Parallèlement à sa large gamme de presses d'atelier standard, Enerpac joue la carte de la personnalisation. De nombreux clients ayant des exigences qui leur sont propres, nous assurons une gestion de projet clé en main incluant conception, développement technique et fabrication. En tant que chef de file du marché, notre société est à l'écoute de sa clientèle et profite de son expérience internationale pour

lui proposer les meilleures solutions, notamment lorsque les questions de sécurité sont un impératif absolu.

Vous avez besoin d'une course plus longue, d'un bâti plus large ou d'une nouvelle conception? Notre équipe en charge des produits sur mesure dispose d'années d'expérience dans de nombreux secteurs industriels pour vous proposer une solution qui répond à, voire dépasse, vos attentes.



Presse entièrement automatique de haute précision à automate (1800 tonnes). Le cycle de pressage et de chauffage, lors de la production de bobines d'accélération magnétiques, nécessitait une grande force et une grande précision pour garantir une qualité absolue.



Presse à collet de haute précision (600 tonnes). En vue de la production de bobines pour accélérateur, les tôles doivent avoir une forme et des dimensions spécifiques.



 Presse d'atelier pour travaux de maintenance (50 tonnes).

#### Aperçu des presses sur mesure



▲ Les presses hydrauliques d'Enerpac peuvent être configurées de façon à répondre à un large éventail d'applications. Chacune d'elles est conçue et fabriquée conformément aux indications du client et en coopération avec nos ingénieurs.

#### CARACTÉRISTIQUES PERSONNALISABLES :

- Capacité
- · Course du vérin
- Type de pompe
- Commandes
- Plaque de protection
- Dimensions de l'ouverture.

#### **CONFIGURATIONS:**

- Presses verticales et horizontales
- Vérins installés dans les supports supérieurs et inférieurs
- Hauteur conforme aux spécifications du client
- Ouverture (verticale et horizontale) conforme aux spécifications du client.

Pompes à pied de série XA La presse XLP associée à une pompe série XA pneumatique plus besoin de relever le pied complètement, le poids du

corps reste réparti sur les deux

jambes, ce qui permet d'avoir une position de travail stable et de garder les mains libres pour un meilleur contrôle des opérations, en toute sécurité (voir les pompes XA à la page 114).

**Indispensable dans** 

chaque atelier

▼ De gauche à droite: XLP256XA11G, XLP506XA12G, VLP106P142



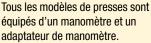
#### La série XLP

- Presses multifonctionnelles (50 et 75 tonnes) livrées en kit.
- Réglage en hauteur de la table et de la traverse supérieure à l'aide d'un treuil (50 et 75 tonnes)
- Mouvement latéral du vérin pour permettre un réglage en largeur
- Option la pompe pneumatique à pied série XA
  - avec manomètre de pression intégré pour un contrôle optimal
  - recommandée pour les opérations de pressage délicates avec débit d'huile variable

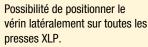
#### La série VLP

• Le système de positionnement « Hydrajust », unique en son genre, qui équipe les presses VLP de 100 et 200 tonnes permet de régler la hauteur de la table.

#### Manomètres pour presse



#### Déplacement latéral du vérin



#### Cage de sécurité et écran de sécurité

Avec verre en polycarbonate pour renforcer la protection de l'opérateur.

#### 154



Capacité de	Ouve		Référence				Sour	ce de <sub>l</sub>	puissance				Vé	rin		
la presse tonnes	maxima	ile (mm)	de la presse	Туре	de po	mpe	T. distribut. Référence Pa		Page:			Course	Référence	Page:		
(kN)	Verticale	Horizontale		Man.	Elec.	Air	Man.	Elec.	de la pompe		ПВЛ	ΉΨ	(mm)			l
40 (101)	430	435	VLP106P142	•			•		P142	76	•		156	RC106	6	
<b>10</b> (101)	430	435	VLP106PAT1			•	•		PATG1102N	112	•		156	RC106	6	
<b>25</b> (232)	1265	510	XLP256P392	•			•		P392	76	•		158	RC256	6	
23 (232)	1265	510	XLP256XA11G			•	•		XA11G	114	•		158	RC256	6	
	980	990	XLP506P802 *	•			•		P802	78	•		159	RC506	6	
<b>50</b> (498)	980	990	XLP506XA12G *			•	•		XA12G	114	•		159	RC506	6	
30 (496)	980	990	XLP506ZES *		•			•	ZE4410SE-E050	104		•	156	RR506	40	
	980	990	XLP5013ZES *		•			•	ZE4410SE-E050	104		•	334	RR5013	40	
<b>75</b> (718)	970	990	XLP756XA12G *			•	•		XA12G	114	•		156	RC756	6	
100 (022)	989	990	VLP1006ZES		•			•	ZE5420SW-E050	104		•	168	RR1006	40	
100 (933)	989	990	VLP10013ZES		•			•	ZE5420SW-E050	104		•	333	RR10013	40	
<b>200</b> (1995)	1340	1220	VLP20013ZES		•			•	ZE6420SW	104		•	330	RR20013	40	

<sup>\*</sup> Les presses XLP de 50 et 75 tonnes peuvent être commandées montées en usine. Ajouter dans ce cas le suffixe « M » au référence de la presse. Exemple: XLP506XA12GM.



## Presses d'établi et d'atelier

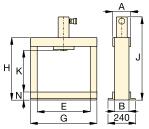


#### Blocs V en option

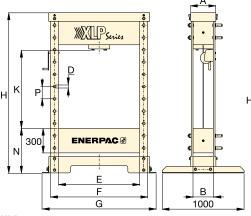
Pour faciliter le positionnement de tubes et de barres. Renversés, ces blocs peuvent également servir de plan de travail pratique. Ils sont

concus pour s'adapter parfaitement à la table. Chaque numéro de référence correspond à un lot

Prévu pour les presses de (tonnes)	Référence
10	VB10
25	VB25
50	VB501
75, 100	VB101
200	A200



#### **VLP 10 tonnes**



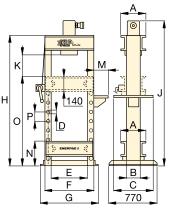


#### Système « Hydrajust »

Permet de régler la hauteur de la table (sur les presses VLP de 100 et 200

IMPORTANT: Le système «Hydrajust» n'est pas prévu pour supporter la force totale développée par le vérin. Il est exclusivement réservé au réglage de la table en hauteur.





XLP 25 tonnes

<u>300</u>

## Série **XLP VLP**



#### 10 - 200 tonnes

Ouverture maximum x largeur:

#### 1340 x 1220 mm

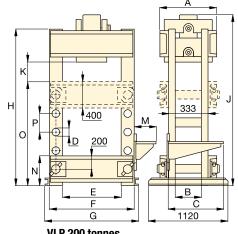
Pression de travail maximale:

700 bar



#### IMPORTANT!

Le bâti des presses d'atelier est uniquement prévu pour des opérations de pressage et non pas de traction. Veuillez contacter Enerpac pour vos applications faisant appel à la traction.



VLF	200	LUII	1169
			-

2	XLP 50 et	75 tonnes	3				VLP 100 tonnes								VLP 2	00 ton	nes	
	Vitesse (	mm/s) **					Dimensions (mm)										Ā	Référence
	Avance rapide	Pressage	А	В	С	D	Е	F	G	Н	J	К	М	N	0	Р	(kg)	de la presse
	{2,5} **	{0,6} **	110	80	-	-	435	_	542	620	748	430	-	80	ı	ı	49	VLP106P142
	10,0	1,8	110	80	-	-	435	_	542	620	748	430	-	80	-	-	54	VLP106PAT1
	{3,4} **	{0,7} **	260	140	510	32	510	630	700	1622	1740	370-1265	140	212	1070	122	165	XLP256P392
	10,0	1,3	260	140	610	32	510	630	700	1622	1740	370-1265	323	212	1070	122	170	XLP256XA11G
	{5,5} **	{0,3} **	310	240	-	32	990	1190	1390	1995	_	210-980	ı	540	-	150	595	XLP506P802 *
	4,7	0,6	310	240	-	32	990	1190	1390	1995	_	210-980	-	540	1	150	600	XLP506XA12G *
	10,0	2,0	310	240	-	32	990	1190	1390	1995	_	210-980	-	540	_	150	660	XLP506ZES *
	10,0	2,0	310	240	-	32	990	1190	1390	1995	_	210-980	-	540	_	150	700	XLP5013ZES *
	3,2	0,4	420	330	-	40	990	1240	1430	1995	-	210-970	1	540	1	150	900	XLP756XA12G *
	10,0	2,1	400	340	560	40	990	1240	1400	1879	1885	239	425	540	1290	150	970	VLP1006ZES
	10,0	2,1	400	340	560	40	990	1240	1400	1879	2050	239	425	540	1290	150	993	VLP10013ZES
	6,6	1,6	553	233	560	76	1220	1620	1740	2285	2370	377	425	453	1415	254	1992	VLP20013ZES

<sup>\*\*</sup>  $\{...\}$  = avance en mm par coup de levier de pompe à main.

▼ Modèle: BPR5075



# Puissance et polyvalence



#### Bloc montage vérin

Pour le réglage du vérin sur le bâti de la presse, il permet le positionnement du vérin sur la longueur de l'ouverture.



#### Hydra-Lift

Système exclusif de réglage de la tête standard sur la plupart des presses à cadre mobile.





#### Blocs en V en option

Conçus pour faciliter la fixation de pièces cylindriques ou irrégulières. Se place directement sur la table.

Page: 154

•	Robuste	bâti	soudé	pour	une	grand	e	longévité
---	---------	------	-------	------	-----	-------	---	-----------

- Cadre mobile sur 4 roulements à rouleaux
- Dispositif exclusif 'Hydra-Lift' permettant le réglage sans effort de l'ouverture verticale
- Dispositif 'Roller head' en standard (permet le déplacement latéral et le blocage du vérin sur la longeur de l'ouverture)
- Tous les modèles présentés dans le tableau de sélection rapide sont complets avec pompe, vérin, flexible et manomètre adéquats.
- La table qui peut supporter de lourdes charges reste fixe, c'est le cadre que l'on positionne
- Le vérin de serrage hydraulique verrouille la position du cadre mobile.

Capacité de la presse	vert	erture icale	Passage horizontal	Pompe électrique		Référence de la presse		Vérin double ef	fet	Vitesse (mm/sec)		
tonnes (kN)		max.	E (mm)	Référence	Page:		Course (mm)	Référence	Page:	Approche rapide	Travail	
<b>50</b> (498)	152	942	730	ZE5420SW-S	104	BPR5075	334	RR5013	40	4,1	3,9	
<b>100</b> (933)	159	1048	889	ZE3420SW	104	BPR10075	333	RR10013	40	7,7	0,7	
<b>200</b> (1995)	279	1295	1219	ZE4420SW	104	BPR20075	330	RR20013	40	5,2	0,5	

## Presses à cadre mobile

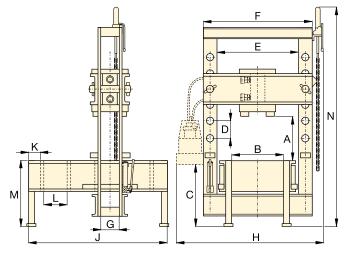


▲ Certaines interventions en mer imposent d'assembler et de tester des vérins à accumulateur haute capacité. Une presse à cadre mobile spéciale de 100 tonnes dotée d'un vérin à course longue a été construite à cet effet. Tous les mouvements sont effectués et contrôlés au moyen d'une télécommande.



**Important!** Le bâti des presses d'atelier est conçu uniquement pour les travaux de pressage, pas pour effectuer des tractions.

Pour les applications de traction prière de contacter Enerpac.



#### Série **BPR**



Capacité:

50 - 200 tonnes

Ouverture maximale x largeur:

1295 x 1222 mm

Pression de travail maximale:

700 bar



## Manomètres pour presse à cadre mobile

Tous les modèles de presses sont équipés d'un manomètre et un adaptateur de manomètre.

Capacité de la presse (tonnes)	Référence du manomètre	Référence de l'adapteur
50	GF50B	GA2
100	GF871B	GA3
200	GF200B	GA3

Pour plus d'informations sur les manomètres, prière de consulter la section des composants du système.

Page:

<u>ie:</u> / 13



#### Distributeurs à ressort central

Les distributeurs manuels qui équipent les pompes électriques et pneumatiques des presses Enerpac sont des distributeurs à

ressort central. Dès lors qu'elle est relâchée, la poignée met automatiquement la valve en position neutre.

Page:

12

	Dimensions presse à cadre mobile (mm)										À	Référence de la presse		
A												<b>P</b>		
(min max.)	В	С	D	Е	F	G	Н	J	K	L	М	N	(kg)	
152 - 942	526	971	264	730	933	127	1420	1626	203	270	762	2870	917	BPR5075
159 - 1048	673	965	222	889	1143	146	1605	1676	203	270	813	3021	1767	BPR10075
279 - 1295	984	933	254	1219	1626	232	2150	2197	203	381	915	3200	4186	BPR20075

## Série A, Bâti de presse, à col de cygne et d'établi **ENERPAC**.

▼ De gauche à droite: **A220, A330 et A310** 



## Un composant standard d'atelier



#### Accessoire A183

Pour applications nécessistant de la précision, tels que l'emmanchement d'un axe ou son extraction. Cet accessoire

s'adapte aux vérins de 10 tonnes au moyen de la tête **A13**.

Page:

176

#### Col de cygne

- Capacité 5, 10 et 20 tonnes
- Opérationnelles dans toutes les positions.

#### Col de cygne d'etabli

- Capacité 10 et 30 tonnes
- Embase avec trous de fixation pour montage horizontal ou vertical
- Plan de travail usiné pour un montage facile des pièces à travailler
- L'ouverture, simplifie la mise en place de pièces longues.



#### Tête A185

Pour travail sur pièces délicates, telles que pièces en aluminium. Cette tête permet de réduire les risques de marquage des

surfaces pendant le pressage. S'adapte aux vérins de 10 tonnes au moyen de la tête A13.

Page

177

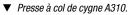


#### Presses d'établi 10 tonnes

Pour les presses d'établi avec pompe, flexible et manomètre voir:

Page:

148





Type de bâti	Capacité du bâti tonnes (kN)	Ouverture verticale maximale (mm)	Largeur maximale table (mm)	Référence du bâti	Référence du vérin	Page:	
	<b>5</b> (45)	165	51	A205	5 tonnes vérin RC*	6	
Col de cygne	<b>10</b> (101)	228	57	A210	10 tonnes vérin RC*	6	
	<b>20</b> (178)	305	69	A220	25 tonnes vérin RC**	6	
Col de cygne	<b>10</b> (101)	230	135	A310	10 tonnes vérin RC*	6	
d'etabli	<b>30</b> (295)	254	178	A330	RC308*	6	

<sup>\*</sup> Type de vérin à commander séparément. \*\* Doit être limité à 20 tonnes.

## Bâti de presse à col de cygne et d'établi



Vérin RC308 monté dans une col de cygne d'etabli A-330 actionnée par une pompe à air PATG-Turbo pour le pressage contrôlé des paliers pour les pignons des machines à tisser. La soupape de sécurité V152 contrôle la pression appliquée.

**Série** 



Capacité:

## **5 - 30 tonnes**

Ouverture maximale x largeur:

305 x 178 mm

Pression de travail maximale:

700 bar

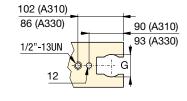


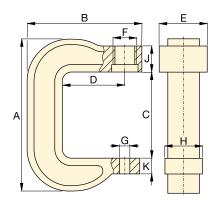
#### IMPORTANT!

Pour le travail en cadence, en production les bâtis du type col de cygne ne doivent pas

travailler au delà de 50% de leur capacité maximale.

Vue en plan de la surface de travail





290 (A310) 381 (A330) (8x)

A310, A330



#### Vérins hydrauliques

Les vérins pour presses à colde-cygne et d'établi doivent être commandés séparément.

Page:



#### Pompes hydrauliques

Les pompes hydrauliques pour presses à col-de-cygne et d'établi doivent être commandées séparément.

75

	Dimensions (mm)											Ā	Référence du bâti		
Α	В	С	D	Е	F	G	Н	J	K	L	М	N	0	(kg)	
291	203	165	95	73	1½" -16 uns	26	51	66	25	_	-	-	_	7	A205
406	283	228	152	83	21/4"-14 uns	26	76	64	41	_	_	-	_	17	A210
540	346	305	152	121	$3^{5}/_{16}$ "-12 uns	26	95	70	44	_	_	_	_	38	A220
 414	281	230	184	151	21/4"-14 uns	63	122	19	95	175	65	54	219	28	A310
563	356	254	188	178	3 <sup>5</sup> / <sub>16</sub> "-12 uns	63	140	28	168	203	67	99	276	100	A330

A205, A210, A220

## **Accessoires pour presses**

#### ENERPAC. 🗗

Description	Série et capacité des presses	Référence		Caractéristiques
Blocs en V	Presses d'établi VLP 10 tonnes	VB10		Facilitent le positionnement des tubes
	Presses d'atelier XLP 25 tonnes	VB25		et des barres  Tous les modèles de blocs V sont
	Presses d'atelier XLP 50 tonnes	VB501		livrés par paire.
	Presses d'atelier XLP 75 et VLP 100 tonnes	VB101		iivroo par pairo.
	Presses d'atelier VLP 200 tonnes	A200	THE PERSON NAMED IN	
	Presses à cadre mobile BPR 200 ton.	A200R		
Hydra-Lift	Presses à cadre mobile BPR 50 tonnes	IPLR100	0	Permet de régler l'ouverture
	Presses à cadre mobile BPR 100 ton.	IPLR100		facilement et sans effort
	Presses à cadre mobile BPR 200 ton.	IPLR200		Livré avec chaîne.
			The same of	
Hydrajust	Presses d'atelier VLP 100 tonnes	VHJ100	100	Permet de régler l'ouverture sans
	Presses d'atelier VLP 200 tonnes	BSS5380	ENERPIGE E	effort en remontant ou abaissant la
	IMPORTANT! Le système «Hydrajust» n'est pas prévu pour supporter la force totale développée par le vérin. Il est exclusivement réservé au réglage en hauteur de la table.		LU wa	table. • Prévu pour les presses équipées d'un vérin double effet.
Cage de	Porte avant de la presse XLP25	XLP25SC1		Cage de sécurité en aluminium avec
sécurité	Porte avant et porte arrière de la presse XLP25	XLP25SC2		verre en polycarbonate pour renforcer
	Porte avant de la presse XLP50	XLP50SC1		la protection de l'opérateur.
	Porte avant et porte arrière de la presse XLP50	XLP50SC2		Porte avant et porte arrière qui permettent d'accéder facilement à la
	Porte avant de la presse XLP75	XLP75SC1		table de presse.
	Porte avant et porte arrière de la presse XLP75	XLP75SC2		
Écran de sécurité	Écran de sécurité amovible universel, à positionner devant tout type de presse	XLPSS1		<ul> <li>Écran de sécurité en aluminium avec verre en polycarbonate.</li> <li>Usage polyvalent et protection.</li> <li>Roulettes qui peuvent être verrouillées pour faciliter le positionnement.</li> </ul>



#### IMPORTANT!

Le bâti des presses d'atelier est uniquement prévu pour des opérations de pressage et non pas de traction. Veuillez contacter Enerpac pour vos applications spéciales de traction.

Afin de satisfaire pleinement à la réglementation CE, certaines presses doivent être équipées de composants de sécurité spécifiques tels que les distributeurs avec fonction «homme mort» (retour automatique en position centrale par ressort), commande à deux mains, grilles de protection ou autres en fonction de l'application.

Les presses standard Enerpac à usage général sont fournies sans protection et dotées d'un vérin ayant une vitesse inférieure à 10 mm/seconde. Toutefois votre application peut nécessiter la prise de mesures de sécurité visant à réduire le risque de lésions corporelles aux opérateurs et autres personnels telles que la mise en place de protections, la formation des opérateurs et l'évaluation des risques afin d'éliminer ou de limiter le danger.

La santé et la sécurité des opérateurs sont sous la responsabilité du client et non celle d'Enerpac.

N'hésitez pas à consulter l'agence de contrôle de la sécurité locale en cas de doute. Si vous désirez de plus amples informations sur les accessoires Enerpac afin d'être en conformité sur la Directive sur les machines ou sur la réglementation européenne, veuillez contacter Enerpac.

#### Le bâti

Le bâti se caractérise par la possibilité de charger latéralement la pièce à travailler et de régler en hauteur la traverse supérieure et la table.

**Pompe hydraulique:** En fonction des besoins de production, les presses Enerpac peuvent être actionnées par diverses pompes hydrauliques : manuelle, hydropneumatique ou électrique.

Vérin: Certaines applications nécessitent la mise en œuvre de vérins à double effet pour une meilleure efficacité. Consultez les tableaux de sélection pour choisir la presse qui correspond le mieux à vos besoins.

**Un manomètre:** Par mesure de sécurité, toutes les presses d'atelier et à cadre mobile sont équipées d'un manomètre de pression/force de lecture facile.

## Dynamomètres et cellules de charge

Modèles: LH102 et TM5 (au centre)



# Série

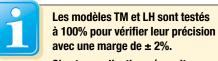


Capacité:

900 - 90.000 kg

Précision, en % de la pleine échelle:

± 2%



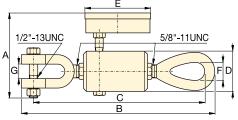
Si votre application nécessite un outil étalonné, il devra être soumis à des essais de certification. La certification N'EST PAS délivrée par Enerpac.

#### **Dynamomètre TM5**

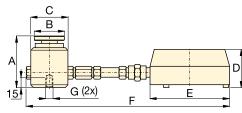
- Précision, ± 2 % de la pleine échelle
- Galvanisé et chromaté au bronze pour résister à la corrosion
- Deux échelles de lecture, kilogrammes et lbs
- Coffret de protection, pour stockage et transport en toute sécurité.

#### Cellules de charge série LH

- Précision, ± 2 % de la pleine échelle
- Tête à rotule, précision accrue par réduction de l'excentricité de la charge
- Indicateur de maximum, lecture de la force présélectionnée ou de la force maximale enregistrée
- Deux échelles de lecture, kilogrammes et lbs.



**TM5** 



Série LH

#### **▼ TABLEAU DE SÉLECTION**

Туре	Type Capacité du manomètre		Référence	Lec mini	ture male	Division du manomètre		Dimensions (mm)						
	(kg)	(lbs)		(kg)	(lbs)	(kg)	(lbs)	Α	В	C	D	E	F	G *
Montage direct	4.500	10.000	TM5	500	1.000	100	100	120	247	236	50	93	22	19
Montage direct de la	900	2.000	LH10	100	200	20	20	77	44	57	60	101	215	1/4"- 20, 44,5 BC
cellule de pesée	4.500	10.000	LH50	500	1.000	100	100	77	44	57	60	101	215	1/4"- 20, 44,5 вс
Montage à distance	900	2.000	LH102	100	200	20	20	77	44	57	60	147	846	1/4"- 20, 44,5 вс
avec flexible de	4.500	10.000	LH502	500	1.000	100	100	77	44	57	60	147	846	1/4"- 20, 44,5 вс
0,6 mètre	9.000	20.000	LH1002	1.000	2.000	200	200	77	44	57	60	147	846	1/4"- 20, 44,5 BC
Montage à distance	21.000	50.000	LH2506	3.000	5.000	500	500	101	69	85	60	147	2094	%"- 24, 63 BC
avec flexible de	45.000	100.000	LH5006	5.000	5.000	1.000	1.000	132	101	127	60	147	2135	%"- 24, 89 вс
1,8 mètres	90.000	200.000	LH10006	10.000	10.000	1.000	2.500	158	127	158	60	147	2166	%"- 24, 102 вс

\* Note: BC = Entr'axe de perçage.

Enerpac présente une ligne complète d'extracteurs avec un grand choix de tailles, capacités et modèles. Que votre application nécessite un modèle mécanique, hydraulique ou breveté Lock-Grip, Enerpac peut satisfaire vos exigences.

Fabriqués avec des aciers alliés de haute résistance, vous pouvez compter sur les extracteurs Enerpac pour des années d'utilisation sans problème, même dans les environnements les plus difficiles.



#### **Extracteurs hydrauliques**

Les extracteurs hydrauliques éliminent les pertes de temps, et les risques, occasionnés par la chauffe, le travail à coups de marteau, ou l'utilisation de bras de levier. L'utilisateur contrôle la force hydraulique et minimise le risque de détérioration des pièces.



#### **Extracteurs Lock-Grip**

Le système de fermeture à autocentrage permet d'actionner toutes les mâchoires en même temps, ce qui facilite la mise en place et la mise en œuvre de l'extracteur par un seul et unique opérateur.



#### **ATTENTION!**

Tous les composants et configurations d'extracteurs ne sont pas utilisables à la capacité nominale de l'ensemble. Consultez Enerpac pour plus de détails.



#### **IMPORTANT!**

Toujours porter des lunettes et des gants de sécurité pour utiliser les extracteurs.



## Résumé de la section extracteurs

Pour la sélection d'un extracteur, il faut considérer 3 critères de base:

#### 1. La capacité:

Est la force que l'extracteur est capable de développer.
Est la force nécessaire pour effectuer un travail, peut être déterminée en se basant sur le diamètre de l'arbre sur lequel se trouve la pièce à extraire.
Pour les extracteurs manuels, le diamètre de la tige filetée centrale de l'extracteur devrait être au moins égal à la moitié du diamètre de l'arbre sur lequel se trouve la pièce à extraire.

Pour les extracteurs hydrauliques, la capacité en tonnes devrait égaler 7 à 10 fois le diamètre de l'arbre. Utiliser le tableau suivant :

Diamètre de l'arbre	Capacité de l'extracteur
0 - 25 mm	13 tonnes
25 - 50 mm	22 tonnes
50 - 89 mm	33 tonnes
89 - 140 mm	45 tonnes

#### 2. La portée:

Distance entre le fond de la base et la partie interne des griffes. La portée de l'extracteur doit être égale ou supérieure à la longueur de la pièce à extraire.

#### 3. L'écartement:

La distance entre les griffes. L'écartement doit être supérieur à la largeur de la pièce à extraire.

Type et fonction	Capacité tonnes	Type d'extracteur	Série		Page
	13-45	Ensembles extracteurs  Portée maximale: 252 - 700 mm  Ecartement max.:2470 - 1100 mm	ВНР		158 ▶
	13-45	Extracteurs à griffes Portée maximale: 252 - 700 mm Ecartement max.: 249 - 1100 mm	ВНР		159 ▶
	6-22	Extracteur à tirants Portée maximale: 357 - 864 mm Ecartement max.: 260 - 580 mm	ВНР		160 ▶
	6-22	Extracteurs intérieurs  Portée maximale: 115 - 150 mm  Ecartement max.: 145 - 240 mm	ВНР	共	161 ▶
	6-22	Colliers extracteurs  Portée maximale: 110 - 260 mm  Ecartement max.: 110 - 250 mm	ВНР		161 ▶
	3-40	Extracteurs Lock-Grip à griffes mécaniques Portée maximale: 102 - 335 mm Ecartement max.: 132- 635 mm	LGM	南南	162 ▶
	10-64	Extracteurs Lock-Grip à griffes hydrauliques Portée maximale: 215 - 408 mm Ecartement max.: 300 - 660 mm	LGH	A A	166 ▶
	_	Extracteurs mécanique interne Portée maximale: 45 - 79 mm Ecartement max.: 25 - 100 mm	IPM	· ·	168 ▶
	100	Extracteurs Sync-Grip à griffes hydrauliques Portée maximale: 1000 mm Ecartement max.: 1600 mm	SGH GPS		169 ▶
	100	Extracteurs Posi Lock® à griffes hydrauliques Portée maximale: 1219 mm Ecartement max.: 190-1778 mm	EPH		170 ▶

▼ Modèle: Ensemble extracteur BHP3751G



- Livré complet avec ensemble hydraulique comprenant pompe, flexible, vérin, manomètre, adaptateur pour manomètre et caisse en bois
- Tous les ensembles extracteurs comprennent un extracteur à griffes, un extracteur à tirants, un extracteur intérieur et un collier d'extracteur
- D'excellente qualité, les composants en acier forgé garantissent une fiabilité supérieure et une grande souplesse d'utilisation
- Les ensembles comprennent la manivelle et la tige filetée de réglage permettant un contact rapide avec la pièce, avant d'appliquer la force hydraulique.

## **Ensemble extracteurs** universels



#### AVERTISSEMENT

NE PAS dépasser 50% de la capacité nominale de l'extracteur lorsque ce dernier est utilisé

avec une tête à deux griffes ou lorsque les tirants sont utilisés en combinaison avec l'accessoire collier extracteur.

▼ Dans toutes les industries, les services de maintenance apprécient grandement les ensembles extracteurs Enerpac.



Capacité de l'ensemble extracteurs	13 tonnes	22 tonnes	33 tonnes	45 tonnes	Page:
Référence ►	BHP1752 1)	BHP2751G	BHP3751G	BHP5751G	
Y compris l'hydraulique: Poids ▶	37 kg	90 kg	172 kg	298 kg	
Pompe à main	P142	P392	P392	P80	<b>76-79</b> ▶
• Vérin	RWH121900	RCH202	RCH302	RCH603	34 ▶
● Tête	_	HP2015	HP3015	HP5016	35 ▶
• Flexible	HB7206C	HC7206C	HC7206C	HC7206C	128 🕨
<ul> <li>Manomètre + Adaptateur</li> </ul>	GA45GC	GA45GC	GA45GC	GA45GC	142
Y compris les extracteurs:					
10 Extracteur à griffes	BHP1762	BHP252	BHP352	BHP552	159 🕨
20 Extracteur à tirants	BHP1772	BHP262	BHP362	BHP562	160 🕨
30 Extracteur intérieur	BHP180	BHP280	BHP380	BHP580	161 🕨
40 Collier extracteur	BHP181	BHP282	BHP382	BHP582	161 🕨
Caisse	CM6	CW350	CW350	CW750	

<sup>\*</sup> Comprend l'adaptateur FZ1630.

## **Ensembles extracteur à griffes**

▼ Modèle: Ensemble extracteur à griffes BHP351G



- Une commande hydraulique précise permet d'effectuer une extraction rapide, efficace et sûre
- D'excellente qualité, les composants en acier forgé garantissent une fiabilité supérieure et une grande souplesse d'utilisation
- Disponibles avec ou sans ensemble hydraulique.

Série BHP



Capacité:

13, 22, 33 et 45 tonnes

Portée maximale:

25 - 700 mm

Ecartement maximal:

249 - 1100 mm

Pression de travail maximale:

700 bar

#### **Exemple de commande**

#### Modèle BHP251G

Comprend un extracteur à griffes BHP252 et un jeu complet de composants hydrauliques (pompe à main, vérin, tête, flexible, manomètre et adaptateur pour manomètre).

#### Modèle BHP252

Ne comprend que les pièces mécaniques de l'extracteur à griffes, pour utilisation avec vos composants hydrauliques.

Capacité de l'extracteur à griffe	es	13 tonnes	22 tonnes	33 tonnes	45 tonnes
	Référence ►	BHP152 1)	BHP251G	BHP351G	BHP551G
Y compris l'hydraulique:	Poids ►	22 kg	56 kg	91 kg	160 kg
• Pompe à main		P142	P392	P392	P80
• Vérin		RWH121900	RCH202	RCH302	RCH603
<ul> <li>Tête</li> </ul>		_	HP2015	HP3015	HP5016
<ul> <li>Flexible</li> </ul>		HB7206C	HC7206C	HC7206C	HC7206C
<ul> <li>Manomètre + Adaptateur</li> </ul>		GA45GC	GA45GC	GA45GC	GA45GC
O Extracteur à griffes	Référence ►	BHP1762 *	BHP252 *	BHP352 *	BHP552 *
Ecartement maximal (mm)	2 griffes	249	400	593	899
	3 griffes	249	499	800	1100
Portée maximale (mm)	2 griffes	252	300	387	700
	3 griffes	252	300	387	700
Griffes	Epaisseur (mm)	15	20	24	30
	Largeur (mm)	23	27	38	39
Tige filetée réglage**	Diamètre (pouce)	3/4" - 16 UNF	1" - 8 unc	11/4" - 7 UNC	1%" - 5.5 UNS
	Longueur (mm)	400	670	790	975
Caisse		CW166	CW166	CW350	CW750

<sup>1)</sup> Comprend l'adaptateur FZ1630.

<sup>\*</sup> Référence de l'extracteur à griffes sans hydraulique.

▼ Modèle: Ensemble extracteur à tirants: BHP361G



- Une commande hydraulique précise permet d'effectuer une extraction rapide, efficace et sûre
- D'excellente qualité, les composants en acier forgé garantissent une fiabilité supérieure et une grande souplesse d'utilisation.

#### Série BHP

Capacité

6, 11, 16 et 22 tonnes

Portée maximale:

357 - 864 mm

Ecartement maximal:

260 - 580 mm

Pression de travail maximale:

350 bar



ATTENTION! Tous les composants et configurations d'extracteurs ne sont pas utilisables à la capacité nominale de l'ensemble. Consultez

Enerpac pour plus de détails.

E	nsembles extr	acteur à tiran	ts
	1	4	T.
P142	XA11G	PUD1300	XC1201M
Pompe à main	Pompe pneumatique	Pompe électrique	Pompe sur batterie
BHP162	BHP162A	BHP162E *	BHP162CE *
BHP261G	BHP261GA	BHP261GE *	BHP261GCE *
BHP361G	BHP361GA	BHP361GE	BHP361GCE *
BHP561G	BHP561GA	BHP561GE	BHP561GCE *

<sup>\*</sup> E = pompe 230 V. Pour 115 V, remplacez le suffixe « E » par « B ».

Capacité de l'extracteur à tirants		6 tonnes	11 tonnes	16 tonnes	22 tonnes
	Référence ►	BHP162 1)	BHP261G	BHP361G	BHP561G
Y compris l'hydraulique	Poids ▶	26 kg	62 kg	121 kg	185 kg
Pompe à main		P142	P392	P392	P80
• Vérin		RWH121900	RCH202	RCH302	RCH603
• Tête		_	HP2015	HP3015	HP5016
Flexible		HB7206C	HC7206C	HC7206C	HC7206C
Manomètre + Adaptateur		GA45GC	GA45GC	GA45GC	GA45GC
Extracteur à tirants	Référence ▶	BHP1772	BHP262	BHP362	BHP562
Ecartement (mm)	Maximal	260	345	440	580
	Minimal	115	140	180	220
Portée (mm)	Maximale	357	570	710	864
Tige filetée de réglage (mm)	Diamètre	3/4"- 16 UNF	1"- 8 UNC	11/4"- 7 UNC	1%"- 5.5 UNS
	Longueur	400	675	795	975
Tirant (mm)	Longueur	105	239	203	609
	Longueur	357	419	457	863
	Longueur	-	571	711	_
	Longueur	_	114	_	_
Extrémité supérieure tirant**	Filetage	3/4"- 16 UNF	3/4"- 16 UNF	1-14 uns	11/4"- 12 UNF
Extrémité inférieure tirant**	Filetage	5⁄8"- 18 UNF	5⁄8"- 18 UNF	1-14 UNS	11/4"- 12 UNF
Extracteur intérieur	Référence ►	BHP180	BHP280	BHP380	BHP580
Collier extracteur	Référence ►	BHP181	BHP282	BHP382	BHP582
• Caisse		CM6	CW187	CW350	CW750

<sup>1)</sup> Comprend l'adaptateur FZ 1630.

Peut être commandé séparément sans composants hydrauliques, voir page suivante.

## Extracteur intérieur et collier extracteur

#### ▼ Modèle: BHP380



#### **Extracteur intérieur**

- Fabriqué en acier allié de haute résistance
- S'adapte facilement aux extracteurs à tirants pour la dépose rapide et efficace des pièces les plus difficiles
- Réglable afin de s'adapter à une grande variété de roulements et de garnitures d'étanchéité.

## **▼ TABLEAU DE SÉLECTION**

Capacité	Capacité		6 tonnes 11 tonnes		22 tonnes		
30 Extracteur intéri	Extracteur intérieur						
Réf	érence 🕨	BHP180	BHP280	BHP380	BHP580		
Ecartement **	Max.	145	160	240	240		
	Min.	40	32	60	60		
Portée **	Max.	115	140	150	150		
Vis centrale	Filetage	3/4"- 16 UNF	1"- 8 UNC	11/4"-7 unc	1%"- 5.5 uns		

<sup>\*\*</sup> Dimensions en millimètres.

#### Série **BHP**



Capacité:

6, 11, 16 et 22 tonnes

Portée maximale:

115 - 150 mm

Ecartement maximal:

145 - 240 mm

Pression de travail maximale:

350 bar



#### **AVERTISSEMENT**

NE PAS dépasser 50% de la capacité nominale de l'extracteur lorsque ce dernier est utilisé avec

une tête à deux griffes ou lorsque les tirants sont utilisés en combinaison avec l'accessoire collier extracteur.

#### Modèle: BHP382

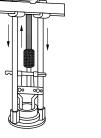


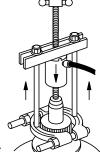
#### **Collier extracteur**

- Fabriqué en acier allié de haute résistance
- **Bords biseautés permettant** d'extraire les pièces les plus difficiles à saisir
- S'adapte facilement aux extracteurs à tirants pour la dépose rapide et efficace des pièces les plus difficiles.



◀ Extracteur intérieur avec accessoire tête à griffes.





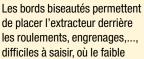
Collier extracteur avec accessoire tête à griffes.

#### **▼ TABLEAU DE SÉLECTION**

Capacité	Capacité		6 tonnes 11 tonnes		45 tonnes			
40 Collier extracte	Collier extracteur							
	Référence 🕨	BHP181	BHP282	BHP382	BHP582			
Ecartement **	Max.	110	134	250	250			
	Min.	10	12	17	17			
Portée **		110	155	260	260			
Filetage		5⁄8"-18 UNF	3/4"- 18 UNF	1"- 14 uns	11/4"-12 UNF			

<sup>\*\*</sup> Dimensions en millimètres.

## **Collier extracteur**



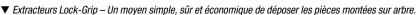
dégagement ne permet pas d'insérer directement les griffes d'un extracteur. Le collier extracteur peut être utilisé avec l'extracteur à tirants ou l'extracteur à griffes.

## Série LGM, Extracteurs à griffes mécaniques

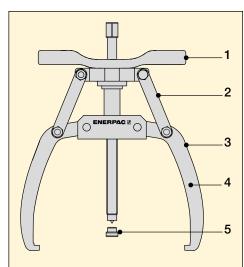
▼ Extracteurs Lock-Grip mécanique à double / triple griffes



- Montage simple et rapide sur un large éventail d'applications
- Griffes à verrouillage pour une accroche 100 % sûre et une grande facilité de manipulation
- La parfaite synchronisation des mâchoires permet à un seul opérateur d'effectuer l'intégralité de la manœuvre d'extraction
- Disponibles avec 2 ou 3 griffes.







- La poignée de réglage simplifie le positionnement des mâchoires sur l'intervention et accélère la manœuvre.
- 2. Le mécanisme de verrouillage empêche les mâchoires de glisser et de lâcher l'objet pendant l'extraction.
- Le plus grand écartement sur la partie haute des mâchoires permet de saisir des objets plus larges.
- 4. La synchronisation des mâchoires accroît la facilité d'emploi et rend possible la manipulation de l'outil et l'extraction par un seul opérateur.
- 5. Le protège-pointe évite d'endommager l'axe fileté en cas d'extraction contre une surface plane.

## **Extracteurs Lock-Grip à griffes mécaniques**

#### **Extracteurs Lock-Grip** à griffes de la série LGM

Les extracteurs de la série LGM constituent la solution idéale pour

extraire roues, pignons, paliers et autres pièces semblables de petites et moyennes dimensions montées sur arbre.

Le système de fermeture à autocentrage permet d'actionner toutes les mâchoires en même temps, ce qui facilite la mise en

place et la mise en œuvre de l'extracteur par un seul et unique opérateur. En tournant la poignée, celui-ci referme les mâchoires sur l'application et permet d'extraire l'objet librement via la rotation de l'axe fileté.

## Série **LGM**



Capacité d'extraction :

#### 3 à 40 tonnes

Portée maximale :

102 à 335 mm

Écartement maximal :

132 à 635 mm



#### IMPORTANT!

Toujours porter des lunettes et des gants de sécurité pour utiliser les extracteurs.

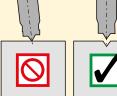


#### Protège-pointe

Les extracteurs de la série LGM DOIVENT être utilisés avec un protège-

pointe si l'arbre ne se termine pas par un orifice taraudé en son centre.

Un protège-pointe est fourni avec chaque extracteur.







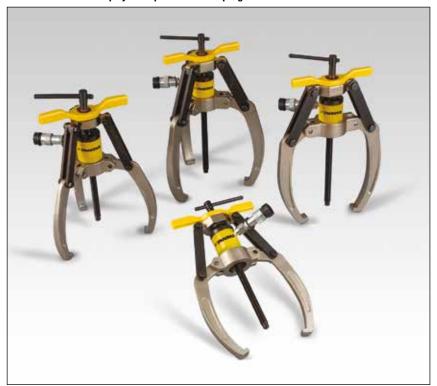


С

Référence		Dimensions	(mm)		Nombre	Capacité	Couple	1	Référence
extracteur mécanique	Portée maximale A	Diamètre d'écartement minimal B	Diamètre d'écartement maximal B	С	de griffes	d'extraction tonne courte (kN)	maximal  Dmax (Nm)	(kg)	protège-pointe de rechange
LGM203	102	28	132	60	2	<b>3</b> (27)	41	1,7	
LGM305	102	28	132	60	3	<b>5</b> (45)	68	2,1	COM0404
LGM204	142	30	186	90	2	4 (36)	68	2,5	SGM0404
LGM306	142	30	186	90	3	<b>6</b> (49)	100	3,1	
LGM207	177	35	260	134	2	7 (62)	117	4,9	
LGM308	177	35	260	134	3	8 (71)	134	6,9	CCM0704
LGM211	215	84	300	126	2	<b>11</b> (98)	203	6,7	SGM0704
LGM318	215	110	390	140	3	<b>18</b> (160)	332	9,9	
LGM324	265	90	460	140	3	<b>24</b> (214)	443	13,9	LGH14K6
LGM340	335	100	635	210	3	<b>40</b> (356)	996	36,0	LGH24K6

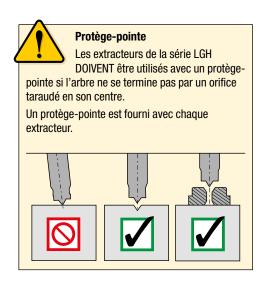
## Série LGH, Extracteurs à griffes hydrauliques ENERPAC @

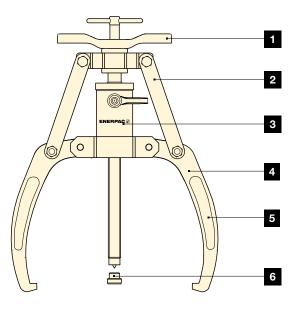
▼ Extracteurs Lock-Grip hydraulique à double / triple griffes



# Un moyen simple, sûr et économique de déposer les pièces montées sur arbre

- Montage simple et rapide sur un large éventail d'applications
- La force hydraulique appliquée accroît la capacité d'extraction et réduit la fatigue de l'opérateur
- Griffes à verrouillage pour une accroche 100 % sûre et une grande facilité de manipulation
- La parfaite synchronisation des mâchoires permet à un seul opérateur d'effectuer l'intégralité de la manœuvre d'extraction
- Disponibles avec 2 ou 3 mâchoires, avec ou sans vérin creux.





- La poignée de réglage simplifie le positionnement des mâchoires sur l'intervention et accélère la manœuvre.
- Le mécanisme de verrouillage empêche les mâchoires de glisser et de lâcher l'objet pendant l'extraction.
- Le vérin creux amovible offre une capacité d'extraction plus importante que les modèles mécaniques.
- 4. Le plus grand écartement des mâchoires permet de saisir des objets plus larges.
- **5.** La synchronisation des mâchoires accroît la facilité d'emploi et rend possible la manipulation de l'outil et l'extraction par un seul opérateur.
- **6.** Le protège-pointe évite d'endommager l'axe fileté en cas d'extraction contre une surface plane.

## **Extracteurs Lock-Grip à griffes hydrauliques**

#### Extracteurs Lock-Grip à griffes de la série LGH Les extracteurs de la série

LGH offrent la même sécurité et la même facilité d'emploi que les versions mécaniques, à quoi s'ajoute la force d'extraction assurée par un vérin hydraulique standard de 700 bars.
Capables d'appliquer une force maximale de 64 tonnes, ils conviennent parfaitement

aux gros objets montés sur arbre d'un diamètre inférieur ou égal à 660 mm.

En tournant la poignée, l'opérateur referme les mâchoires sur l'application et permet d'extraire l'objet librement via la rotation de l'axe fileté.

### Série LGH



Capacité d'extraction :

#### 10 à 64 tonnes

Portée maximale :

215 à 408 mm

Écartement maximal :

300 à 660 mm

Pression de travail maximale :

**700 bars** 



#### **IMPORTANT!**

Toujours porter des lunettes et des gants de sécurité pour utiliser les extracteurs.

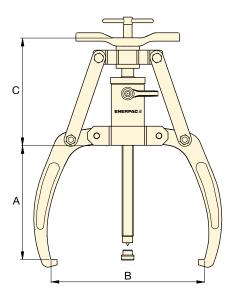


#### **Extracteurs hydrauliques**

Les extracteurs hydrauliques LGH se composent d'un extracteur et d'un vérin hydraulique.

#### Ensembles d'extracteur hydraulique

Les ensembles d'extracteur hydraulique LGHS comprennent un extracteur hydraulique, une pompe, un manomètre et un flexible hydraulique HC7206C. Choisir les options de pompe ci-dessous.



Référence		Dimensio	ns (mm)		Nombre	Capacité	ī	Référence	Référ	ence ensemble e	extracteur hydra	ulique
extracteur hydraulique <sup>1)</sup>	Portée max.	Diamètre d'écarte-	Diamètre d'écarte-		de griffes	d'extraction		protège- pointe de rechange		#	4	
		ment minimal	ment maximal			tonne courte			Pompe à main P392	Pompe à air XA11G	Pompe électrique PUD1300E*	Pompe sur batterie XC1201ME*
	Α	В	В	С		(kN)	(kg)		Ens. manomètre GA45GC	Manomètre intégré	Manomètre G2535L	Ens. manomètre GA45GC
LGH210	215	84	300	192	2	<b>10</b> (92)	10	SGM0704	_	_	-	_
LGH310	215	84	300	192	3	10 (92)	13	SGM0704	LGHS310H	LGHS310A	LGHS310EE *	LGHS310CE *
LGH214	260	125	380	186	2	<b>14</b> (125)	14	LGH14K6	-	-	-	_
LGH314	260	125	380	186	3	<b>14</b> (125)	18	LGH14K6	LGHS314H	LGHS314A	LGHS314EE *	LGHS314CE *
LGH224	336	165	480	325	2	<b>24</b> (215)	37	LGH24K6	-	-	_	_
LGH324	336	165	480	325	3	<b>24</b> (215)	47	LGH24K6	LGHS324H	LGHS324A	LGHS324EE *	LGHS324CE *
LGH253	408	230	660	473	2	<b>53</b> (467)	111	LGH253K6	-	_	_	_
LGH364	408	230	660	473	3	<b>64</b> (576)	139	LGH253K6	LGHS364H	LGHS364A	LGHS364EE *	LGHS364CE *

<sup>1)</sup> Les extracteurs hydrauliques comprennent un vérin. Pour recevoir un extracteur sans vérin, ajouter la mention « NC » après LGH (exemple : LGHNC210).

E = pour applications à 230 V. Pour les applications à 115 V, remplacer le dernier suffixe E par B (exemple : **LGHS310EB**).

## **Ensembles extracteurs Lock-Grip hydrauliques**

#### ENERPAC. 🗗

Les ensembles comprennent un extracteur hydraulique, un vérin, une pompe avec flexible et manomètre pour extractions standard, ainsi qu'une sélection d'accessoires destinés aux environnements de travail dont le faible dégagement empêche l'application directe des mâchoires.



#### Extracteurs à griffes :

Tous les ensembles sont fournis avec un extracteur hydraulique de la série LGH. Des versions à deux ou trois mâchoires sont disponibles.



#### Vérin creux amovible :

Il est fourni avec tous les extracteurs hydrauliques et l'extracteur à tirants.



#### Pompe avec flexible et manomètre :

Les ensembles d'extracteur hydraulique et « master sets » sont fournis avec un flexible, un manomètre et une pompe au choix (à main, à air, électrique ou sans fil sur batterie).



#### Extracteur à tirants :

Fonctionnement hydraulique via un vérin hydraulique amovible et une pompe. L'extracteur à tirants s'utilise seul comme extracteur « de poussée » ou en association avec le séparateur de palier ou l'extracteur intérieur.



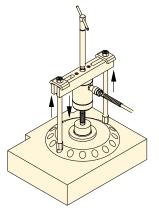
#### **Extracteur intérieur :**

Destiné spécifiquement à l'extraction des paliers de type coupelle et autres applications nécessitant un extracteur intérieur.

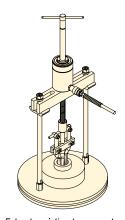


#### Séparateur de palier (utilisé avec un extracteur à tirants) :

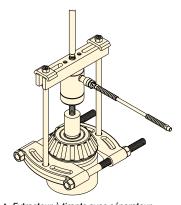
Ses bords étroits permettent de placer l'extracteur derrière les paliers, engrenages, etc. difficiles à atteindre lorsque le faible dégagement empêche l'application directe des bras d'extraction.



▲ Extracteur à tirants sur une application



▲ Extracteur à tirants avec extracteur intérieur sur une application



▲ Extracteur à tirants avec séparateur de palier sur une application

#### **▼** DIMENSIONS

Référence	Ext	<b>racteur</b>	à tirants (mm)	À
	Α	B min.	Filetage C	(kg) *
BHP112	280	115	%"-18 UNF	2,0
BHP172	280	115	%"-18 UNF	2,1
BHP272	370	140	%"-18 UNF	2,4
BHP672	615	220	11/4"-12 UNF	6,4

Référence		Séparateur de palier (mm)							
		B A							
	A B B Filetage min. max. C				(kg)				
BHP181	110	10	110	%"-18 UNF	2,8				
BHP282	156	12	134	5%"-18 UNF	5,7				
BHP292	182	13	210	%"-18 UNF	12,5				
BHP682	300	20	300	11/4"-12 UNF	43,5				

Référence	Extra	cteur ir	ntérieur	(mm)	
	А	В	C min.	C max.	(kg)
BHP180	135	236	40	145	2,0
BHP190	164	265	40	145	2,0
BHP280	164	265	40	145	2,4
BHP580	150	310	60	240	6,4

Avec chevêtre à fentes, vérin et axe fileté.

## **Ensembles extracteurs Lock-Grip hydrauliques**

▼ Ensemble d'extracteur LGHMS avec pompe à main en option



- Tous les ensembles de la série LGHMS comprennent un extracteur hydraulique LGH à triple griffe, un extracteur à tirants, un séparateur de palier, un vérin creux amovible, un flexible, un manomètre et une pompe
- Options de ces ensembles : pompe à main, à air, électrique ou sans fil sur batterie pour une solution optimale sur chaque application.

#### Série **LGHMS**

Capacité d'extraction :

10 à 64 tonnes

Portée maximale :

215 à 408 mm

Écartement maximal :

300 à 660 mm

Pression de travail maximale :

**700 bars** 



#### Dimensions des extracteurs

Voir les dimensions des extracteurs LGH en page 165.

Pour les accessoires d'extracteur BHP, voir en page 166.



#### Extracteurs hydrauliques, série LGH

Les extracteurs hydrauliques se composent d'un extracteur et d'un vérin hydraulique.

#### Ensembles d'extracteur hydraulique, série **LGHMS**

Les ensembles d'extracteur hydraulique LGHMS comprennent un extracteur hydraulique LGH, une pompe, un manomètre et un flexible hydraulique HC7206C. Choisir les options de pompe ci-dessous.



#### **AVERTISSEMENT!**

Les extracteurs hydrauliques Enerpac peuvent être utilisés jusqu'à 700 bars. Lors de l'utilisation d'accessoires, la pression hydraulique doit être limitée aux

capacités maximales ci-dessous.

Capacité	Référer	nce ensembles e	xtracteurs hydra	uliques	Les ensembles comprennent les éléments ci-dessous					
extracteur hydraulique		#	4		(0)	Extracteur hydraulique à triple griffes	Capacité maximale de accessories	Référence extracteur à tirants	Référence séparateur de palier	Référence extracteur intérieur
tonne courte (kN)	Pompe à main P392 Ens. manomètre GA45GC	Pompe à air XA11G Manomètre intégré	Pompe électrique PUD1300E * Manomètre G2535L	Pompe sur batterie XC1201ME* Ens. manomètre GA45GC	Référence flexible hydraulique	A	tonne courte (kN)	i <del>l</del>		#
10 (92)	LGHMS310H	LGHMS310A	LGHMS310EE*	LGHMS310CE*	HC7206C	LGH310	<b>7</b> (75)	BHP112	BHP181	BHP180
<b>14</b> (125)	LGHMS314H	LGHMS314A	LGHMS314EE*	LGHMS314CE*	HC7206C	LGH314	<b>7</b> (75)	BHP172	BHP282	BHP190
<b>24</b> (215)	LGHMS324H	LGHMS324A	LGHMS324EE*	LGHMS324CE*	HC7206C	LGH324	<b>12</b> (107)	BHP272	BHP292	BHP280
<b>64</b> (576)	LGHMS364H	LGHMS364A	LGHMS364EE*	LGHMS364CE*	HC7206C	LGH364	<b>25</b> (227)	BHP672	BHP682	BHP580

E = pour applications à 230 V. Pour les applications à 115 V, remplacer le dernier suffixe E par B (exemple : LGHMS310CB).

#### ▼ Extracteur mécanique interne IPM3



Série IPM

Portée maximale :

45 à 79 mm

Plage d'écartement :

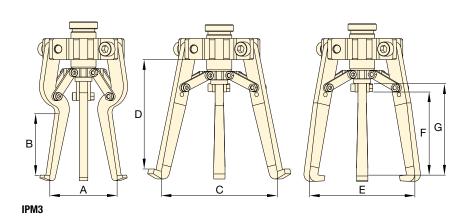
25 à 100 mm

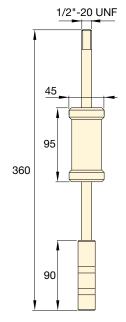


#### **IMPORTANT!**

Portez toujours des lunettes et des gants de sécurité lors de l'utilisation des extracteurs.

- Déposez les paliers et autres pièces montées sur arbre lorsqu'il n'y a pas d'axe fileté
- Le marteau à inertie permet d'exercer une force à haut impact sûre
- La conception des mâchoires assure une accroche sécurisée
- Comprend deux ensembles de mâchoires pour les extractions internes et externes.





Dimensions du marteau à inertie (mm)

#### **▼** DIMENSIONS

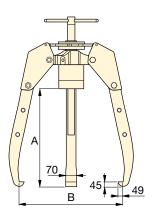
Référence	Dimensions of	ensions de la mâchoire interne (mm)			Dimensions de la mâchoire standard (mm)						
	Diamètre	Diamètre	Portée	Configuration interne			Configuration externe				
	d'écartement minimal	d'écartement maximal	maximale	Diamètre d'écartement minimal	Diamètre d'écartement maximal	Portée maximale	Diamètre d'écartement minimal	Diamètre d'écartement maximal	Portée maximale		
	A	Α	В	С	С	D	E	E	F	G	(kg)
IPM3	25	60	45	60	100	79	15	75	55	70	1,9

## **Extracteur hydraulique Sync Grip 100 tonnes**

#### ▼ SGH100



- Le mécanisme Sync Grip synchronise le mouvement de l'ensemble des mâchoires, assurant un meilleur contrôle du processus d'extraction
- Aucun besoin de couper, chauffer ou brûler les composants pour les retirer : l'environnement de l'opérateur est ainsi plus sûr et l'équipement risque moins d'être endommagé
- L'application d'une force d'extraction hydraulique de 100 tonnes permet de réaliser des tâches habituellement éprouvantes en appuyant simplement sur un bouton
- Offre une force d'extraction de 100 tonnes à une fraction du prix des solutions alternatives
- Un protège-pointe SGH10004 est fourni avec chaque extracteur SGH100.



Nombre de mâchoires	Capacité Tonne (kN)	Référence *	Portée maximale A (mm)	Écartement maximal B (mm)	Course du vérin (RCH1003) (mm)	(kg)
3	<b>100</b> (980)	SGH100	1000	1600	76	322

<sup>\*</sup> Disponible comme ensemble complet. Poids total de l'ensemble : 459 kg.

## Série SGH

Capacité:

#### 100 tonnes

Portée maximale :

1 000 mm

Plage d'écartement :

1 600 mm

Pression de service maximale :

**700 bars** 

## Extracteur Sync Grip : un mouvement simple et synchronisé

Le mécanisme Sync Grip synchronise le mouvement de l'ensemble des mâchoires pour un engagement simultané, ce qui permet le montage de l'outil et l'extraction par un seul opérateur. La force hydraulique appliquée accroît la capacité d'extraction et réduit la fatigue de l'opérateur, ce qui permet une installation plus rapide et plus simple.



le SGH100 est disponible comme ensemble complet

comprenant le flexible HC7606C, l'adaptateur de manomètre GA45GC et la pompe électrique ZE3304S.

Référence	Description
GPS100EB	Ensemble avec pompe de 120 V
GPS100EE	Ensemble avec pompe de 240 V



#### Protège-pointe

Pour éviter tout dommage, un protège-pointe doit être utilisé si l'extrémité de l'arbre ne comporte aucun trou central taraudé.

Référence	Description	
SGH10004	Protège-pointe po	our SGH100

## Série EPH, Extracteurs Posi Lock® 100 tonnes ENERPAC. @

▼ Modèle: EPH1003E



#### Chariot avec dispositif de levage

- Le vérin de levage hydraulique du chariot permet de lever l'extracteur à une hauteur de 1,69 m.
- Extrémité des griffes réglable
- L'extracteur s'enlève facilement du chariot
- Comprend une pompe électrique série ZE3 230 V à un étage avec interrupteur de commande par à-coups, pour contrôler le processus d'extraction du bout des doigts.



# L'extraction haute technologie

#### Extracteurs'Posi Lock®

L'extracteur qui regroupe toutes les exigences de la sécurité. Un cadre maintient, pour une sécurité optimale,

les griffes de traction dans leur position de travail. Ce dispositif breveté réduit la possibilité de voir les griffes échapper de la surface de travail et de ce fait augmente la productivité, la durée de vie de l'outillage et la sécurité de l'utilisateur. Le dispositif Posi Lock® est disponible en version mécanique et en version hydraulique.ci-dessous.



#### **Adaptateurs pour poussoirs**

Tous les extracteurs hydrauliques Posi Lock®, 100 tonnes comprennent les adaptateurs de poussée suivants.

Diamètre (mm)	Longueur (mm)	Référence
89	737	EPHT1162
89	483	EPHT1163
89	229	EPHT1164

 EPH1003E utilisé dans la maintenance des équipements miniers.

## **Extracteurs hydrauliques Posi Lock® 100 tonnes**

## Série EPH



Capacité:

100 tonnes

Portée maximale:

1219 mm

Ecartement maximal:

190 - 1778 mm

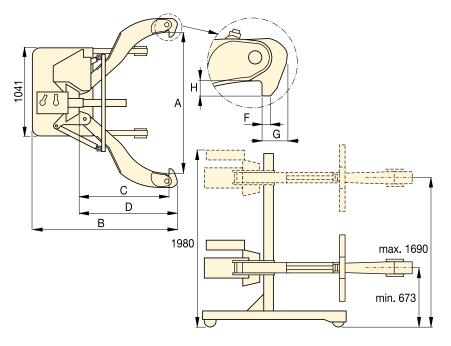
Pression de travail maximale:

700 bar



#### **IMPORTANT!**

Toujours porter des lunettes et des gants de sécurité pour utiliser les extracteurs.



▼ Le modèle EPH1002E est utilisé ici pour extraire une poulie de transmission de son arbre, rapidement et sans effort

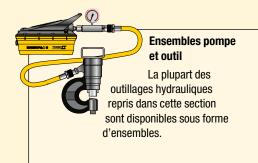


Nombi de griff		Capacité tonnes (kN)	Référence	Course du vérin (mm)	Longueur totale B (mm)	Portée C (mm)	Longueur griffe D (mm)	Largeur F (mm)	Epaisseur extrémité griffe G (mm)	Dégagement extrémité griffe H (mm)	(kg)
2	190 - 1778	<b>100</b> (980)	EPH1002E	250	1955	1219	1346	32	89	89	771
3	190 - 1778	<b>100</b> (980)	EPH1003E	250	1955	1219	1346	32	89	89	907

Enerpac offre une gamme étendue d'outils spécifiques qui s'adaptent avec souplesse à diverses applications particulières.

Quels que soient vos besoins... couper, poinçonner, écarter ou cintrer... sachez qu' Enerpac possède l'outil approprié permettant d'effectuer le travail efficacement et en toute sécurité.

Que ce soit des ensembles de maintenance, des dispositifs pour le levage de machines et le déplacement de charges, que ce soit pour poinçonner, cintrer des tuyaux, tendeur de rails ou encore sectionner des câbles, Enerpac possède les outils qui vous garantissent, l'exécution de vos travaux les plus exigeants avec un niveau de sécurité et de précision élevé.





#### Definitions de systèmes

Vous trouverez une aide pour la définition de vos systèmes hydrauliques dans nos «Pages Jaunes».

Page:

40



#### Cisailles hydrauliques, électriques et manuelles

Les cisailles Enerpac se trouvent dans la section Cisailles de ce catalogue.

Page

192



#### Outillage de serrage

Vous trouverez d'autres outils Enerpac dans la section clés dynamométriques de ce catalogue.



## Résumé de la section outillages

Capacité tonnes (kN)	Type et fonction de l'outillage	Série		Page
<b>2,5 - 12,5</b> (22 - 116)	Ensembles pour la maintenance	MS		174 🕨
<b>35 - 50</b> (311 - 498)	Emporte-pièce Ensembles emporte-pièce et pompe	SP, MSP, STP		178 <b>&gt;</b> 180 <b>&gt;</b>
<b>16</b> (157)	Ecarteur hydraulique pour levage vertical	LW	4	182 ▶
<b>8,5 - 20</b> (75 - 178)	Levage de machines	SOH		183 ▶
<b>1 - 80</b> (8,9 - 712)	Patins rouleurs	ER, ES ELP	ECUU	184 🕨
19-453 litres	Coffres pour rangement	СМ		186 ▶
<b>0,75 - 1,0</b> (6 - 8,9)	Ecarteurs Vérins écarteurs	A WR	2	187 ▶
Alésage nominal 1/2 - 4 pouces	Cintreuses	STB		188 ►
<b>70</b> (683)	Tendeur hydraulique de rails	RP		190 ►

▼ Modèle: MS210



- Tous les ensembles comprennent une pompe Enerpac, un flexible, un vérin et un manomètre
- Rallonges à encliquetage ou filetées
- Ensembles complets pour la plupart des travaux de maintenance.

## Coffrets d'outillage de maintenance

Ensembles de maintenance

Les ensembles de maintenance Enerpac comprennent un assortiment d'outils hydrauliques. L'utilisation

de ces ensembles permet de mettre en place rapidement un outil adéquat pour effectuer les travaux les plus délicats. Les éléments de base pompe à main, flexible et le vérin, permettent avec les accessoires de pousser, tirer, lever, presser, redresser, écarter et brider avec une force pouvant atteindre 12,5 tonnes.



Plus d'informations

Pour des informations détaillées sur tous les accessoires inclus, prière de consulter les pages suivantes.

Page: 176



Brider une pièce est une des nombreuses applications pour les ensembles destinés à la maintenance.

#### **▼ TABLEAU DE SÉLECTION RAPIDE**

Capacité avec accessoires * tonnes (kN)	Référence de l'ensemble						Nombre de pièces	(kg)
<b>2,5</b> (22)	MS24	P142	HC7206	RC55	GP10S	GA4	33	26
<b>2,5</b> (22)	MSFP5	P142	HC7206	RC55	GP10S	GA4	24	20
<b>5,0</b> (50)	MSFP10	P392	HC7206	RC106	G2535L	GA3	23	48
<b>5,0</b> (50)	MS210	P392	HC7206	RC106	GP10S	GA2	35	63
<b>12,5</b> (116)	MS220	P392	HC7206	RC256	GP10S	GA2	13	95
<b>5,0-12,5</b> (50-116)	MS21020	P392	HC7206	RC102, 106, 256	GP10S	GA2	53	158

<sup>\*</sup> Si aucun accessoire n'est utilisé, la capacité égale le double de ces valeurs. La pression de travail maximale est de 700 bar.

## Série MS, ensembles pour la maintenance



ATTENTION!

Lorsque les vérins sont utilisés avec des accessoires, la

pression maximale du système doit être limitée à la moitié de la pression nominale (350 bar).



#### **AVERTISSEMENT!**

N'utilisez que les accessoires livrés avec l'ensemble. Les

accessoires autres que ceux d'Enerpac ainsi que des tubes d'extension plus longs réduiront la solidité de la colonne.





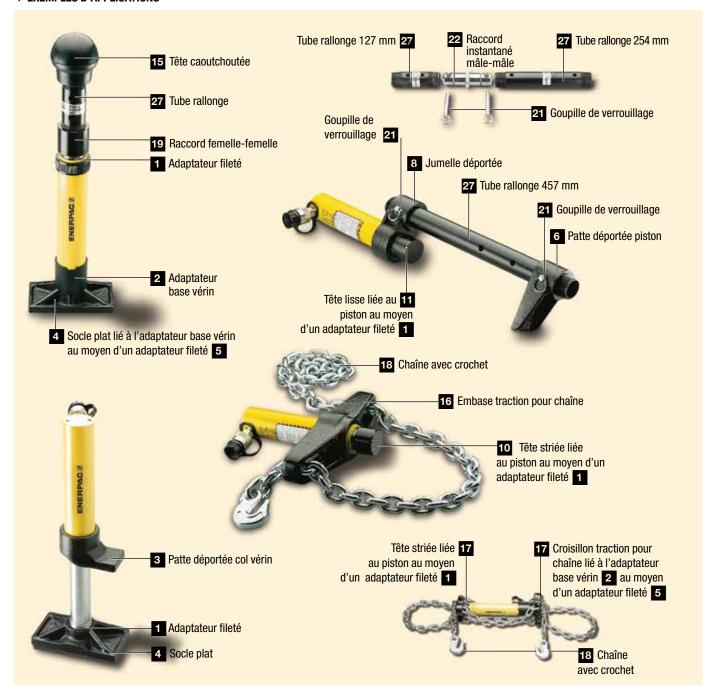
Capacité (avec accessoires):

## 2,5 - 12,5 tonnes

Pression de travail maximale:

350 bar

#### **▼ EXEMPLES D'APPLICATIONS**



## Série MS, accessoires de maintenance

#### ENERPAC. 🛭

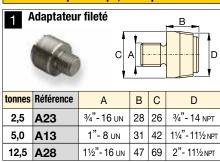


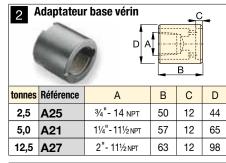
ATTENTION! Lorsque les vérins sont utilisés avec des accessoires ou des composants qui font partie des ensembles pour la maintenance, la pression maximale du système doit être limitée à la moitié de la pression nominale (350 bar).

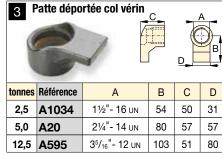
Note: Toutes les dimensions en millimètres.

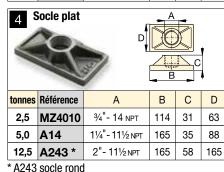
							ions en millimètres.
Réf. ens		MS24	MSFP5	MSFP10	MS210	MS220	MS21020
Accessoi col et pis	res corps, ton	2,5 tonnes	2,5 tonnes	5,0 tonnes	5,0 tonnes	12,5 ton.	5,0 - 12,5 ton.
Modèle(s	) vérin(s)	RC55	RC55	RC106	RC106	RC256	RC102, 106, 256
1		A23	A23	A13	A13	A-28	A13, A28
2		A25	A25	A21	A21	A-27	A21, A27
3		A1034	A1034	A20	A20	A-595	A20, A595
4		MZ4010	MZ4010	A14	A14	A-243	A14, A243
5		A545	A545	A10	A10	-	A10 (2x)
6		_	_	-	A8	-	A8
7		A530	A530	A6	A6	-	A6
8		MZ4011	_	_	A192	_	A192
9		_	_	-	A305	-	A305
10		A531	A531	A18	A18	-	A18
11		-	-	-	A185	-	A185
12		A532	A532	A15	A15	-	A15
13		-	-	-	-	A-607	A607
14		A629	A629	A129	A129	_	A129
15		A539	A539	A128	A128	-	A128
Chaîne e		2,5 tonnes	2,5 tonnes	5,0 tonnes	5,0 tonnes	12,5 ton.	5,0 - 12,5 ton.
accessoi traction	res de						
traction							
16		A558	-	-	A132	A238	A132, A238
17		-	-	-	A5 (2x)	-	A5 (2x)
18		A557 (2x)	-	_	A141 (2x)	A218 (2x)	A141 (2x),
							A18 (2x)
Rallonge	s, raccords	2,5 tonnes	2,5 tonnes	5,0 tonnes	5,0 tonnes	12,5 ton.	5,0 - 12,5 ton.
et adapta	iteurs						
19		A544	-	-	A19 (2x)	A242 (2x)	A19 (2x)
							A242 (2x)
20		WR5	WR5	WR5	A92	-	A92
21		MZ4013 (4x)	MZ4013 (4x)	A16 (4x)	A16 (4x)	_	A16 (4x)
22		MZ4007 (3x)	MZ4007 (3x)	MZ1050 (3x)	MZ1050 (2x)	-	MZ1050 (3x)
23		MZ4008 (2x)	_	-	MZ1051	-	MZ1051 (2x)
24		MZ4009	MZ4009	MZ1052	MZ1052	-	MZ1052
25		-	-	-	A285	-	A285
24 25 26		A650	-	-	-	-	-
27 Longu	<b>eur</b> (mm) 76	MZ4002	MZ4002	-	-	-	-
- Simon	127	MZ4003	MZ4003	MZ1002	MZ1002	-	MZ1002
	254	MZ4004	MZ4004	MZ1003	MZ1003	A239	MZ1003
	254						A239
==	457	MZ4005 (2x)	MZ4005	MZ1004	MZ1004	A240	MZ1004 (2x)
	457						A240
	584	MZ4006	MZ4006	-	-	-	-
	762	-	-	MZ1005	MZ1005	A241	MZ1005 (2x)
	762	-	_	-	-	-	A241
28 Coff	re	CM6	СМ6	CW350	CW350	CW350	CW750
	semble (kg)	26	20	48	63	95	158
	(3)						

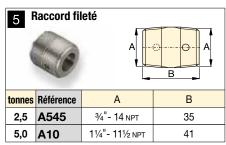
#### Accessoires pour corps, col et piston

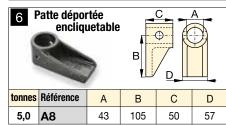




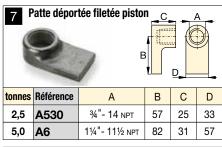


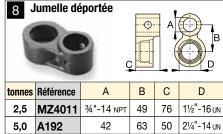


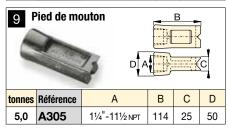


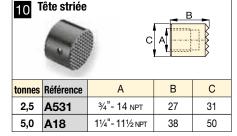


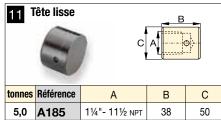
## Série MS, Accessoires de maintenance

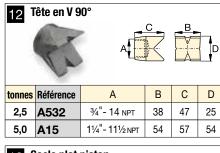


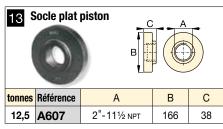


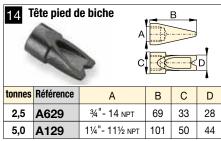


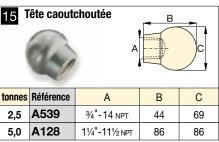








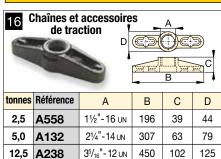


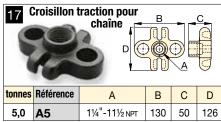


#### Chaînes et accessoires de traction

12,5 A238

12,5 A218





102

450

125

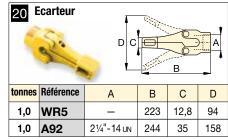


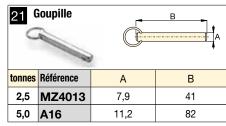
1,8 mètres

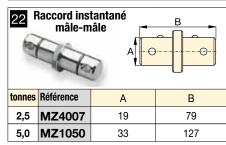
2,4 mètres

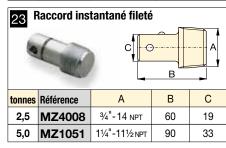
Rallo	nges, racc	ords et adapta	iteurs	
19 F	Raccord fe	emelle-femelle	В	)
tonnes	Référence	А	В	С

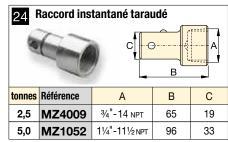
tonnes	Référence	Α	В	С
2,5	A544	34"- 14 NPT	42	33
5,0	A19	1¼"-11½ NPT	49	54
12,5	A242	2"-11½ NPT	88	82
-,-				

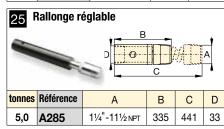


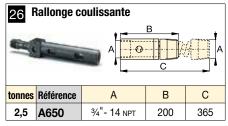












▼ Modèle: SP35S



- Capacité acier doux jusqu'à 12,7 mm d'épaisseur
- Poinçons et matrices disponibles pour poinçonner des trous ronds, oblongs et carrés
- Conception Enerpac simple effet avec ressort de rappel pour une lonque durée de vie
- Coffret métallique solide, permettant de transporter et de stocker l'outil et ses accessoires
- Raccord rapide CR400 compris avec bouchon de protection.
- ▼ Ensemble de poinçonnage 35 tonnes bien plus rapide que le perçage.



# Bien plus rapide que le perçage



#### Accessoire SPK10

Livré avec l'ensemble 35 tonnes, cet accessoire est utilisé pour enlever et installer les poinçons. Peut être acheté séparément sous la référence **SPK10**.



## Informations pour la commande

Cet emporte-pièce peut être commandé séparément ou sous forme d'un ensemble équipé

d'une pompe électrique. Les poinçons et les matrices peuvent s'obtenir séparément. Prière de consulter le tableau de sélection rapide.

#### ▼ TABLEAU DE SÉLECTION DES POINÇONS ET MATRICES STANDARD

Forme du poin- çonnage	Mesure anglaise (pouces	S 1)	Mesure métrique (mm)	
	Ø du trou	Ø boulon	Ø du trou	Ø boulon
•	0,31	1/4	7,9	_
	0,38	<sup>5</sup> /16	9,5	M8
•	0,44	3/8	11,1	M10
	0,53	7/16	13,5	M12
•	0,56	1/2	14,3	_
	0,69	5/8	17,5	M16
	0,78	-	19,8	M18
	0,81	3/4	20,6	_
	0,31	1/4	7,9	_
	0,38	<sup>5</sup> /16	9,5	M8
	0,44	3/8	11,1	M10
	0,50	7/16	12,7	M12
	.31 x .75	1/4	7,9 x 19	_
	.38 x .75	<sup>5</sup> /16	9,5 x 19	M8
	.44 x .75	3/8	11,1 x 19	M10
	.50 x .75	7/16	12,7 x 19	M12

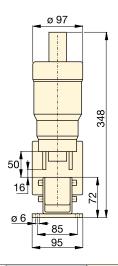
<sup>1)</sup> L'épaisseur de la matière ne doit jamais dépasser le diamètre du trou.

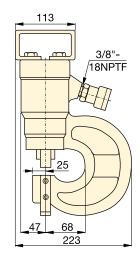
# Emporte-pièces simple effet avec ressort de rappel

#### **▼ TABLEAU DE SÉLECTION RAPIDE**

		Inclus				Référence	Ā
	Jeu poinçon et matrice	Pompe	Flexible	Réf. du mano- mètre	Réf. de l'adapta- teur mano- mètre		(kg)
SP35	Standard**	P392	HC7206	GP10S	GA2	STP35H	25
SP35	Standard**	PATG1102N	HC7206	GP10S	GA2	STP35A	29
SP35	-	-	-	-	-	SP35	16
SP35	Standard**	-	_	-	_	SP35S	18
SP35	Standard**	PUD1100E	HC7206	_	_	SP35SPE	29
SP35	Metric***	-	-	-	_	MSP351	21
SP35	Metric***	PUD1100E	HC7206	_	_	MSP351PE	32

- \* Capacité d'huile de l'emportepièce: 76 cm<sup>3</sup>. Comprennent les jeux poinçon / matrice suivants:
- \*\* SPD438, SPD688, SPD563 et SPD813
- \*\*\* SPD375, SPD531, SPD438 et SPD688





Référence Jeu poinçon & matrice standard	L	Epaisseur maximale de la matière à poinçonner (mm) L'épaisseur de la matière ne doit jamais dépasser le diamètre du trou.									
40	1)	2)	3)	4)	5)	6)	7)	8)	9)	10)	11)
SPD313	7,9	7,9	6,4	6,4	6,4	6,4	3,3	4,8	6,4	6,4	6,4
SPD375	9,7	9,7	7,9	7,9	7,9	7,9	4,8	6,4	7,9	7,9	7,9
SPD438	11,2	11,2	9,7	9,7	9,7	7,9	4,8	7,9	7,9	7,9	7,9
SPD531	12,7	12,7	11,2	11,2	11,2	9,7	6,4	7,9	9,7	9,7	9,7
SPD563	12,7	12,7	12,7	11,2	12,7	11,2	6,4	9,7	11,2	11,2	11,2
SPD688	12,7	12,7	12,7	11,2	12,7	10,2	6,4	7,9	10,2	10,2	10,2
SPD781	12,7	12,7	12,7	11,2	12,7	9,7	6,4	7,9	9,7	9,9	9,7
SPD813	12,7	12,7	12,7	11,2	12,7	7,9	4,8	7,9	7,9	7,9	7,9
SPD458	7,9	7,9	6,4	6,4	6,4	6,4	3,3	4,8	6,4	6,4	6,4
SPD549	9,7	9,7	7,9	7,9	7,9	7,9	4,8	6,4	7,9	7,9	7,9
SPD639	11,2	11,2	9,7	9,7	9,7	7,9	4,8	7,9	7,9	7,9	7,9
SPD728	12,7	12,7	11,2	11,2	11,2	9,7	6,4	7,9	9,7	9,7	8,6
SPD106	7,9	7,9	6,4	6,4	6,4	6,4	3,3	4,8	6,4	6,4	6,4
SPD125	9,7	9,7	7,9	7,9	7,9	7,9	4,8	6,4	7,9	7,9	7,9
SPD188	11,2	11,2	9,7	9,7	9,7	7,9	4,8	7,9	7,9	7,9	7,9
SPD250	12,7	12,7	11,2	11,2	11,2	9,7	6,4	7,9	9,7	9,7	9,7

# Série SP MSP STP



Capacité:

## 35 tonnes

Diamètre des trous:

7,9 - 20,6 mm

Pression de travail maximale:

700 bar



#### ATTENTION!

Le tableau ci-dessous n'est valable qu'à titre indicatif! L'épaisseur maximale de la matière à poinçonner, varie avec l'usure des poinçons.



#### ATTENTION!

L'épaisseur du matériau ne doit pas être supérieure au diamètre du trou.

#### Qualité des aciers (voir tableau ci-dessous)

- 1) Doux A-7
- 2) Tôle de chaudronnerie
- 3) Acier de construction A-36
- Acier ASTM A242
- 5) Laminé à froid C-1018
- 6) Laminé à chaud C-1050
- 7) Laminé à chaud C-1095
- 8) Laminé à chaud C-1095 (recuit)
- 9) Inoxydable (recuit)
- Inoxydable 304 laminé à chaud
- 11) Inoxydable 316 laminé à froid

#### ▼ Temps de poinçonnage réduit au minimum.



# Série SP, Emporte-pièce hydraulique, 50 tonnes **ENERPAC**.

▼ Modèle: **SP50100** 



- Ensemble complet comprenant pompe électrique et flexibles
- Vérin double effet pour temps de cycle réduit
- Livré avec l'outillage nécessaire pour changer poinçons et matrices
- Muni d'une poignée de levage
- Réglage variable pour empêcher le glissement de la pièce de métal pendant l'opération
- Livré avec raccords rapides CR400 femelles.



■ Gagnez du temps avec l'emporte-pièce 50 tonnes Enerpac.

# Temps de poinçonnage réduit au minimum



#### Butée de profondeur

Une butée de profondeur facilement réglable est disponible pour les opérations de poinçonnage répétitives. Référence: **SP110**.



#### Kit de montage

Kit permettant de faciliter de fixer l'emporte-pièce sur l'établi ou le support. Référence: **SP120**.



#### Pour commander

L'emporte-pièce hydraulique 50 tonnes peut être commandé seul ou avec une pompe électrique. Il est possible de

commander les ensembles poinçons et matrices. Consulter le tableau de sélection.

▼ La photo montre l'emporte-pièce avec le kit de montage SP120 et la butée de profondeur SP110.

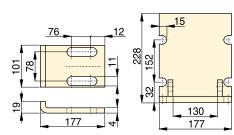


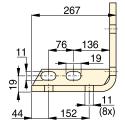
# Emporte-pièce hydraulique double effet, 50 tonnes

#### **▼** TABLEAU DE SÉLECTION RAPIDE DE L'ENSEMBLE COMPLET

	Inc		Référence de	Ā	
Référence de l'emporte-pièce*	Jeux de poinçon et matrice	Pompe électrique	Flexibles (2x)	l'ensemble	
	T				(kg)
SP50	Tous **	-	_	SP50100	116
SP50	Tous **	ZE4410SE	HC7206	SP5000E	174

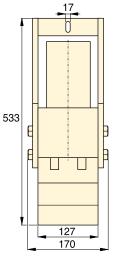
- \* Capacité d'huile du vérin
  - Avance: 278 cm3, Retour: 229 cm3
- \*\* Fournit avec l'ensemble des poinçons/matrice du tableau ci-dessous.

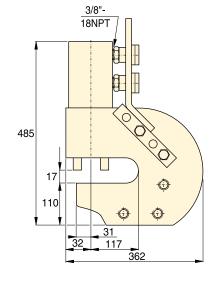




**SP110** 

SP120





SP50

## Série **SP**





Capacité:

# 50 tonnes (490 kN)

Diamètre des trous:

13,5 - 26,2 mm

Pression de travail maximale:

700 bar



#### ATTENTION!

L'épaisseur du matériau ne doit pas être supérieure au diamètre du trou.



#### ATTENTION!

Le tableau ci-dessous n'est valable uniquement qu'à titre indicatif! L'épaisseur maximale

autorisée du matériau à poinçonner varie avec l'usure des poinçons.

#### Qualité des aciers (voir le tableau ci-dessous):

- 1) Doux A-7
- 2) Tôle de chaudronnerie
- 3) Acier de construction A-36
- 4) Acier Corten (ASTM A242)
- 5) Laminé à froid C-1018
- 6) Laminé à chaud C-1050
- 7) Laminé à chaud C-1095
- 8) Laminé à chaud C-1095 (recuit)
- 9) Acier inoxydable (recuit)
- 10) Inoxydable 304 laminé à chaud
- 11) Inoxydable 316 laminé à froid

#### lacktriangle Tableau de Sélection des jeux de poinçon et matrice standard

Forme du trou	Diamètre des trous	Diamètre boulon	Référence Jeux de poinçon / matrice standard		Épaisseur maximale du matériau à poinçonner (mm)									
	(mm)	(mm)	45	1)	2)	3)	4)	5)	6)	7)	8)	9)	10)	11)
	13,5	M12	SP150	13,5	13,5	13,5	13,5	13,5	12,4	8,1	10,2	12,4	12,4	12,4
	16,7	M16	SP170	-	_	_	-	_	13,0	8,1	10,2	13,0	13,0	13,0
	19,8	M18	SP190	-	_	_	_	_	12,4	8,1	10,2	12,4	12,7	12,4
	23,1	M20	SP121	14,2	14,2	14,2	12,7	14,2	8,9	5,6	8,9	8,9	8,9	8,9
	26,2	M24	SP123	14,2	14,2	14,2	11,2	14,2	7,9	4,8	7,9	7,9	7,9	7,9

# Écarteurs hydrauliques pour levage vertical

ENERPAC. 3

▼ Image : LWC16, LW16 avec SB2 et LWB1 (option)



- Pompe à main intégrée offrant une plus grande maniabilité (LWC16 uniquement)
- Intervalle minimal d'accès pour une plus grande accessibilité sur les applications à espace d'insertion limité
- Mouvement de levage et de descente stable, sécurisé et sans glissement
- Vérin simple effet à retour par ressort permettant une rétraction automatique et mécanique
- Fourni avec le bloc de sécurité SB2
- Le LW16 est utilisable dans plusieurs configurations.

## **Série** LW

Force de levage maximale :

# 16 tonnes (157 kN)

Dégagement minimal :

10 mm

Hauteur maximale de levage\*:

#### 51 à 69 mm

Pression de travail maximale :

#### 700 bar

\* Avec bloc à étages LWB1



#### **Power Box**

Coffret comprenant une pompe à main, un ensemble manomètre et adaptateur, un flexible et LW16.

> 65 Page



# Blocs forés pour division du

Blocs à robinet inclus pour commander/contrôler deux ou quatre écarteurs de levage LW16

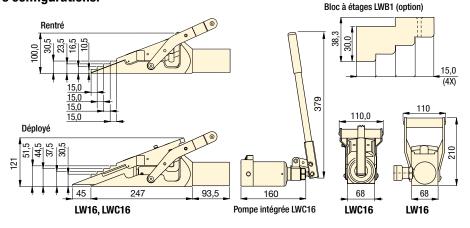
simultanément.

AM21 avec 3 orifices 3/8" NPTF AM41 avec 5 orifices 3/8" NPTF

Page:

Pour soulever des équipements lourds ne présentant qu'un petit dégagement au sol, . le LW16 est l'outil parfait.





Force de levage max.	Référence	Dégage- ment minimal	ment max. par		Hauteur de levage max. avec bloc à étages LWB1	Capacité d'huile	Source d'alim. de la pompe	Ā
tonnes (kN)		(mm)	(mm)	(mm)	(mm)	(cm³)		(kg)
16	LW16 <sup>1)</sup>	10	21	51.5	69	78	Externe	7,0
(157)	LWC16 <sup>2)</sup>	10	41	31,5	บ9	_	Intégrée	10,0

Comprend un SB2

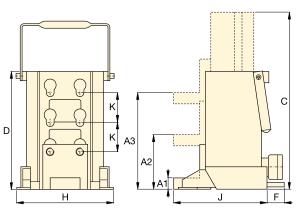
<sup>2)</sup> Comprend un SB2, un LWB1 et un coffret de transport.

# Levage de machines

▼ Modèle: **S0H10-6** 



- Pour levage lourd dans un accès réduit
- Une pompe hydraulique séparée augmente la sécurité
- Patte de levage de faible épaisseur
- Guidage de précision réduisant la friction et isolant le vérin des charges latérales
- Deux pieds extensibles augmentent la stabilité
- Comprend un vérin série RC avec raccord rapide CR400.



## Série **SOH**

Capacité de levage:

8,5 - 20 tonnes

Course:

136 - 157 mm

Hauteur patte:

20 mm

Pression de travail maximale:

700 bar



#### **RSM, Vérins Galette**

Les vérins galette simple effet avec ressort de rappel sont la solution idéale pour les applications dans des espaces réduits.

Page: /

26



#### **Patins rouleurs**

Pour déplacer des charges lourdes, nous recommandons l'utilisation de patins rouleurs en complément des vérins de levage Enerpac.

Page: /

184

▼ Pour levage lourd dans un accès reduit.



Capacité	Haute	eur de la patte	(mm)	Course	Référence	Capacité d'huile	Dimensions (mm)						
tonnes (kN)	Minimale A1	Position centrale A2	Maximale A3	(mm)		(cm³)	Hauteur ext. totale C	Hauteur du corps D	F	Н	J	K	(kg)
<b>8,5</b> (75)	20	95	169	136	SOH10-6	224	430	294	_	190	214	74	26
<b>20</b> (178)	30	110	190	157	SOH23-6	525	472	320	65	265	250	80	45

# Série ER, Patins rouleurs pour travaux lourds **ENERPAC** 2

▼ Modèle: Ensemble ERS20



# Patins rouleurs pour travaux lourds

Les ensembles (voir le tableau) comprennent tous les composants nécessaires pour manoeuvrer diverses charges. Deux barres d'attache **ELB1**,

deux poignées **ERH1** (longueur 875 mm) et un coffre métallique **EMB1** sont compris. En option levier long **ERH2** (1180 mm) disponible uniquement pour 60 et 80 tonnes.

- Construction robuste pour une grande longévité
- Profil bas pour une plus grande stabilité
- Faible résistance au roulement pour faciliter le déplacement
- Plateaux pour le pivotement et la mise à niveau de la charge, pour manoeuvrer aisément.



#### Levage de machines

Pour placer les patins rouleurs, la charge doit d'abord être soulevée. Ceci peut se faire facilement en toute sécurité avec les vérins Enerpac à patte.

Page:

18

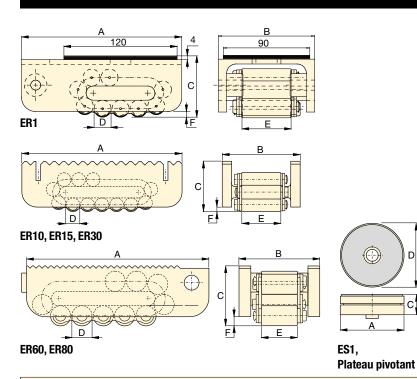
▼ Déplacement d'une lourde charge au moyen de patins rouleurs. Au préalable la machine a été soulevée au moyen de vérins Enerpac.Déplacer aisément et en toute sécurité les charges les plus lourdes.



▼ Transport d'une cuve de produit chimique: la cuve a d'abord été surélevée de quelques centimètres avec des vérins galette série RCS puis placée sur des patins rouleurs pour être facilement déplacée.



# **Patins rouleurs pour travaux lourds**

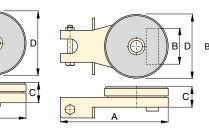


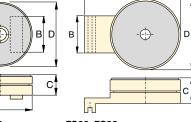
Série ELP ER ES



Capacité de charge maximale:

# 80 tonnes (711 kN)





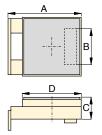
ES10, ES15, ES30 Plateau pivotant

ES60, ES80 , Plateau pivotant

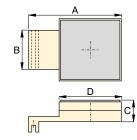
Les patins i	rouleurs peu	vent être command	lés séparément ou s	sous forme d'enser	nbles
Capacité de	Référence	Patin rouleur	Plateau pivotant	Plateau de mise	Poids
l'ensemble*		(4x)	(2x)	à niveau (2x)	(compr

l'ensemble*	Helefelle	(4x)	(2x)	à niveau (2x)	(compris
					poignées et coffret métal- lique)
tonnes (kN)					(kg)
<b>20</b> (178)	ERS20	ER10	ES10	ELP10	49
<b>30</b> (267)	ERS30	ER15	ES15	ELP15	55
<b>60</b> (533)	ERS60	ER30	ES30	ELP30	75

<sup>\*</sup> Pour une plus grande sécurité, les ensembles sont conçus pour permettre à deux patins de supporter la pleine charge lorsque le sol est de surface inégale.



ELP10, ELP15, ELP30 Plateau de mise à niveau



ELP60, ELP80 Plateau de mise à niveau

	Capa	acité *	Référence			Dimensi	ons (mm)			Nombre de rouleaux de	Nombre de	À
	tonne	es (kN <b>)</b>		А	В	С	D	Е	F	contact	rouleaux	(kg)
Patin rouleur	1	(8,9)	ER1	170	100	65	18	51	6	4	11	3,8
	10	(89)	ER10	210	102	66	18	51	6	5	15	5,2
ER1	15	(133)	ER15	220	115	75	24	60	10	4	13	7,3
Ziii	30	(267)	ER30	270	130	92	30	68	10	4	13	13,0
1	60	(533)	ER60	380	168	125	42	76	16	4	13	31,9
ER10	80	(711)	ER80	530	182	145	50	86	19	6	17	60,9
Plateau pivotant	1	(8,9)	ES1	207	_	26	90	_	_	_	-	1,1
	10	(89)	ES10	220	73	42	130	_	-	-	_	3,7
ES1	15	(133)	ES15	220	86	42	130	_	-	-	_	3,7
	30	(267)	ES30	250	96	48	150	_	_	_	_	5,3
	60	(533)	ES60	275	114	61	190	_	-	-	_	13,7
ES10	80	(711)	ES80	360	128	61	220	_	-	_	_	18,9
Plateau de mise	10	(89)	ELP10	149	73	42	120	_	_	_	-	3,7
à niveau	15	(133)	ELP15	149	86	42	120	_	-	-	-	3,7
	30	(267)	ELP30	178	96	48	130	_	-	-	_	5,3
	60	(533)	ELP60	270	114	61	180	-	-	-	-	13,8
	80	(711)	ELP80	350	128	61	200	_	_	_	_	18,8

▼ CM16



- Protège votre équipement des chocs, de l'eau, de la graisse et de la saleté
- Réduit les risques de perte sur les lieux de travail, dans les ateliers
- Recouvert d'une peinture anti corrosion
- Charnières et poignées de transport.

## Série CM

Taille du coffre:

19 - 453 litres

# Protège votre équipement

Ensemble de maintenance

Les ensembles de maintenance Enerpac comprennent un assortiment

d'outillage hydraulique complet permettant de configurer l'outil approprié pour réaliser tous vos travaux les plus délicats.

Tous les kits contiennent les éléments de base: une pompe à main, un flexible et un vérin permettant de pousser, tirer, lever, presser, redresser, écarter et brider avec une force pouvant atteindre 12,5 tonnes.

Page: 4

174



#### **Extracteurs hydrauliques**

Les extracteurs hydrauliques suppriment les pertes de temps et les risques liés à l'utilisation de marteaux, à la chauffe ou le

maniement de leviers. L'utilisation contrôlée de la force hydraulique permet de réduire le risque de détérioration des pièces.

Page:

157

▼ Lorsqu'il ne contient pas le système de levage, ce solide coffre

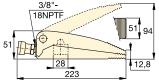
Taille du coffre	Référence	Dimensions intérieures L x L x H	Épaisseur	Ā
(litres)		(mm)	(mm)	(kg)
19	СМ6	597 x 178 x 203	0,9	7
32	CM1	622 x 282 x 165	0,9	8
127	CM4	778 x 454 x 354	1,5	16
212	СМ7	1210 x 387 x 457	1,9	57
453	CM16	1216 x 606 x 557	1,5	55

# **Vérins écarteurs**

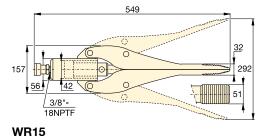
▼ Dans le sens horaire en partant du haut à droite: WR15, WR5, A92

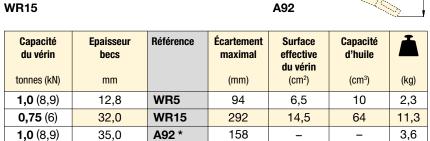


- WR15: Ecarteur avec grande ouverture
- WR5: Pour travailler là où l'espace est réduit
- A92: Accessoire écarteur, se visse sur les vérins série RC de 10 tonnes (excepté RC101)



#### WR5





La pression maximale du système ne doit pas dépasser la moitié de la pression nominale (350 bar).

# Série A WR



Capacité:

0,75 - 1,0 tonnes

Écartement maximal:

12,8 - 35 mm

Écartement maximal:

94 - 292 mm

Pression de travail maximale:

700 bar



#### Vérins séries RC

Les vérins 10 tonnes séries RC (sauf RC101) conviennent pour l'accessoire écarteur A92.

Page:



#### **Power Box**

Coffret comprenant une **P392** pompe à main, un ensemble manomètre et adaptateur, un flexible et un vérin **WR5**.

Page: /

65



#### Pompe conseillée

La pompe à main **P392** est un choix parfait pour alimenter les modèles WR5 et WR15. Utiliser les flexibles série H700 (page 128)

pour le raccordement hydraulique.

Page:

▼ Vérin écarteur WR5 utilisé pour défaire un appui de pont.



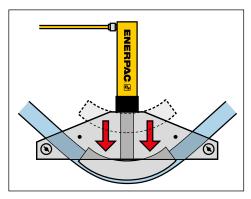
#### ▼ Modèle: STB101H



# Rapides, sûrs, cintrage sans plis

'One Shot' et 'Sweep'
One Shot permet d'exécuter un cintre
à 90° sans reprise. Sweep désigne
l'utilisation avec forme, permettant des reprises
pour des rayons de courbure variables.

- Cintrage régulier sans plis
- Les ensembles comprennent vérin, flexible et pompe manuelle, pneumatique ou électrique standards Enerpac
- Egalement disponibles sans accessoires hydrauliques
- Formes de cintrage et cadre de cintreuse légers, aluminium ayant subi un traitement thermique
- Tous les ensembles sont fournis dans un coffre de rangement métallique
- Tous les ensembles comprennent un indicateur d'angle BZ12091 permettant un cintrage précis
- Goupille pour blocage du sabot BZ12377 avec chaque ensemble
- Les cintreuses 'Eject-O-"Matic' (modèles STB202) sont équipées d'un vérin double effet permettant d'éjecter le tube de la forme de cintrage.



▲ Opération " One Shot " typique.

#### **▼** TABLEAU DE SÉLECTION

des ti	nominaux uyaux ices)	Référence de l'ensemble	Pompe à main *	Pompe pneumatique *		Pompe électrique *		Flexible *	Tête de vérin *	Ā	
One Shot	Sweep						,j	(O)		(kg)	
		STB101X	-	-	-	-	-		A12	40	
		STB101N	-	_	-	-	RC1010	HC7206	A12	48	
1/2 - 2	_	STB101H	P392	-	-	-	RC1010	HC7206	A12	52	
		STB101A	-	PATG1102N	-	-	RC1010	HC7206	A12	54	
		STB101E	-	_	PUJ1200E 2)	_	RC1010	HC7206	A12	57	
		STB221X	_	_	_	_	-		A29	104	
1 - 2	<b>2</b> ½ - 4	STB221N	_	_	_	_	RC2510	HC7206	A29	119	
		STB221H	P80	_	_	_	RC2510	HC7206	A29	130	
		STB202X1)	-	-	-	-	-		A29	143	
11/4 - 4	_	STB202N1)	_	_	_	_	RR3014	HC7206 (2x)	A29	174	
		STB202E <sup>1)</sup>	_	_	_	ZU4408SE 2)	RR3014	HC7206 (2x)	A29	212	

<sup>\*</sup> Pour plus d'informations voir les sections spécifiques dans ce catalogue.

<sup>1)</sup> Eject-0-Matic

<sup>&</sup>lt;sup>2)</sup> Pour applications 115 V remplacer la dernière lettre E du numéro de référence de l'ensemble par la lettre B.

# **Cintreuses**

Tuyaux Diamètre nominal	Epais- seur de la paroi	Caté- gorie de tube *	Rayon de cintrage intérieur	STB221 ø ½ - 2"	Ø 1 - 2" One Shot Ø 2½ - 4"	STB202 ø 11⁄4 - 4"	Référence de la forme modèle One Shot	Référence de la forme modèle Sweep
(pouces)	(mm)		(pouces)	One Shot	Sweep	One Shot		
	2,8	40		Oui	-	-		
1/2	3,7	80	<b>2</b> 7/8	Oui	_	_	BZ12011	_
/2	4,7	160		WS*	-	_	DZ 12011	_
	7,5	DEH		WS*	-	-		
	2,9	40		Oui	_	_		
3/4	3,9	80	4	Oui	-	-	BZ12021	
74	5,5	160	7	WS*	_	_	DZ 12021	_
	7,8	DEH		WS*	-	-		
	3,4	40		Oui	Oui	-		
1	4,5	80	51/8	Oui	Oui	_	BZ12031	
	6,4	160	378	WS*	WS*	_	BZ 12031	_
	9,1	DEH		-	WS*	-		
	3,6	40		Oui	Oui	Oui		
11/4	4,9	80	67/	Oui	Oui	Oui	BZ12041	
1 74	6,4	160	6 <sup>7</sup> / <sub>16</sub>	WS*	WS*	Oui	DZ 12041	_
	8,7	DEH		_	WS*	WS*		
	3,7	40		Oui	Oui	Oui		
414	5,1	80	75/	Oui	Oui	Oui	D710051	
1½	7,1	160	7 <sup>5</sup> / <sub>16</sub>	WS*	WS*	Oui	BZ12051	_
	10,2	DEH		_	WS*	WS *		
	3,9	40		_	Oui	Oui		
2	5,5	80	8 <sup>5</sup> / <sub>16</sub>	_	Oui	Oui	BZ12061	_
	8,7	160		_	WS*	Oui		
	5,2	40		_	Oui	Oui		
<b>2</b> ½	7,0	80	9½	_	WS*	Oui	BZ12341	BZ12382
	9,5	160		_	WS*	Oui		
3	5,5	40	1111/4	_	Oui	Oui	D710054	BZ12383
3	7,6	80	1174	_	WS*	Oui	BZ12351	DZ 12383
3½	5,7	40	451/	_	Oui	Oui	D710001	D710004
3/2	8,1	80	15½	_	WS*	Oui	BZ12391	BZ12384
4	6,0	40	<b>47</b> 3/	_	Oui	Oui	D710000	D710005
4	8,6	80	17¾	-	-	Oui	BZ12392	BZ12385

# Série **STB**



Tuyaux diamètre nominal:

# ø ½ - 4 pouces

Angle de cintrage maximal:

90°

Pression de travail maximale:

700 bar



#### \* Catégorie de tube

Toutes les cintreuses visent à courber les tuyaux en acier doux. Pour les autres matériaux, merci de contacter Enerpac.

**40** = Standard;

**80** = Extra-lourd;

**160** = Double extra-lourd;

**DEH** = Double extra-lourd (légèrement plus épais que 160);

**WS** = Peut être cintré en utilisant un espacement plus grand pour forme Sweep.

Ensemble cadre	Goupille de butée (2x)	Butée pivotante (2x)		Formes de cintrage comprises (les formes avec indice <sup>3)</sup> sont Sweep, toutes les autres sont One Shot)							Référence de l'ensemble
											STB101X
											STB101N
BZ12371	BZ12375	BZ12071	BZ12011	BZ12021	BZ12031	BZ12041	BZ12051	BZ12061	_	-	STB101H
											STB101A
											STB101E
											STB221X
BZ12372	BZ12376	BZ13401	BZ12031	BZ12041	BZ12051	BZ12061	BZ12382 <sup>3)</sup>	BZ12383 <sup>3)</sup>	BZ12384 <sup>3)</sup>	BZ12385 <sup>3)</sup>	STB221N
											STB221H
											STB202X1)
BZ12374	BZ12376	BZ13401		BZ12041	BZ12051	BZ12061	BZ12341	BZ12351	BZ12391	BZ12392	STB202N1)
											STB202E1)

#### ▼ Tendeur hydraulique de rails RP70A



#### Tendeur hydraulique de rails

- Tendeur modulaire 70 tonnes, maintient le rail de longueur neutre pendant le processus de soudage
- Facile à assembler en moins de deux minutes
- Le tendeur RP70A peut être transporté en toute sécurité dans un châssis de transport en acier spécifiquement conçu, pouvant également et simultanément contenir et protéger un ensemble pompe et flexible
- Œilletons de levage certifiés directement fixés sur les brides pour un levage sûr et simple
- Conçu avec de nouveaux vérins légers en aluminium, comprenant des manchons de protection sur les tiges pour prolonger la durabilité.

#### Pompes de mise sous tension sur batterie, série ZC3 (voir page 191)

- Pompe hydraulique zéro émission
- Moteur sans balai sophistiqué et batterie au lithium-ion
- Soupape de commande manuelle en acier, avec fonction de maintien de la pression
- Clé de sécurité permettant de s'éloigner de la pompe sans aucun risque pendant les pauses
- Soupape de décharge V182 incluse.



# Système de mise sous tension des rails, léger et modulaire

#### Tendeur de rails RP70A

Le RP70A d'Enerpac est un kit léger de mise sous tension des rails destiné aux équipes d'entretien des voies ferroviaires qui assemblent et installent l'extracteur de rail directement sur site.

Les composants durables et faciles à assembler, stockés et protégés dans une cage en acier spécifiquement conçue, sont jusqu'à trois fois plus légers que les autres outils similaires.

Moins exigeant sur le plan physique, le RP70A d'Enerpac est compatible avec la pompe sans fil de la série ZC3 d'Enerpac pour une solution complète à énergie propre.

# Du

#### Durabilité

Les vérins double effet en aluminium sont intégrés dans des manchons en acier qui protègent les tiges des vérins contre les dégradations, notamment les

projections de soudure, et prolongent la durée de vie de l'unité.

I Système complet avec tendeur hydraulique de rails RP70A et pompe de mise sous tension sans fil ZC3.

# Tendeur hydraulique de rails et bloc d'alimentation sans fil

#### Tendeur de rails RP70A

Le tendeur hydraulique de rails RP70A est utilisé pour rassembler de lourdes voies

de chemin de fer lors des opérations de mise sous tension et de soudage aluminothermique.

Dans l'industrie ferroviaire, les responsables de l'ergonomie indiquent que les outils de plus de 29 kg doivent être modulaires et doivent pouvoir être assemblés/transportés manuellement sur site.

Le RP70A peut être utilisé avec la pompe sur batterie et le châssis de transport et de stockage optionnel pour une mobilisation/ démobilisation simple. Le tendeur est interchangeable avec d'autres types de blocs d'alimentation. Le RP70A ajuste l'écart entre les abouts de rail pour les opérations de mise sous tension, de soudage et de réparation des rails, ainsi que pour l'entretien des butées isolantes.

## Série **RP**



Capacité nominale d'extraction/de poussée :

#### **70/35 tonnes**

Course:

#### 205 mm

Pression de travail maximale :

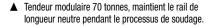
#### **580 bars**



#### Flexibles hydrauliques

Utilisez les flexibles Enerpac de 3,0 mètres, référence H9210-RS, pour garantir l'intégrité de votre système tendeur de rail.





Composants portables du RP70A



Le RP70A peut être transporté en toute sécurité dans un châssis de transport en acier spécifiquement conçu, pouvant également et simultanément contenir et protéger un ensemble pompe et flexible.



#### Pompes de mise sous tension sur batterie

- Pompe sans fil, zéro émission
- Batterie au lithium-ion de 82 V 4 Ah
- Cadre de protection et manomètre
- Trois étages : 0,52 l/min à 580 bars
- Capacité d'huile utilisable : 4,0 litres
- Poids de la pompe : 34,8 kg (hors batterie)
- Niveau sonore réduit : 80 dBA max.
- Moteur sans balai sophistiqué de 1,0 kW

	A/B	
С		
D	• ENERPAC ② ● BIGGE PRISOLUT	

	acité s (kN)	Course	Référence			Ā		
Traction	Poussée	(mm)		Α	В	C	D	(kg)
<b>70</b> (683)	<b>35</b> (440)	205	RP70A	2950	3155	1056	361	205

A = Longueur en position fermée; B = Longueur en extension.

Référence	Chargeur de batterie (volts)	Pression maximale (bars)
ZC3404JE-RS	230	700
ZC3404JB-RS	115	700

# Des cisailles d'excellence

Lorsque vous avez besoin de couper des barres, des chaînes, des câbles et d'autres matériaux similaires, la large gamme de cisailles Enerpac répond à vos attentes.

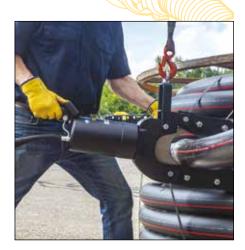
La large gamme de cisailles hydrauliques, électriques et manuelles offre une solution rapide, sûre et rentable aux techniciens travaillant dans la construction, l'exploitation minière, la fabrication industrielle et de nombreux autres secteurs d'activité.

Les cisailles Enerpac ont été conçues à destination des personnels qui manipulent quotidiennement des matériaux de qualité industrielle. Comme tous les outillages Enerpac, chaque cisaille est pensée et fabriquée pour durer, dans des conditions difficiles et abattre un gros volume de travail de manière plus sûre, plus simple et plus productive.









# **Vue d'ensemble des cisailles**

Type de cisaille		Capacité maximale de l'outil *	Série		Puissance source	Page
Cisailles coupe- barres	iniametra na ri		EBH EBE EBC		Hydraulique, Électrique & Sur batterie	194 ►
Cisailles de démantèlement	The second	170 mm (ouverture de lame max.)	LIV-H		Hydraulique	198 ►
Cisailles coupe- barres plates		70 x 15 mm (hauteur x largeur de coupe max. du matériau)	EFBE		Électrique	199 ▶
Cisailles coupe- chaînes	ON THE REAL PROPERTY OF THE PARTY OF THE PAR	32 mm (diamètre de coupe max. des maillons)	ECCE	The state of the s	Électrique	200 ▶
Cisailles fils et câbles électriques		180 mm (diamètre de coupe max. du matériau)	EWCH EWCE	W.	Hydraulique & Électrique	202 ▶
Outils combinés cisaille/écarteur		300 mm (ouverture de lame max.)	ECSE	100	Électrique	205 ▶
Cisailles hydrauliques		101 mm (diamètre de coupe max. du matériau)	WHC WHR STC		Hydraulique	206 ▶
Cisailles hydrauliques à pompe intégrée		85 mm (diamètre de coupe max. du matériau)	WMC		Manuelle	207 ▶
Pompes & flexibles	Q	1,1 - 5,6 kW	EBH EWCH		Électrique	208 ▶
Pompes & flexibles	9	1,0 - 1,1 - 5,6 kW	EDCH		Sur batterie & Électrique	209 ▶

<sup>\*</sup> Les capacités de coupe réelles peuvent varier en fonction des matériaux à couper.

▼ De gauche à droite : EBC20E, EBH30 et EBE22E



# Votre solution rapide, sûre et simple pour couper des barres métalliques

# 1

#### Mécanique interne

**Série EBH** : le vérin est entraîné par une pompe Enerpac externe.

**Série EBC et EBE** : le vérin est entraîné par une pompe radiale alimentée par un moteur électrique.



#### Coupes de barres types

- Construction commerciale et résidentielle
- Béton et maçonnerie
- Fabrication de métalFabrication industrielle.

#### Productivité

- Une large gamme d'outils hydrauliques et électriques qui permettent de couper des barres rapidement et facilement
- Les lames sont plus solides et durent plus longtemps que les lames de scie ou de meuleuse d'angle.

#### Sécurité

- Le processus de coupe contrôlée est plus sûr pour l'utilisateur que l'emploi de lames de tronconnage
- Un risque d'étincelle minime par rapport au chalumeau, au meulage et au sciage
- Les cisailles produisent très peu de vibrations, ce qui aide à prévenir le syndrome de Raynaud.

▼ Les cisailles coupe-barres Enerpac ont été conçues pour les applications de coupe difficiles.





194 www.enerpac.com

# Cisailles coupe-barres hydrauliques, série EBH

#### Cisailles coupe-barres hydrauliques de la série EBH

Les cisailles coupe-barres hydrauliques de la série EBH sont entraînées par une pompe hydraulique externe spécialisée pour développer une puissance optimale et offrir un cycle de travail plus important que les autres types de cisailles. Ces cisailles conviennent parfaitement aux installations de production ou de fabrication où les coupes sont exigeantes et très nombreuses.

- Les lames ultrarésistantes conservent leur efficacité en cas d'usage intensif.
- ② Le dispositif de protection aide à protéger les mains et à éviter les blessures.
- 3 La tête de coupe résistante offre une durée de vie opérationnelle plus longue.
- 4 La poignée de levage facilite le positionnement et le transport.
- (5) Le vérin double effet avec boutons avance et retour offre un contrôle amélioré évite les coincements.
- La pompe hydraulique externe permet de refroidir l'outil et de travailler plus longtemps (pompe et flexible vendus séparément).

# Série EBH





Dureté maximale du matériau :

**HRc 43** 

Diamètre maximal du matériau :

30 - 35 - 52 mm

Pression de travail maximale :

**700 bars** 



#### Pompes et accessoires

Les cisailles de la série EBH ont été conçues pour fonctionner avec les pompes électriques de la série ZE4 & ZE6. Les modèles de pompe

varient selon le type de tension. La pompe et les flexibles sont vendus séparément. Les deux sont nécessaires au fonctionnement du système. Pour plus de détails sur la pompe et les accessoires requis, voir page 208.

Page:

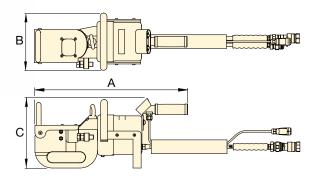
208



#### Manomètre GKHC

Une manomètre et des accessoires peuvent être utilisés pour surveiller la pression dans le système hydraulique. Enerpac

recommande l'utilisation du manomètre **GKHC** avec les couteaux hydrauliques Enerpac.



Diamètre maximal du matériau * (mm)	Référence	Résistance à la traction maximale du matériau (daN/mm²)	Dureté maximale du matériau * (HRc)	Force de coupe maximale (kN)	Pression hydraulique de service max. (bar)	Α	Oimension (mm)	s C	(kg)	Référence du kit lame de remplacement
30	EBH30	60	43	445	700	480	183	221	21	EBH3001K
35	EBH35	62	43	606	700	566	213	259	48	EBH3501K
52	EBH52	50	43	1078	700	765	264	311	136	EBH5201K

<sup>\*</sup> Les propriétés maximales indiquées se réfèrent au matériau à couper.

# Série EBE, cisailles coupe-barres électriques

#### ENERPAC. 2

Cisailles coupe-barres électriques de la série EBE

Polyvalentes, les cisailles coupe-barres électriques de la série EBE coupent rapidement les barres jusqu'à 26 mm de diamètre sans qu'il soit nécessaire d'avoir une pompe hydraulique externe.

Grâce à leur taille compacte et leur faible poids, elles peuvent être facilement transportées et utilisées partout où une source d'alimentation externe est disponible.

- Les lames ultrarésistantes conservent leur efficacité en cas d'usage intensif.
- ② Le dispositif de protection aide à protéger les mains et à éviter les blessures.
- 3 La tête de coupe résistante offre une durée de vie opérationnelle plus longue.
- 4 La poignée de levage facilite le positionnement et le transport.
- (5) Le mécanisme de libération du piston permet de remettre la lame en position de départ, ce qui évite les coincements et permet de contrôler le processus de coupe.







Dureté maximale du matériau :

**HRc 43** 

Diamètre maximal du matériau :

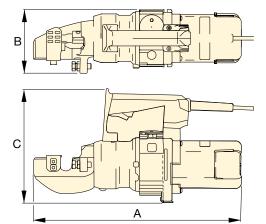
22 à 26 mm

Tension \*:

120 et 230 V

 La certification ETL s'applique uniquement aux outils de 120 V.





#### Tension : (référence se terminant avec un suffixe)

 $\mathbf{B} = 120 \, \text{V}, 60 \, \text{Hz}$  (avec fiche NEMA 1-15 américaine)

E = 230 V, 50 Hz (avec fiche SCHUKO européenne)

Diamètre maximal du matériau <sup>1)</sup>		Spécifications d'alimentation		Référence	Résistance à la traction maximale du matériau	Dureté maximale du matériau <sup>1)</sup>	Force de coupe maximale	Di	i <b>mensio</b> (mm)	ns	Lon- gueur cordon		Référence du kit lame de remplacement	
(mm)	V	Hz	Amp	kW		(daN/mm²)	(HRc)	(kN)	A	В	С	(m)	(kg)	
22	120	60	11	1,3	EBE22B	65	43	223	460	140	249	1,8	13,2	EBE2201K
22	230	50	6,8	1,4	EBE22E	65	43	223	460	140	249	3,0	13,2	EBE2201K
26	120	60	11	1,3	EBE26B	65	43	329	468	140	259	1,8	15,9	EBE2601K
26	230	50	6,8	1,4	EBE26E	65	43	329	468	140	259	3,0	15,9	EBE2601K

<sup>1)</sup> Les propriétés maximales indiquées se réfèrent au matériau à couper.

196 www.enerpac.com

# Série EBC, cisailles coupe-barres sur batterie

#### Série EBC, cisailles coupebarres sur batterie

Les cisailles coupe-barres sur batterie très portables de la série

EBC permettent de couper rapidement et facilement des fers à béton n° 6 (ou inférieur) ou des barres en métal similaires de 20 mm de diamètre maximum. Une batterie au lithium-ion puissante de 18 V assure la mobilité et la durabilité des performances, ces outils sont donc la solution portable parfaite pour le chantier, y compris pour les sites distants et les sites non équipés d'une source d'alimentation

- (1) Les lames ultra-résistantes conservent leur efficacité en cas d'usage intensif.
- Le dispositif de protection aide à protéger les mains et à éviter les blessures.
- La tête de coupe particulièrement durable peut pivoter à 360 degrés pour faciliter le positionnement des lames sur l'application.
- La poignée de levage facilite le positionnement et le transport.
- Le mécanisme de libération du piston permet de remettre la lame en position de départ, ce qui évite les coincements et permet de contrôler le processus de coupe.
- La batterie puissante de 18 V offre des performances élevées et une mobilité totale.

# Série **EBC**



CE (II)

Dureté maximale du matériau :

#### **HRc 43**

Diamètre maximal du matériau :

#### **20 mm**

Batterie au lithium-ion :

#### 12 et 18 V

\* La certification ETL s'applique uniquement aux outils de 120 V.





# 504

#### **Batteries et chargeurs**

Les cisailles de la série EBC sont équipées par défaut de deux batteries au lithium-ion DeWALT® de 18 V/5 Ah

et d'un chargeur DeWALT® de 12 V et 18 V. Des batteries et chargeurs supplémentaires sont vendus séparément.

Les cisailles de la série EBC fonctionnent avec les batteries XR 18 V DeWALT®. DeWALT® est une marque commerciale déposée de DeWALT Industrial Tool Co., société qui ne fabrique pas, ne distribue pas sous licence, n'approuve pas et n'assume pas la responsabilité de ces cisailles.

Pour les cisailles	Batterie au lithium-ion DeWALT®	Chargeur de batterie au lithium-ion 12 V et 18 V
EBC20B	B205	BC1220B
EBC20E	B185	BC1220E

#### Tension: (référence se terminant avec un suffixe)

**B** = 120 V, 60 Hz (avec fiche NEMA 1-15 américaine)

**E** = 230 V, 50 Hz (avec fiche SCHUKO européenne)

Diamètre maximal du matériau <sup>1)</sup> (mm)	Spécifications Tension d'entrée de la batterie (V)	d'aliment A	ation   kW	Référence <sup>2)</sup>	Résistance à la traction maximale du matériau <sup>1)</sup> (daN/mm²)	Dureté maximale du matériau <sup>1)</sup> (HRc)	Force de coupe maximale (kN)	(sans batterie) (kg)	Référence du kit lame de remplacement
20	18 - 20	46	0,83	EBC20B	65	43	190	8,7	EBC2001K
20	18 - 20	46	0,83	EBC20E	65	43	190	8,7	EBC2001K

<sup>1)</sup> Les propriétés maximales indiquées se réfèrent au matériau à couper.

<sup>2)</sup> Pour commander des cisailles de la série EBC sans batterie ou chargeur, retirez la lettre « B » ou « E » du numéro de modèle, par exemple « EBC20 ».

#### ▼ EDCH130



#### **Productivité**

- Des mâchoires puissantes et une ouverture de lame exceptionnellement large permettent une utilisation sur une grande variété d'applications, y compris les tubes métalliques, câbles de communication, profilés et matériaux similaires \*
- Les différentes options de pompe assurent la puissance, la vitesse et la mobilité pour l'ensemble de vos applications.

#### Sécurité

- Un risque d'étincelle minime par rapport au chalumeau, au meulage et au sciage
- Les cisailles produisent très peu de vibrations, ce qui aide à prévenir le syndrome de Raynaud.



- Les lames durables conservent leur efficacité en cas d'usage intensif
- Le vérin double effet améliore le contrôle et permet d'éviter les coincements
- La molette de contrôle arrête immédiatement l'outil lorsqu'elle est relâchée, ce qui renforce la sécurité de l'opérateur
- La pompe hydraulique externe permet de refroidir l'outil et de travailler plus longtemps (pompe et flexible vendus séparément)



Dureté maximale du matériau :

**HRc 41** 

Ouverture de lame max. :

130 - 145 - 170 mm

Pression de travail maximale :

**700 bars** 



#### Pompes électriques et accessoires

Les cisailles hydrauliques de la série EDCH ont été conçues pour fonctionner avec les pompes

électriques de la série ZC3, ZE4 et ZE6. Les modèles de pompes varient selon le type de tension. Pompe et flexible sont tous vendus séparément et indispensables au fonctionnement du système. Voir page 209 pour en savoir plus sur les pompes et accessoires requis. 209



\* IMPORTANT: Vous ne devez pas utiliser l'outil pour couper des câbles métalliques. Utilisez plutôt les cisailles pour fils

et câbles de la série EWCH.

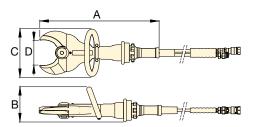
203



#### Manomètre GKHC

Une manomètre et des accessoires peuvent être utilisés pour surveiller la pression dans le système hydraulique. Enerpac

recommande l'utilisation du manomètre GKHC avec les couteaux hydrauliques Enerpac.



Ouverture de lame max. *	Référence	Résistance à la traction max. du matériau	Dureté maximale du matériau *	Pression de travail maximale	_	Dimensions (mm)			Ā	Référence du kit lame de remplacement
(mm)		(daN/mm²)	(HRc)	(bar)	A	В	С	D	(kg)	
130	EDCH130	65	41	700	589	170	234	130	11,5	EDCH13001K
145	EDCH145	65	41	700	687	206	246	145	16,9	EDCH14501K
170	EDCH170	65	41	700	733	172	249	170	24,2	EDCH17001K

Les propriétés maximales indiquées se réfèrent au matériau à couper. IMPORTANT: Vous ne devez pas utiliser l'outil pour couper des câbles métalliques. Utilisez plutôt les cisailles pour fils et câbles de la série EWCH.

# Cisailles coupe-barres plates électriques

# Cisailles coupe-barres plates électriques, série EFBE

Les cisailles coupe-barres plates électriques de la série EFBE améliorent la sécurité sur le lieu de travail en remplaçant les méthodes de coupe dangereuses par une solution précise et contrôlée. Contrairement aux cisailles coupebarres standard, la tête de coupe profonde peut recevoir des barres métalliques jusqu'à 70 mm de hauteur et plus de 15 mm d'épaisseur.

Un mécanisme de déverrouillage du piston permet d'arrêter la lame et de la ramener à sa position de départ à tout moment, offrant à l'opérateur un degré élevé de précision et de contrôle de la coupe. Les cisailles de la série EFBE conviennent parfaitement aux sites de production industrielle et aux ateliers de fabrication d'acier et de métal.

- ① Les lames ultrarésistantes coupent les barres plates tout en conservant leur efficacité en cas d'usage intensif
- 2 La tête de coupe résistante offre une durée de vie opérationnelle plus longue
- ③ Une poignée solide facilite le positionnement et le transport
- 4 Le mécanisme de libération du piston assure un retour de lame, ce qui permet de contrôler le processus de coupe et d'éviter les coincements

## Série **EFBE**



**(€** ∰

Dureté maximale du matériau :

#### **HRc 33**

Hauteur x largeur max. du matériau :

## 50 x 17 mm / 70 x 15 mm

Tension \*:

#### 120 et 230 V

\* La certification ETL s'applique uniquement aux outils de 120 V.

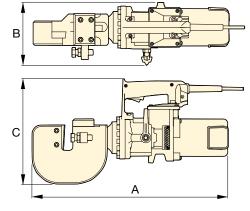




#### Kits lame de remplacement

Pour commander des pièces de rechange, utilisez les références ci-dessous.

Pour une cisaille Référence	Kit lame Référence
EFBE5017B	EFBE501701K
EFBE5017E	EFBE301/UIK
EFBE7015B	EFBE701501K
EFBE7015E	EFBE/UISUIK



#### Tension : (référence se terminant avec un suffixe)

**B** = 120 V, 60 Hz (avec fiche NEMA 1-15 américaine)

**E** = 230 V, 50 Hz (avec fiche SCHUKO européenne)

maté	Dimensions max. Spécifications matériau " d'alimentation (mm)		Référence	Résistance à la traction maximale du matériau <sup>1)</sup>	Dureté maximale du matériau <sup>1)</sup>	Force de coupe maximale	(mm)		18	Lon- gueur cordon				
Hauteur	Largeur	V	Hz	Amp	kW		(daN/mm²)	(HRc)	(kN)	Α	В	С	(m)	(kg)
50	17	120	60	11	1,3	EFBE5017B	45	33	265	483	175	272	1,8	21
50	17	230	50	6,8	1,4	EFBE5017E	45	33	265	483	175	272	3,0	21
70	15	120	60	11	1,3	EFBE7015B	45	33	265	555	175	298	1,8	30
70	15	230	50	6,8	1,4	EFBE7015E	45	33	265	555	175	298	3,0	30

<sup>1)</sup> Les propriétés maximales indiquées se réfèrent au matériau à couper.

▼ ECCE32E Cisailles coupe-chaînes électriques



# Votre solution simple pour couper des chaînes industrielles ultrarésistantes



#### Mécanique interne

Série ECCE : le vérin est entraîné par une pompe radiale alimentée par un moteur électrique.



#### Coupe-chaînes types

- Fabrication de chaînes
- Mines
- Gréement / manutention pour le transport
- Pétrole et gaz
- Marine

#### **Productivité**

- Coupe rapidement les maillons de chaînes lourdes avec un minimum d'effort
- Les lames durent plus longtemps que les lames de scie ou de meuleuse d'angle.

#### Sécurité

- Le processus de coupe contrôlér derrière un bouclier de protection améliore la sécurité
- Vous pouvez couper avec précision le maillon sélectionné uniquement, vous n'endommagez ainsi pas les maillons voisins et n'affaiblissez pas la chaîne
- Un risque d'étincelle minime par rapport au chalumeau, au meulage et au sciage
- Les cisailles produisent très peu de vibrations, ce qui aide à prévenir le syndrome de Raynaud.



 Coupez facilement des maillons de chaîne à l'aide des cisailles coupe-chaînes Enerpac.

200 www.enerpac.com

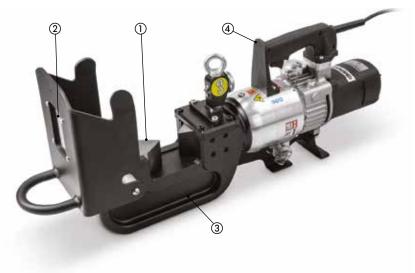
# Cisailles coupe-chaînes électriques, série ECCE

#### Cisailles coupe-chaînes électriques de la série ECCE Les cisailles coupe-chaînes

électriques de la série ECCE sont idéales pour les applications où la sécurité est primordiale. Contrairement à d'autres méthodes de coupe, les cisailles coupechaînes d'Enerpac coupent précisément les maillons de chaîne sélectionnés derrière un dispositif de protection transparent fermé.

Cela permet de protéger les mains de l'opérateur mais également de ne pas endommager les maillons voisins, ce que d'autres méthodes de coupe telles que les chalumeaux et les outils à tronconner ne permettent pas d'éviter.

- Les lames ultrarésistantes conservent leur efficacité en cas d'usage intensif.
- (2) Le dispositif de protection transparent protège les mains et permet une surveillance continue pour une meilleure gestion du processus de coupe.
- La tête de coupe résistante offre une durée de vie opérationnelle plus longue.
- La poignée de levage et le viseur facilitent le positionnement et le transport.



# Série **ECCE**







Dureté maximale du matériau :

#### **HRc 46**

Diamètre maximal du matériau :

25 - 32 mm

Grade maximal de la chaîne :

100

Tension \*:

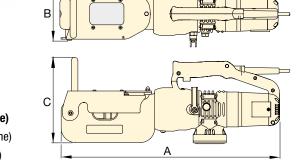
#### 120 et 230 V

\* La certification ETL s'applique uniquement aux outils de 120 V.

#### Tension : (référence se terminant avec un suffixe)

**B** = 120 V, 60 Hz (avec fiche NEMA 1-15 américaine)

**E** = 230 V, 50 Hz (avec fiche SCHUKO européenne)



	Diamètre maximal Spécifications du matériau <sup>1) 2)</sup> d'alimentation (mm)		Référence	Dureté maximale du matériau 1)	Force de coupe maximale	Dimensions (mm)			Lon- gueur cordon		Référence du kit lame de remplacement				
Grade 70	Grade 80	Grade 100	V	Hz	Amp	kW		(HRc)	(kN)	A	В	С	(m)	(kg)	
25	25	13	120	60	10	1,2	ECCE26B	46	312	600	154	235	1,8	25	ECCE2601K
25	25	13	230	50	5,3	1,1	ECCE26E	46	312	600	154	235	3,0	25	ECCE2601K
32	25	19	120	60	11	1,3	ECCE32B	46	471	700	192	321	1,8	48	ECCE3201K
32	25	19	230	50	6,8	1,4	ECCE32E	46	471	700	192	321	3,0	48	ECCE3201K

Ouper des chaînes plus grosses ou de qualité plus élevée que celles recommandées aura pour conséquence une usure accrue et peut endommager l'outil.

Tous les maillons de plus de 1/2" (12,7 mm) doivent être coupés en deux passages, un côté du maillon étant coupé à chaque passage.

▼ De gauche à droite : EWCH90 et EWCE55E



# Un moyen propre et rapide de couper torons et câbles métalliques



#### Mécanique interne

Série EWCH : le vérin est entraîné par une pompe hydraulique Enerpac externe

**Série EWCE**: le vérin est entraîné par une pompe radiale alimentée par un moteur électrique.



#### Coupes types de fils et câbles

- Télécommunications
- Installation et maintenance électriques
- · Production et transport d'électricité
- Construction navale

#### **Productivité**

 Une large gamme d'outillages hydrauliques et électriques qui permettent de couper rapidement et facilement torons et câbles.

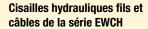
#### Sécurité

- Un processus de coupe contrôlé plus sûr pour l'opérateur
- Un risque d'étincelle minime par rapport au chalumeau, au meulage et au sciage
- Les cisailles produisent très peu de vibrations, ce qui aide à prévenir le syndrome de Raynaud.

 Les lames de type guillotine permettent de couper rapidement torons et câbles électriques.



# Cisailles hydrauliques fils et câbles, série EWCH



Les cisailles hydrauliques fils et câbles de la série EWCH sont parfaitement adaptées aux sites de production où les gros volumes de coupe sont fréquents.

Chaque outil est entraîné par une pompe hydraulique externe spécialisée, qui fournit une plus grande force de coupe et permet des cycles de travail plus importants que les autres types de cisailles.

- (1) Les lames de type quillotine conservent leur efficacité en cas d'usage intensif.
- La tête de coupe peut être ouverte et fermée pour aider à positionner le matériel à couper.
- (3) Le viseur permet de faciliter le levage.
- (4) Le vérin double effet avec boutons avance et retour améliore le contrôle et évite les coincements.
- (5) La pompe hydraulique externe permet de refroidir l'outil et de travailler plus longtemps (pompe et flexible vendus séparément).

# Série **EWCH**



( (

Dureté maximale du matériau :

**HRc 43** 

Diamètre maximal du matériau :

90 - 140 - 180 mm

Pression de travail maximale :

**700 bars** 





#### Pompes et accessoires

Les cisailles hydrauliques de la série EWCH ont été concues pour fonctionner avec les pompes électriques de la série ZE6.

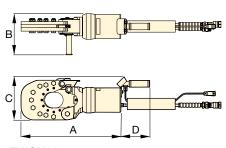
Les modèles de pompe varient selon le type de tension. La pompe et les flexibles sont vendus séparément. Les deux sont nécessaires au fonctionnement du système. Voir page 208 pour plus de détails sur la pompe et les accessoires requis, . Page:



#### **Manomètre GKHC**

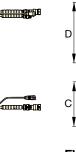
Une manomètre et des accessoires peuvent être utilisés pour surveiller la pression dans le système hydraulique. Enerpac recommande l'utilisation du manomètre GKHC

avec les couteaux hydrauliques Enerpac.





**EWCH140** 



DB		3
C	A A	3

**EWCH180** 

Diamètre maximal du matériau *	Référence	Résistance à la traction maximale du matériau	Dureté maximale du matériau *	Force de coupe maximale	Pression de travail maximale		Dimensions (mm)				Référence du kit lame de remplacement
(mm)		(daN/mm²)	(HRc)	(kN)	(bar)	A	В	C	D	(kg)	
90	EWCH90	65	43	550	700	582	282	251	169	54	EWCH9001K
140	EWCH140	65	43	550	700	782	246	309	169	90	EWCH14001K
180	EWCH180	65	43	774	700	1364	211	401	551	150	EWCH18001K

Les propriétés maximales indiquées se réfèrent au matériau à couper.

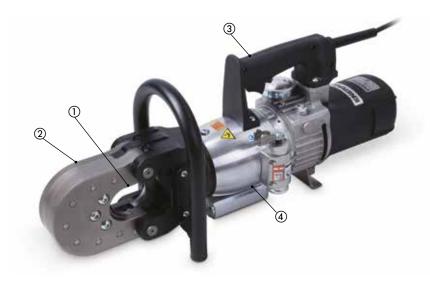
# Série EWCE, cisailles fils et câbles électriques

#### ENERPAC. 🗗

Cisailles fils et câbles électriques de la série EWCE

Les cisailles fils et câbles électriques de la série EWCE combinent l'efficacité et la sécurité de leurs homologues hydrauliques à la grande portabilité des outillages électriques. Leur poids plus léger facilite le transport et le positionnement. Disponible en version 120 et 230 V.

- Les lames solides, de type guillotine, conservent leur efficacité en cas d'usage intensif.
- ② La tête de coupe s'ouvre largement pour faciliter le positionnement du fil ou du câble.
- Des poignées solides facilitent le positionnement et le transport.
- Le vérin double effet avec contrôle directionnel facilite la manipulation et évite les coincements.



# Série **EWCE**



(€ ∰

Dureté maximale du matériau :

**HRc 48** 

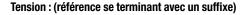
Diamètre maximal du matériau :

42 à 55 mm

Tension \*:

#### 120 et 230 V

\* La certification ETL s'applique uniquement aux outils de 120 V.



**B** = 120 V, 60 Hz (avec fiche NEMA 1-15 américaine)

**E** = 230 V, 50 Hz (avec fiche SCHUKO européenne)



◆ Coupez facilement fils et câbles.

B
CDA

du mat	Diamètre maximal du matériau * d'alimentation (mm)		Référence	Dureté max. du matériau *	Force de coupe maximale		<b>Dimensions</b> (mm)			Longueur cordon	Ī	Référence du kit lame de remplacement			
Câbles électriques	Fils et toron	V	Hz	Amp	kW		(HRc)	(kN)	Α	В	С	D	(m)	(kg)	
55	42	120	60	11	1,3	EWCE55B	48	380	627	183	264	56	1,8	25	EWCE5501K
55	42	230	50	6,8	1,4	EWCE55E	48	380	627	183	264	56	3,0	25	EWCE5501K

<sup>\*</sup> Les propriétés maximales indiquées se réfèrent au matériau à couper.

204 www.enerpac.com

# Outils combinés cisaille/écarteur de la série ECSE

#### ▼ ECSE300E

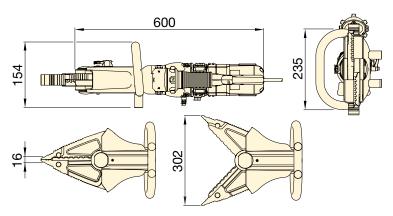


#### **Productivité**

- Les lames coupent facilement les profils métalliques, les tuyaux, les tiges et d'autres obstructions
- Les coins sur les extrémités des lames offrent une puissante force d'écartement.

#### Sécurité

 Le processus de découpe contrôlé crée un risque d'étincelle minimal par rapport aux méthodes de chalumeau, de meulage et de sciage.



#### Tension : (référence se terminant avec un suffixe)

#### **B** = 120 V, 60 Hz (avec fiche NEMA 1-15 américaine) **E** = 230 V, 50 Hz (avec fiche SCHUKO européenne) **Spécifications Ouverture** Référence Résistance Dureté Force Longueur Référence du d'alimentation à la traction kit de mâchoires maximale maximale maximale du cordon d'écartement 2) de remplacement de lame maximale du matériau <sup>1</sup>

(HRc)

41

41

du matériau 1)

(daN/mm<sup>2</sup>)

65

65

1) Les propriétés maximales indiquées se réfèrent au matériau à couper.

Α

10,0

5,3

kW

1,2

1,1

ECSE300B

ECSE300E

Н7

60

50

120

230

(mm)

300

300

2) 25 mm depuis l'extrémité des mâchoires, avec les mâchoires fermées.

## Série ECSE



Dureté maximale du matériau :

#### **HRc 41**

Ouverture maximale de lame :

#### 300 mm

Tension \*:

#### 120 et 230 V

 La certification ETL s'applique uniquement aux outils de 120 V.



#### Mécanique interne

**Série ECSE** : le vérin est entraîné par une pompe radiale alimentée par un moteur électrique.



#### Coupes de chaînes types

- Fabrication industrielle
- Recyclage
- Démolition



- Les lames très durables saisissent et coupent facilement les obstructions métalliques
- 2 La tête de coupe peut pivoter à 180° dans chaque direction pour faciliter l'accès à l'application
- Une poignée solide facilite le positionnement et le transport
- 4 Le vérin double effet améliore le contrôle et permet d'éviter les coincements
- Les coins offrent une puissante force d'écartement

(m)

1,8

3,0

(kN)

46

46



(kg)

15

15

ECSE30001K

ECSE30001K

▼ De gauche à droite : WHC4000, WHC750



- Ressort de rappel simple effet sur tous les modèles, sauf WHR1250
- Action guillotine pour faciliter le sectionnement
- Poignées de levage sur les modèles plus grands pour faciliter le transport
- Sac de transport inclus pour faciliter le transport et protéger l'outil
- Idéal pour la plupart des pompes Enerpac avec vanne à 3 voies ou vanne de décharge et pression nominale de 700 bars (sauf WHR1250, qui nécessite un distributeur à 4 voies)
- Tous les modèles sont équipés d'un raccord rapide CR400 avec bouchon de protection.

# Séries WHC, WHR et STC

Capacité:

3 à 20 tonnes

Capacité de coupe :

ø 13 à 101 mm

Pression de travail maximale :

**700 bars** 



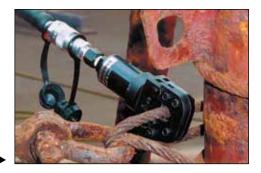
#### Jeux d'outils-pompes

Les cisailles marquées d'un \* sont disponibles sous forme de jeux (pompe, outil, manomètre, raccords

rapides et flexible) pour simplifier votre commande.

Référence de la cisaille	Référence de la pompe	Référence du jeu *
WHC750	P392	STC750H
WHC750	P392FP	STC750FP
WHC750	PATG1102N	STC750A
WHC1250	P392	STC1250H
WHC1250	P392FP	STC1250FP
WHC1250	PATG1102N	STC1250A

 $\mathbf{H} = \text{Pompe à main}, \mathbf{FP} = \text{Pompe à pied}, \mathbf{A} = \text{Pompe à air}$ 



Un câble en acier se coupe facilement grâce à l'action guillotine fluide d'une cisaille Enerpac.

#### ▼ Tableau de sélection Capacités de coupe maximales (ø en mm)

Fonction. de la tête	Capa- cité	Référence	Capa- cité	Lon- gueur	Câble métal.		Barre	ronde			Tor	ron		Câ	ble	Ā	Lames de remplace-
de coupe	tonnes		d'huile (cm³)	(mm)	en acier, câble en chanvre ou IWRC 6x7 6x12 6x19	Barre ou fil de cuivre	Barre ou fil d'alumi- nium		Barre de renforce- ment	Torons de fil de cuivre nu	Torons de fil d'alumi- nium nu	ACSR	Torons de fil d'acier hauban  1x7 1x19	Câble télé- phonique CPP	Câble souterrain (alimen- tation)	(kg)	ment
	4	WHC750*	19,7	127	16	19	19	19	13	19	19	19	16	☆	☆	3,2	WCB750
0	20	WHC1250*	134,4	279	31	31	31	31	25	31	31	31	22	☆	☆	11,3	WCB1250
Simple effet	13	WHC2000	119,6	381	25	31	31	22	☆	50	50	50	19	☆	☆	10,4	WCB2000
ener	3	WHC3380	65,5	482	☆	☆	☆	☆	☆	76	76	☆	☆	85	85	9,1	WCB3380
	8	WHC4000	137,7	609	☆	☆	☆	☆	☆	89	89	☆	☆	101	101	14,5	WCB4000
Dbl. effet	20	WHR1250	122,9	419	31	31	31	31	25	31	31	31	22	☆	☆	11,8	WCB1250

<sup>\*</sup> Disponible sous forme de jeux avec pompe à main P392, pompe à pied P392FP ou pompe à air Turbo PATG1102N.

<sup>☆</sup> Ne coupera pas le matériau désigné.

# Série WMC, cisailles hydrauliques à pompe intégrée

▼ De gauche à droite : WMC2000 et WMC750



- Têtes pivotantes pour plus de commodité
- Action guillotine pour faciliter le sectionnement
- Sac de transport inclus pour faciliter le transport et protéger l'outil
- Sangles en velcro pour fixer les poignées sur les modèles plus grands et faciliter le transport
- Ressort de rappel facilitant l'utilisation
- Outil léger et autonome, utilisable n'importe où.

# Série WMC

Capacité:

3 à 20 tonnes

Capacité de coupe :

ø 14 à 85 mm



#### Lames de remplacement

Lames de remplacement durcies 60-62 HRc.

Référence de la cisaille	Référence des lames
WMC580	WCB750
WMC750	WCB750
WMC1000	WCB1000
WMC1250	WCB1250
WMC1580	WCB1580
WMC2000	WCB2000
WMC 3380	WCB3380



#### ATTENTION:

Le signe « 🌣 » figurant dans les tableaux de ces pages signifie que la cisaille hydraulique en question

n'a pas été conçue pour couper des matériaux de cette taille ou de ce type. Toute tentative en ce sens peut entraîner des blessures corporelles et des dommages à l'appareil et annulera la garantie.

#### ▼ Tableau de sélection Capacités de coupe maximales (ø en mm)

Capa- cité	Référence	Lon- gueur	Câble métal.		Barre	ronde				Toron			Câ	Ā	
		•	en acier, câble en chanvre ou IWRC	Barre ou fil de cuivre	Barre ou fil d'alumi- nium	Boulons en acier doux	Barre de renforce- ment	Torons de fil de cuivre nu	Torons de fil d'alumi- nium nu	Torons de fil ACSR	Torons de fil d'acier hauban	Torons de fil d'acier hauban	Câble télé- phonique CPP	Câble souterrain (alimen- tation)	
tonnes		(mm)	6x19						6x7		1x7	1x19			(kg)
4	WMC580	381	16	16	16	16	10	16	16	16	14	14	☆	☆	3,6
4	WMC750	381	19	19	19	17	13 **	19	19	19	14	14	☆	☆	3,6
20	WMC1000 *	679	☆	19	19	19	19	☆	☆	☆	☆	☆	☆	☆	11,3
20	WMC1250	679	31	31	31	31	22	31	31	31	22	22	☆	☆	10,4
6	WMC1580	558	19	19	19	19	☆	38	38	38	16	16	☆	☆	6,8
13	WMC2000	628	25	31	31	22	$\Rightarrow$	50	50	50	19	19	☆	☆	10,9
3	WMC3380	660	☆	☆	☆	☆	☆	76	76	$\stackrel{\wedge}{\sim}$	☆	☆	85	85	10,0

<sup>\*</sup> Coupe des chaînes en alliage de 12 mm, grade 70 (type G7 transport ou arrimage) ou grade 80 (pour les applications de levage aérien).

<sup>\*\*</sup> Alliage léger. 🌣 Ne coupera pas le matériau désigné.

# Pompes et accessoires pour les cisailles EBH et EWCH ENERPAC @

Pompes et accessoires pour les cisailles EBH et EWCH

Les cisailles coupe-barres de la série EBH et les cisailles fils et câbles de la série EWCH sont alimentées

par une pompe externe avec un distributeur

électrique.

Un flexible hydraulique jumelé et un câble électrique permettent de raccorder les outils à la pompe. L'utilisateur peut ainsi les commander directement depuis un panneau de commande situé sur les cisailles.



#### Pompes de la série ZE4

Les pompes spécialisées de la **série ZE4** associent vitesse et polyvalence et sont disponibles en 115 et 230 V. Leur utilisation est recommandée avec les cisailles **EBH30** et **EBH35** lorsque la portabilité ou le confort d'utilisation d'une tension standard fait partie des critères requis.



#### Pompes de la série ZE6

Les pompes triphasées spécialisées de la **série ZE6** assurent un débit élevé qui garantit des performances rapides pour les applications exigeantes. Leur utilisation est recommandée avec les outils **EBH52** et pour toutes les applications de coupe **EWCH** où la vitesse est essentielle ou qui exigent des débits plus élevés.

Série **ZE** 



Capacité du réservoir : 4,6 à 9,8 litres

Puissance du moteur :

1,1 - 5,6 kW

Pression de service maximale :

**700 bars** 



#### Kit de manomètre GKHC en option

Le kit en option inclut un manomètre et des accessoires qui peuvent être utilisés pour contrôler la pression du système

hydraulique. Enerpac recommande l'utilisation du **kit de manomètre GKHC** avec les cisailles hydrauliques Enerpac.



#### Flexible jumelé

Les cisailles des séries EBH et EWCH requièrent un flexible jumelé avec un câble électrique. Le flexible est livré équipé de

raccords rapides adaptés.

Les flexibles requis sont vendus séparément.

Description	Référence
Flexible de 6,1 m de long avec raccords rapides, gaine et câble électrique	CH720EC

#### Tension des pompes monophasées : (référence se terminant avec un suffixe)

**B** = 120 V, 60 Hz (avec fiche NEMA 5-15 américaine)

**E** = 230 V, 50 Hz (avec fiche SCHUKO européenne)

I = 230 V, 50 Hz (avec fiche NEMA 6-15

I = 230 V, 50 HZ (AVEC TICNE NEMA 6-15)												
Série de la pompe	Référence de la pompe *	5				Dimensions (mm)	<b>3</b>		Référence du flexible jumelé requis (vendu séparément)	Référence des cisailles compatibles (vendues séparément)		
		(V - phases, 50-60 Hz)	(kW)	(litres)	Hauteur	Longueur	Largeur	(kg)	(tonda soparomony	(vonduos soparement)		
	ZE4404XB	115 V - monophasé										
ZE4	ZE4404XE	208 à 240 V - monophasé	1,1	4,6	513	521	279	45	CH720EC	EBH30 EBH35		
	ZE4404XI	208 à 240 V - monophasé								LBHOS		
	ZE6410XG-S	208 à 240 V - triphasé								Toutes les		
7FC 1)	ZE6410XJ-S	460 à 480 V - triphasé	F.C	0.0	004	550	004	77	01170050	cisailles des		
ZE6 <sup>1)</sup>	ZE6410XK-S	440 V - triphasé	5,6	9,8	384	559	384	77	CH720EC	séries EBH et		
	ZE6410XW-S	380 à 415 V - triphasé								EWCH		

<sup>\*</sup> Les pompes indiquées disposent de la configuration adaptée pour fonctionner avec les cisailles mentionnées.

208 www.enerpac.com

<sup>11</sup> Les pompes ZE6 sont disponibles avec un cadre de protection. Pour ajouter un cadre de protection, vous devez ajouter la lettre R avant la lettre S au niveau de la référence. Par exemple : ZE6410XG-RS.

# Pompes et accessoires pour les cisailles EDCH

Pompes et accessoires pour les cisailles EDCH

Les cisailles de démantèlement EDCH sont conçues pour fonctionner dans toute une gamme d'environnements, des usines aux projets de démolition.

Enerpac propose différentes options de pompe qui assurent la puissance, la vitesse et la mobilité pour l'ensemble de vos applications.

Pompes sans fil de la série ZC3

Les pompes sans fil spécialisées de la série ZC3 permettent de bénéficier de la portabilité d'un outil sans fil, sans le poids d'un moteur intégré. Elles associent ainsi liberté de mouvement et facilité d'utilisation. Leur utilisation est recommandée avec les cisailles EDCH130.

#### Pompes de la série ZE4

Les pompes spécialisées de la **série ZE4** associent vitesse et polyvalence. Leur utilisation est recommandée avec toutes les cisailles **EDCH** lorsque le confort d'utilisation d'une tension standard fait partie des critères requis.

#### Pompes de la série ZE6

Les pompes spécialisées de la **série ZE6** assurent un débit élevé qui garantit des performances rapides. Leur utilisation est recommandée avec toutes les cisailles **EDCH** lorsqu'une alimentation triphasée est disponible et que la vitesse est essentielle.

Tension des pompes monophasées : (référence se terminant avec un suffixe)

 ${f B}=120\,{
m V}, 60\,{
m Hz}$  (avec fiche NEMA 5-15 américaine)

 ${f E}=230~{\mbox{V}},50~{\mbox{Hz}}$  (avec fiche SCHUKO européenne),  ${f I}=230~{\mbox{V}},50~{\mbox{Hz}}$  (avec fiche NEMA 6-15)

Série de la pompe	Référence de la pompe *	Caractéristiques électriques du moteur (V - phases, Hz)	Puissance du moteur (kW)		_	Dimensions (mm)		(mm)		(mm)		(mm)		(mm)		(mm)		(mm)		(mm)		(mm)		(mm)		nm)		Référence des cisailles compatibles (vendues séparément)
700	ZC3204XB	Sans fil (chargeur 115 V, 60 Hz)	1.0	4.0	CEO	050 470 000		27	011700140	EDOLIA 00																		
ZC3	ZC3204XE	Sans fil (chargeur 230 V, 50 Hz)	1,0	4,6	653	472	363	21	CH720MC	EDCH130																		
	ZE4204XB	115 V - monophasé, 50-60 Hz		4,6	513			79 45		EDCH130																		
ZE4	ZE4204XE	208 à 240 V - monophasé, 50-60 Hz	1,1			521	279		CH720MC	EDCH145																		
	ZE4204XI	208 à 240 V - monophasé, 50-60 Hz								EDCH170																		
	ZE6210XG-S	208 à 240 V - triphasé																										
ZE6 1)	ZE6210XJ-S	460 à 480 V - triphasé	E G		384	EEO	384	84 77	CH720MC	EDCH130 EDCH145																		
	ZE6210XK-S	440 V - triphasé	5,6	9,8	J04	559				EDCH145 EDCH170																		
	ZE6210XW-S	380 à 415 V - triphasé																										

\* Les pompes indiquées disposent de la configuration adaptée pour fonctionner avec les cisailles mentionnées.

10 Les pompes ZE6 sont disponibles avec un cadre de protection. Pour ajouter un cadre de protection, vous devez ajouter la lettre R avant la lettre S au niveau de la référence. Par exemple : ZE6410XG-RS.







Capacité du réservoir :

4,6 à 9,8 litres

Puissance du moteur :

1,0 - 1,1 - 5,6 kW

Pression de service maximale :

**700 bars** 

#### Kit de manomètre GKHC en option

Le kit en option inclut un manomètre et des accessoires qui peuvent être utilisés pour contrôler la pression du système

hydraulique. Enerpac recommande l'utilisation du **kit de manomètre GKHC** avec les cisailles hydrauliques Enerpac.



#### Flexible jumelé

Les cisailles de la série EDCH requièrent un flexible jumelé. Le flexible est livré équipé de raccords rapides adaptés.

Description	Référence
Flexible jumelé de 6,1 mètres de long avec raccords rapides	CH720MC



Les solutions Enerpac couvrent tous vos besoins de serrage en assurant l'intégrité des assemblages dans une multitude d'applications industrielles:

#### Assemblages boulonnés

Qu'il s'agisse d'un simple alignement au positionnement complexe de brides sur de grandes structures, notre gamme complète de produits d'assemblage s'étend des outils d'alignement hydrauliques et mécaniques aux systèmes de levage synchronisé multipoints contrôlés par automate programmable industriel (PLC).

#### Serrage contrôlé

Enerpac propose un large choix d'options de serrage contrôlé pour répondre entièrement aux exigences de vos applications. Des multiplicateurs de couple mécaniques aux clés hydrauliques, pneumatiques et électriques à carré conducteur et des clés dynamométriques à profil aminci aux outils de mise en tension interconnectables, nous avons tous les produits qu'il vous faut pour réaliser avec précision le serrage simultané de tout type de boulon.

#### Séparation de brides

Enerpac fournit également des casse-écrous hydrauliques et toute une série d'écarteurs mécaniques et hydrauliques pour séparer les assemblages boulonnés lors de travaux d'inspection, de maintenance et de démantèlement.

Solutions de serrage de haute qualité d'une marque porteuse d'un label de fiabilité. Découvrez au fil de ces pages comment Enerpac peut améliorer la précision, la sécurité et l'efficacité de vos opérations de serrage.

# Logiciel d'intégrité de serrage

Le logiciel d'intégrité de serrage Enerpac joue un rôle essentiel dans la mise en application et la gestion des programmes d'intégrité

pour les raccords boulonnés.

Consulter notre logiciel de serrage en ligne et obtenir

Consulter notre logiciel de serrage en ligne et obtenir des informations sur le choix des outils, les calculs de charge des boulons et les paramètres de pression d'outil.

Page:

412



#### Serrage de couple et serrage par tension

Pour les informations sur le serrage au couple, voir les « Pages Jaunes ».

Page:

395



#### Outils d'entretien de bride

La gamme brevetée d'écarteurs de brides a été créée pour accompagner et simplifier la maintenance des liaisons à brides.

Dago

319



# Résumé de la section outils de serrage

	Capacité de l'outil	Type et fonction de l'outil	Série		P	age
	1952 - 35.455 Nm	Clés dynamométriques hydr. à carré conducteur	S	19	212	•
	1440 - 26.150 Ft.lbs	En acier, robuste, grande souplesse d'emploi	DOLL	W.	040	_
	19-155 mm   ¾ - 61/8" 27-120 mm   11/16-415/16"	Douilles « impact lourd » Contre-clés pour clés dynamométriques	BSH BUS	10 00	216 217	
	46 - 75 mm hexagon.	Safe T <sup>TM</sup> Torque Lock – verrouillage de couple	STTL		217	
	1 <sup>13</sup> / <sub>16</sub> - 3 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> " hexagon.	Système de clé dynamométrique mains libres	SIIL	=60	210	
	2766 - 47.454 Nm	Clés dynamométriques hydr. hexagonales	W	287A0	220	
<b>5</b>	2040 - 35.000 Ft.lbs	Cassettes bihexagonales UltraSlim à petit pas	WSL	643		
<u>is</u>	1909 - 37.965 Nm	Clés dynamométriques, hexagonales & à carré	RSL, RLP	and the same of th	234	
<b>t</b>	1408 - 28.002 Ft.lbs	conducteur Une unité de commande, deux outils	RSQ	and a	244	
<u>a</u>	1913- 32.617 Nm	Clés dynamométriques en aluminium, carré conducteur	DSX	100	246	
٥	1411- 24.057 Ft.lbs	Définition des normes de sécurité du secteur		-		
90	2089 - 18.289 Nm	Clés dynamométriques modulaires: unités de commande	HMT, HLP	200	250	
<u> </u>	1541 - 13.489 Ft.lbs	pour cassettes hexagonales et à carré conducteur	HSQ	- T	254	
Š	1015 - 10.845 Nm 750 - 8000 Ft.lbs	Multiplicateurs de couple manuels Clés dynamométriques pneumatiques	E PTW	W 7	256 258	
જ	2900 - 21.800 Nm	Safe T <sup>TM</sup> Torque Checker – Outil de vérification du couple	STTC	Seek .	262	
– Serrage au couple & Serrage par tension	2140 - 16.100 Ft.lbs	Dispositif de test de la sécurité des systèmes de couple	3110		202	
ס	200 - 10.000 Nm	Système d'étalonnage mobile	MCS	44	264	
Ŏ	148 - 7375 Ft.lbs	Pour outils à rotation continue et clés hydrauliques				
ā		Tableau de sélection combinaisons optimales:		*****	265	
ge		Clés dynamométriques - Pompes - Flexibles				
<u> </u>	Débit: 0,25 l/min	Pompes sur batterie pour clés dynamométriques	XC	to.	266	
Se	Puissance: 0,37 kW	Puissance hydraulique sans fill		•		
	Débit: 0,52 l/min Puissance: 0,63 kW	Pompe électrique E-Pulse® pour clés Compacte et légère	E-Pulse®		268	
<u>ě</u>	Débit: 0,50 l/min	Pompes électriques pour clés dynamométriques	TQ	(D)	270	
Ęŷ	Puissance: 0,75 kW	Pompe légère	IŲ		210	
0	Débit: 0,90 l/min	Pompes électriques pour clés dynamométriques	ZU4T	Ar. Die	272	
Ö	Puissance: 1,25 kW	Classe Z innovante		<b>\$</b>		
Serrage et desserrage contrôlés	Débit: 0,82-1,64 l/min	Pompes électriques pour clés dynamométriques	ZE4T		276	
2	Puissance: 1,1 - 2,2 kW	Classe Z innovante	ZE5T			
SS	Débit: 0,4 l/min	Pompes pneumatiques pour clés dynamométriques	LAT		278	
Ö	Air: 1389 I/min	Compacte et légère		-		
i i	Débit: 1,0 l/min Air: 2840 l/min	Pompes pneumatiques pour clés dynamométriques Classe Z innovante	ZA4T		280	
ē	134 - 4650 kN	Tendeurs supérieurs HydraMax®	НМ	- TO	286	_
<u>5</u>	224 - 3958 kN	Tendeurs supérieurs	GT		290	
e	151 - 2321 kN	Tendeurs sous-marins Aquajack®	EAJ		292	
0)				7.7		
	203 - 2969 kN	Tendeurs pour production d'électricité	PGT	111	294	
	373 - 2736 kN	Tendeurs de boulons de fondation	FTR, FTE	20/20	296	
	Débit: 0,61 cm³/course	Pompe à main haute pression légère, 1500 bar max.	HPT		300	
	1,0 - 270 mètres	Flexibles, enrouleur de flexible, raccords, 1500 bar max.	HT, B		301	
	Débit: 0,33 l/min	Pompes électriques pour tendeurs, 1500 bar max.	ZUTP		302	
	Débit: 0,07 l/min	Pompe pneumatique pour tendeurs, 1500 bar max.	ATP		303	
-ಶ	1 - 9 tonnes (10 - 90 kN)	Outils d'alignement de brides	ATM		306	
ge	8 - 14 tonnes	Écarteurs de brides étagés	FSC, FSH	100	308	
ola; ati	(72 - 125 kN)	Loui toulo do Mildoo otagoo	FSM	A Ho	500	
mb	10 - 130 mm hexagon.	Casse-écrous hydrauliques	NC	8-	310	•
Assemblage séparation	M6 - M90 diamètre	, 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	NSC, NSH	4 A	312	
As	Bride ø 1-12 pouce	QuickFace - Outil mécanique de rectification de bride	FF	disc	316	

# Série S, Clés dynamométriques, carré conducteur ENE

ENERPAC. 🗗

▼ Image : **\$3000PX** 



#### Sécurité et performance

- Construction monocoque compacte très solide offrant un rayon de manœuvre restreint sans sacrifier la résistance
- Angle de rotation de 35° et course retour rapide pour un fonctionnement accéléré
- Solide bloc à sorties avec sécurité renforcée pour un travail sans risque de l'opérateur.

#### **Simplicité**

- Bras de réaction enclenchable à 360° avec levier de déclenchement rapide pour une manipulation facilitée, y compris avec des gants
- Clé fournie avec une poignée solide montable des deux côtés de l'outil pour une meilleure maniabilité
- Carré conducteur à bouton poussoir de déclenchement pour inverser rapidement le carré conducteur lors du serrage ou desserrage.

#### **Polyvalence**

 Disponible avec bloc à sorties TSP300 bi-axial en option favorisant la maniabilité horizontale et verticale, et offrant une plus grande durabilité <sup>1)</sup>

#### **Précision**

- Couple constant garantissant une précision de ±3 % sur toute la course
- Indicateur d'angle de virage en option permettant de mesurer la rotation.
- 1) Le bloc à sorties TSP300 est destiné uniquement aux outils de l'édition X et n'est pas compatible avec ceux de l'édition standard. Pour les pièces de rechange des outils disponibles, reportez-vous à la fiche de réparation consultable à l'adresse www.enerpac.com

# La nouvelle référence en matière de sécurité, de simplicité et de performance



#### Deux types de poignée

Solide, la poignée de positionnement à angle droit est fournie de série avec l'outil de la série S (édition X). La poignée de positionnement droite est

disponible comme accessoire.

Clés compatibles de la série S (édition X)	Référence poignées de positionnement à angle droit (compris)	Référence poignées de positionne- ment droites (en option)
S1500X, S3000X	SWH6A	SWH6S
S6000X, S11000X	SWH10A	SWH10S
S25000X	SWH1	0EA <sup>2)</sup>
2) La poignée SWH10	DEA comprend un	œil de levage.



#### Raccord tournant TSP série Pro

Proposé en option et pourvu d'un solide verrouillage, le bloc à sorties TSP300 bi-axial permet une rotation à 360° sur l'axe des X et à

160° sur l'axe des Y.

#### Pour commander 1)

Clés de la série S (édition X) en option montage usine : ajoutez un P avant le X de la référence de l'outil. Exemple : **S1500PX**.

Commandez comme accessoire à l'aide de la référence **TSP300**, adaptable aux clés de la série S (édition X) disponibles. Raccords rapides mâles et femelles compris.

Page : 2



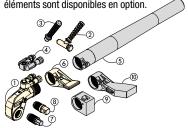
# Certifiée ATEX. Le certificat d'étalonnage est fourni.

Tous les outils de l'édition X sont certifiés CE - ATEX et livrés avec un certificat d'étalonnage.



# Clés dynamométriques à carré conducteur de l'édition X

Fourni avec la clé : 1) 2 6 8.. Les autres éléments sont disponibles en option.



- (1) Unité de commande
- 2 Poignée de positionnement à angle droit
- Poignée de positionnement droite
- (4) Raccord tournant de la série Pro
- (5) Rallonge de bras de réaction tubulaire

#### Sélectionnez le couple approprié 250%

Choisissez votre clé dynamométrique Enerpac en appliquant la méthode suivante : le couple de desserrage équivaut environ à 250 % du couple de serrage.

- (6) Bras de réaction standard
- (7) Clé Allen
- Carré conducteur (8)
- 9 Bras de réaction court
- (10) Bras de réaction allongé

Série **Édition X** 



Couple nominal à 690 bar :

35.455 Nm

Gamme du carré conducteur :

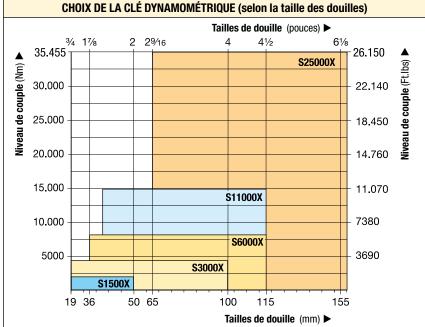
3/4 - 21/2 pouces

Rayon de pointe :

25 - 64 mm

Pression de travail maximale :

690 bars

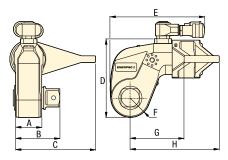


#### **Douilles série BSH**

N'utilisez pour les clés dynamométriques commandées que des douilles type

«impact lourd», suivant ISO 2725 et ISO 1174; DIN 3129, DIN 3121 ou ASME-B107.2/1995.

216





#### Contre-clé

Elle empêche le contre-écrou de tourner pendant le montage ou le déblocage. Deux dimensions d'hexagone en un outil.

Page:

## Système Safe T™ Torque Lock

Le système de verrouillage de couple Safe T<sup>™</sup> Torque Lock convient à toutes les applications de serrage de 190 Nm à

15.000 Nm utilisant une douille pour clé à choc de type usage intensif. Le système de verrouillage mécanique breveté permet d'obtenir une clé dynamométrique mains libres adaptée aux outils à carré conducteur Enerpac.

À utiliser avec cles clés dynamométriques : S3000X, S6000X et S11000X

Page :

218

Couple nominal à 690 bars à 69 bars		Carré Taille (pouces)	conducteur   Référence   (fourni avec   la clé)	Angle de virage Référence (en option)	Référence clé dynamo- métrique *			Di	mensi	ons (mi	m)					
(Nm)	(ft-lb)	(Nm)	(ft-lb)	0				Α	В	С	D	Е	F	G	Н	(kg)
1952	1440	195	144	3/4	SD15-012	A0T15	S1500X	39	65	108	97	136	25	70	129	3,2
4373	3225	438	323	1	SD30-100	A0T30	S3000X	48	78	135	128	173	33	90	161	5,6
8338	6150	834	615	1½	SD60-108	A0T60	S6000X	55	92	169	157	192	40	110	188	9,2
15.151	11.175	1516	1118	11/2	SD110-108	A0T110	S11000X	72	114	197	190	228	50	133	229	15,8
35.455	26.150	3545	2615	21/2	SD250-208	A0T250	S25000X	89	143	246	244	287	64	182	295	32,2

<sup>\*</sup> Pour commander une clé dynamométrique de la série S (édition X) équipée d'un bloc à sorties TSP300 bi-axial, ajoutez un P avant le X de la référence de l'outil. Exemple : S1500PX.

Couple maxi à 690 bar:

35.455 Nm

Dimensions hexagone Allen:

1/2 - 21/4 pouces

Dimensions hexagone Allen:

14 - 85 mm

Pour série S



Clé dynamo- métrique	ı		s Allen en option, s impériales			Entraînement cotes	Bras de réaction court pour entraînements Allen					
									H1 B1 C1			
Référence	Dimensions	Couple	Référence	Dim.	Dimensions	Couple	Référence	Dim.	Référence	Dimer		
	hexagone 1)	maximum		B1	hexagone 1)	maximum		B1		(m	m)	
	(pouce)	(Nm)		(mm)	(mm)	(Nm)		(mm)		C1	H1	
	1/2	481	SDA15008	66	14	644	SDA1514	66				
S1500X	5/8	936	SDA15010	67	17	1152	SDA1517	68 70	_			
(1952 Nm)	3/4	1620	SDA15012	71	19	1607	SDA1519	SRA15X	67,5	74		
(,	7/8	1952	SDA15014	74	22	1952	SDA1522	73 74				
	1	1952	SDA15100	77	24	1952	SDA1524					
	5/8	936	SDA30010	77	17	1152	SDA3017	77	_			
	3/4	1620	SDA30012	80	19	1607	<b>SDA3019</b> 79		-			
	7/8	2569	SDA30014	83	22	2488	SDA3022	82				
S3000X	1	3830	SDA30100	86	24	3234	<b>SDA3024</b> 84		SRA30X	80,0	74	
(4373 Nm)	11/8	4373	SDA30102	88	27	4373	SDA3027	85				
	11/4	4373	SDA30104	89	30	4373	SDA3030	<b>A3030</b> 87				
	-	_	-	_	32	4373	SDA3032	88				
	5/8	936	SDA60010	85	17	1152	SDA6017	86		91,5		
	3/4	1620	SDA60012	89	19	1607	SDA6019	88	SRA60X			
	7/8	2569	SDA60014	92	22	2488	SDA6022	91				
S6000X	1	3830	SDA60100	95	24	3234	SDA6024	93			89	
(8338 Nm)	11/8	5457	SDA60102	97	27	4603	SDA6027	94				
	11/4	7484	SDA60104	98	30	6311	SDA6030	96				
	-	_	_	_	32	7660	SDA6032	97				
	11/4	7484	SDA110104	115	30	6311	SDA11030	112				
	1%	9958	SDA110106	117	32	7660	SDA11032	114	_			
S11000X	11/2	12.928	SDA110108	118	36	10.901	SDA11036	117	SRA110X	127.5	106	
(15.151 Nm)	<b>1</b> 5//8	15.151	SDA110110	122	41	15.151	SDA11041	121		, ,		
	13/4	15.151	SDA110112	125	46	15.151	SDA11046	127				
	11/2	12.928	SDA250108	141	36	10.901	SDA25036	140				
	15/8	16.433	SDA250110	145	41	16.107	SDA25041	144				
	13/4	20.520	SDA250112	148	46	22.744	SDA25041	148				
	17/8	25.245	SDA250114	149	50	29.211	SDA25050	151				
S25000X	2	30.635	SDA250200	151	55	35.455	SDA25055	154				
(35.455 Nm)	21/4	35.455	SDA250204	154	60	35.455	SDA25060	158	SRA250X	158,5	135	
,		-	-	_	65	35.455	SDA25065	161				
	_	_	_	_	70	35.455	SDA25070	164				
	_	_	_	_	75	35.455	SDA25075	168				
	_	_	_	_	85	35.455	SDA25075	175				
						00.400	ODAZJUOJ	175				

<sup>&</sup>lt;sup>1)</sup> Voir le tableau des dimensions des goujons et écrous hexagonaux ainsi que les diamètres des filetages correspondants à la page 407.

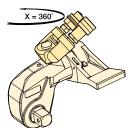
# Accessoires des clés de la série S, édition X

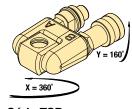
Séries TSP RTEX SRSX



#### Raccord tournant de la série TSP Pro

- Verrouillage solide
- Rotation à 360° sur l'axe des X et 160° sur l'axe des Y
- Meilleure maniabilité de l'outil dans les endroits exigus
- Simplifie l'installation de flexibles
- Raccords rapides mâles et femelles compris



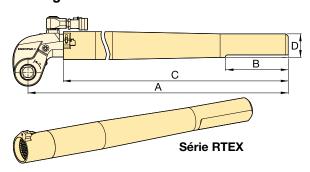


Série TSP

Pour ces références de clé dynamométrique	Référence 1)	Pression maximale (bar)	(kg)
S1500X, S3000X, S6000X, S11000X, S25000X	TSP300	690	0,2

Pour commander une clé dynamométrique de la série S (édition X) équipée d'un bloc à sorties TSP300 bi-axial, ajoutez un P avant le X de la référence de l'outil. Exemple: S1500PX. Le bloc à sorties TSP300 est destiné uniquement aux outils de l'édition X et n'est pas compatible avec ceux de l'édition standard. Pour les pièces de rechange des outils disponibles, reportez-vous à la fiche de réparation consultable à l'adresse www.enerpac.com

#### Rallonges de bras de réaction tubulaire de la série RTEX

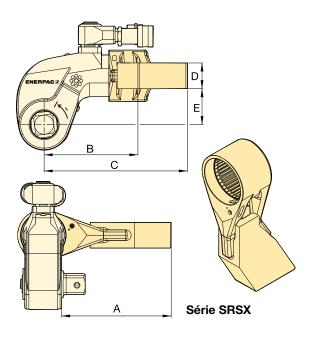


- Dimensionnées pour le couple maximal
- Meilleure maniabilité de l'outil dans les endroits exigus

Pour ces références de clé dynamométrique	Référence		Dimensio	ons (mm)		Ā
		Α	В	С	D	(kg) *
S1500X	RTE15X	706	152	636	58	4,6
S3000X	RTE30X	733	152	647	57	5,5
S6000X	RTE60X	747	152	659	65	7,7
S11000X	RTE110X	769	152	675	76	11,2
S25000X	RTE250X	813	152	685	100	17,3

<sup>\*</sup> Les poids indiqués sont ceux des accessoires seuls (sans la clé).

#### Bras de réaction allongés de la série SRSX



#### • Conception légère interchangeable

Pour clés référence	Couple max.	Référence		Dime	ensions (n	nm)		Ā
1010101100	(Nm)		Α	В	С	D	Е	(kg) *
	1801	SRS151X	94	86	127	24	34	0,8
S1500X	1641	SRS152X	119	97	138	24	34	1,0
	1533	SRS153X	145	109	148	24	34	1,2
	3918	SRS301X	111	106	168	34	48	1,6
S3000X	3712	SRS302X	137	117	182	34	48	2,0
	3574	SRS303X	162	132	198	34	48	2,5
	7842	SRS601X	138	128	192	39	62	2,3
S6000X	7454	SRS602X	163	144	207	39	62	2,7
	7175	SRS603X	189	159	222	39	62	3,4
	14.650	SRS1101X	149	157	232	46	76	4,4
S11000X	13.957	SRS1102X	175	172	247	46	76	5,1
	13.391	SRS1103X	200	187	261	46	76	5,8
	33.538	SRS2501X	183	209	295	50	100	7,6
S25000X	32.049	SRS2502X	208	222	310	50	100	8,4
	30.750	SRS2503X	233	236	326	50	100	10,0

<sup>\*</sup> Les poids indiqués sont ceux des accessoires seuls (sans la clé).

- Douilles type « impact lourd »
- Livrées avec anneau et goupille de sécurité.

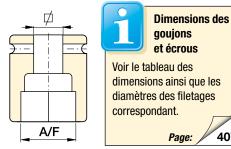
	DOUILLES MÉTRIQUES AVEC CARRÉ CONDUCTEUR													
3/41	' Carré	1"	' Carré	11/2	2" Carré	21/2	2" Carré							
A/F (mm)	Référence	A/F (mm)	Référence	A/F (mm)	Référence	A/F (mm)	Référence							
19	BSH7519	19	BSH1019	36	BSH1536	65	BSH2565							
24	BSH7524	24	BSH1024	41	BSH15163	70	BSH2570							
27	BSH7527	27	BSH1027	46	BSH1546	75	BSH2575							
30	BSH7530	30	BSH1030	50	BSH1550	80	BSH2580							
32	BSH7532	32	BSH1032	55 <b>BSH1555</b>		85	BSH2585							
36	BSH7536	36	BSH1036 60 BSH1560			90	BSH2590							
41	BSH75163	41	BSH10163	65	BSH1565	95	BSH2595							
46	BSH7546	46	BSH1046	70	BSH1570	100	BSH25100							
50	BSH7550	50	BSH1050	75	BSH1575	105	BSH25105							
_	-	55	BSH1055	80	BSH1580	110	BSH25110							
_	_	60	BSH1060	85	BSH1585	115	BSH25115							
_	_	65	BSH1065	90	BSH1590	120	BSH25120							
_	-	70	BSH1070	95	BSH1595	125	BSH25125							
_	_	75	BSH1075	100	BSH15100	135	BSH25135							
_	_	80	BSH1080	105	BSH15105	140	BSH25140							
_	-	85	BSH1085	110	BSH15110	145	BSH25145							
-	-	90	BSH1090	115	BSH15115	150	BSH25150							
_	-	95	BSH1095	_	-	155	BSH25155							
_	-	100	BSH10100	-	_	_	_							

### Série BSH



Dimension hexagonale: 19 - 155 mm | 3/4 - 61/8"





	DOUILLES IMPÉRIALES AVEC CARRÉ CONDUCTEUR													
3/4	" Carré		1" C	arré			11/2"	Carré			21/2"	Carré		
A/F (pouce)	Référence	A/F (pouce)	Référence	A/F (pouce)	Référence	A/F (pouce)	Référence	A/F (pouce)	Référence	A/F (pouce)	Référence	A/F (pouce)	Référence	
3/4"	BSH7519	3/4"	BSH1019	<b>2</b> 5/16"	BSH10231	<b>1</b> ½16"	BSH15144	213/16"	BSH15281	27/16"	BSH25244	43/16"	BSH25419	
7/8"	BSH75088	7/8"	BSH10088	23/8"	BSH10238	11/2"	BSH1538	27/8"	BSH15288	21/2"	BSH25250	41/4"	BSH25425	
<sup>15</sup> /16"	BSH75094	<sup>15</sup> ⁄16"	BSH10094	<b>2</b> <sup>7</sup> / <sub>16</sub> "	BSH10244	<b>1</b> %16"	BSH15156	215/16"	BSH1575	213/16"	BSH2565	45/16"	BSH25110	
<b>1</b> ½16"	BSH7527	<b>1</b> ½16"	BSH1027	21/2"	BSH10250	15⁄8"	BSH15163	3"	BSH15300	25/8"	BSH25263	43/8"	BSH25438	
<b>1</b> 3/16"	BSH7530	<b>1</b> 3/16"	BSH1030	29/16"	BSH1065	<b>1</b> <sup>11</sup> / <sub>16</sub> "	BSH1543	31/16"	BSH15306	211/16"	BSH25269	41/2"	BSH25450	
11/4"	BSH75125	11/4"	BSH10125	25/8"	BSH10263	13/4"	BSH15175	31/8"	BSH15313	23/4"	BSH2570	45/8"	BSH25463	
<b>1</b> 5/16"	BSH75131	<b>1</b> 5/16"	BSH10131	211/16"	BSH10269	<b>1</b> 13/16"	BSH1546	33/16"	BSH15319	211/16"	BSH25281	43/4"	BSH25475	
13/8"	BSH7535	13/8"	BSH1035	23/4"	BSH1070	17/8"	BSH15188	31/4"	BSH15325	27/8"	BSH25288	47/8"	BSH25488	
<b>1</b> ½16"	BSH75144	<b>1</b> 7/ <sub>16</sub> "	BSH10144	213/16"	BSH10281	<b>1</b> 15/16"	BSH15194	3%"	BSH15338	215/16"	BSH2575	5"	BSH25500	
11/2"	BSH7538	11/2"	BSH1038	27/8"	BSH10288	2"	BSH15200	31/2"	BSH15350	3"	BSH25300	51/8"	BSH25513	
<b>1</b> %16"	BSH75156	<b>1</b> %16"	BSH10156	215/16"	BSH1075	21/16"	BSH15206	35/8"	BSH15363	31/16"	BSH25306	53/16"	BSH25519	
15⁄8"	BSH75163	15⁄8"	BSH10163	3"	BSH10300	21/8"	BSH15213	3¾"	BSH1595	31/8"	BSH25313	51/4"	BSH25525	
<b>1</b> <sup>11</sup> / <sub>16</sub> "	BSH7543	<b>1</b> <sup>1</sup> <sup>1</sup> / <sub>16</sub> "	BSH1043	31/16"	BSH10306	<b>2</b> <sup>3</sup> / <sub>16</sub> "	BSH15219	37/8"	BSH15388	33/16"	BSH25319	5%"	BSH25538	
13/4"	BSH75175	13/4"	BSH10175	31/8"	BSH10313	21/4"	BSH15225	315/16"	BSH15100	31/4"	BSH25325	51/2"	BSH25140	
<b>1</b> 13/16"	BSH7546	<b>1</b> 13/16"	BSH1046	33/16"	BSH10319	25/16"	BSH15231	4"	BSH15400	3%"	BSH25338	53/4"	BSH25575	
17/8"	BSH75188	17⁄8"	BSH10188	31/4"	BSH10325	23/8"	BSH15238	41/8"	BSH15105	31/2"	BSH25350	57/8"	BSH25150	
<b>1</b> 15/16"	BSH75194	<b>1</b> 15/16"	BSH10194	3%"	BSH10338	27/16"	BSH15244	43/16"	BSH15419	35/8"	BSH25363	6"	BSH25600	
2"	BSH75200	2"	BSH10200	31/2"	BSH10350	21/2"	BSH15250	41/4"	BSH15425	33/4"	BSH2595	61/8"	BSH25613	
_	-	21/16"	BSH10206	35/8"	BSH10363	29/16"	BSH1565	45/16"	BSH15110	37/8"	BSH25388	_	-	
_	-	21/8"	BSH10213	3¾"	BSH1095	25/8"	BSH15263	43/8"	BSH15438	315/16"	BSH25100	-	-	
_	-	23/16"	BSH10219	37/8"	BSH10388	211/16"	BSH15269	41/2"	BSH15450	4"	BSH25400	-	-	
_	_	21/4"	BSH10225	_	-	23/4"	BSH1570	45/8"	BSH15463	41/8"	BSH25105	_	-	

# Contre-clés pour clés dynamométriques

▼ Contre-clé BUS03 (câble de sécurité non illustré)



- Solution mains-libres pour une plus grande sécurité de l'opérateur
- Plus besoin de clé plate ou d'une clé à œil
- Processus de serrage plus rapide
- Fournie avec câble de sécurité + mousqueton à prise rapide, longes en acier inoxydable et visserie pour clé Allen
- Ne se bloque pas pendant la mise en œuvre
- Sans étincelles
- Deux tailles d'hexagone en un outil.

#### **▼ TABLEAU DE SÉLECTION DES CONTRE-CLÉS**

Tailles d'he	exagone (C/P)	Référence		Dimensi	ons (mm)		Ā
<b>S1 à S2</b> (mm)	S1 à S2 (pouces)		A	В	C	D	(kg)
27 - 32	11/16 - 11/4"	BUS01	51	98	15	M8	0,3
36 - 41	17/16 - 15/8"	BUS02	62	119	15	M8	0,4
46 - 50	1 <sup>13</sup> / <sub>16</sub> - 2"	BUS03	75	141	20	M8	0,6
55 - 60	23/16 - 23/8"	BUS04	89	166	20	M12	0,8
65 - 70	2%16 - 23/4"	BUS05	100	190	25	M16	1,0
75 - 80	215/16 - 31/8"	BUS06	112	213	25	M16	1,3
-	3½ - 3¾"	BUS07	135	257	30	M20	2,2
-	41/4 - 45/8"	BUS08	163	310	30	M20	3,3
85 - 90	-	BUS09	126	242	25	M16	1,7
95 - 100	33/4 - 315/16"	BUS10	138	266	30	M20	2,3
105 - 110	41/8 - 415/16"	BUS11	153	297	30	M20	3,1
115 - 120	-	BUS12	165	320	30	M20	3,5

### Série BUS

Tailles d'hexagone (C/P):

27 - 120 mm

Tailles d'hexagone (C/P):

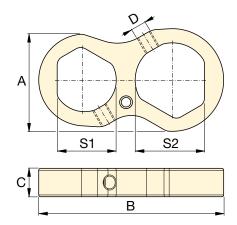
11/16 - 415/16 pouce

#### Contre-clés

La possibilité d'utiliser une clé dynamométrique hydraulique en gardant les mains libres améliore sensiblement la sécurité de l'opérateur.

Avec les contre-clés Enerpac, plus besoin de s'aider d'une clé plate ou d'une clé à œil!

Ces contre-clés dynamométriques ont été spécialement conçues pour ne pas se bloquer sur l'écrou pendant l'opération. Elles prennent place facilement sur le contre-écrou et l'empêchent de tourner pendant le serrage ou le desserrage de joints vissés.



▼ Les contre-clés Enerpac empêchent le contre-écrou de tourner pendant le montage ou le déblocage.



▼ Photo : STTLS31055 Safe T<sup>™</sup> Torque Lock système de verrouillage de couple



#### Sécurité du système Safe T™ de verrouillage de couple

- Permet de transformer les clés Enerpac de la série S et de la série RSO en un véritable outil mains libres
- Améliore la sécurité de l'opérateur lors des opérations de serrage en réduisant l'exposition aux points de pincement et aux raccordements hydrauliques haute pression
- Se fixe solidement à l'application, quel que soit le sens et même à l'envers
- Limite les risques de chute d'outils
- Évite à l'opérateur de se fatiguer par un mauvais positionnement de lui-même ou de l'outil.

#### Simplicité

- Une simple rotation du collier de verrouillage permet de fixer le système de verrouillage de couple Safe T, qui maintient l'intégralité de l'outil en position
- Le système s'assemble sur la clé dynamométrique d'une simple pression sur le bouton de déverrouillage rapide du carré conducteur pour le serrage ou le desserrage
- Le verrouillage permet de réduire considérablement le nombre d'opérations de levage d'outil.

#### **Polyvalence**

- Pour les clés à carré conducteur de la série S et de la série RSL
- Le mécanisme de rotation et de verrouillage est ergonomique et facile à utiliser
- Aucun composant supplémentaire (rondelles de réaction, par exemple) n'est nécessaire.

# Système de clé dynamométrique mains libres

Systèm Le systè

#### Système Safe T™ Torque Lock

Le système de verrouillage de couple Safe T™ convient à toutes les

applications de serrage de 190 Nm à 15.000 Nm utilisant une douille pour clé à choc de type usage intensif.

Le système de verrouillage mécanique breveté permet d'obtenir une clé dynamométrique mains libres adaptée aux outils à carré conducteur Enerpac. À utiliser avec cles clés dynamométriques :

 Série S
 Série RSQ

 S3000X
 RSQ3000

 S6000X
 RSQ5000

 S11000X
 RSQ11000



▲ Système de clé dynamométrique mains libres : Modèle STLLS avec clé dynamométrique de la série S. Le carré conducteur de la clé peut facilement être remplacé par le système Safe T™ Torque Lock.



#### Contre-clés série BUS

Elle empêche le contre-écrou de tourner pendant le montage ou le déblocage. Deux tailles d'hexagone en un outil.

Page: 217

218

# Safe T™ Torque Lock - système de verrouillage de couple



Applications courantes du système de verrouillage de couple :

- Brides dans les secteurs du pétrole et du gaz
- Mise en place des grues à tour
- Montage/assemblage de machines (exploitation minière)
- Installation d'éoliennes, etc.

#### Secteurs d'activité

- · Pétrole et gaz, pétrochimie
- Production d'énergie éolienne
- · Exploitation minière
- Marine
- Fabrication
- · Secteur ferroviaire, etc.

### Série STTL

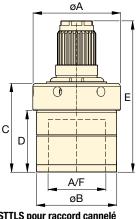


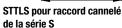
Gamme d'hexagones (A/F):

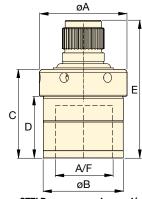
46 - 75 mm

Gamme d'hexagones (A/F) :

113/16 - 31/8 pouces







STTLR pour raccord cannelé de la série RSQ

IMPORTANT :
Le système de
verrouillage
de couple Safe T™
Torque Lock n'est pas
prévu pour les écrous à
revêtement PTFE.

Logiciel d'intégrité de serrage

Le logiciel d'intégrité de serrage Enerpac joue un rôle essentiel dans la mise en application et la gestion des programmes d'intégrité pour les raccords boulonnés.

Consulter notre logiciel de serrage en ligne et obtenir des informations sur le choix des outils, les calculs de charge des boulons et les paramètres de pression d'outil.

Page:

412

Tail hexa	gone	À utiliser avecles clés		orque Lock rence		Dimen	<b>isions</b> (p	ouces)		Ā		Dime	ensions	(mm)		Ā
A/		dynamo- métriques	Pour raccord cannelé de la série S	Pour raccord cannelé de la série RSQ				ı				ı		1	1	
(pouces)	(mm)				Α	В	С	D	E	(lb)	Α	В	С	D	Е	(kg)
<b>1</b> 13/16	46	S3000X	STTLS31046	-	3.0	2.8	3.1	2.1	5.2	4.4	77	71	78	54	133	2,0
. ,		RSQ3000	-	STTLR31046					4.8	4.2					121	1,9
2	50	S3000X	STTLS31550	-	3.5	3.2	3.1	2.1	5.2	5.7	89	82	78	54	133	2,6
_		RSQ3000	-	STTLR31550	0.0	0.2			4.8	5.7					123	2,6
<b>2</b> <sup>3</sup> / <sub>16</sub>	55	S3000X	STTLS31055	-	3.7	3.4	3.3	2.3	5.4	6.6	93	86	83	58	138	3,0
		RSQ3000	-	STTLR31055					5.1	6.4					130	2,9
<b>2</b> %		RSQ3000	-	STTLR315238	3.9	3.6	3.6	2.6	5.4	7.7	99	92	91	67	136	3,5
2	50	RSQ5000	-	STTLR51550	3.5	3.2	3.1	2.1	5.2	5.9	89	82	78	54	132	2,7
_	60	S6000X	STTLS61560M	-	3.9	3.6	3.4	2.5	5.9	8.2	99	92	86	62	150	3,7
		RSQ5000	-	STTLR51560M	0.0	0.0	0.1	0	5.7	8.2		02	••	<b>-</b>	145	3,7
<b>2</b> %	_	S6000X	STTLS615238	-	3.9	3.6	3.6	2.6	6.0	8.4	99	92	91	67	154	3,8
		RSQ5000		STTLR515238	0.0	0.0	0.0		5.9	8.4	- 00	02	0.	0,	150	3,8
<b>2</b> %16	65	S6000X	STTLS61565	-	4.2	3.9	4.2	2.9	6.8	11.7	107	100	108	74	172	5,3
2/10		RSQ5000	-	STTLR51565	1.2	0.0	1.2	2.0	6.6	11.9	107	100	100		168	5,4
<b>2</b> <sup>3</sup> / <sub>4</sub>	70	S6000X	STTLS61570	-	4.5	4.2	4.3	3.0	6.8	13.0	114	107	109	76	173	5,9
2/4	10	RSQ5000		STTLR51570	7.0	7.2	7.0	0.0	6.7	13.2	117	107	100	10	169	6,0
2 <sup>15</sup> / <sub>16</sub>	75	S6000X	STTLS61575	-	4.4	4.1	4.4	3.1	7.0	12.3	112	105	113	80	177	5,6
2 /16	15	RSQ5000	-	STTLR51575	7.7	7.1	7.7	0.1	6.9	13.2	112	100	110	- 00	173	5,8
_	60	S11000X	STTLS111560M		3.9	3.6	3.4	2.5	6.6	9.3	99	92	86	62	167	4,2
_		RSQ11000	-	STTLR111560M	3.3	3.0	0.4	2.0	6.1	9.3	33	32	00	02	156	4,2
<b>2</b> %16	65	S11000X	STTLS111565	-	4.2	3.9	4.2	2.9	7.5	12.8	107	100	107	74	189	5,8
<u>~</u> / 10	00	RSQ11000	-	STTLR111565	7.2	0.0	7.2	2.0	7.0	12.8	107	100	107	7 7	178	5,8
<b>2</b> <sup>3</sup> / <sub>4</sub>	70	S11000X	STTLS111570	-	4.5	4.2	4.3	3.0	7.5	14.1	114	107	109	76	191	6,4
<b>2</b> 74	10	RSQ11000		STTLR111570	4.0	4.2	7.5	0.0	7.1	14.3	114	101	103	10	181	6,5
<b>2</b> <sup>15</sup> / <sub>16</sub>	75	S11000X	STTLS111575	-	4.4	4.1	4.4	3.1	7.7	13.2	112	105	113	80	195	6,0
∠.716	15	RSQ11000	-	STTLR111575	4.4	4.1	4.4	3.1	7.2	13.2	112	103	113	00	183	6,0
31/8		S11000X	STTLS1115318	-	4.8	4.5	4.5	3.2	7.8	16.1	122	115	115	81	197	7,3
J 1/8	_	RSQ11000	-	STTLR1115318	4.8	4.5	4.5	3.2	7.3	16.3	122	115	115	01	185	7,4

## Série W, Clés dynamométriques hexagonales ENERPAC.

▼ Cassette W4206X avec unité de commande W4000PX



#### Sécurité et performance

- Excellent rapport taille/solidité et accès facile aux endroits difficiles à atteindre sans sacrifier la résistance
- Angle de rotation de 30° et course retour rapide pour un fonctionnement accéléré
- Solide bloc à sorties avec sécurité renforcée pour un travail sans risque de l'opérateur.

#### **Simplicité**

- Dotée d'un mécanisme de libération rapide, l'unité de commande permet de changer rapidement de cassette, sans outil
- Démontage simple, rapide et sans outils spéciaux pour effectuer la maintenance
- Les unités d'entraînement comprennent une poignée robuste qui se monte des deux côtés des cassettes pour une maniabilité accrue.

#### **Polyvalence**

- Disponible avec bloc à sorties TSP300 bi-axial en option favorisant la maniabilité horizontale et verticale, et offrant une plus grande durabilité <sup>1)</sup>
- Les unités de commande, les cassettes et la plupart des accessoires de l'édition X sont compatibles avec les outils de l'édition standard 1)
- Unité de commande compatible avec les cassettes des séries W-SL UltraSlim.

#### **Précision**

- Couple constant garantissant une précision de ±3 % sur toute la course.
- 1) Le bloc à sorties TSP300 est destiné uniquement aux outils de l'édition X et n'est pas compatible avec ceux de l'édition standard. Pour les pièces de rechange des outils disponibles, reportez-vous à la fiche de réparation consultable à l'adresse www.enerpac.com



#### Deux types de poignée

Solide, la poignée de positionnement à angle droit est fournie de série avec la unité d'entraînement de la série W (édition X).

Compatible avec les cassettes de la série W (édition X)	Référence poignées de positionnement à angle droit (compris)	Référence poignées de positionne- ment droites (en option)
W2000X, W4000X	SWH6A	SWH6S
W8000X, W15000X	SWH10A	SWH10S
W22000X, W35000X	SWH1	0EA 2)

2) La poignée SWH10EA comprend un œil de levage.



#### **Raccord tournant TSP Pro**

Proposé en option et pourvu d'un solide verrouillage, le bloc à sorties TSP300 bi-axial permet une rotation à 360° sur l'axe des X et à

160° sur l'axe des Y.

#### Pour commander 1)

Unités de commande de la série W (édition X) en option montage usine : ajoutez un P avant le X de la référence de l'outil. Exemple : **W2000PX**.

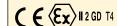
Commandez comme accessoire à l'aide de la référence **TSP300**, adaptable aux unités de commande de la série W (édition X) disponibles. Raccords rapides mâles et femelles compris.





# Certifiée ATEX. Le certificat d'étalonnage est fourni.

Tous les outils série W cassette hexagonale de l'édition X sont certifiés CE - ATEX et livrés avec un certificat d'étalonnage.



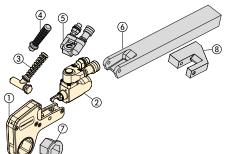


#### Contre-clé

Elle empêche le contre-écrou de tourner pendant le montage ou le déblocage. Deux dimensions d'hexagone en un outil.

Page: 21

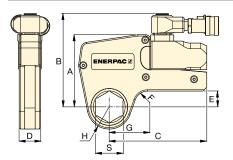
# Clés dynamométriques hexagonales double effet



Les éléments ① à ③ sont fournis de série. Les éléments ④ à ⑧ sont disponibles en option.

- ① Cassette hexagonale (page 222-229)
- 2) Unité de commande (page 221)
- 3 Poignée de positionnement à angle droit (p. 220)
- 4) Poignée de positionnement droite (220)
- 3) Raccord tournant de la série Pro (page 222)
- 6 Bras de réaction allongé (page 222)
- 7) Insert de réduction (page 222-229)
- (8) Bras de réaction carré (page 232)

#### SÉLECTION DE L'UNITÉ DE BASE ET DE LA CASSETTE Cotes sur plats des hexagones ¹) (pouce) ▶ $1^{1}/16$ $1^{5}/16$ $1^{7}/8$ $2^{3}/8$ 3<sup>1</sup>/8 33/8 $4^{1/8}$ $4^{5/8}$ $5^{3/8}$ $6^{1/8}$ 35.000 🛦 W35000X **Couples** (Ft.lbs) Couples (Nm) 30.506 W22000X 20.785 15.330 8470 11.484 W8000X 4175 5661 W4000X 2766 2040 W2000X 50 65 ጸበ 85 105 115 135 30 Cotes sur plats des hexagones 1) (mm) ▶ 1) Voir le tableau des dimensions des goujons et écrous hexagonaux ainsi que les diamètres des filetages correspondants à la page 407.



Ces clés dynamométriques robustes en acier, avec cassettes interchangeables à profil mince, garantissent une longue durée de vie et une polyvalence maximale dans les applications d'assemblage par boulons.

## Série **W** Édition X



Couple nominal à 690 bar:

47.454 Nm

Gamme d'hexagones:

30 - 155 mm / 11/16 - 61/8"

Ravons

31 - 115 mm

Pression de travail maximale:

690 bar



Tableau de sélection des pompes pour clés dynamométriques

Pour la vitesse et les performances optimales, voir le tableau des clés

dynamométriques et des pompes.

Page:

265

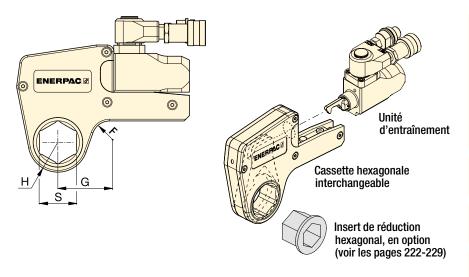


Plage des	Page:	Couple à 690		Référence Unité d'entraînement	Cou mini	•		(Cons	<b>Dimensio</b> sulter les p les dimen	ages 222	2-229		Poids Unité de commande sans tête hexagonale
(mm)	(pouce)	(Nm)	(Ft.Ibs)		(Nm)	(Ft.lbs)	Α	В	С	D	E	F	(kg)
30 - 60	1 1/16 - 2 3/8	2766	2040	W2000X	276	204	109	141	148	32	24	20	1,4
36 - 85	1 5/16 - 3 3/8	5661	4175	W4000X	566	417	136	167	178	41	33	20	2,0
50 - 105	1 % - 4 %	11.484	8470	W8000X	1148	847	172	205	208	53	42	25	3,0
65 - 115	2 7/16 - 4 5/8	20.785	15.330	W15000X	2078	1533	207	240	253	63	50	20	5,0
75 - 135	2 15/16 - 5 3/8	30.506	22.500	W22000X	3050	2250	227	266	297	77	48	35	7,7
80 - 155	3 1/8 - 6 1/8	47.454	35.000	W35000X	4745	3500	268	301	345	91	69-73	50	11,4

<sup>\*</sup> Avec bras de réaction standard.

<sup>\*\*</sup> Pour commander une clé de série W équipée d'un pivot à rotule TSP, ajouter le suffixe « P » au numéro de référence de la clé. Exemple: **W2000PX**.

# W2000X, Cassettes et inserts, en cote impériale ENERPAC @



Série W Édition X



Couple nominal à 690 bar:

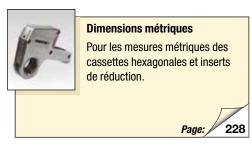
2766 Nm

Hexagones:

11/16 - 23/8 pouces

Pression de travail maximale:

690 bar



# Dimensions hexagonales des goujons et écrous

Voir le tableau des dimensions des goujons et écrous hexagonaux ainsi que les diamètres des filetages correspondant.

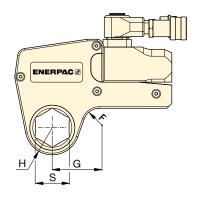
ics correspondant

<del>ige:</del> / 40

Réf. unité d'entraîn- ement	Dimensions hexagone 1)	Rayon tête	Dim.	Référence cassette	Ā	(	•	(	•	(	•
-5	S (pouce)	H (mm)	<b>G</b> (mm)	6	(kg)	Réducteur Hexagonal (pouce)	Référence insert de réduction	Réducteur Hexagonal (pouce)	Référence insert de réduction	Réducteur Hexagonal (pouce)	Référence insert de réduction
	<b>1</b> 1/ <sub>16</sub>	31,0	53,7	W2101X	2,1	_	-	-	-	-	-
	<b>1</b> 1/8	31,0	53,7	W2102X	2,1	_	_	-	-	-	-
	1 <sup>3</sup> / <sub>16</sub>	31,0	53,7	W2103X	2,1	-	-	-	-	-	-
	1 1/4	31,0	53,7	W2104X	2,1	-	-	-	-	-	-
	1 <sup>5</sup> / <sub>16</sub>	31,0	53,7	W2105X	2,1	-	-	-	-	-	-
	<b>1</b> %	31,0	53,7	W2106X	2,1	_	-	-	-	-	-
	1 <sup>7</sup> / <sub>16</sub>	31,0	53,7	W2107X	2,1	1 <sup>7</sup> / <sub>16</sub> - 1½	W2107R102	_	-	-	-
	1½	33,5	58,2	W2108X	2,2	-	-	-	-	ı	-
	<b>1</b> 9/16	33,5	58,2	W2109X	2,2	_	-	_	-	-	-
×	<b>1</b> %	33,5	58,2	W2110X	2,2	1% - 11/4	W2110R104	15/8 - 13/16	W2110R103	ı	-
0	<b>1</b> 11/16	36,5	60,5	W2111X	2,2	_	-	_	-	-	-
	1 3/4	36,5	60,5	W2112X	2,2	-	-	-	-	-	-
W2000X	<b>1</b> 13/16	36,5	60,5	W2113X	2,2	1 <sup>13</sup> / <sub>16</sub> - 1 <sup>7</sup> / <sub>16</sub>	W2113R107	1 <sup>13</sup> / <sub>16</sub> - 1 <sup>1</sup> / <sub>4</sub>	W2113R104	-	-
	<b>1</b> %	39,0	63,1	W2114X	2,2	_	-	-	-	-	-
	<b>1</b> 15/16	39,0	63,1	W2115X	2,2	_	-	_	-	-	-
	2	39,0	63,1	W2200X	2,2	2 - 1%	W2200R110	2 - 1 <sup>7</sup> / <sub>16</sub>	W2200R107	-	-
	2 <sup>1</sup> / <sub>16</sub>	41,8	68,6	W2201X	2,3	_	-	_	-	-	-
	2 1/8	41,8	68,6	W2202X	2,3	-	-	-	-	-	-
	2 <sup>3</sup> / <sub>16</sub>	41,8	68,6	W2203X	2,3	2 <sup>3</sup> / <sub>16</sub> _ 1 <sup>13</sup> / <sub>16</sub>	W2203R113	2 <sup>3</sup> / <sub>16</sub> - 1 <sup>5</sup> / <sub>8</sub>	W2203R110	2 <sup>3</sup> / <sub>16</sub> - 1 <sup>7</sup> / <sub>16</sub>	W2203R107
	2 1/4	44,5	64,8	W2204X	2,2	-	-	-	-	-	-
	2 <sup>5</sup> / <sub>16</sub>	44,5	64,8	W2205X	2,2	-	-	ı	-	ı	-
	2 3/8	44,5	64,8	W2206X	2,2	2% - 2	W2206R200	2% - 1%	W2206R114	23/8 - 1 <sup>13</sup> / <sub>16</sub>	W2206R113
	_	-	-	-	-	2% - 1½	W2206R108	2% - 1 <sup>7</sup> / <sub>16</sub>	W2206R107	23/8 - 1 <sup>5</sup> / <sub>16</sub>	W2206R110

<sup>1)</sup> Voir le tableau des dimensions des goujons et écrous hexagonaux ainsi que les diamètres des filetages correspondants à la page 407.

# W4000X, Cassettes et inserts, en cote impériale



Couple nominal à 690 bar:

5661 Nm

Hexagones:

15/16 - 33% pouces

Pression de travail maximale:

690 bar

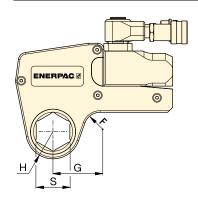
Série W **Édition X** 



Réf. unité d'entraîn- ement	Dimensions hexagone 1)	Rayon tête	Dim.	Référence cassette	À	(	•	(	•	(	3
-5	S (pouce)	H (mm)	<b>G</b> (mm)	6	(kg)	Réducteur Hexagonal (pouce)	Référence insert de réduction	Réducteur Hexagonal (pouce)	Référence insert de réduction	Réducteur Hexagonal (pouce)	Référence insert de réduction
	1 <sup>5</sup> / <sub>16</sub>	37,0	61,0	W4105X	3,7	_	_	_	_	_	_
	<b>1</b> %	37,0	61,0	W4106X	3,7	_	-	_	-	_	_
	<b>1</b> <sup>7</sup> / <sub>16</sub>	37,0	61,0	W4107X	3,7	-	-	_	-	_	_
	1 ½	37,0	61,0	W4108X	3,7	-	_	_	_	-	_
	<b>1</b> 9/16	37,0	61,0	W4109X	3,7	-	_	_	_	_	_
	<b>1</b> %	37,0	61,0	W4110X	3,7	-	_	-	_	-	_
	<b>1</b> 11/16	39,5	64,0	W4111X	3,8	-	-	_	_	_	_
	1 3/4	39,5	64,0	W4112X	3,8	-	_	-	_	-	_
	<b>1</b> <sup>13</sup> / <sub>16</sub>	39,5	64,0	W4113X	3,8	_		_	_	_	_
	1 1/8	41,5	66,7	W4114X	3,9	_	_	_	_	_	-
	<b>1</b> 15/16	41,5	66,7	W4115X	3,9	_	-	_	_	_	_
	2	41,5	66,7	W4200X	3,9	2 - 17/16	W4200R107	-	_	-	
	2 <sup>1</sup> / <sub>16</sub>	44,0	73,4	W4201X	4,0	_	-	_	_	_	_
	2 1/8	44,0	73,4	W4202X	4,0	-	_	-	_	-	_
	2 <sup>3</sup> / <sub>16</sub>	44,0	73,4	W4203X	4,0	23/16 - 15/8	W4203R110	2 <sup>3</sup> / <sub>16</sub> - 1 <sup>7</sup> / <sub>16</sub>	W4203R107	23/16 - 11/4	W4203R104
	2 1/4	46,5	70,6	W4204X	4,1	_	_	_	_	_	_
	2 <sup>5</sup> / <sub>16</sub>	46,5	70,6	W4205X	4,1	-	-	_	_	_	_
×	2 %	46,5	70,6	W4206X	4,1	23/8 - 2	W4206R200	23/8 - 1 13/16	W4206R113	2 <sup>3</sup> / <sub>8</sub> - 1 <sup>7</sup> / <sub>16</sub>	W4206R107
W4000X	-	_	_	-	_	2% - 1%	W4206R106	_	_	_	_
ğ	2 <sup>7</sup> / <sub>16</sub>	49,5	76,2	W4207X	4,1	27/16 - 2	W4207R200	_	_	-	-
<b>×</b>	2 ½	49,5	76,2	W4208X	4,1	2½ - 2	W4208R200	2½ - 1 <sup>7</sup> / <sub>16</sub>	W4208R113	21/2 - 21/16	W4208R201
	2 <sup>9</sup> / <sub>16</sub>	49,5	76,2	W4209X	4,1	29/16 - 23/16	W4209R203	29/16 - 21/8	W4209R202	2 <sup>9</sup> / <sub>16</sub> - 2 <sup>1</sup> / <sub>16</sub>	W4209R201
	-	_	_	-	-	29/16 - 2	W4209R200	2 <sup>9</sup> / <sub>16</sub> _ 1 <sup>13</sup> / <sub>16</sub>	W4209R113	_	_
	2 %	52,5	78,3	W4210X	4,2	-	_	-	_	-	_
	2 11/16	52,5	78,3	W4211X	4,2	_	_	_	_	_	_
	2 3/4	52,5	78,3	W4212X	4,2	23/4 - 23/8	W4212R206	23/4 - 23/16	W4212R203	23/4 - 21/8	W4212R202
	2 <sup>13</sup> / <sub>16</sub>	55,3	81,6	W4213X	4,3	-	-	_	-	_	-
	<b>2</b> 7//8	55,3	81,6	W4214X	4,3	-	-	-	-	_	-
	2 <sup>15</sup> / <sub>16</sub>	55,3	81,6	W4215X	4,3	2 <sup>15</sup> / <sub>16</sub> - 2 <sup>9</sup> / <sub>16</sub>	W4215R209	215/16 - 23/8	W4215R206	2 <sup>15</sup> / <sub>16</sub> - 2 <sup>3</sup> / <sub>16</sub>	W4215R203
	-	-	_	-	_	2 <sup>15</sup> / <sub>16</sub> - 2	W4215R200	_	-	_	-
	3	58,5	83,5	W4300X	4,4	3 - 23/16	W4300R203	_	-	_	-
	3 <sup>1</sup> / <sub>16</sub>	58,5	83,5	W4301X	4,4	-	-	-	-	-	-
	3 1/8	58,5	83,5	W4302X	4,4	31/8 - 23/4	W4302R212	31/8 - 29/16	W4302R209	31/8 - 23/8	W4302R206
	-	-	-	-	-	31/8 - 25/16	W4302R205	31/8 - 21/4	W4302R204	31/8 - 23/16	W4302R203
	-	_	_	-	_	31/8 - 23/16	W4302R203	31/8 - 21/8	W4302R202	31/8 - 2	W4302R200
	3 <sup>3</sup> / <sub>16</sub>	62,0	85,5	W4303X	4,5	-	-	_	-	-	-
	3 1/4	62,0	85,5	W4304X	4,5	-	-	_	-	_	-
	3 <sup>5</sup> / <sub>16</sub>	62,0	85,5	W4305X	4,5	-	-	-	-	-	-
	3 %	62,0	85,5	W4306X	4,5	-	-	_	-	_	-

<sup>&</sup>lt;sup>1)</sup> Voir le tableau des dimensions des goujons et écrous hexagonaux ainsi que les diamètres des filetages correspondants à la page 407.

# W8000X, Cassettes et inserts, en cote impériale **ENERPAC**.



Couple nominal à 690 bar :

11.484 Nm

Hexagones:

1% - 4% pouces

Pression de travail maximale:

690 bar

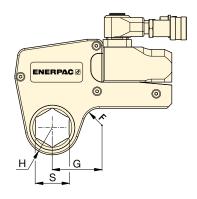
Série W Édition X



Réf. unité d'entraîn- ement	Dimensions hexagone 1)	Rayon tête	Dim.	Référence cassette	Ī	(		(	•	6	3
-5	S (pouce)	H (mm)	<b>G</b> (mm)	6-3	(kg)	Réducteur Hexagonal (pouce)	Référence insert de réduction	Réducteur Hexagonal (pouce)	Référence insert de réduction	Réducteur Hexagonal (pouce)	Référence insert de réduction
	<b>1</b> %	45,0	78,2	W8114X	8,1	-	-	_	-	-	_
	<b>1</b> 15/16	45,0	78,2	W8115X	8,1	-	-	-	_	-	_
	2	45,0	78,2	W8200X	8,1	_	_	-	_	_	_
	<b>2</b> ½16	48,0	80,0	W8201X	8,1	_	-	_	_	_	_
	<b>2</b> 1/8	48,0	80,0	W8202X	8,1	_	_	_	-	_	_
	<b>2</b> <sup>3</sup> / <sub>16</sub>	48,0	80,0	W8203X	8,1	-	-	_	-	-	_
	21/4	51,0	82,5	W8204X	8,1	-	-	-	-	-	-
	<b>2</b> 5/16	51,0	82,5	W8205X	8,1	-	-	-	-	-	-
	<b>2</b> %	51,0	82,5	W8206X	8,1	-	-	-	-	-	-
	27/16	52,5	85,9	W8207X	8,1	-	-	-	-	-	-
	<b>2</b> ½	52,5	85,9	W8208X	8,1	-	-	_	-	_	-
	29/16	52,5	85,9	W8209X	8,1	29/16 - 2	W8209R200		-		
	<b>2</b> 5//8	56,0	84,8	W8210X	8,1	_	-	-	-	-	-
	211/16	56,0	84,8	W8211X	7,9	-	_	-	-	-	-
	23/4	56,0	84,8	W8212X	7,9	23/4 - 23/16	W8212R203		_		
	213/16	58,0	85,0	W8213X	7,9	-	-	-	-	-	_
	27/8	58,0	85,0	W8214X	7,9	-	-	-	-	-	-
6	2 <sup>15</sup> / <sub>16</sub>	58,0	85,0	W8215X	7,9	215/16 - 23/8	W8215R206	215/16 - 23/16	W8215R203		
W8000X	3	60,5	89,5	W8300X	8,0	-	-	-	-	-	-
8	31/16	60,5	89,5	W8301X	8,0	-	-	-	-	-	-
>	31//8	60,5	89,5	W8302X	8,0	31/8 - 29/16	W8302R209	31% - 23%	W8302R206	31/8 - 23/16	W8302R203
	-	-	-	-	-	31/8 - 2	W8302R200		-		
	33/16	66,0	92,2	W8303X	8,2	-	-	-	-	-	-
	31/4	66,0	92,2	W8304X	8,2	_	-	-	_	_	-
	<b>3</b> 5/16	66,0	92,2	W8305X	8,2	_	-	-	_	_	-
	3%	66,0	92,2	W8306X	8,2	_	-	-	-	_	-
	37/16	66,0	92,2 92,2	W8307IX	8,2 8,2	21/ 2	- W00000D000	01/ 015/	- W0200D04E	- 01/, 03/,	- W0000D040
	31/2	66,0 74,0	102,9	W8308X W8309X	8,8	3½ - 3	W8308R300	3½ - 215/16	W8308R215	31/2 - 23/4	W8308R212
	3% <sub>16</sub> 3% <sub>8</sub>	74,0	102,9	W8310X	8,8	_	-	_	_	_	_
	311/16			W8311X	8,8	_	_		_		_
				W8311X		33/4 - 31/8	W8312D202	33/4 - 215/16	W8312R215	33/4 - 23/4	W8312D312
	3 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 3 <sup>13</sup> / <sub>16</sub>	74,0 74,0		W8313X	8,8	374 - 378	W8312R302	J74 - Z - 716		574 - 274	W8312R212
		74,0		W8314X	8,8	37/8 - 31/8	W8314R302	3 <sup>7</sup> / <sub>8</sub> - 2 <sup>15</sup> / <sub>16</sub>	W8314R215	_	
	3 <sup>7</sup> / <sub>8</sub> 3 <sup>15</sup> / <sub>16</sub>	79,5		W8315X	9,3	U/0 - U/8	_	J/0 - Z 716	-	_	_
	31916	79,5		W8400X	9,3		_		_		
	41/16	79,5		W8401IX	9,3	_		_	_	_	
	4 7 16 4 1/8	79,5		W8402X	9,3	_	_	_	_	_	
						_	_		-	_	_

<sup>1)</sup> Voir le tableau des dimensions des goujons et écrous hexagonaux ainsi que les diamètres des filetages correspondants à la page 407.

# W15000X, Cassettes et inserts de réduction, en cote impériale



Couple nominal à 690 bar :

20.785 Nm

Hexagones:

21/8 - 45% pouces

Pression de travail maximale:

690 bar

Série W **Édition X** 



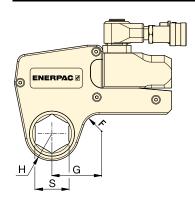
#### ▼ TARI FAII DE SÉI ECTION

Réf. unité	Dimensions	Rayon	Dim.	Référence	I		~		~		~
d'entraîn- ement	hexagone 1)	tête		cassette		(	•	(	3	(	<b>3</b>
5	\$ (pouce)	H (mm)	G (mm)	6	(kg)	Réducteur Hexagonal (pouce)	Référence insert de réduction	Réducteur Hexagonal (pouce)	Référence insert de réduction	Réducteur Hexagonal (pouce)	Référence insert de réduction
	<b>2</b> <sup>7</sup> / <sub>16</sub>	59,0	88,6	W15207X	13,6	_	_	_	_	_	_
	21/2	59,0	88,6	W15208X	13,6	_	_	_	_	-	_
	<b>2</b> %16	59,0	88,6	W15209X	13,6	_	_	_	_	_	_
	<b>2</b> 5/8	59,0	88,6	W15210X	13,6	_	_	_	_	_	-
	211/16	59,0	88,6	W15211X	13,6	_	_	_	_	-	_
	23/4	59,0	88,6	W15212X	13,6	_	-	-	-	_	_
	<b>2</b> <sup>13</sup> / <sub>16</sub>	62,0	90,5	W15213X	13,7	_	_	_	-	_	-
	<b>2</b> 7/8	62,0	90,5	W15214X	13,7	_	-	-	-	-	_
	<b>2</b> <sup>15</sup> / <sub>16</sub>	62,0	90,5	W15215X	13,7	_	-	_	-	-	-
	3	64,5	92,9	W15300X	13,8	3 - 21/8	W15300R202	-	-	ı	-
	31/16	64,5	92,9	W15301X	13,8	_	-	_	-	-	-
	31/8	64,5	92,9	W15302X	13,8	31/8 - 29/16	W15302R209	_	-	-	
	<b>3</b> <sup>3</sup> ⁄ <sub>16</sub>	69,5	96,6	W15303X	14,1	_	-	_	-	_	-
	31/4	69,5	96,6	W15304X	14,1	-	-	-	-	-	-
	<b>3</b> 5⁄16	69,5	96,6	W15305X	14,1	-	-	-	-	_	-
	3%	69,5	96,6	W15306X	14,1	_	-	-	-	-	-
~	37/16	69,5	96,6	W15307IX	14,1	-	-	-	-	_	-
6	31/2	69,5	96,6	W15308X	14,1	3½ - 215/16	W15308R215	3½ - 2¾	W15308R212	-	-
W15000X	3%16	75,0	101,8		14,6	-	-	-	-	_	-
15	<b>3</b> 5//8	75,0	101,8		14,6	-	-	-	-	-	-
≥	311/16	75,0	101,8		14,6	_	-	_	-	-	-
	33/4	75,0	101,8		14,6	3¾ - 3⅓	W15312R302	33/4 - 215/16	W15312R215	-	-
	<b>3</b> <sup>13</sup> / <sub>16</sub>	75,0	101,8		14,5	_	-	-	-	-	-
	37/8	75,0	101,8		14,5	31/8 - 31/8	W15314R302	37/8 - 215/16	W15314R215	-	-
	3 <sup>15</sup> / <sub>16</sub>	80,5	103,1	W15315X	14,8	_	-	-	-	-	-
	4	80,5	103,1	W15400X	14,8	_	-	-	-	-	-
	41/16	80,5	103,1	W15401IX	14,8	-	-	-	-	-	-
	41/8	80,5	103,1	W15402X	14,8	41/8 - 31/2	W15402R308	41/8 - 35/16	W15402R305	41/8 - 31/4	W15402R304
	43/16	80,5	103,1	W15403IX	14,8	-	-		-	-	-
	41/4	80,5	103,1	W15404X	14,8	41/4 - 31/2	W15404R308	41/4 - 31/8	W15404R302	-	-
	45/16	87,5		W15405X	15,1	-	-	-	-	-	-
	43/8	87,5		W15406X	15,1	-	_	-	_	-	-
	47/16	87,5		W15407X	15,1	-	-	-	-	-	-
	41/2	87,5		W15408IX	15,1	-	_	_	-	-	-
	49/16	87,5		W15409IX	15,1	-	-	-	-	-	-
	45/8	87,5	114,8	W15410IX	15,1	45% - 315/16	W15410R315	45% - 37%	W15410R314	45/8 - 33/4	W15410R312
	_	-	-	-	-	4% - 3½	W15410R308	-	-	-	-
	-	_	-	-	_	-	_	-	-	-	-

<sup>&</sup>lt;sup>1)</sup> Voir le tableau des dimensions des goujons et écrous hexagonaux ainsi que les diamètres des filetages correspondants à la page 407.

# **W22000X, Cassettes et inserts, impériales**

#### ENERPAC.



Couple nominal à 690 bar :

30.506 Nm

Dimensions hexagonales:

215/16 - 53/8 pouces

Pression de travail maximale:

690 bar

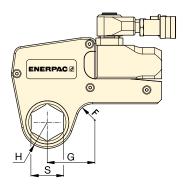
Série W Édition X



Référence unité d'entraîn-	Dimen- sions hexago-	Rayon tête	G	Référence cassette		(	•	(	•	(	3
ement	nales <sup>1)</sup> S (pouces)	H (mm)	(mm)	6	(kg)	Réducteur hexagonal (pouces)	Référence insert de réduction	Réducteur hexagonal (pouces)	Référence insert de réduction	Réducteur hexagonal (pouces)	Référence insert de réduction
	<b>2</b> <sup>15</sup> / <sub>16</sub>	67,0	102,1	W22215X	22,1	-	-	-	-	-	-
	3	67,0	102,1	W22300X	22,0	-	-	-	-	_	-
	31/16	67,0	102,1	W22301X	21,9	-	-	_	-	_	-
	31/8	67,0	102,1	W22302X	21,6	31/8 - 23/8	W22302R206	31/8 - 23/16	W22302R203	-	-
	<b>3</b> ¾16	72,4	107,4	W22303X	22,9	-	-	_	-	-	-
	31/4	72,4	107,4	W22304X	22,8	-	-	-	-	-	-
	<b>3</b> 5⁄16	72,4	107,4	W22305X	22,6	_	-	-	-	_	-
	<b>3</b> %	72,4	107,4	W22306X	22,5	-	-	-	-	_	-
	37/16	72,4	107,4	W22307IX	22.8	-	-	-	-	_	-
	3½	72,4	107,4	W22308X	22,2	3½ - 2¾	W22308R212	3½ - 21/16	W22308R209	3½ - 2¾	W22308R206
	<b>3</b> %16	77,9	113,0	W22309X	23,4	_	-	_	-	_	-
	<b>3</b> %	77,9	113,0	W22310X	23,3	-	-	-	-	_	-
	311/16	77,9	113,0	W22311X	23,1	-	-	-	-	_	-
	3¾	77,9	113,0	W22312X	22,9	3¾ - 2 <sup>15</sup> ⁄16	W22312R215	-	-	_	-
	<b>3</b> <sup>13</sup> ⁄ <sub>16</sub>	77,9	113,0	W22313X	22,8	-	-	-	-	_	-
	<b>3</b> %	77,9	113,0	W22314X	22,6	37/8 - 31/8	W22314R302	37/8 - 215/16	W22314R215	37/8 - 23/4	W22314R212
W22000X	<b>3</b> <sup>15</sup> / <sub>16</sub>	85,1	119,9	W22315X	24,3	-	-	-	-	_	-
	4	85,1	119,9	W22400X	24,1	-	-	-	-	_	-
52	41/16	85,1	119,9	W22401IX	24,0	-	-	-	-	_	-
≥	<b>4</b> 1⁄/ <sub>8</sub>	85,1	119,9	W22402X	23,6	-	-	-	-	_	-
	<b>4</b> 3⁄ <sub>16</sub>	85,1	119,9	W22403IX	23,6	-	-	-	-	_	-
	41/4	85,1	119,9	W22404X	24,6	41/4 - 31/2	W22404R308	41/4 - 31/8	W22404R302	41/4 - 215/16	W22404R215
	<b>4</b> 5⁄16	89,9	125,0	W22405X	24,6	_	-	-	-	_	-
	<b>4</b> %	89,9	125,0	W22406X	24,5	-	-	-	-	-	-
	<b>4</b> <sup>7</sup> / <sub>16</sub>	89,9	125,0	W22407X	24,3	-	-	-	-	_	-
	<b>4</b> ½	89,9	125,0	W22408IX	24,1	-	-	-	-	-	-
	<b>4</b> %16	89,9	125,0	W22409IX	23.9	-	-	_	-	-	-
	<b>4</b> %	89,9	125,0	W22410IX	23,6	4% - 3%	W22410R314	45% - 33/4	W22410R312	45% - 31/2	W22410R308
	<b>4</b> ¾	95,0	130,0	W22412X	24,7		-	_	-	_	-
	<b>4</b> 7// <sub>8</sub>	95,0	130,0	W22414X	24,3	-	-	-	-	-	-
	5	95,0	130,0	W22500X	23,8	5 - 41/4	W22500R404	5 - 41/8	W22500R402	5 - 3%	W22500R314
	51/8	100,0	134,8	W22502X	25,0	-	-	-	-	_	-
	<b>5</b> <sup>3</sup> / <sub>16</sub>	100,0	134,8	W22503IX	24,8	_	-	_	-	_	-
	51/4	100,0	134,8	W22504IX	24,5	-	-	-	-	-	-
	<b>5</b> %	100,0	134,8	W22506X	23,9	5%- 4%	W22506R410	5%- 41/4	W22506R404	5%- 41%	W22506R402
	-	_	-	W22506X	23,9	5%- 3%	W22506R314	-	-	-	-

<sup>&</sup>lt;sup>1)</sup> Voir le tableau des dimensions des goujons et écrous hexagonaux ainsi que les diamètres des filetages correspondants à la page 407.

# **W35000X, Cassettes et inserts, impériales**



#### **▼ TABLEAU DE SÉLECTION**

Référence	Dimen-	Rayon	Dim.	Référence	Ā		
unité d'entraîn-	sions hexago-	tête		cassette		9	
ement	nales						
per 16"			_	11-1		Réducteur	Référence
-	<b>S</b> (pouces)	H (mm)	<b>G</b> (mm)	6	(kg)	hexagonal (pouce)	insert de réduction
	31/8	76,0	126,8	W35302X	32,8	31/8 – 2	W35302R200
	<b>3</b> <sup>3</sup> / <sub>16</sub>	76,0	126,8	W35303X	32,7	_	-
	31/4	76,0	126,8	W35304X	32,5	_	-
	<b>3</b> 5/16	76,0	126,8	W35305X	32,4	_	-
	<b>3</b> %	76,0	126,8	W35306X	32,2	_	-
	37/16	76,0	126,8	W35307IX	32,0	_	-
	31/2	76,0	126,8	W35308X	31,8	31/2 - 25/16	W35308R205
	<b>3</b> %16	81,5	132,5	W35309X	32,4	_	-
	<b>3</b> 5⁄8	81,5	132,5	W35310X	33,3	_	-
	311/16	81,5	132,5	W35311X	33,1	-	-
	<b>3</b> ¾	81,5	132,5	W35312X	32,9	_	-
	<b>3</b> <sup>13</sup> / <sub>16</sub>	81,5	132,5	W35313X	32,7	-	-
	<b>3</b> 1// <sub>8</sub>	81,5	132,5	W35314X	32,4	37/8 - 211/16	W35314R211
	3 <sup>15</sup> / <sub>16</sub>	87,0	137,0	W35315X	34,1	315/16 - 213/16	W35315R213
	4	87,0	137,0	W35400X	33,9		-
	41/16	87,0	137,0	W35401IX	33,7	-	-
	41/8	87,0	137,0	W35402X	33,5	_	-
	43/16	87,0	137,0	W35403IX	33,3	-	-
W35000X	41/4	87,0	137,0	W35404X	33,0	41/4 - 31/16	W35404R301
22	<b>4</b> <sup>5</sup> / <sub>16</sub>	93,0	143,0	W35405X	34,9	-	-
l 8	4%	93,0	143,0	W35406X	34,7	-	-
	47/16	93,0	143,0	W35407X	34,5	-	-
	41/2	93,0	143,0	W35408IX	34,3	-	-
	49/16	93,0	143,0	W35409IX	34,1	-	-
	45%	93,0	143,0	W35410IX	33,7	4% - 3%	W35410R310
	43/4	98,5	148,5	W35412X	35,6	4¾ - 3¾	W35412R312
	<b>4</b> <sup>7</sup> / <sub>8</sub>	98,5	148,5	W35414X	34,9	-	-
	5	98,5	148,5	W35500X	34,3	5 - 4	W35500R400
	51/8	103,0	153,0	W35502X	35,8	51/8 - 41/8	W35502R402
	53/16	103,0	153,0	W35503IX	35,6	-	-
	51/4	103,0		W35504IX	35,2	E3/, 45/	- W05500D405
	5 <sup>3</sup> / <sub>8</sub>	103,0	153,0	W35506X	34,6	53/8 - 45/16	W35506R405
	5½	108,5	158,5	W35508X	36,2	_	-
	<b>5</b> 9/ <sub>16</sub>	108,5	158,5	W35509X W35510X	36,0	-	_
	<b>5</b> %	108,5	158,5		35,6	- 5 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> - 4 <sup>3</sup> / <sub>4</sub>	W25510D410
	<b>5</b> <sup>3</sup> / <sub>4</sub>	108,5	164,0	W35512X	34,9		W35512R412
	5%	114,0	164,0	W35514X	36,7	57/8 - 47/8	W35514R414
	6	114,0	164,0	W35600X W35602X	36,1	61% - 51%	Wassaan
	61/8	114,0	164,0	VV350U2X	35,3	078 - 578	W35602R502

Série W **Édition X** 



Couple nominal à 690 bar :

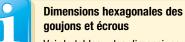
47.454 Nm

Hexagones:

3% - 6% pouces

Pression de travail maximale:

690 bar



Voir le tableau des dimensions des goujons et écrous hexagonaux ainsi que les diamètres des filetages correspondant.

> Page: 407

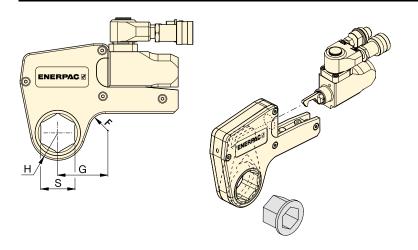


#### Contre-clé

Elle empêche le contre-écrou de tourner pendant le montage ou le déblocage. Deux dimensions d'hexagone en un outil.

Page :

# Série W, Cassettes et inserts, en cote métrique ENERPAC.



Série **W** Édition X



Hexagones:

24 - 105 mm

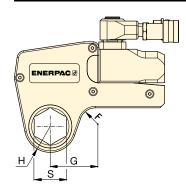
Pression de travail maximale:

690 bar

Réf. unité d'entraîn- ement	Dimen- sions hexa- gone 1)	Rayon tête	Dim.	Référence cassette	À		<b>(2)</b>		<b>(3)</b>		<b>(</b>
-5	<b>S</b> (mm)	H (mm)	<b>G</b> (mm)	6	(kg)	Réducteur hexagonal (mm)	Référence insert de réduction	Réducteur hexagonal (mm)	Référence insert de réduction	Réducteur hexagonal (mm)	Référence insert de réduction
	30	31,0	54	W2103X	2,1	_	_	_	-	_	-
	32	31,0	54	W2104X	2,1	-	_	_	_	_	-
	36	31,0	54	W2107X	2,1	-	_	_	_	_	-
6 E	38	33,5	58	W2108X	2,2	-	_	_	_	_	-
W2000X (2766 Nm)	41	33,5	58	W2110X	2,2	41 - 32	W2110R104	41 - 30	W2110R103	41 - 24	W2110R024M
20 20	46	33,5	61	W2113X	2,2	46 - 36	W2113R107	46 - 32	W2113R104	_	-
🔰 🖄	50	39,0	63	W2200X	2,2	50 - 41	W2200R110	50 - 36	W2200R107		-
	55	41,8	69	W2203X	2,3	55 - 46	W2203R113	55 - 41	W2203R110	55 - 36	W2203R107
	60	44,5	65	W2206X	2,2	60 - 50	W2206R200	60 - 46	W2206R113	60 - 41	W2206R110
	-	-	-	_	-	60 - 36	W2206R107	_	-	-	-
	36	37,0	61	W4107X	3,7	-	-	_	-	-	-
	41	37,0	61	W4110X	3,7	-	_	_	_	_	-
	46	39,5	64	W4113X	3,8	-	-	-	-	-	-
	50	41,5	67	W4200X	3,9	50 - 36	W4200R107	_	-	_	-
XE	55	44,0	73	W4203X	4,0	55 - 41	W4203R110	55 - 36	W4203R107	55 - 32	W4203R104
용호	60	46,5	71	W4206X	4,1	60 - 50	W4206R200	60 - 46	W4206R113	60 - 36	W4206R107
호 등	65	49,5	76	W4209X	4,1	65 - 55	W4209R203	65 - 50	W4209R200	65 - 46	W4209R113
W4000X (5661 Nm)	70	52,5	78	W4212X	4,2	70 - 60	W4212R206	70 - 55	W4212R203	-	-
	75	55,3	82	W4215X	4,3	75 - 65	W4215R209	75 - 60	W4215R206	-	-
	-	_	_	W4215X		75 - 55	W4215R203	75 - 50	W4215R200	_	-
	80	58,5	84	W4302X	-	-	-	80 - 70	W4302R212	80 - 65	W4302R209
	-	_	_	W4302X		80 - 55	W4302R203	80 - 50	W4302R200	_	-
	85	62,0	86	W4085MX	4,5	-	-	_	-	_	-
	50	45,0	78	W8200X	8,1	-	-	_	-	-	-
	55	48,0	80	W8203X	8,1	-	-	-	_	-	-
	60	51,0	83	W8206X	8,1	-	-	_	-	-	-
	65	52,5	85	W8209X	8,1	65 - 50	W8209R200	_	-	-	-
~ E	70	56,0	85	W8212X	7,9	70 - 55	W8212R203		-	-	-
ôż	75	58,0	85	W8215X	7,9	75 - 60	W8215R206	75 - 55	W8215R203	-	-
8 %	80	60,5	90	W8302X	8	80 - 65	W8302R209	80 - 60	W8302R206	80 - 55	W8302R203
W8000X	-	_	_	_	-	80 - 50	W8302R200	-	-	-	-
W8000X (11.484 Nm)	85	66,0	92	W8085MX	8,2	85 - 70	W8085R070M	85 - 65	W8085R065M	85 - 60	W8085R060M
	-	-	-	-	-	85 - 55	W8085R055M	_	-	-	-
	90	74,0	103	W8090MX	8,8	90 - 75	W8090R075M	-	-	-	-
	95	74,0	103	W8312X	8,8	95 - 80	W8312R302	95 - 75	W8312R215	-	-
	100	79,5	110	W8315X	9,3	-	-	-	-	-	-
	105	79,5	110	W8402X	9,3	_	diamètras des filatanes	_	- 107	_	-

<sup>&</sup>lt;sup>1)</sup> Voir le tableau des dimensions des goujons et écrous hexagonaux ainsi que les diamètres des filetages correspondants à la page 407.

# Série W, Cassettes et inserts, en cote métrique



Hexagones:

50 - 155 mm

Pression de travail maximale:

690 bar

**Série** W **Édition X** 



Réf.	Dimen-	Rayon	Dim.	Référence	ı		-		_
unité	sions	tête		cassette	_		6		6
d'entraîn-	hexa-							- 1	
ement	gone 1)			67					
60%°	s	н	G	1-7		Réducteur	Référence	Réducteur	Référence
	(mm)	(mm)	(mm)	12	(kg)	hexagonal (mm)	insert de réduction	hexagonal (mm)	insert de réduction
	, ,	` '	, ,	-		(11111)	Teduction	(111111)	Teduction
	65	59,0	89	W15209X	13,6	-	-	_	-
	70	59,0	89	W15212X	13,6	-	-	_	-
<b>~</b> =	75	62,0	91	W15215X	13,7	-	_	-	-
W15000X (20.785 Nm)	80	64,5	93	W15302X	13,8	80 - 65	W15302R209	-	-
20	85	69,5	97	W15085MX	14,1	85 - 70	W15085R070M	-	-
56 78	90	75,0	102	W15090MX		90 - 75	W15090R075M	-	_
Z 0	95	75,0	102	W15312X	14,6	95 - 80	W15312R302	95 - 75	W15312R215
> 0	100	80,5	103	W15315X	14,8	_	-	-	-
	105	80,5	103	W15402X	14,8	105 - 90	W15402R090M	-	-
	110	87,5	115	W15405X	15,1	110 - 95	W15110R095M	-	-
	115	87,5	115	W15115MX	15,1	115 - 100	W15115R100M	-	-
	75	67,0	102	W22215X	22,0	-	-	-	-
	80	67,0	102	W22302X	21,6	80-60	W22302R206	80 - 55	W22302R203
	85	73,0	107	W22085MX	22,5	85-65	W22085MR209	85 - 60	W22085MR206
V =	90	77,9	113	W22090MX		90-70	W22090MR212	90 - 60	W22090MR206
<b>6</b> ₹	95	77,9	113	W22312X	22,9	95-75	W22312R215	-	-
6 5	100	85,1	120	W22315X	24,3	-	-	-	-
W22000X (30.506 Nm)	105	85,1	120	W22402X	23,4	-	-	-	-
> ö	110	89,9	125	W22405X	24,6	-	-	-	-
> છ	115	89,9	125	W22115MX	24,0	-	-	-	-
	120	95,0	130	W22412X	24,7	-	-	-	_
	123	95,0	130	W22123MX		-	-	-	_
	130 135	100,0	135	W22502X	25,0	- 405	- W00500D400	-	_
	80	100,0	135	W22506X	23,9	135 - 105		-	_
		76,0	129	W35302X	32,8	80 - 50	W35302R200	-	_
	85 90	76,0 81,5	129	W35085MX	32,3	-	- W05000D000	-	_
	95	81,5	135 135	W35090MX	33,5	90 - 60	W35090R206	-	_
	100	87,0		W35312X	32,9	-	-	-	_
	105	87,0	139 139	W35315X	34,1		-	-	-
x c	110	93,0	146	W35402X	33,5	110 - 85	-	-	_
35000X 454 Nm)	115	93,0	146	W35405X W35115MX	34,9 34,2	110 - 65	W35405R085M	_	<u>-</u> -
9 4	120	100,0	153			120 05	- W254101D210	-	
35 .45	123			W35412X	35,6	120 - 95	W354121R312	-	_
W3 (47.4	130	100,0	153	W35123MX		120 105	- W25502D402	_	_
_ =	135	103,0	160 160	W35502X W35506X	35,8 34,6		W35502R402 W35506R405	-	
	140	110,0		W35508X	36,2		W35508R115M	_	_
	145	110,0	163 163	W35512X	34,9		W35512R412	_	_
	150	114,0	164	W35512X W35514X	36,7	- 143 - 120	_		
	151	114,0	164	W35151MX		_		_	_
	155	114,0	164	W35602X	35,3	155 - 130	W35602R502	_	_
1) 1/							amètres des filetages co		- } I 407

<sup>&</sup>lt;sup>1)</sup> Voir le tableau des dimensions des goujons et écrous hexagonaux ainsi que les diamètres des filetages correspondants à la page 407.

# Série W-SL, Cassettes bihexagonales UltraSlim ENERPAC.

▼ Cassette bihexagonale W4206SL avec unité de commande W4000X



#### **Polyvalence**

- Profil étroit permettant d'accéder aux écrous là où d'autres outils ne peuvent pas
- Modèle bihexagonal autorisant deux fois plus de points de positionnement sur écrou
- Poignée supérieure renforcée située en dehors du champ d'opération et assurant ainsi la sécurité du serrage dans les espaces difficiles à atteindre
- Utilisation de la même unité hydraulique que pour les cassettes hexagonales standard de la série W

#### Facilité d'emploi

- Composants mobiles faciles d'accès pour une maintenance rapide sur site
- Changement de cassette rapide sans outil
- Positionnement de la poignée sur l'extérieur pour une meilleure prise en main et assurant la sécurité

#### **Précision**

- Couple constant garantissant une précision de ± 3 % sur toute la course
- Certificat d'étalonnage fourni avec chaque cassette.

# Une solution facile et pérenne pour les serrages difficiles d'accès



#### UltraSlim : jamais à l'étroit

Avec sa tête extra-plate, la cassette UltraSlim procure une solution pour les endroits exigus; là où les outils standards n'accèdent pas.



#### Des performances supérieures

Composants haute résistance permettent une plus grande durabilité.



#### Poignée droite

Poignée droite permettant un meilleur positionnement et une sécurité optimale. La poignée de positionnement à angle droit est

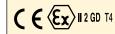
proposée en option.

Poignée droite (de série)	SWH6S
Poignée à angle droit (en option)	SWH6A



# Certifiées ATEX. Avec certificat d'étalonnage

Toutes les cassettes UltraSlim sont certifiées CE-ATEX, étalonnées en usine et livrées avec un certificat d'étalonnage.





Assez fine pour passer, assez solide pour durer. La clé UltraSlim est la solution de serrage qui convient à cette bride du secteur des hydrocarbures.

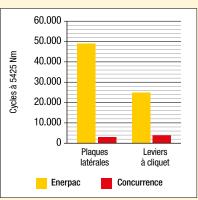
# Cassettes bihexagonales UltraSlim

#### Cassettes bihexagonales UltraSlim

L'accès aux espaces confinés implique généralement de réduire sensiblement la largeur de la clé dynamométrique. Pour l'opérateur, cela a toujours eu pour conséquence d'écourter considérablement la durée de vie de l'outil et/ou de limiter son couple.

En se servant de matériaux de grande qualité, en perfectionnant la géométrie et en plaçant la poignée de positionnement sur la partie haute de l'outil pour un serrage en toute sécurité, les cassettes UltraSlim d'Enerpac sont à même de fournir un couple supérieur, de s'immiscer dans les petits espaces et de laisser la concurrence loin derrière quant à la longévité des produits \*.

#### Durabilité des composants clés\*



\* Résultats moyens du test réalisé sur trois cassettes UltraSlim Enerpac de 46 mm et trois cassettes de 46 mm de marques concurrentes à 5425 Nm pour 50.000 cycles. Les plaques latérales Enerpac n'ont jamais cédé pendant toute la durée du test.

### UltraSlim Série W-SL



Couple nominal:

#### 5911 Nm

Plage bihexagonale:

46 - 75 mm / 1<sup>13</sup>/<sub>16</sub> - 2<sup>15</sup>/<sub>16</sub>"

Pression de travail maximale :

#### 690 bar

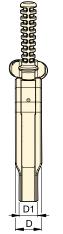


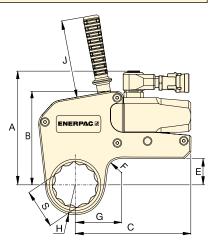
# Pompes pour clés dynamométriques

Gamme de pompes pneumatiques et électriques idéales pour les clés dynamométriques Enerpac.

Page:

265





# Flexibles jumelés de sécurité pour clés dynamométriques Utilisez les flexibles pour clé

dynamométrique Enerpac de série THQ-700 avec les clés de série W

pour garantir l'intégrité de votre système hydraulique.

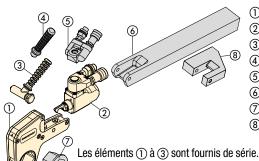
Longueur 2 m, 2 flexibles	THQ702T
Longueur 6 m, 2 flexibles	THQ706T
Longueur 12 m, 2 flexibles	THQ712T

hexag	e bi- gonale	Couple nominal @ 690 bar	Référence cassette UltraSlim *	Couple minimal @ 69 bar	Rayon tête	Dimensions (mm)						Réf. unité hydraulique (vendue séparément)				
(mm)	(pouce)	(Nm)	0	(Nm)	(mm)	G	Α	В	С	D	D1	E	F	J	(kg)	
46	<b>1</b> 13/16	2685	W2113SL	269	36,5	59,6									2,2	
50	2	2685	W2200SL	269	38,8	61,1	140,7	109,3	147,7	32,4	25,4	24,0	20,0	120	2,2	W2000X
55	<b>2</b> <sup>3</sup> / <sub>16</sub>	2685	W2203SL	269	41,5	63,2	140,7	109,3	147,7	32,4	25,4	24,0	20,0	120	2,2	W2000A
60	<b>2</b> %	2685	W2206SL	269	44,5	65,1									2,2	
46	<b>1</b> 13/16	5911	W4113SL	591	39,5	67,2									4,6	
55	<b>2</b> <sup>3</sup> / <sub>16</sub>	5911	W4203SL	591	44,0	68,7									4,6	
60	<b>2</b> %	5911	W4206SL	591	48,0	71,6	175.6	1115	170 5	40.5	20.6	40.0	20.0	120	4,7	W4000X
65	<b>2</b> 9/16	5911	W4209SL	591	50,5	74,1	175,6	144,5	178,5	40,5	28,6	40,8	20,0	120	4,7	W4000X
70	<b>2</b> 3/4	5911	W4212SL	591	53,5	75,6	1								4,7	
75	2 <sup>15</sup> / <sub>16</sub>	5911	W4215SL	591	56,0	76,0	1								4,7	

<sup>\*</sup> Cette cassette bihexagonale comprend une poignée droite supérieure.

<sup>\*\*</sup> Cette cassette peut aussi être utilisée avec les unités de commande W2000PX et W4000PX à double raccord tournant. Poids de l'unité de commande W2000X = 1,4 kg ; W4000X = 2,0 kg.

# Accessoires des clés de la série W, édition X ENERPAC.



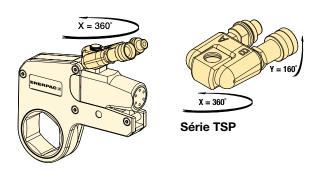
- ① Cassette hexagonale
- 2 Unité de commande
- 3 Poignée de positionnement à angle droit
- 4 Poignée de positionnement droite
- (5) Raccord tournant de la série Pro
- 6) Bras de réaction allongé
- 7) Insert de réduction
- (8) Bras de réaction carré





# Raccord tournant de la série TSP Pro

Les éléments (4) à (8) sont disponibles en option.

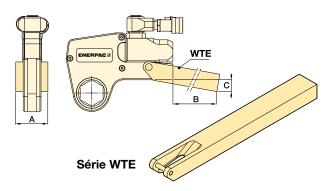


- Verrouillage solide
- Rotation à 360° sur l'axe des X et 160° sur l'axe des Y
- Meilleure maniabilité de l'outil dans les endroits exigus
- Simplifie l'installation de flexibles
- Raccords rapides mâles et femelles compris

Pour ces références de clé dynamométrique	Référence 1)	Pression maximale (bars)	(kg)
W2000X, W4000X, W8000X, W15000X, W22000X, W35000X	TSP300	690	0,2

Pour commander une unité de commande de la série W (édition X) équipée d'un bloc à sorties TSP300 bi-axial, ajoutez un P avant le X de la référence de l'outil. Exemple: W2000PX. Le bloc à sorties TSP300 est destiné uniquement aux outils de l'édition X et n'est pas compatible avec ceux de l'édition standard. Pour les pièces de rechange des outils disponibles, reportez-vous à la fiche de réparation consultable à l'adresse www.enerpac.com

#### Bras de réaction allongés de la série WTE

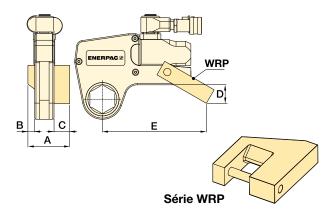


- Dimensionnés pour le couple maximal
- Meilleure maniabilité de l'outil dans les endroits exigus

Pour ces références de clé dynamométrique	Référence	Di	Ā		
ue cie dynamometrique		Α	В	С	(kg) *
W2000X	WTE20	56	398	76	2,6
W4000X	WTE40	66	436	74	4,6
W8000X	WTE80	85	449	55	7,6
W15000X	WTE150	102	498	72	12,0
W22000X	WTE220	114	524	77	17,3
W35000X	WTE350	127	419	133	17,8

<sup>\*</sup> Les poids indiqués sont ceux des accessoires seuls (sans la clé).

#### Bras de réaction carrés et plats de la série WRP



- Conception légère interchangeable
- Permet la réaction latérale lorsque la réaction en ligne n'est pas possible

Pour ces références	Référence		Dim	ensions (	mm)		Ā
de clé dyn.		Α	В	С	D	E	(kg) *
W2000X	WRP20	84	16	35	45	148	0,4
W4000X	WRP40	109	21	47	59	190	0,8
W8000X	WRP80	137	26	57	69	223	2,0
W15000X	WRP150	165	32	69	87	257	3,9
W22000X	WRP220	207	37	91	134	317	7,2
W35000X	WRP350	225	42	91	182	367	10,6

<sup>\*</sup> Les poids indiqués sont ceux des accessoires seuls (sans la clé).

# Clés dynamométriques et vérins tendeurs personnalisables

Besoin d'outils personnalisés pour résoudre vos problèmes de serrage ? Enerpac a l'expérience et le savoir-faire qui conviennent pour vous proposer des solutions idoines.

Les clés dynamométriques hydrauliques Enerpac se destinent à la plupart des applications de serrage. Toutefois, lorsque l'espace vient à manquer, que la position des points de réaction l'exige, ou que des douilles ou adaptateurs particuliers sont nécessaires, il faut souvent en passer par le sur-mesure.



Clé dynamométrique hydraulique S6000X personnalisée au moyen d'une douille/d'un bras de réaction.



Système Enerpac de mise en tension multigoujon (MST) permettant de serrer tous les goujons d'un joint en même temps.



■ Vérins tendeurs hydrauliques personnalisés pour supporter une force de 4 200 kN sur goujons de 13 cm.

Présentation des clés dynamométriques et vérins tendeurs personnalisables



▲ Clé dynamométrique S11000X personnalisée au moyen d'un manchon de serrage et d'une roulette de réaction.

#### Éléments personnalisables sur les clés dynamométriques:

- Bras de réaction
- Manchons de serrage (fendu ou superposé pour les applications en espace très confiné)
- · Assemblages de roulette de réaction
- Douilles (à entraînement direct, à créneaux, à chevilles, par empilement)
- Entraînements (direct Allen, à cannelures, à carré conducteur)
- Embouts réducteurs hexagonaux et à carré conducteur.

#### Éléments personnalisables sur les vérins tendeurs:

- Kits d'adaptation à manchons extracteurs pour différentes tailles de filetage et/ou de
- Douilles de rotation d'écrou pour différentes tailles d'écrou C/P (cotes sur plats)
- Traverses pour écrous rond ou non standard, ou pour contourner les obstacles
- Douilles (à entraînement direct, à créneaux, à chevilles, par empilement)
- Cellules de mesure de différentes capacités
- Vérins tendeurs vissables pour régler les problèmes de contrainte d'espace.

# Série RSL, Clés dynamométriques hexagonales ENERPAC.

▼ Unités de commande RSL à cassette hexagonale RLP et cassette à carré conducteur RSQ interchangeables



#### Sécurité et performance

- Une conception innovante qui vous préserve de toutes les pièces mobiles et limite les points de pincement
- Une course de travail sur un angle de rotation de 30-35° offrant un surcroît de productivité tout en évitant le blocage de l'outil en position marche, courant sur certains modèles de clé dynamométrique.

#### Simplicité

- Une fabrication simple en alliage d'acier synonyme de résistance et seulement trois pièces mobiles pour un entretien a minima
- De solides poignées montables des deux côtés et au-dessus de la cassette pour une meilleure maniabilité
- Une puissance optimale au regard du poids et du rapport couple-poids
- Une compacité qui permet d'utiliser l'outil quasiment partout.

#### **Polyvalence**

- Des cassettes interchangeables
- Un large éventail de tailles d'embouts hexagonaux pour toutes les applications
- Un bras de réaction verrouillable facilitant le changement rapide
- Un outil destiné à de multiples applications dans les industries de l'énergie ou des hydrocarbures, notamment.

#### **Précision**

Une précision de ±3 %.

# La nouvelle référence en matière de sécurité, de simplicité et de performance



#### Cassettes hexagonales plates

Pour les unités métriques et impériales des cassettes hexagonales série RLP, voir les pages 236 à 243.



#### Cassettes à carré conducteur

Les cassettes à carré conducteur RSQ sont interchangeables avec les cassettes hexagonales RLP Elles utilisent toutes la même unité de commande RSL.

Page :

244



#### Contre-clé

Elle empêche le contre-écrou de tourner pendant le montage ou le déblocage. Deux dimensions d'hexagone en un outil.

Page:

217



#### Pompes pour clés dynamométriques

Gamme de pompes pneumatiques et électriques idéales pour les clés dynamométriques hydrauliques Enerpac, à consulter sur enerpac.com.

Page :

265

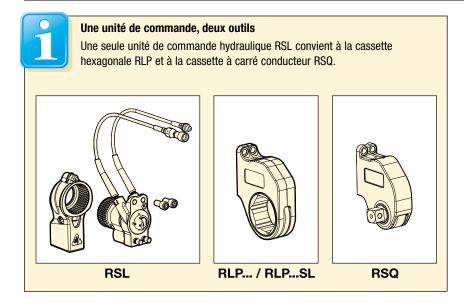


# Flexibles pour clés dynamométriques

L'utilisation des flexibles pour clé dynamométrique Enerpac de la série THQ700 avec les clés RSL garantira l'intégrité de votre système hydraulique.

Longueur 2 m, 2 flexibles	THQ702T
Longueur 6 m, 2 flexibles	THQ706T
Longueur 12 m, 2 flexibles	THQ712T

## Unités de commande pour cassettes hexagonales et à carré conducteur



### Série **RSL**



Couple maximal à 690 bars :

1909 - 37.965 Nm

Hexagones:

 $\frac{7}{8}$  - 6 % pouces

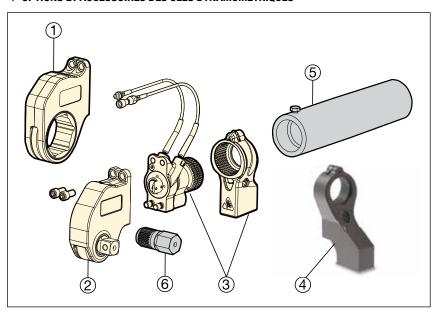
Hexagones:

26 - 155 mm

Pression de travail maximale :

690 bars

#### **▼** OPTIONS ET ACCESSOIRES DES CLÉS DYNAMOMÉTRIQUES



- RLP-Sassette hexagonales (page 236-240)
   RLP-SL-Cassettes hexagonales à petits pas
   Slimline (page 242-243)
- ② RSQ-cassette à carré conducteur (page 244-245)
- 3 RSL-Unité de commande & bras de réaction (page 235)

#### Pièces en option (page 241)

- 4 ERA-Rallonges de bras de réaction, pour RSQ seulement
- 5 ERT-Rallonges de tube de réaction, pour RLP seulement

#### Pièces en option (disponibles uniquement sur demande)

(6) Embout hexagonal

#### **▼ TABLEAU DE SÉLECTION**

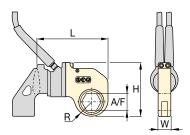
Cassettes he (A/I (voir dimensions en pages 2	F) et références	Couple i à 690	naximal ) bars	Référence unité de commande	Couple à 69		
(pouces)	(mm)	(Ft.lbs)	(Nm)		(Ft.lbs)	(Nm)	(kg)
7/8 - 23/8	26 - 60	1408	1909	RSL1500	141	191	1,6
15/16 - 215/16	33 - 75	3080	4176	RSL3000	308	417	2,6
111/16 - 31/8	46 - 80	5303	7190	RSL5000	530	719	4,1
2% - 31/8	60 - 80	7862	10.659	RSL8000	786	1066	4,9
27/16 - 45/8	62 - 110	11.154	15.123	RSL11000	1115	1512	5,3
215/16 - 45/8	75 - 115	18.843	25.547	RSL19000	1884	2554	9,1
31/8 - 61/8	80 - 155	28.002	37.965	RSL28000	2800	3796	10,0



Sélectionnez le couple approprié: Utiliser Logiciel d'intégrité de serrage

Consulter notre logiciel de serrage en ligne et obtenir des informations sur le choix des outils, les calculs de charge des boulons et les paramètres de pression d'outil. Une fiche de données d'utilisation, accompagnée d'un rapport d'exécution, sont également disponibles.

Page : 408



Hexagones:

**7/8** - 6 1/8 pouces

Hexagones:

26 - 155 mm

Pression de travail maximale :

**690 bars** 

Série RSL



#### **▼** TABLEAU DE SÉLECTION

Référence unité de commande	Dime hexa A		Référence cassette hexagonale	1	iple imal			nsions Ices)		À		<b>Dimer</b> (m			
	(pouces)	(mm)		(Ft.lbs)	(Nm)	R	L	W	Н	(lbs)	R	L	W	н	(kg)
	7/8	-	RLP1014	320	434	0.79	6.00	1.25	4.33	2.2	20,1	152,4	31,8	110,0	1,0
	11/16	26	RLP1101	640	868	0.95	6.05	1.25	4.50	2.2	24,1	153,7	31,8	114,3	1,0
	<b>1</b> 1/8	_	RLP1102	640	868	1.03	6.12	1.25	4.57	2.3	26,2	155,4	31,8	116,1	1,0
	<b>1</b> 3⁄16	30	RLP1103	640	868	1.03	6.12	1.25	4.57	2.3	26,2	155,4	31,8	116,1	1,0
	11/4	32	RLP1104	640	868	1.03	6.12	1.25	4.57	2.3	26,2	155,4	31,8	116,1	1,0
	<b>1</b> 5⁄16	33	RLP1105	900	1220	1.15	6.24	1.25	4.69	2.4	29,2	158,5	31,8	119,1	1,1
	1%	35	RLP1106	900	1220	1.15	6.24	1.25	4.69	2.4	29,2	158,5	31,8	119,1	1,1
	<b>1</b> 7/ <sub>16</sub>	36	RLP1107	900	1220	1.15	6.24	1.25	4.69	2.4	29,2	158,5	31,8	119,1	1,1
	11/2	38	RLP1108	1408	1909	1.31	6.41	1.25	4.86	2.7	33,3	162,8	31,8	123,4	1,2
	1%16	-	RLP1109	1408	1909	1.31	6.41	1.25	4.86	2.7	33,3	162,8	31,8	123,4	1,2
	15/8	41	RLP1110	1408	1909	1.31	6.41	1.25	4.86	2.7	33,3	162,8	31,8	123,4	1,2
RSL1500	111/16	-	RLP1111	1408	1909	1.40	6.49	1.25	4.94	2.7	35,6	164,8	31,8	125,5	1,2
	13/4	-	RLP1112	1408	1909	1.40	6.49	1.25	4.94	2.7	35,6	164,8	31,8	125,5	1,2
	1 13/16 1 7/8	46	RLP1113	1408	1909	1.40	6.49	1.25	4.94	2.7	35,6	164,8	31,8	125,5	1,2
	1 1/8 1 15/16		RLP1114 RLP1115	1408 1408	1909 1909	1.48 1.48	6.58 6.58	1.25 1.25	5.03 5.03	2.7	37,6 37,6	167,1 167,1	31,8 31,8	127,8 127,8	1,2 1,2
	2	50	RLP1113	1408	1909	1.48	6.58	1.25	5.03	2.7	37,6	167,1	31,8	127,8	1,2
	21/16	-	RLP1201	1408	1909	1.58	6.68	1.25	5.13	2.7	40,1	169,7	31,8	130,3	1,2
	21/8		RLP1202	1408	1909	1.58	6.68	1.25	5.13	2.7	40,1	169,7	31,8	130,3	1,2
	23/16	55	RLP1203	1408	1909	1.58	6.68	1.25	5.13	2.7	40,1	169,7	31,8	130,3	1,2
	21/4	-	RLP1204	1408	1909	1.70	6.79	1.25	5.24	2.8	43,2	172,5	31,8	133,1	1,3
	<b>2</b> <sup>5</sup> / <sub>16</sub>	_	RLP1205	1408	1909	1.70	6.79	1.25	5.24	2.8	43,2	172,5	31,8	133,1	1,3
	<b>2</b> %	60	RLP1206	1408	1909	1.70	6.79	1.25	5.24	2.8	43,2	172,5	31,8	133,1	1,3
	<b>1</b> 5⁄16	33	RLP3105	900	1220	1.18	7.62	1.38	5.49	3.5	30,0	193,5	35,1	139,4	1,6
	1%	35	RLP3106	900	1220	1.18	7.62	1.38	5.49	3.5	30,0	193,5	35,1	139,4	1,6
	<b>1</b> 7/16	36	RLP3107	900	1220	1.18	7.62	1.38	5.49	3.5	30,0	193,5	35,1	139,4	1,6
	11/2	38	RLP3108	1200	1627	1.32	7.77	1.38	5.63	3.9	33,5	197,4	35,1	143,0	1,8
	<b>1</b> %16	_	RLP3109	1200	1627	1.32	7.77	1.38	5.63	3.9	33,5	197,4	35,1	143,0	1,8
	<b>1</b> %	41	RLP3110	1200	1627	1.32	7.77	1.38	5.63	3.9	33,5	197,4	35,1	143,0	1,8
	111/16	_	RLP3111	1900	2576	1.47	7.87	1.38	5.78	4.0	37,3	199,9	35,1	146,8	1,8
	13/4	-	RLP3112	1900	2576	1.47	7.87	1.38	5.78	4.0	37,3	199,9	35,1	146,8	1,8
	1 13/16	46	RLP3113	1900	2576	1.47	7.87	1.38	5.78	4.0	37,3	199,9	35,1	146,8	1,8
	1 <sup>7</sup> / <sub>8</sub>		RLP3114 RLP3115	2600	3526 3526	1.60 1.60	8.04 8.04	1.38	5.92 5.92	4.5	40,6 40,6	204,2	35,1 35,1	150,4 150,4	2,0
	2	50	RLP3113	2600 2600	3526	1.60	8.04	1.38	5.92	4.5	40,6	204,2	35,1	150,4	2,0
	21/16	-	RLP3201	3080	4176	1.76	8.16	1.38	6.08	4.7	44,7	207,3	35,1	154,4	2,1
RSL3000	21/8	_	RLP3202	3080	4176	1.76	8.16	1.38	6.08	4.7	44,7	207,3	35,1	154,4	
1102000	23/16	55	RLP3203	3080	4176	1.76	8.16	1.38	6.08	4.7	44,7			154,4	
	21/4	_	RLP3204	3080	4176	1.84	8.25	1.38	6.15	4.8	46,7	209,6	35,1	156,2	
	<b>2</b> 5/16	_	RLP3205	3080	4176	1.84	8.25	1.38	6.15	4.8	46,7	209,6	35,1	156,2	
	<b>2</b> %	60	RLP3206	3080	4176	1.84	8.25	1.38	6.15	4.8	46,7	209,6	35,1	156,2	
	<b>2</b> <sup>7</sup> / <sub>16</sub>	62	RLP3207	3080	4176	1.95	8.14	1.38	6.26	4.6	49,5	206,8	35,1	159,0	2,1
	21/2	63	RLP3208	3080	4176	1.95	8.14	1.38	6.26	4.6	49,5	206,8	35,1	159,0	
	<b>2</b> %16	65	RLP3209	3080	4176	1.95	8.14	1.38	6.26	4.6		206,8	35,1	159,0	
	<b>2</b> 5/8	_	RLP3210	3080	4176	2.04	8.23	1.38	6.36	4.4	51,8	209,0	35,1	161,5	
	211/16		RLP3211	3080	4176	2.04	8.23	1.38	6.36	4.4		209,0	35,1	161,5	
	23/4	70	RLP3212	3080	4176	2.04	8.23	1.38	6.36	4.4		209,0	35,1	161,5	
	213/16	_	RLP3213	3080	4176	2.16	8.34	1.38	6.54	4.7		211,8	35,1	166,1	
	2 <sup>7</sup> /8	- 75	RLP3214	3080	4176	2.16	8.34	1.38	6.54	4.7		211,8		166,1	
	2 <sup>15</sup> / <sub>16</sub>	75	RLP3215	3080	4176	2.16	8.34	1.38	6.54	4.7	54,9	211,8	35,1	166,1	2,1

# Cassettes hexagonales, série RSL

Hexagones:

**7/8** - 6 1/8 pouces

Hexagones:

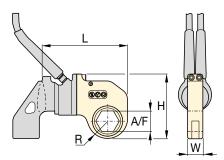
26 - 155 mm

Pression de travail maximale :

**690 bars** 









Cassettes hexagonales Slimline

Pour accéder aux espaces confinés, les cassettes hexagonales à petits pas **RLP...SL** sont disponibles. Les cassettes Slimline utilisent la même unité de commande que les

cassettes standard RLP.

Page :

243

#### **▼ TABLEAU DE SÉLECTION**

Référence unité de commande	Dimei hexag A/	gone	Référence cassette hexagonale		uple kimal		<b>Dime</b> r (pou	nsions Ices)				<b>Dimen</b> (mi			
	(pouces)	(mm)		(Ft.lbs)	(Nm)	R	L	W	Н	(lbs)	R	L	W	Н	(kg)
	<b>1</b> <sup>11</sup> / <sub>16</sub>	_	RLP5111	2600	3526	1.61	9.08	1.75	6.52	6.6	40,9	230,6	44,5	165,6	3,0
	13/4	-	RLP5112	2600	3526	1.61	9.08	1.75	6.52	6.6	40,9	230,6	44,5	165,6	3,0
	<b>1</b> 13/16	46	RLP5113	2600	3526	1.61	9.08	1.75	6.52	6.6	40,9	230,6	44,5	165,6	3,0
	<b>1</b> 1//8	-	RLP5114	2600	3526	1.61	9.08	1.75	6.52	6.6	40,9	230,6	44,5	165,6	3,0
	<b>1</b> 15/16	-	RLP5115	2600	3526	1.61	9.08	1.75	6.52	6.6	40,9	230,6	44,5	165,6	3,0
	2	50	RLP5200	2600	3526	1.61	9.08	1.75	6.52	6.6	40,9	230,6	44,5	165,6	3,0
	21/16	-	RLP5201	3500	4746	1.71	9.18	1.75	6.62	6.5	43,4	233,2	44,5	168,1	2,9
	21/8	-	RLP5202	3500	4746	1.71	9.18	1.75	6.62	6.5	43,4	233,2	44,5	168,1	2,9
	<b>2</b> <sup>3</sup> / <sub>16</sub>	55	RLP5203	3500	4746	1.71	9.18	1.75	6.62	6.5	43,4	233,2	44,5	168,1	2,9
	21/4	-	RLP5204	4500	6102	1.87	9.34	1.75	6.78	7.0	47,5	237,2	44,5	172,2	3,2
	<b>2</b> 5/16		RLP5205	4500	6102	1.87	9.34	1.75	6.78	7.0	47,5	237,2	44,5	172,2	3,2
RSL5000	23/8	60	RLP5206	4500	6102	1.87	9.34	1.75	6.78	7.0	47,5	237,2	44,5	172,2	3,2
	27/16	62	RLP5207	5303	7191	2.01	9.48	1.75	6.92	7.0	51,1	240,8	44,5	175,8	3,2
	21/2	63	RLP5208	5303	7191	2.01	9.48	1.75	6.92	7.0	51,1	240,8	44,5	175,8	3,2
	29/16	65	RLP5209	5303	7191	2.01	9.48	1.75	6.92	7.0	51,1	240,8	44,5	175,8	3,2
	25/8	_	RLP5210	5303	7191	2.16	9.63	1.75	7.07	7.5	54,9	244,6	44,5	179,6	3,4
	211/16	-	RLP5211	5303	7191	2.16	9.63	1.75	7.07	7.5	54,9	244,6	44,5	179,6	3,4
	23/4	70	RLP5212	5303	7191	2.16	9.63	1.75	7.07	7.5	54,9	244,6	44,5	179,6	3,4
	213/16		RLP5213	5303	7191	2.24	9.71	1.75	7.15	7.5	56,9	246,6	44,5	181,6	3,4
	2 <sup>7</sup> /8	-	RLP5214	5303	7191	2.24	9.71	1.75	7.15	7.5	56,9	246,6	44,5	181,6	3,4
	215/16	75	RLP5215	5303	7191	2.24	9.71	1.75	7.15	7.5	56,9	246,6	44,5	181,6	3,4
	3	-	RLP5300	5303	7191	2.26	9.73	1.75 1.75	7.17 7.17	7.2 7.2	57,4	247,1	44,5	182,1	3,3
	3½ 3½	-	RLP5301 RLP5302	5303	7191 7191	2.26	9.73 9.73	1.75	7.17	7.2	57,4 57,4	247,1 247,1	44,5 44,5	182,1 182,1	3,3
	2 <sup>3</sup> /8	80 60	RLP8206	5303 4500	6102	1.87	9.73	2.25	7.00	8.9	47,5	242,1	57,2	177,8	4,0
	2 <sup>7</sup> / <sub>16</sub>	62	RLP8207	5800	7865	2.01	9.67	2.25	7.13	9.0	51,1	242,1	57,2	181,1	4,0
	21/2	63	RLP8208	5800	7865	2.01	9.67	2.25	7.13	9.0	51,1	245,6	57,2	181,1	4,1
	<b>2</b> <sup>9</sup> / <sub>16</sub>	65	RLP8209	5800	7865	2.01	9.67	2.25	7.13	9.0	51,1	245,6	57,2	181,1	4,1
	<b>2</b> 5/8	-	RLP8210	7862	10.661	2.16	9.82	2.25	7.28	9.6	54,9	249,4	57,2	184,9	4,4
	211/16	_	RLP8211	7862	10.661	2.16	9.82	2.25	7.28	9.6	54,9	249,4	57,2	184,9	4,4
RSL8000	23/4	70	RLP8212	7862	10.661	2.16	9.82	2.25	7.28	9.6	54,9	249,4	57,2	184,9	4,4
	2 <sup>13</sup> / <sub>16</sub>		RLP8213	7862	10.661	2.24	9.90	2.25	7.38	9.6	56,9	251,5	57,2	187,5	4,4
	<b>2</b> <sup>7</sup> / <sub>8</sub>	_	RLP8214	7862	10.661	2.24	9.90	2.25	7.38	9.6	56,9	251,5	57,2	187,5	4,4
	2 <sup>15</sup> / <sub>16</sub>	75	RLP8215	7862	10.661	2.24	9.90	2.25	7.38	9.6	56,9	251,5	57,2	187,5	4,4
	3	_	RLP8300	7862	10.661	2.26	9.92	2.25	7.39	9.3	57,4	252,0	57,2	187,7	4,2
	31/16	-	RLP8301	7862	10.661	2.26	9.92	2.25	7.39	9.3	57,4	252,0	57,2	187,7	4,2
	31/8	80	RLP8302	7862	10.661	2.26	9.92	2.25	7.39	9.3	57,4	252,0	57,2	187,7	4,2

Hexagones:

**7/8** - 6 1/8 pouces

Hexagones:

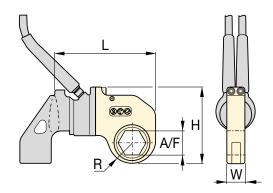
26 - 155 mm

Pression de travail maximale :

**690 bars** 







#### **▼ TABLEAU DE SÉLECTION**

Référence unité de commande	Dimer hexa A/	gone	Référence cassette hexagonale	Cou max			<b>Dime</b> r (pou			Ţ	Dimensions (mm)				
	(pouces)	(mm)		(Ft.Ibs)	(Nm)	R	L	W	Н	(lbs)	R	L	W	Н	(kg)
	<b>2</b> <sup>7</sup> / <sub>16</sub>	62	RLP11207	5800	7865	1.98	10.00	2.50	8.03	14.2	50,3	254,0	63,5	204,0	6,4
	21/2	-	RLP11208	5800	7865	1.98	10.00	2.50	8.03	14.2	50,3	254,0	63,5	204,0	6,4
	<b>2</b> %16	65	RLP11209	5800	7865	1.98	10.00	2.50	8.03	14.2	50,3	254,0	63,5	204,0	6,4
	<b>2</b> 5/8	-	RLP11210	7300	9899	2.19	11.20	2.50	8.23	14.8	55,6	284,5	63,5	209,0	6,7
	211/16	-	RLP11211	7300	9899	2.19	11.20	2.50	8.23	14.8	55,6	284,5	63,5	209,0	6,7
	<b>2</b> <sup>3</sup> / <sub>4</sub>	70	RLP11212	7300	9899	2.19	11.20	2.50	8.23	14.8	55,6	284,5	63,5	209,0	6,7
	<b>2</b> <sup>13</sup> / <sub>16</sub>		RLP11213	9000	12.204	2.29	11.31	2.50	8.34	14.8	58,2	287,3	63,5	211,8	6,7
	<b>2</b> 7/8	_	RLP11214	9000	12.204	2.29	11.31	2.50	8.34	14.8	58,2	287,3	63,5	211,8	6,7
	<b>2</b> <sup>15</sup> / <sub>16</sub>	75	RLP11215	9000	12.204	2.29	11.31	2.50	8.34	14.8	58,2	287,3	63,5	211,8	6,7
	3	_	RLP11300	11.154	15.125	2.43	11.44	2.50	8.47	15.2	61,7	290,6	63,5	215,1	6,9
	31/16	_	RLP11301	11.154	15.125	2.43	11.44	2.50	8.47	15.2	61,7	290,6	63,5	215,1	6,9
	31/8	80	RLP11302	11.154	15.125	2.43	11.44	2.50	8.47	15.2	61,7	290,6	63,5	215,1	6,9
	<b>3</b> <sup>3</sup> ⁄ <sub>16</sub>	_	RLP11303	11.154	15.125	2.60	11.71	2.50	8.64	16.6	66,0	297,4	63,5	219,5	7,5
	-	85	RLP11085M	11.154	15.125	2.60	11.71	2.50	8.64	16.6	66,0	297,4	63,5	219,5	7,5
	31/4	_	RLP11304	11.154	15.125	2.60	11.71	2.50	8.64	16.6	66,0	297,4	63,5	219,5	7,5
	<b>3</b> 5⁄16	-	RLP11305	11.154	15.125	2.60	11.71	2.50	8.64	16.6	66,0	297,4	63,5	219,5	7,5
	3%	-	RLP11306	11.154	15.125	2.60	11.71	2.50	8.64	16.6	66,0	297,4	63,5	219,5	7,5
RSL11000	37/16	-	RLP11307	11.154	15.125	2.60	11.71	2.50	8.64	16.6	66,0	297,4	63,5	219,5	7,5
	31/2	-	RLP11308	11.154	15.125	2.60	11.71	2.50	8.64	16.6	66,0	297,4	63,5	219,5	7,5
	-	90	RLP11090M	11.154	15.125	2.88	11.89	2.50	8.92	17.2	73,2	302,0	63,5	226,6	7,8
	3%16	_	RLP11309	11.154	15.125	2.88	11.89	2.50	8.92	17.2	73,2	302,0	63,5	226,6	7,8
	<b>3</b> 5⁄8	-	RLP11310	11.154	15.125	2.88	11.89	2.50	8.92	17.2	73,2	302,0	63,5	226,6	7,8
	311/16	-	RLP11311	11.154	15.125	2.88	11.89	2.50	8.92	17.2	73,2	302,0	63,5	226,6	7,8
	3¾	95	RLP11312	11.154	15.125	2.88	11.89	2.50	8.92	17.2	73,2	302,0	63,5	226,6	7,8
	313/16	-	RLP11313	11.154	15.125	2.88	11.89	2.50	8.92	17.2	73,2	302,0	63,5	226,6	7,8
	37/8	-	RLP11314	11.154	15.125	2.88	11.89	2.50	8.92	17.2	73,2	302,0	63,5	226,6	7,8
	3 <sup>15</sup> / <sub>16</sub>	100	RLP11315	11.154	15.125	2.98	12.00	2.50	9.03	16.4	75,7	304,8	63,5	229,4	7,4
	4	-	RLP11400	11.154	15.125	2.98	12.00	2.50	9.03	16.4	75,7	304,8	63,5	229,4	7,4
	41/16	-	RLP11401	11.154	15.125	2.98	12.00	2.50	9.03	16.4	75,7	304,8	63,5	229,4	7,4
	41/8	105	RLP11402	11.154	15.125	2.98	12.00	2.50	9.03	16.4	75,7	304,8	63,5	229,4	7,4
	41/4	-	RLP11404	11.154	15.125	2.98	12.00	2.50	9.03	16.4	75,7	304,8	63,5	229,4	7,4
	45/16	110	RLP11405	11.154	15.125	3.25	12.27	2.50	9.30	17.6	82,6	311,7	63,5	236,2	8,0
	41/2		RLP11408	11.154	15.125	3.25	12.27	2.50	9.30	17.6	82,6	311,7	63,5	236,2	8,0
	45/	115	RLP11115M	11.154	15.125	3.25	12.27	2.50	9.30	17.6	82,6	311,7	63,5	236,2	8,0
	<b>4</b> 5⁄/ <sub>8</sub>	-	RLP11410	11.154	15.125	3.25	12.27	2.50	9.30	17.6	82,6	311,7	63,5	236,2	8,0

# Cassettes hexagonales, série RSL

Hexagones:

**7/8** - 6 1/8 pouces

Hexagones:

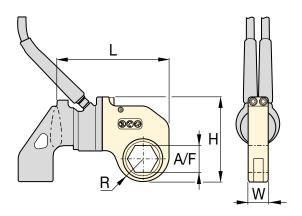
26 - 155 mm

Pression de travail maximale :

**690 bars** 

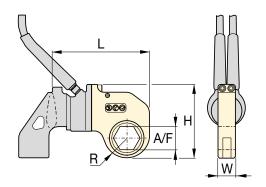






#### **▼ TABLEAU DE SÉLECTION**

Référence unité de commande	Dime hexa A	gone	Référence cassette hexagonale	Cou max	•		<b>Dimen</b> (pou				Dimensions (mm)				
	(pouces)	(mm)		(Ft.lbs)	(Nm)	R	L	W	Н	(lbs)	R	L	W	Н	(kg)
	2 <sup>15</sup> / <sub>16</sub>	75	RLP19215	11.000	14.916	2.45	12.72	2.75	9.44	21.5	62,2	323,1	69,9	239,8	9,8
	3	-	RLP19300	11.000	14.916	2.45	12.72	2.75	9.44	21.5	62,2	323,1	69,9	239,8	9,8
	31/16	-	RLP19301	11.000	14.916	2.45	12.72	2.75	9.44	21.5	62,2	323,1	69,9	239,8	9,8
	31/8	80	RLP19302	11.000	14.916	2.45	12.72	2.75	9.44	21.5	62,2	323,1	69,9	239,8	9,8
	<b>3</b> 3/16	-	RLP19303	16.000	21.696	2.77	13.04	2.75	9.76	22.6	70,4	331,2	69,9	247,9	10,3
	-	85	RLP19085M	16.000	21.696	2.77	13.04	2.75	9.76	22.6	70,4	331,2	69,9	247,9	10,3
	31/4	-	RLP19304	16.000	21.696	2.77	13.04	2.75	9.76	22.6	70,4	331,2	69,9	247,9	10,3
	<b>3</b> 5/16	-	RLP19305	16.000	21.696	2.77	13.04	2.75	9.76	22.6	70,4	331,2	69,9	247,9	10,3
	<b>3</b> %	_	RLP19306	16.000	21.696	2.77	13.04	2.75	9.76	22.6	70,4	331,2	69,9	247,9	10,3
	3 <sup>7</sup> 16	-	RLP19307	16.000	21.696	2.77	13.04	2.75	9.76	22.6	70,4	331,2	69,9	247,9	10,3
	31/2	-	RLP19308	16.000	21.696	2.77	13.04	2.75	9.76	22.6	70,4	331,2	69,9	247,9	10,3
	-	90	RLP19090M	18.843	25.551	2.95	13.22	2.75	9.94	23.8	74,9	335,8	69,9	252,5	10,8
	39/16	-	RLP19309	18.843	25.551	2.95	13.22	2.75	9.94	23.8	74,9	335,8	69,9	252,5	10,8
	<b>3</b> %	-	RLP19310	18.843	25.551	2.95	13.22	2.75	9.94	23.8	74,9	335,8	69,9	252,5	10,8
	311/16	-	RLP19311	18.843	25.551	2.95	13.22	2.75	9.94	23.8	74,9	335,8	69,9	252,5	10,8
RSL19000	3¾	95	RLP19312	18.843	25.551	2.95	13.22	2.75	9.94	23.8	74,9	335,8	69,9	252,5	10,8
	<b>3</b> <sup>13</sup> ⁄ <sub>16</sub>	-	RLP19313	18.843	25.551	2.95	13.22	2.75	9.94	23.8	74,9	335,8	69,9	252,5	10,8
	37/8	-	RLP19314	18.843	25.551	2.95	13.22	2.75	9.94	23.8	74,9	335,8	69,9	252,5	10,8
	3 <sup>15</sup> / <sub>16</sub>	100	RLP19315	18.843	25.551	3.30	13.57	2.75	10.28	25.3	83,8	344,7	69,9	261,1	11,5
	4	-	RLP19400	18.843	25.551	3.30	13.57	2.75	10.28	25.3	83,8	344,7	69,9	261,1	11,5
	41/16	_	RLP19401	18.843	25.551	3.30	13.57	2.75	10.28	25.3	83,8	344,7	69,9	261,1	11,5
	41/8	105	RLP19402	18.843	25.551	3.30	13.57	2.75	10.28	25.3	83,8	344,7	69,9	261,1	11,5
	43/16		RLP19403	18.843	25.551	3.30	13.57	2.75	10.28	25.3	83,8	344,7	69,9	261,1	11,5
	41/4	-	RLP19404	18.843	25.551	3.30	13.57	2.75	10.28	25.3	83,8	344,7	69,9	261,1	11,5
	<b>4</b> <sup>5</sup> / <sub>16</sub>	110	RLP19405	18.843	25.551	3.44	13.71	2.75	10.43	25.6	87,4	348,2	69,9	264,9	11,6
	<b>4</b> %	-	RLP19406	18.843	25.551	3.44	13.71	2.75	10.43	25.6	87,4	348,2	69,9	264,9	11,6
	47/16	_	RLP19407	18.843	25.551	3.44	13.71	2.75	10.43	25.6	87,4	348,2	69,9	264,9	11,6
	41/2	-	RLP19408	18.843	25.551	3.44	13.71	2.75	10.43	25.6	87,4	348,2	69,9	264,9	11,6
	-	115	RLP19115M	18.843	25.551	3.44	13.71	2.75	10.43	25.6	87,4	348,2	69,9	264,9	11,6
	49/16	-	RLP19409	18.843	25.551	3.44	13.71	2.75	10.43	25.6	87,4	348,2	69,9	264,9	11,6
	<b>4</b> 5⁄/ <sub>8</sub>		RLP19410	18.843	25.551	3.44	13.71	2.75	10.43	25.6	87,4	348,2	69,9	264,9	11,6



Hexagones:

**7/8** - 6 1/8 pouces

Hexagones:

26 - 155 mm

Pression de travail maximale :

**690 bars** 

Série RSL



#### **▼** TABLEAU DE SÉLECTION

Référence unité de commande	Dime hexa A	Référence cassette hexagonale	Cou max	iple imal		<b>Dime</b> r (pou				Dimensions (mm)					
	(pouces)	(mm)		(Ft.lbs)	(Nm)	R	L	W	Н	(lbs)	R	L	W	н	(kg)
	31/8	80	RLP28302	16.000	21.696	2.56	14.36	3.00	10.54	27.6	65,0	364,7	76,2	267,7	12,5
	<b>3</b> <sup>3</sup> ⁄ <sub>16</sub>	-	RLP28303	16.000	21.696	2.56	14.36	3.00	10.54	27.6	65,0	364,7	76,2	267,7	12,5
	-	85	RLP28085M	16.000	21.696	2.56	14.36	3.00	10.54	27.6	65,0	364,7	76,2	267,7	12,5
	31/4	_	RLP28304	16.000	21.696	2.56	14.36	3.00	10.54	27.6	65,0	364,7	76,2	267,7	12,5
	<b>3</b> 5/16	_	RLP28305	16.000	21.696	2.56	14.36	3.00	10.54	27.6	65,0	364,7	76,2	267,7	12,5
	<b>3</b> %	-	RLP28306	16.000	21.696	2.56	14.36	3.00	10.54	27.6	65,0	364,7	76,2	267,7	12,5
	37/16	-	RLP28307	16.000	21.696	2.56	14.36	3.00	10.54	27.6	65,0	364,7	76,2	267,7	12,5
	31/2	-	RLP28308	16.000	21.696	2.56	14.36	3.00	10.54	27.6	65,0	364,7	76,2	267,7	12,5
	-	90	RLP28090M	22.000	29.832	2.92	14.36	3.00	10.77	28.8	74,2	364,7	76,2	273,6	13,1
	3%16	-	RLP28309	22.000	29.832	2.92	14.36	3.00	10.77	28.8	74,2	364,7	76,2	273,6	13,1
	<b>3</b> %	-	RLP28310	22.000	29.832	2.92	14.36	3.00	10.77	28.8	74,2	364,7	76,2	273,6	13,1
	311/16	-	RLP28311	22.000	29.832	2.92	14.36	3.00	10.77	28.8	74,2	364,7	76,2	273,6	13,1
	3¾	95	RLP28312	22.000	29.832	2.92	14.36	3.00	10.77	28.8	74,2	364,7	76,2	273,6	13,1
	313/16	-	RLP28313	22.000	29.832	2.92	14.36	3.00	10.77	28.8	74,2	364,7	76,2	273,6	13,1
	37/8	-	RLP28314	22.000	29.832	2.92	14.36	3.00	10.77	28.8	74,2	364,7	76,2	273,6	13,1
	315/16	100	RLP28315	28.002	37.971	3.29	14.47	3.00	11.14	31.7	83,6	367,5	76,2	283,0	14,4
	4	-	RLP28400	28.002	37.971	3.29	14.47	3.00	11.14	31.7	83,6	367,5	76,2	283,0	14,4
	41/16	-	RLP28401	28.002	37.971	3.29	14.47	3.00	11.14	31.7	83,6	367,5	76,2	283,0	14,4
	41/8	105	RLP28402	28.002	37.971	3.29	14.47	3.00	11.14	31.7	83,6	367,5	76,2	283,0	14,4
	43/16	-	RLP28403	28.002	37.971	3.29	14.47	3.00	11.14	31.7	83,6	367,5	76,2	283,0	14,4
	41/4	-	RLP28404	28.002	37.971	3.29	14.47	3.00	11.14	31.7	83,6	367,5	76,2	283,0	14,4
RSL28000	45/16	110	RLP28405	28.002	37.971	3.43	14.61	3.00	11.28	31.5	87,1	371,1	76,2	286,5	14,3
	43/8	-	RLP28406	28.002	37.971	3.43	14.61	3.00	11.28	31.5	87,1	371,1	76,2	286,5	14,3
	47/16	-	RLP28407	28.002	37.971	3.43	14.61	3.00	11.28	31.5	87,1	371,1	76,2	286,5	14,3
	41/2	-	RLP28408	28.002	37.971	3.43	14.61	3.00	11.28	31.5	87,1	371,1	76,2	286,5	14,3
	49/	115	RLP28115M	28.002	37.971	3.43	14.61	3.00	11.28	31.5	87,1	371,1	76,2	286,5	14,3
	49/16		RLP28409	28.002	37.971	3.43	14.61	3.00	11.28	31.5	87,1	371,1	76,2	286,5	14,3
	45/8 43/4	120	RLP28410	28.002 28.002	37.971	3.43	14.61	3.00	11.28	31.5 33.5	87,1	371,1	76,2	286,5 292,1	14,3
	<b>4</b> 74	123	RLP28412 RLP28123M	28.002	37.971 37.971	3.65 3.65	14.83	3.00	11.50 11.50	33.5	92,7 92,7	376,7	76,2	292,1	15,2
	4 <sup>7</sup> /8	-	RLP28414	28.002	37.971	3.65	14.83 14.83	3.00	11.50	33.5	92,7	376,7 376,7	76,2	292,1	15,2 15,2
	5		RLP28500	28.002	37.971	3.65	14.83	3.00	11.50	33.5	92,7	376,7	76,2	292,1	15,2
	51/8	130	RLP28502	28.002	37.971	3.79	14.03	3.00	11.64	33.2	96,3	380,2	76,2 76,2	295,7	15,2
	53/16	-	RLP28503	28.002	37.971	3.79	14.97	3.00	11.64	33.2	96,3	380,2	76,2	295,7	15,1
	51/4	_	RLP28504	28.002	37.971	3.79	14.97	3.00	11.64	33.2	96,3	380,2	76,2	295,7	15,1
	53/8	135	RLP28506	28.002	37.971	3.79	14.97	3.00	11.64	33.2	96,3	380,2	76,2	295,7	15,1
	51/2	140	RLP28508	28.002	37.971	4.05	15.23	3.00	11.90	33.5	102,9	386,8	76,2	302,3	15,1
	5%16	-	RLP28509	28.002	37.971	4.05	15.23	3.00	11.90	33.5	102,9	386,8	76,2	302,3	15,2
	55/8	_	RLP28510	28.002	37.971	4.05	15.23	3.00	11.90	33.5	102,9	386,8	76,2	302,3	15,2
	53/4	145	RLP28512	28.002	37.971	4.05	15.23	3.00	11.90	33.5	102,9	386,8	76,2	302,3	15,2
	5 <sup>7</sup> /8	150	RLP28514	28.002	37.971	4.22	15.48	3.00	12.15	34.5	107,2	393,2	76,2	308,6	15,6
	-	151	RLP28151M	28.002	37.971	4.22	15.48	3.00	12.15	34.5	107,2	393,2	76,2	308,6	15,6
	6	-	RLP28600	28.002	37.971	4.22	15.48	3.00	12.15	34.5	107,2	393,2	76,2	308,6	15,6
	61/8	155	RLP28602	28.002	37.971	4.22	15.48	3.00	12.15	34.5	107,2	393,2	76,2	308,6	15,6
	<b>U</b> /0	100	TILL LUUUL	20.002	01.311	7.22	10.40	0.00	12.10	U+.J	101,2	000,2	10,2	000,0	10,0

# Accessoires pour clés dynamométriques de la série RSL

# Pâte Moly TWMPS503 pour clés dynamométriques

- La pâte Moly 503 Enerpac limite le frottement sur les pièces de fixation filetées (boulons, écrous et goujons)
- Le faible coefficient de frottement de 0,06 (coefficient de couple, K, de 0,10) offre des conditions de montage totalement viables
- Ce lubrifiant reste en place sous la chaleur, la charge et les vibrations pour assurer un démontage des plus aisés de -29 à +400 °C
- Récipient de 1,8 kg.



pour série **RSL** 

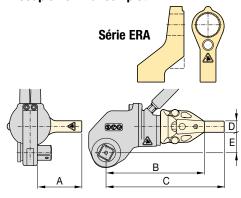


#### Rallonges de bras de réaction de la série ERA

Pour clés dynamométriques	Référence		Di	mensions (r	nm)		Ā
sous référence		Α	В	С	D	E	(kg)
	ERA15114	87	145	195	29	36	0,9
	ERA15228	113	181	230	29	36	1,8
RSL1500	ERA15342	139	226	276	29	36	2,7
	ERA15456	164	236	286	29	36	3,6
	ERA15570	189	287	337	29	36	4,5
	ERA30114	105	195	257	34	41	2,7
RSL3000	ERA30228	131	231	293	34	41	3,6
NSL3000	ERA30342	156	266	328	34	41	4,5
	ERA30456	181	302	364	34	41	5,4
	ERA50114	131	208	284	44	48	4,1
RSL5000	ERA50228	156	243	320	44	48	5,0
H3L3000	ERA50342	181	279	355	44	48	5,9
	ERA50456	207	314	391	44	48	6,8
	ERA110114	125	219	296	51	59	6,3
RSL11000	ERA110228	150	255	331	51	59	7,3
113211000	ERA110342	176	291	367	51	59	8,2
	ERA110456	201	326	402	51	59	9,1
RSL28000	ERA280228	171	335	411	57	85	11,3
11322000	ERA280342	197	370	447	57	85	13,6

REMARQUE : les rallonges de bras de réaction des modèles RSL8000 et RSL19000 sont disponibles sur demande.

- À utiliser uniquement sur les unités RSL avec clés à carré conducteur RSQ
- À utiliser à la place du bras de réaction standard
- Format léger interchangeable
- Couple nominal complet.

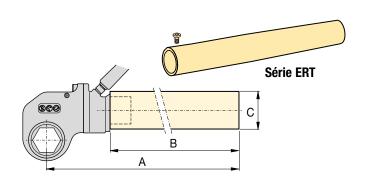


#### Rallonges de tube de réaction de la série ERT

Pour clés dynamométriques	Référence	Di	mensions (n	nm)	Ā
sous référence		Α	В	ØС	(kg)
	ERT152	157	51	57	0,9
	ERT156	259	152	57	1,6
RSL1500	ERT159	335	229	57	2,5
	ERT1512	411	305	57	3,4
	ERT1524	716	610	57	6,7
RSL3000	ERT3012	429	305	70	3,0
NOL3000	ERT3024	734	610	70	5,9
RSL5000	ERT5012	451	305	89	5,6
NOLUUU	ERT5024	756	610	89	11,3
	ERT1106	330	152	95	2,1
RSL11000	ERT11012	483	305	95	4,1
NSL11000	ERT11018	635	457	95	6,1
	ERT11024	787	610	95	8,4
RSL19000	ERT19024	800	610	127	16,7
	ERT2806	351	152	127	3,6
RSL28000	ERT28012	503	305	127	7,3
110L20000	ERT28018	655	457	127	10,9
	ERT28024	808	610	127	16,6

REMARQUE : les rallonges de tube de réaction des modèles RSL8000 et RSL19000 sont disponibles sur demande.

- À utiliser uniquement sur les unités RSL avec cassettes hexagonales RLP
- À utiliser à la place du bras de réaction standard
- Format simple et durable en une seule pièce en acier
- Meilleure maniabilité de l'outil dans les endroits exigus
- Couple nominal complet.



▼ Unité de commande RSL avec cassette hexagonale Slimline RLP...SL interchangeable



#### **Simplicité**

- Une compacité qui permet d'utiliser l'outil quasiment partout, notamment dans les espaces confinés
- Une fabrication simple en alliage d'acier synonyme de résistance et trois pièces mobiles pour un entretien a minima
- De solides poignées montables des deux côtés et au-dessus de la cassette pour une meilleure maniabilité
- Des performances éprouvées dans les conditions les plus difficiles
- Un bras de réaction verrouillable facilitant le changement rapide
- Une puissance optimale au regard du poids et du rapport couple-poids.

#### **Polyvalence**

- Des cassettes interchangeables
- Une combinaison unité de commande / cassette hexagonale qui limite le poids sur les solutions linéaires
- Un large éventail de tailles d'embouts hexagonaux pour toutes les applications.

#### **Précision**

• Une précision de ±3 %.

#### Facilité d'emploi

- Quelques pièces mobiles faciles d'accès pour une maintenance rapide sur place
- Une conception innovante qui vous préserve de toutes les pièces mobiles et limite les points de pincement.

# La nouvelle référence en matière de sécurité, de simplicité et de performance



#### Pompes pour clés dynamométriques

Gamme de pompes pneumatiques et électriques idéales pour les clés dynamométriques hydrauliques Enerpac, à consulter sur enerpac.com.

Page :

265

#### Options et accessoires des clés dynamométriques

Les accessoires disponibles en option sont le gage d'une polyvalence optimale. Merci de contacter votre représentant Enerpac pour savoir quelle est la solution la mieux adaptée à votre application.

Page :

241



#### Contre-clé

Elle empêche le contre-écrou de tourner pendant le montage ou le déblocage. Deux dimensions d'hexagone en un outil.

Dimensions I	nexagone (A/F)	Référence contre-clé
mm	pouces	
27 - 32	11/16 - 11/4"	BUS01
36 - 41	17/16 - 15/8"	BUS02
46 - 50	1 <sup>13</sup> / <sub>16</sub> - 2"	BUS03
55 - 60	23/16 - 23/8"	BUS04
65 - 70	29/16 - 23/4"	BUS05
75 - 80	215/16 - 31/8"	BUS06
-	3½ - 3¾"	BUS07
_	41/4 - 45/8"	BUS08
85 - 90	_	BUS09
95 - 100	33/4 - 315/16"	BUS10
105 - 110	41/8 - 415/16"	BUS11
115 - 120	_	BUS12

Page :

**217** 

# Cassettes hexagonales à petits pas Slimline, série RSL

# Cassettes hexagonales à petits pas Slimline

L'accès aux espaces confinés

implique généralement de réduire sensiblement la largeur de la clé dynamométrique. Pour l'opérateur, cela a toujours eu pour conséquence d'écourter considérablement la durée de vie de l'outil et/ou de limiter son couple.

Par leurs matériaux de grande qualité et grâce au perfectionnement de leur géométrie, les cassettes Slimline de la série RSL sont à même de fournir un couple supérieur, de s'immiscer dans les petits espaces et de laisser la concurrence loin derrière quant à la longévité des produits.

### Série **RSL**



Hexagones:

11/4 - 33/16 pouces

Hexagones:

32 - 80 mm

Pression de travail maximale :

690 bars



# Sélectionnez le couple approprié

Choisissez votre clé dynamométrique Enerpac en

appliquant la méthode suivante : le couple de desserrage équivaut environ à 250 % du couple de serrage.

Page:

408

249



#### Flexibles pour clés

L'utilisation des flexibles pour clé dynamométrique Enerpac de la série THQ700 avec les clés RSL garantira l'intégrité de votre système hydraulique.

Page :



Référence unité de commande	Dimer hexa	gone	Référence cassette hexagonale Slimline	Cou max	-			<b>mensior</b> (pouces)	ıs			<b>Dimensions</b> (mm)					Ī
	(pouces)	(mm)	Ommino	(Ft.lbs)	(Nm)	R	L	W	W1	Н	(lbs)	R	L	w	W1	Н	(kg)
	11/4	32	RLP1104SL	375	509	1.03	6.12	1.25	1.00	4.57	2.2	26,2	155,4	31,8	25,4	116,1	1,0
	<b>1</b> 7/ <sub>16</sub>	36	RLP1107SL	658	892	1.15	6.24	1.25	1.00	4.69	2.3	29,2	158,5	31,8	25,4	119,1	1,0
RSL1500	<b>1</b> %	41	RLP1110SL	831	1127	1.31	6.41	1.25	1.00	4.86	2.7	33,3	162,8	31,8	25,4	123,4	1,2
	<b>1</b> 13/16	46	RLP1113SL	831	1127	1.40	6.49	1.25	1.00	4.94	2.7	35,6	164,8	31,8	25,4	125,5	1,2
	2	50	RLP1200SL	831	1127	1.48	6.58	1.25	1.00	5.03	2.7	37,6	167,1	31,8	25,4	127,8	1,2
	2	50	RLP3200SL	1354	1836	1.60	8.04	1.38	1.13	5.92	4.5	40,6	204,2	35,1	28,7	150,4	2,0
	<b>2</b> <sup>3</sup> / <sub>16</sub>	55	RLP3203SL	1604	2175	1.76	8.16	1.38	1.13	6.08	4.7	44,7	207,3	35,1	28,7	154,4	2,1
RSL3000	<b>2</b> %	60	RLP3206SL	1604	2175	1.84	8.25	1.38	1.13	6.15	4.8	46,7	209,6	35,1	28,7	156,2	2,2
HOLOGO	<b>2</b> %16	65	RLP3209SL	1604	2175	1.95	8.14	1.38	1.13	6.26	4.6	49,5	206,8	35,1	28,7	159,0	2,1
	<b>2</b> <sup>3</sup> / <sub>4</sub>	70	RLP3212SL	1604	2175	2.04	8.23	1.38	1.13	6.36	4.4	51,8	209,0	35,1	28,7	161,5	2,0
	2 <sup>15</sup> / <sub>16</sub>	75	RLP3215SL	1604	2175	2.16	8.34	1.38	1.13	6.54	4.7	54,9	211,8	35,1	28,7	166,1	2,1
RSL5000	<b>2</b> <sup>3</sup> / <sub>4</sub>	70	RLP5212SL	4173	5659	2.16	9.63	1.75	1.62	7.07	7.5	54,9	244,6	44,5	41,1	179,6	3,4
11020000	31/8	80	RLP5302SL	4173	5659	2.26	9.73	1.75	1.62	7.17	7.2	57,4	247,1	44,5	41,1	182,1	3,3
	<b>2</b> <sup>3</sup> / <sub>16</sub>	55	RLP8203SL	2487	3372	1.71	9.53	2.25	2.00	6.84	8.5	43,4	242,1	57,2	50,8	173,7	3,9
	<b>2</b> %	60	RLP8206SL	3198	4336	1.87	9.67	2.25	2.00	7.00	8.9	47,5	245,6	57,2	50,8	177,8	4,0
	<b>2</b> %16	65	RLP8209SL	4122	5589	2.01	9.67	2.25	2.00	7.13	9.0	51,1	245,6	57,2	50,8	181,1	4,1
RSL8000	<b>2</b> <sup>3</sup> / <sub>4</sub>	70	RLP8212SL	5587	7576	2.16	9.82	2.25	2.00	7.28	9.6	54,9	249,4	57,2	50,8	184,9	4,4
	2 <sup>15</sup> / <sub>16</sub>	75	RLP8215SL	5587	7576	2.24	9.90	2.25	2.00	7.36	9.6	56,9	251,5	57,2	50,8	186,9	4,4
	31/8	80	RLP8302SL	5587	7576	2.26	9.92	2.25	2.00	7.39	9.3	57,4	252,0	57,2	50,8	187,7	4,2
	33/16	-	RLP8303SL	4740	6427	2.26	9.92	2.25	2.00	7.39	9.3	57,4	252,0	57,2	50,8	187,7	4,2

▼ Unité de commande RSL avec cassette à carré conducteur RSQ interchangeable



#### Sécurité et performance

- Une conception innovante qui vous préserve de toutes les pièces mobiles et limite les points de pincement
- Une course de travail sur un angle de rotation de 30-35° offrant un surcroît de productivité tout en évitant le blocage de l'outil en position marche, courant sur certains modèles de clé dynamométrique.

#### Simplicité

- Une fabrication simple synonyme de résistance et seulement trois pièces mobiles pour un entretien a minima
- De solides poignées montables des deux côtés et au-dessus de la cassette pour une meilleure maniabilité
- Carré conducteur « tirable » pour inversion rapide sur serrage ou desserrage.

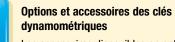
#### **Polyvalence**

- Des ensembles de carré conducteur disponibles avec cassettes hexagonales interchangeables
- Combinaison tête d'alimentation-carré conducteur pour un emploi flexible avec des douilles standard de qualité
- Un bras de réaction verrouillable facilitant le changement rapide.

#### **Précision**

Une précision de ±3 %.

# La nouvelle référence en matière de sécurité, de simplicité et de performance



Les accessoires disponibles en option sont le gage d'une polyvalence optimale. Merci de contacter votre représentant

optimale. Merci de contacter votre representa Enerpac pour savoir quelle est la solution la mieux adaptée à votre application.

Page: 241



#### Douilles de la série BSH

Douilles de type « impact lourd » pour clés dynamométriques commandées.

Page .

216



#### Contre-clé

Elle empêche le contre-écrou de tourner pendant le montage ou le déblocage. Deux dimensions d'hexagone en un outil.

Page :

217



# Flexibles pour clés dynamométriques

L'utilisation des flexibles pour clé dynamométrique Enerpac de la série THQ700 avec les clés RSL garantira l'intégrité de votre système hydraulique.

Longueur 2 m, 2 flexibles	THQ702T
Longueur 6 m, 2 flexibles	THQ706T
Longueur 12 m, 2 flexibles	THQ712T



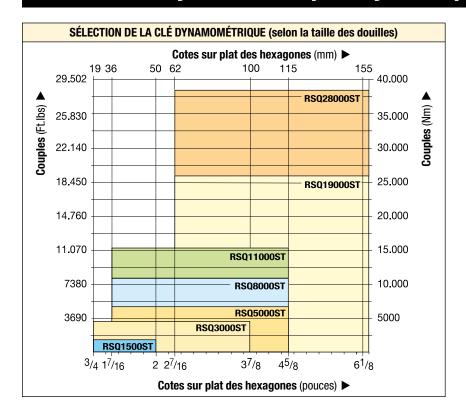
#### Pompes pour clés dynamométriques

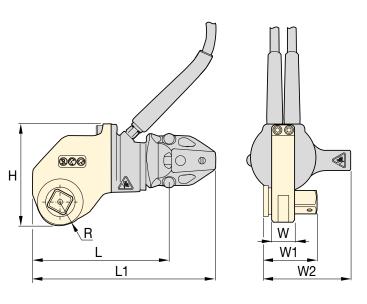
Gamme de pompes pneumatiques et électriques idéales pour les clés dynamométriques hydrauliques Enerpac, à consulter sur enerpac.com.

Page :

26

# Clés dynamométriques hydrauliques à carré conducteur





### Série **RSL**



Couple maximal:

1408 - 28.002 Ft.lbs

Couple maximal:

1909 - 37.965 Nm

Carrés conducteurs :

3/4 - 21/2 pouces

Pression de travail maximale :

690 bars



#### Sélectionnez le couple approprié

Choisissez votre clé dynamométrique Enerpac en appliquant la méthode suivante :

le couple de desserrage équivaut environ à 250 % du couple de serrage.



#### Système Safe T™Torque Lock

Le système de verrouillage de couple Safe T™ Torque Lock convient à toutes les applications de serrage de 190 Nm à 15.000 Nm utilisant une douille

pour clé à choc de type usage intensif. Le système de verrouillage mécanique breveté permet d'obtenir une clé dynamométrique mains libres adaptée aux outils à carré conducteur Enerpac.

À utiliser avec cles clés dynamométriques : RSQ3000, RSQ5000 et RSQ11000

Page : 🌶

218

	uple kimal	Dimension carré conducteur	Référence cassette à carré conducteur 1)	Référence ensemble clé dynamométrique à carré conducteur 2)			Dime	nsions	(mm)			Unité de commande	Poids (kg) Bras de réaction	Cassette à carré
(ft.lb)	(Nm)	(pouces)		a carre conducteur	W	W1	W2	Н	L	L1	R	(sans bras de réaction)		conducteur
1408	1909	3/4	RSQ1500	RSQ1500ST	32	58	101	114	160	189	24	1,6	0,5	1,3
3080	4176	1	RSQ3000	RSQ3000ST	38	73	124	141	195	262	32	2,6	1,0	2,4
5303	7190	1½	RSQ5000	RSQ5000ST	45	94	160	163	235	296	39	4,1	1,8	4,1
7862	10.659	1½	RSQ8000	RSQ8000ST	61	105	160	169	241	300	39	4,8	2,0	5,3
11.154	15.123	1½	RSQ11000	RSQ11000ST	64	118	170	201	284	315	48	5,3	3,0	8,4
18.843	25.547	21/2	RSQ19000	RSQ19000ST	83	162	265	241	342	482	64	9,1	7,1	13,1
28.002	37.965	21/2	RSQ28000	RSQ28000ST	89	166	227	263	358	536	64	10,0	5,0	17,9

<sup>10</sup> Lors de la commande d'une cassette à carré conducteur RSQ, l'unité de commande RSL doit être commandée séparément.

L'ensemble de clé dynamométrique RSQ...ST comprend une cassette à carré conducteur RSQ et une unité de commande RSL avec flexibles et bras de réaction.

# Série DSX, Clés dynamométriques en aluminium ENERPAC @

▼ Photo : **DSX11000** 



#### Sécurité et performance

- Conception compacte en aluminium léger et résistant pour la sécurité totale de l'opérateur
- Entraînement totalement fermé pour une sécurité maximale
- Fixation de sécurité intégrée pour le travail en hauteur qui permet d'éviter la chute d'objets
- Carré conducteur maintenu à libération rapide par bouton-poussoir
- Bras de réaction maintenu à libération rapide, facile à utiliser et breveté
- Roue à cliquets à fine denture qui permet d'éviter le blocage de l'outil
- Conception pour cadence élevée avec moins de pièces mobiles, il s'agit donc d'un outil plus efficace à utiliser, à réparer et à entretenir
- Angle de rotation de 35° et course retour rapide pour un fonctionnement accéléré.

#### **Simplicité**

- Avec une poignée solide montable des deux côtés du corps de l'outil pour une meilleure maniabilité
- Carré conducteur et bras de réaction avec bouton-poussoir pour une libération rapide
- Point de raccord pour le travail en hauteur facilement accessible.

#### **Précision**

• Couples résultants constants avec une précision de +/- 3 %

#### **Certification ATEX**

• Tous les outils DSX sont certifiés CE - ATEX.

# Définition des normes de sécurité du secteur



## Raccord pour le travail en hauteur

Fixation de sécurité intégrée pour le travail en hauteur qui permet d'éviter la chute d'objets.



#### Bras de réaction maintenu

Bras de réaction maintenu, à libération rapide facile, breveté qui permet d'éviter les blessures lors du travail en hauteur.



#### Carré conducteur sécurisé

Carré conducteur maintenu à libération rapide par bouton-poussoir.



#### Poignée d'outil ergonomique

La poignée de positionnement ergonomique résistante est fournie de série avec chaque clé DSX.

Pour les clés	Référence poignée (de série)
DSX1500, 3000, 5000	SWH6A
DSX11000	SWH10A
DSX25000	SWH10EA

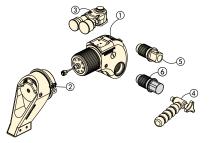
### Logiciel d'intégrité de serrage

Le logiciel d'intégrité de serrage Enerpac joue un rôle essentiel dans la mise en application et la gestion

des programmes d'intégrité pour les raccords boulonnés. Ce logiciel propose des options de sélection d'outil, de calcul de charge exercée sur les boulons et de paramètres de pression exercée par les outils, ainsi qu'une fiche de données d'utilisation et un rapport de fin de travaux. Vous pouvez également saisir des données personnalisées portant sur vos assemblages. Voir page 412.

246 www.enerpac.com

# Clés dynamométriques hydrauliques à carré conducteur



250%

#### Sélection du couple adapté

Choisissez votre clé dynamométrique Enerpac suivant la règle de calcul

du couple de desserrage : le couple de desserrage équivaut à environ 250 % du couple de serrage.

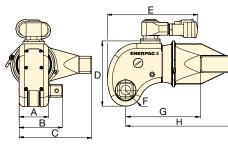
De série : 1) 2 3 4 5

Les autres éléments sont disponibles en option.

- (1) Unité de commande
- 2 Bras de réaction
- (3) Raccord en aluminium
- 4 Poignée d'outil ergonomique
- (5) Carré conducteur
- (6) Entraînement Allen (voir page 248)

#### SÉLECTION DE LA CLÉ DYNAMOMÉTRIQUE (selon la taille des douilles) Cotes sur plat des hexagones (pouces) 2 29/16 24.057 32.617 Couples (Nm) ▶ DSX25000 30.000 22.140 25.000 18.450 20.000 14.760 15.000 11.500 DSX11000 10.000 7380 DSX5000 5000 3690 DSX3000 DSX1500 50 65 19 36 155 100 115 Cotes sur plat des hexagones (mm) ▶





### Série **DSX**



Couple résultant nominal :

#### 32.617 Nm

Carrés conducteurs :

3/4 - 21/2 pouces

Rayon tête :

#### 24 à 64 mm

Pression de service maximale :

#### 690 bar



#### Contre-clés, série BUS

Outil mains-libres à utiliser pour empêcher le contre-écrou de tourner pendant le montage ou le déblocage.

▼ La conception rigide des clés dynamométriques de la série DSX garantit leur durabilité, leur fiabilité et leur sécurité.



Couple nominal à 690 bars à 69 bars		Dimension   Référence		Référence clé dynamo- métrique	<b>Dimensions</b> (mm)										
(Nm)	(ft-lb)	(Nm)	(ft-lb)				Α	В	С	D	Е	F	G	Н	(kg)
1913	1411	191	141	3/4	DSX1500-08	DSX1500	44	67	107	96	145	24	114	163	2,2
4383	3233	438	323	1	DSX3000-08	DSX3000	58	86	144	129	171	32	148	215	4,8
7640	5635	764	563	1½	DSX5000-08	DSX5000	69	112	173	148	192	38	180	260	8,1
15.624	11.524	1562	1152	11/2	DSX11000-08	DSX11000	87	129	215	181	222	48	227	325	14,4
32.617	24.057	3262	2406	21/2	DSX25000-08	DSX25000	117	176	288	244	266	64	281	426	32,5

Couple résultant maximal :

### 32.617 Nm

Dimension hexagonale de l'entraînement Allen :

1/2 - 21/4 pouces

Dimension hexagonale de l'entraînement Allen :

#### 14 à 85 mm

Pour la série **DSX** 



Clés dynamo- métriques			nts Allen en option, es impériales		Entraînements Allen en option, cotes métriques					
in				B1				B1		
Référence (couple maximal)	Dimension hexagonale	Couple maximal	Référence	Dim.	Dimension hexagonale	Couple maximal	Référence	Dim.		
	(pouces)	(ft-lb)		B1 (mm)	(mm)	(Nm)		B1 (mm)		
	1/2	350	DDA15008	67	14	644	DDA1514	67		
	5/8	690	DDA15008	67	17	1152	DDA1514 DDA1517	67		
DSX1500	3/4	1200	DDA15010 DDA15012	67	19	1627	DDA1517 DDA1519	67		
(1411 ft-lb) (1913 Nm)	7/8	1411	DDA15012 DDA15014	67	22	1913	DDA1519	67		
(131314111)	1	1411	DDA15014 DDA15100	67	24	1913	DDA1522	67		
					l					
	5%	690	DDA30010	86	17	1152	DDA3017	86		
DSX3000 (3233 ft-lb) (4383 Nm)	3/4	1200	DDA30012	86	19	1627	DDA3019	86		
	7/8	1900	DDA30014	86	22	2495	DDA3022	86		
	1	2830	DDA30100	86	24	3376	DDA3024	86		
	11/8	3233	DDA30102	86	27	4383	DDA3027	86		
	11/4	3233	DDA30104	86	30	4383	DDA3030	86		
	_	-	-	86	32	4383	DDA3032	86		
	5/8	690	DDA50010	112	17	1152	DDA5017	112		
DSX5000 (5635 ft-lb) (7640 Nm)	3/4	1200	DDA50012	112	19	1627	DDA5019	112		
	7/8	1900	DDA50014	112	22	2495	DDA5022	112		
	1	2830	DDA50100	112	24	3376	DDA5024	112		
	11/8	5325	DDA50102	112	27	4610	DDA5027	112		
	11/4	5635	DDA50104	112	30	7640	DDA5030	112		
	-	_	-	-	32	7640	DDA5032	112		
	11/4	5635	DDA110104	129	30	7640	DDA11030	129		
	13/8	9958	DDA110104 DDA110106	129	32	7640	DDA11030	129		
DSX11000 (11.524 ft-lb)	1½	9958	DDA110108	129	36	10.846	DDA11032	129		
(11.524 ft-16) (15.624 Nm)	15/8	11.524	DDA110100	129	41	15.624	DDA11030	129		
(.0.02 . 1411)	13/4	11.524	DDA110110	129	46	15.624	DDA11046	129		
	1½	9958	DDA250104	176	36	10.846	DDA25036	176		
	1%	16.433	DDA250106	176	41	16.107	DDA25041	176		
	13/4	15.200	DDA250100 DDA250112	176	46	22.777	DDA25046	176		
	17/8	22.777	DDA250112 DDA250114	176	50	29.211	DDA25050	176		
DSX25000 (24.057 ft-lb)	2	24.057	DDA250200	176	55	32.617	DDA25055	176		
	21/4	24.057	DDA250204	176	60	32.617	DDA25060	176		
(32.617 Nm)	_	_	_	-	65	32.617	DDA25065	176		
	_	_	_	_	70	32.617	DDA25070	176		
	_	_	_	_	75	32.617	DDA25075	176		
	_	_	_	-	85	32.617	DDA25085	176		

# Flexibles pour clés dynamométriques

#### ▼ THQ706T



#### Flexibles jumelés pour clés dynamométriques

- Doubles flexibles de sécurité en thermoplastique
- Pour les pompes de couple de 700 bars et les clés dynamométriques des séries S, W, RSL, DSX et HMT
- Avec raccords rapides de 1/4" pour clés dynamométriques
- Pour applications exigeantes présentant un coefficient de sécurité de 4:1
- Pression de travail maximale de 700 bar
- Chemise externe en polyuréthane pour offrir une résistance maximale à l'abrasion
- Faible expansion volumétrique sous pression pour améliorer l'efficacité générale du système
- Protection en vinyle plissé pour une plus grande longévité et une meilleure durabilité de tous les modèles.

### Série THQ

Longueurs de flexibles :

# 2, 6 et 12 mètres

Pression de travail maximale :

700 bar



# Flexibles et raccords 1500 bar pour le serrage par tension

Les équipements de serrage par tension des boulons nécessitent des flexibles, des raccords rapides et des raccords différents de ceux

des pompes et clés dynamométriques.

ge: 301



# Huile hydraulique de qualité supérieure

Utilisez uniquement de l'huile hydraulique Enerpac. Un liquide inadapté peut détruire les joints et la pompe et annuler votre garantie.

Page :

132



Utilisez les flexibles de la série THQ avec les pompes et les clés dynamométriques d'Enerpac pour garantir l'intégrité de votre système hydraulique.

Diamètre interne	Longueur de flexible	Référence	Pression de travail maximale	Raccords de 1/4" sur les extrémités des flexibles pour clés dynamométriques		À
(mm)	(m)		(bar)	Flexible 1	Flexible 2	(kg)
	2,0	THQ702T	700	Raccord femelle <b>TR630</b> + raccord mâle <b>TH630</b>	Raccord mâle <b>TH630</b> + raccord femelle <b>TR630</b>	2,2
6,4	6,0	THQ706T	700	Raccord femelle <b>TR630</b> + raccord mâle <b>TH630</b>	Raccord mâle <b>TH630</b> + raccord femelle <b>TR630</b>	4,5
	12,0	THQ712T	700	Raccord femelle <b>TR630</b> + raccord mâle <b>TH630</b>	Raccord mâle <b>TH630</b> + raccord femelle <b>TR630</b>	7,6

## Série HMT, Clés dynamométriques modulaires ENERPAC.

▼ Unités de commande HMT avec cassette ultra plate HLP et cassette à carré conducteur HSQ



La série HMT est une gamme de clés dynamométriques hydrauliques modulaires rapides, durables et efficaces qui vous permettent de faire face à quasiment n'importe quelle application de serrage. Interchangez facilement les cassettes, remplaçant la cassette hexagonale ultra plate HLP par la cassette à carré conducteur HSQ lorsque votre application l'exige.

En outre, les outils et les cassettes sont interchangeables avec beaucoup d'autres marques connues, ce qui vous donne la liberté d'utiliser les outils à votre disposition tout en réduisant le coût de la mise à niveau de votre ancien stock de clés dynamométriques pour un équipement Enerpac de grande qualité.

L'outil lui-même a été conçu et fabriqué avec soin, en utilisant des alliages et des traitements de surface de qualité supérieure afin de le rendre léger, jusqu'à 25 % plus rapide et plus de deux fois plus durable que les autres outils de la même catégorie.

#### Sécurité et performance

- Équipé par défaut d'une poignée de sécurité ergonomique
- La clé/l'outil modulaire HMT est également équipé de manière standard d'un dispositif de retenue d'axe d'articulation.

#### **Polyvalence**

- Interchangeable avec d'autres fabricants
- HMT est capable de venir à bout rapidement et en toute sécurité de tous vos défis en matière de serrage, avec une ou plusieurs options de fixation, en conséquence de quoi il est adapté à n'importe quelle application.

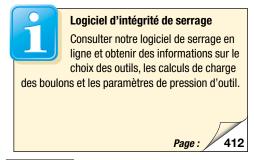
#### **Simplicité**

 Le HMT fait partie d'un système modulaire constitué d'une seule tête d'alimentation et d'une fixation; l'unité de commande HMT et la cassette hexagonale HLP ou la cassette à carré conducteur HSQ.

#### **Précision**

Une précision de ±3 %

Une clé dynamométrique modulaire, durable, rapide et efficace pour applications ultra plates et à carré conducteur





#### Contre-clés

Elle empêche le contre-écrou de tourner pendant le montage ou le déblocage. Deux tailles d'hexagone en un outil.

Page: 217



#### Pompes pour clés

Gamme de pompes pneumatiques et électriques idéales pour les clés dynamométriques hydrauliques Enerpac, à consulter sur enerpac.com.

Page :

26



#### Flexibles pour clés

L'utilisation des flexibles pour clé dynamométrique Enerpac de la série THQ700 avec les clés HMT garantira l'intégrité de votre système hydraulique. Voir page 249.

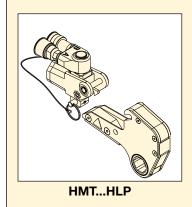
2 flexil	oles de 2 mètres de long	THQ702T
2 flexil	oles de 6 mètres de long	THQ706T
2 flexil	oles de 12 mètres de long	THQ712T

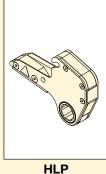
# Unités de commande pour cassettes hexagonales et à carré conducteur

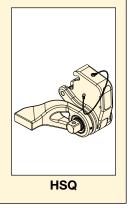


Une unité de commande, deux outils

Une clé dynamométrique hydraulique HMT est adaptée à la cassette ultra plate HLP ou à la cassette à carré conducteur HSQ.







# Série HMT



Couple maximal à 10.000 psi :

1541 - 13.489 Ft.lbs

Couple maximal à 690 bars :

2089 - 18.289 Nm

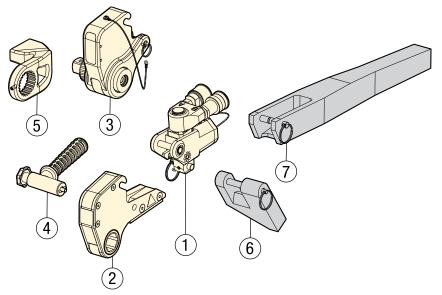
Plage hexagonale:

11/16 - 45/8" / 26 - 115 mm

Pression de travail maximale :

690 bar / 10.000 psi

# Options et accessoires des clés de la série HMT



- 1) HMT: Unité de commande (page 251)
- ② HLP: Cassette hexagonale (page 252-253)
- (3) **HSQ**: Cassette à carré conducteur (page254-255)
- (4) SWH : Poignée ergonomique (page 254)
- ⑤ Bras de réaction pour cassette HSQ

# Pièces en option (pour HMT avec HLP uniquement)

- 6 HRP: Bras de réaction carré (page 252)
- 7 HTE: Bras de réaction allongé (page 252)



# Sélection du couple adapté

Choisissez votre clé dynamométrique Enerpac suivant la règle de calcul du couple de desserrage :

le couple de desserrage équivaut à environ 250 % du couple de serrage.



# Cassettes ultra plates HLP

Pour les cassettes hexagonales ultra plates métriques et impériales, voir :

Page :





## Cassettes à carré conducteur HSQ

Pour les cassettes à carré conducteur métriques et impériales, voir :

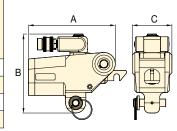
Page :

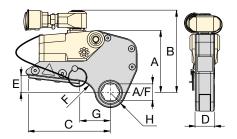
<u>le :</u> 254

#### **▼** TABLEAU DE SÉLECTION UNITÉS DE COMMANDE POUR CASSETTES

	maximal ) bars	Couple à 69	minimal bars	Référence unité de commande			nsions (ces)		Di	i <b>mensior</b> (mm)	18	À
(Ft.lbs)	(Nm)	(Ft.lbs)	(Nm)	*	А	В	С	(lbs)	А	В	С	(kg)
1541	2089	154	209	HMT1500	4.3	4.1	2.0	2.20	108	104	49	1,0
3453	4804	354	480	HMT3500	5.7	5.2	2.6	3.97	146	132	66	1,8
7562	10.252	756	1025	HMT7500	7.1	6.4	3.2	7.05	180	163	82	3,2
13.489	18.289	1349	1829	HMT13000 *	8.5	7.4	3.9	4.40	216	187	98	9,7

<sup>\*</sup> Remarque: HMT13000 n'est disponible que pour les cassettes hexagonales à profil bas HLP.





Plage hexagonale:

11/16 - 45/8"

Plage hexagonale :

26 à 115 mm

Pression de travail maximale :

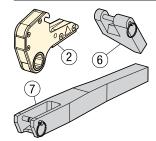
690 bar / 10.000 psi

Série HLP



IMPORTANT : les unités de commande HMT doivent être commandées séparément pour faire fonctionner les cassettes hexagonales HLP.

<b>▼</b> TABLE	AU DE S	ÉLECT	ION									sépa	aréme	nt pou	ır fair	e fond	ctionn	er les	casse	ttes h	nexag	onale	s HLP.
Référence unité de commande	Dimei hexa	gone	Référence cassette hexagonale		iple imal					nsions Ices)				Ī				<b>Dimer</b> (m					Ţ
	(pouces)	(mm)		(Ft.lbs)	(Nm)	Α	В	C	D	E	F	G	Н	(lbs)	Α	В	С	D	Е	F	G	Н	(kg)
	11/16	26	HLP1101	1541	2089	4.48	5.32	5.35	1.2	1.13	1.18	2.01	1.00	3.53	114	135	136	31,5	29	30	51	25	1,6
	<b>1</b> ½	-	HLP1102	1541	2089	4.48	5.32	5.35	1.2	1.13	1.18	2.01	1.00	3.53	114	135	136	31,5	29	30	51	25	1,6
	13/16	30	HLP1103	1541	2089	4.48	5.32	5.35	1.2	1.13	1.18	2.01	1.00	3.53	114	135	136	31,5	29	30	51	25	1,6
	11/4	32	HLP1104	1541	2089	4.48	5.32	5.35	1.2	1.13	0.95	2.01	1.08	3.53	114	135	136	31,5	29	24	51	27	1,6
	15/16 13/8	33 35	HLP1105 HLP1106	1541 1541	2089	4.48 4.48	5.32	5.35	1.2	1.13	0.95	2.01	1.08	3.53	114	135 135	136 136	31,5	29 29	24	51 48	27 30	1,6
	17/16	36	HLP1107	1541	2089	4.48	5.32	5.35	1.2	1.13		1.89	1.19	3.53	114	135	136	31,5	29	14	48	30	1,6 1,6
	11/2	38	HLP1108	1541	2089	4.48	5.32	5.35	1.2	1.13	0.55	2.01	1.30	3.53	114	135	136	31,5	29	14	51	33	1,6
0	19/16	-	HLP1109	1541	2089	4.48	5.32	5.35	1.2	1.13	0.55	2.01	1.30	3.53	114	135	136	31,5	29	14	51	33	1,6
ြု	<b>1</b> 5⁄/8	41	HLP1110	1541	2089	4.48	5.32	5.35	1.2	1.13	0.55	2.01	1.30	3.53	114	135	136	31,5	29	14	51	33	1,6
4	111/16	-	HLP1111	1541	2089	4.48		5.35	1.2	1.13	0.55	2.01	1.30	3.53	114	135	136	31,5	29	14	51	33	1,6
HMT1500	13/4	-	HLP1112	1541	2089	4.48	5.32	5.35	1.2	1.13	0.55	2.01	1.38	3.53	114	135	136	31,5	29	14	51	35	1,6
Σ	1 13/16 17/8	46	HLP1113	1541	2089	4.48	5.32	5.35	1.2	1.13	0.55	2.01	1.38	3.53	114	135	136	31,5	29	14 14	51	35	1,6
I	1 1/8 1 15/16	-	HLP1114 HLP1115	1541 1541	2089	4.48 4.48	5.32 5.32	5.35 5.35	1.2	1.13 1.13	0.55	2.36	1.52 1.52	3.53 3.53	114	135 135	136 136	31,5 31,5	29 29	14	60 60	39 39	1,6 1,6
	2	50	HLP1200	1541	2089	4.48	5.32	5.35	1.2	1.13	0.55	2.36	1.52	3.75	114	135	136	31,5	29	14	60	39	1,7
	21/16	-	HLP1201	1541	2089	4.48	5.32	5.35	1.2	1.13	0.55	2.36	1.52	3.75	114	135	136	31,5	29	14	60	39	1,7
	21/8	-	HLP1202	1541	2089	4.48	5.32	5.35	1.2	1.13	0.55	2.36	1.65	3.75	114	135	136	31,5	29	14	60	42	1,7
	<b>2</b> <sup>3</sup> / <sub>16</sub>	55	HLP1203	1541	2089	4.48	5.32	5.35	1.2	1.13	0.55	2.36	1.65	3.75	114	135	136	31,5	29	14	60	42	1,7
	21/4	-	HLP1204	1541	2089	4.48	5.32	5.35	1.2	1.13	0.55	2.36	1.65	3.75	114	135	136	31,5	29	14	60	42	1,7
	<b>2</b> 5/16	-	HLP1205	1541	2089	4.48	5.32	5.35	1.2	1.13	0.55	2.36	1.65	3.75	114	135	136	31,5	29	14	60	42	1,7
	2 <sup>3</sup> / <sub>8</sub> 2 <sup>7</sup> / <sub>16</sub>	60 62	HLP1206 HLP1207	1541 1541	2089 2089	4.48 4.48	5.32 5.32	5.35 5.35	1.2	1.13	0.55	2.36	1.71	3.75 3.75	114 114	135 135	136 136	31,5 31,5	29 29	14 14	60	44	1,7
	13/8	35	HLP3106	3543	4804	6.02	6.57	7.24	1.7	1.59	1.89	3.09	1.71	8.60	153	167	184	42,0	41	48	79	33	1,7 3,9
	17/16	36	HLP3107	3543	4804	6.02	6.57	7.24	1.7	1.59	1.89	3.09	1.30	8.60	153	167	184	42,0	41	48	79	33	3,9
	11/2	38	HLP3108	3543	4804	6.02	6.57		1.7	1.59	1.81	3.16	1.42	8.60	153	167	184	42,0	41	46	80	36	3,9
	19/16	-	HLP3109	3543	4804	6.02	6.57	7.24	1.7	1.59	1.81	3.16	1.42	8.60	153	167	184	42,0	41	46	80	36	3,9
	15/8	41	HLP3110	3543	4804	6.02	6.57	7.24	1.7	1.59	1.81	3.16	1.42	8.60	153	167	184	42,0	41	46	80	36	3,9
	111/16	-	HLP3111	3543	4804	6.02	6.57	7.24	1.7	1.59	1.81	3.16	1.42	8.60	153	167	184	42,0	41	46	80	36	3,9
	1 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 1 <sup>13</sup> / <sub>16</sub>	- 46	HLP3112 HLP3113	3543 3543	4804 4804	6.02	6.57 6.57	7.24 7.24	1.7 1.7	1.59	1.58 1.58	3.08	1.52 1.52	8.60 8.60	153 153	167 167	184 184	42,0 42,0	41 41	40 40	78 78	39 39	3,9 3,9
	17/8	-	HLP3114	3543	4804	6.02	6.57	7.24	1.7	1.59	1.42	3.05	1.63	8.60	153	167	184	42,0	41	36	77	41	3,9
	1 <sup>15</sup> / <sub>16</sub>	-	HLP3115	3543	4804	6.02	6.57	7.24	1.7	1.59	1.42	3.05	1.63	8.60	153	167	184	42,0	41	36	77	41	3,9
	2	50	HLP3200	3543	4804	6.02	6.57	7.24	1.7	1.59	1.42	3.05	1.63	8.60	153	167	184	42,0	41	36	77	41	3,9
	21/16	-	HLP3201	3543	4804	6.02	6.57	7.24	1.7	1.59	1.42	3.05	1.63	8.82	153	167	184	42,0	41	36	77	41	4,0
HMT3500	21/8	-	HLP3202	3543	4804	6.02	6.57	7.24	1.7	1.59	1.18	2.97	1.74	8.82	153	167	184	42,0	41	30	75	44	4,0
e e	23/16	55	HLP3203	3543	4804	6.02	6.57	7.24	1.7	1.59	1.18	2.97	1.74	8.82	153	167	184	42,0	41	30	75	44	4,0
<u> </u>	2/ <sub>4</sub> 2 <sup>5</sup> / <sub>16</sub>	-	HLP3204 HLP3205	3543 3543	4804 4804	6.02 6.02	6.57 6.57	7.24 7.24	1.7 1.7	1.59 1.59	1.18 0.63	2.97 2.68	1.74 1.85	8.82 9.04	153 153	167 167	184 184	42,0 42,0	41 41	30 16	75 68	44	4,0 4,1
≥	23/8	60	HLP3206	3543	4804	6.02	6.57	7.24	1.7	1.59	0.63	2.68	1.85	9.04	153	167	184	42,0	41	16	68	47	4,1
I	27/16	62	HLP3207	3543	4804	6.02	6.57	7.24	1.7	1.59	0.63	2.80	1.85	9.04	153	167	184	42,0	41	16	71	47	4,1
	21/2	63	HLP3208	3543	4804	6.02	6.57	7.24	1.7	1.59	0.63	2.80	1.96	9.04	153	167	184	42,0	41	16	71	50	4,1
	<b>2</b> %16	65	HLP3209	3543	4804	6.02	6.57	7.24	1.7	1.59	0.63	2.80	1.96	9.04	153	167	184	42,0	41	16	71	50	4,1
	25/8	-	HLP3210	3543	4804	6.02	6.57	7.24	1.7	1.59	0.63	2.80	2.07	9.04	153	167	184	42,0	41	16	71	53	4,1
	211/16	70	HLP3211	3543	4804	6.02	6.57	7.24	1.7	1.59	0.63	2.80	2.07	9.04	153	167	184	42,0	41	16	71	53	4,1
	2 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 2 <sup>13</sup> / <sub>16</sub>	70	HLP3212 HLP3213	3543 3543	4804 4804	6.02 6.02	6.57 6.57	7.24 7.24	1.7 1.7	1.59 1.59	0.63	2.80	2.07	9.04 9.04	153 153	167 167	184 184	42,0 42,0	41 41	16 16	71 71	53 53	4,1 4,1
	2 <sup>7</sup> /8	-	HLP3213	3543	4804	6.02	6.57	7.24	1.7	1.59	0.63	2.80	2.07	9.04	153	167	184	42,0	41	16	71	53	4,1
	2 <sup>15</sup> / <sub>16</sub>	75	HLP3215	3543	4804	6.02	6.57	7.24	1.7	1.59	0.63	2.99	2.19	9.04	153	167	184	42,0	41	16	76	56	4,1
	3	-	HLP3300	3543	4804	6.02	6.57	7.24	1.7	1.59	0.63	2.99	2.19	9.04	153	167	184	42,0	41	16	76	56	4,1
	31/16	-	HLP3301	3543	4804	6.02	6.57	7.24	1.7	1.59	0.63	2.99	2.19	9.04	153	167	184	42,0	41	16	76	56	4,1
	31/8	80	HLP3302	3543	4804	6.02	6.57	7.24	1.7	1.59	0.63	2.99	2.19	9.04	153	167	184	42,0	41	16	76	56	4,1

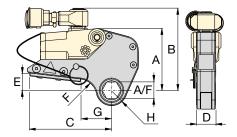


# Pièces en option (pour HMT avec HLP uniquement)

- Dimensionnés pour le couple maximal
- Comprend une broche pour fixer à la cassette HLP
- ⑥ HRP: Permet la réaction latérale lorsque la réaction en ligne n'est pas possible
- ⑦ HTE: Meilleure maniabilité de l'outil dans les endroits exigus.

Pour HMT avec des cassettes hexagonales de la série HLP	Référence Bras de réaction carré 6	Référence Bras de réaction allongé
HMT1500 + HLP1	HRP15	HTE15
HMT3500 + HLP3	HRP35	HTE35
HMT7500 + HLP7	HRP75	HTE75
HMT13000 + HLP13	HRP130	HTE130

# **Cassettes hexagonales pour unités de commande HMT**



Plage hexagonale : 11/16 - 45/8"

Plage hexagonale :

26 à 115 mm

Pression de travail maximale :

690 bar / 10.000 psi

Série **HLP** 



IMPORTANT : les unités de commande HMT doivent être commandées

▼ TABLEAU DE SÉLECTION séparément pour faire fonctionner les cassettes hexagonales HLP.

▼ IADLE	AU DE S	DELEGI	IUN									Sepa	arenne	ni poi	ıı ıalı	e ione	JUOIII	er ies	Cassi	elles i	iexay	onale	S ILP.
Référence	Dime	nsion	Référence	Cou	ıple			D	imens	sions				I				Dimer	nsions				I
unité de	hexa	gone	cassette	max	imal				(pouc	es)								(m	m)				
commande	Α.	-	hexagonale																				
	(pouces)	(mm)		(Ft.lbs)	(Nm)	Α	B	C	D	Е	F	G	H	(lbs)	Α	В	C	D	E	F	G	Н	(kg)
	<b>2</b> 3/16	55	HLP7203	7562	10.252	7.60	8.01	8.94	2.1	1.81	1.65	3.39	1.91	15.65	193	203	227	52,6	46	42	86	49	7,1
	21/4	-	HLP7204	7562	10.252	7.60	8.01	8.94	2.1	1.81	1.65	3.39	1.91	15.65	193	203	227	52,6	46	42	86	49	7,1
	<b>2</b> 5/16	-	HLP7205	7562	10.252	7.60	8.01			1.81	1.65	3.39	1.91	15.65	193	203	227	52,6	46	42	86	49	7,1
	23/8	60	HLP7206	7562	10.252		8.01			1.81	1.18	3.15	1.99	15.65	193	203	227	52,6	46	30	80	51	7,1
	27/16	62	HLP7207	7562	10.252	7.60	8.01			1.81	1.18	3.15	1.99	15.65	193	203	227	52,6	46	30	80	51	7,1
	2½ 2%	63 65	HLP7208 HLP7209	7562 7562	10.252 10.252	7.60 7.60	8.01 8.01			1.81 1.81	1.18 0.87	3.15 3.15	1.99 2.07	15.65 15.65	193 193	203	227 227	52,6 52,6	46 46	30 22	80	51 53	7,1 7,1
	2 <sup>5</sup> /8	-	HLP7210	7562	10.252	7.60	8.01			1.81	0.79	3.15	2.19	15.65	193	203	227	52,6	46	20	80	56	7,1
	211/16	_	HLP7211	7562	10.252	7.60	8.01			1.81	0.79	3.15		15.65	193	203	227	52,6	46	20	80	56	7,1
	23/4	70	HLP7212	7562	10.252		8.01			1.81	0.79	3.15	2.19	17.42	193	203	227	52,6	46	20	80	56	7,9
8	213/16	-	HLP7213	7562	10.252	7.60	8.01			1.81	0.79	3.15		17.42	193	203	227	52,6	46	20	80	56	7,9
Ñ	<b>2</b> 7/8	-	HLP7214	7562	10.252	7.60	8.01	8.94	2.1	1.81	0.79	3.15	2.19	17.42	193	203	227	52,6	46	20	80	56	7,9
· '-	215/16	75	HLP7215	7562	10.252		8.01			1.81	0.67	3.15	2.26		193	203	227	52,6	46	17	80	58	7,9
=	3	-	HLP7300	7562	10.252	7.60	8.01			1.81	0.67	3.39	2.38	17.42	193	203	227	52,6	46	17	86	61	7,9
HMT7500	31/16	-	HLP7301	7562	10.252	7.60	8.01			1.81	0.67	3.39	2.38		193	203	227	52,6	46	17	86	61	7,9
I	31/8	80	HLP7302	7562	10.252		8.01			1.81	0.67	3.39	2.38		193	203	227	52,6	46	17	86	61	7,9
	31/4	85	HLP7304 HLP7085M	7562 7562	10.252	7.60	8.01			1.81 1.81	0.67	3.39	2.52	17.42 17.42	193 193	203	227	52,6 52,6	46 46	17 17	86 86	64	7,9 7,9
	33/8	-	HLP7306	7562	10.252		8.01			1.81	0.67	3.39		17.42	193	203	227	52,6	46	17	86	64	7,9
	37/16	-	HLP7307	7562	10.252	7.60	8.01			1.81	0.67	3.50	2.52	17.64	193	203	227	52,6	46	17	89	64	8,0
	31/2	-	HLP7308	7562	10.252	7.60	8.01			1.81	0.67	3.50	2.64	17.64	193	203	227	52,6	46	17	89	67	8,0
	-	90	HLP7090M	7562	10.252	7.60	8.01	8.94	2.1	1.81	0.67	3.74	2.64	17.64	193	203	227	52,6	46	17	95	67	8,0
	3%16	-	HLP7309	7562	10.252	7.60	8.01			1.81	0.67	3.74	2.78	17.64	193	203	227	52,6	46	17	95	71	8,0
	33/4	95	HLP7312	7562	10.252	7.60	8.01			1.81	0.67	3.74		18.08	193	203	227	52,6	46	17	95	71	8.2
	37/8	-	HLP7314	7562	10.252		8.01			1.81	0.67	3.74		18.08	193	203	227	52,6	46	17	95	74	8.2
	3 <sup>15</sup> / <sub>16</sub> 2 <sup>7</sup> / <sub>16</sub>	100 62	HLP7315 HLP13207	7562 13.489	10.252 18.289		8.01			1.81 2.25	0.67 2.95	3.74 4.69	2.89	18.08 24.3	193 204	203 242	227 276	52,6 63,4	46 57	17 75	95 119	74 58,0	8,2 11,0
	21/2	63	HLP13207	13.489	18.289					2.25	2.95	4.69	2.28	24.3	204	242	276	63,4	57	75	119	58,0	11,0
	29/16	65	HLP13209	13.489	18.289					2.25	2.95	4.69	2.28	24.3	204	242	276	63,4	57	75	119	58,0	11,0
	<b>2</b> 5/8	67	HLP13210	13.489	18.289					2.25	2.95	4.69	2.28	24.3	204	242	276	63,4	57	75	119	58,0	11,0
	211/16	68	HLP13211	13.489	18.289					2.25	2.95	4.69	2.28	24.3	204	242	276	63,4	57	75	119	58,0	11,0
	23/4	70	HLP13212	13.489	18.289					2.25	2.95	4.69	2.28	24.3	204	242	276	63,4	57	75	119	58,0	11,0
	213/16	71	HLP13213	13.489	18.289					2.25	2.95	4.69	2.28	24.3	204	242	276	63,4	57	75	119	58,0	11,0
	2 <sup>7</sup> / <sub>8</sub>	73	HLP13214	13.489	18.289					2.25	2.95	4.69	2.28	24.3	204	242	276	63,4	57	75	119	58,0	11,0
	2 <sup>15</sup> / <sub>16</sub>	75 77	HLP13215 HLP13300	13.489	18.289 18.289					2.25	2.76	4.69	2.40	24.3	204	242	276 276	63,4	57 57	70 70	119 124	61,0 65,0	11,0 11,0
	31/16	78	HLP13301	13.489	18.289					2.25	2.76	4.88	2.56	24.3	204	242	276	63,4	57	70	124	65,0	11,0
	31/8	80	HLP13302	13.489	18.289					2.25	2.76	4.88	2.56	24.3	204	242	276	63,4	57	70	124	65,0	11,0
	33/16	81	HLP13303	13.489	18.289					2.25	2.76	4.88	2.58	24.3	204	242	276	63,4	57	70	124	65,5	11,0
	31/4	83	HLP13304	13.489	18.289					2.25	2.76	4.88	2.58	24.3	204	242	276	63,4	57	70	124	65,5	11,0
	35/16	84	HLP13305	13.489	18.289					2.25	2.76	4.88	2.58	24.3	204	242	276	63,4	57	70	124	65,5	11,0
0	-	85	HLP13085M	13.489	18.289					2.25	2.76	4.88	2.58	24.3	204	242	276	63,4	57	70	124	65,5	11,0
HMT13000	33/8	86	HLP13306	13.489	18.289					2.25	2.76	4.88	2.58	24.3	204	242	276	63,4	57	70	124	65,5	11,0
20	3 <sup>7</sup> / <sub>16</sub> 3 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	89	HLP13307 HLP13308	13.489 13.489	18.289 18.289					2.25 2.25	2.36	4.88 4.88	2.76	24.3 24.3	204 204	242 242	276 276	63,4 63,4	57 57	60 60	124 124	70,0 70,0	11,0 11,0
+	-	90	HLP13090M	13.489	18.289					2.25	2.36	4.88	2.76	26.5	204	242	276	63,4	57	60	124	70,0	12,0
<u> </u>	3%16	91	HLP13309	13.489	18.289					2.25	1.34	4.33	2.91	26.5	204	242	276	63,4	57	34	110	74,0	12,0
Σ	35/8	92	HLP13310	13.489	18.289	8.03				2.25	1.34	4.33	2.91	26.5	204	242	276	63,4	57	34	110	74,0	12,0
I	311/16	94	HLP13311	13.489	18.289	8.03				2.25	1.34	4.33	2.91	26.5	204	242	276	63,4	57	34	110	74,0	12,0
	33/4	95	HLP13312					10.87 2								242		63,4		34	110		12,0
	313/16	97	HLP13313					10.87 2							204	242		63,4		44	119		12,0
	3 <sup>7</sup> / <sub>8</sub> 3 <sup>15</sup> / <sub>16</sub>	99	HLP13314	13.489	18.289	8.03	9.53	10.87 2 10.87 2	.50	2.25			2.95 2.95		204 204	242	276	63,4		44	119		12,0
	31916	100	HLP13315 HLP13400					10.87 2		2.25			3.11		204	242	276 276	63,4		44	119 124	75,0 79.0	12,0
	41/16	-	HLP13401					10.87 2				4.88		26.5	204	242	276	63,4		44	124		12,0
	41/8	105	HLP13402	13.489	18.289	8.03	9.53	10.87 2	.50	2.25			3.11	26.5	204	242	276	63,4		44	124	79,0	12.0
	43/16	-	HLP13403	13.489	18.289	8.03	9.53	10.87 2	.50 2	2.25	0.95	4.33	3.21	28.7	204	242		63,4		24	110	81,5	
	41/4	108	HLP13404	13.489	18.289	8.03	9.53	10.87 2	2.50	2.25	0.95	4.33	3.21	28.7	204	242	276	63,4	57	24	110	81,5	13,0
	45/16	110	HLP13405	13.489	18.289	8.03	9.53	10.87 2	2.50	2.25	0.95	4.33	3.21	28.7	204	242	276	63,4		24	110		13,0
	43/8	111	HLP13406					10.87 2							204	242		63,4		24	119	87,5	
	47/16	113	HLP13407	13.489	18.289	8.03	9.53	10.87 2	.50	2.25	0.95	4.69	3.45	28.7	204	242	276	63,4		24	119	87,5	
	41/2	-	HLP13408	13.489	18.289	8.03	9.53	10.87 2	.50	2.25	0.95	4.69	3.45	28./	204	242	276	63,4		24	119	87,5	
	4%16	115	HLP13409 HLP13115M					10.87 2 10.87 2							204	242		63,4 63,4		24	119	87,5	13,0
	45/8	-	HLP13410					10.87 2							204	242		63,4		24	119		13,0
	T /0		1121 13410	10.403	10.203	0.03	0.00	10.01   2		ر.دن	0.30	+.∪∂	0.40	20.1	204	444	210	00,4	UI	24	113	01,0	10,0

# Clés dynamométriques à carré conducteur

ENERPAC.

▼ Unité de commande HMT avec cassette à carré conducteur HSQ



Une clé dynamométrique modulaire, durable, rapide et efficace pour applications ultra plates et à carré conducteur

# Sécurité et performance

- Une conception innovante qui vous préserve de toutes les pièces mobiles et limite les points de pincement
- Bras de réaction fourni de manière standard
- Bras de réaction aligné entièrement ajustable à 360 degrés
- La roue à cliquets à fine denture évite tout blocage

# **Simplicité**

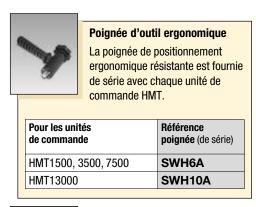
- Une fabrication simple synonyme de résistance et seulement trois pièces mobiles pour un entretien a minima
- Carré conducteur réversible, à libération rapide par bouton-poussoir

# **Polyvalence**

 Le bras de réaction, positionné autour du carré conducteur au lieu de se trouver à l'arrière de l'unité de commande, vous permet d'éloigner l'unité de commande d'un obstacle

# **Précision**

Une précision de ±3 %





# Contre-clés

Elle empêche le contre-écrou de tourner pendant le montage ou le déblocage. Deux tailles d'hexagone en un outil.

Page : 217

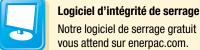


#### Flexibles pour clés

L'utilisation des flexibles pour clé dynamométrique Enerpac de la série THQ avec les clés HMT garantira l'intégrité de votre système hydraulique.

2 flexibles de 2 mètres de long	THQ702T
2 flexibles de 6 mètres de long	THQ706T
2 flexibles de 12 mètres de long	THQ712T

# Clés dynamométriques hydrauliques à carré conducteur HSQ



Une solution en ligne complète qui permet d'assurer l'intégrité des assemblages boulonnés.

#### Base de données complète contenant les données suivantes :

- Joints à brides BS1560, MSS SP44. API 6A et 17D
- joints d'étanchéité
- · Liste complète des lubrifiants

 Matériel de serrage contrôlé Enerpac comprenant les outils suivants : multiplicateurs de couple, clés hydrauliques et vérins tendeurs.

# Vous pouvez également saisir des données personnalisées portant sur vos assemblages

Le logiciel propose des options de sélection d'outil, de calcul de charge exercée sur les goujons et de paramètres de pression exercée par les outils, ainsi qu'une fiche de données d'utilisation et un rapport de fin de travaux.

# Série **HSO**



Couple maximal à 10.000 psi :

1541 - 7562 Ft.lbs

Couple maximal à 690 bars :

2089 - 10.252 Nm

Carrés conducteurs :

 $\frac{3}{4}$  -  $1\frac{1}{2}$  pouces

Pression de travail maximale :

690 bar / 10.000 psi



#### Douilles de la série BSH

Douilles de type « impact lourd » pour clés dynamométriques commandées.

Page:



#### Sélection du couple adapté

Choisissez votre clé dynamométrique Enerpac suivant la règle de calcul du couple de desserrage :

le couple de desserrage équivaut à environ 250 % du couple de serrage.



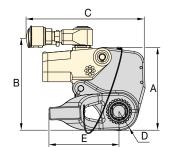
# Pompes pour clés

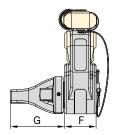
Gamme de pompes pneumatiques et électriques idéales pour les clés dynamométriques hydrauliques Enerpac, à consulter sur enerpac.com.

# Configurations et matériaux courants des

• Gamme complète de matériel de serrage

SÉLECTION DE LA CLÉ DYNAMOMÉTRIQUE (en fonction des douilles) Cotes sur plat des hexagones (pouces) 2 2% 34 17/16 Couples (ft-lb) ▶ 8860 12.000 7380 10.000 HS07500 5900 8000 4430 6000 HSQ3500 2950 4000 1480 2000 HSQ1500 19 36 50 65 100 115 Cotes sur plat des hexagones (mm)





# **▼ TABLEAU DE SÉLECTION**

	uple kimal	Carré conduc- teur	Référence cassette à carré conducteur *				mensio (pouces)							Di	mensio (mm)	ns			
(ft-lb)	(Nm)	(pouces)	oonaaotoai	Α	В	С	D	E	F	G	(lb)	Α	В	С	D	E	F	G	(kg)
1541	2089	3/4	HSQ1500	5.71	6.61	6.85	1.19	2.36	1.95	3.29	8.16	145	168	174	30	60	50	84	3,7
3543	4804	1	HSQ3500	7.54	8.23	7.95	1.52	3.07	2.58	4.35	13.01	192	209	202	39	78	66	111	5,9
7562	10.252	11/2	HSQ7500	9.60	10.08	9.25	1.99	4.33	3.23	6.32	25.13	244	256	235	51	110	82	161	11,4

IMPORTANT: Les unités de commande HMT doivent être commandées séparément pour faire fonctionner cassette à carré conducteur HSQ.

# Série E, Multiplicateurs de couple manuels

ENERPAC.

▼ De gauche à droite: E291, E393, E494



- Ensembles haut rendement à engrenages planétaires, faible couple à l'entrée et couple élevé à la sortie
- Dispositif antiretour pour la protection de l'utilisateur
- Précision du couple ± 5 %
- Réversible, pour serrer ou desserrer des boulons
- Barre ou plaque de réaction
- Rapporteur d'angle de déplacement standard sur les modèles E300
- Les modèles avec plaque de réaction offrent une plus grande diversité dans le choix du point de réaction
- Dans les séries E300 et E400 l'entraînement est muni d'une sécurité à cisaillement interchangeable qui protège le train d'engrenages des surcharges
- Une sécurité à cisaillement interchangeable est comprise dans chaque modèle E300 et E400.



 Multiplicateur de couple Enerpac E393 avec barre de réaction, utilisé pour serrer des boulons avec un couple pouvant atteindre 4300 Nm.

# Multiplication précise et efficace des couples

Lorsque le montage ou le démontage d'éléments de fixation doit se faire avec un couple élevé et précis.



# Multiplicateur de couple, applications typiques

- Locomotives
- Centrales électriques
- Papeteries
- Raffinerie
- · Usines chimiques
- Mines, construction
- Equipements de chantiers
- · Chantiers navals
- Grues.



#### Contre-clé

Elle empêche le contre-écrou de tourner pendant le montage ou le déblocage. Deux dimensions d'hexagone en un outil.

Page : 217

# **▼** TABLEAU DE SÉLECTION

Type multi- plicateur de couple		é couple ortie	Référence	
	(Nm)	(Ft.lbs)		
Multipli	1020	750	E290PLUS	
Multipli- cateur	1358	1000	E291	
avec	1627	1200	E391	
barre de réaction	2983	2200	E392	
Teaction	4340	3200	E393	
Multipli-	2983	2200	E492	
cateur	4339	3200	E493	
avec plaque de	6779	5000	E494	
réaction	10.846	8000	E495	

# Multiplicateurs de couple manuels

# Multiplicateurs de couple manuels

Applications disposant d'un dégagement suffisant, et

lorsqu'une source de puissance externe n'est pas disponible.

Les multiplicateurs de couple sont utilisés dans la plupart des industries, la construction et les équipements de maintenance. Les clés dynamométriques hydrauliques conviennent mieux lorsque les tolérances sont serrées, pour des brides ou pour des applications répétitives.

#### Utiliser un modèle avec barre de réaction:

- · Lorsque l'espace est limité.
- Quand de multiples points de réaction sont disponibles.
- · Quand la portabilité est souhaitée.

# Utiliser un modèle avec plaque de réaction:

- Pour un couple de sortie supérieur à 4300 Nm.
- Pour des brides et des applications dans lesquelles un boulon ou écrou voisin est disponible pour servir de point de réaction.
- Lorsque des forces de réaction extrêmes sont générées.

# Série **E**



Couple de sortie maximal:

1020 - 10.846 Nm

Rapport couples:

3,3:1 - 52:1

Précision:

± 5 %



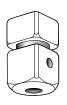
ATTENTION! Les outils de commande à air comprimé du type à impact ne devraient jamais être utilisés avec les multiplicateurs de couple. Une détérioration du

multiplicateur de couple peut en résulter.



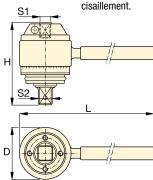
# Cliquet de sélection Les modèles avec pro

Les modèles avec protection antiretour possèdent un cliquet de sélection. Régler le cliquet pour une rotation dans le sens d'horaire ou dans le sens contraire d'horaire.



#### Conducteur carré à sécurité par cisaillement

Une sécurité par cisaillement protège le train d'entraînement des multiplicateurs E300- et E400- contre les surcharges lorsque la capacité nominale de l'outil est dépassée. Une broche interne empêche l'outil de tomber du boulon après fonctionnement de la sécurité par cisaillement.

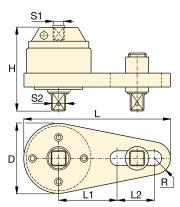


Type de barre de réaction 1)



#### ▲ Rapporteur d'angle de déplacement

Les modèles E391, E392 et E393 comprennent un rapporteur d'angle de déplacement (échelle) pour serrer les éléments de fixation par la méthode « couple tour ». Il permet de mesurer avec précision le nombre de degrés de la rotation.



Type de barre de réaction 1)



# Clés dynamométriques hydrauliques

Enerpac offre une gamme complète de clés dynamo-métriques avec conducteurs carrés et cassettes hexagonales.

Page:

211



#### Douilles série BSH

Douilles de type « impact lourd » pour clés dynamométriques.

Page: 216

Cou d'en	•	Rapport des	Entrée femelle		ortie mâle lucteur carré	Avec Protection	Avec Anti-		ı	Dimensio	ons (mm)	)		Ā	Référence
(Nm)	(Ft.Ibs)	couples	conduc- teur carré S1 (pouce)	S2 (pouce)	Référence <sup>2)</sup>	surcharge	retour	D	Н	L	L1	L2	R	(kg)	
309	237	3,3 : 1	1/2	3/4	_	Non	Non	71	83	217	-	-	-	1,8	E290PLUS
411	303	3,3 : 1	1/2	3/4	_	Non	Non	71	83	443	-	-	-	2,5	E291
271	200	6:1	1/2	3/4	E391SDK	Oui	Non	100	102	497	-	-	-	4,1	E391
220	162	13,6 : 1	1/2	1	E392SDK	Oui	Oui	103	146	497	-	_	-	6,9	E392
235	173	18,5 : 1	1/2	1	E393SDK	Oui	Oui	103	165	497	_	_	-	8,3	E393
219	162	13,6 : 1	1/2	1	E392SDK	Oui	Oui	124	140	356	140	124	32	7,8	E492
234	173	18,5 : 1	1/2	1	E393SDK	Oui	Oui	124	163	356	140	124	32	8,9	E493
256	189	26,5 : 1	1/2	11/2	E494SDK	Oui	Oui	143	222	378	178	89	42	15,4	E494
209	154	52 : 1	1/2	1½	E495SDK	Oui	Oui	148	273	387	178	89	48	22,8	E495

<sup>1)</sup> Les séries E200 et E400 ne possèdent pas de rapporteur d'angle de déplacement (échelle).

<sup>2)</sup> Entraînement sécurité par cisaillement interchangeable.

# Série PTW, clés dynamométriques pneumatiques ENERPAC 2

#### ▼ PTW1000



#### **Productivité**

- Rotation continue haute vitesse assurant un couple constant
- Boîte d'engrenages planétaires à faible coefficient de frottement conçue pour réduire l'usure et allonger la durée de fonctionnement.

#### Sécurité

- Conception ergonomique, vibrations réduites pour diminuer la fatigue de l'opérateur et le risque de blessures liées aux vibrations
- Moteur pneumatique peu bruyant permettant de travailler sans nuisances et avec une efficacité constante sur des applications à l'intérieur et en extérieur.

# **Grande commodité**

- Livrée avec un bras de réaction standard ; large gamme de bras et accessoires en option disponible
- Disponible avec ou sans filtre-régulateur-lubrificateur (FRL)
- Chaque outil est accompagné d'un certificat d'étalonnage individuel.



 La clé PTW1000 permet d'effectuer très rapidement cette intervention d'entretien sur une bride.

# Rotation continue Couple contrôlé



#### Certificat d'étalonnage

Tous les outils de la série PTW sont certifiés CE et livrés avec un certificat d'étalonnage.

( (



# Filtre-régulateur-lubrificateur FRL120C et flexible à air

Tous les outils de la série PTW sont livrés avec un bras de réaction standard et un filtre-régulateur-lubrificateur (FRL120C).



#### Système d'étalonnage mobile, série MCS

Pour vérifier la précision du couple, effectuer des tests d'étalonnage et créer les certificats correspondants

avant d'utiliser les outils de serrage à rotation continue dans différentes applications lorsque vous êtes sur le chantier.

Page:

264

Les clés dynamométriques pneumatiques de série PTW sont idéales pour les applications exigeant précision et vitesse, comme l'entretien des chenilles, par exemple.



# Clés dynamométriques pneumatiques



Série PTW, clés dynamométriques pneumatiques Les clés dynamométriques pneumatiques Enerpac de série

PTW sont conçues pour les applications nécessitant vitesse et contrôle.

L'emballage standard comprend une clé dynamométrique avec certificat d'étalonnage, un FRL (filtre-régulateur) et un flexible à air de 3 m de long et de ½" pouce (13 mm) de diamètre, permettant le branchement FRL à la clé. Une fois les flexibles à air branchés, il suffit à l'opérateur de régler la pression d'air sur le FRL pour obtenir le couple souhaité, avec le certificat d'étalonnage. L'outil est ensuite prêt pour le travail!\*

La source d'air utilisée avec le système PTW doit être réglée et/ou limitée à 8,3 bars et doit être capable de fournir un volume d'au moins (85 m³/h) à 6,9 bars. Un flexible distinct de ½" pouce (non fourni) doit être utilisé pour brancher le FRL à l'arrivée d'air.

\* Consulter le manuel pour lire toutes les instructions.

# Série PTW

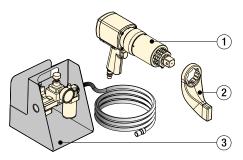


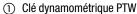
Couple nominal:

# 8135 Nm

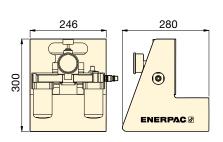
Gamme de carrés conducteurs :

3/4 - 1 - 11/2 pouces





- (2) Bras de réaction standard
- ③ Filtre-régulateur-lubrificateur FRL120C avec flexible à air de 3 mètres





# **Accessoires**

Enerpac propose une gamme complète d'accessoires comprenant divers types d'entraînements et de bras de réaction.

Page :

260



#### Douilles de série BSH

Douilles de type « impact lourd » pour clés dynamométriques à commande mécanique.

Page :

216



#### Contre-clé

Elle empêche le contre-écrou de tourner pendant le montage ou le déblocage. Deux dimensions d'hexagone en un outil.

Page:

21

# **▼ TABLEAU DE SÉLECTION**

Tous les outils sont livrés avec bras de réaction standard et FRL120C.

mini	iple mum	nom	iple inal	Carré conducteur	Référence 1) (avec FRL120C)	Vitesse			ons (mm)		À
(Nm)	(Ft.lbs)	(Nm)	(Ft.lbs)	(pouces)		(TR/min)	A	В	С	D	(kg) <sup>2)</sup>
407	300	1356	1000	3/4	PTW1000-75C	12,6	272	83	72	130	7,9
407	300	1356	1000	1	PTW1000C	12,6	272	83	72	130	8,2
678	500	2712	2000	1	PTW2000C	8,0	286	83	79	133	8,8
1220	900	4067	3000	1	PTW3000C	3,1	343	83	95	133	10,4
1763	1300	8135	6000	1½	PTW6000C	2,5	366	114	127	178	17,7

<sup>1)</sup> Pour commander sans FRL120C, supprimer le suffixe « C » du numéro de modèle (exemple : **PTW3000**).

Le bras de réaction n'est pas compris dans le poids. Poids du bras de réaction des modèles PTW1000, PTW2000, PTW3000 : 1,3 kg ; PTW6000 : 3,5 kgs.

# Accessoires pour clés dynamométriques PTW ENERPAC.

Accessoires pour clés dynamométriques PTW



- Accessoires pour étendre encore le domaine d'application des clés dynamométriques pneumatiques
- Les rallonge d'entraînement étendus augmentent l'ajustement des outils dans les zones d'accès restreint.

# Accessoires PTW Enerpac propose les accessoires suivants pour assister une large gamme d'applications dans les rs minier, de la production d'énergie,

secteurs minier, de la production d'énergie, du pétrole et du gaz. Pour d'autres accessoires personnalisés non illustrés ici, veuillez contacter Enerpac.



# **Utilisations typiques**

Les clés de série PTW sont conçues pour les applications nécessitant vitesse et contrôle.

#### Industrie minière

- Entretien des chenilles
- · Entretien des châssis
- · Entretien des roues
- Entretien des chouleurs

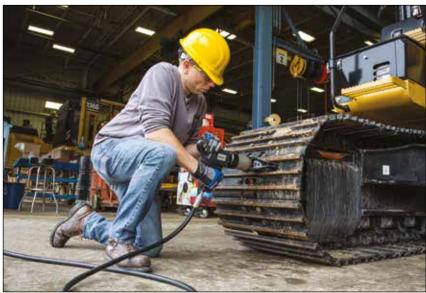
# Génération d'énergie

- Boulons de turbine
- · Segments de tour
- · Carters de turbine

# Pétrole & gaz

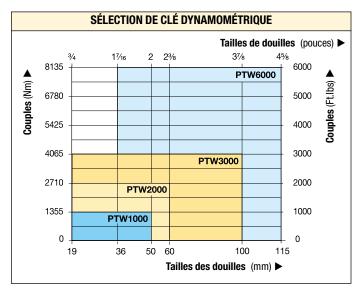
- · Brides de conduite
- Valves
- Couvercles de trou d'homme
- · Récipients sous pression

▼ Les clés dynamométriques pneumatiques de série PTW sont idéales pour les applications exigeant précision et vitesse, comme l'entretien des chenilles, par exemple.





# Accessoires pour clés dynamométriques PTW



Série **PTW** 

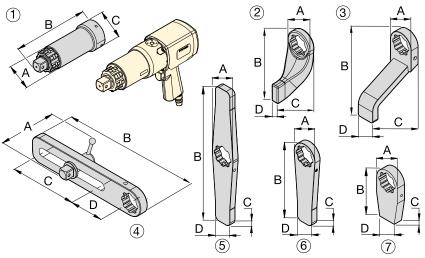


Couple nominal:

8135 Nm

Gamme de carrés conducteurs :

3/4 - 1 - 11/2 pouces





#### Douilles de série BSH

Douilles de type « impact lourd » pour clés dynamométriques à commande mécanique.

Page :

216



## Contre-clé

Elle empêche le contre-écrou de tourner pendant le montage ou le déblocage. Deux dimensions d'hexagone en un outil.

Page:

217

Accessoires en option											
À util	iser avec les modèles PTW1000, 2000 et	3000			imensi	ons (mi	n)				
N°	Description	Référence	Application	Α	В	С	D				
1	Rallonge d'entraînement de 6 pouces (152 mm)	ED6TWS	Rallonge droite, essentiellement pour les boulons de roue de camion	62	206	73	_				
1	Rallonge d'entraînement de 12 pouces (305 mm)	ED12TWS	Rallonge droite, essentiellement pour les boulons de roue de camion	62	384	73	_				
1	Rallonge d'entraînement de 18 pouces (457 mm)	ED18TWS	Rallonge droite, essentiellement pour les boulons de roue de camion	62	511	73	_				
2	Bras de réaction standard	RATWS	Bras standard fourni avec les modèles PTW	76	172	102	21				
3	Bras de réaction allongé	<b>ERATWS</b>	Plaque longue pour douilles très enfoncées	73	150	202	51				
4	Bras de réaction coulissant	SLRATWS	Pour les axes de boulon déportés ou irréguliers	112	381	203	102				
5	Bras de réaction droit double	DSATWS	Repositionnement du bras plus rapide*	73	406	19	102				
6	Bras de réaction droit	SRATWS	Plaque longue pour points de réaction déportés	73	240	19	51				
7	Bras de réaction à travailler **	BLTWS	Pièce à souder pour applications personnalisées **	72	151	25	51				
À util	iser avec les modèles PTW6000										
1	Rallonge d'entraînement de 6 pouces (152 mm)	ED6TWL	Rallonge droite, essentiellement pour les boulons de roue de camion	84	232	102	_				
1	Rallonge d'entraînement de 12 pouces (305 mm)	ED12TWL	Rallonge droite, essentiellement pour les boulons de roue de camion	84	384	102	_				
2	Bras de réaction standard	RATWL	Bras standard fourni avec les modèles PTW	102	229	146	32				
3	Bras de réaction allongé	ERATWL	Plaque longue pour douilles très enfoncées	102	254	184	64				
4	Bras de réaction coulissant	SLRATWL	Pour les axes de boulon déportés ou irréguliers	152	419	190	114				
5	Double bras droit	DSATWL	Repositionnement du bras plus rapide*	102	508	32	57				
6	Bras de réaction droit	SRATWL	Plaque longue pour points de réaction déportés	102	305	32	57				
7	Bras de réaction à travailler **	BLTWL	Pièce à souder pour applications personnalisées **	102	152	32	57				

<sup>\*</sup> Délai de repositionnement du bras lorsque l'on passe plusieurs fois du serrage au desserrage.

<sup>\*\*</sup> AVERTISSEMENT : Les bras de réaction à travailler doivent subir un traitement thermique avant utilisation pour présenter une dureté de 38-42 HRc.

**▼** Outil de vérification du couple couple Safe T<sup>™</sup> STTC2000



# Sécurité et précision

- Dispositif de test mobile durable pour les clés dynamométriques hydrauliques Enerpac
- Précision sur site ultime, permet de tester l'ensemble du système (clé dynamométrique, pompe et flexibles) à utiliser
- Plage de précision de ±1 % cohérente et reproductible.

#### Durabilité

- Écran et clavier étanches aux projections et durables pour les environnements de travail difficiles
- Coffre de transport en composite résistant aux impacts.

# **Simplicité**

- Permet à l'utilisateur de valider et de tester le système (clé dynamométrique, pompe, flexible, etc.) de manière à obtenir un relevé numérique en ft-lb ou en Nm
- Simple d'utilisation : il vous suffit de démarrer le dispositif et de commencer le test
- Transportable: dans un coffret de transport compact, parfait pour l'utilisation mobile avec sa batterie au lithium-ion interne durable de 3,6 V/2,2 Ah.

#### **Polyvalence**

- Peut tester toutes les clés des séries S, W, RSL, HMT et DSX Enerpac à carré conducteur et à cassette hexagonale jusqu'à 21800 Nm (16600 ft-lb)
- Les réducteurs hexagonaux et les douilles de carré conducteur doivent être achetés séparément.



Un réducteur hexagonal (numéro 9) doit être acheté séparément : reportez-vous aux tableaux de sélection de la page suivante.

# Dispositif de test de la sécurité des systèmes de couple mobile, précis, simple et rapide

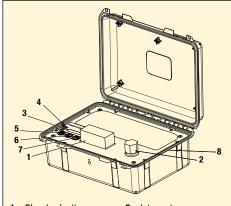
#### **Utilisations**

Tous les raccords boulonnés de 195 à 21.800 Nm (de 144 à 16.100 ft-lb)

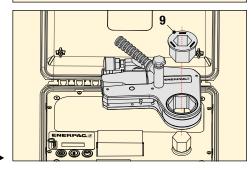
- Toutes les clés dynamométriques Enerpac jusqu'à la capacité maximale de l'outil de vérification du couple. Également pour les autres marques dont la taille est compatible à celle de l'outil de vérification du couple.
- Brides dans les secteurs du pétrole et du gaz
- · Installation de grues à tour
- Installation/assemblage de machines de plus grande taille
- · Installation d'éoliennes, etc.

#### Secteurs d'activité :

- · Pétrole et gaz, pétrochimie
- · Production d'énergie éolienne
- Marine
- Fabrication
- Exploitation minière, secteur ferroviaire, etc.



- 1 Bloc de réaction
- 2 Adaptateur hexagonal
- 3 Écran
- 4 Connecteur USB
- 5 Interrupteur d'alimentation
- 6 Interrupteur Bluetooth
- 7 Interrupteur des unités
- 8 Coffret



# Outil de vérification du couple Safe T™

#### Outil de vérification du couple Safe T<sup>TM</sup>

Ce dispositif de sécurité compact et mobile permet à l'utilisateur final de valider instantanément les performances de l'ensemble du système à utiliser, pas seulement de la clé. Il permet à l'utilisateur de tester le système sur site et en situation. L'utilisateur peut valider et tester le système de couple (clé, pompe, flexibles, etc.) de manière à obtenir un relevé numérique précis.

#### Sécurité

L'utilisateur peut vérifier que le fonctionnement du système de couple est sûr, correct et conforme aux paramètres de sécurité souhaités.

#### **Une exclusivité Enerpac**

Vous n'avez pas besoin d'attendre les tests d'étalonnage annuels pour déterminer si votre équipement est sûr et performant. L'outil de vérification du couple Safe T™ permet de valider l'équipement en quelques secondes, ce qui vous permet de gagner du temps et de l'argent.

#### Réducteurs hexagonaux

Les réducteurs hexagonaux de la série W répertoriés dans les tableaux ci-dessous peuvent être utilisés avec toutes les cassettes hexagonales des séries W, RLP et HLP.

# Série STTC



Capacité de test maximale :

21.800 Nm (16.100 ft-lb)

Précision :

±1%

Batterie :

Lithium-ion de 3,6 V

	Pour l'outil STTC2000											
Dime hexag	jonale	Référence de la cassette	Réducteur hexagonal 1¾6" (30 mm) Référence									
11/16	()	W2101X	-									
11/8	_	W2101X	_									
13/16	30	W2102X	*									
11/4	32	W2104X	**									
15/16	_	W2105X	**									
13/8	_	W2106X	W2106R103D									
17/16	36	W2107X	W2107R103D									
11/2	38	W2108X	W2108R103									
19/16	_	W2109X	W2109R103									
15/8	41	W2110X	W2110R103									
111/16	_	W2111X	W2111R103									
13/4	_	W2112X	W2112R103									
113/16	46	W2113X	W2113R103									
17/8	_	W2114X	W2114R103									
115/16	_	W2115X	W2115R103									
2	50	W2200X	W2200R103									
21/16	_	W2201X	W2201R103									
21/8	_	W2202X	W2202R103									
23/16	55	W2203X	W2203R103									
2 1/4	_	W2204X	W2204R103									
25/16	_	W2205X	W2205R103									
23/8	60	W2206X	W2206R103									

#### Réducteurs hexagonaux :

Ils doivent être achetés séparément. Ils peuvent être utilisés avec toutes

les cassettes hexagonales des séries W, RLP et HLP.

- Dimension hexagonale standard de l'adaptateur inclus avec le STTC
- \*\* Nécessite un bloc de réaction spécial.

	Pour l'outil STTC4000  Dimension Référence Réducteur												
	jonale	Référence de la cassette	Réducteur hexagonal 17/16" (36 mm) Référence										
15/16		W4105X	-										
13/8	_	W4106X	-										
17/16	36	W4107X	*										
11/2	-	W4108X	**										
19/16	_	W4109X	**										
15/8	41	W4110X	W4110R107										
111/16	-	W4111X	W4111R107										
13/4	_	W4112X	W4112R107										
113/16	46	W4113X	W4113R107										
17/8	_	W4114X	W4114R107										
115/16	_	W4115X	W4115R107										
2	50	W4200X	W4200R107										
21/16	-	W4201X	W4201R107										
21/8	_	W4202X	W4202R107										
23/16	55	W4203X	W4203R107										
21/4	-	W4204X	W4204R107										
25/16	_	W4205X	W4205R107										
23/8	60	W4206X	W4206R107										
27/16	-	W4207X	W4207R107										
21/2	_	W4208X	W4208R107										
29/16	65	W4209X	W4209R107										
25/8	-	W4210X	W4210R107										
211/16	-	W4211X	W4211R107										
23/4	70	W4212X	W4212R107										
213/16	-	W4213X	W4213R107										
27/8	_	W4214X	W4214R107										
215/16	75	W4215X	W4215R107										
3	-	W4300X	W4300R107										
31/16	_	W4301X	W4301R107										
31/8	80	W4302X	W4302R107										
33/16	_	W4303X	W4303R107										
31/4	_	W4304X	W4304R107										
35/16	_	W4305X	W4305R107										
3%	_	W4306X	W4306R107										
-	85	W4085MX	W4085MR107										

Pour l'outil STTC8000									
Dimension hexagonale		Référence de la cassette	Réducteur hexagonal 2" (50 mm) Référence						
(pouces)	(mm)		Reference						
17/8		W8114X	-						
115/16	-	W8115X	-						
2	50	W8200X	*						
21/16	_	W8201X	**						
21/8	-	W8202X	**						
23/16	55	W8203X	W8203R200						
21/4	-	W8204X	W8204R200						
25/16	-	W8205X	W8205R200						
23/8	60	W8206X	W8206R200D						
27/16	-	W8207X	W8207R200						
21/2	_	W8208X	W8208R200						
29/16	65	W8209X	W8209R200						
25/8	_	W8210X	W8210R200						
211/16	_	W8211X	W8211R200						
23/4	70	W8212X	W8212R200						
213/16	_	W8213X	W8213R200						
27/8	_	W8214X	W8214R200						
215/16	75	W8215X	W8215R200						
3	_	W8300X	W8300R200						
31/16	-	W8301X	W8301R200						
31/8	80	W8302X	W8302R200						
33/16	_	W8303X	W8303R200						
31/4	_	W8304X	W8304R200						
35/16	_	W8305X	W8305R200						
_	85	W8085MX	W8085MR200						
3 %	_	W8306X	W8306R200						
37/16	_	W8307IX	W8307R200						
31/2	_	W8308X	W8308R200						
_	90	W8090MX	W8090MR200						
39/16	_	W8309X	W8309R200						
35/8	_	W8310X	W8310R200						
311/16	_	W8311X	W8311R200						
33/4	95	W8312X	W8312R200						
313/16	_	W8313X	W8313R200						
37/8	_	W8314X	W8314R200						
315/16	100	W8315X	W8315R200						
4	-	W8400X	W8400R200						
41/16	_	W8401IX	W8401R200						
41/8	105	W8402X	W8402R200						
			,						

Pour l'outil STTC15000							
	nsion jonale (mm)	Référence de la cassette	Réducteur hexagonal 25/8" Référence				
27/16		W15207X	-				
21/2	_	W15208X	-				
29/16	65	W15209X	-				
25/8	_	W15210X	*				
211/16		W15211X	**				
23/4	70	W15212X	**				
213/16		W15213X	**				
27/8	_	W15214X	W15214R210				
215/16	75	W15215X	W15215R210				
3	-	W15213X W15300X	W15213R210 W15300R210				
31/16		W15300X W15301X	W15301R210				
31/8	80	W15301X W15302X	W15301R210				
33/16	-	W15302X W15303X	W15302R210				
		W15303X W15304X	W15303R210				
31/4		W15304X W15305X	W15304R210				
35/16	-	W15305X W15085MX	W15305R210 W15085MR210				
-	85						
3%		W15306X	W15306R210				
37/16	_	W15307IX	W15307R210				
3½	-	W15308X	W15308R210				
	90	W15090MX	W15090MR210				
3%16	_	W15309X	W15309R210				
35/8	_	W15310X	W15310R210				
311/16	-	W15311X	W15311R210				
3¾	95	W15312X	W15312R210				
313/16	-	W15313X	W15313R210				
37/8	-	W15314X	W15314R210				
315/16	100	W15315X	W15315R210				
4	-	W15400X	W15400R210				
41/16	_	W15401IX	W15401R210				
41/8	105	W15402X	W15402R210				
43/16	_	W15403IX	W15403R210				
41/4	_	W15404X	W15404R210				
45/16	110	W15405X	W15405R210				
43/8	_	W15406X	W15406R210				
47/16	_	W15407X	W15407R210				
41/2	_	W15408IX	W15408R210				
	115	W15115MX	W15115MR210				
49/16	-	W15409IX	W15409R210				
45/8	_	W15410IX	W15409R210				
7/0		11011011	11.041011210				

•	nominal e en sortie	Référence 1)	Adaptateur hexagonal inclus		·		À	Douilles à utiliser avec les clés à carré conducteur <sup>2)</sup>	La cassette hex. est de la taille de l'adaptateur. Pour les autres dimensions hexagonales, reportez-vous au tableau ci-dessus avec les tailles des réducteurs hexagonaux. <sup>2)</sup>		
(ft-lb)	(Nm)		(pouces)	(mm)	(mm)	(kg)		Série W	Série RSL	Série HMT	
2140	2900	STTC2000	13/16	30	414 x 328 x 328	6	BSH7530	W2103X	RLP1103	HLP1103	
4383	5950	STTC4000	17/16	36	414 x 328 x 328	8	BSH1036	W4107X	RLP3107	HLP3107	
8893	12.000	STT 8000	2	50	624 x 498 x 168	19	BSH1550	W8200X	RLP5200	HLP3200	
16.100	21.800	STTC15000	25/8	_	624 x 498 x 168	26	BSH15263	W15210X	RLP8210	HLP7210	

<sup>1)</sup> Avec batterie au lithium-ion de 3,6 V/2,2 Ah

Les douilles de carré conducteur, les cassettes hexagonales et les réducteurs hexagonaux doivent être achetés séparément.

# Série MCS, Système d'étalonnage mobile

# ENERPAC. 🗗

▼ Système d'étalonnage mobile MCS7500C



# **Polyvalence**

- Mesure précise des couples de sortie des outils à rotation continue et clés dynamométriques hydrauliques à carré conducteur (\*) de 200 à 10.000 Nm (148 - 7375 ft.lb)
- Adaptabilité synonyme de compatibilité avec une grande variété de clés Enerpac ou de marques concurrentes
- Batterie interne au lithium-ion, alimentation externe via prise USB de 5 V CC

# **Performances**

- Fonction Certificate Manager permettant de créer facilement des certificats d'étalonnage
- Base de données assurant l'enregistrement des données et résultats d'étalonnage propres à chaque clé en vue d'une utilisation ultérieure
- Chaque MCS est fourni avec un certificat d'étalonnage conforme à la norme ISO17025.

#### Facilité d'emploi

- Format compact avec coffret de rangement facilitant le transport et permettant l'étalonnage en atelier, sur le chantier ou même dans un véhicule
- Interface numérique intégrée assurant l'affichage, l'enregistrement et l'impression des valeurs de couples, ainsi que leur transfert sur ordinateur.

# Série MCS

Couple mesurable en sortie :

200 à 10.000 Nm

Couple mesurable en sortie :

148 - 7375 ft.lb

Carré conducteur femelle :

 $1\frac{1}{2}$  pouce



100 % du niveau de couple.

Ce système d'étalonnage est un instrument lui-même étalonné et qualifié en laboratoire certifié UKAS (organisme britannique d'accréditation). La précision du MCS7500C a fait l'objet d'un étalonnage de façon à être égale ou supérieure à : 1 % de la déviation maximale entre 2 et 8 % du niveau de couple, et 1 % du relevé entre 8 et

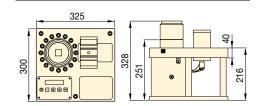


#### Lot de réducteurs femelles

Ce lot comprend deux réducteurs femelles : 1½ x 1 pouce et 1½ x ¾ pouce. À commander à part sous la réf. **MCS7500RS**.

# Bloc de réaction et adaptateur supplémentaires

Un bloc de réaction réglable robuste en combinaison avec l'un des trois adaptateurs facilite l'utilisation avec les clés à carré d'entraînement des séries S, RSQ et DSX ainsi que la plupart des clés hydrauliques compétitives jusqu'à max. 10.000 Nm. Les schémas du bloc de réaction supplémentaire et de l'adaptateur sont disponibles sur demande.



•	minimum Couple nominal le en sortie mesurable en sortie		·		Référence **	Description	
(Nm)	(ft-lb)	(Nm)	(ft-lb)	(pouces)			(kg)
200	148	10.000	7375	1½	MCS7500C	Avec coffret de rangement	40

<sup>\*</sup> Un bloc de réaction supplémentaire et un adaptateur approprié sont requis avec l'utilisation de clés hydrauliques à entraînement carré de la série S, RSQ et DSX.

<sup>\*</sup> Il ne convient toutefois pas outils à choc ou clés dynamométriques hydrauliques hexagonales.

# Combinaisons optimales clé - pompe

Pour gagner en vitesse et en performance, Enerpac recommande l'installation							UMATIQUES
recommande l'installation complète du système avec les combinaisons clé	Série XC sans fil	E-Pulse® E-Series	Série TQ	Série ZU4T	Série ZE4T Série ZE5T	Série LAT	Série ZA4T
/ pompe / flexible. Pour toute autre combinaison, consultez votre expert en outils de serrage Enerpac ou votre distributeur Enerpac agréé.		9					
	Page : 266	Page : 268	Page : 270	Page : 272	Page : 276	Page : 278	Page : 280
Vitesse					0		
Débit d'huile à 700 bar	: 0,25 l/min	0,52 l/min	0,5 I/min	1,0 l/min	0,8 à 1,6 l/min	0,4 I/min	1,0 l/min
Capacité du réservoir	: 2,0 litres	3,0 litres	4,0 litres	4,6 à 6,8 litres	4,6 à 39 litres	3,0 litres	4,6 à 6,8 litres
Cycle de fonctionne- ment	Intermittent	Intensif	Standard	Standard	Intensif	Standard	Intensif
Poids	•	À	Ài	ĂĂ		À	
Travail	: Terrain	Terrain/usine	Terrain/usine	Terrain	Usine	Terrain	Terrain
\$1500X \$3000X	Optimal	Optimal	Optimal			Optimal	
S6000X S11000X S25000X	_	Acceptable	Acceptable			Acceptable	
W2000X W4000X	Optimal	Optimal	Optimal	Optimal	Optimal	Optimal	Optimal
W8000X W15000X W22000X W235000X	_	Acceptable	Acceptable			Acceptable	
RSL1500 RSL3000 RSL5000	Optimal	Optimal	Optimal			Optimal	
RSL8000 RSL11000 RSL19000 RSL28000	-	Acceptable	Acceptable	Optimal	Optimal	Acceptable	Optimal
DSX1500 DSX3000 DSX5000	Optimal	Optimal	Optimal	Optimal	Optimal	Optimal	Optimal
246 DSX25000		Acceptable	Acceptable	op.iiiui	op.iiiui	Acceptable	Optimu
HMT1500 HMT3500	Optimal	Optimal	Optimal	Optimal	Optimal	Optimal	Optimal
250 HMT7500	Acceptable –	Acceptable	Acceptable			Acceptable	
			•				



# Pompe sans fil portative de la série XC

Convient idéalement aux applications de serrage de maintenance sur les sites qui sont dépourvus d'alimentation électrique ou sur les sites où les rallonges de câble et autres flexibles pneumatiques pourraient faire trébucher le personnel.

# Pompe portative de la série E, E-Pulse

Modèle idéal pour les gros volumes à fixer où le facteur poids est essentiel. Comprend une télécommande filaire interactive de mise en œuvre, programmation et diagnostic.

#### Pompe électrique de la série TQ700

Conçue pour la portabilité et la production, pour offrir une vitesse de serrage supérieure.

#### Pompe électrique de la série ZU4T

Tourne parfaitement, que l'alimentation provienne d'un câble long ou d'un générateur de courant. Disponible aux formats Pro et Classic.

Série ZU4T Pro est doté d'un écran LCD affichant le couple et la pression, d'une clé dynamométrique sélectionnable et d'un dispositif d'autodiagnostic.

Série ZU4T Classic dispose d'un manomètre analogique et d'un appareillage électrique de base permettant un fonctionnement hydraulique sûr, efficace et durable.

# Pompes électriques de la série ZE-T

Avec écran LCD pour afficher les valeurs de couple et de pression et dispositif d'autodiagnostic. Avec moteur à induction grâce auquel les pompes de la série ZE se classent parmi les moins chaudes et les plus silencieuses de leur catégorie.

# Pompes pneumatiques légères de la série LAT

Associe conception compacte et grande productivité pour les applications de serrage dans les zones difficiles d'accès avec des pompes pneumatiques de plus grande

# Pompes pneumatiques série ZA4T

Cette pompe pneumatique convient particulièrement à des clés dynamométriques de dimension moyenne à grande.

# Flexibles pour clés de la série THQ

Utilisez les flexibles jumelés Enerpac de la série THQ avec toutes les clés dynamométriques pour garantir l'intégrité de votre système hydraulique (voir page 249).

#### XC1502TE



- Idéale pour les applications de serrage d'entretien qui nécessitent une solution portable et pratique
- La télécommande filaire interactive fournit des informations visuelles et vibratoires sur le fonctionnement de la pompe
- Autonomie remarquable grâce à une batterie de 28 V et 5 Ah
- Télécommande amovible utilisable jusqu'à 6 mètres
- Manomètre à glycérine de 100 mm pour une lecture facile de la pression
- Le réservoir à vessie souple permet de faire fonctionner la pompe dans n'importe quelle position
- Carter en composite renforcé de fibres de verre à haute résistance, pour une plus grande durabilité dans les applications particulièrement difficiles
- Poignée intégrée et sangle d'épaule pour un transport facile.

# Manomètre à glycérine Dispositif de verrouillage Poignée de transport intégrée Boîtier en matériau composite résistant aux chocs Batterie au lithium-ion 28 V, 5 A/heure Moteur c.c. sans balais Réservoir d'huile de 2 litres Télécommande interactive



# Pompe portative sur batterie pour applications de serrage dynamométrique



#### Batterie de 28 volts, 5 Ah

Le modèle **XC28V5** est équipé d'une batterie dotée de la technologie Lithium-ion à haute performance.



# Chargeur de batterie

Chargement rapide en 1 heure.

115V chargeur de batterie	XC115VC
230V chargeur de batterie	XC230VC



# Cadre de protection

Cadre de protection disponible en option pour les pompes XC-TW et XC. Lors de la commande, veuillez utiliser la référence **XCRCTK**.



# Clés dynamométriques

Les clés dynamométriques suivantes sont parfaitement adaptées aux pompes sur batterie de la série XC :

S	W	RSL	DSX	HMT
S1500X	W2000X	RSL1500	DSX1500	HMT1500
S3000X	W4000X	RSL3000	DSX3000	HMT3500
		RSL5000		HMT7500

Les clés dynamométriques de plus grande taille fonctionneront aussi avec la pompe, mais avec des conséquences sur l'autonomie et la vitesse de mise en œuvre.

Page : 265

# Série XC, pompes sur batterie pour clés dynamométriques

# Pompes sur batterie pour clés dynamométriques

La série XC de pompes sur batterie pour clé dynamométrique est idéale pour les applications d'entretien dans les secteurs de la production d'énergie, de la maintenance, du pétrole et du gaz. Cette pompe portative est parfaite pour les lieux éloignés, pour les chantiers sans alimentation électrique ou pour prévenir les risques de trébuchement.

La télécommande filaire interactive permet à l'utilisateur de régler et de relâcher la pression et de faire fonctionner la pompe en mode manuel ou en cycle automatique. La pompe est équipée d'une soupape réglable par l'utilisateur et facile d'accès pour un contrôle précis de la pression.

Clé dynamo- métrique	Écrou C/P (mm)	Goujon (mm)	Pression (bar)	Couple (Nm)	Assem- blages serrés
S3000X	60	38	330	2035	32
W2000X	60	38	350	1356	52

# Série **XC**



Capacité du réservoir :

# 2,0 litres

Débit à la pression nominale :

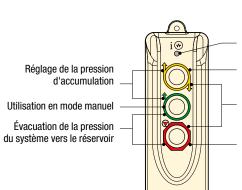
0,25 I/min

Puissance du moteur :

0,37 kW

Pression de travail maximale :

# **700 bars**



Le statut de fonctionnement, de programmation et de diagnostic est renseigné par un témoin LED jaune/ vert/rouge et par les vibrations de la télécommande.

Fonctionnement en cycle automatique

Élimination de la pression d'accumulation

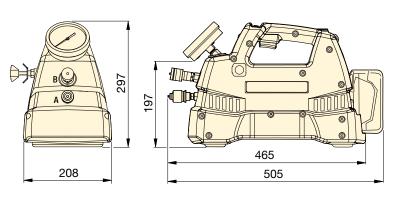
Arrêt de la pompe



# Flexibles pour clés dynamométriques

Utilisez les flexibles Enerpac 700 bar de la série THQ avec les clés dynamométriques et les pompes. Voir page 249.

Longueur 2 m, 2 flexibles	THQ702T
Longueur 6 m, 2 flexibles	THQ706T
Longueur 12 m, 2 flexibles	THQ712T



# 

#### **▼** TABLEAU DE SÉLECTION

Description	Capacité d'huile utilisable	Référence	<b>Débit de sortie</b> (I/min)		e	Fourni avec la pompe	À
	(litres)		Sans charge	140 bar	700 bar		(kg) 1)
Ensemble pompe sur batterie	2,0	XC1502TB	2,05	0,49	0,25	2 batteries et chargeur 115 V	12
Ensemble pompe sur batterie	2,0	XC1502TE	2,05	0,49	0,25	2 batteries et chargeur 230 V	12
Pompe sur batterie	2,0	XC1502T	2,05	0,49	0,25	Sans batterie ni chargeur	12

<sup>1)</sup> Poids incluant l'huile, mais pas la batterie. Poids de la batterie : 1,1 kg.

# Série E, Pompes électriques E-Pulse® pour clés ENERPAC. 2

▼ Pompe pour clé dynamométrique E-Pulse EP3504TE



#### **Performances**

- Pompe à deux étages avec haute pression de dérivation : 3,6 l/min à 200 bars, 0,52 l/min à 700 bars
- Commandes intelligentes maintenant la puissance du moteur à un niveau constant sur toute la plage de pression
- Modulateur de puissance 24 Vcc réduisant les effets d'une faible alimentation
- Bloc à six pistons assurant un débit régulier.

#### Durabilité

- Boîtier en aluminium résistant
- Refroidisseur intégré limitant la montée en température
- Moteur à entraînement direct et aimant permanent ultra-efficace permettant une utilisation en continu et une durée de vie plus longue
- Protection thermique intégrée
- Indice de protection : IP54 pour la pompe, IP67 pour la télécommande.

#### Commodité

- Manomètre étalonné intégré
- Télécommande filaire interactive à commandes intelligentes
- Système de gestion de télécommande et de câble
- L'utilisateur peut régler la pression et passer en mode manuel ou automatique
- Le cycle automatique intelligent permet d'actionner la clé dynamométrique par pression-relâchement jusqu'à ce que le couple final soit atteint
- Orifice de remplissage d'huile, niveau d'huile et aérateur automatique.

# La productivité par l'innovation



#### Logiciel d'intégrité de serrage

Une solution logicielle en ligne complète garantissant l'intégrité du joint boulonné. Ce logiciel propose

des options de sélection d'outil, de calcul de charge exercée sur les boulons et de paramètres de pression exercée par les outils, ainsi qu'une fiche de données d'utilisation et un rapport de fin de travaux. Vous pouvez également saisir des données personnalisées portant sur vos assemblages.

Page :

412



# Clés dynamométriques

Les clés dynamométriques suivantes sont parfaitement adaptées aux pompes E-Pulse :

S	W	RSL	DSX	нмт
S1500X	W2000X	RSL1500	DSX1500	HMT1500
S3000X	W4000X	RSL3000	DSX3000	HMT3500
		RSI 5000	DSX5000	HMT7500

Les grandes clés dynamométriques fonctionneront avec la pompe, mais la vitesse d'application sera impactée.

Page

26



## Flexibles pour clés dynamométriques

Utilisez les flexibles Enerpac 700 bar de la série THQ avec les clés dynamométriques et les pompes. Voir page 249.

2 flexibles de 2 m de long	THQ702T
2 flexibles de 6 m de long	THQ706T
2 flexibles de 12 m de long	THQ712T

# Pompes électriques E-Pulse® pour clés dynamométriques



# Pompe électrique E-Pulse® pour clés dynamométriques

De conception novatrice, la pompe électrique pour clé

dynamométrique E-Pulse Enerpac convient idéalement aux gros volumes à fixer où le facteur poids est essentiel. Les commandes intelligentes maintiennent la puissance du moteur à un niveau constant et assurent un débit supérieur à celui des pompes traditionnelles.

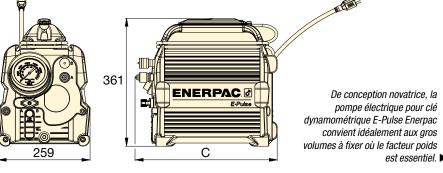
Le boîtier en aluminium résistant, le régulateur thermique intégré et le moteur à aimant permanent ultra-efficace limitent la montée en température dans les environnements les plus difficiles. La télécommande interactive offre plusieurs possibilités d'emploi pour une efficacité optimale. La pompe pour clé dynamométrique E-Pulse est le « must » du matériel de serrage.

# Réglage de la pression permanente Fonctionnement manuel Évacuation de la pression du système vers le réservoir Arrêt de la pompe

Télécommande avec cordon de 6 mètres

# Télécommande interactive pour clé dynamométrique

- L'utilisateur peut régler la pression et passer en mode manuel ou automatique
- Le cycle automatique intelligent permet d'actionner la clé dynamométrique par pressionrelâchement jusqu'à ce que le couple final soit atteint



# Série **E**



Capacité du réservoir :

# 3,0 litres

Débit à la pression nominale :

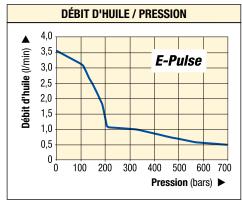
0,52 I/min

Puissance moteur :

0,63 kW

Pression de service maximale :

# **700 bars**





#### **▼** TABLEAU DE SÉLECTION

Nombre de clés pouvant être prises en	Capacité d'huile utilisable	Référence	Débit de sortie (l/min)			Tension moteur	Appel de courant	Type de prise	Niveau sonore	Dimen- sion C	Ā	
charge par la pompe	(litres)		1 bars	175 bars	350 bars	700 bars	(Vca)	(Ampères)		(dBA)	(mm)	(kg) 1)
		EP3504TB	3,61	2,13	0,95	0,52	100-120	12	NEMA 5-15	70-85	401	20,4
1	3,0	EP3504TI	3,61	2,13	0,95	0,52	200-250	7	NEMA 6-15	70-85	401	20,4
		EP3504TE	3,61	2,13	0,95	0,52	200-250	7	Schuko CEE 7/7	70-85	401	20,4
		EP3504TB-M *	3,61	2,13	0,95	0,52	100-120	12	NEMA 5-15	70-85	429	21,7
2	3,0	EP3504TI-M *	3,61	2,13	0,95	0,52	200-250	7	NEMA 6-15	70-85	429	21,7
		EP3504TE-M *	3,61	2,13	0,95	0,52	200-250	7	Schuko CEE 7/7	70-85	429	21,7

<sup>\*</sup> Modèle de pompe à collecteur multiport.

1) Huile incluse

#### ▼ T0700E



- Technologie de débit optimisé : les trois étapes de la pompe maximisent la productivité de celle-ci et de l'outillage tout en minimisant l'accumulation de chaleur et la durée d'immobilisation
- Avec refroidisseur
- Pompe silencieuse (<85 dBA), légère, peu encombrante et facile à déplacer sur le site de travail
- Cadre de protection à poignée ergonomique et manomètre protégé : une pompe facile à mettre en place et à l'abri du danger sur le site
- Entretien simplifié grâce à un moteur sans brosse conçu pour une utilisation continue
- Fonctionnement aisé grâce à une commande à distance (6 m) simple, pratique et sous pression : productivité immédiate pour les équipes utilisant la pompe
- Indice IP55 gage d'une meilleure protection contre l'eau et la poussière
- Jeu de disques transparents pour manomètre en Nm et Ft.lbs destinés à l'ensemble des clés d'Enerpac et permettant une lecture rapide du couple.



La TQ700E et les clés de série W sont une combinaison productive dans les 

■ applications éoliennes.

# Pompe légère, pour clés dynamométriques



#### Bloc foré quatre ports

La TQ700 offre en option un bloc foré pour 4 clés comme accessoire installé en usine. (Ajoutez le suffixe "M" à la fin du numéro de

modèle. Par exemple: TQ700EM).



# Flexibles pour clés

Utiliser les flexibles Enerpac 700 bar de la série THQ avec les clés dynamométriques et les pompes.

2 flexibles de 2 m de long	THQ702T
2 flexibles de 6 m de long	THQ706T
2 flexibles de 12 m de long	THQ712T



# Clés dynamométriques hydrauliques

Enerpac offre une gamme complète de modèles à carrés conducteurs et à cassettes hexagonales.

Page:

21



# Jeu de manomètre avec disques en Nm et Ft.lbs

Disques interchangeables pour l'utilisation avec les pompes série TQ: Réf. **GT4015Q** comprend les disques pour toutes les clés.

# Pompes électriques pour clés dynamométriques

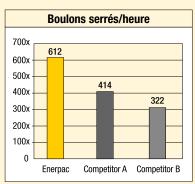


#### Possibilités d'utilisation

La pompe TQ700 convient idéalement à l'actionnement des clés hydrauliques pour le marché de la production électrique et de l'éolien.

La vitesse de serrage est une question plus complexe que celle qui consiste à savoir quel est le débit produit par la pompe en une minute. La solution est d'optimiser le débit dans tout le cycle de serrage.

En ayant d'avantage d'huile qui circule au bon moment et dans le volume idoine, vous obtenez le débit optimisé d'un système de serrage hydraulique. Résultat : les boulons sont serrés plus vite et en plus grand nombre, et l'équipe de travail est plus productive.



Essai de laboratoire interne basé sur la procédure de serrage standard de 14 boulons 1%" sur une bride de tuyauterie.

# Série

**TO** 



Capacité du réservoir:

# 4,0 litres

Débit à la pression nominale:

# 0,5 I/min

Puissance du moteur:

# 0,75 kW

Pression maximale d'utilisation:

# 700 bar



# Tableau de sélection pompes et flexibles

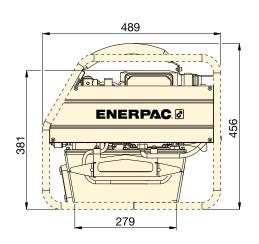
Pour une vitesse et des performances optimales, voir le tableau de sélection pour clés dynamométriques, pompes et flexibles.

Page:

265

203

152



À utiliser avec des clés dynamo- métriques	Pression nominale	Référence	Capacité d'huile utilisable	Puis- sance moteur	Caractéristi- ques moteur électrique	Niveau sonore	Ī
	(bar)		(litres)	(kW)	(Volt - Ph - Hz)	(dBA)	(kg)
	700	TQ700B	4,0	0,75	115 - 1 - 50/60	82 - 85	31
Toutes les clés	700	TQ700E 2)	4,0	0,75	230 - 1 - 50	82 - 85	30
	700	TQ700I 3)	4,0	0,75	230 - 1 - 60	82 - 85	30

- 1) Tous les modèles sont conformes aux critères de sécurité CE et à tous les critères TÜV.
- <sup>2)</sup> TQ700E Prise européenne et conforme à la directive CEM CE.
- 3) TQ700I Avec prise NEMA 6-15.

▼ La pompe TQ700E et les clés de la série W forment une combinaison productive.



# Série ZU4T, Pompes électriques pour clés

ENERPAC.

ZU4204TE-Q (Pro), ZU4204BE-Q (Classic)



- Dotée d'une conception de pompe Z-CLASS haute performance, d'un débit d'huile et d'une pression « by-pass » supérieurs, d'un flux refroidi et nécessitant 18% de courant en moins par rapport à des pompes du même type
- Moteur électrique universel puissant de 1,25 kW offrant un rapport poids/puissance élevé et d'excellentes caractéristiques de fonctionnement à basse tension
- Capot de protection haute résistance, moulé en matériau composite, protège le moteur et l'électronique, possédent une poignée ergonomique isolante pour faciliter le transport
- Commande à distance basse tension offrant une protection supplémentaire à l'opérateur.

# **Uniquement pompe série Pro Electric**

- Ecran LCD affichant la pression, ainsi que plusieurs options de diagnostic et de lecture révolutionnaires sur une pompe électrique portable
- Option cycles automatiques « Auto-Cycle »
- Affichage du couple en Nm ou en Ft.lbs.



 Les pompes portables pour clés dynamométriques série ZU4T peuvent actionner les clés dynamométriques de toutes les marques.

# Solides Fiables Innovantes



#### Modèle Classic

Bloc électrique universel comprenant un contacteur mécanique, interrupteur à bascule Marche/Arrêt,

commande à distance avec boutons-poussoirs électromécaniques, transformateur 24V avec minuterie et disjoncteur accessible à l'opérateur.



#### **Modèle Pro Electric**

Ecran LCD rétroéclairé et capteur de pression dotés de la technologie « Auto-Cycle ».

- Modèle de clé dynamométrique sélectionnable
- Fonction « Auto-Cycle » aisément programmable.
- Affichage numérique des fonctions et mode « AutoCycle »
- Information sur l'utilisation de la pompe, comptage des heures et des cycles
- Avertissement tension faible et enregistrement
- Autotest et diagnostic
- Affichage possible en anglais, français, allemand, italien, espagnol et portugais
- Capteur de pression ayant une plus grande précision et une durée de vie plus longue qu'un manomètre analogique
- Taux d'affichage variable, lecture facile
- Affichage de la pression en bar, MPa ou psi
- Affichage direct du couple en Nm ou Ft.lbs.

# Pompes pour clés dynamométriques



#### Une pompe polyvalente

La technologie classe Z offre de haute pressions « by-pass » améliorant considérablement

la productivité, facteur essentiel aux utilisations, nécessitant de longs flexibles, telles qu' un levage lourd ou certains vérins et outils double effet.

Les pompes Enerpac ZU4T ont été conçues pour actionner des clés dynamométriques de toutes tailles. Choisir la pompe pour clé dynamométrique ZU4T adaptée à votre utilisation est simple.

# **Pompe ZU4T Classic**

Le modèle Classic est équipé de composants électromécaniques universels (transformateurs, relais et commutateurs) au lieu de l'électronique d'état solide.
Le modèle Classic offre une puissance hydraulique durable, sûre et efficace.

#### **Pompe ZU4T Pro Electric**

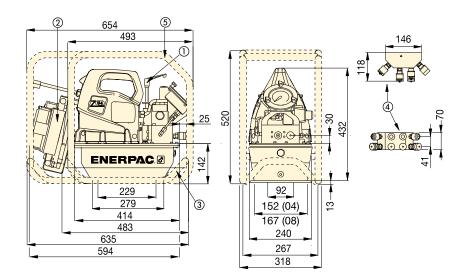
Ecran LCD avec horomètre intégré, affichage de la pression ou du couple et information d'avertissement d'autodiagnostic, de comptage de cycle et de faible tension.

Ces fonctions de qualité supérieure ne sont disponibles sur aucune autre pompe commercialisée!

Option AutoCycle assurant un fonctionnement cyclique continu de la clé dynamométrique tant que le bouton avance est enclenché (la pompe peut être utilisée avec ou sans l'option « AutoCycle »).

Guide de commande pour la série ZU4T

Page: 275



- (1) Valve de pression réglable par l'opérateur
- ② Refroidisseur (optionnel)
- 3 Traîneau (optionnel)
- (4) Bloc foré pour 4 clés (optionnel)
- (5) Cadre de protection (optionnel)

# Série ZU4T, Pompes pour clés dynamométriques

	Tableau des caractères techniques série ZU4T										
Puissance moteur			Caractéristiques moteur électrique	Niveau sonore	Plage réglage valve de pression						
(kW)	7 bar	50 bar	350 bar	700 bar	(Volt - Phase - Hz)	(dBA)	(bar)				
1,25	11,5	8,8	1,2	1,0	115 - 1 - 50/60 208-240 - 1 - 50/60	85-90	124-700				

# Série **ZU4**



Capacité du réservoir:

4,6 - 6,8 litres

Débit à la pression nominale:

1,0 I/min

Puissance moteur:

1,25 kW

Pression de travail maximale:

700 bar



la mise en application et la gestion des programmes d'intégrité pour les raccords boulonnés.

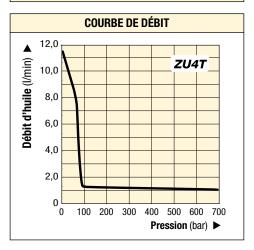
Consulter notre logiciel de serrage en ligne et obtenir des informations sur le choix des outils, les calculs de charge des boulons et les paramètres de pression d'outil.

Page: 41



# Jeu de manomètre avec disques en Nm et Ft.lbs

Disques interchangeables pour l'utilisation avec les pompes **ZU4T Classique**: Réf. **GT4015Q** comprend les disques pour toutes les clés.



# Accessoires pour les pompes de la série ZU4T ENERPAC.



# Bloc foré 4 clés

• Pour le fonctionnement simultané de plusieurs clés dynamométriques

Référence du kit d'acces- soires *	Peut être utilisé sur les pompes pour clés de la série ZU4T
ZTM-Q *	Pour clés de 700 bars

\* Le bloc foré 4 clés ajoute 2,7 kg au poids de la pompe.



# Châssis traîneau

- Augmente la stabilité de la pompe sur une surface meuble ou un sol accidenté
- Permet de soulever facilement à deux mains.

Référence du kit d'acces- soires	Peut être utilisé sur les pompes pour clés de la série ZU4T
SBZ-4	Réservoirs de 4,6 et 6,8 litres 1)
SBZ-4L	Réservoirs de 4,6 et 6,8 litres 2)

- 1) Sans régulateur thermique : 2,2 kg.
- 2) Avec régulateur thermique : 3,2 kg.



# Refroidisseur

- Refroidit l'huile de dérivation et diminue l'échauffement pendant le travail
- Stabilise la viscosité de l'huile, augmente sa durée de vie et réduit l'usure de la pompe et des autres composants hydrauliques.

Référence du kit d'acces- soires *	Peut être utilisé sur les pompes pour clés de la série ZU4T
ZHE-U115	Pompes de 115 V
ZHE-U230	Pompes de 230 V

Le refroidisseur ajoute 4,1 kg au poids de la pompe.



# Cadre de protection

- Protège la pompe
- Améliore la stabilité de la pompe.

Ces clés en acier rigides avec cassettes hexagonales plates garantissent une grande durabilité et une polyvalence maximale dans le



Référence du kit d'acces- soires	Peut être utilisé sur les pompes pour clés de la série ZU4T
ZRC-04	Réservoirs de 4,6 et 6,8 litres 1)
ZRC-04H	Réservoirs de 4,6 et 6,8 litres 2)

- 1) Sans refroidisseur: 4,3 kg.
- 2) Avec refroidisseur: 4,3 kg.

Transfert thermique*	Pression maximale	Débit d'huile maximal	Tension
(BTU/h)	(bar)	(l/min)	(VDC)
900	20,7	26,5	12

\* À un débit de 1,9 l/min et une température ambiante de 21 °C.

Ne dépassez pas le débit d'huile maximal et la pression nominale maximale.

Le refroidisseur n'est pas conçu pour les liquides à base d'eau ou d'eau et de glycol.



# Flexibles pour clés dynamométriques

Utilisez les flexibles jumelés de sécurité Enerpac pour connecter votre clé dynamométrique à la pompe.

Pour 700 bars	Référence
2 flexibles de 2 mètres de long	THQ702T
2 flexibles de 6 mètres de long	THQ706T
2 flexibles de 12 mètres de long	THQ712T

# Guide de commande pour la série ZU4T

#### ▼ Sélectionnez une pompe dans la matrice au bas de la page.

buteur

Il est possible de déterminer la fonctionnalité de la pompe à l'aide du numéro de modèle. Les indications ci-dessous vous permettent de sélectionner la pompe la plus adaptée à l'application.



distributeur

#### 1 Type de produit

**Z** = série de la pompe

#### 2 Type de moteur

**U** = moteur électrique universel

# 3 Groupe de débit

 $4 = 1.0 \text{ l/min } \dot{a} 700 \text{ bars}$ 

# 4 Type de distributeur

2 = distributeur pour clé dynamométrique

#### 5 Taille du réservoir

04 = 4,6 litres

08 = 6.8 litres

#### 6 Fonctionnement de la distributeur

- T = pompe de la série Pro avec distributeur électrique et télécommande, écran LCD Electric et capteur de pression
- **B** = **pompe Classic** avec distributeur électrique et télécommande

#### 7 Tension

 $\mathbf{B} = 115 \, \text{V}$ , monophasé,  $50/60 \, \text{Hz}$ 

- E = 208 à 240 V, monophasé, 50/60 Hz (avec prise européenne conforme à la norme RF européenne)
- I = 208 à 240 V, monophasé, 50/60 Hz (avec prise NEMA 6-15)

#### 8 Accessoires installés en usine

H = refroidisseur

K = châssis traîneau

M = bloc foré pour 4 clés

 $\mathbf{R} = \text{cadre de protection}$ 

# Série **ZU4T**



Capacité du réservoir:

4,6 - 6,8 litres

Débit à la pression nominale:

1,0 I/min

Puissance moteur:

1,25 kW

Pression de travail maximale:

700 bar



# Tableau de sélection pompes et flexibles

Pour une vitesse et des performances optimales, voir le tableau de sélection pour clés dynamométriques, pompes et flexibles.

Page:

265

# **▼** MODÈLES DE POMPES DE LA SÉRIE ZU4T CLASSIC

		А	ccessoires	s installés	en usine	
Références ZU4T Classic <sup>1)</sup> 230 V c.a., monophasé <sup>2)</sup>	Capacité du réservoir (litres)	Refroi- disseur	Cadre de protection	Châssis traîneau	Bloc foré 4 clés	(kg)
ZU4204BE-Q (B, I)	4,6					33
ZU4208BE-Q (B, I)	6,8					35
ZU4204BE-QH (B, I)	4,6	•				40
ZU4208BE-QH (B, I)	6,8	•				39
ZU4204BE-QR (B)	4,6		•			37
ZU4208BE-QR (B)	6,8		•			39
ZU4204BE-QHR (B)	4,6	•	•			41
ZU4208BE-QHR (B, I)	6,8	•	•			44
ZU4208BE-QHK (B, I)	6,8	•		•		42
ZU4208BE-QHM (B, I)	6,8	•			•	42
ZU4208BE-QMR (B)	6,8		•		•	42
ZU4208BE-QHMR (B, I)	6,8	•	•		•	46

# **▼** MODÈLES DE POMPES DE LA SÉRIE ZU4T PRO

		A	ccessoires	installés	en usine	
Références ZU4T Pro 230 V c.a., monophasé <sup>3)</sup>	Capacité du réservoir (litres)	Refroi- disseur	Cadre de protection	Châssis traîneau	Bloc foré 4 clés	(kg)
ZU4204TE-Q (B, I)	4,6					31
ZU4208TE-Q (B, I)	6,8					34
ZU4204TE-QH (B, I)	4,6	•				35
ZU4208TE-QH (B, I)	6,8	•				38
ZU4204TE-QR (B)	4,6		•			35
ZU4208TE-QR (B)	6,8		•			38
ZU4204TE-QHR (B)	4,6	•	•			40
ZU4208TE-QHR (B, I)	6,8	•	•			42
ZU4208TE-QHK (B, I)	6,8	•		•		41
ZU4208TE-QHM (B, I)	6,8	•			•	41
ZU4208TE-QMR (B)	6,8		•		•	41
ZU4208TE-QHMR (B, I)	6,8	•	•		•	45

- 1) La pompe Classic Electric est équipée de composants électromécaniques traditionnels (transformateurs, relais et commutateurs) au lieu de l'électronique d'état solide.
- <sup>2)</sup> La lettre **B** indique que la pompe est disponible en 115 V, monophasé, 50/60 Hz. Exemple de référence : **ZU4204BB-QHR**.

  La lettre **I** indique que la pompe est disponible en 208 à 240 V, monophasé, 50/60 Hz avec prise NEMA 6-15. Exemple de référence : **ZU4208BI-QHR**.
- <sup>3)</sup> La lettre **B** indique que la pompe est disponible en 115 V, monophasé, 50/60 Hz. Exemple de référence : **ZU4204TB-QHR**. La lettre **I** indique que la pompe est disponible en 208 à 240 V, monophasé, 50/60 Hz avec prise NEMA 6-15. Exemple de référence : **ZU4204TI-QHR**.

# Série ZE, pompes électriques pour clés

# ENERPAC.

#### ▼ ZE4204TE-0HR



- Option Auto-Cycle assurant un fonctionnement cyclique continu de la clé dynamométrique tant que le bouton avance est enclenché (la pompe peut être utilisée avec ou sans le mode Auto-Cycle)
- Écran LCD affichant la pression et le couple, ainsi que plusieurs options de diagnostic et de lecture disponibles pour la première fois, auparavant aucune pompe électrique portable n'en disposait
- Moteur électrique industriel cartérisé, refroidi par ventilateur, augmente la durée de vie, convient pour environnement industriel rude
- Boîtier haute résistance moulé protégeant l'électronique, l'alimentation électrique et l'écran LCD de tout environnement rude.





#### Série Pro

Écran LCD rétroéclairé et capteur de pression dotés de la technologie Auto-Cycle.

- Sélection du modèle de la clé dynamométrique
- Réglage Auto-Cycle facilement programmable
- Affichage numérique des fonctions et du réglage Auto-Cycle
- Information sur l'utilisation de la pompe, comptage des heures et des cycles
- Avertissement en cas de tension faible et enregistrement
- · Autotest et diagnostic
- Affichage possible en anglais, français, allemand, italien, espagnol et portugais
- Capteur de pression ayant une plus grande précision et une durée de vie plus longue qu'un manomètre analogique
- Facilité de lecture, taux d'affichage variable
- Affichage de la pression en bars, MPa ou psi.



◆ Les pompes pour clés dynamométriques de la série ZE4T conviennent parfaitement à cette clé W2000X.

# Logiciel d'intégrité de serrage

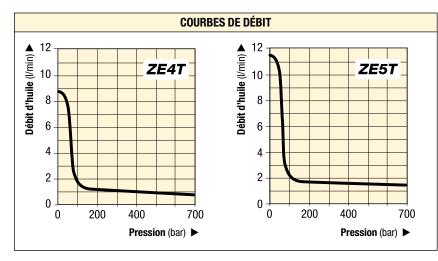
Le logiciel d'intégrité de serrage Enerpac joue un rôle essentiel dans la mise en application et la gestion des programmes d'intégrité pour les raccords boulonnés.

Ce logiciel propose des options de sélection d'outil, de calcul de charge exercée sur les boulons et de paramètres de pression exercée par les outils, ainsi qu'une fiche de données d'utilisation et un rapport de fin de travaux.

Vous pouvez également saisir des données personnalisées portant sur vos assemblages.

Page:

# Pompes électriques pour clés dynamométriques



Série ZE4T



Capacité du réservoir:

4,6 - 19,8 litres

Débit à la pression nominale:

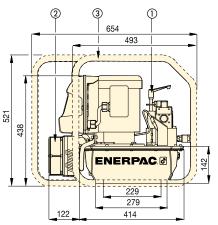
0,82 - 1,64 I/min

Puissance moteur:

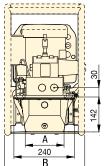
1,1 - 2,2 kW

Pression de travail maximale:

700 bar



- ① Soupape de sécurité réglable par l'utilisateur
- Régulateur thermique (optionnel)
- Cadre protection (optionnel)



Capacité du réservoir	Α	В
(litres)	(mm)	(mm)
4,6	152	330
6,8	206	330
19,8	422	488

Série ZE4T et ZE5T

# **▼ CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES**

Série de la pompe	<b>Débit de sortie à 50 Hz</b> (l/min)			Puissance du moteur	Plage de réglage de la soupape de sécurité	Niveau sonore	
	7 bars	50 bars	350 bars	700 bars	(kW)	(bar)	(dBA)
ZE4T	8,8	8,1	0,9	0,8	1,1	70 - 700	75
ZE5T	11,8	11,2	1,7	1,6	2,2	70 - 700	75

			Accesso	ires installés	en usine	
Utiliser avec les clés dynamo- métriques	Référence 1)	Capacité du réser- voir (litres)	Refroi- disseur	Cadre de protection	Bloc foré 4 clés	(kg)
	ZE4204TE-QR (B)	4,6		•		54
Toutes	ZE4204TE-QHR (B)	4,6	•	•		59
les clés	ZE4208TE-QHR (B)	6,8	•	•		61
	ZE4208TE-QHMR (B)	6,8	•	•	•	64
	ZE5204TW-QHR (G, J)	4,6	•	•		64
Toutes	ZE5208TW-QHR (G, J)	6,8	•	•		67
les clés	ZE5208TW-QHMR (G, J)	6,8	•	•	•	70
	ZE5220TW-QHR (G, J)	19,8	•	•		88



# Tableau de sélection pompes et flexibles

Pour une vitesse et des performances optimales, voir le tableau de sélection pour clés dynamométriques, pompes et flexibles.

265



#### **Accessoires**

Les descriptions sont disponibles dans la section consacrée à la pompe de la série ZU4T.

> 274 Page:



# Flexibles pour clés

Utiliser les flexibles Enerpac 700 bar de la série THQ-700 avec les clés dynamométriques et les pompes.

2 flexibles de 2 m de long	THQ702T
2 flexibles de 6 m de long	THQ706T
2 flexibles de 12 m de long	THQ712T

Les références se terminant par la lettre B sont des modèles de 115 V c.a., monophasés, 50/60 Hz. Exemple de référence de commande : ZE4204TB-QR. La lettre E indique que la pompe est disponible en 208 à 240 V c.a., monophasé, 50/60 Hz avec prise européenne et conformité à la norme CEM européenne. La lettre J indique que la pompe est disponible en 460 à 480 V c.a., triphasé, 50/60 Hz. Exemple de référence de commande : ZE5208TJ-QHR. La lettre G indique que la pompe est disponible en 208 à 240 V c.a., triphasé, 50/60 Hz. Exemple de référence de commande : ZE5208TG-QHR. La lettre W indique que la pompe est disponible en 380 à 415 V c.a., triphasé, 50/60 Hz. Exemple de référence de commande : ZE5208TW-QHR.

# Pompe pneumatique pour clés dynamométriques

ENERPAC. 🗗

▼ Pompe pneumatique pour clés dynamométriques hydrauliques LA2504TX-QR



# Ergonomie et efficacité améliorées pour l'opérateur

- Faciles à soulever, transporter et manœuvrer
- Transport à la main en l'absence de grue, d'appareil de levage ou d'ascenseur
- Une personne pour le transport sur les échelles et dans les escaliers
- Ils sont parfaits pour l'utilisation dans des échafaudages, passerelles, supports de tuyaux et ascenseurs étroits.

# Grande productivité

- La conception à trois pistons éprouvée assure une fixation et un desserrage rapides, ce qui permet de respecter les délais et les budgets
- Certification ATEX pour respecter les exigences de conformité du chantier.

# Réduction des temps d'arrêt de l'équipement

- Cadre de protection renforcé pour soutenir et protéger le filtre/régulateur/ lubrificateur (FRL)
- Raccordement de l'entrée d'air de 1/2" NPTF résistant qui prend en charge le cadre de protection intégré
- Les principaux composants sont faciles d'accès et d'entretien.

# Caractéristiques standard

- Câble de télécommande de 4,5 mètres qui permet la mobilité sur le chantier
- Manomètre étalonné de 100 mm, échelle psi et en bars
- Cadre de protection et filtre/régulateur/lubrificateur (FRL).

# Conception extrêmement légère et compacte



# Clés dynamométriques, tableau de sélection pompes et flexibles

Pour une vitesse et des performances optimales, voir le tableau de sélection pour clés dynamométriques et pompes.

265 **Page:** 



## Flexibles pour clés dynamométriques

Utilisez les flexibles pour clés dynamométriques Enerpac de la série THQ avec des pompes de 700 bars pour garantir l'intégrité

de votre système hydraulique.

Pour 700 bars	Référence
2 flexibles de 2 mètres de long	THQ702T
2 flexibles de 6 mètres de long	THQ706T
2 flexibles de 12 mètres de long	THQ712T

249

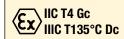


#### **Certification ATEX**

Les pompes de la série LAT ont été testées et certifiées conformément à la directive ATEX 2014/34/UE.

La protection contre les explosions est destinée aux équipements de groupe II, catégorie 2 (zone dangereuse 1), en atmosphère gazeuse et/ou poussiéreuse. Toutes les pompes de la série LAT disposent des marquages suivants :

Ex IIC T4 Gc, Ex IIIC T135  $^{\circ}$ C Dc.





# Pompe pneumatique pour clés dynamométriques hydrauliques



# Pompe pour clés dynamométriques hydrauliques de la série LAT

La pompe pour clés dynamométriques LAT d'Enerpac associe conception compacte et grande productivité pour les applications de serrage dans les zones difficiles d'accès avec des pompes pneumatiques de plus grande taille. La pompe est conçue pour les environnements de travail les plus difficiles, que ce soit les plates-formes pétrolières offshore, les raffineries ou les mines partout dans le monde.

La pompe LAT, basée sur la conception à pistons éprouvée d'Enerpac, renforcée pour le filtre/régulateur/lubrificateur (FRL) et équipée d'un raccordement de l'entrée d'air, assure des années de fiabilité avec une fixation et un desserrage rapides, ce qui permet de respecter les délais et les budgets.

# Série LAT



Capacité du réservoir :

# 3 litres

Débit à la pression nominale :

# 0,4 I/min

Pression de service maximale :

700 bar

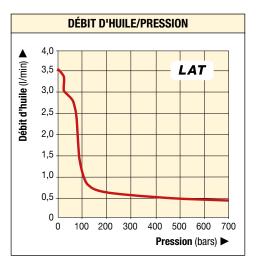
 Raccordement de l'entrée d'air de 1/2" NPTF résistant qui prend en charge le cadre de protection intégré.



▼ Le cadre de protection soutient et protège le filtre/régulateur/lubrificateur (FRL).



 Fixation du rail de roulement sur la partie inférieure du réservoir pour éviter l'usure causée par les surfaces rugueuses.
 Référence: DD8365920K



▼ La conception à trois pistons éprouvée assure la rapidité.





▼ Pompe portable et compacte de la série LAT.



Capacité d'huile utilisable	Référence *	Débit de sortie (l/min)		Type de distributeur	Plage de pressions d'air	Consommation d'air	Niveau sonore	Dimensions (mm)		Ā		
		Sans	350	700								
(I)		charge	bars	bars		(bar)	(l/min)	(dBA)	Longueur	Largeur	Hauteur	(kg)
1,9	LA2504TX-QR	3,5	0,6	0,4	4 voies, 2 positions	4,5 - 6,9	1389	87 - 90	435	250	375	18,0

<sup>\*</sup> Les raccords rapides Enerpac Spin-On sont fournis. Le filetage des orifices hydrauliques de la pompe est de 1/4"-18 NPTF.

#### ▼ ZA4204TX-OR



# ZA4208TX-QRU105 Ensemble pompe, cadre de protection et flexible THQ706T:

- Réglage précis de la pression d'air pour un contrôle absolu du couple de serrage
- « By-pass » à pression élevée (180 bar) pour cycles de serrage plus rapides
- Clé optimisée pour les interventions à basse pression

#### **Modèles de pompe ZA4T standard:**

- Fonctionnement à deux vitesses et « by-pass » haute pression (100 bar) réduisant le temps de cycle et améliorant ainsi la productivité
- « By-pass » à pression élevée (100 bar) pour cycles de serrage plus rapides
- Manomètre à glycérine avec disques interchangeables en Nm et Ft-lbs pour clés dynamométriques Enerpac offrant une lecture rapide du couple
- Régulateur-Filtre-Lubrificateur avec cuvettes amovibles et écoulement automatique par défaut
- Échangeur calorifique chauffe l'air évacué pour éviter le gel et refroidit l'huile
- Commande à distance ergonomique permettant un fonctionnement à une distance maximale de 6 m.



 La plupart des clés dynamométriques hydrauliques peuvent être actionnées par les pompes pour clés dynamométriques Enerpac série ZA4T.

# Solides Fiables Innovantes



#### Jeu de manomètre avec disques en Nm et Ft.lbs

Disponibles séparément pour l'utilisation avec les pompes de la série ZA4T: Le modèle **GT4015Q** 

comprend les disques pour toutes les clés dynamométriques série S, W, RSL, DSX et HMT.



# Clés dynamométriques, tableau de sélection pompes et flexibles

Pour une vitesse et des performances optimales, voir le tableau de sélection pour clés dynamométriques et pompes.

Page:

265



# Flexibles pour clés dynamométriques

Utilisez les flexibles pour clés dynamométriques Enerpac de la série THQ avec des pompes de 700 bars pour garantir l'intégrité

de votre système hydraulique.

Pour 700 bars	Référence
2 flexibles de 2 mètres de long	THQ702T
2 flexibles de 6 mètres de long	THQ706T
2 flexibles de 12 mètres de long	THQ712T

249

# Pompes pneumatiques pour clés dynamométriques



## Utilisation des pompes série ZA4T

Les pompes série ZA4T conviennent particulièrement pour actionner les clés dynamométriques de moyenne à grande taille.

La technologie brevetée Z-CLASS fournit des pressions de « by-pass » élevées améliorant la productivité.

Grâce à son rapport poids / puissance élevé et son design compact, cet outil convient parfaitement aux applications nécessitant un transport aisé de la pompe.

Tous les modèles de la série ZA4T sont conformes aux normes de sécurité CE, CSA et TÜV.

Pour toute assistance complémentaire au niveau de l'utilisation de nos solutions, contactez votre siège local Enerpac.

#### **Certificat ATEX 95**

Les pompes série ZA4T ont été testées et certifiées conformes à la

# Directive ATEX 94 / 9 / CE.

La protection contre les explosions est destinée aux équipements de groupe II, catégorie 2 (zone dangereuse 1), en atmosphère gazeuse et / ou poussiéreuse. Les pompes série ZA4T portent le marquage suivant: Ex II 2 GD ck T4.



# Série ZA4T



Capacité du réservoir:

4,6 - 6,8 litres

Débit à la pression nominale:

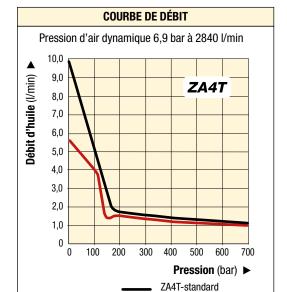
1,0 I/min

Consommation d'air:

600 - 2840 I/min

Pression de travail maximale:

700 bar



# i

#### **Accessoires optionnels**

Disponibles en ajoutant le suffixe suivant à la fin du numéro de modèle:

K = Traîneau

M = Bloc foré pour 4 clés

**R** = Cadre de protection.

Page: 282

▼ L'ensemble ZA4208TX-QRU105 optimise l'utilisation de la clé et le contrôle du couple de serrage à basse pression.



## **▼ POMPES MODÈLES COURANTS**

À utiliser avec les clés dynamométriques	Pression de travail maximale	Référence	Capacité du réservoir	À
	(bar)		(I/min)	(kg)
	700	ZA4208TX-QRU105 *	6,8	45
Toutes les clés	700	ZA4204TX-Q	4,6	42
série S, W, RSL,	700	ZA4208TX-Q	6,8	47
DSX et HMT	700	ZA4204TX-QR **	4,6	46
	700	ZA4208TX-QR **	6,8	51

ZA4208TX-QRU105

<sup>\*</sup> Fourni de série avec cadre de protection, un flexible THQ706T et réglage précis de la pression d'air pour un contrôle absolu du couple de serrage. Poids pompe 45 kg, poids ensemble flexible et pompe 58 kg.

<sup>\*\*</sup> Fourni de série avec cadre de protection.

# Options pour pompes série ZA4T

# ENERPAC. 2



# Traîneau

- Augmente la stabilité de la pompe sur une surface meuble ou sol accidenté.
- Permet de soulever facilement.



# Bloc foré pour 4 clés

- Pour le fonctionnement simultané de plusieurs clés dynamométriques
- Peut être monté en usine ou commandé séparément.



# Cadre de protection

- Protège la pompe
- Améliore la stabilité de la pompe.

	Peut être utilisé sur pompes ZA4T
SBZ-4	Capacité réservoir 04 et 08

Ajouter suffixe K pour montage en usine.
 Poids traîneau 2,2 kg.
 Exemple de commande: ZA4208TX-QK

Référence *	Peut être utilisé sur pompes ZA4T	
ZTM-Q	Pour clés 700 bar	

\* Ajouter suffixe M pour montage en usine. Cette option ne peut pas être installée sur la pompe ZA4208TX-QRU105, car le Bloc foré est différent. Poids bloc foré pour 4 clés 4,5 kg. Exemple de commande: ZA4208TX-QM

Référence *	Peut être utilisé sur pompes ZA4T
ZRC-04	Capacité réservoir 04 et 08

Ajouter suffixe R pour montage en usine.
 Poids cadre de protection 3,4 kg.
 Exemple de commande: ZA4208TX-QR



# Raccords rapides pour clés dynamométriques

En ce qui concerne les raccords rapides pour clés dynamométriques, voir notre paragraphe consacré

aux « Composants » dans ce catalogue.

Page: 130



# PowaPak™ Pompe pneumatique pour clés

Pompe **ZA4208TX-QROP** avec cadre de protection en acier inoxydable et anneau de levage certifié.

284 **284** 



# Flexibles jumelés pour clés dynamométriques

Utilisez les flexibles jumelés de sécurité Enerpac pour connecter votre clé dynamométrique à la pompe.

Pour 700 bar	Référence
Longueur 2 m, 2 flexibles	THQ702T
Longueur 6 m, 2 flexibles	THQ706T
Longueur 12 m, 2 flexibles	THQ712T

# Tableau de sélection et caractéristiques

# ▼ Composition de la référence d'une pompe série ZA4T:



#### 1 Type produit

**Z** = Classe de la pompe

#### 2 Type moteur

A = Moteur pneumatiquer

#### 3 Groupe débit

4 = 1,0 l/min @ 700 bar

#### 4 Type de distributeur

2 = Valve de clé dynamométrique

#### 5 Capacité réservoir

04 = 4.6 litres08 = 6.8 litres

#### 6 Commande du distributeur

**T** = Distributeur à commande pneumatique avec télécommande

#### 7 Tension

X = Ne s'applique pas

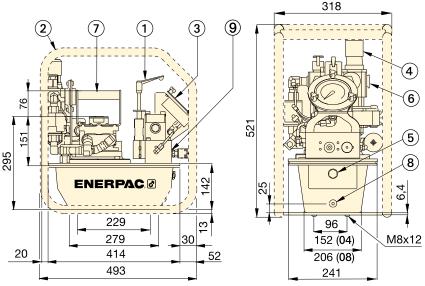
# 8 Options

Q = Raccords rapides 700 bar à utiliser avec clés dynamométriques Enerpac séries et d'autres

K = Traîneau

M = Bloc foré pour 4 clés

**R** = Cadre de protection.



- Valve de pression réglable par l'opérateur
- 2 Cadre de protection (optionnel)
- 3 Manomètres avec transparents
- (4) Filtre/lubrificateur/régulateur
- S Voyant niveau d'huile
- (6) Entrée d'air 1/2" NPTF
- Poignée par défaut
- 8 Vidange d'huile
- (9) Sortie d'huile 1/4"-18 NPTF

# Série **ZA4T**



Capacité du réservoir:

# 4,6 - 6,8 litres

Débit à la pression nominale:

# 1,0 I/min

Consommation d'air:

# 600 - 2840 I/min

Pression de travail maximale:

700 bar



# Comment commander votre pompe série ZA4T

#### Référence ZA4208TX-QM

Pompe 700 bar à utiliser avec les clés dynamométriques Enerpac séries S, W, RSL, DSX et HMT et d'autres clés 700 bar,réservoir 6,8 litres, bloc foré pour 4 clés et cadre de protection.



# Clés dynamométriques, tableau de sélection pompes et flexibles

Pour une vitesse et des performances optimales, voir le tableau de sélection pour clés dynamométriques et pompes.



#### Performance série ZA4T

Référence	<b>Débit de sortie</b> (l/min)				Pression By-pass	Pression dynamique de l'air	Consommation d'air	Niveau sonore	Plage réglage valve de pression	
	7 bar	50 bar	350 bar	700 bar	(bar)	(bar)	(I/min)	(dBA)	(bar)	
ZA4208TX-QRU105	5,7	4,5	1,4	1,0	180	7,0	600 - 2840	85-90	124 - 700	
ZA4T Standard	9,8	8,2	1,4	1,0	100	4,0 - 6,9	600 - 2840	85-90	124 - 700	

▼ ZA4208TX-OR0P



Nouvelle pompe avec cadre de protection en acier inoxydable et anneau de levage certifié

- Le cadre de protection en acier inoxydable résiste à la corrosion
- Anneau de levage certifié pour le transport de la pompe entre les niveaux
- Fonctionnement à deux vitesses et bypass haute pression réduisant le temps de cycle afin d'améliorer la productivité
- Les circuits de régulation de la température intégrés réchauffent l'air évacué pour éviter le gel et refroidissent l'huile
- Réglage précis de la pression hydraulique pour un contrôle précis du couple de serrage
- Vitesse améliorée de la clé à faible pression hydraulique grâce au réglage élargi du bypass au premier étage
- La télécommande permet le fonctionnement jusqu'à 6 m de distance
- Filtre/régulateur/lubrificateur avec cuvettes amovibles et écoulement automatique par défaut
- Manomètre à glycérine étalonné avec affichage des valeurs en bar et psi
- Testée et certifiée ATEX.





# Flexibles jumelés pour clés dynamométriques

Utilisez les flexibles jumelés de sécurité Enerpac série THQ700 pour connecter votre clé dynamométrique à la pompe.

Pour 700 bar	Référence
Longueur 2 m, 2 flexibles	THQ702T
Longueur 6 m, 2 flexibles	THQ706T
Longueur 12 m, 2 flexibles	THQ712T

▼ Anneau de levage certifié.



# PowaPak™ Pompe pneumatique pour clés dynamométriques

# PowaPak™ Pompe pour clés

La pompe ZA4208TX-QR0P a été développée pour répondre aux exigences des marchés du pétrole et du gaz, du traitement chimique et de la

et du gaz, du traitement chimique et de la location et d'autres marchés industriels.

Le cadre de protection en acier inoxydable résiste à la corrosion et aux dommages en surface, ce qui réduit les travaux d'entretien requis pour préparer la pompe en vue d'un prochain travail.

L'anneau de levage certifié permet de transporter la pompe entre les niveaux. Grâce au crochet de levage, le sanglage n'est plus nécessaire, ce qui permet de gagner du temps.

## **Certification ATEX**

La pompe pneumatique pour clés dynamométriques de la série ZA4T a été testée et certifiée conformément à la directive ATEX 2014/34/UE.

La protection contre les explosions est destinée aux équipements de groupe II, catégorie 2 (zone dangereuse 1), en atmosphère gazeuse et/ou poussiéreuse. Toutes les pompes disposent des marquages suivants :

Ex IIC T4 Gc Ex IIIC T135°C Dc



# Série ZA4T



Capacité du réservoir :

# 6,8 litres

Débit à la pression nominale :

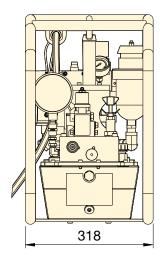
1,0 I/min

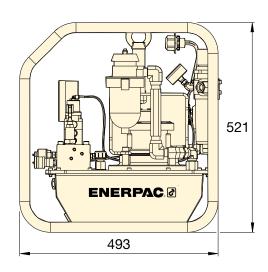
Consommation d'air :

# 600 à 2840 I/min

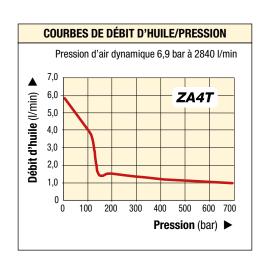
Pression de travail maximale :

**700 bars** 





Pression de travail maximale	Référence	Capacité du réservoir	it de sortie (I/min)		Plage de pression d'air	Consom- mation d'air	Ā	
(bar)		(litres)	7 bar	350 bar	700 bar	dynamique (bar)	(l/min)	(kg)
700	ZA4208TX-QR0P	6,8	5,7	1,3	1,0	4,1-6,9	600-2840	52



# Logiciel d'intégrité de serrage

Le logiciel d'intégrité de serrage Enerpac joue un rôle essentiel dans la

mise en application et la gestion des programmes d'intégrité pour les raccords boulonnés.

Consulter notre logiciel de serrage en ligne et obtenir des informations sur le choix des outils, les calculs de charge des boulons et les paramètres de pression d'outil.



# Série HM, Tendeurs supérieurs HydraMax®



Tendeur supérieur HydraMax® HM10



- Quinze cellules de charge de ¾" à 4" / M20 à M100
- **Doubles sorties pour connexion rapide d'outils multiples**
- Capacité de charge des boulons élevée à 1 500 bars max.
- Capacité de course longue de 15 mm avec suppression du dépassement
- HM01 à HM05 : prévention mécanique du dépassement de course, sans ressort de rappel : HM06 à HM15 : soupape de sécurité pour prévention du dépassement de course, ressort de rappel
- Pont à libération rapide
- Indicateur de course
- Douille prisonnière pour éviter les chutes d'objet
- Kits d'adaptation interchangeables disponibles
- Poignée antidérapante pour manœuvrer en toute sécurité
- Les tendeurs HydraMax® de la série HM sont conformes à ce qui suit : Directive Machine 2006/42/CE, ASME B30.1, EN-ISO 4413:2010 et EN-ISO 12100:2010



# Une forte capacité de charge des boulons pour des performances optimales

Tendeurs supérieurs HydraMax® Destinés à toutes les brides standard, y compris les modèles

la norme Norsok L005, les tendeurs de la série HM affichent une capacité de charge 30 % supérieure à celle des tendeurs traditionnels.

ANSI, API et compacts conformes à



#### Pompes hydrauliques pour tendeurs, flexibles et raccords

Pompes, flexibles et accessoires haute pression adaptés aux tendeurs de boulons Enerpac.



# Très haute pression

Cet outil fonctionne à des pressions extrêmement élevées : il convient donc d'utiliser

uniquement les accessoires indiqués et les flexibles conçus pour ces pressions.

301

# Pour commander les tendeurs HydraMax®

Pour une flexibilité maximale, les cellules de charge se commandent séparément des kits d'adaptateur et de pont.

Par exemple, pour commander un tendeur complet lié à une commande de boulons M24 x 3 :

HM03-LC 1x cellule de charge :

1x kit d'adaptateur et de pont : HM03BPM-NRS02430

# Logiciel de calcul de serrage

Le logiciel propose des options de sélection d'outil, de calcul de charge exercée sur les goujons et de paramètres de pression exercée par les outils, ainsi qu'une fiche de données d'utilisation et un rapport de fin de travaux.

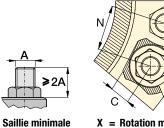
■ Les tendeurs HydraMax® série HM d'Enerpac ont été conçus pour produire des charges de boulons élevées sur des brides compactes, tout en offrant une grande polyvalence pour fonctionner sur un maximum de boulons.

## **Tendeurs supérieurs HydraMax®**

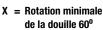
Dimensions de filetage et pas de vis

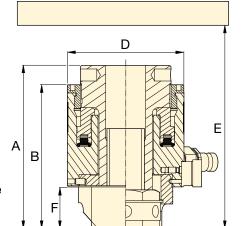
Merci de contacter Enerpac pour savoir quels sont les différents

filetages et pas de vis disponibles. Des kits d'adaptateur de taille différente peuvent être fournis sur demande.



du goujon





Obstacle le plus proche

Série **HM** 



Gamme de boulons :

M20 à M39, ¾ à 1½"

Capacité de charge maximale :

134 à 624 kN

Course

10 à 15 mm \*

Pression de travail maximale :

1500 bar

\* Course des modèles HM01 : 10 mm Course de tous les modèles HM : 15 mm.

Référence cellule de charge *	Filetage	Référence kit adaptateur et pont	Surface effective du vérin	Capacité de charge maximale			Di	mensio (mm)	ns			Poids cellule de charge	Poids kit adapt. et pont
			(mm²)	(kN)	Α	В	C	D	E min.	F	N min.	(kg)	(kg)
HM01-LC	M20 x 2,5	HM01BPM-NRS02025	894	134,0	112	96	15	61	208	28	51	1,6	0,6
HIVIO I-LC	34"- 10un	HM01BP-NRS0750U10	894	134,0	112	96	15	61	208	28	51	1,6	0,6
	M20 x 2,5	HM02BPM-NRS02025	1240	186,0	119	103	15	69	227	28	53	1,8	0,9
HM02-LC	M22 x 2,5	HM02BPM-NRS02225	1240	186,0	119	103	18	69	225	28	54	1,8	0,9
HIVIUZ-LC	34"- 10un	HM02BP-NRS0750U10	1240	186,0	119	103	15	69	227	28	52	1,8	0,9
	%"-9un	HM02BP-NRS0875U09	1240	186,0	119	103	18	69	225	28	56	1,8	0,8
	M20 x 2,5	HM03BPM-NRS02025	1628	244,1	120	105	15	77	230	28	57	2,2	1,1
	M22 x 2,5	HM03BPM-NRS02225	1628	244,1	120	105	18	77	228	28	58	2,2	1,1
HM03-LC	M24 x 3	HM03BPM-NRS02430	1628	244,1	120	110	20	77	232	33	59	2,2	1,1
HIVIUS-LC	34"- 10un	HM03BP-NRS0750U10	1628	244,1	120	105	15	77	230	28	56	2,2	1,1
	%"- 9un	HM03BP-NRS0875U09	1628	244,1	120	105	18	77	228	28	58	2,2	1,1
	1"- 8un	HM03BP-NRS1000U08	1628	244,1	125	110	20	77	232	33	60	2,2	1,1
	M22 x 2,5	HM04BPM-NRS02225	2159	323,8	128	112	18	90	250	28	62	2,7	1,6
	M24 x 3	HM04BPM-NRS02430	2159	323,8	129	117	20	90	255	33	63	2,7	1,6
	M27 x 3	HM04BPM-NRS02730	2159	323,8	134	117	20	90	256	34	65	2,7	1,7
HM04-LC	M30 x 3,5	HM04BPM-NRS03035	2159	323,8	137	120	23	90	257	36	66	2,7	1,7
	%"- 9un	HM04BP-NRS0875U09	2159	323,8	129	112	18	90	250	28	62	2,7	1,6
	1"- 8un	HM04BP-NRS1000U08	2159	323,8	134	117	20	90	255	33	64	2,7	1,7
	11/8"- 8un	HM04BP-NRS1125U08	2159	323,8	137	120	23	90	257	36	65	2,7	1,7
	M24 x 3	HM05BPM-NRS02430	2752	412,7	131	119	20	99	263	33	68	3,3	1,9
	M27 x 3	HM05BPM-NRS02730	2752	412,7	136	119	20	99	263	34	69	3,3	2,0
	M30 x 3,5	HM05BPM-NRS03035	2752	412,7	139	122	23	99	261	36	71	3,3	2,0
HM05-LC	M33 x 3,5	HM05BPM-NRS03335	2752	412,7	142	125	27	99	262	39	72	3,3	2,1
	1"-8บท	HM05BP-NRS1000U08	2752	412,7	136	119	20	99	263	33	68	3,3	2,1
	11/8"-8un	HM05BP-NRS1125U08	2752	412,7	139	122	23	99	261	36	70	3,3	2,1
	1¼"-8un	HM05BP-NRS1250U08	2752	412,7	142	125	27	99	262	39	71	3,3	2,1
	M30 x 3,5	HM06BPM-NRS03035	4162	624,1	143	125	23	118	266	36	80	4,5	2,8
	M33 x 3,5	HM06BPM-NRS03335	4162	624,1	146	128	27	118	269	39	82	4,5	2,9
	M36 x 4	HM06BPM-NRS03640	4162	624,1	149	131	32	118	273	42	83	4,5	3,0
HM06-LC	M39 x 4	HM06BPM-NRS03940	4162	624,1	152	134	33	118	277	45	85	4,5	3,1
I IIVIOU-LO	11/8"- 8UN	HM06BP-NRS1125U08	4162	624,1	143	125	23	118	266	36	79	4,5	2,8
	1¼"- 8un	HM06BP-NRS1250U08	4162	624,1	146	128	27	118	269	39	81	4,5	2,9
	1%"- 8un	HM06BP-NRS1375U08	4162	624,1	149	131	32	118	273	32	82	4,5	3,0
	1½"- 8un	HM06BP-NRS1500U08	4162	624,1	152	134	33	118	277	45	84	4,5	3,1

<sup>\*</sup> Cellule de charge avec Tommy Bar.

## **Série HM, Tendeurs supérieurs HydraMax®**



### Dimensions de filetage et pas de vis

Merci de contacter Enerpac pour savoir quels sont les différents filetages et pas de vis disponibles. Des kits d'adaptateur

de taille différente peuvent être fournis sur demande.

## Série **HM**



Obstacle le plus proche

Gamme de boulons :

M33 à M52, 11/4 à 2"

Capacité de charge maximale :

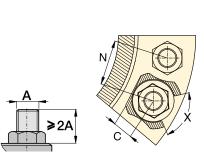
746 à 1179 kN

Course:

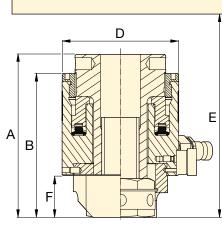
15 mm

Pression de travail maximale :

1500 bar



Saillie minimale X = Rotation minimale de la douille 60° du goujon



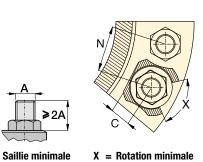
Référence cellule de charge *	Filetage	Référence kit adaptateur et pont	Surface effective du vérin	Capacité de charge maximale			Di	mensio (mm)	ns			Poids cellule de charge	Poids kit adapt. et pont
			(mm²)	(kN)	A	В	С	D	E min.	F	N min.	(kg)	(kg)
	M33 x 3,5	HM07BPM-NRS03335	4980	746.8	145	128	27	127	278	39	86	5,2	3,4
	M36 x 4	HM07BPM-NRS03640	4980	746,8	148	131	32	127	279	42	88	5,2	3,5
	M39 x 4	HM07BPM-NRS03940	4980	746,8	151	134	33	127	280	45	89	5,2	3,6
118407.10	M42 x 4,5	HM07BPM-NRS04245	4980	746,8	154	137	34	127	280	48	91	5,2	3,7
HM07-LC	11/4"- 8un	HM07BP-NRS1250U08	4980	746,8	145	128	27	127	278	39	85	5,2	3,4
	1%"- 8un	HM07BP-NRS1375U08	4980	746,8	148	131	32	127	279	42	87	5,2	3,5
	1½"- 8un	HM07BP-NRS1500U08	4980	746,8	151	134	33	127	280	45	89	5,2	3,6
	1%"- 8un	HM07BP-NRS1625U08	4980	746,8	154	137	34	127	280	48	90	5,2	3,7
	M36 x 4	HM08BPM-NRS03640	5869	880,1	149	133	32	137	283	42	93	6,3	3,9
	M39 x 4	HM08BPM-NRS03940	5869	880,1	152	136	33	137	284	45	94	6,3	4,0
	M42 x 4,5	HM08BPM-NRS04245	5869	880,1	155	139	34	137	284	48	96	6,3	4,1
HM08-LC	M45 x 4,5	HM08BPM-NRS04545	5869	880,1	158	142	39	137	285	51	97	6,3	4,4
HIVIOO-LC	1%"- 8un	HM08BP-NRS1375U08	5869	880,1	149	133	32	137	283	42	92	6,3	3,9
	1½"- 8un	HM08BP-NRS1500U08	5869	880,1	152	136	33	137	284	45	94	6,3	4,0
	1%"- 8un	HM08BP-NRS1625U08	5869	880,1	155	139	34	137	284	48	95	6,3	4,1
	1¾"- 8un	HM08BP-NRS1750U08	5869	880,1	158	142	39	137	285	51	97	6,3	4,4
	M39 x 4	HM09BPM-NRS03940	6834	1024,9	152	136	33	145	278	45	98	6,5	5,0
	M42 x 4,5	HM09BPM-NRS04245	6834	1024,9	155	139	34	145	281	48	100	6,5	6,1
	M45 x 4,5	HM09BPM-NRS04545	6834	1024,9	158	142	39	145	285	51	101	6,5	5,1
HM09-LC	M48 x 5	HM09BPM-NRS04850	6834	1024,9	161	145	43	145	288	54	103	6,5	5,5
TINOS-LO	1½"- 8∪N	HM09BP-NRS1500U08	6834	1024,9	152	136	33	145	278	45	98	6,5	5,1
	1%"- 8un	HM09BP-NRS1625U08	6834	1024,9	155	139	34	145	281	48	99	6,5	5,1
	1¾"- 8un	HM09BP-NRS1750U08	6834	1024,9	158	142	39	145	285	51	101	6,5	5,0
	1%"- 8un	HM09BP-NRS1875U08	6834	1024,9	161	145	43	145	288	54	102	6,5	5,4
	M42 x 4,5	HM10BPM-NRS04245	7868	1179,8	159	143	34	156	289	48	105	8,3	5,7
	M45 x 4,5	HM10BPM-NRS04545	7868	1179,8	162	146	39	156	293	51	107	8,3	5,7
	M48 x 5	HM10BPM-NRS04850	7868	1179,8	165	149	43	156	296	54	108	8,3	6,1
HM10-LC	M52 x 5	HM10BPM-NRS05250	7868	1179,8	169	153	44	156	301	58	110	8,3	6,3
	1%"- 8un	HM10BP-NRS1625U08	7868	1179,8	159	143	34	156	289	48	105	8,3	5,7
	1¾"- 8un	HM10BP-NRS1750U08	7868	1179,8	162	146	39	156	293	51	106	8,3	5,6
	1%"- 8un	HM10BP-NRS1875U08	7868	1179,8	165	149	43	156	296	54	108	8,3	6,0
* O-III-I- d- d-	2"- 8un	HM10BP-NRS2000U08	7868	1179,8	169	153	44	156	301	58	109	8,3	6,3

<sup>\*</sup> Cellule de charge avec tommy bar.

288

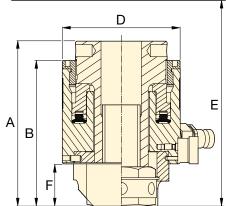
## **Tendeurs supérieurs HydraMax®**





de la douille 60°

du goujon



Série HM



M45 à M100, 1¾ à 4"

Capacité de charge maximale à 1500 bar :

1522 à 4650 kN

Course : 15 mm

Référence cellule de charge *	Filetage **	Référence kit adaptateur et pont	Surface effective du vérin	Capacité de charge maximale			Di	mensio (mm)	ns			Poids cellule de charge	Poids kit adapt. et pont
			(mm²)	(kN)	Α	В	С	D	E min.	F	N min.	(kg)	(kg)
	M45 x 4,5	HM11BPM-NRS04545	10152	1522,5	167	146	39	175	297	51	116	10,5	7,4
	M48 x 5	HM11BPM-NRS04850	10152	1522,5	170	149	43	175	301	54	118	10,5	7,9
	M52 x 5	HM11BPM-NRS05250	10152	1522,5	174	153	44	175	306	58	120	10,5	8,1
	M56 x 5,5	HM11BPM-NRS05655	10152	1522,5	182	161	50	175	318	66	122	10,5	9,1
HM11-LC	M60 x 5,5	HM11BPM-NRS06055	10152	1522,5	182	161	50	175	323	66	124	10,5	8,7
	1¾"- 8un	HM11BP-NRS1750U08	10152	1522,5	167	146	39	175	297	51	116	10,5	7,5
	1%"- 8un	HM11BP-NRS1875U08	10152	1522,5	170	149	43	175	301	54	117	10,5	7,9
	2"- 8un	HM11BP-NRS2000U08	10152	1522,5	174	153	44	175	306	58	119	10,5	8,1
	21/4"- 8un	HM11BP-NRS2250U08	10152	1522,5	182	161	50	175	318	66	122	10,5	8,8
	M48 x 5	HM12BPM-NRS04850	12722	1907,7	170	149	43	194	301	54	127	13,3	9,7
	M52 x 5	HM12BPM-NRS05250	12722	1907,7	174	153	44	194	306	58	129	13,3	9,8
	M56 x 5,5	HM12BPM-NRS05655	12722	1907,7	182	161	50	194	318	66	131	13,3	10,7
	M60 x 5,5	HM12BPM-NRS06055	12722	1907,7	182	161	50	194	323	66	133	13,3	10,4
HM12-LC	M64 x 6	HM12BPM-NRS06460	12722	1907,7	186	165	56	194	320	70	135	13,3	11,1
	1%"- 8un	HM12BP-NRS1875U08	12722	1907,7	170	149	43	194	301	54	127	13,3	9,6
	2"- 8un	HM12BP-NRS2000U08	12722	1907,7	174	153	44	194	306	58	128	13,3	9,8
	21/4" - 8UN	HM12BP-NRS2250U08	12722	1907,7	182	161	50	194	318	66	132	13,3	10,4
	2½"- 8un	HM12BP-NRS2500U08	12722	1907,7	186	165	56	194	320	70	135	13,3	10,8
	M64 x 6	HM13BPM-NRS06460	16964	2544,0	195	172	56	219	337	70	148	17,6	14,5
	M68 x 6	HM13BPM-NRS06860	16964	2544,0	195	180	63	219	350	78	150	17,6	16,5
	M72 x 6	HM13BPM-NRS07260	16964	2544,0	203	185	69	219	347	82	152	17,6	16,0
HM13-LC	M76 x 6	HM13BPM-NRS07660	16964	2544,0	207	185	69 56	219	352	82	154	17,6	16,3
	2½"- 8un	HM13BP-NRS2500U08	16964	2544,0	195 203	172 180		219	337 350	70 78	147 150	17,6	14,2
	2¾"- 8un 3"- 8un	HM13BP-NRS2750U08	16964 16964	2544,0 2544,0	203	185	63 69	219 219	352	82	161	17,6	15,8 15,8
	M72 x 6	HM13BP-NRS3000U08	23451	3516,7	203	185	69	259	351	82	172	17,6 25,8	20,8
	M76 x 6	HM14BPM-NRS07260 HM14BPM-NRS07660	23451	3516,7	207	185	69	259	352	82	174	25,8	21,3
	M80 x 6	HM14BPM-NRS08060	23451	3516,7	207	193	70	259	367	91	174	25,8	21,2
	M85 x 6	HM14BPM-NRS08560	23451	3516,7	216	193	70	259	374	91	178	25,8	22,9
HM14-LC	M90 x 6	HM14BPM-NRS09060	23451	3516,7	221	198	79	259	389	96	181	25,8	23,3
	3"- 8un	HM14BP-NRS3000U08	23451	3516,7	207	185	69	259	352	82	174	25,8	20,4
	31/4" - 8UN	HM14BP-NRS3250U08	23451	3516,7	216	193	70	259	374	91	177	25,8	22,7
	3½"- 8un	HM14BP-NRS3500U08	23451	3516,7	221	198	79	259	389	96	184	25,8	23,9
	M90 x 6	HM15BPM-NRS09060	31008	4650.0	221	199	79	296	389	96	199	32,5	30,0
	M95 x 6	HM15BPM-NRS09560	31008	4650,0	226	205	81	296	405	101	202	32,5	33,7
	M100 x 6	HM15BPM-NRS10060	31008	4650,0	232	211	90	296	421	107	204	32,5	35,1
HM15-LC	3½"- 8un	HM15BP-NRS3500U08	31008	4650.0	221	199	79	296	389	96	198	32,5	29,5
	3¾"- 8un	HM15BP-NRS3750U08	31008	4650.0	226	205	81	296	405	101	202	32,5	32,8
	4"- 8un	HM15BP-NRS4000U08	31008	4650,0	232	211	90	296	421	107	210	32,5	34,0

Cellule de charge avec Tommy Bar.

<sup>\*\*</sup> Merci de contacter Enerpac pour savoir quels sont les différents filetages et pas de vis disponibles. Des kits d'adaptateur de taille différente peuvent être fournis sur demande.

▼ Image : Tendeurs de boulons supérieurs de la série GT



- Sept cellules de charge de M16 à M105 ou de %" à 4"
- **Doubles sorties pour connexion rapide d'outils multiples**
- Seulement un pont universel par cellule de charge
- Pont à rotation amovible simplifiant le positionnement des outils
- Console de pont complète facilitant l'accès à la douille
- Douille prisonnière pour éviter les chutes d'objet
- Indicateur de course du piston
- Revêtement de surface noir offrant une protection contre la corrosion
- Poignée antidérapante pour manœuvrer en toute sécurité
- **Outil universel polyvalent**
- Les tendeurs de la série GT sont conformes à ce qui suit : Directive Machine 2006/42/CE, ASME B30.1, EN-ISO 4413:2010 et 12100:2010

## Un tendeur de boulons haute performance fiable et précis



Pompes hydrauliques pour tendeurs, flexibles et raccords

Pompes, flexibles et accessoires haute pression adaptés aux tendeurs de boulons Enerpac.

Page.

301

Logiciel de calcul de serrage

Le logiciel propose des options de sélection d'outil, de calcul de charge exercée sur les goujons et de paramètres de pression exercée par les outils,

ainsi qu'une fiche de données d'utilisation et un rapport de fin de travaux.

Comment passer votre commande?

Pour plus de flexibilité, les cellules de charge et ponts se commandent séparément des jeux d'adaptateurs.

Par exemple, pour commander un tendeur complet lié à une commande de boulons M36 x 4 :

1x cellule de charge et pont : GT2-LCB

1x jeu d'adaptateur : GT2PM-NRS03640

Référence cellule de charge * et pont	Filetage	Référence kit adaptateur	Surface effective du vérin	Capacité de charge maximale			Di	mensio (mm)	ns			Poids cellule de charge et pont	Poids kit adapta- teur
			(mm²)	(kN)	Α	В	С	D	E min.	F	N min.	(kg)	(kg)
	M16 x 2	GT1PM-NRS01620	1495,4	224,3	135	113	27	86	243	44	57	3,0	1,6
	M18 x 2,5	GT1PM-NRS01825	1495,4	224,3	135	113	27	86	243	44	58	3,0	1,5
	M20 x 2,5	GT1PM-NRS02025	1495,4	224,3	135	113	27	86	243	44	59	3,0	1,4
	M24 x 3	GT1PM-NRS02430	1495,4	224,3	135	113	27	86	243	44	61	3,0	1,3
	M27 x 3	GT1PM-NRS02730	1495,4	224,3	135	113	27	86	243	44	64	3,0	1,2
GT1-LCB	M30 x 3,5	GT1PM-NRS03035	1495,4	224,3	135	113	27	86	243	44	66	3,0	1,0
	%"- <b>11</b> ∪N	GT1P-NRS0625U11	1495,4	224,3	135	113	27	86	243	44	57	3,0	1,6
	34"- 10un	GT1P-NRS0750U10	1495,4	224,3	135	113	27	86	243	44	59	3,0	1,4
	%"- 9un	GT1P-NRS0875U09	1495,4	224,3	135	113	27	86	243	44	62	3,0	1,3
	1"- 8บท	GT1P-NRS1000U08	1495,4	224,3	135	113	27	86	243	44	64	3,0	1,2
	1⅓"- 8un	GT1P-NRS1125U08	1495,4	224,3	135	113	27	86	243	44	66	3,0	1,0
	M30 x 3,5	GT2PM-NRS03035	2677,2	401,5	136	111	35	107	226	41	75	4,1	2,6
	M33 x 3,5	GT2PM-NRS03335	2677,2	401,5	136	111	35	107	226	41	76	4,1	2,4
	M36 x 4	GT2PM-NRS03640	2677,2	401,5	136	111	35	107	226	41	79	4,1	2,2
GT2-LCB	M39 x 4	GT2PM-NRS03940	2677,2	401,5	136	111	35	107	226	41	82	4,1	1,9
G12-LOD	11/8"- 8UN	GT2P-NRS1125U08	2677,2	401,5	136	111	35	107	226	41	74	4,1	2,6
	1¼"- 8un	GT2P-NRS1250U08	2677,2	401,5	136	111	35	107	226	41	76	4,1	2,4
	1%"- 8un	GT2P-NRS1375U08	2677,2	401,5	136	111	35	107	226	41	79	4,1	2,2
	1½"- 8un	GT2P-NRS1500U08	2677,2	401,5	136	111	35	107	226	41	82	4,1	2,0

<sup>\*</sup> Cellule de charge avec tommy bar.

## **Tendeurs de boulons supérieurs**

### Dimensions de filetage et pas de vis

Merci de contacter Enerpac pour savoir quels sont les différents

filetages et pas de vis disponibles. Des kits d'adaptateur de taille différente peuvent être fournis sur demande.

### Obstacle le plus proche



M16 à M105, 5%" à 4"

Capacité de charge maximale à 1 500 bars :

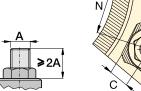
224 à 3958 kN

Course :

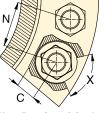
**10** mm

Pression de travail maximale :

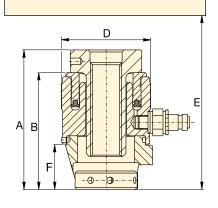
1500 bar



Saillie minimale du goujon



X = Rotation minimale de la douille 60º



Référence cellule de charge * et pont	Filetage	Référence kit adaptateur	Surface effective du vérin	Capacité de charge maximale			Di	mensio (mm)	ns			Poids cellule de charge et pont	Poids kit adapta- teur
			(mm²)	(kN)	Α	В	С	D	E min.	F	N min.	(kg)	(kg)
	M39 x 4	GT3PM-NRS03940	5127,1	768,9	160	126	46	138	256	56	96	7,0	5,7
	M42 x 4,5	GT3PM-NRS04245	5127,1	768,9	160	126	46	138	256	56	98	7,0	5,4
	M45 x 4,5	GT3PM-NRS04545	5127,1	768,9	160	126	46	138	256	56	101	7,0	5,0
	M48 x 5	GT3PM-NRS04850	5127,1	768,9	160	126	46	138	256	56	104	7,0	4,7
GT3-LCB	M52 x 5	GT3PM-NRS05250	5127,1	768,9	160	126	46	138	256	56	107	7,0	4,2
GI3-LCB	1½"- 8un	GT3P-NRS1500U08	5127,1	768,9	160	126	46	138	256	56	95	7,0	5,7
	1%"- 8un	GT3P-NRS1625U08	5127,1	768,9	160	126	46	138	256	56	98	7,0	5,3
	1¾"- 8un	GT3P-NRS1750U08	5127,1	768,9	160	126	46	138	256	56	101	7,0	5,0
	1%"- 8un	GT3P-NRS1875U08	5127,1	768,9	160	126	46	138	256	56	104	7,0	4,6
	2"- 8บท	GT3P-NRS2000U08	5127,1	768,9	160	126	46	138	256	56	106	7,0	4,2
	M52 x 5	GT4PM-NRS05250	9782,1	1466,9	180	141	62	174	281	71	121	12,2	10,7
	M56 x 5,5	GT4PM-NRS05655	9782,1	1466,9	180	141	62	174	281	71	124	12,2	10,1
	M60 x 5,5	GT4PM-NRS06055	9782,1	1466,9	180	141	62	174	281	71	127	12,2	9,4
GT4-LCB	M64 x 6	GT4PM-NRS06460	9782,1	1466,9	180	141	62	174	281	71	129	12,2	8,8
GI4-LOD	M68 x 6	GT4PM-NRS06860	9782,1	1466,9	180	141	62	174	281	71	132	12,2	8,1
	2"- 8un	GT4P-NRS2000U08	9782,1	1466,9	180	141	62	174	281	71	120	12,2	10,7
	21/4"- 8un	GT4P-NRS2250U08	9782,1	1466,9	180	141	62	174	281	71	126	12,2	9,7
	2½"- 8un	GT4P-NRS2500U08	9782,1	1466,9	180	141	62	174	281	71	132	12,2	8,5
	M68 x 6	GT5PM-NRS06860	15079,7	2261,4	202	157	78	210	302	86	148	18,7	17,3
	M72 x 6	GT5PM-NRS07260	15079,7	2261,4	202	157	78	210	302	86	149	18,7	16,4
	M76 x 6	GT5PM-NRS07660	15079,7	2261,4	202	157	78	210	302	86	152	18,7	15,5
GT5-LCB	M80 x 6	GT5PM-NRS08060	15079,7	2261,4	202	157	78	210	302	86	155	18,7	14,6
GIO LOD	2½"- 8un	GT5P-NRS2500U08	15079,7	2261,4	202	157	78	210	302	86	148	18,7	17,8
	2¾"- 8un	GT5P-NRS2750U08	15079,7	2261,4	202	157	78	210	302	86	153	18,7	16,3
	3"- 8un	GT5P-NRS3000U08	15079,7	2261,4	202	157	78	210	302	86	158	18,7	14,8
	31/4"- 8UN	GT5P-NRS3250U08	15079,7	2261,4	202	157	78	210	302	86	161	18,7	13,1
	M80 x 6	GT6PM-NRS08060	18972,1	2845,1	219	173	82	240	323	95	167	27,8	22,3
	M85 x 6	GT6PM-NRS08560	18972,1	2845,1	219	173	82	240	323	95	170	27,8	21,0
	M90 x 6	GT6PM-NRS09060	18972,1	2845,1	219	173	82	240	323	95	175	27,8	19,4
GT6-LCB	M95 x 6	GT6PM-NRS09560	18972,1	2845,1	219	173	82	240	323	95	179	27,8	18,0
	31/4"- 8UN	GT6P-NRS3250U08	18972,1	2845,1	219	173	82	240	323	95	173	27,8	20,7
	3½"- 8un	GT6P-NRS3500U08	18972,1	2845,1	219	173	82	240	323	95	181	27,8	18,8
	3¾"- 8un	GT6P-NRS3750U08	18972,1	2845,1	219	173	82	240	323	95	188	27,8	16,8
	M100 x 6	GT7PM-NRS10060	26389,4	3958,4	243	182	89	277	332	110	196	38,2	28,5
GT7-LCB	M105 x 6	GT7PM-NRS10560	26389,4	3958,4	243	182	89	277	332	110	199	38,2	27,3
	4"- 8un	GT7P-NRS4000U08	26389,4	3958,4	243	182	89	277	332	110	204	38,2	27,3

Cellule de charge avec tommy bar.

## Série EAJ, Tendeurs sous-marins Aquajack®

ENERPAC. 🗗

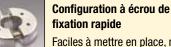
▼ Tendeur Aquajack® EAJ2LC à écrou de fixation rapide



- **Conception compacte**
- Piston à course longue
- Rattrapage en cas de mauvais alignement
- Raccordement simple et rapide des flexibles
- Course du piston visible
- Sans dépassement de course ni débordement
- Écrou de fixation rapide ou de réaction solide.
- ▼ Gages d'un sérieux gain de temps et d'une efficacité accrue, les tendeurs Aquajack® sont moins fatigants, plus productifs et plus sécurisants pour le plongeur.



## La solution la plus rentable du serrage sous-marin de boulons ou de goujons

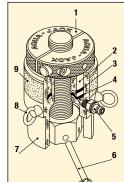


Faciles à mettre en place, même lorsque la visibilité est réduite, les tendeurs sous-marins Aquajack®

conjuguent compacité et piston à course longue. Le format unique de type Split Nut® de ces outils permet une application rapide sur les boulons longs et les filetages endommagés, et un retrait sans délai de l'outil.

### Pas de débordement d'huile ni de dépassement de course

Ce modèle innovant garantit que les courses peuvent se faire au maximum de leur possibilité sans que le piston aille trop loin et sans que l'huile déborde. Gages d'un sérieux gain de temps et d'une efficacité accrue, les tendeurs sous-marins Aquajack® sont moins fatigants, plus productifs et plus sécurisants pour le plongeur.



- 1. Écrou de réaction pour fixation rapide
- 2. Piston à course longue
- 3. Repère de course maximale
- 4. Joints à autoserrage
- 5. Raccords de flexible (x2)
- 6. Broche de manœuvre
- 7. Corps compact
- 8. Œillets de levage
- 9. Surface d'outil antiglisse

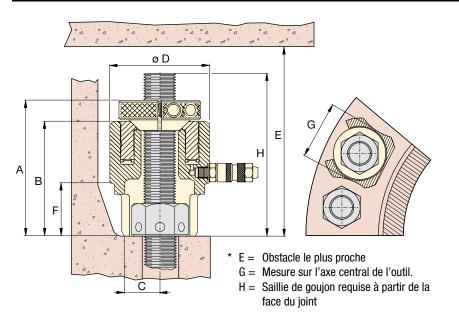


### Enrouleur et support de flexible

Support en acier inoxydable avec flexibles 1500 bars de 30 à 270 mètres de long. Tous les enrouleurs comprennent plusieurs flexibles de 30 mètres de long.

Page :

## Tendeurs sous-marins Aquajack®



Série **EAJ** 



Diamètre des boulons :

M20 - M90 | 3/4 - 31/2 pouce

Capacité de charge maximale :

151,3 - 2320,9 kN

Pression de service maximale :

1500 bars

Référence cellule de charge **	Taille filetage	Référence écrou de fixation rapide	Surface utile du vérin	Capacité de charge maximale	Course					nsions m)				Poids de l'outil
			(mm²)	(kN)	(mm)	А	В	С	D	E *	F	G *	H *	(kg)
	¾" - 10 UN	EAJ1QFN0750U10												
EA 141.0	7/8" - 9 UN	EAJ1QFN0875U09	1000.7	151.0	00	444	04	40	00	017	0.5	F0	110	4.5
EAJ1LC	M20 x 2,5	EAJ1QFNM02025	1008,7	151,3	20	114	91	19	66	217	35	53	119	1,5
	M22 x 2,5	EAJ1QFNM02225												
	1" - 8 UN	EAJ2QFN1000U08												
	M24 x 2,5	EAJ2QFNM02425												
EAJ2LC	M27 x 3,0	EAJ2QFNM02730	1658,4	248,7	30	147	120	25	82	289	50	62	152	3,0
	11/8" - 8 UN	EAJ2QFN1125U08												
	M30 x 3,5	EAJ2QFNM03035												
	11/4" 8 UN	EAJ3QFN1250U08												
EAJ3LC	M33 x 3,5	EAJ3QFNM03335	2524,3	378,6	30	158	131	28	98	307	58	78	163	4,5
	1%" - 8 UN	EAJ3QFN1375U08	202 1,0	070,0		100				007	00	, 0	100	1,0
	M36 x 3,5	EAJ3QFNM03635												
	1½" - 8 UN	EAJ4QFN1500U08												
EAJ4LC	M39 x 4,0	EAJ4QFNM03940	3686,7	553,0	30	171	136	33	114	319	63	91	176	6,0
	1%" - 8 UN	EAJ4QFN1625U08		,-										-,-
	M42 x 4,5	EAJ4QFNM04245												
	1¾" - 8 UN	EAJ5QFN1750U08												
	M45 x 4,5	EAJ5QFNM04545												
EAJ5LC	17/8" - 8 UN	EAJ5QFN1875U08	5908,7	886,3	30	184	146	40	139	342	70	114	189	9,0
	M48 x 5,0	EAJ5QFNM04850		,										
	2" - 8 UN	EAJ5QFN2000U08												
	M52 x 5,0 M56 x 5,5	EAJ5QFNM05250 EAJ6QFNM05655												
	21/4" - 8 UN	EAJ6QFN2250U08												
EAJ6LC	M60 x 5,5	EAJ6QFNM06055	8312,8	1246,9	30	201	161	49	164	367	82	138	206	13,0
LAUULO	2½" - 8 UN	EAJ6QFN2500U08	0312,0	1240,3	30	201	101	49	104	307	02	130	200	13,0
	M64 x 6,0	EAJ6QFNM06460												
	M68 x 6,0	EAJ7QFNM06860												
	23/4" - 8 UN	EAJ7QFN2750U08												
EAJ7LC	M72 x 6,0	EAJ7QFNM07260	12.369,0	1855,4	30	230	178	75	192	400	95	154	235	19,0
	M76 x 6,0	EAJ7QFNM07660	12.000,0	1000,1		200		. 0		100	00			10,0
	3" - 8 UN	EAJ7QFN3000U08												
	M80 x 6,0	EAJ8QFNM08060												
	31/4" - 8 UN	EAJ8QFN3250U08												
EAJ8LC	M85 x 6,0	EAJ8QFNM08560	15.473,0	2320,9	30	247	193	68	216	412	109	182	252	24,5
	3½" - 8 UN	EAJ8QFN3500U08		,-										,-
	M90 x 6,0	EAJ8QFNM09060	1											

<sup>\*\*</sup> Cellule de charge avec tommy bar.

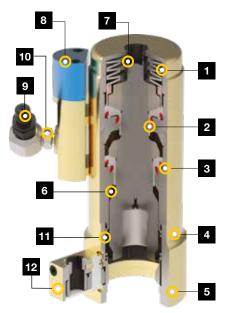
## Tendeurs série PGT pour production d'électricité

ENERPAC. 🛭

▼ Tendeurs à étage simple ou double de la série PGT



- Les tendeurs de boulons de la série PGT ont été conçus pour les applications de serrage cruciales dans les turbines éoliennes, à vapeur et à gaz
- Un large éventail de tendeurs à étage simple ou double, offrant de grandes performances dans les espaces confinés pour les applications de production d'électricité
- Les tendeurs de boulons de la série PGT sont équipés de nombreuses caractéristiques améliorant les performances de l'outil, comme des pistons à retrait automatique, des compteurs de cycles et un revêtement de qualité supérieure pour une efficacité, une durabilité et une facilité d'emploi exceptionnelles.



▲ Le modèle illustré ci-dessus correspond à une configuration typique. La configuration réelle des modèles peut varier.

## Grande précision, entretien réduit



### Pompes pour tendeurs

Des pompes électriques, pneumatiques et manuelles haute pression sont disponibles pour les tendeurs hydrauliques Enerpac.



#### Flexibles et raccords

Des flexibles et raccords haute pression sont disponibles pour les systèmes de serrage Enerpac.

Page: 301

Étage simple	Étage double
~	~
~	~
~	~
~	~
~	~
~	~
+	+
-	+
	simple  v  v  v

- = Standard
- + = Option disponible
- = Option non disponible
- 1. Piston à retrait automatique : Simplifie l'utilisation et augmente la vitesse de fonctionnement.
- 2. Extracteur à longue durée de vie : Pour une longévité maximale.
- 3. Joints à longue durée de vie : Pour une longévité maximale et une fréquence d'entretien réduite.
- Protection contre la corrosion : Le revêtement en zinc offre une résistance à la corrosion exceptionnelle.
- **5. Pont interchangeable :** Pour un ajustement optimal par rapport à l'application.
- Dispositif anti-surcourse : Empêche mécaniquement toute surcourse, afin de prolonger la durée de vie du vérin.
- 7. Indicateur de surcourse : Contribue à éviter toute surcourse du vérin, pour prolonger sa durée de vie.
- Compteur en option : Permet de prévoir quand un entretien sera nécessaire, pour un temps de disponibilité maximal.
- 9. Raccord à déconnexion rapide : Pour un raccordement hydraulique sûr et simple.
- Raccord pivotant à 360°: disponible en option, pour une plus grande flexibilité dans le positionnement du flexible.
- 11. Engagement d'écrou à ressort : Maintient la douille positionnée sur l'écrou pour un placement plus rapide et facile.
- **12. Vissage d'écrou à engagement automatique :** Pour écrou dévissé. Écrou facile et rapide descendant jusqu'à la bride

## Tendeurs de boulons pour production d'électricité



### **Options**

### Type de raccord

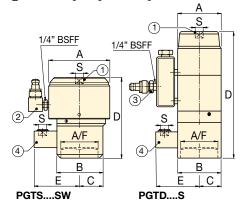
**SW** = Comprend un raccord tournant avec raccord mâle simple

Exemple: PGTS2436SW

### Compteur de cycles

**C** = Comprend un compteur (non disponible pour les modèles PGTS étage simple) Exemple: PGTD3655SWC

- (1) Carré conducteur d'extracteur
- (2) Raccord tournant avec raccord mâle simple
- (3) Raccord mâle simple
- 4 Boîte à engrenage de vissage d'écrou



## Série **PGT**



Gamme de boulons :

M20 - M72

Capacité de charge maximale :

203,7 - 2969,6 kN

Pression de travail maximale 1): 1350 - 1500 bar

1) La pression maximale peut varier (voir tableau des caractéristiques pour plus de détails).

Туре	Diamètre de filetage	Réference avec raccord mâle simple	Dimen- sion des écrous	Pression maximale	Surface pression hydrau- lique	Capacité max. de charge	Course		l	<b>Dimer</b> (m		I	ı	Ā	bou	<b>ie du Ilon</b> m)
	(mm)		A/F (mm)	(bar)	(mm²)	(kN)	(mm)	A	В	С	D	E	S * (pouc.)	(kg)	min.	max.
	M20 x 2,5	PGTS2030S	30	1500	1358	203,7	7,0	64	64	32	81	78	3/8	2,0	44	55
	M24 x 3,0	PGTS2436S	36	1500	1947	292,1	7,0	77	77	31	98	81	3/8	2,9	49	62
	M27 x 3,0	PGTS2742S	42	1500	2646	396,9	8,0	92	75	34	129	83	3/8	4,8	60	70
	M30 x 3,5	PGTS3046S	46	1500	3204	480,7	8,0	99	85	38	134	88	3/8	5,8	68	73
	M33 x 3,5	PGTS3350S	50	1500	3960	594,0	8,0	106	90	40	142	90	3/8	6,8	75	100
	M36 x 4,0	PGTS3655S	55	1500	4467	670,1	9,0	111	90	56	128	95	1/2	6,4	71	95
	M39 x 4,0	PGTS3960S	60	1500	5561	834,1	10,0	123,5	104	46	160	96	3/8	9,8	89	115
Étage	M42 x 4,5	PGTS4265S	65	1500	6259	938,8	10,0	134	115	67	177	99	1/2	9,5	79	115
simple	M45 x 4,5	PGTS4570S	70	1500	7505	1125,8	10,0	143	119	53	168	102	3/8	13,2	98	116
	M48 x 5,0	PGTS4875S	75	1500	8390	1258,4	10,0	152	125	56	158	106	3/8	13,3	103	119
	M52 x 5,0	PGTS5280S	80	1500	10.094	1514,1	10,0	165	134	59	171	108	3/8	17,9	106	118
	M56 x 5,5	PGTS5685S	85	1500	11.663	1749,5	10,0	177	142	62	170	112	3/8	20,4	116	128
	M60 x 5,5	PGTS6090S	90	1500	13.474	2021,2	10,0	190	152	66	186	115	3/8	24,8	123,5	137
	M64 x 6,0	PGTS6495S	95	1500	15.315	2297,3	10,0	200	159	69	207	118	1/2	30,7	137	150
	M68 x 6,0	PGTS68100S	100	1500	17.493	2623,9	10,0	213,5	169	73	206	123	1/2	34,3	136	148
	M72 x 6,0	PGTS72105S	105	1500	19.797	2969,6	10,0	225	178	76	223	126	1/2	40,3	151	167
	M24 x 3,0	PGTD2436S	36	1350	2293	309,6	6,0	61,5	77	31	185	81	3/8	4,6	53	59,5
	M27 x 3,0	PGTD2742S	42	1350	2939	396,8	6,0	68	75	34	196	83,4	3/8	5,3	60	68
	M30 x 3,5	PGTD3046S	46	1350	3426	462,6	7,0	73	85	37	195	88	3/8	5,8	60	70
	M33 x 3,5	PGTD3350S	50	1350	4272	576,7	7,0	78	77	38,5	208	90	3/8	6,7	65	77
	M36 x 4,0	PGTD3655S	55	1350	4995	674,3	8,0	84	83	41	218	93	1/2	7,7	70	87
	M39 x 4,0	PGTD3960S	60	1350	6260	845,0	10,0	95	104	48	266	96	3/8	12,5	84	93
Étage	M42 x 4,5	PGTD4265S	65	1350	6865	926,8	10,0	98	104	52	248,4	99	1/2	11,4	82	91
double	M45 x 4,5	PGTD4570S	70	1350	8339	1125,8	10,0	108	119	53	294	104	3/8	17,7	97	107
3000.0	M48 x 5,0	PGTD4875S	75	1350	9430	1273,1	10,0	115	125	57,5	304	106	3/8	20,1	103	113
	M52 x 5,0	PGTD5280S	80	1350	11.288	1523,8	10,0	124	134	61	328	108	3/8	26,1	110	125,5
	M56 x 5,5	PGTD5685S	85	1350	12.942	1747,1	10,0	132	142	65	346	112	3/8	30,0	117	132,5
	M60 x 5,5	PGTD6090S	90	1350	15.032	2029,3	10,0	141	152	70,5	372	115	3/8	37,2	125	143
	M64 x 6,0	PGTD6495S	95	1350	17.123	2311,6	10,0	151	159	76	386	119	1/2	43,0	133	152,5
	M68 x 6,0	PGTD68100S	100	1350	19.514	2634,4	10,0	160	170	80	398	123	1/2	49,5	138	160
		PGTD72105S	105	1350	21.977	2966,9	10,0	171	177	88,5	429	126	1/2	60,1	146	171

<sup>\*</sup> Dimension S = Carré conducteur d'extracteur et vissage d'écrou à engrenage

▼ Tendeurs de boulons de fondation ronds, série FTR



- Les tendeurs de boulons de fondation de la série FTR proposent une solution rapide, précise et facile pour le serrage des fondations d'éoliennes à bague externe ou interne
- Des modèles standard sont disponibles pour les barres Williams, Dyson et Macalloy® de classe 75/150 ksi ou désignation métrique
- Des options de course longue permettent d'accélérer le processus grâce à une mise en tension en une seule traction.

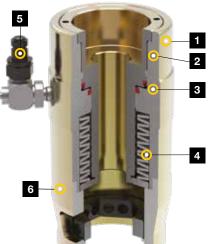
## **Grande précision, entretien réduit**

Tendeurs de boulons de fondation de la série FTR

Les tendeurs de boulons de fondation de la série FTR ont été conçus spécifiquement pour la mise en tension des boulons de fondations des éoliennes. Ces tendeurs offrent la vitesse et la précision nécessaires pour cette application cruciale.

En utilisant les écrous hexagonaux existants des barres d'armature comme points de réaction, tout problème potentiel d'alignement du filetage est éliminé.

La série FTR comprend des modèles à longue course, qui offrent une vitesse plus élevée et une plus grande facilité d'emploi, avec une exécution en une seule traction.



- Protection contre la corrosion : Le revêtement en zinc offre une résistance à la corrosion exceptionnelle.
- Indicateur de surcourse : Contribue à éviter toute surcourse du vérin, pour prolonger sa durée de vie.
- 3. Joints à longue durée de vie :
  Pour une longévité maximale et une fréquence d'entretien réduite.
- 4. Piston à retrait automatique : Simplifie l'utilisation et augmente la vitesse de fonctionnement.
- 5. Raccord à déconnexion rapide : Pour un raccordement hydraulique sûr et simple. Raccord pivotant à 360° disponible en option, pour une plus grande flexibilité dans le positionnement du flexible.
- Pont interchangeable: Pour un ajustement optimal par rapport à l'application.

▼ Tendeur de boulons de fondation de la série FTR. Une clé manuelle (non fournie) est nécessaire pour appliquer jusqu'à 30 Nm de couple pendant l'installation des modèles avec engrenage de vissage.



## Tendeurs de boulons de fondation

### ▼ Voici la composition d'une référence de tendeur de boulons de fondation série FTR :

Type de

produit

Classe

de barre

Désignation de taille de barre

Type de Course raccord

**Engrenage** de vissage \*

### 1 Type de produit

FTR = Tendeur de boulons de fondation, rond

### 2 Classe de barre

75 = 75 ksi**150** = 150 ksi

(ou désignation métrique)

### 3 Désignation de taille de barre

Exemple

14 = Taille de barre n° 14

### 4 Course maximale

Exemple:

20 = Course maximale de 20 mm

### 5 Type de raccord

**SW** = Comprend un raccord tournant avec raccord mâle simple

### 6 Engrenage de vissage

**G** = Comprend un engrenage de vissage d'écrou

\* disponible sur certains modèles

1/4" BSFF

## Série



Capacité de charge maximale :

2736 kN

Pression de travail maximale 1):

### 1500 bar

1) La pression maximale peut varier (voir tableau des caractéristiques pour plus de détails).



### Pompes pour tendeurs

Des pompes électriques, pneumatiques et manuelles haute pression sont disponibles pour les tendeurs hydrauliques Enerpac.



### Flexibles et raccords

Des flexibles et raccords haute pression sont disponibles pour les systèmes de serrage Enerpac.

> **301** Page:

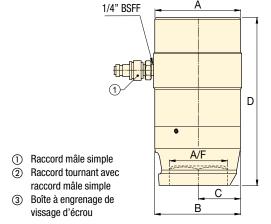


### Logiciel de calcul de serrage

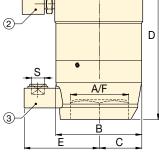
Le logiciel propose des options de sélection d'outil, de calcul de charge exercée sur les goujons et de

paramètres de pression exercée par les outils, ainsi qu'une fiche de données d'utilisation et un rapport de fin de travaux. 412

Page:



FTR....S



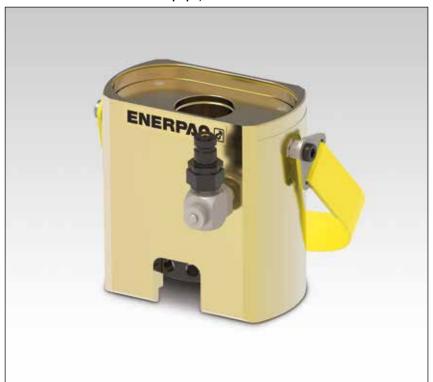
FTR.....SWG

### **▼ TABLEAU DES CARACTÉRISTIQUES**

Classe de barre	des bo	nètre pulons (pouces)	Désig- nation de taille de barre	Réference avec raccord mâle simple	Dim. des écrous A/F (mm)	Pression maximale (bar)	Surface de pression hydrau- lique (mm²)	Capacité maximale de charge (kN)	Course (mm)	А	<b>Di</b> B	mension (mm)	ns D	E	(kg)	Saillie minimale du boulon (mm)
	35	1.38	#10	FTR751010S	51	1200	3134	376,1	10,0	99	88,5	44,3	163	-	5,8	200
	35	1.38	#10	FTR751025S	51	1200	3123	374,8	25,0	115	102	42	220	_	10,9	250
75 ksi	38	1.50	#11	FTR751110S	57	1500	3134	470,1	10,0	99	98	38	178	-	5,5	220
	38	1.50	#11	FTR751125SG	57	1500	3123	468,5	25,0	115	102	51	226	96	11,5	260
	48	1.88	#14	FTR751420S	70	1170	6093	712,9	20,0	132	132	66	268	_	18,2	315
	37	1.44	1.25	FTR15012510S	57	1170	5383	629,8	10,0	111	110	40	178	_	8,2	220
150 ksi	40	1.56	1.37	FTR15013810S	64	1500	5383	807,5	10,0	111	110	38	178	-	8,1	225
	70	2.75	2.50	FTR15025025S	108	1500	18.238	2736,0	25,4	215	212	86	348	-	58,0	450
10,9	36	1.42	36	FTR1093610SG	60	1500	3820	573,0	10,0	102	99	40	176	95	8,6	195

Dimension du carré conducteur de la boîte à engrenage : S = 1,27 cm.

▼ Tendeur de boulons de fondation elliptique, série FTE



- Les tendeurs de boulons de fondation de la série FTE proposent une solution rapide et précise pour les applications de mise en tension des boulons de fondation dans les endroits étroits et difficiles d'accès
- Des modèles standard sont disponibles pour les barres Williams, Dyson et Macalloy® de classe 75/150 ksi ou désignation métrique
- Une solution universelle qui convient parfaitement aux applications standard et en espace confiné
  - Indicateur de course maximale : Contribue à éviter toute surcourse du vérin, pour prolonger sa durée de vie.
  - Joints à longue durée de vie : Pour une longévité maximale et une fréquence d'entretien réduite.
  - Piston à retrait automatique : Simplifie l'utilisation et augmente la vitesse de fonctionnement.
  - Forme elliptique : Rend l'accès possible dans les applications à écartement serré.
  - Protection contre la corrosion : Le revêtement en zinc offre une résistance à la corrosion exceptionnelle.
    - Raccord à déconnexion rapide: (non illustré) Pour un raccordement hydraulique sûr et simple. Raccord pivotant à 360° disponible en option, pour une plus grande flexibilité dans le positionnement du flexible.

## **Grande précision,** entretien réduit

Tendeurs de boulons de fondation, série FTE

Tout comme les tendeurs de boulons de fondation standard, les tendeurs elliptiques ont été conçus spécifiquement pour le serrage des boulons de fondation des éoliennes, en utilisant les écrous hexagonaux existants comme points de réaction pour éliminer tout défaut d'alignement du filetage.

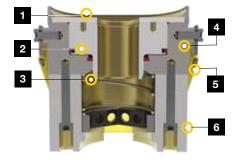
Contrairement aux tendeurs standard de la série FTR, les tendeurs FTE possèdent une géométrie elliptique, qui permet de les utiliser dans les espaces confinés, sans perte de capacité de charge.

Au lieu d'utiliser un engrenage de vissage décalé, l'opérateur peut accéder à l'écrou avec une broche de manœuvre.

Le tendeur elliptique est idéal pour les conditions à écartement serré, ou comme outil universel qui fonctionnera dans n'importe quelle application de boulons de fondation, que ce soit en situation standard ou en espace confiné.

▼ Tendeur de boulons de fondation de série FTE, convenant à la fois pour les applications standard et les espaces confinés.





## Tendeurs de boulons de fondation elliptiques

Série

### ▼ Voici la composition d'une référence de tendeur de boulons de fondation série FTE :

FTE

Type de produit

1 Type de produit

2 Classe de barre

**75** = 75 ksi

**150** = 150 ksi

(ou désignation métrique)

Classe de barre

FTE = Tendeur de boulons de

fondation, elliptique

Désignation de taille de barre

Type de raccord

3 Désignation de taille de barre

Exemple

**10** = Taille de barre n° 10

**SW** = Comprend un raccord tournant avec raccord mâle simple

4 Type de raccord

1500 bar

Capacité de charge maximale :

Pression de travail maximale 1):

761,1 kN

1) La pression maximale peut varier (voir tableau des caractéristiques pour plus de détails).

### **Pompes pour tendeurs**

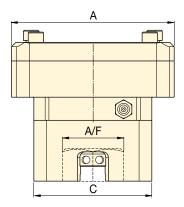
Des pompes électriques, pneumatiques et manuelles haute pression sont disponibles pour les tendeurs hydrauliques Enerpac.

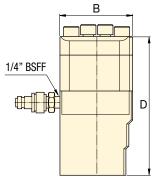


### Flexibles et raccords

Des flexibles et raccords haute pression sont disponibles pour les systèmes de serrage Enerpac.

> 301 Page:





### Logiciel de calcul de serrage

Le logiciel propose des options de sélection d'outil, de calcul de charge exercée sur les goujons et de paramètres de pression exercée par les outils, ainsi qu'une fiche de données d'utilisation et un rapport de fin de travaux.

412 Page:

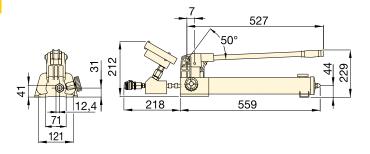
### **▼ TABLEAU DES CARACTÉRISTIQUES**

Classe de barre	des b	nètre pulons (pouces)	Désig- nation de taille de barre	Réference avec raccord mâle simple	Dimension des écrous C/P (mm)	Pression maximale (bar)	Surface de pression hydrau- lique (mm²)	Capacité maximale de charge (kN)	Course (mm)	A		nsions am)	D	(kg)	Saillie minimale du boulon (mm)
75 kai	35	1.38	#10	FTE7510S	51	1200	3108	373,0	10,0	170	82	142	147,5	8,3	200
75 ksi	38	1.50	#11	FTE7511S	57	1500	3108	466,2	10,0	170	82	142	147,5	8,3	200
150 100	40	1.56	1.375	FTE150138S	64	1500	5074	761,1	10,0	222	99	161	203,4	18,5	230
150 ksi	37	1.44	1.250	FTE150125S	57	1200	5074	608,9	10,0	222	99	161	203,4	18,9	240
8,8	36	1.42	36	FTE8836S	60	1500	3108	466,2	10,0	142	82	142	147,5	9,7	180

### ▼ HPT1500



- Pompe à main haute pression légère et portable
- Fonctionnement à deux vitesses déplaçant un volume d'huile par course plus important, réduisant les temps de cycle pour de nombreuses applications d'essai
- Avec manomètre et raccord pour connexion directe aux tendeurs Enerpac
- Valve de pression intégrée configurée à 1500 bars.



### Série **HPT**

Capacité du réservoir :

2,5 litres

Débit à la pression nominale :

0,61 cm<sup>3</sup>/course

Pression de service maximale :

1500 bars



### **Utilisations**

La pompe à main convient parfaitement pour une utilisation avec les écrous et les outils hydrauliques de serrage par

tension de boulons.

286



### Très haute pression

Cette pompe fonctionne à des pressions extrêmement élevées, il convient donc d'utiliser uniquement les accessoires indiqués et les

flexibles conçus pour ces pressions.

### Théorie sur le serrage par tension des boulons

Reportez-vous à nos pages jaunes pour en savoir plus au sujet des

procédures et opérations de serrage par tension des boulons.

Page :

410



### Logiciel de calcul de serrage

Le logiciel propose des options de sélection d'outil, de calcul de charge exercée sur les goujons et de paramètres de pression exercée par les outils, ainsi qu'une fiche de données d'utilisation

et un rapport de fin de travaux.

412

POMPE TRES HAUTE	PRESSION 1500 E	BARS						
Type de pompe	Capacité d'huile utilisable	Référence	Pression nominale (bars)			<b>d'huile ourse</b> n³)	Orifice d'huile haute pression avec raccord rapide femelle	
	(litres)		1er étage	2ème étage	1er étage	2ème étage		(kg)
Deux vitesses	2,54	HPT1500	14	1500	16,22	0,61	1/4" BSPP + BR-150	9,0

## Raccords et flexibles très haute pression

- Enrouleur et support de flexible : support en acier inoxydable avec flexibles de 1 500 bars et de 30 à 270 mètres de long
- Tous les enrouleurs comprennent plusieurs flexibles de 30 m de long
- Large gamme de flexibles et de composants système pour compléter votre système de serrage par tension
- Utilisation possible pour les systèmes de fixation sous-marins
- Les flexibles peuvent être raccordés dans des configurations à plusieurs outils à l'aide d'embouts, de raccords rapides, de tés et d'assemblages en Y.

<b>ENROULEURS E</b>	T SUPPORTS DE FLE	EXIBLE 1500 BARS
Référence		Enrouleurs de flexible en acier inoxydable avec support (flexible avec raccords rapides moitié femelle BR150 et moitié mâle BH150)
HT15000RS		Ensemble enrouleur et support, sans raccord
HT15000HRS		Enrouleur et support de flexible, sans flexible
HT15100HRS	-	Enrouleur et support de flexible, avec flexible de 30 mètres
HT15200HRS		Enrouleur et support de flexible, avec flexible de 60 mètres
HT15300HRS		Enrouleur et support de flexible, avec flexible de 90 mètres
HT15400HRS		Enrouleur et support de flexible, avec flexible de 120 mètres
HT15500HRS	ANDIX	Enrouleur et support de flexible, avec flexible de 150 mètres
HT15600HRS	SOF	Enrouleur et support de flexible, avec flexible de 180 mètres
HT15700HRS	E	Enrouleur et support de flexible, avec flexible de 210 mètres
HT15900HRS		Enrouleur et support de flexible, avec flexible de 270 mètres

Séries HT, B



Longueurs de flexibles :

### 1 à 30 mètres

Enrouleur et support de flexible :

### 30 à 270 mètres

Pression de service maximale :

1500 bars



▲ Lorsque les tendeurs sous-marins Enerpac sont raccordés à des flexibles de la série HT, ils appliquent une charge uniforme sur le boulon.

FLEXIBLES 150	O BARS			
Référence		Extrémité de flexible 1	Extrémité de flexible 2	Longueur (m)
HT1503		Cône 1/4" BSPM 120°	Cône 1/4" BSPM 120°	1,0
HT1510		Cône 1/4" BSPM 120°	Cône 1/4" BSPM 120°	3,0
HT15100		Cône 1/4" BSPM 120°	Cône 1/4" BSPM 120°	30,0
HT1503HR *		BH150	BR150	1,0
HT1506HR *		BH150	BR150	1,8
HT1510HR *		BH150	BR150	3,0
HT1520HR *		BH150	BR150	6,1
HT15100HR *		BH150	BR150	30,0
HT1503RR *		BR150	BR150	1,0
HT1506RR *		BR150	BR150	1,8
HT1510RR *		BR150	BR150	3,0
HT1520RR *		BR150	BR150	6,1

<sup>\*</sup> Capuchons anti-poussière inclus. H = embout mâle (BH150), R = raccord rapide femelle (BR150)

RACCORDS RAPIDES	1500 BARS			
<b>Description</b> (capuchons anti-poussiè	ere inclus)	Jeu complet	Demi- raccord femelle	Demi- raccord måle
Raccord à déconnexion rapide		B150	BR150	BH150
Jeu d'adaptateur et raccord à déconnexion rapide		BW150AW	-	-
Jeu de raccord d'obturation à déconnexion rapide	1900 1800	B150B	BR150B	BH150B

TÉS 1500 BARS	)			
Référence	représenté HT15TPMMF	Extrémité 1	Extrémité 2	Extrémité 3
HT15TPMMF	1	1x BH150	1x BH150	1x BR150
HT15TPMMM		1x BH150	1x BH150	1x BH150

<b>ASSEMBLAGES</b>	<b>EN Y 1500 BARS</b>			
Référence	représenté HT1506YTPMMF	Extrémité Flexible 1	Extrémité Flexible 2	Extrémité 3 Té
HT1506YPMMF	a-4	HT1506HR	HT1506HR	HT15TPMMF
HT1510YPMMF	3 #-1	HT1510HR	HT1510HR	HT15TPMMF
HT1506YPFMF	The same of the sa	HT1506RR	HT1506RR	НТ15ТРМММ
HT1510YPFMF	5 1 1 6 5	HT1510RR	HT1510RR	НТ15ТРМММ

Assemblage en Y : 1+2= adaptateur, 3= té en acier inoxydable avec 1/4" BSPM 4= embout mâle (BH150), 5= raccord rapide femelle (BR150), 6= flexible



#### ▼ ZUTP1500SE-H



- Distributeur électrique avec câble de 6 m pour télécommande à distance et utilisation par une seule personne
- Soupape de reprise manuelle facilement accessible pour relâcher la pression en cas de coupure d'électricité
- Valve de pression limitant la pression de sortie
- Concept de pompe à deux étages offrant un haut débit à basse pression permettant un remplissage rapide et un débit contrôlé à haute pression pour un fonctionnement précis
- Moteur universel 1.25 kW résistant fournissant le meilleur rapport poids/performances
- Un reniflard de réservoir 10 microns remplaçable et un filtre haute pression en ligne contribuent à préserver la propreté de l'huile pour des performances optimales
- Manomètre de 153 mm fixé sur le panneau, avec couvercle en polycarbonate, intégré à un capot métallique de protection pour une meilleure visibilité.

<b>POMPE HA</b>	UTE PRESS	ION 1500 bar						
Capacité d'huile utilisable	Type de distribu- teur	Référence <sup>1)</sup>	Pression nominale	de s	ebit sortie min)	1,25 kW moteur <sup>5)</sup> (V CA, 1-ph,		
(litres)			(bar)	0 bar	1500 bar	50 Hz)	(kg)	
		ZUTP1500SB				115		
4,0	Électrique	ZUTP1500SE <sup>2)</sup>	1500	3,80	0,33	230 <sup>2</sup>	29,5	
		ZUTP1500SI 3)				230 <sup>3)</sup>		
		ZUTP1500SB-H 4)				115		
4,0	Électrique	ZUTP1500SE-H <sup>2) 4)</sup>	1500	3,80	0,33	230 <sup>2</sup>	34,0	
		ZUTP1500SI-H 3) 4)				230 <sup>3)</sup>		
	avec com-	ZUTP1500B				115		
4,0	mande par	<b>ZUTP1500E</b> 2)	1500	3,80	0,33	230 2)	29,5	
	impulsions	ZUTP1500I 3)				230 <sup>3)</sup>		

- Tous les modèles sont conformes aux critères de sécurité CE et à tous les critères TÜV.
- Prise européenne et conforme à la directive CEM CE
- Avec prise NEMA 6-15
- H = avec échangeur thermique
- Niveau sonore 89 dBA.

### Série **ZUTP**

Capacité du réservoir :

## 4.0 litres

Débit à la pression nominale :

### 0,33 I/min

Puissance moteur :

1,25 kW

Pression de travail maximale :

### 1500 bar

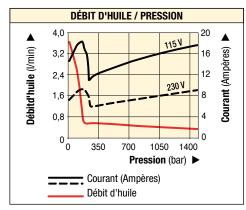


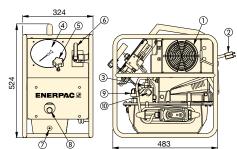
fournissent une pression élevée sans multiplicateur. L'entretien est ainsi

réduit, ainsi que les frais pour l'utilisateur final.

### Distributeur électrique avec télécommande à distance

La série ZUTP1500S à distributeur électrique avec télécommande à distance est idéale pour la mise sous tension de plusieurs boulons, car elle peut être manipulée par une seule personne. L'opérateur peut mettre le tendeur sous et hors pression directement à partir de la télécommande suspendue.

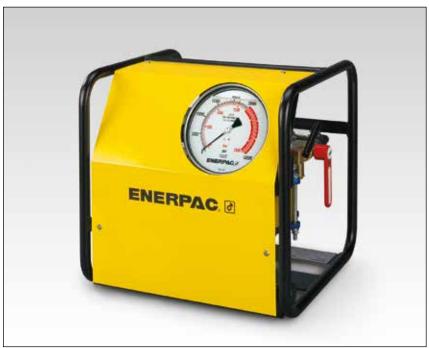




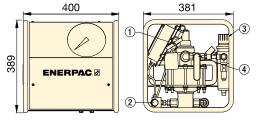
- ① Échangeur thermique (en option)
- Cordon d'alimentation secteur Électrovanne de décharge
- Valve de sécurité ajustable par
- Détendeur manuel de pression
- Vidange d'huile
- Voyant niveau d'huile
- Reniflard
- Orifice de sortie avec raccord CEJN (série 116)

## Pompe pneumatique très haute pression

### ▼ ATP1500



- Pompe d'usage général pour les produits nécessitant une pression hydraulique maximale de 1500 bar
- Cadre en acier compact, léger et robuste pour protéger la pompe et faciliter sa manutention
- Élément de pompe prélubrifié, ne nécessitant pas de lubrificateur à air comprimé
- Réglage simple de la pression de sortie
- Manomètre à glycérine à affichage convivial, conception intégrée et protégée
- Limiteur de pression max de sécurité.



- 1 Valve coupe-circuit
- ② Orifice de sortie 1/4" BSPM avec raccord BR-150
- 3 Filtre/Régulateur
- ④ Valve pneumatique marche/arrêt, entrée d'air 1/2" NPTF

### Série ATP

Capacité du réservoir:

## 3,8 litres

Débit à la pression nominale:

0,07 I/min

Pression de travail maximale:

1500 bar



Cette pompe fonctionne à des pressions extrêmement élevées **1500 bar**; utilisez donc uniquement les accessoires spécifiés et les flexibles conçus pour ce type de pressions.

Page:

301



### Utilisation

La pompe série ATP convient parfaitement pour une utilisation avec les tendeurs hydrauliques et écrous hydrauliques.



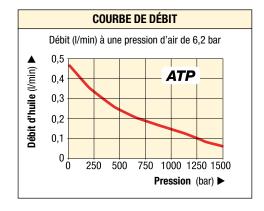
### **Certification ATEX**

La pompe ATP a été testée et certifiée conforme à l'ATEX.



Page: /

395



POMPE PNEUMAT	IQUE HAUTE PR	ESSION 1500	BAR						
Type de pompe	Capacité d'huile utilisable	Pression nominale	Référence	Débit d'huile à 0 bar	Débit d'huile à 1500 bar	Gamme de pression de l'air	Consommation d'air	Niveau sonore	
	(litres)	(bar)		(I/min)	(l/min)	(bar)	(I/min)	(dBA)	(kg)
Deux vitesses	3,8	1500	ATP1500	0,43	0,07	5,5 - 6,2	594	70	32

## Mise en tension simultanée de chaque goujon d'un joint



▲ Installation de la mise en tension multigoujon.

### **TENDEURS MULTIGOUJONS**

Les systèmes Enerpac de mise en tension multigoujon (MST) permettent de serrer tous les goujons d'un joint en même temps. Grâce à la précharge fixe et précise qui est appliquée à chacun des goujons, les problèmes que posent les techniques habituelles de serrage n'ont plus cours. Exemples types de mise en tension multigoujon Enerpac :

### Couvercles d'inspection, de regard et de trou d'homme

Les systèmes MST sont le moyen le plus rapide et le plus précis de réaliser le serrage-desserrage des goujons de couvercles d'inspection, de regard et de trou d'homme que l'on trouve dans les centrales nucléaires. Par l'emploi de zones spéciales et de matériaux légers mais résistants, les MST réduisent le temps de serrage de 75 %.

### Pompe de refroidissement

Constitué de six tendeurs installés à distance égale les uns des autres et employé au serrage des goujons en quatre passes, un système personnalisé et compact pour pompe de refroidissement de réacteur nucléaire a réduit la durée du serrage de 25 % et sensiblement augmenté la précision de la mise en tension.

### Ensemble pour pales d'éolienne

Le modèle MST Enerpac a permis de diminuer de 65 % le délai nécessaire au montage des pales d'une éolienne tout en améliorant la précision et l'uniformité de la charge des boulons. Cela s'est traduit par une durée de vie prolongée pour le joint et des contraintes moindres quant à l'entretien. Formé de quatre segments, le MST est capable de mettre en tension, simultanément, jusqu'à 88 boulons fixant une pale de 38 mètres de long à sa couronne de rotation portante.

### **Tendeur multigoujon MST**

Cet outil personnalisable se destine à quasiment tous les types d'installation nucléaire. Nous sommes spécialisés dans la réalisation de projets difficiles exigeant des charges précises dans des espaces clos et confinés sans sacrifier ni la facilité de mise en œuvre, ni la performance.

- Conception en plusieurs segments que l'opérateur peut facilement et rapidement connecter au joint et lier ensemble en vue d'une mise en charge simultanée.
- Système de fermeture aussi précis que rapide pour les grosses interventions de mise en tension sur les pompes, vannes et générateurs de vapeur, par exemple.
- Les systèmes MST Enerpac peuvent être livrés avec châssis de levage et chariot pour faciliter la manutention sur place.



▲ Tendeur multigoujon



▲ Application de la mise en tension multigoujon

304

## Écrous hydrauliques

# Une méthode simple et efficace de mise en tension des gros boulons dans les zones difficiles d'accès



▲ Mise en tension avec écrous hydrauliques

### **ÉCROUS HYDRAULIQUES**

Les écrous hydrauliques Enerpac sont utilisés sur de nombreuses applications de serrage capitales où la facilité d'installation et les économies de temps de main d'œuvre sont des paramètres importants et constants. En outre, ils lèvent bon nombre des incertitudes liées au couple que peuvent susciter le frottement et la non-concentricité du serrage.

Les écrous hydrauliques Enerpac offrent une méthode simple et efficace de mise en tension des gros boulons dans les zones difficiles d'accès où le manque d'espace empêche de se servir des tendeurs standard. Généralement utilisés pour l'installation et l'entretien de systèmes de serrage, les écrous hydrauliques peuvent remplacer les écrous hexagonaux classiques et les écrous ronds standard tout en offrant une précision et une régularité à toute épreuve de la mise en tension.

Vissé directement sur le goujon, l'écrou hydraulique Enerpac applique une force axiale directe via le vérin hydraulique intégré à ce même écrou. Celui-ci est maintenu en place, soit par un collier de retenue supérieur ou inférieur situé à l'extérieur de l'écrou, soit par insertion de cales mécaniques. Les écrous hydrauliques Enerpac peuvent être adaptés à une centrale existante et offrir ainsi une solution précise aux problèmes de joint mécanique.

### Avantages des écrous hydrauliques Enerpac

- Charge exercée sur les boulons ultraprécise et renouvelable
- Idéal lorsque les contraintes d'espace empêchent d'utiliser les tendeurs amovibles classiques
- Mise en charge axiale directe (la rotation de l'écrou n'est pas nécessaire)
- Possibilité de fixer plusieurs écrous et de les serrer/desserrer en même temps
- Disparition des problèmes de frottement
- Gain de temps significatif grâce à la facilité d'installation et au fait que les écrous hydrauliques restent sur place
- Les goujons et la bride restent intacts (pas de grippage)
- Inutile de changer les pièces du joint ; le système fonctionne avec les goujons existants
- Idéal lorsqu'il y a lieu de vérifier régulièrement la tension des boulons, par exemple pour le cas où les vibrations les desserreraient.

## Exemples d'application des écrous hydrauliques Enerpac :

L'écrou hydraulique est un dispositif permanent qui remplace l'écrou classique et conserve la charge et l'extension importantes des boulons dans les petites enceintes où l'espace peut manquer pour utiliser des tendeurs.

- Bagues de serrage de bride : pipeline, structure
- Turbines : gaz, éolien, vapeur
- Caisson de réacteur et sous pression
- Moteurs diesel
- Applications nucléaires : Générateurs de vapeur
- Presses hydrauliques et mécaniques
- Régulateurs thermiques
- Brides, vannes et systèmes de commande de pipeline
- · Vannes et pompes
- Grues boulons de couronne de rotation, grues à tour
- Raccords d'arbre
- Exploitation minière : concasseurs, outils de coupe, matériel de terrassement.



▲ Écrous hydrauliques sur moteur diesel

## Série ATM, Outils pour alignement

ENERPAC.

▼ De gauche à droite: ATM4, ATM9, ATM2 (ATM9 illustré sans pompe et flexible)



- Les outils de la série ATM d'Enerpac rectifient la torsion et le décalage rotationnel rapidement, en toute sécurité et sans alimentation électrique externe
- Utilisables sur la plupart des brides ANSI, API, BS et DIN
- Réduction du temps de mise en place : pas besoin de chaîne, de poulie ou de plate-forme
- Une sangle de sécurité assure le bon déroulement des opérations
- Installables et utilisables dans toutes les positions
- Stabilité assurée à pleine charge
- Légers et portables, ils sont faciles à transporter et à utiliser, même dans les endroits confinés
- Chaque modèle ATM se compose d'un outil et d'un kit.

## ▼ Compact, I'ATM2 s'actionne simplement en tournant la manivelle.



## Le moyen le plus sûr, le plus simple et le plus rapide d'aligner les brides



### Portée réglable

Les grandes possibilités de réglage de la portée du bras et de la jambe support de l'ATM4 et de l'ATM9 permettent un alignement précis.



### Manomètre et adaptateur

L'ATM9 comprend une pompe à main P142 et un flexible HC7206C de 1,8 m de long. Enerpac recommande d'utiliser le

manomètre de pression **GP10S** et son adaptateur **GA4** afin de faciliter le montage du manomètre sur votre système.

Page:

12



### Les outils d'alignement de brides pour éolienne, série TFA

Les outils d'alignement de brides pour éolienne TFA ont été conçus de manière à faciliter l'alignement

des grandes brides présentes à l'intérieur des éoliennes pendant la construction ou la mise en service de ces dernières.

Page:

332

L'ATM9 apparaît ici avec le manomètre de pression optionnel et son adaptateur.

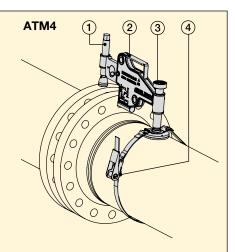


## **Outils pour alignement**

Possibilités d'utilisation
Les outils de la série ATM
d'Enerpac aident à corriger le
désalignement des brides et
permettent la pose des boulons dans les
joints. Cet alignement se fait pendant
la construction de la tuyauterie ou la
maintenance.

Grâce à ces outils, les installateurs de conduites et le personnel d'entretien disposent désormais de solutions d'alignement de brides comptant parmi les plus simples, les plus sûres et les plus productives du marché.

- Le bras extensible permet une utilisation sur un grand nombre de brides.
- ② Sa portabilité et sa légèreté facilitent le transport et l'utilisation.



- 3 La base réglable à la main simplifie la mise en place par un seul opérateur.
- 4 La sangle de sécurité assure le bon déroulement des opérations à l'horizontale comme à la verticale.

## Série **ATM**



Passage minimal de boulons:

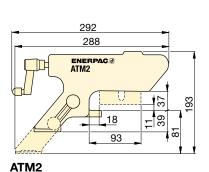
16 - 35,5 mm

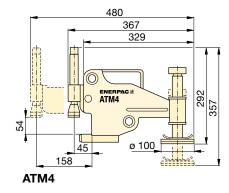
Epaisseur des brides:

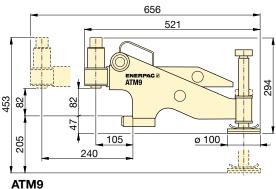
14 - 228 mm

Force d'appui maximale:

10 - 90 kN







Foi d'appu	rce ıi max.	Référence		sssage oulons	Epaisse	ur bride	Ā
(tonnes)	(kN)		(mm)	(pouce)	(mm)	(pouce)	(kg)
1	10	ATM2	16	.63	14 - 82	.55 - 3.29	1,6
4	40	ATM4	24	.95	30 - 133	1.18 - 5.23	8,6
9	90	ATM9 *	35,5	1.40	93 - 228	3.66 - 9.00	14,5

<sup>\*</sup> L'ATM9 comprend une pompe à main Enerpac et un flexible hydraulique (manomètre et adaptateur vendus séparément). Le poids est celui de de l'ATM9 uniquement.



### Ensembles pompe-vérin

Vous pouvez également utiliser des vérins hydrauliques, des crics et des écarteurs de levage vertical pour faciliter le positionnement et

l'alignement des tuyaux.

Page: 62



### Outil de rectification de bride

Outil portable manuel, le **FF120** permet de rectifier les brides de tuyauterie les moins accessibles d'une manière sûre et pratique.

Page: 316

▼ Série ATM : le moyen le plus sûr, le plus simple et le plus rapide d'aligner les brides.



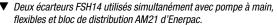
## Série FSC, FSH, FSM, Ecarteurs hydrauliques

ENERPAC. 🛭

▼ FSC14, FSM8 et FSH14 avec SB1 cale de sécurité



- Conception de verrouillage unique pas de flexion de l'extrémité du bec, pas de risque d'échapper hors de l'encastrement
- Ne nécessite qu'un faible espace pour l'introduction, seulement 6 mm
- Peu de pièces mobiles, donc longue durée de vie et peu de maintenance
- Cale de sécurité avec l'écarteurs FSC14, FSH14 et FSM8
- Clé à cliquet fournis avec l'écarteur FSM8
- Vérin simple effet fournis avec FSH14.







## FSC14 avec pompe à main intégrée

Mû par une pompe à main hydraulique intégrée, le FSC14 est prêt à l'emploi et n'exige

d'effectuer ou de défaire aucune connexion hydraulique. Cet outil compact délivre une force de 14 tonnes et nécessite un dégagement minime, qui peut être de seulement 6 mm.



### Blocs à étages FSB1

Permettent de porter l'ouverture du bec à 80 mm. Peuvent équiper les écarteurs FSC14, FSH14 et FSM8.



## Bloc foré AM21 pour partage du débit

Pour un écartement simultané et égal des brides, décalé de 180° avec FSH14.

Page: /

13



### Outils d'entretien des brides

Écarteurs de brides de type Secure Grip et Zero Gap pour mise en œuvre sur les brides présentant un dégagement nul ou minime.

Page:

263

## Ecarteurs hydrauliques et mécaniques étagés

### Écarteurs de brides

La gamme brevetée d'écarteurs de brides a été créée pour accompagner et simplifier la maintenance des liaisons à brides. Pour les techniciens chargés de séparer les brides, le temps des cordes et des poulies, des treuils et des palans, des câbles et des marteaux, est révolu. Les écarteurs se posent en alternative simple, sûre et efficace.

**Ouvert** 

508

328

66

Ø

Fermé

FSC14

FSH14

Fermé

0 290

468

0

61

**Ouvert** 

61

Le fonctionnement de ces outils, qui repose sur des principes mécaniques et hydrauliques de séparation, permet d'écarter toutes sortes de brides, petites et grandes. Le choix de l'outil se fait en fonction de l'espace disponible pour accéder aux faces de la bride, de la taille de cette dernière, ainsi que de l'intervention à effectuer.

**⊭22** 

61

## Série **FSC**



Epaisseur bec / Ecartement maximal 1):

### 6 mm / 80 mm

Force d'écartement maximale:

### 8 - 14 tonnes

Pression de travaille maximale:

### **700 bar** (FSH14)



FSH14

### Cordon de sécurité FSC1

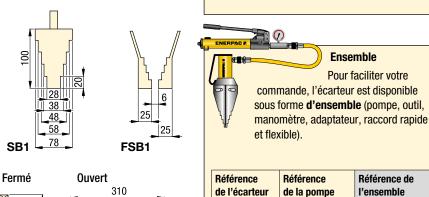
Accessoire de sécurité recommandé en complément des outils de serrage mains-libres. Il comprend un câble en acier et des mousquetons.

> **Ensemble** Pour faciliter votre

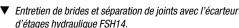
> > Référence de

l'ensemble

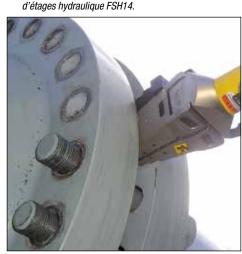
STF14H







P392



#### Force max. Référence **Epaisseur Ecartement** Capacité Type d'écartement maximal 1) d'huile bec (cm<sup>3</sup>) (kg) tonnes (kN) (mm) (mm) **14** (118) FSC14 80 Hydraulique intégré 6 9.0 FSH14\* 80 14 (125) 6 Hydraulique externe 78 7,1 FSM8 6 80 6,5 8 (72) Mécanique

31

FSM8

Avec blocs à étages FSB1

Disponibles comme ensembles.

## Série NC, Casse-écrous hydrauliques

### ENERPAC.

▼ De gauche à droite: NC3241, NC1019, NC1924



- Compacts et ergonomiques, faciles à utiliser
- Tête avec angle d'inclinaison
- Vérin simple effet avec ressort de rappel
- Format à deux lames (modèles NC-D) synonyme de gain de temps : les écrous sont coupés des deux côtés en une seule fois
- Lames pour travaux lourds, peuvent être affûtées et réutilisées
- Les casse-écrous sont livrés avec une lame, un jeu de vis de rechange et une clé permettant de fixer la lame
- Un raccord rapide CR-400 est également fourni en standard.

### Casse-écrous hydrauliques – le moyen le plus sûr et le plus simple pour retirer les écrous gelés ou corrodés.



## Le moyen le plus sûr et le plus simple pour retirer les écrous gelés ou corrodés



flexible).

commande. les casseécrous hydrauliques sont disponibles sous forme d'ensembles (pompe, outil, manomètre, adaptateur pour manomètre, raccord rapide et

Référence de la cisaille	Référence de la pompe	Référence de l'ensemble
NC1924	P392	STN1924H
NC2432	P392	STN2432H
NC3241	P392	STN3241H

### Flexibles haute pression

Enerpac propose une ligne complète de flexibles haute pression de qualité. Pour le bon fonctionnement du système,

utiliser uniquement les flexibles d'origine Enerpac.

128



## Manomètre et adaptateur

de système en ne commandant qu'une seule référence pour un manomètre, un adaptateur et un

raccord pré-assemblés.

## Casse-écrous hydrauliques simple effet

### Écrous gelés ou corrodés

Les écrous sont souvent difficiles à déposer; alors qu'il est possible de les desserrer à l'aide

d'outils de serrage, il faut généralement un équipement plus lourd et beaucoup de temps. L'utilisation de chalumeaux ou de marteaux peut endommager les brides et nécessite une installation et une durée d'exploitation considérablement plus longues et peut présenter un risque au niveau sécurité.

### Casse-écrous hydrauliques

Le cassage d'écrous avec les casseécrous hydrauliques est la méthode la plus sûre. L'opération prend moins de temps et évite d'endommager les composants de brides coûteux. La conception à tête angulaire munie de lames à usage industriel permet de casser les écrous de diverses applications. Grâce aux modèles à double lame, les écrous sont coupés des deux côtés en une seule fois.

## Série NC STN



Diamètre des boulons:

M6 - M48

Cote sur plats:

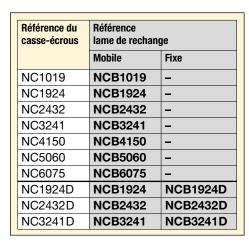
10 - 75 mm

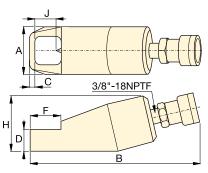
Capacité:

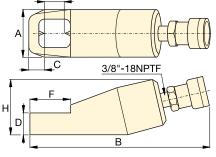
49 - 882 kN

Pression de travail maximale:

700 bar







Modèles à lame simple (NC)

Modèles à double lame (NC-D)



	Diamètre des boulons	Cote sur plats	Capacité	Capacité d'huile	Référence			Dime	ensions	(mm)			
	(mm)	(mm)	tonnes (kN)	(cm³)		Α	В	С	D	F	Н	J	(kg)
	M6 - M12	10 - 19	<b>5</b> (49)	15	NC1019	40	170	7	19	28	48	21	1,2
	M12 - M16	19 - 24	<b>10</b> (98)	20	NC1924 *	54	191	10	26	40	62	25	2,0
	M16 - M22	24 - 32	<b>15</b> (147)	60	NC2432 *	64	222	13	29	51	72	33	3,0
	M22 - M27	32 - 41	<b>20</b> (196)	80	NC3241 *	75	244	17	36	66	88	43	4,4
	M27 - M33	41 - 50	<b>35</b> (343)	155	NC4150	94	288	21	45	74	105	54	8,2
	M33 - M39	50 - 60	<b>50</b> (490)	240	NC5060	106	318	23	54	90	128	60	11,8
	M39 - M48	60 - 75	<b>90</b> (882)	492	NC6075	156	393	26	72	110	181	80	34,1
	M12 - M16	19 - 24	<b>10</b> (98)	20	NC1924D	54	168	22	25	50	66	26	3,8
3	M16 - M22	24 - 32	<b>15</b> (147)	60	NC2432D	64	275	25	31	65	78	33	5,4
	M22 - M27	32 - 41	<b>20</b> (196)	80	NC3241D	77	305	31	37	80	90	43	7,2

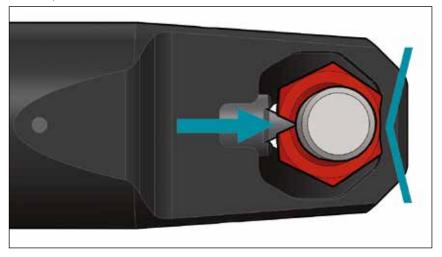
Note : Dureté maximale autorisée des écrous 44HRc. Ne pas utiliser avec des écrous carrés.

<sup>\*</sup> Disponibles comme ensembles, voir page 310.

▼ De gauche à droite : NSH1927, NSC1927



- Série NSC avec petite pompe à main intégrée pratique pour les applications sous-marines et le travail en hauteur
- Remplacement rapide et facile de la tête de coupe
- Lanière de sécurité et point d'ancrage pivotant testés contre les chutes
- Poignée pivotante en matériau composite pour l'isolation des vibrations et des chocs
- Les casse-écrous incluent un jeu de clés hexagonales et les pièces détachées suivantes :
  - tête de coupe,
  - vis de rétention,
  - vis d'alignement de rechange
- Demi-raccord rapide femelle CR400 standard (NSH).
- ▼ La tête de coupe tranchante et le point de réaction convexe opposé favorisent une séparation : ils ouvrent l'écrou par écartement au lieu de l'écraser sur le goujon. Il est ainsi plus facile de faire tourner l'écrou pour le deuxième sectionnement.



# Conçu pour relever les défis des brides de tuyaux boulonnées



## Casse-écrous de la série NSC avec pompe à main intégrée

Actionnés par une pompe à main hydraulique intégrée, les casseécrous de la série NSC sont des outils prêts à l'emploi, qui ne

requièrent pas de flexibles, de pompes à main distinctes ou de raccords.



### Coffret de transport

Les casse-écrous (jusqu'à la référence NSH6575) sont fournis dans un coffret de transport qui permet de les transporter et de les ranger facilement.



### Lanière de sécurité FSC1

Lanière de sécurité standard avec tous les casse-écrous. Elle comprend un câble en acier et des mousquetons.



## Casse-écrous hydrauliques et intégrés simple effet

Écrous gelés et corrodés

Les écrous sont souvent difficiles à retirer. Il est possible de les desserrer à l'aide d'outils. Cela nécessite cependant généralement des équipements de grande taille et du temps.

L'utilisation de chalumeaux ou de marteaux et de lames peut endommager les composants des joints, nécessite un temps d'installation et d'opération beaucoup plus long et peut présenter un risque pour la sécurité.

### Casse-écrous hydrauliques

La séparation des écrous à l'aide des casse-écrous hydrauliques Enerpac est la méthode la plus sûre. Elle prend moins de temps et permet d'éviter les dommages onéreux au niveau des composants des joints. La tête équipée de lames à usage industriel permet de séparer les écrous dans une large gamme d'applications.

Séries NSC, NSH



Diamètre des boulons :

M12 - M48

Diamètre des écrous hexagonaux :

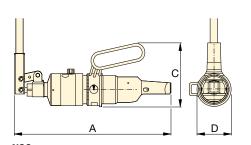
19 - 75 mm

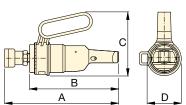
Capacité:

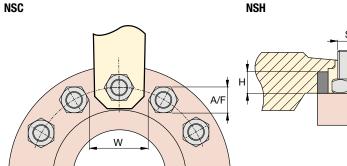
120 - 500 kN

Pression de travail maximale :

700 bar (série NSH)









### Flexibles haute pression

Enerpac propose une gamme complète de flexibles hydrauliques de haute qualité. Pour garantir l'intégrité de votre système, n'utilisez que des flexibles hydrauliques Enerpac.

Page: 128



### Outils de séparation

Les coins d'écartement de brides (séries FSC, FSH et FSM) permettent une séparation rapide et facile des brides au moyen d'une force hydraulique ou mécanique.

age: / 308

### **▼ SPÉCIFICATIONS DES CASSE-ÉCROUS**

Diamètre des boulons	Diamètre des écrous hexagonaux	Force de coupe maximale	Capacité d'huile	Référence	Type de casse-écrous		Dimensions (mm)						Ā	Référence du kit d'entretien de la tête de		
(mm)	A/F (mm)	tonnes (kN)	(cm³)			Α	В	С	D	H max.	N min.	S max.	Т	W min.	(kg)	coupe
M12 - M18	19 - 27	<b>12</b> (120)	— (om )	NSC1927	Pompe	353	_	152	81	18	11,5	24,5	26,5	53,5	5,8	NSH1927CTK
M16 - M22	24 - 32	<b>15</b> (150)	_	NSC2432	intégrée	370	-	152	81	25	9,0	26,6	32,0	57,5	6,3	NSH2432CTK
M12 - M18	19 - 27	<b>12</b> (120)	46	NSH1927		258	213	152	81	18	11,5	24,5	26,5	53,5	3,5	NSH1927CTK
M16 - M22	24 - 32	<b>15</b> (150)	46	NSH2432		265	220	152	81	25	9,0	26,5	32,0	57,5	4,0	NSH2432CTK
M24 - M30	36 - 46	<b>20</b> (200)	80	NSH3646	Hydraulique	290	239	169	93	34	16,0	39,0	44,0	83,5	6,9	NSH3646CTK
M33 - M42	50 - 65	<b>36</b> (360)	230	NSH5065		377	322	210	185	45	23,0	49,5	52,0	108,0	10,9	NSH5065CTK
M42 - M48	65 - 75	<b>50</b> (500)	328	NSH6575		396	345	220	202	54	27,0	61,0	65,0	135,0	24,5	NSH6575CTK

Ν

Remarques pour la commande : la dureté maximale autorisée pour casser les écrous est ASTM A194 Gr 2H. L'outil ne doit pas être utilisé sur des écrous carrés ou de l'acier inoxydable.

## Casse-écrous hydrauliques, série NSH

ENERPAC. 🗗

▼ Photo : NSH31 avec NSPH3. NSH41 avec NSPH4



- Pour les brides BS/ANSI standard
- Échelle de positionnement de la lame pour ne pas endommager les boulons
- Profondeur de coupe réglable
- Poignée conçue et positionnée de manière ergonomique
- Têtes d'alimentation interchangeables avec lame de coupe
- Tête d'alimentation à simple effet avec rappel par ressort (NSPH)
- Tête d'alimentation à double effet (NSPH- D) pour les opérations sousmarines
- Les casse-écrous sont livrés avec une lame, un jeu de vis de rechange et une clé permettant de fixer la lame
- Demi-raccord rapide femelle CR400 standard sur les modèles NSPH
- Raccords rapides CR400 + CH604 standard sur les modèles NSPH-D

### **Certification ATEX**

Tous les outils NSH sont certifiés CE et ATEX.

# Fonctionnement polyvalent, fiable et sans problèmes



## Échelle de positionnement de la lame

Il est possible de régler la tête d'alimentation de manière à prédéfinir la distance de coupe

de la lame et à éviter ainsi les dommages au niveau du filetage du boulon lorsque l'écrou est sectionné.

L'échelle de positionnement de la lame peut être utilisée avec les formes de boulons et d'écrous suivantes :

- Filetages de boulons unifiés (UN) avec écrous hexagonaux résistants
- Filetages de boulons métriques (M) avec écrous hexagonaux standard.



### Pompes à main en acier

Les pompes à main à deux vitesses **P80** et **P84** sont parfaites pour l'utilisation des casseécrous. La pompe P84 peut être utilisée pour actionner les outils à double effet.

Page:

78

## Flexibles haute pression

Enerpac propose une ligne complète de flexibles haute pression de qualité.

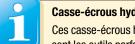
Pour le bon fonctionnement

du système, utiliser uniquement les flexibles d'origine Enerpac.

Page:

128

## Casse-écrous hydrauliques simple effet et double effet



### Casse-écrous hydrauliques

Ces casse-écrous hydrauliques sont les outils parfaits lorsqu'il s'agit de retirer des écrous

grippés et corrodés. Il n'est ainsi plus nécessaire d'utiliser des techniques de meulage ou de découpe au chalumeau dangereuses.

Ils sont conçus avec un vérin à simple effet avec rappel par ressort et disposent d'une poignée verrouillable qui pivote à 360 degrés pour améliorer la sécurité de l'opérateur.

Les lames résistantes peuvent également être retirées facilement pour permettre l'insertion des lames de remplacement.

### Sécurité de l'opérateur

Pour améliorer la sécurité de l'opérateur, une poignée réglable ergonomique est disponible. Elle peut facilement être installée sur le casse-écrou. Cet accessoire durable et léger peut permettre d'éviter les blessures, telles que les pincements de doigts, il n'est en effet plus nécessaire de tenir l'outil.

### Certification ATEX: Ex II 2 G c T6

Ces casse-écrous sont testés et certifiés conformes à la directive ATEX 94/9/CE. La protection contre les explosions est destinée aux équipements de groupe II, catégorie 2 (zone dangereuse 1), en atmosphère gazeuse et/ou poussiéreuse.

### Série **NSH**



Diamètre des boulons :

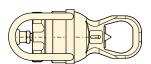
M45 - M90

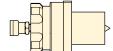
Diamètre des écrous hexagonaux :

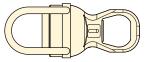
70 - 130 mm

Pression de travail maximale :

700 bar



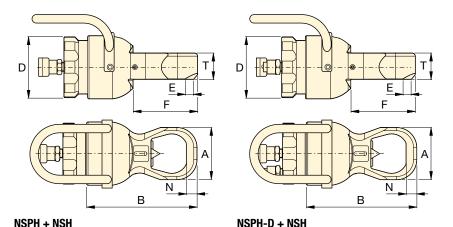




Casse-écrou complet

Tête d'alimentation (NSPH)

Tête de coupe (NSH)





### Outils de séparation

Les coins d'écartement de brides (séries FSC, FSH et FSM) permettent une séparation rapide et facile des brides au moyen d'une force hydraulique ou mécanique.

Page:

Pour la têto d'alimenta		Référence du kit d'entretien de la tête de coupe
NSPH3	NSPH3D	NSPH3CTK
NSPH4	NSPH4D	NSPH4CTK

### **▼ SPÉCIFICATIONS DES CASSE-ÉCROUS**

Diamètre des boulons	Diamètre des écrous hexagonaux	Force de coupe maximale	Capacité d'huile	Références des composants des casse-écrous						,							
				Tête de Têtes d'alimentation						coupe et							
(mm)	(mm)	tonnes (kN)	(cm³)	coupe	(kg)	Simple effet	Double effet	(kg)	Α	В	D	Е	F	N	Т	d'alimenta- tion (kg)	
M45 - M52	70 - 80	<b>105</b> (1025)	550	NSH31	20	NSPH3	NSPH3D	22	132	308	190	7	189	28	81	42	
M45 - M56	70 - 85	<b>105</b> (1025)	550	NSH32	21	NSPH3	NSPH3D	22	145	323	190	15	200	30	81	43	
M45 - M64	70 - 95	<b>105</b> (1025)	550	NSH33	22	NSPH3	NSPH3D	22	160	331	190	11	200	32	81	44	
M45 - M70	70 - 100	<b>105</b> (1025)	550	NSH34	22	NSPH3	NSPH3D	22	174	342	190	11	204	35	81	44	
M76 - M80	110 - 115	<b>178</b> (1733)	1100	NSH41	32	NSPH4	NSPH4D	38	189	365	235	4,5	230	36	111	70	
M76 - M90	110 - 130	<b>178</b> (1733)	1100	NSH42	44	NSPH4	NSPH4D	38	219	393	235	3	246	36	111	82	

Remarques pour la commande : la dureté maximale autorisée pour casser les écrous est ASTM A194 Gr 2H. L'outil ne doit pas être utilisé sur des écrous carrés ou de l'acier inoxydable.

## Série FF, Outil mécanique de rectification de brides **ENERPAC**.

▼ FF120



- Léger et portable (15 kg dans sa boîte de rangement)
- Tête de découpe ajustable pour la rectification de surfaces planes de bride sur des tuyaux dotés d'une bride d'un diamètre externe compris entre 25,4 et 304,8 mm [1 - 12 pouces]

aucun besoin d'énergie pneumatique, électrique ou hydraulique

- Des pinces de serrage interchangeables pour un tuyau d'un diamètre interne de 25,4 - 152,4 mm [1 - 6 pouces] permettent à l'utilisateur de travailler sur différentes brides avec un temps minimum entre les installations
- Vis de commande interchangeables qui permettent de rectifier des brides de joint à faces surélevées (RF) ou à faces planes (FF)
- Le corps de l'outil doté de pinces de serrage expansives se centre de lui -même assurant une opération réellement centrée.
- ▼ L'Enerpac FF120 utilisé pour rectifier une bride de tuyau.



# Rectification sûre, efficace et précise des surfaces planes de bride



## Complet, avec une valise de transport sur roulettes

Peut être transporté, mis en place facilement et opéré par un seul technicien.

Jeu comprenant les éléments suivants : Kit **FFL** avec localisateurs, anneaux et extensions. Kit **FSS** avec vis d'avance et écrou ½"-20 UN pour une rugosité de surface de Ra 1,6 à 2,4  $\mu$ . Kit **FSF** avec vis d'avance et écrou ½"-11 UNF pour une rugosité de surface de Ra 3,2 à 6,3  $\mu$ .



### Outils de séparation de brides

Les écarteurs parallèles étagés permettent une séparation rapide et aisée de brides au moyen d'une force hydraulique ou mécanique.

Page: /

308



### Outils d'alignement série ATM

Rectifiez la torsion et le décalage rotationnel sans exercer de pression supplémentaire sur les conduites grâce aux outils

d'alignement

Page: 🗸

306



### Serrage contrôlé

Utilisez les outils de serrage Enerpac pour sceller le joint au couple requis ou à la tension précisément requise: les

multiplicateurs de couple manuels de la série E, les clés dynamométriques des séries S, W, RSL, DSX et HMT ou les tendeurs hydrauliques de boulons de la séries HM, GT et EAJ.

Page:

211

## QuickFace – Outil mécanique de rectification de bride

### Outil mécanique de rectification de bride

Un outil portable, manuel qui rend l'accès aux brides de tuyauterie les plus inaccessibles sûr et pratique.

### **Facilite la rectification**

Une solution simple et rentable - le FF120 transforme une opération impliquant deux hommes, de l'équipement lourd, des compresseurs et des générateurs portables en un travail réalisable par un seul homme. Le FF120 possède des vis de commande interchangeables qui le rendent adapté au rectification de brides à faces planes, ou faces surélevées, conformément aux normes de sécurité élevées exigées. FF120 ne convient pas pour les brides de joint à bague d'objectif ou les brides de joint de type anneau (RTJ).

Après sélection du vis de commande correspondant à l'opération, le corps de l'outil est inséré dans le tuyau et se centre de luimême à l'aide de localisateurs ajustables pour fournir une opération réellement concentrique. Le bras de l'outil est ensuite tourné à la main au moyen d'un mécanisme à vis sans fin pour assurer une finition en spirale de "gramophone" parfaite. L'outil peut être ajusté à l'aide d'un glissoir calibré pour définir la profondeur de coupe et la finition correcte.

### Finition de la surface & précision

Une finition dentelée avec 30 à 55 rainures par pouce et une rugosité résultante entre Ra 3,2 et 12,5 (125-500 micro pouces). Le FF120 a la même précision et la même qualité de finition que le tour.

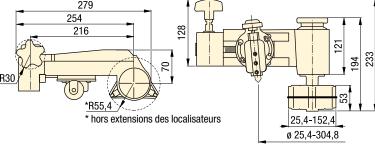
### **Une solution rentable**

Petit et assez portatif pour être une addition permanente à votre gamme d'outils, le FF120 d'Enerpac est la solution parfaite à tous vos problèmes de rectification sur petits diamètres.

Pour plus de machines de surfaçage de brides, voir page 375.



- 1 Outil manuel de martèlement à froid aucun besoin d'énergie externe ni de martèlement à
- 2 Un glissoir transversal calibré pour un contrôle précis de la découpe.
- Tête de découpe ajustable pour la rectification de surfaces planes de bride sur des tuyaux dotés d'une bride d'un diamètre externe compris entre ø 25,4 et 304,8 mm [1 - 12"].
- 4 Des vis de commande interchangeables permettent un choix de finition de surface entre Ra 3,2-12,5 µ (125-500 micro pouces).
- Ciseau 3/8 de pouce ou 10 mm.
- Un ensemble de pinces de serrage interchangeables permettent à l'outil de s'adapter à des tuyaux de diamètres variant entre ø 25,4 et 152,4 mm (1 - 6 pouces).
- 7 Le corps d'outil doté de pinces de serrage expansives se centre dans le conduit, assurant une mise en place concentrique et précise.



### **▼ TABLEAU DE SÉLECTION**

	ètre de découpe Diamètr bride de tuyau tuyau int			Rugosité résultante de la découpe	Référence	
(mm)	(pouce)	(mm)	(pouce)	(Ra μ)		(kg)
25,4 - 304,8	1,0 - 12,0	25,4 - 152,4	1,0 - 6,0	3,2 - 12,5	FF120	6,8

### Série FF



Diamètre de découpe de bride de tuyau:

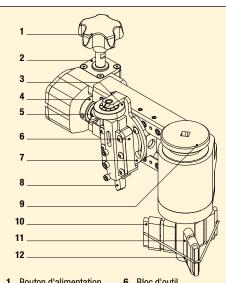
ø 25 - 305 mm / 1 - 12"

Diamètre de tuyau interne:

ø 25 - 152 mm / 1 - 6"

Rugosité résultante de la découpe:

Ra 3,2 - 12,5 μ



- Bouton d'alimentation
- Boîte d'outillage
- Bouton d'ajustement de la profondeur de coupe avec indicateur: 0,127 mm (.005 pouce) par graduation
- Bague de blocage
- Vis de commande/ d'avance
- Bloc d'outil
- Glissoir du pivot Ciseau HSS 3/8"
- Bouton de blocage du mandrin
- 10 Extensions des localisateurs
- 11 Localisateurs aiustables
- 12 Anneau
- Le FF120 QuickFace a la même précision et la même qualité de finition que le tour.

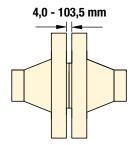


## Écarteurs de brides



La gamme brevetée d'écarteurs de brides Equalizer™ a été créée pour accompagner et simplifier la maintenance des liaisons à brides. Pour les techniciens chargés de séparer les brides, le temps des cordes et des poulies, des treuils et des palans, des câbles et des marteaux, est révolu. Les écarteurs Equalizer™ se posent en alternative simple, sûre et efficace.

Coin d'écartement de brides SWi :



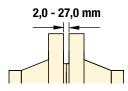
Coin d'écartement novateur compatible avec les brides de grandes, petites et moyennes dimensions présentant une fenêtre d'accès d'au moins 4 mm. La gamme SWi est agréée ATEX.

La gamme SWi est LA nouvelle référence en matière de puissance, d'efficacité et de sécurité s'agissant d'outils d'écartement de brides, lesquels présentent les avantages suivants :

- Un écartement plus large. Grâce à son bloc à étages standard fourni en accessoire, la gamme SWi offre un écartement 30 % supérieur à celui d'un écarteur classique.
- Une puissance sans équivalent. Les outils SWi affichent désormais jusqu'à 240 kN de force d'écartement si on les utilise par deux. Ils apportent la garantie d'un écartement en toute confiance..
- Des mâchoires plus étroites. Les outils SWi5T qui ne font, en effet, que 50 mm de large prennent place plus facilement entre les boulons de la bride.
- Une poignée intégralement rotative. Sa capacité à tourner à 360° autour de la tête du coin permet un grand confort d'utilisation.
- Facilité d'entretien. L'utilisateur final ne manquera pas d'apprécier la simplicité d'entretien de cet outillage. Une clé Allen (fournie) et deux petites étapes suffisent pour en effectuer le démontage et le remontage.
- Aucun point de pincement. La gamme SWi a été pensée de façon à ce qu'on ne puisse pas se coincer les doigts.

Le fonctionnement de ces outils, qui repose sur des principes mécaniques et hydrauliques de séparation, permet d'écarter toutes sortes de brides, petites et grandes. Le choix de l'outil se fait en fonction de l'espace disponible pour accéder aux faces de la bride, de la taille de cette dernière, ainsi que de l'intervention à effectuer.

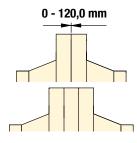
### Écarteur de brides MG :



Outil mécanique destiné aux brides de petit diamètre de basse pression présentant une fenêtre d'accès d'au moins 2 mm.

En cas d'utilisation sur des liaisons à brides plus petites et de pression moindre, cet outil portatif et flexible peut prendre deux autres configurations qui doubleront sa plage d'application. Cet écarteur se verrouille à la bride au moyen d'une barre d'écartement qui prévient tout risque de chute.

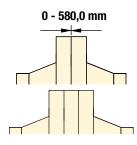
### Écarteur de brides SG:



Cet écarteur unique en son genre convient parfaitement aux zones d'intervention dépourvues de toute fenêtre d'accès ou lorsqu'il y a une entretoise, un robinet ou une vanne papillon entre les brides.

Produits d'exception, les outils Secure Grip d'Equalizer se fixent aux trous des boulons de brides et extraient celles-ci et en les séparant l'une de l'autre. Ces écarteurs « s'accrochent » fermement aux brides, ce qui en fait très probablement les outils d'écartement les plus sûrs du monde.

### **Outil de changement de valves VC:**



La gamme VC, destinée à la dépose de valves, utilie la même technologie que les écarteurs SG.

La gamme d'outils de changement de valves VC Equalizer<sup>TM</sup> a été conçue pour faciliter la dépose des valves, entretoises et joints d'étanchéité des grandes brides. D'envergure plus large qu'un écarteur Secure Grip standard, elle se règle pour permettre une mise en œuvre sur différentes applications.

## **Outils d'entretien de bride – Présentation**

Capacité (kN)	Distance d'écartement (mm)	Type d'outil et fonctionnement	Série	Page		
77 - 240	4 - 103	SWi	3	320	•	
140 - 240	6 - 103	Outils et kits d'écartement de brides Coins d'écartement de brides certifiés ATEX	SWi	3	322	•
37 - 150	0 - 115	Outils et kits d'écartement de brides Hydrauliques et mécaniques	SG		324	•
180 - 250	0 - 120	Outils et kits d'écartement de brides Hydrauliques	SG	=	326	<b>•</b>
100	0 - 580	Outils et kits d'écartement de brides Outils de changement de valves à accroche sécurisée, hydrauliques	VC	7	328	•
68	2 - 27	Outil et kit d'écartement de brides Mécanique	MG	M	330	•
100	570 - 0	Outil d'alignement de brides Hydraulique	FC	***	331	•
40 - 270	42 - 65	Outils et kits d'alignement de brides Outils d'alignement de brides pour éolienne Hydrauliques et mécaniques	TFA	*	332	•
0,3 à 1,0 litre 2 vitesses	-	Pompes à main à joints hydrauliques Standard et certifiées ATEX	HP	2	333	•
2 à 6 m	-	144 302	0	333	<b>•</b>	

#### ▼ SWi5TI-S



- Pratique, portatif et léger
- Poignée réversible pour faciliter l'écartement à l'horizontale ou à la verticale
- Poignée amovible pour faciliter l'accès
- Aucun point de pincement pour les doigts
- Plus grande profondeur sur les étages supérieurs
- Lanière de sécurité de 1,0 m de long
- Principaux composants forgés pour plus de résistance et de fiabilité
- Démontage-remontage rapide
- Dentition de la mâchoire étroite pour une moindre usure de l'outil.

### Série SWi

COINS D'ÉCARTEMENT DE BRIDES

Force d'écartement :

77,0 - 240,0 kN

Distance d'écartement :

4,0 - 103,5 mm

Pression de travail maximale :

700 bar \*

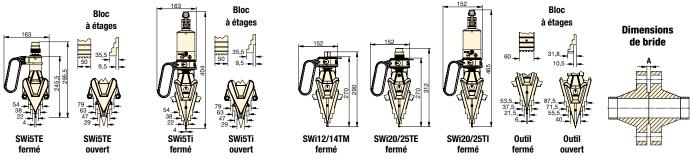
\* Concerne uniquement l'outillage hydraulique



### Attention

Il convient d'utiliser au moins deux écarteurs pour ouvrir les brides.

L'opérateur pourra ainsi conserver la même distance d'écartement.



Référence du kit outil	Туре	Force d'écarte- ment maximale par outil (kN)	Distance d'écarte- ment maximale * (mm)	Dimensions de bride Fenêtre d'accès minimale (mm)	Largeur mâchoire (mm)	Poids outil (kg)	Poids kit (kg)	Dimensions coffret (mm)	Référence outil
SWi5TE-S	Hydraulique externe	77,0	101,0	4,0	50,0	5,2	8,7	580 x 340 x 180	SWi5TE
SWi5TE-T	Hydraulique externe	77,0	101,0	4,0	50,0	5,2	14,4	580 x 340 x 180	SWi5TE
SWi5TI-S	Hydraulique intégré	77,0	101,0	4,0	50,0	7,0	10,5	580 x 330 x 180	SWi5TI
SWi1214TMSTDSPB	Mécanique	140,0	103,5	6,0	60,0	6,2	13,0	580 x 330 x 165	SWi12/14TM
SWi2025TEMINSPB	Hydraulique externe	240,0	103,5	6,0	60,0	6,4	11,6	580 x 330 x 165	SWi20/25TE
SWi2025TESTDSPB	Hydraulique externe	240,0	103,5	6,0	60,0	6,4	20,7	920 x 500 x 205	SWi20/25TE
SWi2025TEMAXSPB	Hydraulique externe	240,0	103,5	6,0	60,0	6,4	33,0	920 x 500 x 205	SWi20/25TE
SWi2025TISTDSPB	Hydraulique intégré	240.0	103.5	6.0	60.0	8.5	13.8	580 x 330 x 165	SWi20/25TI

<sup>\*</sup> Avec bloc à étages.

## Écarteurs de brides

### **SWi5TE** - Coin d'écartement de brides hydraulique

### SWi5TE-S - Kit SWi5TE S



- 1 x écarteur de brides SWi5TE
- 1 x bloc de sécurité standard
- 1 x coffret de transport en moulage plastique avec garniture de protection en mousse

### SWi12/14TM - Coin d'écartement de brides mécanique

#### SWi1214TMSTDSPB - Kit SWi12/14TM STD



- 1 x écarteur de brides SWi12/14TM
- 1 x clé dynamométrique avec douille de 22 mm
- 1 x ensemble de blocs de sécurité
- 1 x paire de blocs à étages
- 1 x İanière
- 1 x clé Allen
- 1 x coffret de transport en moulage plastique

#### SWi5TE-T - Kit SWi5TE T



- 2 x écarteur de brides SWi5TE
- 2 x bloc de sécurité standard
- 2 x lanière
- 1 x coffret de transport en moulage plastique avec garniture de protection en mousse

### 1640016-01 - Kit de blocs à étages SWi5TE



- 1 x paire de blocs à étages SWi5TE
- 2 x vis à tête hexagonale M6 CSK
- 2 x rondelle de retenue
- 1 x grand bloc de sécurité SWi5TE
- 2 x clé Allen

### **SWi20/25TE** - Coin d'écartement de brides hydraulique

### SWi2025TEMINSPB - Kit SWi20/25TE MIN



- 1 x écarteur de brides SWi20/25TE
- 1 x ensemble de blocs de sécurité
- 1 x paire de blocs à étages
- 1 x lanière
- 1 x clé Allen
- 1 x coffret de transport en moulage plastique

### SWi2025TESTDSPB - Kit SWi20/25TE STD



- 1 x écarteur de brides SWi20/25TE
- 1 x flexible hydraulique 700 bars, 2 m avec coude à 90°
- 1 x pompe à main hermétique à sortie simple HP350S de 700 bars avec manomètre
- 1 x ensemble de blocs de sécurité
- 1 x paire de blocs à étages
- 1 x lanière
- 1 x clé Allen
- 1 x coffret de transport en moulage plastique

### SWi2025TEMAXSPB - Kit SWi20/25TE MAX



- 2 x écarteur de brides SWi20/25TE
- 2 x flexible hydraulique 700 bars, 2 m avec coude
- 1 x pompe à main hermétique à sortie double HP550D de 700 bars avec manomètre
- 2 x ensemble de blocs de sécurité
- 2 x paire de blocs à étages
- 2 x lanière
- 2 x clé Allen
- 1 x coffret de transport en moulage plastique

### SWi5TI - Coin d'écartement de brides hydraulique intégré

### SWi5TI-S - Kit SWi5TI-S



- 1 x écarteur de brides SWi5TI
- 1 x bloc de sécurité standard
- 1 x lanière
- 1 x coffret de transport en moulage plastique avec garniture de protection en mousse

### 1640016-01 - Kit de blocs à étages SWi5TE



- 1 x paire de blocs à étages SWi5TE
- 2 x vis à tête hexagonale M6 CSK
- 2 x rondelle de retenue
- 1 x grand bloc de sécurité SWi5TE
- 2 x clé Allen

### SWi20/25TI - Coin d'écartement de brides hydraulique intégré

### SWi2025TISTDSPB - Kit SWi20/25TI STD

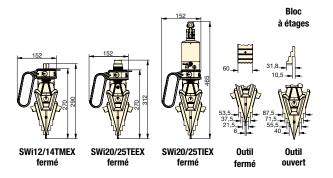


- 1 x écarteur de brides SWi20/25TI
- 1 x ensemble de blocs de sécurité
- 1 x paire de blocs à étages
- 1 x İanière
- 1 x clé Allen
- 1 x sangle de transport
- 1 x coffret de transport en moulage plastique

### ▼ SWi20/25TEEX



- Certification ATEX
- Pratique, portatif et léger
- Poignée réversible pour faciliter l'écartement à l'horizontale ou à la verticale
- Poignée amovible pour faciliter l'accès
- · Aucun point de pincement pour les doigts
- Plus grande profondeur sur les étages supérieurs
- Lanière de sécurité de 1,0 m de long
- Principaux composants forgés pour plus de résistance et de fiabilité
- Démontage-remontage rapide
- Dentition de la mâchoire étroite pour une moindre usure de l'outil.



### Série SWi



COINS D'ÉCARTEMENT DE BRIDE CERTIFIÉS ATEX

Force d'écartement :

140,0 - 240 kN

Distance d'écartement :

6,0 - 103,5 mm

Pression de travail maximale :

700 bar \*

\* Concerne uniquement l'outillage hydraulique

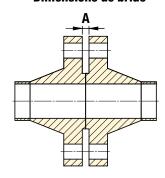


### Attention

Il convient d'utiliser au moins deux écarteurs pour ouvrir les brides. L'opérateur pourra ainsi conserver

la même distance d'écartement.

### Dimensions de bride



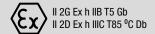
Référence du kit outil	Туре	Force d'écarte- ment maximale par outil (kN)	Distance d'écarte- ment maximale * (mm)	Dimensions de bride Fenêtre d'accès minimale (mm)	Largeur mâchoire (mm)	Poids outil (kg)	Poids kit (kg)	Dimensions coffret (mm)	Référence outil
SWi1214TMSTDEX	Mécanique	140,0	103,5	6,0	60,0	6,2	17,0	580 x 400 x 180	SWi12/14TMEX
SWi2025TEMINEX	Hydraulique externe	240,0	103,5	6,0	60,0	6,4	15,0	580 x 400 x 180	SWi20/25TEEX
SWi2025TESTDEX	Hydraulique externe	240,0	103,5	6,0	60,0	6,4	27,5	680 x 560 x 180	SWi20/25TEEX
SWi2025TEMAXEX	Hydraulique externe	240,0	103,5	6,0	60,0	6,4	38,8	930 x 600 x 180	SWi20/25TEEX
SWi2025TISTDEX	Hydraulique intégré	240,0	103,5	6,0	60,0	8,5	17,5	580 x 400 x 180	SWi20/25TIEX

<sup>\*</sup> Avec bloc à étages.

## Écarteurs de brides

#### SWi12/14TMEX -

Coin d'écartement de brides mécanique certifié ATEX



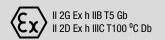
#### SWi1214TMSTDEX - Kit SWi12/14TMEX STD



- 1 x écarteur de brides SWi12/14TMEX
- 1 x clé dynamométrique ATEX avec douille de 22 mm
- 1 x ensemble de blocs de sécurité
- 1 x paire de blocs à étages
- 1 x lanière
- 1 x clé Allen
- 1 x coffret de transport en plastique avec garniture de protection en mousse

## **SWi20/25TIEX** -

Coin d'écartement de brides hydraulique intégré certifié ATEX



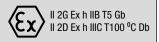
#### SWi2025TISTDEX - Kit SWi20/25TIEX STD



- 1 x écarteur de brides SWi20/25TIEX
- 1 x ensemble de blocs de sécurité
- 1 x paire de blocs à étages
- 1 x lanière
- 1 x clé Allen
- 1 x sangle de transport
- x coffret de transport en plastique avec garniture de protection en mousse

#### **SWi20/25TEEX -**

Coin d'écartement de brides hydraulique certifié ATEX



#### SWi2025TEMINEX - Kit SWi20/25TEEX MIN



- 1 x écarteur de brides SWi20/25TEEX
- 1 x ensemble de blocs de sécurité
- 1 x paire de blocs à étages
- 1 x lanière
- 1 x clé Allen
- 1 x coffret de transport en plastique avec garniture de protection en mousse

#### SWi2025TESTDEX - Kit SWi20/25TEEX STD



- 1 x écarteur de brides SWi20/25TEEX
- 1 x flexible hydraulique ATEX 700 bars, 2 m avec coude à 90°
- 1 x pompe à main hermétique à sortie simple HP350S ATEX de 700 bars avec manomètre
- 1 x ensemble de blocs de sécurité
- 1 x paire de blocs à étages
- 1 x lanière
- 1 x clé Allen
- 1 x coffret de transport en plastique avec garniture de protection en mousse

#### SWi2025TEMAXEX - Kit SWi20/25TEEX MAX



- 2 x écarteur de brides SWi20/25TEEX
- 2 x flexible hydraulique ATEX 700 bars, 2 m avec coude à 90°
- 1 x pompe à main hermétique à sortie double HP550D ATEX de 700 bars avec manomètre
- 2 x ensemble de blocs de sécurité
- 2 x paire de blocs à étages
- 2 x lanière
- 2 x clé Allen
- 1 x coffret de transport en plastique avec garniture de protection en mousse



Ces outils ont été concus pour une utilisation en atmosphère potentiellement explosive et répondent aux critères suivants :

- · Groupe II (équipement non minier).
- Équipement de catégorie 2 pour lequel une atmosphère explosive est susceptible de se présenter dans des conditions normales d'utilisation.
- Possibilité de mise en œuvre dans les zones 1 et 2 en atmosphère explosive gazeuse et dans les zones 21 et 22 en atmosphère explosive due à la poussière.
- Gaz G ou poussières D avec type de protection Ex h pour équipement non électrique.

- Utilisation possible en présence de gaz et vapeurs du groupe IIB (groupe éthylène) et poussières du groupe IIIC poussières (conductrices).
- Pour l'outillage hydraulique, T5 correspond à une température minimale d'inflammation des gaz ou vapeurs >100 °C; T100 °C correspond à une température minimale d'inflammation d'un nuage de poussière ≥150 °C et à une température minimale d'inflammation d'une couche de poussière de 5 mm ≥ 175 °C.
- · Pour l'outillage mécanique, T6 correspond à une température minimale d'inflammation des gaz ou vapeurs >85 °C; T85 °C correspond à une température minimale d'inflammation d'un nuage de poussière ≥127,5 °C et à une température minimale d'inflammation d'une couche de poussière de 5 mm ≥ 160 °C.

Ces outils ont été concus et fabriqués conformément aux normes européennes harmonisées et transposées suivantes :

- EN ISO 80079-36:2016 Atmosphères explosives - Partie 36 : appareils non électriques destinés à être utilisés en atmosphères explosives. Méthodologie et exigences;
- EN ISO 80079-37:2016 Atmosphères explosives - Partie 37: appareils non électriques destinés à être utilisés en atmosphères explosives.

Mode de protection non électrique par sécurité de construction « c », par contrôle de la source d'inflammation « b », par immersion dans un liquide « k ».

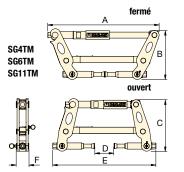
#### ▼ SG11TM

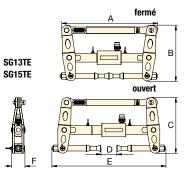


- Utilisation possible sur tout type de brides avec trous de boulon de 17,5 à 62,0 mm
- Technologie unique à pince de serrage extensible
- Fenêtre d'accès requise nulle ou minime
- Mécanisme de verrouillage sécurisé sur les trous de boulon

#### **AVANTAGES**

- Simplicité de mise en œuvre synonyme de gain de temps
- Force d'écartement des brides contrôlée et mesurable
- Quasi universel, l'écarteur Secure Grip est utilisable sur brides ANSI, DIN, SPO, ASME, API et BS



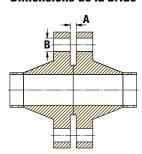


# Applications possibles Pour connaître le détail des applications possibles, merci de demander le manuel d'instructions des écarteurs mécaniques ou hydrauliques Secure Grip.



Il convient d'utiliser au moins deux écarteurs pour ouvrir les brides.
L'opérateur pourra ainsi conserver la même distance d'écartement.

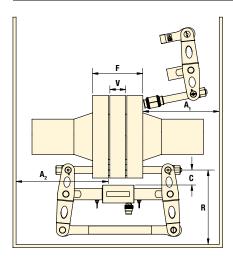
#### Dimensions de la bride



Référence du kit outil	Type*	Force d'écarte-	Distance d'écarte-	<b>Dimensions</b> (m			Dime	ension (m	<b>s de l'</b> m)	outil		Poids outil	Poids kit	Dimensions coffret	Réfé- rence
		ment maximale par outil (kN)	ment maximale (mm)	Fenêtre d'accès minimale A	Diamètre trou de boulon B	A	В	С	D	E	F	(kg)	(kg)	(mm)	outil
SG4TMSTD	М	37,0	75	0	17,5 - 23	398	190	182	75	385	48	4,5	12,8	520x375x165	SG4TM
SG6TMSTD	М	60,0	80	0	24 - 30	468	245	252	80	444	52	7,5	16,0	640x540x165	SG6TM
SG11TMSTD	М	110,0	90	0	30 - 39	516	250	263	90	462	60	10,5	20,0	640x540x165	SG11TM
SG13TESTD	Н	130,0	115	0 38 - 49		516	303	314	115	630	72	21,5	40,5	890x570x165	SG13TE
SG15TESTD	Н	150,0	100	0	0 47,5 - 62		2 600 346 380 100 720		80	26,0	45,0	890x570x165	SG15TE		

<sup>\*</sup> M = mécanique H = hydraulique

## Écarteurs de brides



Force d'écartement :

37,0 - 150,0 kN

Distance d'écartement :

0 - 115 mm

Pression de travail maximale :

700 bar \*

\* Concerne uniquement l'outillage hydraulique

Série **SG** 



Référence	Épaisseur de la liaison à brides F			Épaisseur de la valve / entretoise V		Dégagement de la bride C		Espace radial R		Espace axial (pour mise en place) A <sub>1</sub>		Espace axial (après mise en place) A <sub>2</sub>		Référence outil	
	Min. (mm)	Max. (mm)	Mesuré : de / à	Min. (mm)	Max. (mm)	Mesuré : de / à	Max. (mm)	Mesuré : de / à	Min. (mm)	Mesuré : de / à	Min. (mm)	Mesuré : de / à	Min. (mm)	Mesuré : de / à	
SG4TMSTD	60	185	Face	0*	45*	Face	50	Bord du	170		170	_	200		SG4TM
SG6TMSTD	60	210	externe de	0*	50*	interne de	55	trou de boulon /	230	Bord du trou de	200	Face externe de	234	Face interne	SG6TM
SG11TMSTD	96	240	la bride / Face	0*	60*	la bride / Face	60	Diam. ext.	240	boulon /	223	la bride /	258	de la bride / Obstacle +	SG11TM
SG13TESTD	120	310	externe de	0*	95*	interne de	70	max. de la valve/	280	Obstacle + proche	310	Obstacle + proche	260	proche	SG13TE
SG15TESTD	140	400	la bride	0*	80*	la bride	80	entretoise	370	Procise	380	produc	315		SG15TE

<sup>\*</sup> Kits de porte-pinces de serrage courts (SCH) disponibles pour un plus grand nombre d'applications.

#### KIT D'OUTIL MÉCANIQUE SG4TM



- 1 x outil SG4TM
- 1 x pied à coulisse 150 mm
- 1 x clé dynamométrique 3/8" avec douille de 16 mm
- 1 x bloc de sécurité
- 2 x pince de serrage M16 (5/8")
- 2 x pince de serrage M20 (3/4")
- 1 x coffret de transport en plastique avec garniture de protection en mousse

#### KIT D'OUTIL MÉCANIQUE SG6TM



- 1 x outil SG6TM
- 1 x pied à coulisse 150 mm
- 1 x clé dynamométrique 3/8" avec douille de 21 mm
- 1 x bloc de sécurité
- 2 x pince de serrage M24 (7/8")
- 2 x pince de serrage M27 (1")
- 1 x coffret de transport en plastique avec garniture de protection en mousse

#### KIT D'OUTIL MÉCANIQUE SG11TM



- 1 x outil SG11TM
- 1 x pied à coulisse 150 mm
- 1 x clé dynamométrique 1/2" avec douille de 24 mm
- 1 x bloc de sécurité
- 2 x pince de serrage M30 (1-1/8")
- 2 x pince de serrage M33 (1-1/4")
- 2 x pince de serrage M36 (1-3/8")
- 1 x coffret de transport en plastique avec garniture de protection en mousse

#### KIT D'OUTIL HYDRAULIQUE SG13TE



- 1 x outil SG13TE
- 1 x pompe à main hermétique à sortie simple HP550S de 700 bars avec manomètre
- 1 x flexible hydraulique 700 bars, 2 m
- 1 x pied à coulisse 150 mm
- 1 x poignée flexible à carré conduct. 1/2"
- 1 x douille de 30 mm
- 1 x bloc de sécurité
- 2 x pince de serrage M39 (1-1/2")
- 2 x pince de serrage M42 (1-5/8")
- 2 x pince de serrage M45 (1-3/4")
- 1 x coffret de transport en aluminium avec garniture de protection en mousse

#### KIT D'OUTIL HYDRAULIQUE SG15TE



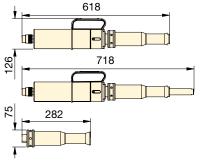
- 1 x outil SG15TE
- 1 x pompe à main hermétique à sortie simple HP550S de 700 bars avec manomètre
- 1 x flexible hydraulique 700 bars, 2 m
- 1 x pied à coulisse 300 mm
- 1 x poignée flexible à carré conduct. 1/2"
- 1 x douille de 36 mm
- 1 x bloc de sécurité
- 2 x pince de serrage M48 (1-7/8")
- 2 x pince de serrage M52 (2")
- 2 x pince de serrage M52 (2-1/4")
- x coffret de transport en aluminium avec garniture de protection en mousse

#### ▼ SG18TE et SG25TE

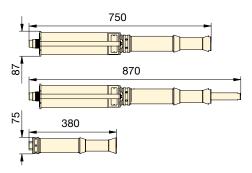


- Utilisables sur brides de grandes dimensions
- Mise en œuvre via une pompe à main externe
- Utilisation possible sur trous de boulons de 59,5 à 108 mm

#### SG18TE



#### SG25TE



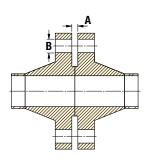
#### **Applications possibles**

Pour connaître le détail des applications possibles, merci de demander le manuel d'instructions des écarteurs hydrauliques droits Secure Grip.



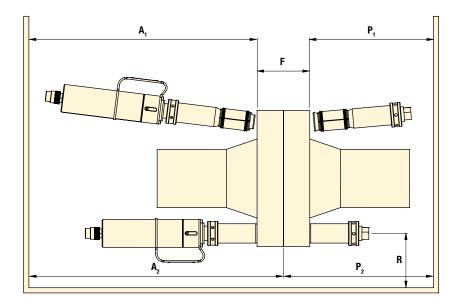
Il convient d'utiliser au moins deux écarteurs pour ouvrir les brides. L'opérateur pourra ainsi conserver la même distance d'écartement.

#### Dimensions de la bride



Référence du kit outil	Туре	Force d'écartement			s <b>de la bride</b> m)	Poids outil	Poids kit	Dimensions coffret	Référence outil
		maximale par outil (kN)	<b>maximale</b> (mm)	Fenêtre d'accès minimale A	Diamètre trou de boulon B	(kg)	(kg)	(mm)	
SG18TESTD	Hydraulique	180,0	100	0	59,5 - 75	14	45	890 x 570 x 165	SG18TE
SG25TESTD	Hydraulique	250,0	120	0	75 - 108	24	50	890 x 570 x 165	SG25TE

## Écarteurs de brides



Série SG



Force d'écartement :

180,0 - 250,0 kN

Distance d'écartement :

0 - 120 mm

Pression de travail maximale :

700 bar

Référence du kit outil			seur de la 1 à brides F		Espace radial R		Espace axial (pour mise en place) A1		Espace axial (après mise en place) A2		e axial d'embout or mise en place) P1	Espace (aprè	Réfé- rence outil	
	Min. (mm)	Max. (mm)	Mesuré : de / à	Min. (mm)	Mesuré : de / à	Min. (mm)	Mesuré : de / à	Min. (mm)	Mesuré : de / à	Min. (mm)	Mesuré : de / à	Min. (mm)	Mesuré : de / à	
SG18TESTD	190	450	Face externe de la	55			620 Face externe de la		Face interne de la	283	Face externe de la bride / Obstacle +	283		SG18TE
SG25TESTD	210	570	bride / Face externe de la bride	55	boulon / Obstacle + proche		750 bride / Obstacle + proche		1100 bride / Obstacle + proche		380 proche		bride / Obstacle + proche	SG25TE

#### KIT D'OUTIL HYDRAULIQUE SG18TE



- 1 x outil SG18TE
- 1 x embout d'écartement
- 1 x pompe à main hermétique à sortie simple HP550S de 700 bars avec manomètre
- 1 x flexible hydraulique 700 bars, 2 m
- 1 x pied à coulisse de 300 mm
- 1 x plaque entretoise de 12,5 mm
- 1 x clé Allen de 5 mm
- 1 x entretoise de 50 mm
- 1 x bloc de sécurité
- 2 x pince de serrage M60 (2-3/8")
- 2 x pince de serrage M64 (2-1/2")
- 2 x pince de serrage M70 (2-3/4")
- 1 x coffret de transport en plastique avec garniture de protection en mousse

#### KIT D'OUTIL HYDRAULIQUE SG25TE



- 1 x outil SG25TE
- 1 x embout d'écartement
- 1 x pompe à main hermétique à sortie simple HP550S de 700 bars avec manomètre
- 1 x flexible hydraulique 700 bars, 2 m
- 1 x pied à coulisse de 300 mm
- 1 x plaque entretoise de 12,5 mm
- 1 x bloc de sécurité
- 1 x coffret de transport en plastique avec garniture de protection en mousse

#### PINCES DE SERRAGE SG25TE (DISPONIBLES SÉPARÉMENT)

Référence	Description
673601-01	2 x pince de serrage M76 (3")
674801-01	2 x pince de serrage M90 (3-1/2")
673901-01	2 x pince de serrage M80 (3-1/4")
675101-01	2 x pince de serrage M95 (3-3/4")
674501-01	2 x pince de serrage M84 (3-3/8")
675601-01	2 x pince de serrage M100 (4")

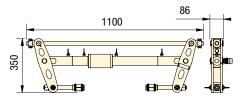
#### ▼ VC10TE



- Pour faciliter la dépose des vannes papillon, entretoises ou joints d'étanchéité de grandes brides
- Envergure plus large que celle d'un écarteur Secure Grip standard
- Outil réglable permettant une mise en œuvre sur un large éventail de situations

#### SYSTÈME BREVETÉ SECURE GRIP

- Technologie unique à pince de serrage extensible
- Mécanisme de verrouillage sécurisé sur les trous de boulon
- Technologie d'exception faisant sans conteste de Secure Grip l'écarteur de brides le plus sûr du monde à l'heure qu'il est
- Quasi universel, l'écarteur Secure Grip est utilisable sur brides ANSI, DIN, Norsok L005, ASME, API et BS
- Simplicité de mise en œuvre synonyme de gain de temps



## Outils de changement de valves à Secure-Grip

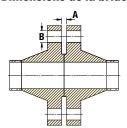


#### Attention

Il convient d'utiliser au moins deux écarteurs pour ouvrir les brides. L'opérateur pourra ainsi conserver la même distance d'écartement.

Le sous-ensemble d'actionnement et d'extension peut être monté suivant 4 configurations pour une meilleure adaptation aux différentes applications. Pour connaître le détail des applications possibles, merci de demander le manuel d'instructions de l'opérateur VC10.

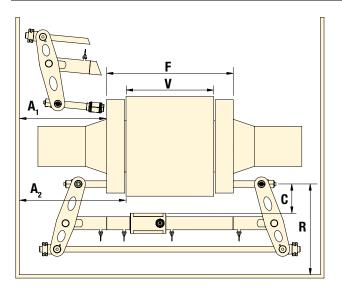
#### Dimensions de la bride



Référence du kit outil	Type *	Force d'écartement			de la bride m)	Poids du kit	Poids du kit	Poids brut	Dimensions coffret outil	Dimensions coffret pompe	Référence outil
		maximale par outil (kN)	maximale (mm)	Fenêtre d'accès minimale A	Diamètre trou de boulon B	outil (kg) (2 par kit max.)	pompe (kg)	des kits (kg)	(mm)	(mm)	
VC10/13TESTD	Н	100	580	0	38 - 49	50	27	77	550x1200x170	550x1200x170	VC10/13TE
VC10/13TEMAX	Н	100	580	0	38 - 49	50	30	130	550x1200x170	550x1200x170	VC10/13TE
VC10/15TESTD	Н	100	560	0	47,5 - 62	53	27	80	550x1200x170	550x1200x170	VC10/15TE
VC10/15TEMAX	Н	100	560	0	47,5 - 62	53	30	136	550x1200x170	550x1200x170	VC10/15TE
VC10/18TESTD	Н	100	514	0	59,5 - 75	58	27	85	550x1200x170	550x1200x170	VC10/18TE
VC10/18TEMAX	Н	100	514	0	59,5 - 75	58	30	146	550x1200x170	550x1200x170	VC10/18TE
VC10/25TESTD	Н	100	490	0	75 - 108	58	27	85	550x1200x170	550x1200x170	VC10/25TE
VC10/25TEMAX	Н	100	490	0	75 - 108	58	30	146	550x1200x170	550x1200x170	VC10/25TE

<sup>\*</sup>H = hydraulique

## Écarteurs de brides



#### Série VC



Force d'écartement :

100 kN

Distance d'écartement :

0 - 580 mm

Pression de travail maximale :

700 bar

Référence du kit outil		aison à F Max.	ur de la à brides : : : : : : : : : : : : : :	va Min.			Dégagement de la bride C Mesuré : de / à	Espace radial R Mesuré : de / à	Espace axial (pour mise en place)  A <sub>1</sub> Mesuré : de / à	Espace axial (après mise en place)  A <sub>2</sub> Mesuré: de / à	Référence outil
VC10/13TESTD	110	690		0*	580*						VC10/13TE
VC10/13TEMAX	110	690		0*	580*				_	Face interne de la bride /	VC10/13TE
VC10/15TESTD	130	690	Face	0*	560*	Face	Bord du trou du boulon /	Bord du	Face		VC10/15TE
VC10/15TEMAX	130	690	externe de la bride /	0*	560*	interne de la bride /	Diam. ext.	trou du boulon /	externe de la bride /		VC10/15TE
VC10/18TESTD	176	690	Face	0*	514*	Face	max. de la	Obstacle + proche -	Obstacle	Obstacle + proche -	VC10/18TE
VC10/18TEMAX	176	690	externe de la bride	0*	514*	interne de la bride	valve/entretoise - max. 130 mm	min. 360 mm	+ proche - min. 300 mm	min. 370 mm	VC10/18TE
VC10/25TESTD	200	690	ia bilue	0*	490*	ia bilut	IIIax. 130 IIIIII		111111. 300 111111		VC10/25TE
VC10/25TEMAX	200	690		0*	490*						VC10/25TE

<sup>\*</sup> Kits de porte-pinces de serrage courts (SCH) disponibles pour un plus grand nombre d'applications.

#### KITS OUTILS

(1 PAR KIT STANDARD, 2 PAR KIT MAX.)



#### VC10/13TE

- 1 x outil VC10/13TE
- 2 x pince de serrage M39 (1-1/2")
- 2 x pince de serrage M42 (1-5/8")
- 2 x pince de serrage M45 (1-3/4")
- 1 x coffret de transport en plastique avec garniture de protection en mousse

#### VC10/15TE

- 1 x outil VC10/15TE
- 2 x pince de serrage M48 (1-7/8")
- 2 x pince de serrage M52 (2")
- 2 x pince de serrage M56 · (2-1/4")
- 1 x coffret de transport en plastique avec garniture de protection en mousse

- VC10/18TE 1 x outil VC10/18TE
- 2 x pince de serrage M60 (2-3/8")
- 2 x pince de serrage M64 (2-1/2")
- 2 x pince de serrage M70 (2-3/4")
- 1 x coffret de transport en plastique avec garniture de protection en mousse

#### VC10/25TE

- 1 x outil VC10/25TE
- 1 x coffret de transport en plastique avec garniture de protection en mousse

#### KITS POMPE



#### Pour kits d'outils standard

- 1 x pompe à main hydraulique à sortie simple HP550S de 700 bars avec manomètre
- 1 x manomètre hydraulique à collecteur
- 1 x flexible hydraulique 700 bars, 2,0 m 1 x bloc de sécurité Secure Grip
- 1 x poignée flexible à carré conducteur
- 1 x pied à coulisse
- 1 x coffret de transport en plastique avec garniture de protection en mousse

#### Pour kits d'outils MAX

- 1 x pompe à main hydraulique à sortie double HP1000D de 700 bars avec manomètre
- 2 x manomètre hydraulique à collecteur
- 2 x flexible hydraulique 700 bars, 2,0 m 2 x bloc de sécurité Secure Grip
- 1 x poignée flexible à carré conducteur
- 1 x pied à coulisse
- 1 x coffret de transport en plastique avec garniture de protection en mousse

#### Taille des pinces de serrage

Il est très important d'utiliser des pinces de serrage aux bonnes dimensions. Si la pince est trop petite, le porte-pince est susceptible de passer par le trou. A contrario, une pince trop grande pourra se coincer dans le trou de



boulon.

#### **Applications possibles**

Pour connaître le détail des applications possibles, merci de demander le manuel d'instructions des outils de changement de valves hydrauliques Secure Grip.

#### PINCES DE SERRAGE VC10/25TE

(DISPONIBLES SÉPARÉMENT)

`	
Référence	Description
673601-01	2 x pince de serrage M76 (3")
673901-01	2 x pince de serrage M80 (3-1/4")
674501-01	2 x pince de serrage M84 (3-3/8")
674801-01	2 x pince de serrage M90 (3-1/2")
675101-01	2 x pince de serrage M95 (3-3/4")
675601-01	2 x pince de serrage M100 (4")

#### ▼ MG7TM



- Bras réversible pour un plus grand nombre d'applications
- Coin unique à angle double offrant une plus grande force d'écartement sans réduire la distance d'écartement
- Outil léger et solide
- Force d'écartement de 68,0 kN.

#### **AVANTAGES**

- Verrouillage sur la liaison à brides
- Mise en œuvre simple et rapide en toute sécurité
- Gain de temps et d'argent.

#### Série MG

ÉCARTEUR DE BRIDES

Force d'écartement :

68,0 kN

Distance d'écartement :

2,0 - 27,0 mm



#### **Applications possibles**

Pour connaître le détail des applications possibles, merci de demander le manuel d'instructions de l'opérateur MG7TM.



#### Attention

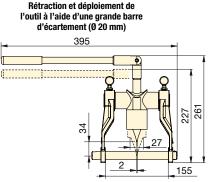
Il convient d'utiliser au moins deux écarteurs pour ouvrir les brides.

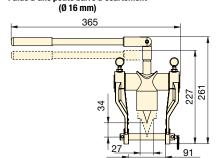
L'opérateur pourra ainsi conserver la même distance d'écartement.

#### **Kit Standard MG7TMSTD**



- 1 x outil MG7TM
- 2 x barre d'écartement 1 x coffret de transport en moulage plastique

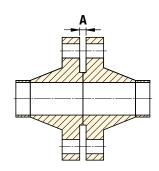




Rétraction et déploiement de l'outil à

l'aide d'une petite barre d'écartement





Dimensions de la bride

Référence du kit outil	Туре	Force d'écarte- ment maximale par outil (kN)	Distance d'écarte- ment maximale (mm)	Dimensions de bride Fenêtre d'accès Minimale A (mm)	Largeur coin (mm)	Poids outil (kg)	Poids kit (kg)	Dimensions coffret (mm)	Référence outil
MG7TMSTD	Mécanique	68,0	27,0	2,0	45,0	5,0	5,5	360 x 300 x 90	MG7TM

## Outil d'alignement de brides

#### ▼ FC10TE



- Utilisable sur toutes les brides avec trous de boulons d'un diamètre d'au moins 2,5 cm, y compris les brides ANSI, DIN, Norsok L005, ASME et BS
- Système de pinces de serrage à coulissement-verrouillage
- Profil extra-plat
- S'utilise sur toutes les brides verticales et horizontales, y compris les brides ANSI, API, BS, DIN et Norsok L005
- Légèreté et solidité
- Compatible avec une utilisation sous-marine
- Va-et-vient hydraulique.

#### **AVANTAGES**

- Moindre fatigue de l'opérateur
- · Réduction des points de pincement
- Simplicité et rapidité d'emploi.

#### Série **FC**

#### OUTILS DE FERMETURE DE BRIDES

Force de fermeture :

100 kN

Distance de fermeture :

570 - 0 mm

Pression de travail maximale :

700 bar



#### Attention

Il convient d'utiliser au moins deux outils de fermeture pour extraire les brides. Cela permet à l'opérateur de

conserver un dégagement égal entre les faces de la bride et de ne pas abîmer bride et joint.

#### Kit standard FC10TESTD



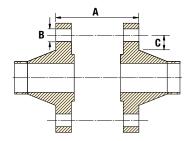
- 1 x outil FC10TE
- 1 x flexible hydraulique 700 bars, 2 m de long 1 x pompe à main hermétique à sortie simple HP550S de 700 bars avec manomètre
- 1 x coffret de transport en plastique avec garniture de protection en mousse

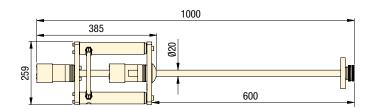
#### **Kit MAX FC10TEMAX**



- 2 x outil FC10TF
- 2 x flexible hydraulique 700 bars, 2 m de long 1 x pompe à main hermétique à sortie double HP550D de 700 bars avec manomètre
- 1 x coffret de transport en aluminium avec garniture de protection en mousse

#### Dimensions de bride







Référence du kit outil	Туре	Force de fermeture	Distance de fermeture	Dimensions de bride (mm)			Poids outil	Poids kit	Dimensions boîtier/coffret	Référence outil
		maximale par outil (kN)	(mm)	A	B min	C min	(kg)	(kg)	(mm)	
FC10TESTD	Hydraulique	100	570	16-570	25,4*	32	11	23,5	890 x 570 x 165	FC10TE
FC10TEMAX	Hydraulique	100	570	16-570	25,4*	32	11	36,5	890 x 570 x 165	FC10TE

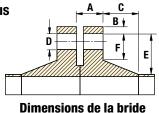
<sup>\*</sup> Pour les trous de plus de 45 mm de diamètre, merci de contacter Enerpac.

#### ▼ TFA15TI



Les outils d'alignement de brides pour éolienne TFA ont été conçus de manière à faciliter l'alignement des grandes brides présentes à l'intérieur des éoliennes pendant la construction ou la mise en service de ces dernières.

- Pour faciliter l'alignement / la désovalisation des grandes brides de conduites internes
- Correction du mauvais alignement des trous de boulons dans les sections d'éoliennes
- Utilisation possible Onshore ou Offshore



#### Série **TFA**

#### OUTILS D'ALIGNEMENT DE BRIDES POUR ÉOLIENNE

Force d'accroche :

40 - 270 kN

Distance d'alignement :

42 - 65 mm

#### Kit d'outil mécanique TFA4TM



- 1 x outil TFA4TM
- 1 x clé dynamométrique
- 1 x coffret de transport en moulage plastique

#### Kit d'outil hydraulique externe TFA12TE / TFA15TE

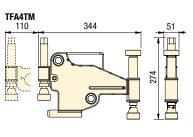


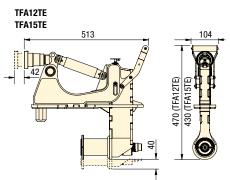
- 1 x outil TFA12TE ou TFA15TE
- 1 x lanière de sécurité
- 1 x coffret de transport en plastique avec garniture de protection en mousse

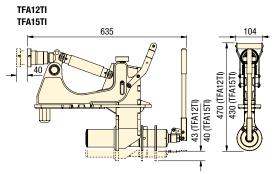
#### Kit d'outil hydraulique interne TFA12TI / TFA15TI



- 1 x outil TFA12TI ou TFA15TI
- 1 x coffret de transport en plastique avec garniture de protection en mousse







Référence du kit outil	Type *	Force d'accroche	Distance d'aligne-	Pression de service		Dime	nsions do (mm)		de		Poids outil	Poids kit	Dimensions boîtier/coffret	Référence outil
		maximale par outil (kN)	ment maximale (mm)	maximale (bar)	A	В	С	D min	E	F min	(kg)	(kg)	(mm)	
TFA4TMSTD	М	40	42	-	36-135	0-55	0-231	25	0-105	24	8,1	18,0	600x370x200	TFA4TM
TFA12TEMIN	Н	240	65	510	129-178	110-241	0-167	45	87-125	62	19,3	28,4	640x540x165	TFA12TE
<b>TFA15TEMIN</b>	Н	270	65	700	89-138	110-241	0-167	45	87-125	62	18,9	28,0	640x540x165	TFA15TE
TFA12TIMIN	Н	240	65	-	129-178	113-241	0-167	45	87-125	62	21,9	31,0	585x900x160	TFA12TI
TFA15TIMIN	Н	270	65	-	89-138	113-241	0-167	45	87-125	62	21,5	30,6	585x900x160	TFA15TI

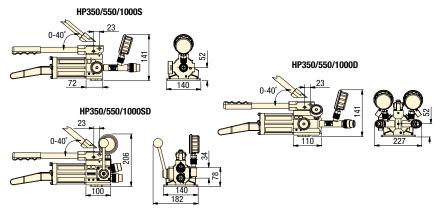
M = mécanique H = hydraulique

## Pompes à main et flexibles

#### ▼ HP350DMIN



- Les gammes HP-S, HP-D et HP-SD fonctionnent sous tous les angles et sont très bien équipées contre le déversement accidentel de fluide hydraulique (Certification).
- Les pompes à main à sortie simple et double sont également disponibles avec la certification APEX, qui autorise leur emploi dans les zones à risque classées II 2G Ex h, IIB T5 Gb, II 2D Ex h et IIIC T100 °C Db.



#### Série **HP**



POMPES À MAIN HYDRAULIQUES HERMÉTIQUES

Plage des pressions maximales :

1er étage : 13,8 bar 2e étage : 700 bar

Type de pompe :

#### 2 vitesses

#### Caractéristiques des pompes

Les pompes à main hydrauliques à sortie simple, sortie double et double effet (et leurs flexibles) sont destinées pements hydrauliques. La pression de

aux équipements hydrauliques. La pression de chaque pompe est réglée sur 700 bar et fournie via des sorties filetées 3/8" NPT Pompes et flexibles sont utilisables avec n'importe quel équipement réglé à 700 bar dans le respect des capacités d'huile. Les pompes à main hydrauliques de la gamme HP sont dotées d'un réservoir d'huile hermétique qui permet de les utiliser dans tous les sens sans risquer de renverser de l'huile ou de provoquer une contamination de l'air.

#### **FLEXIBLES 700 BARS**

VENDUS SÉPARÉMENT

Référence	Description				
302701-01	FLEXIBLE HYDRAULIQUE 2 m				
302702-01	FLEXIBLE HYDRAULIQUE 4 m				
302705-01	FLEXIBLE HYDRAULIQUE 3 m				
302706-01	FLEXIBLE HYDRAULIQUE 5 m				
302707-01	FLEXIBLE HYDRAULIQUE 6 m				
1440008-01	FLEXIBLE ATEX 2 M				
1440013-01	FLEXIBLE ATEX 4 M				
1440014-01	FLEXIBLE ATEX 6 M				

Référence du kit de pompe à main		*	d'huile le (cm³)	d'huile le (cm³)	par c	d'huile ourse	sur poignée gf)	<b>du piston</b> nm)	<b>ir totale</b> m)	i du coffret π)	la pompe 3)	du kit 3)	ce outil
Standard	Туре	Capacité d'huil nominale (cm³)	Capacité d utilisable	1er étage	2e étage	Effort max. su (kgf)	Course du p (mm)	Longueur 1 (mm)	Dimensions du coffret (mm)	Poids de la (kg)	Poids du (kg)	Référence	
HP350SMIN	HP350SMINEX	SE, SS	350	300	3,62	0,77	33	18	554	250 x 180 x 600	4,4	4,9	HP350S
HP550SMIN	HP550SMINEX	SE, SS	550	580	3,62	0,77	25	18	643	250 x 180 x 700	5,1	5,9	HP550S
HP1000SMIN	HP1000SMINEX	SE, SS	1000	1110	3,62	0,77	21	18	867	250 x 180 x 900	6,1	7,1	HP1000S
HP350DMIN	HP350DMINEX	SE, SD	350	300	3,62	0,77	33	18	580	250 x 180 x 600	6,5	7,2	HP350D
HP550DMIN	HP550DMINEX	SE, SD	550	580	3,62	0,77	25	18	669	250 x 180 x 700	7,2	8,1	HP550D
HP1000DMIN	HP1000DMINEX	SE, SD	1000	1110	3,62	0,77	21	18	893	250 x 180 x 900	7,1	9,3	HP1000D
HP350SDMIN	-	DE	350	300	3,62	0,77	33	18	456	250 x 180 x 600	5,3	5,7	HP350SD
HP550SDMIN	-	DE	550	580	3,62	0,77	25	18	579	250 x 180 x 700	5,7	6,0	HP550SD
HP1000SDMIN	HP1000SDMIN -		1000	1110	3,62	0,77	31	18	769	250 x 180 x 900	5,9	6,3	HP1000SD

<sup>\*</sup> SE = simple effet DE = double effet SS = sortie simple SD = sortie double

## Équipement de levage de charges lourdes Enerpac ENERPAC.

Avec Enerpac Heavy Lifting Technology, nos clients disposent d'équipements sur mesure qui combinent circuit hydraulique, fabrication acier et technologie de commande électronique. Leader mondial, Enerpac fournit les meilleures solutions du marché pour un positionnement précis et en toute sécurité des charges lourdes.

Au service du secteur industriel depuis plus de 50 ans, Enerpac s'est forgé un savoir-faire d'exception qui lui vaut aujourd'hui le respect des professionnels de l'industrie dans le monde entier. D'un continent à l'autre, notre réseau d'ingénieurs d'application, de distributeurs agréés et de centres d'entretien propose partout solutions innovantes, assistance technique et produits de qualité.

Grâce aux systèmes uniques d'Enerpac et à sa gamme complète de produits standard et personnalisés, vous bénéficiez d'une sécurité et d'une efficacité à toute épreuve sur les interventions les plus gourmandes en puissance.

Qu'il s'agisse de construire un pont emblématique au-dessus d'une vallée encaissée, de soulever un monument national afin de le doter d'une installation antisismique ou de tester simultanément des centaines de piliers qui seront les fondations d'un nouveau bâtiment, Enerpac se fait fort de vous fournir les solutions hydrauliques les mieux adaptées.



La précision du levage et du positionnement de charges lourdes



Super-levage et pose synchronisés



Levage et pose de pont



Vérinage à contrôle de précision haute capacité



Levage et positionnement de charge synchronisés



Levage progressif de pont



**Transport** 



Vérins spéciaux de fort tonnage destinés aux poutres de levage du Pioneering Spirit

## **Équipement de levage de charges lourdes : vue d'ensemble**

Capacité tonnes (kN)	Type et fonction	Série		Page
Débit: 0,27 - 4,20 l/min Puissance: 0,75 - 15 kW	Pompes hydrauliques à débits séparés Plusieurs sorties pour un débit d'huile identique	SFP	1	336
Débit: 0,75 - 4,80 l/min Puissance: 3,5 - 7,5 kW	Systèmes de levage synchronisé standard Le système de levage synchronisé multifonctionnel	EV0	Fine:	340
<b>50 -100</b> (500 - 1000)	Système auto-verrouillable Cube Jack Système de levage progressif à verrouillage mécanique automatisé	SCJ		342
<b>50 - 200</b> (498 - 1995)	Vérins grimpeurs Une solution simple pour le levage progressif	BLS	<b>.</b>	346
<b>125 - 750</b> (1250 - 7500)	Systèmes autoélévateurs Un levage synchronisé et un maintien en position mécanique	JS		348
<b>15 - 1250</b> (147 - 12.250)	Systèmes de levage lourd par vérins à câbles Un contrôle de précision haute capacité	HSL	A	350 ▶
<b>55 - 225</b> (539 - 2204)	Systèmes de levage synchronisé SyncHoist Vérins de positionnement d'une grande précision	SHS SHAS	1	352
<b>40 - 1100</b> (400 - 10.484)	Portiques de manutention hydrauliques  La précision du levage et du positionnement de charges lourdes	ML SL, SBL	-=- AA AA	354 <b>&gt;</b> 356 <b>&gt;</b>
<b>100 - 250</b> (860- 2500)	Systèmes de débardage La solution à vérins de guidage coulissant idéale	LH HSK	*	358 <b>&gt;</b> 362 <b>&gt;</b>
<b>127</b> (1250) <b>Vitesse: 25 à 50 m/hr</b>	Système de chariots Pour un déplacement synchrone en toute sécurité	ETR		364
<b>200 - 400</b> (2000- 4000)	Plateaux tournants Rotation sûre et maîtrisée des charges lourdes	ETT		366 ▶
<b>60</b> (600) <b>Vitesse: 3 - 1,5 km/hr</b>	Transporteurs modulaires automoteurs La puissance hydraulique dans un système de transport linéaire	SPMT	A. OFFERM	367 ▶
-	Solutions sur mesure – Expérience et expertise Galerie de projets – Solutions de levage lourd sur mesure	-	THE STATE OF THE S	368 <b>&gt;</b> 370 <b>&gt;</b>

## Série SFP, Pompes hydrauliques à débits séparés ENERPAC.

▼ SFP421SJ et SFP404SJ (manomètres et valves de rétraction non représentés)



- 2, 4, 6 ou 8 sorties à débits séparés
- Commande individuelle ou simultanée des distributeurs et valves, avec fonction avance/pause/retour
- Valves commandées par joystick (commande manuelle) ou par télécommande (électrique)
- Débit par sortie de 0,27 à 4,2 l/min à 700 bar
- · Pour vérins simple et double effet
- Une valve de pression réglable par circuit
- Réservoir : 20, 40 ou 150 litres
- Tous les modèles incluent des manomètres.
- Levage progressif, par étapes, d'un vieux moulin à vent à l'aide de vérins double effet RR506 alimentés par une pompe à débits séparés.



## Plusieurs sorties de même débit pour le levage et la descente

#### **Applications typiques**

Pour les applications de levage et de descente sur plusieurs points, les pompes à débits séparés sont largement préférables aux pompes à fonctionnement indépendant. Lorsqu'une synchronisation à un maximum de 4 % est acceptable, les pompes à débits séparés sont une solution sûre et économique.

Les pompes de la série SFP comprennent une commande simple et synchronisée des débits séparés, par joystick ou télécommande.

#### **Exemples d'applications:**

- Levage de tablier de pont pour entretien des appuis
- Levage par étapes dans le BTP et la construction navale
- Débardage pour déplacer structures et constructions
- Nivelage de constructions telles que les éoliennes.

#### Tél Les doi

#### Télécommande

Les pompes à débits séparés dotées de distributeurs électriques comprennent une télécommande avec sélecteurs

pour chaque sortie, ce qui permet de fonctionner avec un ou plusieurs vérins.



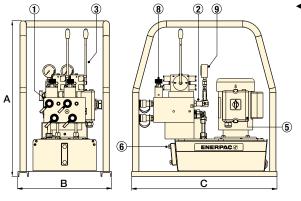
#### Flexibles haute pression

Enerpac propose une ligne complète de flexibles haute pression de qualité. Pour le bon fonctionnement du système, utiliser uniquement les flexibles

d'origine Enerpac.

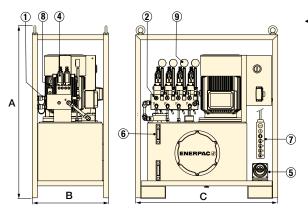
Page: 128

## Pompes hydrauliques à débits séparés



 Série SFP à réservoir de 20 litres (représentée avec deux sorties à débits séparés)

Série SFP à réservoir de 40 litres (représentée avec quatre sorties à débits séparés)



В

 Série SFP à réservoir de 150 litres (représentée avec quatre sorties à débits séparés)

Nombre de sorties à débits séparés	Capacité d'huile utilisable	Débit par sortie à 700 bar	Fonctionnement	de la pompe t distributeur 4/3 se/rétraction   Électrique 24 V	Moteur 400 V, triphasé 50 Hz	Di	Ā		
эсрагсэ	(litres)	(l/min.)	(joystick)	(télécommande)	(kW)	Α	В	С	(kg)
	9	0,27	SFP 202ME *	_	0,75 *	750	450	700	86
	9	0,27	SFP 202MW	_	0,75	750	450	700	86
2	20	1,30	SFP 213MW	SFP 213SW	5,5	1016	640	970	220
	135	2,80	SFP 228MW	SFP 228SW	7,5	1356	605	1160	594
	135	4,20	SFP 242MW	SFP 242SW	11	1356	605	1160	532
	20	0,45	SFP 404MW	SFP 404SW	5,5	1016	640	970	257
4	135	0,90	SFP 409MW	SFP 409SW	5,5	1356	605	1160	483
4	135	1,40	SFP 414MW	SFP 414SW	7,5	1356	605	1160	596
	135	2,10	SFP 421MW	SFP 421SW	11	1356	605	1160	534
6	20	0,45	-	SFP 604SW	5,5	1016	640	970	289
0	135	1,30	-	SFP 613SW	11	1356	805	1200	562
8	135	1.30	_	SFP813SW	15	1356	805	1200	602

**SFP....ME**: 230 V, monophasé, 50 Hz. **SFP....MW**: 400 V, triphasé, 50 Hz.

#### Série SFP



Capacité du réservoir :

20 - 40 - 150 litres

Sorties à débits séparés :

## 2, 4, 6 et 8 sorties

Débit à la pression nominale :

0,27 à 4,20 l/min

Pression de travail maximale :

#### 700 bar



#### Vérins de levage

Pour consulter la gamme complète des vérins Enerpac, reportez-vous à la section

« Vérins et outils de levage » de

notre catalogue.

Page:

- Manifold à sorties à débits séparés et raccords rapides CR-400
- ② Une valve de pression réglable par circuit
- 3 Distributeurs manuels 4/3 avec joysticks
- ④ Distributeurs électriques 4/3 (24 V c.c.)
- Prise d'alimentation
- 6 Regard(s) du niveau d'huile
- 7 Télécommande avec câble de 5 mètres
- 8) Valve de contrôle du débit de retour dans chaque circuit
- Manomètre hydraulique dans chaque circuit



#### Tension du moteur

La tension du moteur est indiquée par la dernière lettre de la référence.

Enerpac propose d'autres tensions. Remplacez la lettre W de la référence comme suit pour d'autres options :

**J** = 460 à 480 V, triphasé, 50-60 Hz

**G** = 208 à 240 V, triphasé, 50-60 Hz

**W** = 380 à 415 V, triphasé, 50-60 Hz

## Kits de réseau pour pompes à débits séparés ENERPAC. 🗹

▼ Composants des kits pour pompes à débits séparés de la série SFP



#### Raccordement des pompes à débits séparés pour plus de points de levage et une plus grande précision

- Vous pouvez contrôler plusieurs pompes à débits séparés à l'aide d'une unité de commande.
- Les pompes peuvent être plus proches des points de levage, les flexibles requis sont alors plus courts et la précision, plus grande.
- Vous pouvez synchroniser tous les points de levage à 1 mm (0,04 pouce).
- Les boîtiers de commande réseau permettent d'augmenter le nombre de points de levage en regroupant jusqu'à quatre pompes à débits séparés, les opérations de levage sont ainsi simplifiées par l'utilisation d'un seul poste opérateur.
- Les kits de mise à niveau prêts à l'emploi pour le levage synchronisé permettent de limiter l'investissement initial et offrent la possibilité d'adapter au quotidien les commandes aux besoins des applications.



#### Boîtier de raccordement

Les boîtiers de raccordement SFPKSS4 et SFPKSS8 consolident les signaux des capteurs de pression et de course, ce qui

permet au boîtier de commande centrale de synchroniser l'opération de levage.



#### Boîtier de commande centrale SFPKMN

Tous les kits de synchronisation de la série SFP incluent un boîtier de commande centrale qui permet à

l'opérateur de surveiller et contrôler facilement le levage synchronisé sur plusieurs points et de régler les différents points de levage dans la mesure requise.

Tous les boîtiers de commande centrale sont équipés d'un écran tactile de qualité industrielle et d'une interface facile à utiliser.



#### Câble du capteur de course EVO-SC-25, 25 mètres

Il est possible de relier des câbles entre eux pour gagner en longueur. À commander séparément, un par capteur de course.



#### Capteurs de course EVO-WSS

Communique des informations sur la course aux commandes. Aimants de montage fournis. À commander séparément, un capteur par point

de levage. Disponibles dans une plage de mesures de 100 à 1 250 mm.

Référence	Plage (mm)	Référence Plage (mm)
EVO-WSS-100	100	<b>EVO-WSS-750</b> 750
EVO-WSS-125	125	EVO-WSS-1000 1000
EVO-WSS-375	375	<b>EVO-WSS-1250</b> 1250
EVO-WSS-500	500	



#### Kits pour pompes série SFP

Les kits de la série SFP sont personnalisés à partir de composants standard pour répondre aux besoins de vos applications

uniques. Sur la page suivante, vous retrouverez un guide pour vous aider à choisir les composants adaptés à la mise à niveau ou au développement de votre équipement en fonction des besoins de vos applications.

Contactez votre représentant/responsable régional Enerpac si vous avez besoin d'aide pour un projet spécifique.

#### Kits de raccordement

Les kits de raccordement pour les pompes à débits séparés permettent de raccorder plusieurs pompes à débits séparés dans le cadre d'un seul et même système de commande.

#### Kits de synchronisation

Les kits de synchronisation pour les pompes à débits séparés permettent de raccorder et de synchroniser de manière électronique chaque point de levage d'une ou de plusieurs pompes à débits séparés dans le cadre d'un seul et même système de commande.



#### Câbles de communication

Les câbles de communication de la série EVO-COMM transfèrent les informations au sujet de l'opération de levage synchronisé du panneau

de commande centrale à chacune des pompes à débits séparés raccordées.

Référence	Long. (m)	Référence	Long. (m)
EVO-COMM-25	25	EVO-COMM-75	75
EVO-COMM-50	50	EVO-COMM-100	100

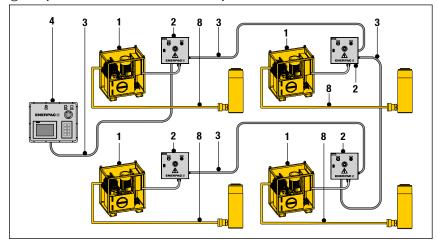
## Kits de réseau pour pompes à débits séparés

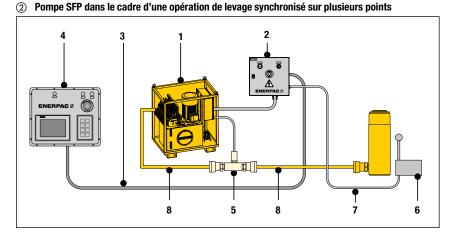
Mise à niveau des pompes à débits séparés

Pour raccorder plusieurs pompes SFP avec des fonctions standard, reportez-vous au schéma et au tableau ①. Pour mettre à niveau une pompe SFP avec des fonctionnalités de levage synchronisé, reportez-vous au schéma et au tableau ②.

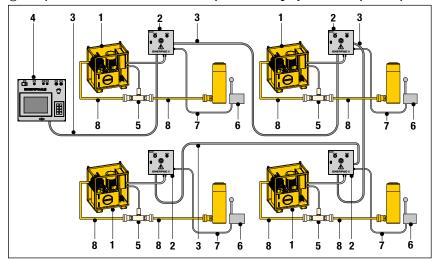
Pour mettre à niveau et raccorder plusieurs pompes SFP avec des fonctionnalités de levage synchronisé, reportez-vous au schéma et au tableau ③.

#### (1) Pompes SFP raccordées dans le cadre d'une opération standard





#### (3) Pompes SFP raccordées dans le cadre d'une opération de levage synchronisé sur plusieurs points



#### Série SFP



Nombre de pompes du système réseau :

#### 1 à 4 pompes

Nombre maximal de points de levage :

#### 32 vérins

#### Pompes SFP raccordées dans le cadre d'une opération standard

Numéro Quantité Référence et description
1 4x SFP...SW Pompes avec distributeurs électriques

4x SFPKSN Boîtier de raccordement, un par pompe
 4x SFPCOMM-25 Câble de communication,

un par pompe

4 1x SFPKMN Boîtier de commande centrale 8 Série HC-700 Flexibles hydrauliques

#### ② Pompe SFP dans le cadre d'une opération de levage synchronisé sur plusieurs points

Numéro Quantité Référence et description

1 1x SFP...SW Pompe avec distributeurs électriques
2 1x SFPKSS4 Boîtier de raccordement pour deux à quatre points de levage ou SFPKSS8 pour six à huit points de levage
3 1x SFPCOMM-25 Câbles de communication
4 1x SFPSSC Boîtier de commande secondaire
5 SFPKPT Kit de capteur de pression (un par port A de vérin)
6 EVO-WSS-XXX Capteur de course, un par vérin
7 EVO-SC-25 Câble de capteur de course, un par vérin

Série HC-700 Flexibles hydrauliques

3 Pompes SFP raccordées dans le cadre d'une opération de levage synchronisé sur plusieurs points

Numéro Quantité Référence et description 1 4x SFP...SW Pompe avec dis

1 4x SFP...SW Pompe avec distributeurs électriques 2 4x SFPKSS4 Boîtier de raccordement, un par pompe, pour deux à quatre points de levage ou

SFPKSS8 pour six à huit points de levage

B 4x EVO- COMM-XXX Câble de communication,
un par pompe

4 1x EVOMASTER Boîtier de commande centrale 5 SFPKPT Kit de capteur de pression, un par port A de vérin

EVO-WSS-XXX Capteur de course, un par vérin
 EVO-SC-25 Câble de capteur de course,

un par vérin

8 Série HC-700 Flexibles hydrauliques

#### ▼ EVO 841460W



- Pompes de levage modulaire permettant de contrôler 4, 8 ou 12 points de levage
- Peuvent être associées à des vérins simple ou double effet dotés de capacités de levage identiques ou différentes
- Système contrôlé par automate avec unité de puissance hydraulique de 700 bars intégrée et réservoir de 250 litres
- Possibilité de connecter en réseau jusqu'à 4 EVO-pompes de levage à une boîtier de commande centrale séparée sans fil
- Interface utilisateur intuitive à écran tactile facilitant le paramétrage, la commande et la navigation
- Options de stockage et d'enregistrement de données
- Entraînement à fréquence variable (VFDM) et automate assurant une synchronisation parfaite et un contrôle précis du débit d'huile.



## Le système de levage synchronisé multifonctionnel

## Modes de travail du système EVO Les possibilités d'application du

système EVO sont infinies : le système met en œuvre des vérins hydrauliques

interconnectés simple ou double effet, de poussée, de traction, grimpeurs, à piston creux ou avec écrou de sécurité.

Le système EVO offre 9 modes de travail. L'opérateur peut naviguer entre les menus suivants :

- 1. Manuel
- 2. Précharge
- 3. Automatique
- 4. Retour rapide
- 5. Dépressurisation
- 6. Inclinaison
- 7. Vérins grimpeurs
- 8. Pesage \*
- 9. Calcul du centre de gravité \*
- \* Disponible sur les modèles EVO-W.

## i

## Applications typiques de levage synchronisé

- · Levage et repositionnement de ponts
- Pose de ponts
- · Entretien de ponts
- Pose progressive et mise en place de caissons
- Levage et descente d'équipements lourds
- Levage, descente, mise à niveau et pesage de structures ou d'édifices lourds
- · Essais de structures et de piles
- Levage et pesage de plateformes pétrolières
- Nivellement des fondations pour éoliennes terrestres et marines
- Désétayage / transfert de charge d'ouvrages provisoires en acier
- Étayage de fondations

■ Afin de procéder au super-levage et au lancement d'un système de production de pétrole flottant de pas moins de 43.000 tonnes en Malaisie, pour la plateforme offshore de Gumusut-Kakap, on a largement misé sur la sécurité en ayant recours à des systèmes hydrauliques synchronisés EVO extrêmement sophistiqués dévolus au levage, à l'équilibrage, au pesage et à la pose tout en délicatesse d'imposantes structures.

## Systèmes de levage synchronisé



#### **AVANTAGES DU SYSTÈME EVO**

#### Contrôle précis de points de levage multiples

- La gestion d'une opération de levage à partir d'un système de commande centralisé permet d'avoir une vue d'ensemble et améliore la sécurité et la productivité opérationnelle
- Levage synchronisé programmable
- Arrêt automatique à une longueur de course du vérin ou limite de charge prédéfinies.

## Déplacement de charges efficace et sécurisé

 Système doté de fonctions d'alerte et d'arrêt pour un maximum de sécurité.

#### Haute précision

- Entraînement à fréquence variable (VDFM) et automate assurant une synchronisation parfaite et un contrôle précis du débit d'huile, de la course et de la vitesse
- Possibilité d'atteindre une précision de 1,0 mm entre les divers points de levage selon la capacité du vérin utilisé.

#### **Commande facile**

 Confort d'utilisation de l'interface : écrans de visualisation, icônes, symboles et codification en couleur  Un seul opérateur peut commander l'ensemble des opérations.

## Surveillance et enregistrement des données

- Affichage des données de l'opération
- Enregistrement de données à intervalles définis par l'utilisateur
- Stockage et lecture de données pour création de rapports.

#### Possibilité de mise en réseau

 Communication entre les unités de puissance hydrauliques assurée par protocole Ethernet/IP: mise en œuvre facilitée (« plug and play »).

## SYSTÈME DE PESAGE EVO-W Applications de pesage avec une précision de 1 %

- Équipé de capteurs étalonnés et d'une fonction d'auto-étalonnage des cellules de charge externes
- · Fonction de calcul du centre de gravité
- Paramètres de « temps de stabilisation » et de « nombre de cycles ».

#### Système normalisé dans le monde entier

 Assistance locale assurée par le réseau mondial Enerpac.

## Série **EVO**



Nombre de points de levage :

4 - 8 - 12 (jusqu'à 48)

Capacité du réservoir :

250 litres

Débit à la pression nominale :

0,75 - 4,80 l/min

Puissance moteur :

3,50 - 7,50 kW

Pression de travail maximale :

700 bar

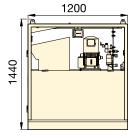


#### Capteurs de course et câbles

Accessoires en option nécessaires pour chaque point de levage et chaque capteur de course.

Page:

338





#### Série EVO (standard)

Points de levage	à 50	Débit variable à 50 Hz <sup>1)</sup> Référence <sup>2)</sup> Cal 380-415 V, d' (I/min) triphasé, 50-60 Hz util				Régime moteur 4)	
	(< 125 bar)	(> 125 bar)		(litres)	(kW)		(kg)
4	4,0 - 13,3	0,75 - 2,51	EVO421380	250	3,5	VFDM	910
4	4,0 - 13,3	0,75 - 2,51	EVO421380 W 3)	250	3,5	VFDM	910
4	4,7 - 15,6	1,44 - 4,80	EVO440380	250	7,5	VFDM	1005
4	4,7 - 15,6	1,44 - 4,80	EVO440380 W 3)	250	7,5	VFDM	1005
8	4,0 - 13,3	0,75 - 2,51	EVO821380	250	3,5	VFDM	910
8	4,0 - 13,3	0,75 - 2,51	EVO821380 W 3)	250	3,5	VFDM	910
8	4,7 - 15,6	1,44 - 4,80	EVO840380	250	7,5	VFDM	910
8	4,7 - 15,6	1,44 - 4,80	EVO840380 W 3)	250	7,5	VFDM	910
12	4,0 - 13,3	0,75 - 2,51	EVO1221380	250	3,5	VFDM	920
12	4,0 - 13,3	0,75 - 2,51	EVO1221380 W 3)	250	3,5	VFDM	920
12	4,7 - 15,6	1,44 - 4,80	EVO1240380	250	7,5	VFDM	1025
12	4,7 - 15,6	1,44 - 4,80	EVO1240380 W 3)	250	7,5	VFDM	1025

1) Le débit sera environ égal au 6/5 de ces valeurs à 60 Hz.

Pour le modèle de 460-480 Vca, triphasé, 50-60 Hz, remplacez le 380 de la référence par 460. Exemple **EV0421460**.

3 Les références comportant le suffixe W désignent les pompes pour systèmes de pesage.

VFDM = entraînement à fréquence variable 15-50 Hz.



## CLNC12 Boîtier de commande centrale

Nécessaire pour associer jusqu'à 4 pompes EVO standard et réaliser un maximum de 48 points de levage. Contactez

Enerpac pour en savoir plus.

Mise à niveau de précision d'un pont à caissons : 3 systèmes EVO reliés à 32 vérins ont permis d'abaisser l'ouvrage de 1100 tonnes.



## Série SCJ, Système auto-verrouillable Cube Jack ENERPAC.

▼ Système de levage auto-verrouillable Enerpac Cube Jack SCJ50



- Système à verrouillage mécanique automatique en fin de course de levage ou de descente
- Blocs de calage en acier à auto-alignement grâce auxquels l'opérateur gagne du temps, bénéficie d'une meilleure charge latérale et n'a plus besoin de cales en bois
- Travaux réalisés de manière plus efficace du fait de la simplification de la procédure et de la division par deux du nombre de cycles par rapport aux vérins grimpeurs
- Bloc de fin à tête oscillante réglable permettant une mise en place plus précise ; Tête filetée réglable de 50 mm
- Utilisation possible avec les unités d'alimentation hydrauliques Enerpac de 700 bars
- Test Lloyds à 125 % de la charge de travail maximale.
- Configuration type avec 4 systèmes auto-verrouillables Cube Jack et blocs de calage permettant de soulever un transformateur (groupe hydraulique et flexibles non illustrés).



## Système de levage progressif à verrouillage mécanique automatisé

Un système de levage Cube Jack auto-verrouillable pour quoi faire ?

Le Cube Jack auto-verrouillable constitue une alternative plus sûre et plus efficace à la méthode classique associant crics et cales de bois.

Le Cube Jack est un dérivé du système autoélévateur Enerpac qui a déjà largement fait ses preuves. De faible encombrement, il est utilisable dans les espaces confinés et, jusqu'à 3 mètres de haut, offre une grande stabilité aux entreprises chargées du levage de charges lourdes. Légers, les blocs de calage se manipulent facilement à la main.



#### Marchés et applications

Applications nécessitant un levage à une hauteur comprise entre 494 ou 558 et 2067 ou 3006 mm.

- Production d'électricité (levage de transformateurs)
- Exploitation minière (entretien du matériel)
- Transport de charges lourdes (déchargement des véhicules)
- Industrie des hydrocarbures (levage de modules)
- BTP (levage de ponts)
- Transporteurs industriels (levage, descente et mise à niveau d'équipements lourds).

## Système auto-verrouillable Cube Jack

#### Système auto-verrouillable Cube Jack

Système de levage compact, portatif et facile d'emploi mettant en œuvre des socles de levage à auto-alignement et des blocs de calage légers en acier à la place des traditionnelles cales en bois.

#### Le fonctionnement est simple :

- Connecter chaque système Cube Jack à la pompe à débit séparé Enerpac et choisir le mode de levage sur chacun des socles.
- Insérer un bloc de calage et actionner le Cube Jack jusqu'à ce que le bloc s'engage dans le mécanisme de verrouillage
- Rétracter le vérin et renouveler la procédure jusqu'à atteindre la hauteur de levage voulue. Pour effectuer une descente, choisir le mode correspondant sur chacun des socles de levage et suivre la procédure en sens inverse.

Le bloc de fin du Cube Jack est doté d'une tête réglable qui permet un premier alignement avec la charge. Toutes les commandes, hormis celle du distributeur principal qui se trouve sur l'unité d'alimentation hydraulique, sont sur le système Cube Jack.

#### Insertion manuelle des blocs de calage

Non seulement les blocs de calage sont faciles à déplacer à la main, mais le Cube Jack comprend des épaules pour chariot élévateur et des anneaux de levage intégrés qui garantissent un positionnement sans effort.

#### Levage et descente synchrones

S'il faut synchroniser l'opération, le système Cube Jack permet l'installation de capteurs de course à combiner à un système de levage synchronisé Enerpac commandé par ordinateur.

## Série SCJ



Capacité par Cube Jack :

500 - 1000 kN

Hauteur de levage maximale :

2067 - 3006 mm

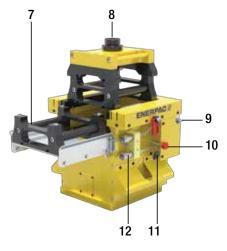
Pression de service maximale :

**700 bars** 



#### Système de levage auto-verrouillable Cube Jack SCJ

- 1 Bloc de fin à tête oscillante
- 2 Anneaux de levage
- 3 Épaules pour chariot élévateur
- 4 Plateau d'insertion amovible
- 5 Socle du Cube Jack
- 6 Ergots de positionnement



- 7 Blocs de calage en acier
- 8 Tête oscillante réglable
- 9 Contrôle de débit
- 10 Molette de verrouillage de mode
- 11 Levier de sélection de mode
- 12 Raccordements hydrauliques (avancée / rétraction)



- Gros plan sur le mode de commande des vannes de levage-descente et la poignée de verrouillage du Cube Jack.
- Capteur de course à câble (en option) assurant le retour à la commande de pompe.



## Série SCJ, Système auto-verrouillable Cube Jack

ENERPAC. 🗗

▼ Système de levage auto-verrouillable Enerpac Cube Jack SCJ100



#### Éléments fournis avec le Cube Jack :

- Unité de base du Cube Jack
- Bloc de fin à tête oscillante
- 11x blocs de calage avec SCJ50
   18x blocs de calage avec SCJ100
- Châssis de transport
- Ces blocs sont insérables dans le Cube Jack à la main par une seule personne.

#### ▼ Les épaules pour chariot élévateur facilitent le transport et la mise en place au transpalette. Voir les dimensions D et I pour sélectionner la bonne taille de palette.



## Système de levage progressif à verrouillage mécanique automatisé



#### Châssis de transport

Fourni à l'achat de chaque Cube Jack. Fournit le stockage et le transport pour l'unité de base, le bloc de fin et tous les blocs de calage inclus.



#### Blocs de calage légers

Chaque Cube Jack est fourni avec blocs de calage. Ces blocs sont insérables dans le Cube Jack à la main par une seule personne. Il est possible d'en commander

d'autres séparément.

Description	Référence
1 bloc de calage 50 tonnes	SCJ5B
1 bloc de calage 100 tonnes	SCJ10B



#### Pompes à débits séparés

Enerpac recommande d'utiliser des **pompes série SFP** à sorties multiples et débit d'huile identique. Pour les applications de levage et

de descente sur plusieurs points, les pompes à débits séparés sont largement préférables aux pompes à fonctionnement distinct.

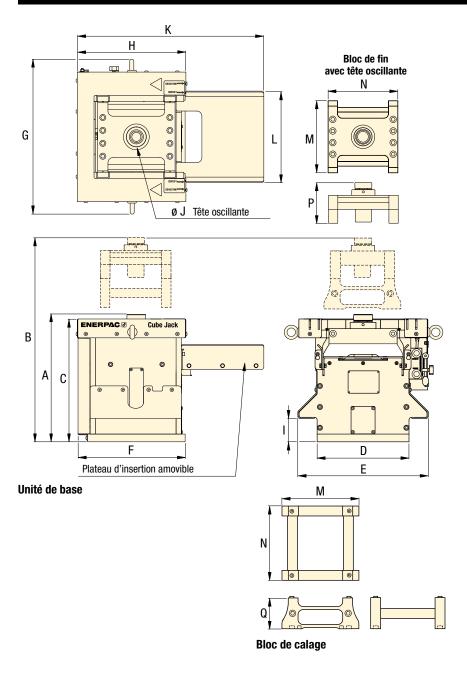
Page:

336

#### Système auto-verrouillable Cube Jack

oyotomo auto	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	Cubo cuon				
Capacité de levage par unité de base	Course de levage	Référence	Charge latérale à haut maximale	par unité	<b>é d'huile</b> <b>é de base</b> n³)	
tonnes (kN)	(mm)			Avancée	Rétraction	
<b>50</b> (500)	156	SCJ50	1,5 %	1229	623	
<b>100</b> (1000)	156	SCJ100	1,5 %	2500	1400	

## Système auto-verrouillable Cube Jack et accessoires



Unité de	base	Bloc de	fin	Bloc de c	alage	Châssis de transport *			
Référence	Ā	Référence	À	Référence	À	Référence	À		
	(kg)		(kg)		(kg)		(kg)		
SCJ50	360	SCJ5EB	40	SCJ5B	16	SCJ5F	110		
SCJ100	820	SCJ10EB	100	SCJ10B	23,5	SCJ10F	250		





Capacité par Cube Jack :

500 - 1000 kN

Hauteur de levage maximale :

2067 - 3006 mm

Pression de service maximale :

700 bar

▼ Le système auto-verrouillable SCJ100 atteint une hauteur de levage maximale de 3006 mm avec 18 blocs de calage.



							Dimens	ions (mn	1)								Référence
Α	В	С	D	Е	F	G	Н	1	J	K	L	М	N	I		Q	
														Min.	Max.		
494	2067	476	356	505	443	556	428	91	125	726	351	300	310	175	225	125	SCJ50
558	3006	526	506	655	636	772	598	101	170	1046	504	450	460	189	239	125	SCJ100

<sup>\*</sup> Dimensions châssis de transport L x I x H: **SCF5F**: 920 x 850 x 860 mm

**SCF10F**: 1600 x 1200 x 1500 mm

▼ BLS1006



- Vérins grimpeurs fournis avec têtes oscillantes intégrales à angle d'inclinaison maximal de 5°
- Base large à tige antirotation assurant la stabilité et la sécurité
- Soupape de sécurité intégrée empêchant la surpression accidentelle
- Idéal en association avec le mode de travail « vérins grimpeurs » du système de levage synchronisé EVO
- Peinture cuite au four pour une meilleure résistance à la corrosion
- Raccords rapides CR400 inclus sur tous les modèles.
- ▼ Levage synchronisé à vérins grimpeurs : 48 vérins double effet (25 et 50 tonnes) ont été mis en réseau avec un système à 16 points de levage synchronisé pour soulever cet édifice de 1 000 tonnes mesurant 50 mètres de long à une hauteur de 2,5 mètres afin de construire un nouvel étage.



## Une solution simple pour le levage progressif

Hauteur de levage

L'utilisation de vérins grimpeurs permet d'ignorer les limites imposées par la course des vérins. Il est possible

de soulever, de maintenir et de descendre des ensembles de grande taille pour en effectuer l'entretien sans recourir à une grue.



#### Pompes à débits séparés

Il s'agit de pompes SFP à sorties multiples et débit d'huile identique. Pour les applications de levage et de descente sur plusieurs points,

les pompes à débits séparés sont largement préférables aux pompes à fonctionnement distinct. La technologie du vérin intelligent assure un levage et une descente contrôlés des charges lourdes.



#### Système de levage synchronisé

Le système EVO convient idéalement au levage à l'aide de vérins grimpeurs hydrauliques reliés entre eux. Il comprend

9 modes de travail, dont le mode « vérins grimpeurs ».

Page : ,

340



#### Systèmes autoélévateurs

Pour les levages progressifs nécessitant une capacité plus importante et pouvant atteindre 20 m de haut, voir nos systèmes

autoélévateurs de la série JS.

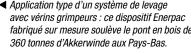
Page: / 3

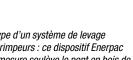
Capacité du vérin	Course	Référence	Capaci du v (k	-			
tonnes	(mm)		Poussée	Traction			
50	150	BLS506	498	103			
95	161	BLS1006	933	435			
140	151	BLS1506	1386	668			
200	151	BLS2006	1995 1017				

## Vérins grimpeurs double effet



■ Application type d'un système de levage avec vérins grimpeurs : ce dispositif Enerpac fabriqué sur mesure soulève le pont en bois de









Capacité par point de levage :

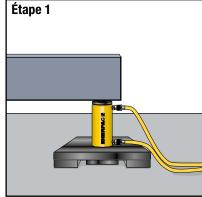
50 - 200 tonnes

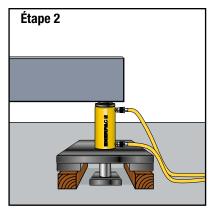
Course par étape :

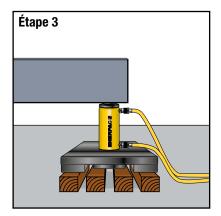
150 - 161 mm

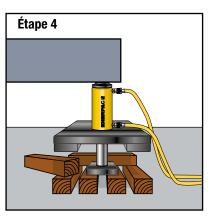
Pression de travail maximale :

700 bar









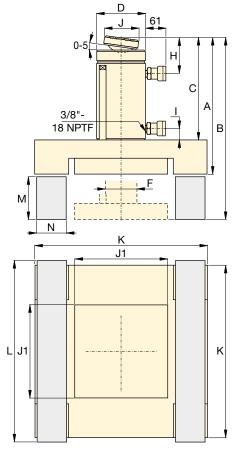
#### ▲ Ordre des vérins grimpeurs

Étape 1 : Le vérin grimpeur est placé sous la charge, sur un support ferme (piston rentré).

Étape 2 : Le piston sort et soulève la charge, créant ainsi de l'espace pour loger deux blocs sous la plaque support.

Étape 3 : Le piston rentre et crée de l'espace pour loger les blocs centraux sous la plaque du piston, blocs qui supporteront ce dernier à l'étape suivante.

Étape 4 : Le piston sort et soulève la charge, créant ainsi de l'espace pour loger deux nouveaux blocs à placer en croix sur les premiers, sous la plaque support.



Surface capacité d'huile du vérin (cm²) (cm³)			uile		<b>Dimensions</b> (mm)								Blocs de calage * et dimensions (mm)				<b>_</b>	Référence	
Poussée	Traction	Poussée	Traction	Α	В	С	D	F	Н	I	J	J1	K	Matériau	L	M	N	(kg)	
71,2	21,5	1111	335	406	556	318	127	79	56	36	50	240	515	Bois	565	140	120	170	BLS506
133,3	62,2	2238	1045	445	606	343	177	95	76	24	71	330	670	d'azobé	720	150	160	315	BLS1006
198,1	95,4	3090	1488	472	624	370	203	114	94	39	130	230	475	Aluminium ou	500	140	115	322	BLS1506
285,6	145,6	4332	2209	510	661	387	248	133	102	37	130	270	550	acier solide	575	140	135	373	BLS2006

<sup>\*</sup> Les blocs de calage ne sot pas fournis par Enerpac.

## Série JS, Systèmes autoélévateurs

ENERPAC.

▼ Systèmes autoélévateurs JS125, JS250, JS500, JS750, Enerpac (une seule tour de levage illustrée)



- Circuit hydraulique monobloc dans chaque unité autoélévatrice pour ne pas encombrer la zone de travail
- Levage synchronisé des charges par plusieurs unités autoélévatrices.
   Le système le plus courant en compte quatre
- Les fûts de levage sont empilés de façon à soutenir la charge mécaniquement
- Jusqu'à 5 % de capacité de charge latérale en fonction de la hauteur de levage
- Ordinateur permettant de contrôler l'utilisation du système autoélévateur via des paramètres de levage automatiques et manuels.

## Système de levage progressif avec levage synchronisé et maintien mécanique



#### **Applications types**

- Entretien de ponts
- Levage et descente d'équipements lourds
- Levage, descente et mise à niveau de structures ou d'édifices lourds
- Désétayage / transfert de charge d'ouvrages provisoires en acier.



#### **Commandes informatiques**

Les systèmes autoélévateurs Enerpac assurent un contrôle de précision qui convient à de nombreuses

applications de levage et de descente parmi les plus exigeantes. Complet, l'ordinateur interne est doté d'un logiciel facile à utiliser.

- Synchronisation automatique de plusieurs points de levage en réseau
- Dispositifs d'alerte de surcharge et de course
- Bouton d'arrêt d'urgence sur les unités autoélévatrices et les commandes.

Notre société s'est vue confier par Burkhalter un contrat visant à augmenter la hauteur du système autoélévateur Enerpac de 2000 tonnes (500 tonnes par tour), lequel passera ainsi de 20 à 36 m dans le cadre de projets futurs.



Un système autoélévateur Enerpac soulève une travée de 1500 tonnes du pont de la rivière Fore.



▼ Détachement d'une pelle à câble électrique de 1500 tonnes dans une mine de cuivre avec un système de levage JS500 pour l'inspection et la maintenance des roulements.



## Systèmes autoélévateurs Enerpac



#### Systèmes autoélévateurs

Le système autoélévateur est un dispositif de levage multipoint développé sur mesure. Dans sa

configuration classique, il se compose de quatre unités autoélévatrices placées sous chacun des coins d'une charge.

Exemple : un dispositif à quatre unités JS250 présente une capacité de levage de 1000 tonnes (250 tonnes par unité). Le cadre de levage d'une unité autoélévatrice contient quatre vérins de levage hydrauliques – un dans chaque coin – qui soulèvent la charge à l'aide des fûts en acier empilés.

La charge est soulevée progressivement tandis que les fûts sont glissés dans le dispositif, soulevés et empilés, formant ainsi des « tours de levage ». Le système autoélévateur est commandé par un ordinateur.

Les opérations de levage et d'abaissement de chaque unité se font simultanément, et la technologie de synchronisation de l'ordinateur maintient l'équilibre de la charge.

#### Série JS



Capacité par tour de levage :

#### 125 - 750 tonnes

Hauteur de levage :

#### 6 - 20 mètres

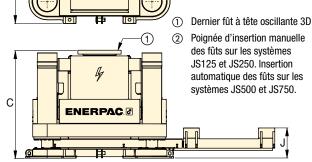


#### La Smart Box SBJS-V4

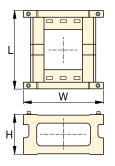
Est la plate-forme de commande exclusive d'Enerpac. Elle permet de contrôler jusqu'à huit tours

autoélévatrices simultanément depuis un ordinateur portable standard **SBLT1**.

- Commande par un seul opérateur centralisé pour plus de sécurité et de fiabilité
- Contrôle synchrone du levage, de l'abaissement et des charges entre les différentes positions de levage
- Cycles de levage et d'abaissement automatiques
- Affichage des courses/charges séparé et cumulatif
- Interface graphique simple.







Fût en acier (BLJS)



#### Fût supérieur réglable

Inclut un vérin à contre-écrou à double effet avec raccord pivotant. Le vérin peut être déployé pour entrer en contact avec la charge.

Permet de régler la hauteur initiale de chaque jambe et d'assurer ainsi un levage stable et en toute sécurité. Doit être actionné à l'aide d'une pompe distincte.



#### Chariots et pistes de roulement

Permet le déplacement horizontal des systèmes autoélévateurs.

#### Fûts en acier

Α

À utiliser avec le système autoélévateur	Référence de l'ensemble de fûts	Nombre de fûts par ensemble	Dime	nsions de: (mm)	Poids par fût	
			L	W	Н	(kg)
JS125	BLJS125	4	600	600	300	105
JS250	BLJS250	4	1150	1150	500	360
JS500	BLJS500	4	1700	1700	700	950
JS750	BLJS750	4	2300	2300	1000	2350

#### Systèmes autoélévateurs

Oystonio	3 autoci	vatours											
•	acité tour	Référence	Charge latérale maximale	Vitesse de levage maximale	Dime	nsions du (mm)	socie	Système de chargement de fûts (mm)			Bloc d'alimen- tation électrique	Poids par unité élévatrice *	Poids du dernier fût (avec tête oscillante 3D)
tonnes	kN			(m/h)	Α	В	С	E	F	J	(kW)	(kg)	(kg)
125	1250	JS125	3 % à 6 m	5	1200	1100	955	750	700	205	8,8	2400	570
250	2500	JS250	3 % à 10 m	4	2250	2050	1475	1400	1341	418	15	7500	2400
500	5000	JS500	4 % à 15 m	4	2800	2300	1700	1980	1771	458	30	13.750	3850
750	7500	JS750	5 % à 20 m	4	3670	3250	2375	2850	2495	744	30	24.000	9000

<sup>\*</sup> Poids par unité autoélévatrice, sans le dernier fût ou les ensembles de fûts.

## HSL-Systèmes de levage lourd par vérins à câbles **ENERPAC**.

▼ Image : système de levage par vérins à câbles HSL50006



- Contrôle de précision du levage et de l'abaissement synchrone
- Commande possible par un seul opérateur centralisé pour plus de sécurité
- Opération de verrouillage-déverrouillage
- Deux tailles de toron : 15,7 mm et 18 mm (0,62 et 0,71 pouce)
- Tuyaux télescopiques de guidage de toron pour éviter les nids de fils brisés
- Composants internes enduits de Lunac, revêtement anticorrosion leur permettant de tolérer le milieu marin
- Ancre de levage fournie avec tous les systèmes de levage par vérins à câbles
- Test Lloyds à 125 % de la charge de travail maximale
- ▼ Système de levage lourd par vérins à câbles HSL85007 utilisé sur tour autoérectile Enerpac personnalisée.



# Haute capacité et contrôle de précision

Systèmes de levage lourd par vérins à câbles

Les systèmes de levage par vérins à câbles Enerpac sont le choix le plus indiqué pour les clients qui souhaitent bénéficier d'une solution économique, fiable et compacte proposant un contrôle synchrone d'une grande précision et une capacité de levage élevée.

Ces systèmes sont dotés de blocs d'alimentation hydrauliques à moteur électrique ou diesel et commandés par le système Smart Cylinder Control (SCC), exclusivité Enerpac, afin de garantir un contrôle total des opérations de levage et d'abaissement.

Enerpac, qui s'efforce en permanence d'améliorer la fiabilité, la longévité et la sécurité de ses vérins à câbles, fait de ceux-ci une véritable référence industrielle pour ce qui concerne le levage de charges lourdes.

▼ Le système SCC (Smart Cylinder Control) d'Enerpac facilite la synchronie du fonctionnement par l'intuitivité des commandes et la convivialité de l'interface graphique.



## Systèmes de levage lourd par vérins à câbles



#### Vérins à câbles

Un système de levage, c'est grosso modo un treuil linéaire. Dans un système de levage par

vérins à câbles, un toron de filins en acier est guidé à travers un vérin de levage principal.

Au-dessus et en dessous du vérin se trouvent des systèmes d'accroche dotés de « coins » qui tiennent le toron simultanément. Le levage et la descente de la charge s'opèrent en contrôlant hydrauliquement le système de levage principal et les mini systèmes de levage de manière alternée.

En cas de chute de pression dans le circuit, les coins se ferment automatiquement et mécaniquement, ce qui maintient en place la charge suspendue.

À l'heure actuelle, les systèmes de levage par vérins à câbles sont largement reconnus comme la solution de levage la plus sophistiquée pour les charges lourdes. Ils sont utilisés de par le monde pour construire des ponts, pour déplacer des structures offshore et pour lever/abaisser des charges lourdes lorsque le recours à de simples grues n'est ni économique, ni adéquat.

#### Série **HSL**



Capacité :

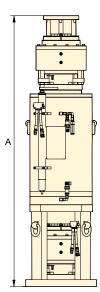
15 - 1250 tonnes

Course:

250 - 600 mm

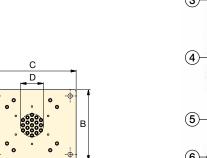
Pression de travail maximale :

350 bars



#### (1) Guide-toron

- 2 Mini-vérin supérieur
- (3) Vérin de levage principal
- (4) Soupape d'équilibrage
- (5) Mini-vérin inférieur
- 6 Semelle



# ② Ac Si pa

#### ▼ Accessoires de vérins à câbles

Si vous avez besoin d'aide, contactez Enerpac par **enerpac.com/contact-us** 



#### Blocs d'alimentation hydrauliques série SLLP

Enerpac propose une gamme complète de blocs d'alimentation hydrauliques optimisés pour ses remarquables systèmes de levage lourd par vérins à câbles.



#### Guide-toron série SG

Il guide le toron lorsque le système de levage par vérins à câbles soulève la charge.



#### Enrouleur de torons série SR

Il enroule ou déroule les torons de manière passive lors des opérations de levage ou d'abaissement.



#### Distributeur de toron SD1

Essentiel pour dissocier en toute sécurité un rouleau de torons.



#### Ancre de levage

Chaque vérin à câbles comprend une ancre de levage qui permet de fixer le toron à la charge.

Diamètre de toron	Cap	acité *	Référence	Nombre de filins	Course		À			
mm (pouce)	tonnes	(kN)			(mm)	Α	В	С	D	(kg)
	30	(300)	HSL3006	3	480	1851	350	500	59	500
15.7	70	(700)	HSL7006	7	480	1915	360	575	93	640
15,7	200	(2000)	HSL20006	19	480	1992	522	650	169	1300
(.62)	300	(3000)	HSL30006	31	480	2046	673	673	216	2180
	500	(5000)	HSL50006	48	480	2136	733	733	273	3150
	15	(150)	HSL1507	1	250	1242	220	220	20	100
	45	(450)	HSL4507	3	480	1728	350	500	73	500
	60	(600)	HSL6007	4	480	1752	400	625	88	650
	100	(1000)	HSL10007	7	480	1926	408	625	116	850
18	200	(2000)	HSL20007	12	480	2001	522	650	165	1400
	300	(3000)	HSL30007	19	480	2055	673	673	210	2180
(.71)	450	(4500)	HSL45007	31	480	2223	733	733	272	3050
	650	(6500)	HSL65007	43	480	2237	850	850	351	3950
	850	(8500)	HSL85007	55	480	2402	900	900	364	5000
	1000	(10.000)	HSL100007	66	480	2558	1092	1092	436	7650
* 1 24		, ,	HSL125007	84	600	2658	1100	1100	458	8300

<sup>\*</sup> La capacité correspond à un facteur de sécurité minimum de 2,5 par rapport à la charge de rupture de toron.

▼ Système SyncHoist à 4 points de la série SHS



- Manœuvre verticale et horizontale de la charge avec une grande précision à l'aide d'une seule grue
- Réduit le risque de dommages causés par les oscillations du câble métallique en raison du démarrage ou de l'arrêt soudain de la grue
- Importante amélioration de la sécurité des travailleurs, de la vitesse de fonctionnement et du contrôle
- · L'influence des conditions atmosphériques est moins grande
- Le circuit hydraulique commandé par automate transforme une opération de levage en un système de hissage et de positionnement de la charge
- Vérins double effet de poussée-traction avec soupapes de maintien de charge pour une sécurité accrue en cas de rupture de flexible ou de détérioration de raccord
- Coûts réduits par rapport aux modes de positionnement de charge traditionnels

#### Options de gestion et de contrôle du système :

- Commande manuelle : fonctions d'avertissement du système
- Commande automatique : système totalement automatisé avec fonctions programmables par écran tactile et fonctions d'avertissement du système
- Série SHAS Système SyncHoist sans fil: système hydraulique à automate intégré dans chaque appareil de levage – sans nécessiter de poste d'alimentation ni de flexibles hydrauliques externes.
- ▼ Les segments sont levés et positionnés à l'aide d'un système SyncHoist à 4 points équipé de vérins intégralement contrôlés.



Les techniciens d'amarrage (élingueurs) ont eu recours au système SyncHoist pour contrôler chaque point de levage avec précision, soit indépendamment les uns des autres, soit ensemble de manière synchronisée, afin de positionner le module de 1140 tonnes d'une centrale nucléaire.



# Un hissage et un positionnement de charge précis qui améliorent la capacité de la grue

## Levage synchronisé

Le système SyncHoist Enerpac est un produit de grue unique de positionnement sous le crochet qui convient aux charges lourdes nécessitant un

placement précis. Il a pour lui de réduire le nombre de grues nécessaires et de faire baisser le coût de levées multiples.

#### **Fonctions**

- Positionnement de charge horizontal et vertical à haute précision
- Positionnement, basculement et alignement préprogrammés.

#### Possibilités d'utilisation

- Positionnement de rotor, de stator et de pales d'hélice d'éoliennes
- Positionnement de sections de toitures, d'éléments en béton et de structures en acier
- Positionnement de turbines, de transformateurs et de barres de combustible
- Chargement précis de machines, remplacement de trains de laminoir, changements de paliers
- Positionnement précis de pipelines et de soupapes d'échappement
- Positionnement et alignement d'éléments de navires avant leur assemblage.
- ▼ Fondations de base d'éoliennes en mer installées avec un système de treuils synchronisés (SHAS-SyncHoist) sans fil pour garantir que les fondations restent verticales pendant la descente et le positionnement.



## SyncHoist et le positionnement de charge à haute précision

#### Le système SyncHoist

Le système SyncHoist d'Enerpac est un dispositif de fixation auxiliaire à commande

hydraulique, destiné au positionnement de charge à haute précision par des grues. La version autonome à pompe hydraulique automatisée contrôle et guide les puissants vérins double effet poussée-traction intégrés dans les points de levage au-dessus de la charge. Le SyncHoist peut s'utiliser pour le positionnement, le basculement et l'alignement préprogrammés de charges.

- Svstème breveté
- L'intégralité du système a été testée conformément à la directive européenne relative aux équipements et dispositifs de levage et dans le respect des exigences de l'UE en matière de sécurité

#### Le système SyncHoist renforce la sécurité, augmente la vitesse de fonctionnement et améliore le contrôle du déplacement de la charge

Le positionnement géométrique de charges lourdes sur un plan horizontal et vertical est généralement effectué à l'aide de plusieurs grues. La synchronisation des mouvements de ces différentes grues est une opération délicate et risquée. Le manque de précision dans le levage peut entraîner une détérioration de la charge et des structures de soutien, en plus de faire planer un risque sur la sécurité du personnel. Le système SyncHoist est adapté à la manutention horizontale et verticale, hydraulique et contrôlée, des matériaux.

#### Gestion du système et contrôle

Contactez Enerpac pour en savoir plus sur les options suivantes ou sur d'autres configurations sur mesure de la course, de la capacité et de la commande.

#### 1. Commande manuelle

- · Distributeurs à leviers manuels
- Avertissements sur la protection thermique du moteur
- Examen visuel : niveau d'huile, indicateur de filtre.

#### 2. Commande automatique

- Surveillance de la charge et de la course, et commande de la course
- · Automate et écran tactile
- Distributeurs électriques à télécommande
- Mouvements préprogrammables et enregistrement de données
- · Avertissements système :
  - contrôle de charge maximale de vérin
  - contrôle de course et de position
  - protection thermique du moteur
  - niveau d'huile et indicateur de filtre.

#### Système autonome, série SHAS sans fil

- · Commande à distance sans fil
- Un seul branchement électrique par point de levage
- Système hydraulique, automate programmable et commandes intégrés
- Ne nécessite ni câbles ni flexibles hydrauliques
- Ne nécessite pas de débranchement des flexibles et de déplacement de la pompe à mi-hauteur de levage.

## Série SHS, SHAS



Capacité par point de levage :

#### 55 - 225 tonnes

Course maximale:

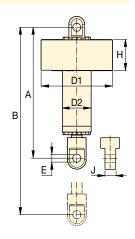
#### 500 - 1000 - 1500 mm

Précision sur la pleine course :

± 1,0 mm

Pression de travail maximale :

700 bar



Capacité	Charge totale	Course du vérin	Référence SHS = 400 VAC-3 ph, 50 Hz SHAS = 400-500 VAC,	Système de commande	Puis- sance moteur	Nombre de sorties et débit <sup>3)</sup>		Dimensions des vérins (mm)						
tonnes (kN)	tonnes (kN)	(mm)	3 ph, 50-60 Hz		(kW)	(l/min)	Α	В	D1	D2	E	Н	J	(kg) 4)
		500	SHS45520MW 1)				1300	1800						450
		1000	SHS45540MW 1)	Manuel	7,5	4 x 1,4	1800	2800						625
4 x 55 220	1500	SHS45560MW 1)				2300	3800	690	245	59	385	80	800	
(4 x 539)	(2156)	500	SHS45520AW 1)				1300	1800	090	243	59	300	00	450
		1000	SHS45540AW 1)	Automatique	15	4 x 2,1	1800	2800						625
		1500	SHS45560AW 1)				2300	3800						800
		500	SHS48520MW 1)	Manuel			1330	1830						500
		1000	SHS48540MW 1)		11	4 x 2,1	1830	2830	690	265				700
4 x 85	340	1500	SHS48560MW 1)				2330	3830			72	385	100	900
(4 x 833)	(3332)	500	SHS48520AW 1)		e 15	4 x 2,1	1330	1830						500
		1000	SHS48540AW 1)	Automatique			1830	2830						700
		1500	SHS48560AW 1)				2330	3830						900
		1000	SHS411040MW <sup>1)</sup>	Manuel	11	4 x 2,1	1855	2855						970
4 x 110	440	1500	SHS411060MW <sup>1)</sup>	Widildel	''	7 7 2,1	2355	3855	780	315	85	395	124	1235
(4 x 1078)	(4312)	1000	SHS411040AW 1)	Automatique	15	4 x 2,1	1855	2855	700	010	00	000	127	970
		1500	SHS411060AW 1)	Automatique	13	7 7 2,1	2355	3855						1235
4 x 110	440	1000	SHAS411040WE <sup>2)</sup>	Sans fil	4 x 4,0	_	1855	2855	1063	315	85	540	124	1183
(4 x 1078)	(4312)	1500	SHAS411060WE <sup>2)</sup>	Ourio III	4 X 4,0	_	2355	3855	1000	010	- 00	0-70	124	1448
4 x 225	900	1000	SHAS422540WE <sup>2)</sup>	Sans fil	4 x 8,0	_	2140	3140	1235	420	142	580	190	3219
(4 x 2204) (8816)	(8816)	1500	SHAS422560WE <sup>2)</sup>	Julio III	7 7 0,0	_	2640	3640	1200	720	172	550		3414

<sup>9</sup> SHS: Avec 4 vérins et un bloc d'alimentation de 400 Vca triphasé 50 Hz (suffixe W). Pour le bloc d'alimentation de 460-480 Vca triphasé 60 Hz, remplacez le suffixe W par J. Exemple: SHS45560MJ.

SHAS: WE = 400-500 Vca, 3ph, 50-60 Hz avec câblage électrique européen. Remplacez le suffixe par « WU » pour les États-Unis. Exemple : SHAS411060WU.

3) SHS: Pompe et vérins comprennent 4 flexibles hydrauliques de 25 mètres avec raccords rapides.

Poids par vérin.

▼ Une tour du portique de manutention hydraulique Mini-Lift ML40



- Format compact permettant une utilisation dans les espaces confinés
- Système hydraulique indépendant avec fonction de levage synchronisée pour une plus grande sécurité
- Course motorisée, sous charge, de série sur tous les modèles, pour une utilisation optimale
- Vérin double effet à trois étages, pour augmenter la capacité de levage
- La télécommande facile à utiliser peut actionner quatre tours simultanément
- Compatible avec les accessoires pour portique de manutention Enerpac standard
- Fonctionne avec une alimentation électrique monophasée de 115 ou 230 V c.a. (1 circuit par tour)
- Conforme à la norme ASME B30.1 et charge testée conformément au test Lloyd.
- ▼ Un portique SL400 utilisé pour le déchargement et l'installation d'une nouvelle presse à galber.



Un portique SBL1100 déchargeant un grand générateur pour l'installer dans une centrale électrique.



# Soulève des équipements lourds en toute sécurité Portabilité et contrôle de précision



#### Poutres supérieures

Vendues par deux, elles disposent de points de levage et de fourreaux facilitant le positionnement sur les tours de portique.

Description	Référence
Longueur de 6 mètres	НВН6
Longueur de 8 mètres	НВН8



#### Pistes de roulement

Pistes de roulement utilisées pour la mise à niveau et la distribution de la charge de manière à réduire la pression au sol. Disponibles en deux longueurs standard.

Description	Référence
Longueur de 3 mètres	GST100-3
Longueur de 6 mètres	GST100-6



## Capacités supérieures des séries SL et SBL

Si le portique Mini de la série ML ne dispose pas d'une capacité ou d'une hauteur suffisante

pour votre application, Enerpac propose une vaste gamme de portiques de manutention hydrauliques télescopiques complets et sûrs à l'utilisation, offrant une capacité de 10.484 kN et des hauteurs de levage pouvant atteindre jusqu'à 12 mètres. Contactez Enerpac pour plus de détails.

Page

356

## Portique de manutention hydraulique Mini-Lift



## Portique de manutention ML40 Mini-Lift

Économique et compact, le portique Mini-Lift ML40 et ses systèmes de contrôle offrent

diverses caractéristiques essentielles :

Sécurité: la synchronisation de la course assure un levage droit quelle que soit la répartition de la charge. Le levage contrôlé par automate, qui s'appuie sur les retours d'un codeur de course, maintient une hauteur égale sur toutes les tours et, si besoin, stoppe l'opération de levage afin d'éviter tout problème.

Capacité: levage de 400 kN à la hauteur de levage maximale. Même avec son format compact, le portique ML40 peut soulever sa capacité maximale à la hauteur maximale de 5,5 mètres (18 pieds): il s'agit du portique de manutention portable le plus polyvalent du marché.

Compact: passe par les embrasures de porte standard et se déplace et s'installe facilement. Le portique de manutention ML40 peut être introduit dans les espaces les plus restreints possibles dans tous les environnements industriels. Facile à pousser, tirer et manœuvrer, le portique ML40 peut accéder à des espaces qu'aucun autre portique ne peut atteindre.

#### Série **ML**

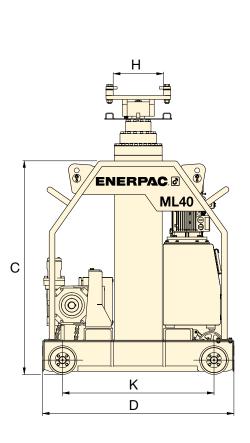


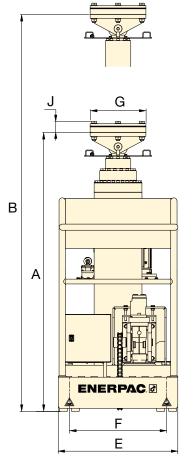
Capacité (avec 4 tours) :

#### 400 kN

Hauteur de levage maximale :

5,5 mètres







#### Télécommande

- La mesure de la course et la synchronisation en circuit fermé assurent un levage et un abaissement droits.
- L'écran couleur intégré de 1,8 pouces fournit des informations relatives à la charge et à la course pour les quatre points de levage.



#### Ancres de levage

Elles servent à transférer la charge en haut de la poutre supérieure. Possibilité de supporter une manille de 250 tonnes ou de la fixer directement à la charge levée.



#### Butée de piste de roulement

Ce dispositif de sécurité empêche le dépassement de course.

Description	Référence
Butée de piste de roulement	TES

Capa-	Réfé-	Hauteur de	Premie	r étage	Deuxièn	ne étage	Troisièn	ne étage	Hauteur	Longueur	Largeur	Écarte-	Pla	Plateau poutre		Base	I
cité	rence	rétraction	Hauteur	Capa-	Hauteur	Capa-	Hauteur	Capa-	de la	de	de la	ment			1	des	
max. *	(4 tours)		max.	cité	max.	cité	max.	cité	base	la base	base	des	Longueur	Largeur	Hauteur	roues	**
				max.*		max.*		max.*				pistes					
		Α	В		В		В		C	D	E	F	G	Н	J	K	
(kN)		(mm)	(mm)	(kN)	(mm)	(kN)	(mm)	(kN)	(mm)	(mm)	(mm)	(mm)	(mm)	(mm)	(mm)	(mm)	(kg)
400	ML40	1900	3000	400	4200	400	5500	400	1390	1200	750	610	350	315	71	950	1350

<sup>\*</sup> Capacité avec 4 tours.

<sup>\*\*</sup> Poids par tour (huile incluse).

▼ SBL1100 avec pistes de roulement en option, poutres supérieures, dispositifs de déplacement



- Circuits hydraulique et électronique intégrés
- Système de commande sans fil Intelli-Lift
- Roues ou roulements automoteurs
- Éperon pliable sur SBL900 et SBL1100
- Gamme complète d'équipements supplémentaires : pistes de roulement, poutres supérieures, dispositifs de déplacement latéral électrique et ancres de levage
- Conçu et testé pour respecter les normes de sécurité ASME B30.1-2015
- Test Lloyds à 125 % de la charge de travail maximale.
- ▼ Deux portiques SBL1100 ont permis de soulever cet hydrocraqueur de 1300 tonnes au-dessus de la barge pour le déposer sur un transporteur modulaire automoteur SPMT.



# Levage de précision et positionnement de charges lourdes

La référence en matière de sécurité et de contrôle



#### Système de commande sans fil Intelli-Lift

Le système de commande sans fil Intelli-Lift est fourni avec tous les portiques de manutention

hydrauliques Enerpac.

Ce dispositif, qui offre une sécurité et un contrôle maximum, comprend les fonctions suivantes :

- Communication bidirectionnelle chiffrée supprimant les interférences causées par les autres appareils
- Fonctionnement à distance grâce à un contrôle multicanal sans fil (2,4 GHz) ou filaire (RS-485)
- Réglage sur vitesse basse ou élevée
- Synchronisation automatique du levage avec une précision de 24 mm
- Synchronisation automatique de la course avec une précision de 15 mm
- · Dispositifs d'alerte de surcharge et de course
- Commande à distance du dispositif de déplacement latéral
- Bouton d'arrêt d'urgence.



## ML40, Portique de manutention

Levage de 400 kN à la hauteur de levage maximale. Même avec son format compact, le portique ML40 peut soulever sa capacité

maximale à la hauteur maximale de 5,5 mètres (18 pieds) : il s'agit du portique de manutention portable le plus polyvalent du marché.

Page.

354

Capacité maximale (avec 4 tours)	Référence (4 tours)	Hauteur de rétraction	
(kN)		A (mm)	
1000	SL100	2050	
2000	SL200	2731	
3000	SL300	2715	
4000	SL400N	2725	
4000	SL400	3166	
5200	SBL500	3028	
8976	SBL900	5004	
10.484	SBL1100	4370	

## Portiques de manutention télescopiques

Portiques de manutention hydrauliques

Les portiques de manutention hydrauliques offrent un moyen

sûr et efficace de lever et de positionner des charges lourdes là où les grues traditionnelles ne peuvent être utilisées et où des structures permanentes ne sont pas envisageables.

Les portiques de manutention hydrauliques sont placés sur des pistes de débardage afin de permettre également de déplacer des charges lourdes plusieurs fois en une seule collecte.

#### Enerpac propose 3 séries :

#### Mini-Lift série ML

Compact : passe par les embrasures de porte standard et se déplace et s'installe facilement. Le portique de manutention ML40 peut être introduit dans les espaces les plus restreints possibles dans tous les environnements industriels.

#### Super Lift série SL

Le très rentable Super Lift de la série SL est un gage de contrôle et de stabilité pour les applications de levage courantes qui se situent en deçà de 4000 kN et de 9 mètres de haut.

#### Super Boom Lift série SBL

L'ultra-résistant portique à éperon Super Boom Lift de la série SBL va plus loin dans la capacité de levage puisqu'il dépasse les 4000 kN et 12 mètres de haut.

Tous les portiques de manutention hydrauliques Enerpac sont livrés avec des propriétés et des systèmes de commande spécifiques qui assurent une stabilité et une sécurité optimales.

**Séries** SL, **SBL** 



Capacité avec 4 tours :

1000 - 10.484 kN

Hauteur de levage :

3,5 - 12 mètres

#### **▼** Accessoires de portique en option

Si vous avez besoin d'aide, contactez Enerpac par e-mail à l'adresse enerpac.com/contact-us



#### Pistes de roulement

Disponibles de série en deux dimensions (3 et 6 m), elles facilitent la mise à niveau de la tour du portique et réduisent la pression au sol.



#### Poutres supérieures

Vendues par deux, elles disposent de points de levage et de fourreaux facilitant le positionnement sur les tours de portique. Disponibles de série en 8, 10 et 12 mètres

de long. Des longueurs personnalisées sont également disponibles sur demande.



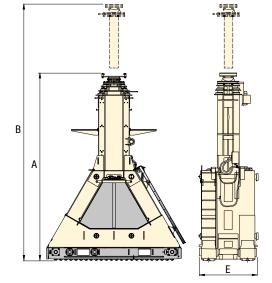
#### Dispositif de déplacement latéral électrique

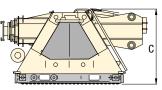
Propulsion électrique contrôlée par les commandes standard du portique. Chaque jeu se compose de 4 unités.



#### Ancres de levage

Elles servent à transférer la charge en haut de la poutre supérieure. Possibilité de supporter une manille de 250 tonnes ou de les fixer directement à la charge levée.





	1er étage		2º é	tage	3º ét	age	Hauteur de	Largeur	ī	Référence
	Hauteur max.	Capacité max. *	Hauteur max.	Capacité max. *	Hauteur max.	Capacité max. *	transport	de la piste de roulement		(4 tours)
	B (mm)	(kN)	B (mm)	(kN)	B (mm)	(kN)	C (mm)	E (mm)	(kg) 1)	
	3400	1000	4750	600	1	-	1930	812	1735	SL100
	4716	2000	6700	1360	ı	-	2611	812	2200	SL200
	4615	3000	6710	2000	1	-	2900	812	3250	SL300
	4365	4000	6025	3000	7700	2000	2725	812	3600	SL400N
	5224	4000	7232	4000	9140	1840	3170	1218	4600	SL400
	4998	5200	6908	5200	8618	3000	3028	1218	6300	SBL500
-	8304	8976	11.304	5924	-	-	2243	1218	13.350	SBL900
	7004	10.484	9668	6756	12.002	3780	2244	1218	11.950	SBL1100

Capacité maximale avec 4 tours.

<sup>1)</sup> Poids par tour.

Système de ripage faible hauteur, série LH



- La faible hauteur de départ permet de gagner du temps et augmente la polyvalence
- La conception portable facilite le transport et la mise en place
- Le système peut pousser ou tirer la charge sans qu'il soit nécessaire de déplacer le vérin de ripage
- Les sections de la piste de roulement s'assemblent à l'aide de boulons, ce qui permet de personnaliser chaque mise en place dans la mesure requise
- Les patins de ripage en PTFE remplaçables permettent de réduire le coût total de possession.

# Système de ripage faible hauteur pour les charges lourdes

La solution de levage et de glissage faible hauteur parfaite

#### Systèmes de ripage

Le système de ripage est composé d'une série de poutres de glissage déplacées par des vérins hydrauliques

de poussée/traction, qui se déplacent sur une piste de roulement préalablement conçue.

Une série de patins spéciaux en Teflon® enduits de PTFE est placée sur les pistes de roulement pour réduire les frottements. Les vérins de poussée/traction sont ensuite raccordés à notre pompe à débits séparés à l'aide de flexibles hydrauliques. La pompe à débits séparés peut être installée sur un chariot de pompe en option pour faciliter le transport.

Un châssis de transport et de stockage en option permet de ranger facilement l'équipement entre les utilisations.

Le système de ripage faible hauteur LH400 permet à l'équipe en charge de l'entretien de manœuvrer et de transporter un bâti de presse.



▼ Système de ripage faible hauteur LH400 utilisé pour retirer une ancienne presse d'un site afin de faire de la place pour de nouveaux équipements.



## Système de ripage faible hauteur, série LH



### Kit de démarrage pour système de ripage faible hauteur -LH400SKW

Un kit de démarrage complet est disponible pour répondre aux besoins de toutes les applications de levage et de glissage. Le système est fourni avec deux unités de ripage qui peuvent prendre en charge jusqu'à 3560 kN au total. Les unités permettent d'assurer le travail. Le kit inclut cependant également des accessoires en option (reportez-vous aux pages 360-361).

Chaque unité de ripage comprend une unité de poussée/traction, deux poutres de ripage, cinq pistes de roulement et deux flexibles.

Éléments du kit de démarrage LH400SKJ	Référence	Qté.
Unité de poussée/traction (1780 kN)	LHPP25	2x
Poutre de ripage A (1 mètre)	LHSB1A	2x
Poutre de ripage B (1 mètre)	LHSB1B	2x
Piste de roulement (1 mètre)	LHST1	10x
Pompe à débits séparés (400 V, 3ph)	SFP213MW	1x
Chariot de pompe (pour pompe SFP)	LHPC	1x
Flexibles hydrauliques (15 mètres)	HC7250C	4x
Châssis de stockage/transport	LHSF	1x

La pompe à débits séparés possède deux sorties et peut facilement être transportée sur le chariot de pompe. Une fois la tâche terminée, les composants peuvent être rangés au niveau du châssis de stockage inclus.

### Série ΙH



Capacité avec deux unités de poussée/traction :

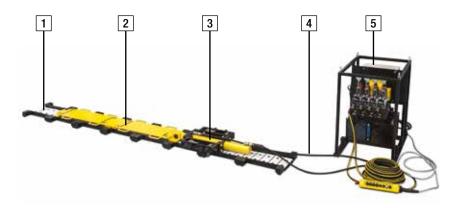
### 3560 kN

Course de poussée/traction :

### 600 mm

Pression de service maximale :

700 bar



### Éléments requis pour le système de ripage faible hauteur, série LH

1	Piste de roulement LHST1	Obligatoire
2	Poutre de ripage LHSB1A + LHSB1	Obligatoire
3	Vérin de poussée/traction <b>LHPP25</b>	Obligatoire
4	Flexibles hydrauliques	Obligatoire
5	Pompe électrique à débits séparés <b>SFP</b>	Obligatoire
6 *	Support de rail	Selon l'application
7 *	Châssis de stockage et de transport LHSF	Facultatif
8 *	Chariot de pompe <b>LHPC</b>	Facultatif

non illustré

### Pompes à débits séparés, série SFP

Les pompes à débits séparés distribuent une quantité identique d'huile hydraulique sur un maximum de huit points. La

technologie du vérin intelligent assure un levage et une descente contrôlés des charges lourdes.

Page:





### Chariot de pompe LHPC

Le chariot de pompe LHPC permet de transporter facilement la pompe partout sur le chantier et peut être utilisé avec tous les modèles de pompes de la série SFP.



### **Blocs d'alimentation** hvdraulique

Enerpac propose une gamme complète de blocs d'alimentation hydraulique optimisés pour les systèmes de ripage.



### **Flexibles**

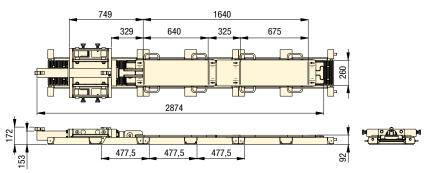
Enerpac propose une gamme complète de flexibles hydrauliques de haute qualité.

Pour garantir l'intégrité de votre système, n'utilisez que des

flexibles hydrauliques Enerpac.

Page:

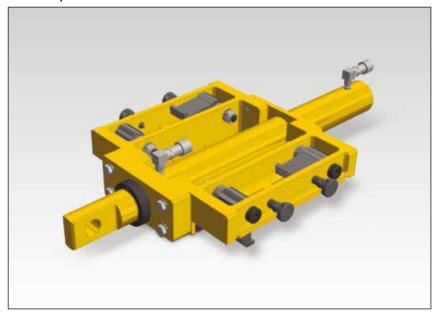
### Système de ripage faible hauteur, LH400 (dimensions en mm)



### Éléments du système de ripage pour série LH

### ENERPAC. 🗗

#### ▼ Unité de poussée/traction faible hauteur LHPP25



### Unité de poussée/traction

- Se raccorde à la première poutre de ripage pour pousser ou tirer la charge le long de la piste de roulement.
- Le sens peut facilement être inversé à l'aide des languettes de réaction.
- Conformité à la norme ASME B30.1 et à d'autres normes de sécurité.

### **▼** Unité de poussée/traction faible hauteur

Capa maxi (k	male	nale		Poids	
Poussée	Traction		(mm)	(kg)	
222	97,8	LHPP25	600	111	

### ▼ Poutres de ripage LHSB1A et LHSB1B



### Poutres de ripage

- Dispositifs de verrouillage sans éléments de fixation pour faire glisser la charge sur la piste de roulement : La poutre de ripage A (LHSB1A) se fixe à l'unité de poussée/traction. La poutre de ripage B (LHSB1B) se fixe à la poutre de ripage A.
- Surface de ripage en acier inoxydable poli
- Poignées pour faciliter le transport

### **▼** Poutres de ripage

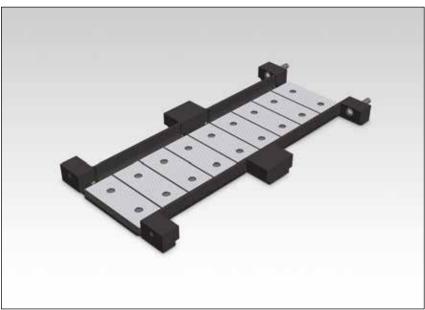
	. •	
Capacité	Référence	Poids
(kN)		(kg)
890	LHSB1A	66
890	LHSB1B	63



■ Détails de l'unité de poussée/traction du système LH400.

### Éléments du système de ripage faible hauteur, série LH

#### ▼ Piste de roulement LHST1



### Piste de roulement

- Soutient la charge lors des opérations de ripage.
- Les sections de la piste s'assemblent à l'aide de boulons.
- Avec neuf patins de ripage en PTFE facilement remplaçables.

### **▼** Piste de roulement

Capacité max. (par piste de roulement)	Référence	Longueur de piste	Poids (patins inclus)		
(kN)		(mm)	(kg)		
890	LHST1	955	67		

Le système de ripage LH400 permet à une équipe en charge de l'entretien de transporter des transformateurs alors que l'accès est limité.



Assemblage du système de ripage faible hauteur (LH400).



### Série LH



Capacité avec deux unités de poussée/traction :

3560 kN

Course de poussée/traction :

600 mm

Pression de service maximale :

700 bar



#### Patins en Teflon®

Une série de patins spéciaux en Teflon® enduits de PTFE est placée sur les pistes de roulement. La surface PTFE se combine à la

poutre de ripage et est conçue pour obtenir des coefficients de friction réduits.

Les patins en Teflon® de remplacement sont disponibles par 12. Référence **HSKSPS1**.



### Châssis de stockage et de transport

Facilité de stockage et de transport des éléments des systèmes de ripage faible hauteur

Peut accueillir les éléments suivants : Unité de poussée/traction LLPP25 2x Poutre de ripage A LHSB1A 2x Poutre de ripage B LHBS1B 2x Piste de roulement LHST1 10x

Référence	Dimensions totales L x I x H	Ā
	(mm)	(kg)
LHSF	1080 x 935 x 895	200

Les dimensions de stockage avec tous les éléments sont de  $1080 \times 935 \times 1003$  mm, pour un poids total de 1350 kg.

▼ Image : Système de ripage HSK1250



### Systèmes de ripage de la série HSK

- Les patins de glisse PTFE présentent une surface alvéolée pour une friction minimum et une longue durée de vie
- Patins de glisse faciles à remplacer, aucun outil nécessaire
- Mouvement bidirectionnel des vérins en poussée et traction évitant de repositionner les vérins pour changer de sens
- Large surface d'appui sur les poutres de ripage pour une meilleure répartition de la charge
- Face inférieure des patins équipée de plaques coulissantes en acier inoxydable.

### Système de ripage faible hauteur, série LH

- Conception 2 en 1 du rail pour un meilleur appui
- Commandes de pompe intuitives (pompe à débit séparé série SFP)
- Facilement réversible pour changer de sens de ripage
- Transportable pour une installation rapide.
- Un système de ripage hydraulique de faible hauteur conçu sur mesure permet à l'équipe de maintenance de manœuvrer et de transporter les transformateurs même en cas d'accès limité.



# La solution levage et glissage idéale



### Systèmes de ripage

Le système de ripage est composé d'une série de poutres de glissage déplacées par des vérins hydrauliques

poussée-traction, qui se déplacent sur un rail préalablement conçu.

Une série de patins spéciaux revêtus de PTFE sont placés sur les rails de ripage. La surface PTFE se combine à la plaque de glisse installée sous les poutres de ripage Enerpac, conçue pour obtenir des coefficients de friction minimum. Les poutres de ripage sont reliées par des flexibles à un groupe d'alimentation hydraulique électrique ou à moteur diesel.

En plus de nos systèmes de ripage standard, nous sommes en mesure de créer des systèmes de ripage personnalisés répondant à vos besoins spécifiques.



### Commandes

Enerpac propose plusieurs options de commande de ses systèmes de ripage. Les consoles de commande sans fil permettent à l'opérateur de surveiller

les mouvements de ripage depuis différents emplacements, tout en offrant un contrôle complet de toutes les fonctions du système. Les commandes manuelles offrent une solution économique en utilisant des vannes hydrauliques manuelles montées directement sur l'unité d'alimentation du système de ripage.

▼ Sabot de ripage HSKJ2500.



### Systèmes de ripage



### Systèmes de ripage

Les systèmes de ripage Enerpac sont disponibles en plusieurs versions :

- Série B (poutre de ripage): utilise une large poutre de ripage avec vérins de poussée-traction intégrés. Le sens du ripage peut être facilement modifié par simple bascule d'un levier sur la boîte de pince associée.
- Série J (vérin de ripage) : offre la même fonctionnalité que la série B avec, avantage supplémentaire, un vérin intégré pour lever la charge ou la mettre de niveau.
- Série LH (faible hauteur): comprend des poutres de faible hauteur pouvant s'adapter à des espaces restreints tout en offrant une capacité élevée. Nous proposons également un support de rail pour une rigidité accrue lorsque la surface n'est pas entièrement en appui.

### Séries HSK LH



Capacité:

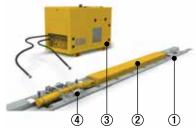
### 125 à 250 tonnes

Course en poussée-traction :

### 600 mm

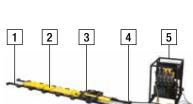
Course de levage :

175 mm



### Exigences du système de ripage série HSK

- 1 Rail de ripage
- Poutre de ripage
- 3 Bloc d'alimentation hydraulique
- (4) Vérin poussée-traction hydraulique



### Exigences du système de ripage série LH

- 1 Rail de ripage (obligatoire)
- 2 Poutre de ripage (obligatoire)
- 3 Vérin poussée-traction (obligatoire)
- 4 Flexibles hydrauliques (obligatoires)
- 5 Pompe électrique à flux divisé (obligatoire)
- 6 Support de rail (facultatif, non illustré)
- 7 Cadre de stockage/transport (en option, non illustré)
- 8 Chariot de pompe (facultatif, non illustré)



### Rails de ripage

Incluent des patins revêtus de PTFE spécialement conçus et facilement remplaçables. Le rail de ripage est vendu séparément.



### Blocs d'alimentation hydraulique

Enerpac propose une gamme complète de blocs d'alimentation hydraulique optimisés pour les systèmes de ripage.

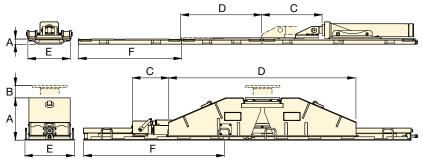


### Plateaux tournants série ETT, une rotation sûre et maîtrisée

La série ETT est votre solution de rotation des charges lourdes avant, pendant ou après les opérations de levage et de ripage.

Page :

36



### Systèmes de ripage

Capacité maximum (par poutre)	Capacité poussée-traction maximum tonnes (kN)		Référence modèle	Hauteur poutre de ripage (avec rail)	Course de levage	Course de poussée- traction	Longueur poutre de ripage	Poids poutre de ripage	Largeur rail de ripage	Longueur rail de ripage	Poids rail de ripage
		l		Α	В	С	D		Е	F	
tonnes (kN)	Poussée	Traction		(mm)	(mm)	(mm)	(mm)	(kg)	(mm)	(mm)	(kg)
<b>125</b> (1250)	<b>22</b> (220)	<b>16</b> (160)	HSKB1250	309	_	600	2500	740	400	1983	120
<b>125</b> (1250)	<b>22</b> (220)	<b>16</b> (160)	HSKJ1250	502	175	600	1690	790	400	1983	120
<b>200</b> (2000)	<b>25</b> (255)	<b>14</b> (141)	HSKLH2000	204	-	600	2902	340	540	1998	120
<b>250</b> (2500)	<b>40</b> (400)	<b>26</b> (260)	HSKB2500	374	_	600	3000	1020	600	1946	290
<b>250</b> (2500)	<b>40</b> (400)	<b>26</b> (260)	HSKJ2500	600	175	600	1784	1450	600	1946	290
<b>180</b> (1780)	<b>25</b> (255)	<b>11</b> (98)	LH400 *	92	-	600	1080	63	250	955	67

<sup>\*</sup> Système de ripage faible hauteur, voir pages 362 - 365 pour des informations détaillées et techniques.

### Systèmes de chariots électriques, série ETR

ENERPAC. 🛭

Système de chariots Enerpac ETR50H (représenté avec des pistes de chariots)



- Haute vitesse de transport :
   25 à 50 mètres/heure chargé,
   100 mètres/heure non chargé
- Adapté aux mouvements répétitifs
- Fonctionne sur une simple plaque d'acier plate
- Facilité d'entretien :
  - intervalles prolongés entre les entretiens
  - pas de consommables
- Utilisation propre motorisation électrique
- Synchronisation intégrée pas de raccordement mécanique externe forcé nécessaire pour la synchronisation des mouvements
- Transport facile conception compacte
- Option de vérin de levage hydraulique disponible
- Kits d'installation d'autres options de levage également disponibles.
- ▼ Le système de chariots accélère le déchargement d'éléments intermédiaires dans les parcs éoliens offshore : les éléments intermédiaires sont placés dans les châssis de serrage et déplacés le long de la piste.



Chariot électrique de la série ETR soumis à un test d'acceptation en usine avant expédition.



# Déplacement synchronisé et sûr



commandées séparément.

ETR est constitué de chariots à motorisation électrique qui peuvent transporter des charges lourdes le long d'un système de pistes fixes. Un système de commande sans fil mobile permet de contrôler l'intégralité du système. Un système est généralement composé de quatre chariots, deux pistes et une télécommande. Les pistes de chariots et la commande sans fil doivent être



#### Tableau de commande et câbles

Vous pouvez piloter jusqu'à huit chariots (de même capacité) à l'aide du tableau de commande avec télécommande sans fil inclus :

- Synchronisation automatique du déplacement avec une précision de 10 mm (0,39 pouce)
- Radio double bande avec recherche automatique de la fréquence
- · Fonctionnement à distance sans fil
- Réglage sur vitesse basse ou élevée
- Commutateur d'arrêt d'urgence
- Les câbles de commande assurent le fonctionnement du chariot et le retour à la télécommande.

#### Tableau de commande

<b>Référence</b> (380 à 415 V c.a., 32 A)	Longueur	imension (mm) Largeur	-	(kg)
ETR-CPW8	1290	600	1100	250

### Câbles de commande

Référence	Description
ETR-CBL-15	Câble de commande de 15 mètres
ETR-CBL-25	Câble de commande de 25 mètres

### Systèmes de chariots Enerpac



### Systèmes de chariots ETR

Le système de chariots est une alternative qui présente plus d'avantages que les méthodes de ripage classiques.

Les mouvements des charges sont plus stables en raison du mouvement continu et de la capacité à contrôler avec précision la vitesse de déplacement, accélération et décélération incluses.

### Principales caractéristiques :

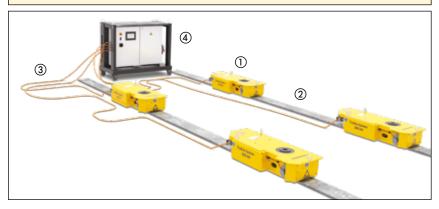
Basse vitesse (chargé) : 25 mètres/heure Haute vitesse (chargé) : 50 mètres/heure Vitesse de déplacement non chargé :

100 mètres/heure

Précision : 10 mm Charge latérale : 1,5 % de la

charge nominale

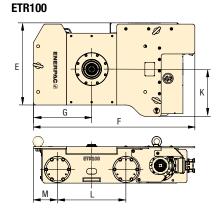
Niveau sonore: < 80 dBA



Chariot électrique - série ETR

ETR50

- 2 Plaque de piste ETR-TP-015 ou ETR-TP-030
- ③ Câble de commande ETR-CBL-15 ou ETR-CBL-25
- (4) Tableau de commande ETR-CPW8 (télécommande sans fil incluse)
- ⑤ Pompe électrique à débits séparés série SFP. Non représentée, en option pour les unités avec vérins hydrauliques



### Série ETR



Capacité par chariot :

### 500 à 1000 kN

Vitesse de déplacement (chargé) :

### 25 à 50 mètres/heure

Puissance du moteur :

0,38 à 0,75 kW



### Plaques de pistes de chariots

Les plaques de pistes permettent de maintenir à niveau et de soutenir le chariot. Deux plaques placées côte à côte sont utilisées

dans le cadre du fonctionnement des chariots de la série ETR100. L'inclinaison maximale des pistes est de 0,2 degré.

Référence	Plaque de piste de chariot
ETR-TP-015	Plaque de 1,5 mètre
ETR-TP-030	Plaque de 3 mètres



### Options de montage supplémentaires

Des kits de montage sont disponibles pour l'installation d'autres solutions de levage et d'amarrage.

Référence	Description
ETR50-SMK	Enerpac SCJ50 sur le chariot ETR50
ETR100-SMK	Enerpac SCJ100 sur le chariot ETR100
ETR50-BMK	Poutre pivotante sur le chariot ETR50
ETR100-BMK	Poutre pivotante sur le chariot ETR100

Capacité par chariot	Référence	Puissance du moteur	teur							Ā				
	(uno unitó)	(kW)	Α	Course hydraulique <sup>1)</sup>	Largeur de piste <sup>2)</sup>	E	l E I	G	1	K		М	N	(kg)
tonnes (kN)	(une unité)	(NVV)					'	G	U	11		IVI	1 1	(Ng)
<b>50</b> (500)	ETR50	0,38	245	_	200	456	1225	375	125	202	420	165	10	310
<b>30</b> (300)	ETR50H	0,36	257	50	200	450	1223	3/3	71	202	420	103	22	320
<b>100</b> (1000)	ETR100	0.75	346	_	400	821	1415	510	170	415	600	210	15	850
100 (1000)	ETR100H	0,75	349	100	400	021	1415	310	71	413	000	210	19	860

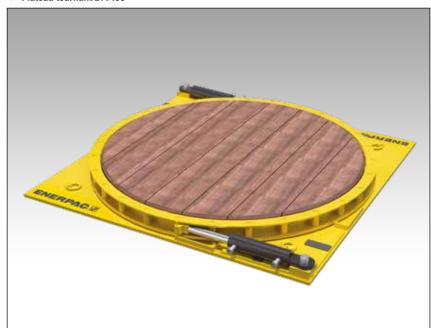
Le chariot ETR50H comprend le vérin HCG502 avec raccord pivotant CATS50. Le chariot ETR100H comprend le vérin HCG1004 avec raccord pivotant CATS101.

<sup>2)</sup> La série ETR100 utilise deux plaques de pistes côte à côte.

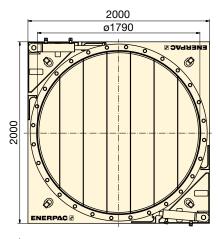
### Plateaux tournants de la série ETT

### ENERPAC. 🗗

#### ▼ Plateau tournant ETT400



- Rotation sûre et maîtrisée des charges lourdes
- Facilité de changement du sens de rotation
- Capacité double : 200 tonnes avec un seul vérin, 400 tonnes avec deux vérins
- Format réduit permettant une utilisation dans les espaces confinés
- Compatible avec les pompes Enerpac standard
- Surface en bois dur.





### ▼ TABLEAU DE SÉLECTION

Capacité de charge maximale	Référence	Capacité du vérin *	du vérin *		Nombre de vérins *	Rotation par course	Diamètre plateforme	Ā
(kN)		(kN)	Avance	Retour		(degrés)	(mm)	(kg)
2000	ETT200	222	792	344	1	12,5	1790	1700
4000	ETT400	222	792	344	2	12,5	1790	1725

Par vérin. Référence vérin : **BRD259-ETT** 

### Série ETT

Capacité maximale :

200 à 400 tonnes

Capacité du vérin :

**25 tonnes (222 kN)** 

Pression de travail maximale:

700 bar



### Une rotation sûre et maîtrisée

La série ETT est votre solution de rotation des charges lourdes avant, pendant ou après les opérations de levage et de ripage.



### Pompes à débits séparés de la série SFP

Les pompes à débits séparés distribuent une quantité identique d'huile hydraulique sur un maximum de 8 points. La

technologie du vérin intelligent assure un levage et une descente contrôlés des charges lourdes.

Page:

336



### Système de ripage faible hauteur de la série LH

Les plateaux ETT se marient parfaitement à nos systèmes de ripage, notamment celui de la série LH. Le ripage et la rotation dans

les espaces confinés s'en trouvent sensiblement facilités.

Page : /

358



### Portiques de manutention télescopiques

Combinée à nos portiques hydrauliques SL, la série ETT facilite la manutention des charges dans les situations les plus délicates.

Page :

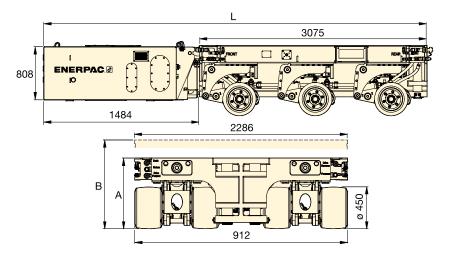
350

### **SPMT, Transporteurs modulaires automoteurs**

▼ SPMT600-360 avec unité hydraulique (UHD) MTPP360



- Conception modulaire pour configurations multiples
- Hauteur réduite et forme affinée convenant parfaitement à une utilisation en interne
- Système de commande sans fil Intelli-Drive intuitif et facile à utiliser
- Un bloc d'alimentation peut propulser 2 ou 3 remorques maximum selon le modèle
- Il est possible d'expédier deux remorques et leur bloc d'alimentation dans un conteneur de 20 pieds
- L'unité hydraulique est un moteur diesel Tier 4 dont les émissions sont réduites.



### Série **SPMT**

Capacité:

### **60 tonnes (600 kN)**

Vitesse de transport (hors charge - en charge) :

### 3 - 1,5 km/h

Puissance moteur :

54 kW

Remorque modulaire automotrice

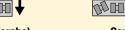
Le transporteur modulaire automoteur d'Enerpac présente une hauteur réduite et une conception affinée, ce qui le rend très facile à utiliser dans des espaces restreints. Chaque unité de roulement dispose d'un vérin de direction et d'un vérin de levage. Deux essieux sont entraînés, l'essieu central non.

La propulsion est assurée par les roues motrices. Le SPMT se dirige à l'aide de la commande à distance Intelli-Drive, qui peut être filaire ou sans fil (radiofréquence).

Modulaire, le SPMT peut se composer de six transporteurs mis à la suite les uns des autres et de deux dans le sens de la largeur. Il s'agit de la configuration maximale gérable à l'aide d'une seule commande à distance Intelli-Drive.

Le SPMT est un système modulaire constitué de remorques à triple essieu et unités hydrauliques diesel (UHD). En fonction de la référence, ils peuvent être configurés sur un maximum de 4 remorques sur 2 lignes (4x2) ou 6 remorques sur 2 lignes (6x2).





Chariot (crabe)

Carrousel

Capacité (par	Référence du transporteur	Configuration maximale	Angle de braquage	Mode de	direction	Hauteur de rétraction	Hauteur moyenne	Longueur totale	Course de levage	Ā	Référence de l'UHD *	Ţ
transporteur)		(transporteurs à la suite)		<u>mmm</u> <b>‡</b>	CI WHW	A	de transport B	L		SPMT		UHD*
tonnes (kN)		,	(degrés)	Chariot	Carrousel	(mm)	(mm)	(mm)	(mm)	(kg)		(kg)
<b>60</b> (600)	SPMT600-100	4 x 2	+/- 50	•	-	767	959	4560	384	8000	MTPP-100	2500
60 (600)	SPMT600-360	6 x 2	+/- 179	•	•	764	956	5188	384	8300	MTPP-360	2800

\* UHD = l'unité hydraulique diesel de 54 kW est vendue séparément.

### Solutions de levage de charges lourdes sur mesure

### ENERPAC. 🗗



#### PORTIQUE OFFSHORE

Le Over Head Travel Crane (OHTC) ou pont roulant d'Enerpac se compose de quatre poutres de levage, d'une largeur totale de 30 mètres et d'une capacité de 4 800 tonnes, ici destinées au levage, au déplacement et à la descente de blocs de béton en vue de la construction de la route du littoral.



#### **PORTIQUE À SYSTÈME DE LEVAGE**

Le portique à système de levage d'Enerpac est une structure en acier facilitant la construction et le débardage arrière, avant et latéral de charges lourdes. Il peut être utilisé avec des systèmes de débardage ou des portiques de manutention hydrauliques sur la partie supérieure.



#### **PORTIQUE DE TRANSPORT**

Ce portique de transport combine la sécurité et l'efficacité d'un portique hydraulique à la simplicité d'emploi du SPMT (transporteur modulaire automoteur). Du haut de sa capacité de levage de 67 tonnes, le portique de transport révolutionne la manutention d'équipements et de conteneurs.



### SYSTÈMES DE POSE DE PONT

Système à barre rotative : groupe de vérins à piston creux disposés en ligne. Les pistons permettent d'insérer les barres en acier dans les vérins, qui assurent la poussée, la traction et le freinage.

L'Enerlauncher d'Enerpac est un système de pose en tandem hydraulique, progressif, synchronisé et automatique doté d'une section de levage de 800 tonnes et d'une section de poussée-traction de 300 tonnes.



### SYSTÈMES AUTOÉLÉVATEURS

Le système autoélévateur est un dispositif de levage multipoint développé sur mesure, qui assure un levage synchronisé et un maintien en position mécanique. Dans sa configuration classique, le système se compose de quatre unités autoélévatrices placées sous chacun des coins d'une charge.



### SYSTÈME D'INSTALLATION ET DE RETRAIT DE ROTOR

Le système d'installation et de retrait de rotor de générateur est un produit développé sur mesure pour assurer la pose et la dépose du rotor d'un générateur de centrale électrique. Il a été pensé de façon à ce que les différentes dimensions et les difficultés d'accès du générateur ne soient pas un problème.



### PRESSES HYDRAULIQUES SUR MESURE

Nos presses hydrauliques peuvent être configurées de façon à répondre à un large éventail d'applications. Chacune d'elles est conçue et fabriquée conformément aux indications du client et en coopération avec nos ingénieurs.



### **TOUR AUTOÉRECTILE**

La tour autoérectile d'Enerpac (ESET) est un système de levage par tour autoérectile qui vous permet de construire un portique sans appui au niveau du sol. Disponible en plusieurs capacités et hauteurs, elle est constituée de composants modulaires standard qui offrent une solution adaptable aux projets envisagés.



### **GRANDE ROUE DE LAS VEGAS**

Reconnu par les grands industriels du monde entier, notre savoir-faire a présidé au déplacement de plusieurs structures parmi les plus célèbres qui soient. Lorsqu'elle a été construite, la High Roller Observation Wheel de Las Vegas était la plus haute roue panoramique du monde. Un système d'entraînement hydraulique personnalisé a été conçu pour mouvoir la roue au quotidien, mais aussi pour pouvoir l'ériger en plusieurs sections.

### Solutions de levage d'Enerpac

### DE LA PLUS SIMPLE À LA PLUS COMPLEXE : DES SOLUTIONS DE LEVAGE POUR VOTRE APPLICATION

Pour ceux qui soulèvent des charges lourdes actuellement, les enjeux sont considérables et les défis complexes. Nous savons que nos clients risquent leur réputation et leur bien-être physique pour mener à bien le travail. Nous prenons cela très au sérieux.

S'appuyant sur une tradition internationale de qualité supérieure, de grande fiabilité et de précision ultime, la technologie de levage de charges lourdes d'Enerpac fait évoluer l'industrie grâce à une vaste gamme de solutions avancées qui veille en premier lieu à ce que nos clients travaillent en toute sécurité et de manière efficace chaque jour. Il n'est ici pas question d'être en conformité ou « au même niveau » que les autres ; nous devançons la concurrence en proposant des solutions supérieures d'un point de vue technique, des solutions faciles à concevoir, sûres d'utilisation et conçues pour durer.

# APPROCHE CONSULTATIVE DU LEVAGE DE CHARGES LOURDES

Des toutes premières discussions pour comprendre votre application jusqu'à la conception de la solution, à la formation et à l'assistance continue sur site de vos opérateurs, vous suivrez un processus structuré et serez pris en charge par une équipe d'experts des applications qui vous conseillera pour trouver une solution adéquate.



### ÉTUDE DES EXIGENCES DE LA SOLUTION

- Spécifications des exigences
- Choix de la solution adaptée à votre application

## CONCEPTION ET FABRICATION

- Conception et ingénierie
- Excellence en fabrication

# ESSAIS ET FORMATION

- Assurance qualité
- Formation au fonctionnement et à la sécurité

### ASSISTANCE À LA DEMANDE

- Assistance technique pour l'application sur le terrain
- Services d'entretien de routine et de réparation

### ÉTUDE DES EXIGENCES DE LA SOLUTION

- Spécifications des exigences
- Choix de la solution adaptée à votre application

Depuis la fin des années 1950, Enerpac n'a eu de cesse de rester fidèle à son engagement de travailler en étroite collaboration avec ses clients pour comprendre leurs besoins en matière de levage et leur environnement de travail. En effet, tous les systèmes de levage ne se ressemblent pas. Différents facteurs doivent être pris en considération avant de recommander la solution idéale.

### CONSIDÉRATIONS À PRENDRE EN COMPTE LORS DE L'UTILISATION

### **CAPACITÉ DE CHARGE**

Quel poids doit être soulevé, déplacé et/ou positionné ?

La tâche doit-elle être réalisée sur une période donnée en raison de facteurs opérationnels ou environnementaux ?

**LAPS DE TEMPS** 

### TRANSPORT

La charge doit-elle être transportée en plus d'être soulevée ? Sur quelle distance et à quelle fréquence ?

**HAUTEUR DE LEVAGE** 

À quelle hauteur la charge doit-

des contraintes au-dessus ou en

elle être soulevée ? Existe-t-il

dessous de la charge?

### **TYPE DE LEVAGE**

Le levage sera-t-il exécuté depuis le dessus ou le dessous de la charge ?

### **ESPACE**

Quel est l'espace disponible pour effectuer cette tâche de levage?

### **COÛT TOTAL DE POSSESSION**

Quels coûts de productivité, de main-d'œuvre ou de formation doivent être pris en considération dans la solution pour en faire le meilleur investissement à long terme ?

Les ingénieurs d'Enerpac ayant conçu des solutions pour une grande variété d'applications au fil des années, ils sont parfaitement préparés à minimiser les risques et à recommander la solution la plus simple, que d'autres pourraient négliger. Dès que vos spécifications sont entre les mains des experts Enerpac, réputés dans le monde entier pour développer des produits qui répondent aux applications de levage les plus courantes, vous pouvez être sûr de recevoir une recommandation complète qui vous fera gagner du temps et de l'argent tout en privilégiant la sécurité.



### **Conception et fabrication**

Enerpac dispose de l'offre d'outils standard de levage et de positionnement de charges lourdes la plus complète du marché. Ces produits sont conçus selon les normes de performance les plus strictes et offrent une grande flexibilité afin de respecter les exigences des applications les plus exigeantes. Notre site de fabrication adhère à un système international de planification de production et de gestion de stock afin de garantir que votre produit soit livré sur votre site à la date convenue.

## CONCEPTION ET FABRICATION

- Conception et ingénierie
- Excellence en fabrication



### Conception et ingénierie

Les ingénieurs Enerpac ont acquis une grande expérience avec les logiciels les plus récents et en matière de prototypage rapide, de méthodes d'analyse des défaillances et de normes techniques. Cela nous permet d'améliorer et de développer continuellement notre offre de produits afin de satisfaire aux besoins en constante évolution du marché.

- . CE, directive sur les machines 2006/42/E
- ASME: B30.1



### Assemblage et assurance qualité

- Tous les produits Enerpac sont assemblés par du personnel hautement qualifié et formé, travaillant en toute sécurité et efficacement, du début à la fin.
- Le site néerlandais d'Hengelo, qui fabrique les équipements de levage de charges lourdes, possède de nombreuses certifications de qualité.

ISO 9001: 2015ISO 3834-2: 2005ISO 14001: 2015ISO 45001: 2018



### **Fabrication et usinage**

- Un site spécifiquement consacré à la fabrication de l'acier et au soudage certifié fabrique les composants des produits et les structures porteuses des applications de levage de charges lourdes les plus exigeantes.
- La production totalement interne est assurée grâce aux tours traditionnels et aux machines CNC les plus récentes, ainsi qu'avec une gamme complète d'équipements de fraisage et d'alésage.



# ESSAIS ET FORMATION

- Assurance qualité
- Formation au fonctionnement et à la sécurité

Le site Enerpac, qui conçoit et construit votre équipement de levage de charges lourdes, possède de nombreuses certifications de systèmes de qualité: vous pouvez donc faire pleinement confiance à la sécurité et à la fiabilité de votre équipement. Que votre premier levage ou déplacement soit programmé dès la livraison de votre nouvel équipement ou des mois plus tard, vous pourrez compter sur l'assistance de l'équipe Levage de charges lourdes pour répondre à vos besoins de formation ou de dépannage.



### Essais d'acceptation en usine (FAT)

Les clients sont invités à venir assister aux essais d'acceptation en usine, souvent combinés avec la formation des opérateurs. En présence du groupe Lloyd's Register, le fonctionnement de tous les équipements est testé à la capacité maximale et, dans de nombreux cas, jusqu'à 125 % de la charge nominale. D'autres essais sont menés et documentés simultanément afin de respecter la conformité avec les normes, les réglementations gouvernementales ou les exigences spécifiques du client.



### **Documentation**

À la livraison de votre nouvel équipement de levage de charges lourdes, vous recevrez un manuel d'utilisation présentant la configuration de votre système, des instructions détaillées de fonctionnement avec des consignes de sécurité et des recommandations relatives à l'entretien.



### **Formation**

Les clients qui suivent une formation d'acceptation en usine dans les installations d'Enerpac peuvent également recevoir une journée de formation sur leur équipement de levage lourd. Une formation supplémentaire ou une formation personnalisée sur site peuvent également être organisées



### Assistance à la demande

Une fois que vous prenez possession de votre nouvel équipement de levage lourd, vous avez accès à la demande à notre équipe d'assistance sur le terrain. Et le support se poursuit avec une maintenance continue ou des mises à niveau du système tout au long de la durée de vie de vos actifs.

### ASSISTANCE À LA DEMANDE

- Assistance technique pour l'application sur le terrain
- Services d'entretien de routine et de réparation



#### Assistance sur le terrain

Si vous avez un jour besoin d'une assistance supplémentaire lors de l'utilisation sur le terrain d'un système de levage de charges lourdes d'Enerpac, nos ingénieurs des applications travailleront en étroite collaboration avec vos opérateurs afin de les guider dans l'utilisation appropriée de votre équipement. Et pour veiller à la sécurité des opérations, ils se déplaceront sur votre site de travail si nécessaire afin de s'assurer que votre projet est réalisé dans les délais et sans incident.



### Garantie du produit

Tous les équipements de levage de charges lourdes sont conçus pour durer et selon des spécifications strictes. Toutefois, si vous rencontrez un défaut de matériaux ou de fabrication dans le cadre d'un usage normal, il y sera remédié dans le cadre de notre programme de garantie standard d'un an.



### **Entretien et réparation**

La période d'indisponibilité de l'équipement est réduite au minimum grâce à une livraison rapide des pièces détachées et consommables, qui sont stockés dans divers sites répartis à travers le monde. Si vous souhaitez jouer la carte de la confiance et recourir à des techniciens spécialisés, l'équipe Entretien et réparation d'Enerpac se tient à votre disposition pour réaliser les services d'entretien et de réparation que vous lui confierez.



### Machines d'usinage portatifs

### ENERPAC.

Depuis que les machines Mirage ont rejoint la gamme d'Enerpac, leurs innovations en matière de conception n'ont cessé de générer de nouveaux produits qui contribuent à une exécution plus rapide, plus sûre et plus intelligente des tâches. Découvrez la gamme complète de produits Mirage : des machines de surfaçage de brides, des fraiseuses, des machines de piquage en charge, des perceuses et des taraudeuses, des coupe-tubes ouvrables, des scies de démantèlement et des scies à ruban. Bénéficiez également de la formation, de l'assistance et des services proposés par Enerpac.

### **Conception et innovation**

Les machines d'usinage portatifs sont le résultat de plus de 25 ans d'expertise et d'innovation. Cet esprit novateur se poursuit sous la houlette d'Enerpac grâce à notre engagement à l'égard du développement de nouveaux produits. D'autres nouveaux outils seront ainsi lancés dans un avenir proche!

### **Amélioration permanente**

Nos processus de fabrication spécialisés bénéficient de la certification ISO9001. Nous nous appuyons ainsi sur une culture de l'amélioration permanente. Nous encourageons les membres de notre équipe à trouver des moyens d'améliorer notre quotidien d'aujourd'hui et de demain.

### Une assistance, une expérience et une expertise spécialisées

Chaque projet d'usinage présente des défis uniques et complexes. Il peut être difficile de faire les bons choix pour vos prochains projets ou vos projets futurs. C'est la raison pour laquelle notre équipe se tient à votre disposition à chaque étape de votre projet. Qu'il s'agisse de choisir les spécifications adaptées, de mettre votre machine en service ou d'assurer l'entretien, nous sommes toujours à vos côtés.



Pétrochimie



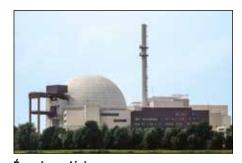
Énergie éolienne



Une assistance, une expérience et une expertise spécialisées



Services publics



Énergie nucléaire



Production d'énergie



Construction et exploitation minière





Construction navale, entretien et réparations

# Vue d'ensemble des machines d'usinage portatifs

Capacités d'usinage (pouces / mm de diamètre)	Outils d'usinage portatifs	Séries		Page
ø 1 - 161 pouces ø 25,4 - 4100 mm	Machines de surfaçage de brides à montage interne Pour créer la surface d'étanchéité de brides adaptée	FF MM-I	*	376 ▶
ø 0 - 80 pouces ø 0 - 2032 mm	Machines de surfaçage de brides à montage externe Pour créer la surface d'étanchéité de brides adaptée	ММ-Е		377 ▶
ø 2 - 177 pouces ø 51 - 4495 mm	Machines à couper et chanfreiner les tubes Narrow Body (format étroit), Mid-Size (taille intermédiaire) et Heavy-Duty (utilisation intensive)	DLR	0	378 ▶
ø 98 - 315 pouces ø 2500 - 8000 mm	Fraiseuses orbitales générales Pour l'usinage précis et efficace de grandes brides	OM	*	380 ▶
ø 70 - 181 pouces ø 1800 - 4600 mm	Fraiseuses orbitales pour éoliennes Pour l'usinage précis et efficace de grandes brides	WP		381
ø 40 - 120 pouces ø 100 - 3000 mm	Fraiseuses linéaires Fraisage sur site précis comme un fraisage en atelier Configurations à deux et trois axes	LMR MR, MRY GMRF	- A	382
ø 1/2 - 60 pouces ø 12,7 - 1524 mm	Machines de piquage en charge et vérins d'obturation de conduite Conçus pour fournir de la puissance là où elle est la plus nécessaire	HTM, LPH MHT, CHT LSA	**	384
ø 6 - 60 pouces ø 152 - 1524 mm	Scies à fil diamanté de démantèlement et scies à ruban Pour la découpe des matériaux les plus résistants	MDWS BS		386
ø 2 - 12 pouces ø 51 - 305 mm	Perceuses et taraudeuses Pour réaliser facilement les travaux les plus difficiles	HT T DDU		388 ▶
ø % - 11 pouces ø 22 - 279 mm	Fraiseuse portative à trois axes à commande numérique GeniSYS™ IV Pour le retrait des goujons fissurés ou cassés et la remise en état des filetages endommagés	GeniSYS™		390 ▶
ø ¾ - 40 pouces ø 19 - 1016 mm	Outils d'isolation et d'essai montés sur le circuit Pour les tests de pression et d'isolation de la tuyauterie	MITT		392

### Machines de surfaçage de brides

### ENERPAC.

### Machines de surfaçage de brides à montage interne



#### FF120

- · Outil mécanique à fonctionnement manuel
- Utilisation simple
- Léger (15 lb 6,8 kg)
- Plusieurs options de vis-mères qui permettent des avances fixes continues pour des finitions de surface conformes aux normes ASME
- Glissière calibrée afin d'offrir une profondeur de coupe et une finition optimales.



#### MM305I et MM610I

- Porte-outil pivotant pour un rainurage de précision (il évite d'avoir recours à d'autres accessoires)
- Fourni avec deux tailles de socle à réglage rapide pour une mise en œuvre optimale sur site
- Socle avec pince pour un montage et un centrage efficaces de la machine.



### MM860I et MM1000I

- Porte-outil pivotant à 360 degrés pour un rainurage de précision (il évite d'avoir recours à d'autres accessoires) (électrique sur le modèle MM 1000l)
- Fourni avec trois tailles de socle à réglage rapide pour une mise en œuvre optimale sur site
- Mors de serrage réglables en hauteur pour une installation efficace de la machine.



### MM1500I

- Porte-outil pivotant à 360 degrés pour un rainurage de précision (il évite d'avoir recours à d'autres accessoires)
- Fourni avec trois tailles de socle à réglage rapide pour une mise en œuvre optimale sur site
- Mors de serrage réglables en hauteur pour une installation efficace de la machine.



#### MM2000I

- Porte-outil pivotant à 360 degrés pour un rainurage de précision (il évite d'avoir recours à d'autres accessoires)
- Fourni avec deux tailles de socle à réglage rapide pour une mise en œuvre optimale sur site
- Mors de serrage réglables en hauteur pour une installation efficace de la machine.



#### MM3000I et MM4500I

- Porte-outil pivotant à 360 degrés pour un rainurage de précision (il évite d'avoir recours à d'autres accessoires)
- Fourni avec trois tailles de socle à réglage rapide pour une mise en œuvre optimale sur site
- Mors de serrage réglables en hauteur pour une installation efficace de la machine
- Accessoires de fraisage disponibles avec la version à entraînement hydraulique.

### Machines de surfaçage de brides

Les machines de surfaçage de brides sont réputées pour leur construction de précision, les résultats qu'elles

fournissent et leur facilité d'installation sur site. Ces machines performantes assurent des avances de rectification axées sur les rainures longitudinales conformes aux normes ASME pour les secteurs du pétrole et du gaz, de la production d'énergie électrique et de la pétrochimie.

### Caractéristiques de la série MM-I

- Glissières trempées pour une précision de longue durée
- Entraînement silencieux à couple élevé
- Accessoires pour l'usage des régulateurs thermiques disponibles sur la plupart des modèles.

#### Utilisations

- Brides de régulateurs thermiques
- Profils de moveu
- Raccords à bagues et brides à épaulement
- · Joints et ergots en renfoncement
- · Rainures à étanchéité par bague
- Brides compactes SPO
- Brides à anneau articulé et TECHLOK
- · Préparation de soudures.

▼ Machine MM860l pour garantir l'intégrité des joints de brides.



Machines de surfaçage de brides à montage interne

		Référence de la machine		•
(pouces)	(mm)		Pneum.	Hydr.
1 – 12	25 – 305	FF120 *		
2 – 12	51 – 305	MM305I	•	
2 - 24	51 – 610	MM610I	•	
6 - 34	152 – 864	MM860I	•	
6 - 40	152 – 1016	MM1000I	•	•
12-60	305 – 1524	MM1500I	•	•
24 - 80	610 – 2032	MM2000I	•	•
5 – 120	127 - 3048	MM3000I	•	•
83 – 161	2100 – 4100	MM4500I		•
	de surfaç (pouces) 1 - 12 2 - 12 2 - 24 6 - 34 6 - 40 12 - 60 24 - 80 5 - 120	de surfaçage de brides           (pouces)         (mm)           1 - 12         25 - 305           2 - 12         51 - 305           2 - 24         51 - 610           6 - 34         152 - 864           6 - 40         152 - 1016           12 - 60         305 - 1524           24 - 80         610 - 2032           5 - 120         127 - 3048	de surfaçage de brides (pouces)         de la machine           1 - 12         25 - 305         FF120 *           2 - 12         51 - 305         MM305I           2 - 24         51 - 610         MM610I           6 - 34         152 - 864         MM860I           6 - 40         152 - 1016         MM1000I           12 - 60         305 - 1524         MM1500I           24 - 80         610 - 2032         MM2000I           5 - 120         127 - 3048         MM3000I	de surfaçage de brides (pouces)         de la machine (mm)         l'entraîn Pneum.           1 - 12         25 - 305         FF120 *           2 - 12         51 - 305         MM305I         •           2 - 24         51 - 610         MM610I         •           6 - 34         152 - 864         MM860I         •           6 - 40         152 - 1016         MM1000I         •           12 - 60         305 - 1524         MM1500I         •           24 - 80         610 - 2032         MM2000I         •           5 - 120         127 - 3048         MM3000I         •

 FF120 ne convient pas aux brides de joint à bague d'objectif ou aux brides à joint de type anneau (RTJ).

### Machines de surfaçage de brides

### Machines de surfaçage de brides à montage externe



#### MM200E

- · Guidage croisé à roulements et précharge pour un usinage résistant, précis et réitérable
- Glissières trempées pour une précision de longue durée
- Porte-outil pivotant pour un rainurage de précision (il évite d'avoir recours à d'autres accessoires)
- Avance fixe continue pour des finitions de surface conformes aux normes ASME
- Mors de serrage à réglage rapide intégrés.



#### MM300E

- · Guidage croisé à roulements et précharge pour un usinage résistant, précis et réitérable
- Glissières trempées pour une précision de longue durée
- Porte-outil pivotant pour un rainurage de précision (il évite d'avoir recours à d'autres accessoires)
- Avances fixes continues pour des finitions de surface conformes aux normes ASME
- · Mors de serrage à réglage rapide intégrés.



### MM600E

- · Guidage croisé à roulements et précharge pour un usinage résistant, précis et réitérable
- Glissières trempées pour une précision de longue durée
- Porte-outil pivotant à 360 degrés pour un rainurage de précision (il évite d'avoir recours à d'autres accessoires)
- Avances fixes continues pour des finitions de surface conformes aux normes ASME
- Mors de serrage à réglage rapide intégrés.

### MM760E, MM1000E, MM1250E, MM1500E, MM1775E, MM2000E

- Avance automatique variable en continu pour des finitions conformes à la norme ASME
- Moteurs à entraînement pneumatique ou hydraulique au choix
- Réglage du bridage radial à mise en place rapide
- Mâchoires à réglage axial à mise en place rapide
- Structure d'appui robuste pour une grande précision et de grandes vitesses de retrait du métal
- Kits de régulateurs thermiques pour le surfaçage arrière et le rainurage en une opération.

### **Séries** FF, MM



Diamètre de surfaçage des machines à montage interne :

1 - 161" / 25,4 - 4100 mm

Diamètre de surfaçage des machines à montage externe :

0 - 80" / 0 - 2032 mm

Rugosité qui résulte de la découpe :

125 - 492 μin / 3,2 - 12,5 μ

### Précision et finition de surface

Toutes les machines de surfaçage de brides assurent une finition striée avec 30 à 55 rainures par pouce et une

rugosité résultante comprise entre 3.2 et 12.5 u (125 et 492 micropouces). Avances de rectification axées sur les rainures longitudinales pour un travail de grande précision (normes ASME).



		Référence de la machine	Option l'entraî	•
(pouces)	(mm)		Pneum.	Hydr.
0-8	0 – 203	MM200E	•	
0-12	0 – 305	MM300E	•	
0 – 24	0-610	MM600E	•	
0 - 30	0 – 762	MM760E	•	•
0 – 40	0 – 1016	MM1000E	•	•
0-50	0 – 1270	MM1250E	•	•
0-60	0 – 1524	MM1500E	•	•
0-70	0 – 1778	MM1775E	•	•
0 – 80	0 – 2032	MM2000E	•	•

Machine de surfaçage de brides à montage externe MM600E pour garantir l'intégrité des joints de brides.



### Machines à couper et chanfreiner les tubes

### ENERPAC. 🗗

### Coupe-tubes ouvrables Narrow Body et Mid-Size



### DLR-NB12, COUPE-TUBE OUVRABLE NARROW BODY (FORMAT ÉTROIT)

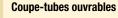
- Les coupe-tubes portatifs NB (Narrow Body) sont la solution idéale lorsque l'espace est limité.
- Les diamètres extérieurs de la série NB standard sont compris entre 2 et 36 pouces (51 et 914 mm).
- Format étroit idéal lorsque l'espace est limité ou en présence d'obstacles
   Choix entre plusieurs entraîgements (appumatique
- Choix entre plusieurs entraînements (pneumatique, hydraulique ou électrique)
- · Différentes options d'entraînement disponibles
- Accessoires variés pour augmenter les performances et les capacités de fonctionnement
- Gamme complète d'outils de coupe et de chanfreinage disponible.





### DLR-MS30, COUPE-TUBE OUVRABLE MID-SIZE (TAILLE INTERMÉDIAIRE)

- Machines de taille intermédiaire plus légères que la série HD (Heavy-Duty), mais plus solides que la série NB (Narrow Body)
- Les diamètres extérieurs de la série MS standard sont compris entre 4½ et 48½ pouces (105 et 1226 mm).
- Plus grande maniabilité et moindre encombrement que la série HD
- Différentes options d'entraînement disponibles pour mieux positionner le moteur selon l'usinage à effectuer
- Accessoires variés pour augmenter les performances et les capacités de fonctionnement
- Gamme complète d'outils de coupe et de chanfreinage disponible.



Les coupe-tubes ouvrables de la gamme Enerpac restent fidèles aux créations novatrices qui ont fait de DL Ricci

la marque incontournable pour les techniciens du monde entier. Ils offrent des performances exceptionnelles et un choix complet, c'est la raison pour laquelle ils sont largement utilisés pour la construction, le démantèlement, le remplacement de composants, la fabrication et l'entretien.

### Une coupe et un chanfreinage des tubes résistants et efficaces

Outils conçus pour tous les secteurs nécessitant la coupe et la préparation à la soudure (chanfreins) sur des tubes. Cela peut concerner le secteur des hydrocarbures, la production d'électricité, les chantiers navals ou les usines de traitement pendant les périodes d'entretien et les arrêts d'exploitation.

#### **Utilisations**

- Coupe de tuyaux
- Préparation de soudures
- Coupe de matériaux, dont l'acier super duplex, l'acier au carbone, l'acier inoxydable, l'Hastelloy et l'Incoloy
- Diamètres de tuyaux jusqu'à 177 po (4495 mm)
- Pour les projets au-delà de la configuration ouvrable habituelle, large gamme d'accessoires conçus sur mesure disponible.

### Fournis de série avec chaque machine

- · Corps de coupe-tube
- Mors réglables pour toute la gamme
- Coulisseaux
- Moteur et support
- Kit d'air comprimé
- Kit d'outillage
- Manuel & Boîte de transport.

 Coupe-tube ouvrable NB (Narrow Body)

#### Coupe-tubes ouvrables NB (Narrow Body - Format Étroit)

	eur de montage maximal)	Référence de la	Options	s pour l'entraîı	nement
(pouces)	(mm)	machine	Pneumatique	Hydraulique	Électrique
2 – 4½	51 – 114	DLR-NB4	•	•	
23/8 - 65/8	60 – 168	DLR-NB6	•	•	
3½ – 85/8	89 – 219	DLR-NB8	•	•	•
4½ - 10¾	114 – 273	DLR-NB10	•	•	•
65/8 - 123/4	168 – 324	DLR-NB12	•	•	•
85% -14	219 – 356	DLR-NB14	•	•	•
10% – 16	219 – 406	DLR-NB16	•	•	•
12¾ – 18	324 – 457	DLR-NB18	•	•	•
14 – 20	356 – 508	DLR-NB20	•	•	•
18 – 24	457 – 609	DLR-NB24	•	•	•
20 – 26	508 – 660	DLR-NB26	•	•	•
22 – 28	559 – 711	DLR-NB28	•	•	•
24 – 30	610 – 762	DLR-NB30	•	•	•
26 – 32	661 – 813	DLR-NB32	•	•	•
30 – 36	762 – 914	DLR-NB36	•	•	•

#### Coupe-tubes ouvrables MS (Mid-Size - Taille Intermédiaire)

	eur de montage · maximal)	aximal) de la		Options pour l'entraînement		
(pouces)	(mm)	machine	Pneumatique	Hydraulique		
41/8 – 13	105 – 330	DLR-MS12	•	•		
73/8 - 161/4	187 – 413	DLR-MS16	•	•		
93/8 - 181/4	238 – 464	DLR-MS18	•	•		
11% - 201/4	289 – 514	DLR-MS20	•	•		
15% – 241/4	391 – 616	DLR-MS24	•	•		
193/8 - 281/4	492 – 718	DLR-MS28	•	•		
21% - 301/4	543 – 769	DLR-MS30	•	•		
23 % - 32 1/4	594 – 819	DLR-MS32	•	•		
27% - 361/4	695 – 921	DLR-MS36	•	•		
271/8 - 363/4	708 – 934	DLR-MS365	•	•		
33% - 421/4	848 – 1073	DLR-MS42	•	•		
39% - 481/4	1000 – 1226	DLR-MS48	•	•		

### Machines à couper et chanfreiner les tubes

### **Coupe-tubes ouvrables HD (Heavy-Duty)**



### **DLR-HD54, COUPE-TUBE OUVRABLE HEAVY-DUTY**

- Corps ultra-résistant, idéal pour les interventions sur conduites à parois larges et grands diamètres
- Les diamètres extérieurs des 18 modèles de la série HD sont compris entre 20 et 177 pouces (508 et 4495 mm)
- Entraînement pneumatique ou hydraulique
- Conception de roulement robuste offrant une plus grande facilité d'entretien
- Colliers de serrage clavetés à épaulement et boulon traversant offrant un ajustement parfait sur chaque joint d'assemblage
- Accessoires variés pour augmenter les performances et les capacités de fonctionnement
- Gamme complète d'outils de coupe et de chanfreinage disponible.

### Coupe-tubes ouvrables HD (Heavy-Duty)

Diamètre extérieur de montage (minimal - maximal)		Référence de la machine	Option l'entraî	s pour nement
(pouces)	(mm)		Pneumatique	Hydraulique
20 – 32	508 – 813	DLR-HD32	•	•
24 – 36	610 – 914	DLR-HD36	•	•
27 – 39	686 – 990	DLR-HD39	•	•
31 – 43	787 – 1092	DLR-HD43	•	•
33 – 45	838 – 1143	DLR-HD45	•	•
36 – 48	915 – 1219	DLR-HD49	•	•
38 – 50	966 – 1270	DLR-HD50	•	•
41 – 53	1042 – 1346	DLR-HD53	•	•
42 – 54	1067 – 1360	DLR-HD54	•	•
43 – 55	1092 – 1397	DLR-HD55	•	•
45 – 57	1143 – 1448	DLR-HD57	•	•
48 – 60	1220 – 1524	DLR-HD60	•	•
54 – 66	1372 – 1676	DLR-HD66	•	•
60 – 72	1524 – 1828	DLR-HD72	•	•
68 – 80	1728 – 2032	DLR-HD80	•	•
74 – 86	1880 – 2184	DLR-HD86	•	•
86 – 121½	2182 – 3086	DLR-HD120	•	•
144 – 177	3658 – 4495	DLR-HD180	•	•

### Série **DLR**



Plage des diamètres de montage extérieur :

### 2 - 177 pouces

Plage des diamètres de montage extérieur :

51 - 4495 mm



### Accessoires recommandés pour les coupe-tube ouvrables

Autres accessoires disponibles. Détails disponibles sur demande.

#### Modules d'alésage à tête pivotante

- Taille de 10 pouces disponible
- Adaptation aux applications d'alésage
- Tête réglable jusqu'à 60 degrés
- · Chanfreinage du diamètre interne.

Description	Référence
Déplacement de 2 pouces	F0108A1224AA-SK
Déplacement de 6 pouces	F0108A1224AB-SK

#### Porte-outil coulissant plat

- Rapproche la ligne de coupe de l'arrière de la machine
- Permet la coupe et le chanfreinage sur les petites sections de tube
- S'utilise pour le surfaçage, les gorges à joint torique et les chanfreinages composés pour soudure d'angle.

Description	Référence
Porte-outil coulissant plat	F0130A0016XX

### Porte-outil coulissant excentré

- Ensemble de ressorts à double compensation
- Repose sur le diamètre extérieur des tubes et en suit le contour
- · Excentrage jusqu'à 25 mm.

Description	Référence
Porte-outil coulissant excentré	F0130A0022XX
Culbuteur pour modèles NB	F0145A0019XX
Culbuteur pour modèles MS	F0145A0020XX
Culbuteur pour modèles HD	F0145A0028XX

### Fraiseuses orbitales générales

### ENERPAC. 🗗

▼ Fraiseuse orbitale 0M6000



### Pour l'usinage précis et efficace de grandes brides

- Tolérances ultraprécises quant à la planéité sur les grands diamètres
- Entraînement hydraulique à couple élevé anti-jeu
- Guidage linéaire et rotatif préchargé de précision
- Mandrin hydraulique à réglage rapide
- Base de montage rigide et réglable.

### Série **OM**

Plage des diamètres de coupe :

98 - 315 pouces

Plage des diamètres de coupe :

2500 - 8000 mm

Fraiseuses orbitales générales
Les fraiseuses orbitales procèdent
à l'enlèvement de matière avec une

les brides de grand diamètre.

### Utilisations

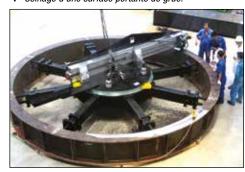
- Usinage des surfaces portantes (grues)
- Réparation des stries de coupe
- Usinage des grandes brides
- Usinage des brides de propulseur (navires).

rapidité et une précision redoutables sur

▼ Fraisage d'une bride de propulseur de navire.



▼ Usinage d'une surface portante de grue.

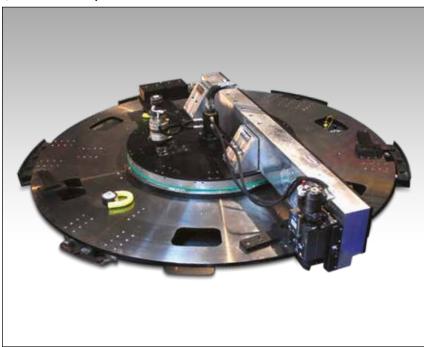


### Fraiseuses orbitales générales

•	nètres de coupe - maximal)	Référence de la machine	Entraînement hydraulique
(pouces)	(mm)		
98 – 178	2500 - 4500	OM4500	•
98 – 237	2500 – 6000	OM6000	•
138 – 315	3500 – 8000	OM8000	•

### Fraiseuses orbitales pour éoliennes

### ▼ Fraiseuse orbitale pour éoliennes WP3500



### Pour l'usinage précis et efficace de grandes brides

- Système complet avec le chariot, l'unité de commande et le socle
- Durée de procédé précise et réitérable
- Socle hydraulique à montage rapide et distorsion minimale
- Bras réglable pour différents diamètres
- Système de montage hydraulique breveté pour pales et tours
- Axe à entraînement direct
- Entraînement à couple élevé anti-jeu.

### Série **WP**

Plage des diamètres de coupe :

70 - 181 pouces

Plage des diamètres de coupe :

1800 - 4600 mm



### Fraiseuses orbitales pour éoliennes

La gamme WP s'adresse tout particulièrement aux entreprises de construction de pales et tours d'éolienne.

### **Utilisations**

- Fraisage des pieds de pale (éoliennes)
- Usinage des brides de tour (éoliennes).

▼ Usinage d'une éolienne avec la fraiseuse WP4600.



### Fraiseuses orbitales pour éoliennes

_	nètres de coupe - maximal)	Référence de la machine	Entraînement hydraulique
(pouces)	(mm)		
70 – 96	1800 - 2450	WP2500	•
90 – 137	2300 – 3500	WP3500	•
110 – 181	2800 – 4600	WP4600	•

▼ Fraisage du pied de pale avec la fraiseuse WP3500.



### Fraiseuses à deux axes



#### LMR1000, FRAISEUSE À DEUX AXES

- Idéale pour les applications légères
- · Avance manuelle sur l'axe principal, avance automatique en option
- Avec pince de serrage ER40 et broche IS030 en option
- Entraînement pneumatique ou hydraulique au choix.



#### MR1000, FRAISEUSE À DEUX AXES

- Rails en V trempés par induction pour une précision et une durabilité accrues
- · Avance par vis à billes
- Avance manuelle et automatique sur l'axe principal
- Broche ISO40 à entraînement direct
- · Entraînement pneumatique ou hydraulique au choix
- Différentes possibilités de montage : serrage avec des boulons, aimants de commutation, colliers à chaîne pour tuyau et portique.

### **Séries** LMR, MR et MRY

Course maximale de l'axe X : 40 - 120" / 1 - 3 mètres

Course maximale de l'axe Y (série MRY uniquement) :

12 pouces / 305 mm

### Fraiseuses à trois axes



#### MRY1500. FRAISEUSE À TROIS AXES

- Rails en V trempés par induction pour une précision et une durabilité accrues
- · Avance par vis à billes
- Avance manuelle et automatique sur l'axe principal
- Broche ISO40 à entraînement direct
- Entraînement pneumatique ou hydraulique au choix
- Différentes possibilités de montage : serrage avec des boulons, aimants de commutation, colliers à chaîne et portique.

#### ▼ Fraiseuse MRY sur un régulateur thermique.



### Fraiseuses linéaires à deux axes

Course n de l'a		Référence de la machine		ons raînement							
(pouces)	(mm)		Pneumatique	Hydraulique							
40	1000	LMR1000	•	•							
60	1500	LMR1500	•	•							
80	2000	LMR2000	•	•							
40	1000	MR1000	•	•							
60	1500	MR1500	•	•							
80	2000	MR2000	•	•							
120	3000	MR3000	•	•							

### Fraiseuses linéaires à trois axes

Course maximale de l'axe X		Course n de l'a	naximale axe Y	Référence de la machine		ions raînement
(pouces)	(mm)	(pouces)	(mm)		Pneumatique	Hydraulique
60	1500	12	305	MRY1500	•	•
80	2000	12	305	MRY2000	•	•
120	3000	12	305	MRY3000	•	•

### Fraiseuses linéaires

### Fraiseuse à portique



### **GMRF1000, KIT DE RAILS DE PORTIQUE**

Raccordement modulaire pour aller jusqu'à 10 mètres de long Rails linéaires et chariots ultraprécis Mise en place rapide avec système de levage Avance automatique et manuelle Aimants de montage rapide en option.

### Série **GMRF**

Course maximale de l'axe X : 40 - 394" / 1 - 10 mètres

Course maximale de l'axe Y:
40 - 118" / 1 - 3 mètres



Fraiseuses linéaires - Bénéficiez de la précision du fraisage en atelier lors de votre prochain projet de fraisage sur site.

Précises et robustes, ces fraiseuses linéaires sont disponibles avec deux ou trois axes, chacune associant technologie d'outillage de pointe et format portatif. Proposés en option, nos aimants de commutation permettent une mise en œuvre rapide et efficace.

#### **Utilisations**

- Supports moteur et pompe
- Travaux d'usinage dans l'aéronautique
- · Socles de grue
- · Réparation de régulateurs thermiques
- Rainures d'arbre
- Bâtis d'aciérie
- Usinage de brides de raccordement de turbine.



Fraisage de l'extrémité d'une poutre en I à l'aide d'un kit GMRF1000. ▶

### Fraiseuse à portique

Type d'avance	Options pour la course maximale de l'axe X <sup>1)</sup>		Options por maximale		Référence de la machine	Options pour l'entraînement	
	(pouces)	(m)	(pouces)	(m)		Pneumatique	Hydraulique
Rack	40 - 394	1,0 - 10,0	40 - 118	1,0 - 3,0	GMRF1000	•	•

<sup>1)</sup> Module de socle commun 1000 mm.

<sup>&</sup>lt;sup>2)</sup> Rail de fraisage MR requis. Kits d'extension disponibles.

### Machines de piquage en charge

### ENERPAC. 🗗

#### ▼ HTM100



#### HTM. PIOUAGE EN CHARGE MANUEL

- Fonctionnement à 1 480 psi (102 bars)
- Piquage polyvalent sur conduites en charge, conduites de dérivation et bouchons de fin
- · Avance et rotation manuelles
- Avance pneumatique en option
- · Raccordement NPT de 2 pouces
- Structure légère.

# **Séries** LPHŤ,



Diamètres de piquage : 1/2 - 60" / 12,7 - 1524 mm

Course maximale:

18 - 180" / 457 - 4572 mm

Pression de travail maximale :

20 - 102 bar

#### LPHT312



#### ▼ MHT312



### LPHT312, PIQUAGE EN CHARGE BASSE PRESSION

- Fonctionnement jusqu'à 285 psi (20 bars)
- Entraînement pneumatique ou hydraulique
- Butée de profondeur garantissant la bonne distance de piquage.

### MHT, MACHINES DE PIQUAGE EN CHARGE

- Pression nominale jusqu'à 1480 psi (102 bars)
- Entraînement à engrenages hélicoïdaux près de la tête de coupe
- Entraînement hydraulique ou pneumatique
- · Brides de raccordement conformes aux normes du
- · Compatibilité avec les outils standard du secteur
- Moteurs d'avance rapide disponibles
- · Porte-outils fournis
- · Garniture d'étanchéité interchangeable.

### Machines de piquage en charge concues pour fournir de la puissance là où elle est la plus nécessaire

Le piquage en charge, qui consiste à intervenir sur des conduites sous pression, trouve dans notre gamme autant de solutions sûres et efficaces. Parmi les grandes innovations, nous citerons l'entraînement à engrenages hélicoïdaux près de la tête de coupe pour une efficacité maximale, les joints rotatifs en pression et les quatre avances fixes.

#### Utilisations

- Conduites de raccordement BTP
- Distribution de gaz
- Pipelines de l'industrie pétrochimique
- Pipelines sous-marins
- Installations temporaires
- Canalisations
- Installation et réparation de vannes
- Conduites d'eau
- Entretien des têtes de puits.

#### Piquage en charge sur site avec le modèle MHT312.



### Machines de piquage en charge

Diamètres de piquage (minimal - maximal)		Course maximale			de travail male	Référence de la machine	Options pour l'entraînement		
(pouces)	(mm)	(pouces)	(mm)	(psi)	(bar)		Pneumatique	Hydraulique	
1/2 – 4	12,7 – 102	18	457	1480	102	HTM100	*	*	
1/2 - 6	12,7 – 152	32	813	1480	102	HTM150XL	*	*	
3 – 12	76,2 – 305	30	762	285	20	LPHT312	•	•	
3 – 12	76,2 – 305	42	1067	1480	102	MHT312	•		
4 – 20	102 – 508	72	1829	1480	102	MHT420		•	
8 – 24	203 – 609	80	2032	1480	102	MHT824		•	
12 – 36	76,2 – 914	110	2794	1480	102	MHT1236		•	
12 – 42	76,2 – 1066	132	3353	1480	102	MHT1242		•	
24 – 60	203 – 1524	180	4572	1480	102	MHT2460		•	

<sup>\*</sup> Le modèle HTM dispose d'une avance et d'une rotation manuelles.

### Machines de piquage en charge et vérins d'obturation de conduite

#### ▼ CHT3000



## **Séries** CHT,



Diamètres de piquage : 3 - 60" / 76 - 1524 mm

Course maximale :

43 - 165" / 1092 - 4191 mm

Pression de travail maximale :

102 - 350 bar

#### ▼ LSA1420-H



#### CHT, MACHINES DE PIQUAGE EN CHARGE

- Pression de service jusqu'à 5000 psi (350 bars)
- Mise en œuvre au plus près du point de découpe pour plus d'efficacité
- Avance automatique variable à l'infini pour s'adapter aux conditions de coupe
- Détecteurs de fuite d'étanchéité à pression constante
- Équilibrage de pression interne pour applications haute pression
- · Brides de raccordement conformes aux normes du
- · Compatibilité avec les outils standard du secteur.

#### LSA, VÉRIN D'OBTURATION DE CONDUITE

- Quatre vérins hydrauliques d'obturation de conduite couvrant une gamme de tailles de têtes d'obturation comprise entre 4 et 48 pouces (102 et
- La pression de service maximale est de 102 bar à 83 °C (1480 psi à 181 °F)
- Fonction antirotation pour garantir un déploiement aligné de la tête d'obturation
- Commande hydraulique située à l'extrémité de service du vérin pour une utilisation facile
- Commande visible de la profondeur de la barre de

- · Le verrou mécanique à sécurité intégrée empêche le mouvement de la tige de commande.

- commande.

### Machines de piquage en charge CHT et vérins d'obturation de conduite LSA

	es de piquage al - maximal)	Cou maxi		Pression maxi	de travail male	Référence de la machine	Entraînement
(pouces)	(mm)	(pouces)	(mm)	(psi)	(bar)		Hydraulique
3-12	76 – 305	43	1092	5000	350	CHT1000	•
3-16	76 – 406	66	1676	5000	350	CHT1675	•
6 – 24	152 – 609	80	2032	5000	350	CHT2000	•
12 – 48	305 – 1219	150	3810	5000	350	CHT3000	•
4 – 12	102 - 305	72	1829	1480	102	LSA412-H	•
14 – 20	356 - 508	102	2591	1480	102	LSA1420-H	•
22 – 36	559 - 914	140	3556	1480	102	LSA2236-H	•
38 – 48	965 - 1219	140	3556	1480	102	LSA3848-H	•

### Vérins d'obturation de conduite de la série LSA

Les vérins d'obturation de conduite (LSA) s'utilisent conjointement avec la tête et les gaines d'obturation de conduite requises pour boucher les conduites en surface ou sous la mer. Facile d'utilisation, cette gamme se destine aux pipelines de plusieurs matériaux et de différentes épaisseurs de paroi. Elle permet d'isoler temporairement le tube ou de procéder à une dérivation provisoire ou définitive sans interruption de service, toujours coûteuse.



- ▲ Utilisation de la machine de piquage en charge CHT3000 sur des pipelines de l'industrie pétrochimique.
- Utilisation de la machine de piquage en charge CHT2000 en mer.



### Scies à fil diamanté de démantèlement

### ENERPAC.

#### ▼ MDWS1638-H



### Pour la découpe des matériaux les plus résistants dans les environnements les plus difficiles

- Châssis en aluminium résistant
- Limiteur de couple évitant d'endommager la partie avant
- Serrage automatique hydraulique et avance automatique
- Compatible plongeur et VSMT
- Patins de serrage d'électrode, galets et passages de galet remplaçables par l'utilisateur
- Câbles torsadés ou boucle en continu disponibles.

### Série MDWS

Diamètres de coupe :

6 - 60" / 152 - 1524 mm



#### Scies de démantèlement

Gamme de scies portatives dévolues à un large éventail de projets de section de tube. La gamme de scies à ruban

constitue une solution économique pour la coupe à froid, en surface ou en milieu sous-marin. Les scies à fil diamanté sont parfaites pour la coupe rapide de matériaux dissemblables.

#### Utilisations

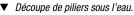
- Démantèlement de plate-forme offshore
- Conducteurs, caissons, piliers
- Limons cimentés
- Interventions avec véhicules sous-marins téléguidés
- Structures sous-marines
- Tuyaux, conduites et colonnes montantes.

### Éléments inclus avec chaque machine :

- · Bobine de fil diamanté
- Kit d'outils
- Caisse de stockage/d'expédition
- Certificat CE
- Bordereau d'expédition et manuel.



▲ Scie à fil diamanté MDWS immergée dans l'eau.





#### Scies à fil diamanté de démantèlement

	es de coupe I - maximal)	Référence de la machine	Utilisation principale	Entraînement hydraulique
(pouces)	(mm)			
6 – 20	152 – 508	MDWS620-H	Sous-marine	•
16 – 38	406 – 965	MDWS1638-H	Sous-marine	•
36 – 60	914 – 1524	MDWS3660-H	Sous-marine	•

### Scies à ruban portatives

#### ▼ BS1636-H



### Pour la découpe des matériaux les plus résistants dans les environnements les plus difficiles

- Coupe à froid rapide, efficace et économique
- Découpe de coffrages cimentés
- Système à montage rapide
- Fonctionnement à la verticale ou en parallèle
- Serrage et installation rapides
- Faible hauteur pour les espaces réduits
- Sélection complète de lames pour tous les matériaux.

### Scies à ruban portatives

Diamètres de coupe (minimal - maximal)		Référence de la machine	Utilisation principale	Entraînement hydraulique
(pouces)	(mm)			
9 – 24	228 – 610	BS924-H	Surface	•
16-36	406 – 914	BS1636-H	Surface	•

### Série BS

Diamètres de coupe : 9 - 36" / 228 - 914 mm

### Scies à ruban portatives

Scies à ruban portatives à entraînement hydraulique conçues pour la découpe de tubes. Elles sont avant tout conçues

pour une utilisation en surface mais peuvent également être utilisées sous l'eau.

#### **Utilisations**

- Démantèlement de plate-forme offshore
- Conducteurs, caissons, piliers
- Limons cimentés
- Interventions avec véhicules sous-marins téléguidés
- Structures sous-marines
- Tuyaux, conduites et colonnes montantes.

### Éléments inclus avec chaque machine :

- Lame de scie à ruban (à pointes au carbure 2-3TP)
- Kit d'outils
- Caisse de stockage/d'expédition
- Certificat CE
- Bordereau d'expédition et manuel.



- ▲ Coupe de tuyaux à l'aide de la scie à ruban portative BS.
- Démantèlement à l'aide d'une scie à ruban.



### **Perceuses portatives**





#### **HT20**

- Broche 4MT compatible avec l'outillage standard
- Rails et guides linéaires offrant une grande précision et une importante capacité de charge
- Broche à entraînement direct
- Avance manuelle et automatique variable.

**HT50** 

- Entraînement de broche à réducteur
- Avance manuelle et automatique variable.

· Rails et guides linéaires offrant une grande

précision et une importante capacité de

#### HT40

• Broche à réducteur ISO40

• Broche à réducteur ISO50

- Rails et quides linéaires offrant une grande précision et une importante capacité de
- Entraînement de broche à réducteur
- Avance manuelle et variable.

### Série HT

Capacité de perçage :
Jusqu'à 5" / 127 mm

Course maximale : 11 -17" / 279 - 432 mm



Perçage et taraudage - Réalisez facilement les travaux de perçage et de taraudage les plus difficiles

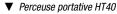
Les projets de perçage et de taraudage sur site nécessitent des machines puissantes et stables en mesure de fournir immédiatement des résultats précis. Nos machines sont exactement conçues pour cela : vous apporter la garantie que le travail sera effectué de manière efficace et conformément aux spécifications. Elles combinent couple élevé et facilité d'emploi grâce à leurs broches ultra-résistantes à cônes conformes à la norme ISO.

Fournis en option, aimants de commutation et colliers à chaîne garantissent une mise en place simple et rapide.

Concernant les grosses opérations de démantèlement en mer, les forets de tubage Mirage permettent des créer efficacement des orifices de levage dans les conduites, notamment dans les environnements de travail les plus difficiles.

#### **Utilisations**

- Percage dans le blindage
- Découpe de passages/cloisons
- Perçage pour goujons de bride
- Réfection de filetage de goujons de bride
- Dépose des goujons de pompe moteur
- Alésage court
- Dépose des goujons de carter de turbine
- Perçage pour chevilles de turbine
- Perçage pour chevilles de carter.





#### Perceuses portatives

Diamètre maximal avec forets standard		Course s maxi	standard male	Référence de la machine	Opti pour l'ent	
(pouces)	(mm)	(pouces)	(mm)		Pneumatique	Hydraulique
2	50,8	11	279	HT20	•	•
4	101,6	16	406	HT40	•	•
5	127,0	17	432	HT50	•	•

### Perceuses et taraudeuses

### **Taraudeuses portatives**



- Structure rigide en trépied
- Montage rapide par une entaille en trou de
- · Taraudage borgne et débouchant
- Réducteur de couple élevé
- Entraînement hydraulique
- Système d'avance automatique à limiteur de pression.



- Structure ultra résistante à 4 pieds
- Montage rapide par une entaille en trou de
- Taraudage borgne et débouchant
- Réducteur de couple élevé
- Entraînement hydraulique
- Système d'avance automatique à limiteur de pression.

### Séries T et DDU

Capacité de taraudage : Jusqu'à 71/4" / 184 mm

Diamètre de perçage pour chevilles de carter : Jusqu'à 12" / 305 mm

Course maximale :

12 - 16" / 305 - 406 mm



### Fraiseuse portative à commande numérique GeniSYS IV

Parfaite pour le retrait des goujons fissurés ou cassés et la remise en état des filetages endommagés. Pour les trous de 11" (279 mm) maximum de diamètre et 15,1" (383

mm) maximum de profondeur.

390 Page:



### Fournis de série avec chaque machine

- Kit d'outils
- Tous les raccords et pieds requis pour le montage
- Carton de stockage/d'expédition
- Certificat CE
- Manuel de l'opérateur
- Bordereau d'expédition.

# Perceuse pour chevilles de carter



- Méthode efficace de perçage pour chevilles par coupe à froid
- Options de montage en fer à cheval
- · Axe à entraînement hélicoïdal
- Tête de coupe de 4 pouces (102 mm) fournie par défaut
- Autres têtes de coupe disponibles jusqu'à 12 pouces (305 mm).

### Perceuses pour chevilles de carter et taraudeuses portatives

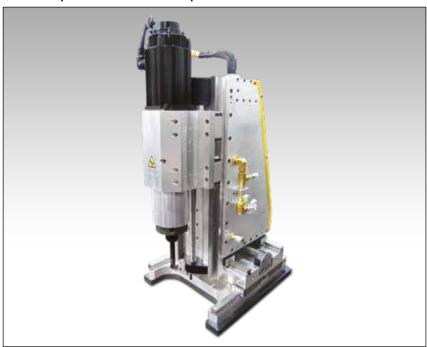
	Diamètre maximal avec forets standard		Course s maxi			de serrage des hevilles de carter	Référence de la	Opti pour l'ent	
(pouc	es)	(mm)	(pouces)	(mm)	(pouces)	(mm)	machine	Pneumatique	Hydraulique
3		76	12	305	-	-	T30	•	•
71/2	4	184	13	330	-	-	T725	•	•
12		305	16	406	9 – 24	228 – 609	DDU924		•
12		305	16	406	16 – 36	406 – 914	DDU1636		•

▼ Perçage de chevilles de carter à l'aide de la perceuse DDU1636.



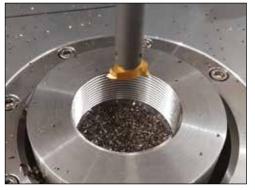
### Fraiseuse portative à commande numérique GeniSYS™ IV ENERPAC. ☑

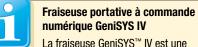
▼ Fraiseuse portative à commande numérique GeniSYS™ IV



## Pour le retrait des goujons fissurés ou cassés et la remise en état des filetages endommagés

- Le logiciel de commande numérique permet de programmer la fraiseuse pour l'exécution de plusieurs tâches au sein de son enveloppe de travail
- Possibilité de créer des diamètres de trous de filetage et d'alésage compris entre 22,2 mm et 279,4 mm (0,875 et 11 pouces)
- Profondeur de trou jusqu'à 384 mm (15,12 pouces)
- Les rails de profils haute tolérance permettent d'obtenir des résultats cohérents
- Les trois axes utilisent des vis sphériques de précision, qui garantissent le mouvement précis de la tête de fraisage.
- Usinage précis et réitérable
- Coupe à froid
- Les copeaux sont éjectés lors de l'opération
- Une seule machine pour le perçage, le filetage et le fraisage classique.
- ▼ Coupe de filetage





La fraiseuse GeniSYS™ IV est une fraiseuse portative à trois axes à

commande numérique.

Le centre de commande du mouvement permet de garantir le contrôle des performances et la sécurité du technicien.

La fraiseuse est conçue pour le retrait des goujons fissurés ou cassés de 11 pouces maximum de diamètre et la remise en état en toute précision des filetages endommagés. Les résultats sont obtenus sans avoir recours à des techniques de désintégration du métal ou de perçage contrôlé manuellement.

La machine peut être utilisée pour le fraisage automatisé de profils.

### **Exemples types**

- Couvercles de trou d'homme
- Goujons de réacteurs
- Filetage et extraction de boulons
- Pompes de recirculation
- · Carters de turbines
- Régulateurs thermiques
- Socles de moteurs et autres outils à impact élevé.

▼ Fraiseuse à commande numérique GeniSYS IV.



### Fraiseuse portative à trois axes à commande numérique GeniSYS™ IV

### **GeniSYS**



Diamètre de trou :

<del>%</del> - 11" / 22 - 279 mm

Fournis par défaut

Cartons de stockage/d'expédition

Fraiseuse GeniSYS IV Système de commande Ordinateur portable Moteur et câbles

Manuel de l'opérateur.

classique.

les éléments suivants :

Profondeur de trou :

jusqu'à 15,12" / 384 mm

La machine est fournie complète, avec

Outils standard disponibles pour le fraisage de filetages et le fraisage



▲ Un filetage type une fois remis en état





▲ Filetage usiné

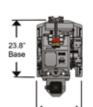


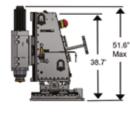
▲ Agrandissement d'un trou



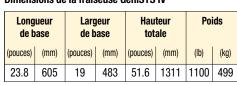
A Noyautage du centre d'un boulon (diamètre intérieur).













Spécifications de la fraiseuse portative à trois axes à commande numérique GeniSYS IV

	res des trous al - maximal)	Référence de la machine	Profonde des t					nt maximal de la tête de fraisage   Axe Y   Axe Z			Vitesse de la broche		ur de oche	Tension moteur
(pouces)	(mm)		(pouces)	(mm)	(pouces)	(mm)	(pouces)	(mm)	(pouces)	(mm)	(tr/min.)	(CV)	(kW)	(V, 3 phases)
<sup>7</sup> ⁄8 − 11	22,2 – 279,4	GeniSYS IV	15.12	384	8	203,2	8	203,2	17	431,8	3000	6.7	5,0	380 - 440

▼ Photo: outils d'isolation et d'essai MITT6A, MITT16A, MITT2A et MITT1A



- L'association des outils d'isolation et d'essai permet de garantir une isolation sans vapeurs pour le travail à chaud et une capacité haute pression entre les joints pour les soudures d'essai avec un outil
- Prise en charge de plusieurs séries : jusqu'à six séries par outil,
   40 outils permettent de couvrir 154 associations de diamètres/séries de conduites
- Conception légère, intelligente et polyvalente : pas besoin de grue, possibilité de montage dans des coudes et des raccords en T, possibilité de tester différentes séries de conduites
- Capacité haute pression : soudures d'essai avec une relative facilité jusqu'à 310 bars
- Les outils à centrage automatique sont faciles à utiliser et nécessitent une formation réduite
- Capacité hydrodynamique pour le traitement thermique.

# La polyvalence ultime pour les tests de pression et d'isolation des conduites



### Outils d'isolation et d'essai montés sur le circuit

Les outils de la série MITT donnent un coup de vieux aux méthodes d'essai hydrostatique et de nettoyage de conduites habituellement utilisées

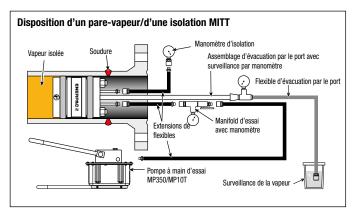
pour l'entretien et la construction.

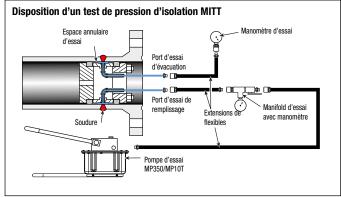
Améliorez la sécurité de l'opérateur et réduisez les temps d'arrêt du système en supprimant les exigences en matière de nettoyage et en limitant le volume de la pression d'essai.

Les outils de la série MITT améliorent la sécurité en limitant le volume de la pression d'essai et réduisent les temps d'arrêt en supprimant les exigences en matière de nettoyage.

Les principaux avantages de ces outils sont les suivants :

- Ils permettent de réduire de manière importante les délais des projets d'entretien
- Ils permettent d'effectuer la soudure en toute sécurité sur les conduites d'hydrocarbures en ayant la garantie d'une isolation à la pression hydrostatique positive
- Ils permettent de réduire de manière importante les eaux usées (moins d'un litre d'eau requis pour un test de 24 pouces)
- · En attente de brevet.





### Outils d'isolation et d'essai montés sur le circuit

Diamètre nominal de tuyaux	Référence	Séries de conduites couvertes	Pression nominale maximale de l'outil	Diamètre du corps de l'outil	Longueur totale	Taille du goujon, de l'écrou et de la rondelle	Taille du port de refoulement	Ā
(pouces)			(bar)	(mm)	(mm)	(pouces)	(NPT ASME)	(kg)
3/4	MITT075A	5, 10, STD/40	310	18	356	1/8"	Femelle 1/8"	0,7
	MITT075B	XS/80, 160	310	15	356	1/8"	Femelle 1/8"	0,7
1	MITT1A	5, 10, STD/40	310	23	356	1/8"	Femelle 1/8"	0,9
11/4	MITT1B MITT125A	XS/80, 160 5, 10, STD/40 XS/80	310 310	18 29	356 356	1/8"	Femelle 1/8" Femelle 1/4"	0,7 1,3
1 74	MITT150A	5,10, XS/80	310	35	356	1/4"	Femelle 1/4"	1,9
11/2	MITT150B	160	310	28	356	1/4"	Femelle 1/4"	1,5
	MITT2A	5,10, STD/40, XS/80	310	46	356	1/4"	Femelle 1/4"	2,4
2	MITT2B	160, XXS	310	37	356	1/4"	Femelle 1/4"	2,0
3	MITT3A	5,10, STD/40, XS/80	310	71	178	3/8"	Mâle 1/8"	2,3
3	MITT3B	160, XXS	310	57	178	3/8"	Mâle 1/8"	2,0
	MITT4A	5,10, STD/40, 60, XS/80	310	94	178	5/16"	Mâle 1/8"	2,5
4	MITT4B	120, 160	310	81	178	5/16"	Mâle 1/8"	2,2
	MITT4C	XXS	310	77	178	5/16"	Mâle 1/8"	1,9
6	MITT6A MITT6B	10 , STD/40, 60 XS / 80, 120	310 310	145 137	178 178	5/8" 5/8"	Mâle 1/4" Mâle 1/4"	5,9 5,4
8	MITT6C	160, XXS	310	122	178	5/8"	Mâle 1/4"	4,5
	MITT8A	10, 20, 30, STD/40, XS/80	310	189	178	5/8"	Mâle 1/4"	8,6
8	MITT8B	100, 120, 140, XXS, 160	310	168	178	5/8"	Mâle 1/4"	7,3
40	MITT10A	20, 30, STD/40, XS/60, 80	310	238	178	5/8"	Mâle 1/4"	13,2
10	MITT10B	100, 120, XXS/140, 160	310	213	178	5/8"	Mâle 1/4"	11,3
	MITT12A	10, 20, 30, STD, 40, XS	310	294	178	5/8"	Mâle 1/4"	19,5
12	MITT12B	60, 80, 100, XXS/120	310	272	178	5/8"	Mâle 1/4"	18,6
	MITT12C	140, 160	310	248	178	5/8"	Mâle 1/4"	14,5
	MITT14A	10, 20, STD/30, 40	310	324	178	5/8"	Mâle 1/4"	20,4
14	MITT14B	XS, 60, 80	310	324	178	5/8"	Mâle 1/4"	19,1
	MITT14C MITT16A	100, 120, 140, 160 10, 20, STD/30, XS/40, 60	310 310	283 372	178 178	5/8" 5/8"	Mâle 1/4" Mâle 1/4"	17,2 24,5
16	MITT16A	80, 100	310	344	178	5/8"	Mâle 1/4"	21,8
'0	MITT16C	120, 140, 160	310	324	178	5/8"	Mâle 1/4"	20,4
	MITT18A	10, 20, STD, 30, XS, 40	310	419	178	5/8"	Mâle 1/4"	29,0
40	MITT18B	60, 80	310	400	178	5/8"	Mâle 1/4"	27,2
18	MITT18C	100, 120	310	378	178	5/8"	Mâle 1/4"	24,9
	MITT18D	140, 160	310	357	178	5/8"	Mâle 1/4"	23,6
	MITT20A	10, STD/20, XS / 30	310	480	178	5/8"	Mâle 1/4"	36,3
	MITT20B	40,60	310	457	178	5/8"	Mâle 1/4"	33,1
20	MITT20C	80, 100	310	433	178	5/8"	Mâle 1/4"	30,4
	MITT20D MITT20E	120, 140 160	310 310	410 399	178 178	5/8" 5/8"	Mâle 1/4" Mâle 1/4"	27,7 27,2
	MITT20E	STD, XS	310	524	178	5/8"	Mâle 1/4"	40,4
	MITT22B	60, 80	310	492	178	5/8"	Mâle 1/4"	36,7
22	MITT22C	100, 120	310	467	178	5/8"	Mâle 1/4"	34,0
	MITT22D	140, 160	310	441	178	5/8"	Mâle 1/4"	31,3
	MITT24A	10, STD/20, XS, 30	79	575	178	5/8"	Mâle 1/4"	44,9
	MITT24B	40,60	155	551	178	5/8"	Mâle 1/4"	42,6
24	MITT24C	80, 100	232	522	178	5/8"	Mâle 1/4"	39,9
	MITT24E	120, 140	310	495	178	5/8"	Mâle 1/4"	37,2
26	MITT24E MITT26A	160 10, STD, XS	310 79	480 626	178 178	5/8" 5/8"	Mâle 1/4" Mâle 1/4"	36,3 52,2
	MITT30A	10, STD, XS/20, 30	79	727	178	5/8"	Mâle 1/4"	66,7
30	MITT30B	40	79	714	178	5/8"	Mâle 1/4"	63,5
60	MITT32A	10, STD, XS/20, 30	79	778	178	5/8"	Mâle 1/4"	71,7
32	MITT32B	40	79	768	178	5/8"	Mâle 1/4"	70,3
34	MITT34A	10, STD, XS/20, 30	29	829	178	5/8"	Mâle 1/4"	76,2
34	MITT34B	40	29	819	178	5/8"	Mâle 1/4"	74,8
36	MITT36A	10, STD, XS	29	879	178	5/8"	Mâle 1/4"	84,8
38	MITT38A	STD, XS	29	930	178	5/8"	Mâle 1/4"	94,3
40	MITT40A	STD, XS	29	981	178	5/8"	Mâle 1/4"	104,3

### Série MITT



Diamètres des tuyaux :

### 3/4 - 40 pouces

Capacité d'eau par test :

### 0,4 - 3 litres

Pression de test maximale :

### **310 bars**



### Des pièces détachées économiques

Les joints Buna d'une dureté de 90 Shore et les bagues anti-extrusion de joints en acier inoxydable augmentent à faible

coût la capacité en matière de pression.



### Kit d'accessoires - MITTAK

Tous les accessoires requis pour procéder en toute sécurité à l'isolation des conduites et aux tests des nouvelles soudures (soupapes manuelles, ensemble de manomètres, flexibles, outils à main et raccords inclus).



### Pompe et réservoir

La pompe à main MP350 et le réservoir MP10T sont recommandés pour bénéficier de performances optimales des outils.

 Outil MITT2A serré en position d'essai en vue d'un test à haute pression.

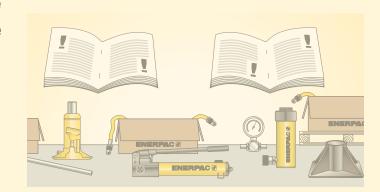


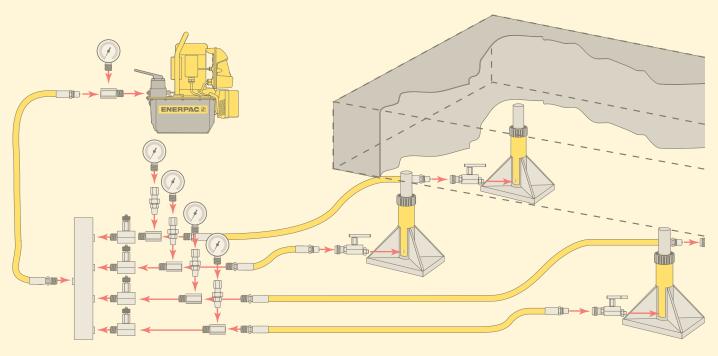


# Les « Pages Jaunes » une introduction à l'hydraulique!

Si la sélection d'équipements hydrauliques ne fait pas partie de vos préoccupations journalières, vous apprécierez ces pages. Les « Pages Jaunes » sont conçues pour vous aider à travailler avec l'hydraulique. Elles vous aideront à mieux comprendre les bases de l'hydraulique, la composition d'ensembles et les techniques hydrauliques les plus courantes. Mieux vous choisirez votre équipement, plus vous apprécierez l'hydraulique. Prenez le temps de parcourir ces « Pages Jaunes », vous tirerez encore plus de bénéfice de l'hydraulique haute pression Enerpac.







# Résumé des «Pages Jaunes »



Section	Page
Conseils de sécurité	396 ▶
Sélection d'une pompe Formulaire de sélection	398 <b>&gt;</b> 399 <b>&gt;</b>
Configurations hydrauliques de base	400 ▶
Bases de l'hydraulique	402 ▶
Tables de conversion Tables de vitesses des vérins	404 <b>•</b> 405 <b>•</b>
Informations distributeurs Dimensions boulons et écrous	406 <b>407</b>
Serrage au couple Serrage par tension	408 > 410 >
INFORMATE : Logiciel d'intégrité de serrage	412
Enerpac Academy EMP-programme d'entretien préventif	414 <b>415</b>



Enerpac possède plusieurs certificats de normes de qualité. Ces normes nécessitent une conformité à certaines normes de gestion, de comptabilité, de développement de produit et de fabrication. Enerpac a beaucoup travaillé pour obtenir le certificat ISO 9001 et poursuit ses efforts afin de vous proposer des produits de très grande qualité.

### **DIN-ISO 1402**

Les flexibles thermoplastiques Enerpac répondent aux critères stipulés par ces normes.

### ASME B30.1-2015

Nos vérins sont entièrement conformes aux critères établis par l'American National Standards Institute (sauf les séries RD, BRD, HCL, LPL, CUSP et JHA).

### Critères pour la conception des produits

Tous les composants hydrauliques ont été conçus et testés au niveau de leur sécurité d'usage à une pression maximale de 700 bar (10.000 psi), sauf indication contraire.





Ce logo certifie que la partie électrique Enerpac répond à la norme électrique canadienne (CAN C22.2 No. 68-92), et à la norme UL73 aux États-Unis pour la conception, l'assemblage et les essais. Les ensembles ont été testés et certifiés pour les États-Unis et le Canada par TÜV et CSA, USA-OSHA-NRTLs., des laboratoires d'essai reconnus au niveau national.

### **Directive CEM**

Si cette information est stipulée, les pompes électriques Enerpac répondent aux critères de compatibilité électromagnétique établis par la directive CEM 2014/30/EU.

Conformité et marquage CE
Enerpac offre une Déclaration de
conformité et un marquage CE pour les
produits conformes aux directives CE.

### **Certification ATEX 95**

Les clés dynamométriques des séries S, W, DSX et HMT, les pompes pneumatiques des séries ZA, XA, LAT et ATP, les écarteurs de brides de la série SWi-Ex, les pompes à main de la série HP-Ex et les flexibles de type 144 ont été testés et certifiés conformes à la directive ATEX 2014/34/ UE. La protection contre les explosions est destinée aux équipements de groupe II, catégorie 2 (zone dangereuse 1), en atmosphère gazeuse et/ou poussiéreuse.

Clés séries S et W : Ex II 2 GD T4
Clés DSX et HMT : Ex II 2 G c T6
Casse-écrous NSH: Ex II 2 G c T6
Pompes ZA4 et ZA4T : Ex II 2 GD ck T4
Pompe ZA4TX-QROP : Ex IIC T4 Gc

Ex IIIC T135°C Dc
Pompes ATP et XA: Ex II 2 GD ck T4

Pompes série LAT : Ex IIC T4 Gc et Ex IIIC T135°C Dc

Écarteurs SWi-Ex : II 2G Ex h IIB T5 Gb et II 2D Ex h IIIC T85 °C Db

Pompes série HP-Ex : II 2G Ex h IIB T5 Gb et

II 2D Ex h IIIC T100 °C Db Flexibles type 144 : II 2G Ex h IIB T5 Gb et

II 2D Ex h IIIC T100 °C Db



# Conseils de sécurité

### ENERPAC.



L'hydraulique est l'une des sources de puissance les plus sûres pour appliquer une force à un travail, lorsqu'elle est utilisée

correctement. Dans ce but nous vous proposons quelques points à observer ou à éviter, conseils de simple bon sens applicables à pratiquement tous les produits hydrauliques Enerpac.

- Manœuvrer lentement et souvent vérifier
- Eviter de se trouver sur la trajectoire de l'application de la force
- Prévoir les problèmes possibles et prendre les mesures en conséquence.

Les dessins et les photographies d'applications de produits Enerpac, reproduits dans ce catalogue, montrent la façon dont certains de nos clients ont utilisé l'hydraulique dans l'industrie.

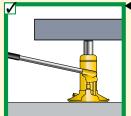
En utilisant des systèmes similaires, il faut veiller à sélectionner des composants adéquats, correspondant à vos besoins et qui garantissent un travail en toute sécurité. Vérifiez si toutes les mesures de sécurité ont été prises afin de ne pas encourir le risque de provoquer des blessures ou d'endommager les installations.

Enerpac ne peut être tenu pour responsable des dommages ou blessures causés par une utilisation, une maintenance ou une application peu sûre de ses produits.

Prière de contacter Enerpac ou un de ses distributeurs pour tout conseil en cas de doute sur les précautions particulières à prendre pour la conception et l'installation de votre système. D'autre part, chaque produit Enerpac est accompagné d'instructions spécifiques pour la sécurité. Lisez-les soigneusement.

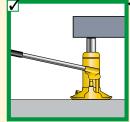
### **Crics**





Toute la base du cric doit reposer sur une surface plane et resistante.





La surface totale de la tête du cric doit être en contact avec la charge. Le mouvement de la charge doit se faire dans la même direction que celle du piston.





Ne jamais placer une partie de votre corps sous la charge. S'assurer que la charge se trouve sur un support stable avant de s'aventurer dessous.

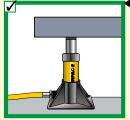




Lorsqu'il n'est pas utilisé, enlever le manche du cric.

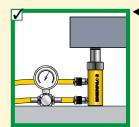
### **Vérins**





Toute la surface de la base du vérin doit reposer sur un support stable. Pour plus de stabilité, utiliser un accesoire de liaison pour base du vérin.





L'utilisation de vérins double effet impose de brancher les deux raccords rapides. Assurez-vous que le flexible de retour est bien en place.





Ne pas utiliser de vérin sans tête, cela provoquerait l'évasement de la tige. La tête répartit de façon uniforme la charge sur la tige.





◆ Comme pour les crics, ne jamais placer une partie de votre corps sous la charge. La charge doit être supportée avant de s'aventurer dessous.





Toujours protéger les filetages des cols de vérin.





◆ Pas de flammes à proximité de votre équipement hydraulique, éviter les températures au-dessus de 65 °C.

# Conseils de sécurité



### En général



# 80% des charges et des courses nominales indiquées par les fabricants sont des limites maximales pour la sécurité. Un bon conseil, n'utiliser que ces 80%!





■ Toujours lire les instructions et les avertissements pour la sécurité qui accompagnent votre équipement hydraulique Enerpac.





Ne pas dépasser le tarage des soupapes de sécurité effectué en usine. Toujours utiliser un manomètre pour vérifier la pression du système.

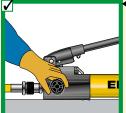
### **Pompes**





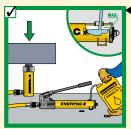
Ne pas utiliser de rallonge pour le levier. La manoeuvre des pompes à main se révèle facile, lorsqu'elles sont utilisées correctement.





Fermer le robinet de décharge à manuellement. L'utilisation d'une force plus grande détériorera le robinet.





Ne remplir la pompe que jusqu'au niveau recommandé. Ne remplir que lorsque le piston du vérin est complètement rentré.





N'utiliser que de l'huile d'origine Enerpac. Un fluide inadéquat peut détériorer les joints de la pompe annulant ainsi votre garantie.

### Flexibles et raccords rapides





Nettoyer les deux parties du raccord avant de les assembler. Utiliser les bouchons de protection lorsque les parties de raccord ne sont pas assemblées.





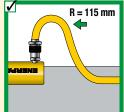
Ne pas désaccoupler le vérin avant que le piston ne soit complètement rentré, ou utiliser des valves coupecircuit, ou de sécurité bloquant la pression du vérin.





 Ne pas laisser les flexibles sous les charges.



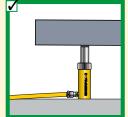






 Ne pas soulever l'équipement hydraulique à l'aide des flexibles.





S'assurer qu'il n'y a pas d'obstacle entre les raccords et le sol.

### ▼ TABLEAU DE SELECTION POMPE À MAIN ET VÉRIN SIMPLE EFFET

Capacité (tonnes) ►  ▼ Course	5 ton.	10 ton.	15 t	25 ton.	30 ton.	50 ton.	60 ton.	75 ton.	100 ton.	150 ton.
< 25 mm										
25 mm										
50 mm										
75 mm										
100 mm										
125 mm										
150 mm										
175 mm										
200 mm										
225 mm										
250 mm										
300 mm										
325 mm										
350 mm										
		<b>P3</b> 9	2	7	P80			P462		
		Page	e: 76	Pa	ge: 78				Pag	e: 78

Note: sélection basée sur la capacité d'huile requise pour le vérin.

### **▼ TABLEAU SÉLECTION POMPE À MOTEUR**

Débit dhuile *	Fai (0,1 - 0,		Moy (0,5 -2,0		Grand (2,0 - 4,2 l/min)			
Cap. d'huile du réservoir	1,9 - 3,8 litres	3,0 litres	4,6 - 39 litres	4,6 - 39 litres	9,8 - 39 litres	9, 20, 135 litres		
Travail **	Intermittent	Cycle élevé	Intermittent	Cycle élevé	Cycle élevé	Cycle élevé		
Portabilité ***	Portable	Portable	Portable	Stationnaire	Stationnaire	Stationnaire		
Série recommandée	Série PU économiques	Série E E-Pulse®	Série ZU4	Série ZE3, ZE4, ZE5	Série ZE6	Série SFP		
	Page: 90	Page: 94	Page: 98	Page: 104	Page: 104	Page: 336		

\* Débit

- Déterminé par la puissance du moteur
- Influence directement la puissance électrique requise
- Détermine la vitesse du vérin ou de l'outil

\*\*Cycles de service

- Les applications à cycles intensifs nécessitent une interruption de l'utilisation de la pompe de plus d'une heure
- En cycle intermittent, la durée d'utilisation continue de la pompe doit être inférieure à une heure, en fonction de la capacité des réservoirs.

\*\*\* Portabilité

### Portable

- Poignées ergonomiques
- Demande une alimentation flexible

### Stationnaire

- Options de montage
- · Alimentation stable normale

# Formulaire de sélection



### ▼ Compléter le formulaire pour sélectionner le produit adéquat:

Sélection	Question:	Par exemple	Données	Réference
du vérin	Force totale requise en tonnes :	Charge totale		
	Nombre de vérins requis :	Nombre de points de levage		_
	Force par vérin en tonnes :	Doit être 80% de la cap. totale du vérin		
	Course requise :	Déplacement du piston		
	Simple ou double effet (D/E) :	D/E pour effort en traction ou		
	Simple ou double effet (D/E) .			
	Tuno do nieton veguio :	vitesse au retour		
	Type de piston requis :	Creux ou plein		
	Hauteur désirée piston rentré :	Ossillanda atrifa alata		
	Tête en option :	Oscillante, striée, plate		
	Base du vérin :	Stabilité augmentée		
	Accessoires pour vérin (série RC) :	Fonctions supplémentaires		
	Modèle du vérin sélectionné :		<b>•</b>	
	Y compris raccord rapide modèle :			
Sélection de la pompe	Source de puissance disponible : $\Box$ Manue	elle □ Batterie □ Electrique □ Air co	omprimé 🗆 Esse	nce
Les trois pompes	Pompe à main	Pas pour cyclage		
sélectionnées le	Travail simple ou double effet	Distributeur 4 voies pour D/E		
plus couramment	Vérifier le tableau des vitesses p. 405 pour le r			
sont les pompes à	Pompe à main sélectionnée :		<b>•</b>	
main, les pompes			ŕ	
électriques et les pompes à moteur	Pompe électrique ou à moteur pneumatiqu	e		
pneumatique.	Doit-elle être portable ? :	_		
Toutefois les	Travail:	Intermittent ou élevé		$\neg$
moteurs activés	Capacité d'huile utile nécessaire :	Intermittent = 1,2 x la capacité d'huile		
par essence se	oupuono a nano amo nocessano :	Cycle élevé = 2 x la capacité d'huile		
sélectionnent de	Tension disponible :			
la même façon.	Vitesse de sortie (import./pas importante) :	Voir tableau des vitesses page 405		
	Type de commande :	Manuelle, à distance		
	Type de fonction :	Avance / Maintien / Retour		
	Accessoires :	Barres de protection, Filtre,		
	ALLESSUITES .	Darres de protection, ritue,		
	Pompe sélectionnée :		<b>&gt;</b>	
	Y compris raccord rapide :	Raccordement huile		
0	No about 0. The control of			
Composants	Nombre de flexibles requis et longueurs :			
du système	Flexible selectionné :		•	
	Manifolds ou tés :		<b>&gt;</b>	
	Flexibles supplément. par manifold (2) :		<b>&gt;</b>	
	Manomètre (échelle kN ou bar) : A glycérine	e pour cycles élevés (série GF)	<b>&gt;</b>	
	Adaptateur pour manomètre :		<b>&gt;</b>	
	Raccords :		<b>&gt;</b>	
	Soupape de sécurité :		<b>&gt;</b>	
	Valve(s) de maintien de la charge :		<b>&gt;</b>	
	Huile hydraulique :		<b>&gt;</b>	



# Configurations hydrauliques de base

### ENERPAC.

**Vérin** 

Exerce la force hydraulique.

Page 5

2 Plaque de base pour vérin

Pour des applications comme le levage, pour lesquelles une stabilité est requise.

Page 10

3 Pompe

Délivre le débit hydraulique.

Page 73

4 Flexible

Transporte le fluide hydraulique.

Page 128-129

5 Raccord mâle

Pour un raccordement rapide du flexible aux composants du système.

Page 130-131

6 Raccord femelle

Pour un raccordement rapide du flexible aux composants du système.

Page 130-131

7 Manomètre

Pour contrôler la pression du circuit hydraulique.

Page 136-142

8 Adaptateur pour manomètre

Pour une installation rapide et facile du manomètre.

Page 142-143

Raccord tournant

Permet le positionnement aisé des valves et/ou manomètres. A utiliser lorsque les unités à raccorder ne peuvent effectuer des mouvements de rotation.

Page 143

Valve de protection de manomètre V10

Utilisée pour protéger le manomètre des pointes de pression du système. Ne nécessite pas de réglage et permet le positionnement correct du manomètre avant serrage.

Page 144-145

11 Distributeur à 4 voies

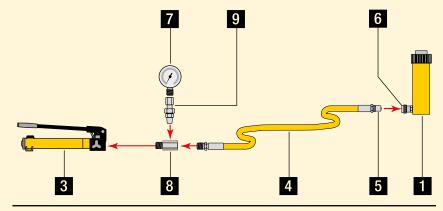
Contrôle la direction du fluide hydraulique dans un système à double effet.

Page 122-123

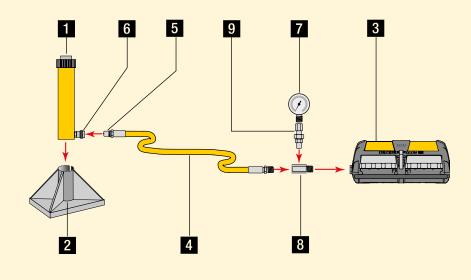
### Application poussée simple effet, comme dans une presse

La pompe à main permet de contrôler l'avance du vérin, mais elle peut nécessiter un nombre important de coups de pompe dans des applications à longue course où la capacité du vérin égale ou dépasse 25 tonnes.

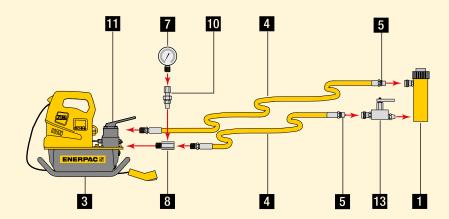
Voir pages 62 - 65 des exemples d'ensembles pompe, flexible et vérin.



Vérin simple effet, course plus longue, utilisé pour des applications de levage.



Ensemble vérin double effet utilisé pour des applications de levage dans les quelles la descente de la charge doit être lente et contrôlée.



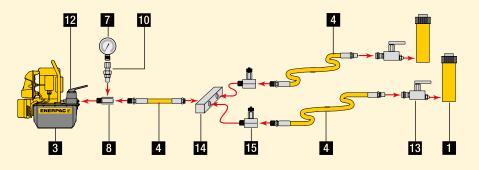
# **Configurations hydrauliques de base**



Ensemble avec vérin double effet utilisé pour application pousser et tirer.

### 

Ensemble à deux points de levage avec vérins simple effet.



Ensemble à quatre points de levage avec vérins simple effet et distributeur.

### 12 Distributeur à 3 voies

Contrôle la direction du fluide hydraulique dans un système simple effet.

Page 122-123

# Valve de sécurité maintien de la charge V66

Contrôle la descente de la charge dans les applications de levage.

Page 144-145

# 14 Manifold

Permet la distribution du fluide hydraulique à partir d'une seule source de puissance vers plusieurs vérins.

Page 132-135

### 15 Robinet à pointeau V82 ou V182

Réguler le débit du fluide hydraulique entrant ou sortant des vérins.

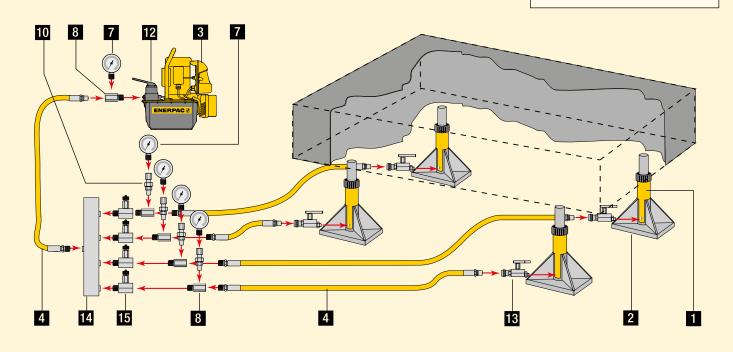
Page 144-145



### www.enerpac.com

Pour en savoir plus sur l'hydraulique et les

configurations de nos systèmes, visitez notre site web.





# Bases d'hydraulique

### ENERPAC. 2

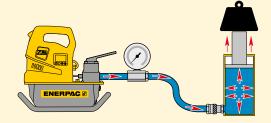
### Débit

Une pompe hydraulique délivre un débit



### **Pression**

Il y a pression lorsque le fluide rencontre une résistance



### Loi de Pascal

Une pression appliquée à n'importe quel point par un liquide est transmise sans perte dans toutes les directions (fig 1).

Ce qui signifie que, lorsque plus d'un vérin est utilisé, la sortie de chaque vérin sera dépendante de sa propre charge (fig 2).

Les vérins portant la charge la plus faible avanceront d'abord, les vérins avec la charge la plus élevée avanceront ensuite (charge A), si les vérins sont de capacité identique.

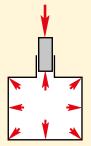
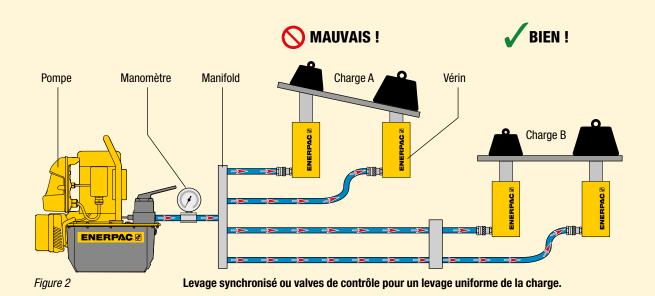
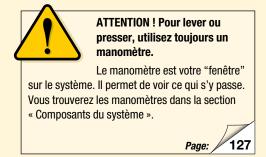


Figure 1

Pour que tous les vérins fonctionnent de façon uniforme, afin que la vitesse du levage de la charge soit la même à chaque point de levage, il faut ajouter à l'ensemble des valves de contrôle (voir section valves) ou un système de levage synchronisé (charge B).







# Bases d'hydraulique



### **Force**

La force qu'un vérin peut développer est égale à la pression hydraulique multipliée par la surface effective du vérin (voir tableau de sélection des vérins).

# Force (Charge) Piston Surface effective



Utilisez cette formule pour déterminer soit la force, la pression ou la surface effective lorsque deux des variables sont connues.

Surface

effective

du vérin

S

### Exemple 1:

Un vérin RC106 dont la surface effective égale 14,5 cm² travaille à une pression de 700 bar. Quelle force développe-t-il ?

Force =  $7000 \text{ N/cm}^2 \text{ x } 14,5 \text{ cm}^2 = 101500 \text{ N} = 101,5 \text{ kN}$ 

### Exemple 2:

Un vérin RC106 doit soulever 7000 kg. Quelle est la pression nécessaire? **Pression** =  $7000 \times 9.8 \text{ N} \div 14.5 \text{ cm}^2 = 4731.0 \text{ N/cm}^2 = 473 \text{ bar}$ 

### Exemple 3:

Un vérin RC256 doit développer une force de 190.000 N. Quelle pression faut-il ?

**Pression** =  $190.000 \text{ N} \div 33,2 \text{ cm}^2 = 5722,9 \text{ N/cm}^2 = 572 \text{ bar}$ 

### Exemple 4:

Quatre vérins RC308 doivent développer une force de 800.000 N. Quelle est la pression nécessaire ?

**Pression** =  $800.000 \text{ N} \div (4 \text{ x} 42.1 \text{ cm}^2) = 4750.6 \text{ N/cm}^2 = 476 \text{ bar}$ Quand on utilise quatre vérins ensembles, il faut multiplier la surface effective d'un seul vérin par le nombre de vérins utilisés.

### Exemple 5:

Un vérin HCL2506 va être utilisé avec une source de puissance capable de fournir une pression de 500 bar. Quelle est la force que ce vérin peut théoriquement développer ? **Force** =  $5000 \text{ N/cm}^2 \times 363,1 \text{ cm}^2 = 1.815.500 \text{ N} = 1815 \text{ kN}..$ 

### Capacité d'huile vérin

Le volume d'huile nécessaire pour un vérin (capacité d'huile vérin) est égal à la suface effective du vérin multipliée por sa course\*.

### Exemple 1:

Quel volume d'huile peut contenir un vérin RC158 dont la surface effective est 20,3 cm $^2$  et la course 200 mm? **Capacité d'huile** = 20,3 cm $^2$  x 20 cm = 406 cm $^3$ 



### Exemple 2:

Quel volume d'huile faut-il à un vérin RC5013 dont la surface effective est 71,2 cm $^2$  et la course 320 mm ? **Capacité d'huile** = 71,2 cm $^2$  x 32 cm = 2278,4 cm $^3$ 

### Exemple 3:

Quel volume d'huile faut-il pour un vérin RC10010 dont la surface effective est 133,3 cm² et la course 260 mm ?

**Capacité d'huile** =  $133,3 \text{ cm}^2 \text{ x } 26 \text{ cm} = 3466 \text{ cm}^3$ 

### Exemple 4:

Quatre vérins RC308 sont utilisés, chacun a une surface effective égale à 42,1 cm² et une course de 209 mm.

Quel volume d'huile sera nécessaire ?

**Capacité d'huile** = 42,1 cm<sup>2</sup> x 20,9 cm = 880 cm<sup>3</sup> pour un vérin. Pour 4 vérins: 3520 cm<sup>3</sup>.



Surface effective du vérin

Course du vérin

\* Note: Ces calculs sont théoriques et ne tiennent pas compte de la compressibilité de l'huile lors de la montée en pression.

# ATTENTION! L'huile hydraulique Enerpac est compressible 2,28 % à 350 bar et 4,1% à 700 bar.



# Tables de conversion, unités de mesure

### ENERPAC.

### Repères dimensions du vérin

Les dimensions indiquées dans les tableaux de sélection de la section vérins sont identifiées sur les dessins correspondants par les repères en lettres majuscules repris ici: de A, hauteur piston rentré, à Z1, profondeur du taraudage de la base.

= Hauteur piston rentré

= Hauteur piston sorti

= Hauteur du corps du vérin

D = Diamètre extérieur du vérin

= Largeur du vérin

= Diamètre interne du vérin

= Diamètre de la tige

= Tarauge entrée d'huile G

= Du fond du vérin à l'orifice avance

= Du col du vérin à l'orifice retour

= Diamètre extérieur de la tête

= Dépassement de la tige lorsque celle Z1 = Profondeur du taraudage ci est rentrée

= Axe de la tige à l'extérieur du corps

= Trou de montage a l'axe de la tige

= Longueur de l'épaulement

= Trou du piston ou taraudage de la tête

= Longueur de filetage de la tige

= Filetage extérieur de la tige

U = Entr'axe de perçage

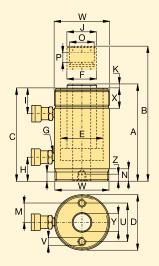
= Taraudage des trous de montage

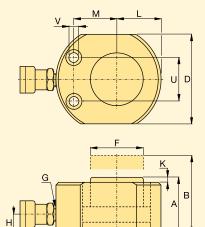
= Filetage du col W

= Longueur du filetage du col

= Diamètre du trou central

= Ø de taraudage





### Unités de mesure

Toutes les capacités et toutes les performances indiquées dans ce catalogue le sont en valeurs uniformes. Le tableau de conversion ci joint est très utile pour exprimer ces valeurs avec d'autres unités.

Toutes les valeurs en tonnes métriques dans ce catalogue sont seulement indiquées pour identifier la série du vérin.

Pour les calculs utiliser les valeurs formulées en kN.

Calculatrice gratuite pour conversion d'unités Visitez le site: www.enerpac.com et téléchargez gratuitement la calculatrice.

P	ression :	
1	psi	
1	bar	

= 0.069 bar= 14.50 psi $= 9.8 \text{ N/cm}^2$ 

1 bar 1 kPa = 0,145 psi

### Volume:

1 in<sup>3</sup>  $= 16,387 \text{ cm}^3$  $= 0,061 \text{ in}^3$ 1 cm<sup>3</sup> 1 litre  $= 61,02 \text{ in}^3$ 1 litre = 0.264 gal1 USgal  $= 3785 \text{ cm}^3$ = 3.785 I

 $= 231 in^3$ 

Poids: 1 livre (lb) = 0,4536 kg= 2,205 lbs1 kg = 9.806 N1 tonne metrique = 2205 lbs= 1000 kg= 2000 lbs1 ton (short) = 907,18 kg

### Couple:

1 Nm = 0,738 Ft.lbs= 0,102 kgf.m1 Ft.lbs = 1.356 Nm = 0,138 kgf.m

### Température :

Pour convertir de °C à °F:  $T^{\circ F} = (T_{\circ C} \times 1.8) + 32$ Pour convertir de °F à °C:  $T_{\circ}C = (T_{\circ_E} - 32) \div 1.8$ 

### Autres mesures :

1 kN

1 in = 25.4 mm1 mm = 0.039 in1 in<sup>2</sup>  $= 6.452 \text{ cm}^2$  $= 0.155 in^2$ 1 cm<sup>2</sup> = 0.746 kW1 hp = 1,359 hp1 kW = 0,102 kg/m1 Nm 1 Nm = 0.73756 Ft.lbs 1 Ft.lbs = 1,355818 Nm= 225 lbs

### Mesures anglaises en métriques

Déci- male	mm
.06	1,59
.13	3,18
.19	4,76
.25	6,35
.31	7,94
.38	9,53
.44	11,11
.50	12,70
.56	14,29
.63	15,88
.69	17,46
.75	19,05
.81	20,64
.88	22,23
.94	23,81
1.00	25,40
	.06 .13 .19 .25 .31 .38 .44 .50 .56 .63 .69 .75 .81 .88 .94

# Tableau des vitesses des vérins



### Vitesse du vérin

Ce tableau vous aidera à calculer le temps nécessaire à un vérin Enerpac, alimenté par une pompe hydraulique Enerpac de 700 bar, pour lever une charge. Si vous connaissez la vitesse souhaitée du vérin, ce tableau des vitesses peut également vous servir à déterminer le type et le modèle de pompe convenant le mieux à l'application.

### Pour déterminer:

### La vitesse de sortie de tige du vérin

Un vérin RC256 (25 tonnes) est alimenté par une pompe série ZE3 deux étages. En levant la charge la tige du vérin avance à la vitesse de 2,8 mm par sec. En vitesse d'approche de la charge la tige du vérin avance à raison de 30,9 mm par

| District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District | District

### Pour déterminer:

### La pompe adéquate

Votre vérin 25 tonnes doit déplacer à une charge d'une vitesse de 3,0 mm par seconde. Prendre la colonne 25 tonnes et descendre jusqu'à 2,8 mm par seconde. Suivre la ligne vers la droite pour trouver la pompe

série ZE3 deux étages, convenant à votre application.

### Course en millimètres de la sortie de tige de vérin série RC à chaque coup de levier de pompe à main

Capacité du vérin ▶	5 to	nnes	10 to	nnes	15 to	nnes	25 to	nnes	30 to	nnes	50 to	nnes	75 to	nnes	100 t	onnes		
▼ Source de puissance	sans charge	avec charge	Type de pompe	Page														
Manuelle	1,4	1,4	0,6	0,6	0,4	0,4	0,3	0,3	0,2	0,2	0,1	0,1	0,1	0,1	0,1	0,1	P141	76
	3,9	3,9	1,7	1,7	1,2	1,2	0,7	0,7	0,6	0,6	0,3	0,3	0,2	0,2	0,2	0,2	P391	76
	17,6	3,9	7,8	1,7	5,5	1,2	3,4	0,7	2,6	0,6	1,6	0,3	1,0	0,2	0,8	0,2	P392	76
	25,3	3,8	11,2	1,7	7,9	1,2	4,9	0,7	3,7	0,6	2,3	0,3	1,5	0,2	1,1	0,2	P77/80/801/84	78
	61,4	3,9	27,1	1,7	19,3	1,2	11,8	0,7	9,0	0,6	5,5	0,3	3,5	0,2	2,8	0,2	P802/842	78
	197	7,4	87,1	3,3	61,8	2,3	37,9	1,4	29,0	1,1	17,7	0,7	11,4	0,4	8,8	0,3	P462/464	78

seconde.

### Vitesse de la sortie de tige de vérin série RC en mm/sec.

Capacité du vérin ▶	5 to	nnes	10 to	nnes	15 to	nnes	25 to	nnes	30 to	nnes	50 to	nnes	75 to	nnes	100 to	onnes		
▼ Source de puissance	sans charge	avec charge	Type/Série de pompe	Page														
Electrique	51,3	6,4	23,0	2,9	16,4	2,1	10,0	1,3	7,9	1,0	4,7	0,6	3,2	0,4	2,5	0,3	Série XC sur batterie	86
(vitesse basée	128,2	13,3	57,5	6,0	41,1	4,3	25,1	2,6	19,8	1,2	11,7	1,2	8,1	0,8	6,3	0,7	Série ZC3 sur batterie	88
sur 50 Hz)	86	8,3	38	3,7	27	2,6	17	1,6	13	1,3	7,7	0,7	5,4	0,5	4,1	0,4	Série PU Compacte	90
,	92,3	12,8	41,4	5,7	29,6	4,1	18,1	2,5	14,3	2,0	8,4	1,2	5,8	0,8	4,5	0,6	E-Pulse	94
	295	25,6	132	11,5	94,4	8,2	57,7	5,0	45,5	4,0	26,9	2,3	18,7	1,6	14,4	1,3	Série ZU4	97-98
	15,1	14,1	6,8	6,3	4,8	4,5	3,0	2,8	2,3	2,2	1,4	1,3	1,0	0,9	0,7	0,7	ZE3 un étage	97, 104
	158	14,1	70,7	6,3	50,5	4,5	30,9	2,8	24,3	2,2	14,4	1,3	10,0	0,9	7,7	0,7	ZE3 deux étages	97, 104
	22,3	21,0	10,0	9,4	7,1	6,7	4,4	4,1	3,4	3,2	2,0	1,9	1,4	1,3	1,1	1,0	ZE4 un étage	97, 104
	228	21,0	102	9,4	72,9	6,7	44,6	4,1	35,2	3,2	20,8	1,9	14,4	1,3	11,1	1,0	ZE4 deux étages	97, 104
	44,9	42,1	20,1	18,9	14,4	13,5	8,8	8,2	6,9	6,5	4,1	3,8	2,8	2,7	2,2	2,1	ZE5 un étage	97, 104
	298	42,1	133	18,9	95,3	13,5	58,3	8,2	46,0	6,5	27,2	3,8	18,9	2,7	14,5	2,1	ZE5 deux étages	97, 104
	76,9	70,0	34,5	31,4	24,6	22,4	15,1	13,7	11,9	10,8	7,0	6,4	4,9	4,4	3,8	3,4	ZE6 un étage	97, 104
	315	70,0	141	31,4	101	22,4	61,7	13,7	48,7	10,8	28,8	6,4	20,0	4,4	15,4	3,4	ZE6 deux étages	97, 104
	53,8	53,8	24,1	24,1	17,2	17,2	10,5	10,5	8,3	8,3	4,9	4,9	3,4	3,4	2,6	2,6	Série SFP421 (11 kW)	336
Air	51,3	6,4	23,0	2,9	16,4	2,1	10,0	1,3	7,9	1,0	4,7	0,6	3,2	0,4	2,5	0,3	Série XA	114
(Vitesse basée sur	25,9	4,2	11,6	1,9	8,2	1,3	5,0	0,8	4,0	0,6	2,3	0,4	1,6	0,3	1,3	0,2	Série PA Turbo II Air	112
une pression d'air	17	3,4	7,6	1,5	5,4	1,1	3,3	0,7	2,6	0,5	1,5	0,3	1,1	0,2	0,8	0,2	Série PA	110
comprimé de	277	3,8	123	1,7	88	1,2	53	0,7	42	0,6	25	0,3	17	0,2	13,0	0,2	Série PAM	111
6,9 bar.)	357	33,6	160	15,1	114	10,8	69,9	6,6	55,1	5,2	32,6	3,1	22,6	2,1	17,4	1,6	Série ZA	97, 116
Essence	295	41	132	18,4	94,4	13,1	57,7	8,0	45,5	6,3	26,9	3,7	18,7	2,6	14,4	2,0	Série ZG5 4,1 kW	97, 118
	166	41	74,7	18,4	53,4	13,1	32,6	8,0	25,7	6,3	15,2	3,7	10,6	2,6	8,1	2,0	Série ZG5 4,8 kW	97, 118
	376	85	169	37,9	121	27,1	73,8	16,6	58,2	13,1	34,4	7,7	23,9	5,4	18,4	4,1	Série ZG6 9,7 kW	97, 118

Sans charge donne la vitesse d'approche du piston vers la charge (1er étage). **Avec charge** donne la vitesse du piston quand la charge à lever nécessi te une pression de 700 bar (2e étage) **Exemple** : A quelle vitesse (V) le piston du vérin RC256 (25 tonnes) avancet-il lorsqu'il est alimenté par une pompe de la série ZE3. RC256 surface effective =  $33.2~\rm cm^2$ 

Pompe série ZE3 débit d'huile (à vide) = 6150 cm<sup>3</sup>/min

Vitesse du piston du vérin (mm/sec) = Débit de la pompe (cm³/min) x 10 Surface effective du vérin (cm²) x 60

Vitesse V =  $\frac{6150 \text{ cm}^3/\text{min x } 10}{33,2 \text{ x } 60} = 30,9 \text{ mm/sec}$ 



# **Informations sur les distributeurs**

### ENERPAC. 7

### **Voies**

Signifie les orifices (huile) du distributeur. Un distributeur à 3 voies possède 3 orifices: pression (P), réservoir (T) et vérin (A). Un distributeur à 4 voies possède 4 orifices: pression (P), réservoir (T) et vérin (A + B).

Les vérins simple effet doivent être commandés par un distributeur possédant au moins 3 voies; ils peuvent, dans certains cas, être commandés par des distributeurs à 4 voies.

Les vérins double effet doivent être commandés par un distributeur possédant 4 voies, permettant le contrôle du fluide sur chaque orifice du vérin.

### **Positions**

Correspond au nombre de fonctions que le distributeur peut commander. Un distributeur à 2 positions ne peut commander que les fonctions avance et retour du vérin. Pour pouvoir contrôler également la fonction maintien, le distributeur doit avoir 3 positions.

### Configuration du centre

La position centrale du distributeur est la position dans laquelle aucun mouvement du composant hydraulique n'est requis, qu'il s'agisse d'un vérin ou d'un outil.

Cette configuration permet un faible déplacement du piston ou pas de déplacement du tout. Elle permet également de décharger la pompe, ce qui évite les échauffements d'huile.

fermé, laquelle est surtout utilisée pour permettre un contrôle indépendant dans des applications multivérin. Cette configuration permet également un faible déplacement ou pas de déplacement du tout du piston, elle coupe également la pompe du circuit commandé par ce distributeur. L'utilisation de ce type de distributeur nécessite un dispositif de mise à vide de la pompe afin d'éviter les échauffements de l'huile.

Il existe de nombreux autres types de distributeurs, par exemple à **centre ouvert** et à **centre partiellement ouvert**. Ces distributeurs sont le plus souvent utilisés dans des circuits hydrauliques complexes et demandent une attention particulière.





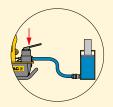


Centre partiellement

### Distributeurs

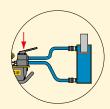
### Distributeurs à 3 voies

sont utilisés avec des vérins à simple effet

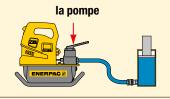


### Distributeurs à 4 voies

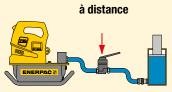
sont utilisés avec des vérins à double effet



Les distributeurs peuvent être montés sur la pompe ou à distance



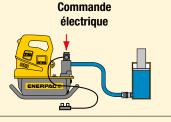
Monté sur



Monté

Les distributeurs peuvent être à commande manuelle ou électrique





### Avance Maintien Retour

### Vérin simple effet

Contrôlé par un distributeur à **3 voies, 3 positions** 



### Avance

L'huile sous pression, venant de la pompe, entre par l'orifice P et va vers le

vérin par l'orifice A: le piston du vérin sort.



### Maintien

L'huile circule de l'orifice P, pression de la pompe, vers l'orifice T retour

au réservoir. L'orifice A, vers le vérin, est fermé: le piston du vérin maintient sa position.

### Vérin double effet

Contrôlé par un distributeur à **4 voies, 3 positions** 



### Avance

L'huile sous pression, venant de la pompe, entre par l'orifice P et va vers le

vérin par l'orifice A L'huile venant du vérin par l'orifice B retourne au réservoir.



### Maintien

L'huile circule de l'orifice P, pression de la pompe, vers l'orifice T retour

au réservoir. Les orifices A et B sont fermés: le piston du vérin maintientsa position.



### Retour

L'huile venant de la pompe et de l'orifice vérin A retourne au réservoir par

l'orifice T: le piston du vérin rentre.



### Retour

L'huile venant de la pompe par l'orifice P va vers le vérin par l'orifice B. L'huile venant

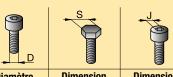
du vérin par l'orifice A retourne au réservoir par l'orifice T: le piston du vérin rentre.

406 © Enerpac

# Dimensions des goujons et écrous

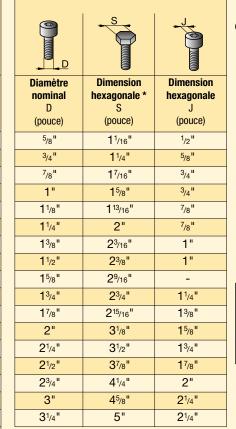


### **DIMENSIONS MÉTRIQUES**



	2	
Diamètre nominal D	Dimension hexagonale S	Dimension hexagonale
(mm)	(mm)	(mm)
M 10	17	8
M 12	19	10
M 14	22	12
M 16	24	14
M 18	27	14
M 20	30	17
M 22	32	17
M 24	36	19
M 27	41	19
M 30	46	22
M 33	50	24
M 36	55	27
M 39	60	27 (30)
M 42	65	32
M 45	70	-
M 48	75	36
M 52	80	36
M 56	85	41
M 60	90	46
M 64	95	46
M 68	100	50
M 72	105	55
M 76	110	60
M 80	115	65
M 85	120	70
M 90	130	70 (75)
M 95	135	-
M 100	145	85
M 105	150	-
M 110	155	-
M 115	165	-
M 120	170	-
M 125	180	-
M 130	185	-
M 140	200	-
M 150	210	-

### **DIMENSIONS IMPÉRIALES**







Déterminez le couple maximal en fonction des dimensions et de la classe du goujon (de l'écrou). Consultez

toujours les instructions du fabricant ou les recommandations d'ingénierie lorsque vous effectuez des assemblages boulonnés.



Les dimensions hexagonales figurent dans les tableaux à titre indicatif seulement. Vérifiez les dimensions

individuelles avant d'indiquer toute information concernant le matériel.



Utilisez uniquement des douilles type impact lourd à usage industriel pour le matériel de serrage à commande mécanique, conformément aux normes ISO2725 et ISO1174; DIN3129 et

DIN3121 ou ASME-B107.2/1995.

Page:

# Serrage au couple

### ENERPAC. 8

### Les méthodes de serrage

Il existe deux méthodes principales de serrage : le serrage "non contrôlé" et le serrage "contrôlé".

### Le serrage non contrôlé

Cette méthode utilise du matériel et / ou des procédures ne pouvant mesurer la force exercée. La précharge est appliquée sur un assemblage de goujons et d'écrous au moyen d'un marteau et d'une clé à frappe ou d'autres types d'outils à choc.

### Le serrage contrôlé

Cette méthode a recours à du matériel calibré et doté de dispositifs de mesure, suivant des procédures établies et par un personnel formé. Il existe deux techniques principales: le serrage au couple et le serrage par tension.

### Les avantages du serrage contrôlé

# Les charges exercées sur les goujons sont connues, contrôlables et précises.

Cette méthode a recours à des outils aux résultats contrôlables et s'appuie sur des calculs pour déterminer les paramètres d'outillage nécessaires.

# Uniformité de la charge exercée sur les goujons

Cette uniformité est particulièrement importante sur les brides avec joint d'étanchéité, car une compression égale et constante est nécessaire pour que ce type de joint soit efficace.

# L'utilisation en toute sécurité dans le respect des procédures stipulées

Ce mode opératoire supprime le serrage manuel non contrôlé et tous les dangers que cette méthode comporte; il requiert des opérateurs compétents qui respectent les procédures.

### Cette méthode réduit le temps d'utilisation, ce qui améliore la productivité

La méthode réduit, par ailleurs, la durée de serrage et la fatigue de l'opérateur en remplaçant l'effort manuel par l'utilisation d'outillage contrôlé.

### Des résultats fiables et répétables

L'utilisation de matériel calibré et testé, en suivant les procédures et en utilisant des opérateurs compétents, permet d'obtenir les résultats escomptés de manière constante.

# Des résultats garantis / attendus dès la première tentative

Le fait de s'assurer que l'assemblage et le serrage des brides s'effectuent correctement dès la première fois permet d'éliminer de nombreuses incertitudes concernant les ruptures de joints en service.

### Solutions de serrage

Pour en savoir plus sur le serrage de couple ou sur d'autres méthodes de serrage, visitez notre site

www.enerpac.com et demandez notre catalogue: **Outils de serrage** 

### Logiciel de calcul de serrage

Un logiciel gratuit en ligne qui permet d'assurer l'intégrité des assemblages boulonnés. Base de données complète contenant les données suivantes:

- Joints à brides ASME B16.5, ASME B16.47, API 6A et API 17D
- Matériaux et configurations courantes de joints d'étanchéité
- Gamme complète de matériel de boulonnage
- Gamme complète de lubrifiants
- Matériel de serrage contrôlé Enerpac comprenant les outils suivants: multiplicateurs de couple, clés hydrauliques et vérins tendeurs.

Vous pouvez également saisir des données personnalisées portant sur vos assemblages.

Le logiciel propose des options de sélection d'outil, de calcul de charge exercée sur les goujons et de paramètres de pression exercée par les outils, ainsi qu'une fiche de données d'utilisation et un rapport de fin de travaux.



### Qu'est-ce qu'un couple?

Le couple représente l'intensité de la force exercée sur un objet entraînant la rotation de cet objet.

### Qu'est-ce que le serrage de couple ?

Il s'agit de l'application d'une précharge sur un assemblage en faisant pivoter l'écrou de l'assemblage en question.

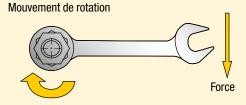
### Le serrage de couple et la précharge

L'intensité de la précharge crée lors du serrage de couple dépend largement des effets du frottement.

Il est possible de décomposer un couple en 3 parties distinctes:

- le couple servant à serrer le boulon
- le couple servant à surmonter le frottement entre le filetage du goujon et l'écrou
- le couple servant à surmonter le frottement exercé sur la surface de lamage de l'écrou (surface de contact).

### Serrage de couple



Portée de l'assemblage (précharge)

# Serrage de couple





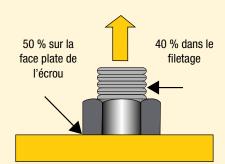
# Précharge (charge résiduelle) = couple appliqué *moins* pertes par frottement

### La lubrification réduit la friction

La lubrification réduit la friction pendant le serrage, réduit le risque de rupture du goujon pendant l'installation et augmente la durée de vie utile du goujon. Toute variation au niveau des coefficients de frottement influe sur l'intensité de la précharge obtenue avec un couple précis. Quand le niveau des frottements augmente, l'intensité du couple transformé en précharge baisse. Il faut s'assurer que le coefficient de frottement indiqué par le fabricant du lubrifiant permet d'établir correctement la valeur nécessaire pour le couple. Appliquer des composés lubrifiants et anti-grippage aussi bien sur la surface d'appui de l'écrou que sur le filetage mâle.

### Pertes par frottement

10 % convertis en précharge

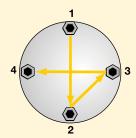


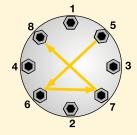
Pertes par frottement (boulon d'acier sec)

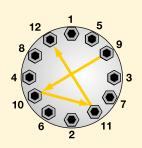
### Procédure de serrage au couple

Lors du serrage, en général, on serre un seul boulon à la fois, ce qui peut entraîner l'apparition de non concentricité du serrage. Pour éviter cette situation, le couple est appliqué par étape suivant une méthode établie:

### Séquence de couple







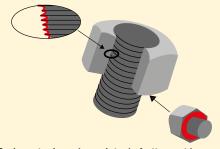
Étape 1 Faire l'approche des écrous en s'assurant que deux ou trois filets dépassent de l'écrou.

Étape 2 Serrer chaque écrou au tiers du couple final requis en respectant la méthode ci-dessus.

**Étape 3** Augmenter le couple aux deux tiers suivant la méthode ci-dessus.

Étape 4 Augmenter le couple à sa pleine valeur suivant la méthode ci-dessus.

Étape 5 Serrer chaque boulon une dernière fois en travaillant dans le sens des aiguilles de l'écrou N°1, et en appliquant le couple total.



Graisser toujours les points de frottement lorsque vous utilisez la méthode du serrage au couple.

# Comment sélectionner la clé adaptée ?

Choisissez votre clé dynamométrique Enerpac grâce à la règle générale de desserrage suivante:

- Sachez que le desserrage d'un boulon ou écrou nécessite en général un couple supérieur au couple de serrage.
- En fonction de la règle du couple de desserrage par rapport au couple de serrage
   2,5 fois citée au préalable
- Sélectionner un outil dont votre valeur de serrage correspond à 75% de la valeur maximale de ce dernier.

### État des assemblages boulonnés

- La corrosion due à l'humidité (rouille) nécessite au maximum une force 2 fois supérieure à celle de serrage.
- La corrosion des écrous à l'eau de mer ou par des produits chimiques nécessitent jusqu'à 2,5 fois le couple requis pour le serrage.
- La corrosion due à la chaleur nécessite jusqu'à 3 fois le couple requis pour le serrage.

### Couple de déblocage

Généralement, le desserrage de boulons nécessite un couple supérieur au couple de serrage. La raison

principale est la corrosion et les déformations subies par les filets des boulons et écrous.

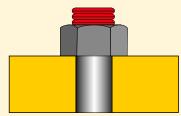
Il est impossible de calculer correctement la valeur du couple de déblocage. En fonction des conditions, un couple maximal de **2,5 fois** plus important que le couple utilisé peut être nécessaire pour débloquer les boulons.

L'usage d'huiles pénétrantes ou de produits anti-grippage est toujours recommandé pour les opérations de déblocage.

### Le serrage par tension nécessite des goujons plus longs



### MAUVAISE APPLICATION

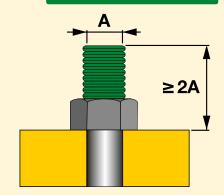


# Qu'est-ce que la mise en tension de goujons ?

Le serrage par tension est l'allongement direct du goujon sur un plan axial pour atteindre la précharge. Les inexactitudes dues au frottement sont ainsi supprimées. On remplace les efforts mécaniques considérables exercés pour créer le couple par une simple pression hydraulique. Une charge uniforme peut être appliquée en tendant simultanément plusieurs goujons. Le serrage par tension requiert des goujons plus longs, ainsi qu'une zone d'appui autour de l'écrou. L'opération peut s'effectuer au moyen de vérins tendeurs et d'écrous hydrauliques.



### APPLICATION CORRECTE





Précharge (charge résiduelle) = la charge appliquée moins les pertes de charges

### Qu'est-ce qu'une perte de charge ?

Elles dépendent de certains facteurs comme les déformations du filetage, le gonflement radial de l'écrou et l'incorporation de l'écrou dans la zone de contact de l'assemblage. Les pertes de charge sont prises en compte dans les calculs et ajoutées à la valeur de la précharge pour déterminer la charge initiale à appliquer.

La précharge dépend de la charge appliquée et de la perte de charge (facteur de perte de charge).

### **GLOSSAIRE TERMINOLOGIQUE**

### Charge appliquée :

charge exercée sur un goujon pendant la mise en tension, en tenant compte des pertes de charge.

### Mise en sous tension de goujons :

méthode de serrage contrôlé exerçant une précharge sur un goujon en l'allongeant sur un plan axial.

### Couple de desserrage :

la force nécessaire pour desserrer un écrou. (Généralement, il faut une force plus importante pour desserrer que pour serrer un ensemble goujon/écrou.)

### Zone d'élasticité :

zone sur la courbe de contrainte / déformation d'un goujon où la contrainte est directement proportionnelle à la déformation.

### Champ d'élasticité :

sur une courbe de contrainte / déformation, la plage où la force de traction appliquée sur un goujon donne lieu à une déformation permanente.

### Perte de charge :

pertes au sein d'un goujon apparaissant lors du transfert de la charge d'un outil tendeur sur l'assemblage boulonné (elles peuvent êtres dues à certains phénomènes comme les déformations de filetage et l'incorporation de l'écrou à la zone de contact de la bride; elles sont calculées en fonction du rapport longueurdiamètre du goujon).

### Diffusion de charge :

diffusion de charges distinctes sur une série de goujons après qu'ils aient été chargés. En général, cette diffusion est due à l'interaction élastique des goujons et des pièces de l'assemblage. En effet, les goujons serrés par la suite compriment davantage l'assemblage, alors que les goujons serrés auparavant se détendent quelque peu.

### Précharge :

charge exercée sur un goujon immédiatement après qu'il a été serré.

### Charge d'essai :

le terme charge d'essai est souvent utilisé comme synonyme de limite d'élasticité, mais se mesure généralement à 0,2% de l'allongement plastique.

### Niveau de résistance en traction :

niveau auquel l'effort de tension exercé sur un goujon entraîne sa rupture.

### Serrage de couple :

application d'une précharge sur un goujon en faisant pivoter l'écrou correspondant.

### Résistance limite :

tension maximale qui peut être créée par la charge de tension s'exerçant sur un goujon.

### Limite d'élasticité :

point auquel un goujon commence à présenter une déformation plastique sous l'effet d'une charge de tension.

REMARQUE : Le terme goujon est utilisé comme terme générique pour désigner une tige filetée.

410 www.enerpac.com

# **Serrage par tension**





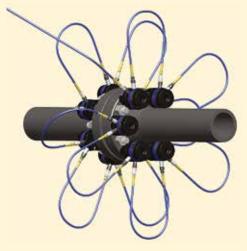
Les valeurs indiquées par le fabricant pour la pression et le couple sont des limites maximales de sécurité. Il est recommandé d'utiliser 80 % seulement de ces valeurs ! 80%



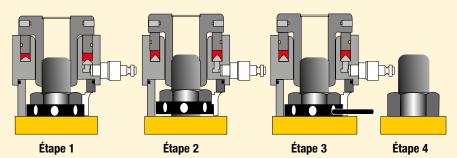
### Les opérations de mise en tension

La mise en tension permet le serrage simultané de plusieurs goujons; les outils sont connectés en série à un bloc-pompe unique grâce à un assemblage de flexible haute pression. Ceci permet de s'assurer que chaque outil développe une charge parfaitement identique et

fournit une force de fixation uniforme sur toute la bride. Ceci est particulièrement important pour les récipients sous pression qui nécessitent une compression égale du joint d'étanchéité pour garantir cette étanchéité.



### Procédure générale



Étape 1 : Le vérin tendeur de boulon est posé sur le goujon.

Étape 2 : Une pression hydraulique est exercée sur le tendeur qui serre ensuite le goujon (boulon).

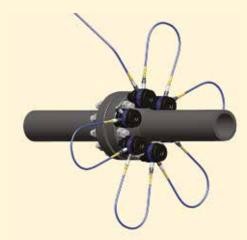
Étape 3 : L'écrou du goujon pivote contre la surface de la bride.

### Étape 4 : La pression hydraulique est relâchée et le tendeur est retiré.

Le goujon se comporte comme un ressort; lorsque la pression hydraulique est relâchée, le goujon est sous pression et tente de se contracter, ce qui crée la force de fixation nécessaire à travers la bride.

### Configuration au moyen d'une procédure de mise en tension 100%

Tous les goujons sont tendus simultanément.



### Moins de 100% de la mise en tension

Toutes les applications ne permettent pas l'application simultanée d'un outil tendeur sur chaque goujon, dans ces cas de figure, au moins deux pressions de mise sous tension sont exercées. Ceci permet de prendre en compte les pertes de charge dans les goujons déjà tendus alors que les goujons suivants sont serrés.

Les pertes de charge sont prises en considération dans les calculs et une charge supérieure est appliquée pour permettre aux premières séries de goujons de se détendre et d'afficher la précharge ciblée.

### Configuration au moyen d'une procédure de mise en tension 50%

La moitié des goujons est tendue simultanément, les outils sont repositionnés sur les goujons restants, puis ces derniers sont tendus.

### Lisez les notices d'utilisation

Veuillez consulter les fiches d'utilisation des produits pour connaître les consignes de sécurité et les détails concernant la configuration et

l'utilisation adéquates du matériel.

# Logiciel d'intégrité de serrage

Le logiciel d'intégrité de serrage Enerpac joue un rôle essentiel dans la mise en application et la gestion des programmes d'intégrité pour les raccords boulonnés. Très utilisé par Enerpac, il l'est aussi de plus en plus par un large éventail de clients qui, dans le monde entier, ont à interagir avec des systèmes de gestion de la maintenance, de la construction et de la mise en service.

- Développé il y a plus de 20 ans, il a régulièrement fait l'objet de mises à jour et d'améliorations inspirées par l'expérience des utilisateurs, les progrès de la technique et notre propre rôle au sein de différents comités normatifs du secteur, pour finalement donner la suite logicielle la plus complète qui soit en matière d'intégrité des joints.
- Les recommandations quant aux charges exercées sur les boulons des joints standard procèdent de méthodes de calcul vérifiées en toute indépendance et renvoient à des normes identifiables.

### Les bases de données intégrées recèlent des informations sur les éléments suivants :

- Joints à brides ASME B16.5, ASME B16.47, API 6A et API 17D
- Configurations et matériaux courants des joints d'étanchéité
- · Liste complète des matériaux de brides et boulons
- Liste complète des lubrifiants
- Matériel de serrage contrôlé Enerpac comprenant multiplicateurs de couple, clés hydrauliques et vérins tendeurs
- Possibilité également de saisir des données personnalisées sur les joints.



### Logiciel d'intégrité de serrage

Ce logiciel propose des options de sélection d'outil, de calcul de charge exercée sur les boulons et de paramètres de pression exercée par les outils, ainsi qu'une fiche de données d'utilisation et un rapport de fin de travaux.

Il comprend les choix suivants quant aux outils hydrauliques :

- Clés dynamométriques des séries S, W, RSL, DSX et HMT
- Vérins tendeurs des séries HM, GT et EAJ.

Référence	Abonnements INFORMATE
logiciel	Contacter Enerpac pour en savoir plus.
BS01PP	Logiciel de boulonnage à l'achat d'une personne
BS01PAS	Support annuel de Bolting Software 1 personne
BS05PP	Achat de logiciels de boulonnage pour 5 personnes
BS05PAS	Support annuel de Bolting Software pour 5 personnes



Menu de calcul de bride standard (INFORMATE)

# La suite logicielle d'intégrité de serrage Enerpac comprend les éléments suivants :

- Bolt-Up : le calculateur de charge de boulon en ligne.
   Accès et utilisation libres sur www.enerpac.com.
- INFORMATE: le logiciel de pointe de calcul et de procédure. Pour les licences utilisateur et l'assistance, contacter Enerpac.
- iDMS (Integrity Data Management System): le progiciel complet de gestion de projet d'assurance intégrité permettant de gérer les joints boulonnés de A à Z. Pour les licences utilisateur et l'assistance, contacter Enerpac.

### **Bolt-Up**

Bolt-Up est un outil de calcul en ligne facile à utiliser, basé sur le moteur de calcul Informate, qui fournit des charges de boulon fiables et reproductibles pour :

- Brides standard ANSI 16.5 soudées en acier utilisant un nombre limité de matériaux pour les boulons ; sélection de joints d'étanchéité et valeur de lubrification fixe.
- La saisie d'informations de configuration de base sur les joints permet à Bolt-Up de définir la charge exercée sur les boulons, la contrainte et le couple requis. Le résultat de ces calculs s'affiche aux côtés d'informations de base, comme l'épaisseur de la bride et la taille/quantité des boulons.

412 www.enerpac.com

# Logiciel d'intégrité de serrage





▲ Menu de joint technique (INFORMATE)

# INFORMATE : Logiciel de calcul de la charge exercée sur les boulons

INFORMATE est utilisable sur un grand nombre de joints à brides et autres raccords à dispositif de serrage et dans pratiquement toutes les situations, des tuyauteries de process aux brides personnalisées.

- Calcul des charges et contraintes des boulons, définition des pressions d'outil pour le matériel Enerpac de serrage et de mise en tension, analyse des joints existants et test des joints personnalisés.
- Vaste base de données matérielle couvrant l'ensemble des règles courantes :
  - Lubrifiants courants et propres à chaque secteur
  - Plus de 200 éléments de serrage
  - Plus de 500 éléments de bride
  - Plus de 60 éléments de joints d'étanchéité
- Fonctionnalités de calcul de joint technique permettant différents types de boulonnage pour applications non circulaires ou structurelles.
- Installable directement sur le bureau ou accessible via Internet, Informate est disponible dans une version simple et configurable selon les besoins du client, comprend une multitude de normes internationales et se tient à jour des informations réglementaires lorsqu'il est fourni avec un progiciel de maintenance.



Menu de dispositif de serrage (INFORMATE)

### **Integrity Data Management System (iDMS)**

iDMS est un système flexible de gestion de données et de planification d'activité très utile sur les équipements à raccords boulonnés.

Conçu pour enregistrer les données de toute la durée de vie de chacun des raccords boulonnés critiques d'une installation, il facilite la planification et garantit l'intégrité du joint, mais réduit aussi les coûts et les délais de construction et d'entretien.

- Il fournit aux chefs de chantier et techniciens des informations essentielles sur les composants de joint utilisés sur un montage, tout en précisant les outils à utiliser et les valeurs de couple et de tension à respecter pour garantir l'étanchéité du joint.
- Il permet aux personnes chargées de la planification et de l'entretien de rapidement constituer des packages de travail comprenant toute la documentation requise et d'en assurer le suivi jusqu'à la fin de l'intervention.
- Dès lors qu'un joint fait l'objet d'une intervention, tout l'historique de ce joint est disponible, ce qui permet de tenir compte des exigences particulières qui lui sont rattachées avant de procéder au montage et au serrage de ce joint.

iDMS offre des solutions de personnalisation pour répondre aux besoins du client, comme par exemple :

- Calculateur intégré de joint boulonné Informate
- Exportation et importation de données dans les systèmes de gestion d'équipement
- Exportation de données visant à renseigner la documentation du client
- Code couleur du joint reflétant immédiatement son état.

Pour les licences utilisateur, merci de contacter Enerpac.



L'Enerpac Academy est notre programme de formation interne qui offre aux opérateurs des produits Enerpac et aux équipes d'entretien l'occasion de se former à l'utilisation et à l'entretien en toute sécurité des outils hydrauliques haute pression.

Leur utilisation exige une parfaite connaissance de leur fonctionnement et de leur entretien. Savoir les utiliser correctement renforce la sécurité en diminuant les risques pour l'opérateur et son environnement de travail. Une formation appropriée donne aux opérateurs le bagage nécessaire pour utiliser ces outils correctement et en toute sécurité.

- Objectif : sécurité pour les opérateurs, les outils et l'environnement
- Centres de formation internes dédiés Enerpac
- Cours de formation standard et services de formation spécialisés
- Personnel de formation expérimenté
- Développement d'options de formation alternatives :
  - modules d'apprentissage en ligne
  - sessions d'apprentissage virtuel
  - vidéos d'instructions

# Centres de formation internes



Vous travaillez régulièrement, voire tous les jours, avec des outils hydrauliques haute pression? Largement axées sur les travaux pratiques, les formations font la part belle à l'interactivité. Chaque formation est dispensée par un formateur qualifié: un spécialiste d'Enerpac capable de proposer une formation de grande qualité. Un examen écrit ou pratique est également au programme de certaines formations.

## Centres de formation



L'Enerpac Academy propose un programme pédagogique soigneusement élaboré qui englobe tous les points liés aux outils hydrauliques Enerpac, y compris leur réparation, leur entretien et leur utilisation en toute sécurité. Si vous souhaitez planifier une formation, merci de contacter Enerpac sur www.enerpac.com pour obtenir un calendrier des formations, un formulaire de demande et une brochure.

- Ede (Pays-Bas)
- · Bangalore (Inde)
- Columbus, Wisconsin (États-Unis)
- Perth (Australie)
- Singapour

## Formations en personne



- Personnel de formation expérimenté
- Classes de 8 à 20 personnes, selon le cours et la salle
- Aptitudes : ventes commerciales, service et réparation
- La majorité des cours consistent en formations théoriques et pratiques

414 www.enerpac.com

# Le pouvoir de la connaissance et Enerpac Maintenance Program

### Modules d'apprentissage en ligne



- Formation Enerpac disponible dans « votre » programme
- Cours disponibles pour appuyer les lancements de nouveaux produits, la formation de sensibilisation au produit et les cours de l'Enerpac Academy
- Disponibles pour des participants externes via le système « LDMS » d'Enerpac

### **EMP - Enerpac Maintenance Program**

L'EMP est un programme d'entretien préventif. Votre centre de services homologué Enerpac contrôle

les outils au niveau des points essentiels suivants : fuites, niveau et qualité de l'huile, paramétrage maximal de la pression et état général. Ce programme réduit les risques de fonctionnement, renforce la sécurité et raccourcit les délais d'intervention, extrêmement coûteux, sur vos activités. Vous recevrez des conseils à propos de l'entretien régulier des outils Enerpac.

- Un travail plus sûr
- Minimisation des risques de fonctionnement
- Des outils toujours disponibles et en parfait état de marche
- Des outils comme neufs après réparation
- Prévention des périodes d'indisponibilité
- Conseils pour une utilisation efficace en toute sécurité
- Entretien effectué lorsque les outils ne sont pas utilisés.

# Sessions d'apprentissage virtuel



- Formation interactive disponible en ligne
- Les sessions incluent des présentations techniques et des démonstrations pratiques de produits, et se terminent par une session de questions et réponses
- Les cours couvrent de nombreux sujets, comme les informations de fonctionnement du produit et une formation au service et à la réparation
- Retrouvez le calendrier et les détails d'inscription sur www.enerpac.com

# Vidéos d'instructions



- Vidéos d'informations créées en gardant à l'esprit les processus de formation de l'Enerpac Academy
- Les thèmes varient, des vidéos explicatives à celles relatives à l'application et au fonctionnement
- Les vidéos sont disponibles sur la chaîne « YouTube » d'Enerpac et sur d'autres sites, le cas échéant

# **Enerpac dans le monde**

### ENERPAC. 🗗

### www.enerpac.com/en-gb/contact/e/locations

### Australie et Nouvelle-Zélande

Actuant Australia Pty Ltd.

3 Orion Rd, Jandakot, WA 6164, Australie

Tél.: +61 287 177 200 Fax: +61 297 438 648

Numéro vert australien : +1800 225 084 Numéro vert néozélandais : +0800 363 772

### Brésil

Power Packer do Brasil Ltda. Rua Luiz Lawrie Reid, 548 09930-760 - Diadema (SP)-Brésil

Tél.: +55 11 5687 2211 Numéro vert: 0800 891 5770

### Chine (Taicang)

Actuant (China) Industries Co. Ltd. No. 6 Nanjing East Road,

Taicang Economic Dep Zone, Jiangsu, Chine

T +86 0512 5328 7500 F +86 0512 5335 9690

Numéro vert :

T +86 400 885 0369

### **Enerpac Heavy Lifting Technology B.V.**

Zuidelijke Havenweg 3, 7554 RR Hengelo P.O. Box 421, 7550 AK Hengelo, Pays-Bas

T +31 74 242 20 45 F +31 74 243 03 38

### France et Suisse francophone

ENERPAC

Une division d'ACTUANT France S.A.S. 6 rue du 4 septembre, Immeuble Le Poversy, Bâtiment B - 6ème étage, 92130 Issy-les-Moulineaux, France

Tél.: +33 1 60 13 68 68 Fax: +33 1 69 20 37 50

### Allemagne, Autriche et Suisse germanophone

Actuant GmbH

P.O. Box 300113, D-40401 Düsseldorf
Willstätterstrasse 13, D-40549 Düsseldorf Al

Willstätterstrasse 13, D-40549 Düsseldorf, Allemagne T +49 211 471 490

F +49 211 471 490 F +49 211 471 49 28

### Europe Centrale et de l'Est, États baltes et CEI

Enerpac Eastern Europe Sp. z o.o. Krakowska Street 280, building: Eximius Park 200, floor 1, 32-080 Zabierzów, Pologne

### Inde

Enerpac India Private Limited No. 10, Bellary Road, Sadashivanagar, Bangalore, Karnataka - 560 080 Inde T +91 80 3928 9000

### Italie, Grèce et Turquie

ENERPAC S.p.A.
Via Leonardo da Vinci, 97
20090 Trezzano sul Naviglio (Milan)
T +39 02 4861 111

F +39 02 4860 1288

### Japon

Enerpac Co., Ltd. Besshocho 85-7

Kita-ku, Saitama-shi 331-0821, Japon

T +81 48 662 4911 F +81 48 662 4955

### Moyen-Orient, Afrique du Nord et pays de la mer Caspienne

ENERPAC Middle East FZE Swiss Tower, Office 902, Cluster Y, Jumeirah Lake Towers, Dubai-Émirats arabes unis Tél.: +971 4 527 0700

### Norvège

ENERPAC AS

Kirkegata 3, NO-2000, Lillestrom P.O. Box 3051, NO-2028, Lillestrom, Norvège

Tél.: +47 91 578 300

### Russie

Rep. office Enerpac, Russian Federation Admirala Makarova Street 8, 125212 Moscow, Russie

T +7 495 98090 91 F +7 495 98090 92

### Asie du Sud-Est, Hong Kong et Taïwan

Actuant Asia Pte Ltd.

25 Pandan Crescent, #05-11/12/13 Tic Tech Centre Singapore 128477

+65 68 63 0611 +65 64 84 5669

Numéro vert : T +1800 363 7722

### Corée du Sud

Actuant Korea Ltd. 3Ba 717, Shihwa Industrial Complex Jungwang-Dong, Shihung-Shi Kyunggi-Do, Republic of Korea 429-450

T +82 31 434 4506 F +82 31 434 4507

### Espagne et Portugal

ENERPAC SPAIN, S.L. Avenida Valdelaparra N° 27 3<sup>a</sup> - L8 28108 Alcobendas (Madrid), Espagne

T +34 91 884 86 06 F +34 91 884 86 11

### Afrique du Sud et autres pays d'Afrique anglophone

ENERPAC AFRICA (PTY) Ltd.

Cambridge Office Park, Block E
5 Bauhinia Avenue
Highveld Techno Park, Centurion 0157
République d'Afrique du Sud
T +27 (0) 12 940 0656

### Suède, Danemark, Finlande et Islande

Enerpac Scandinavia AB Box 83, 82222 Alfta, Suède Tél.: +46 (0) 415 000

.... . .. (0) ... 000

**Pays-Bas, Belgique, Luxembourg** ENERPAC B.V.

Galvanistraat 115, 6716 AE Ede P.O. Box 8097, 6710 AB Ede, Pays-Bas

T +31 318 535 911 F +31 318 535 848

### Royaume-Uni et Irlande

ENERPAC UK LTD 5 Coopies Field Morpeth, Northumberland NE61 6JR, Angleterre T +44 800 1380500 F +44 1670 5016 51

### États-Unis, Amérique Latine et Caraïbes

ENERPAC World Headquarters
P.O. Box 3241
Milwaukee, WI 53201-3241 États-Unis
N86 W12500 Westbrook Crossing
Menomonee Falls, Wisconsin 53051
T +1 262 293 1600
T +1 262 303 7036

F +1 262 293 7036 Questions des utilisateurs : +1 800 433 2766

Questions/commandes distributeurs :

+1 800 558 0530 +1 800 628 0490

Malgré tout le soin apporté à la conception de ce catalogue, et à l'exactitude des données jugée au moment de son impression, Enerpac se réserve le droit d'apporter des modifications aux spécifications d'un produit ou de cesser la production d'un produit contenu dans ce catalogue, sans notification préalable.

Toutes les illustrations, les spécifications de performances, les poids et les dimensions indiqués reflètent les valeurs nominales, de légères variations sont possibles en raison des tolérances de fabrication. Veuillez consulter Enerpac si les dimensions finales sont primordiales

Toutes les informations contenues dans ce catalogue peuvent être modifiées sans préavis lorsque des améliorations sont apportées aux produits.

© Copyright 2021, Enerpac. Tous droits réservés.

Toute copie ou autre utilisation du contenu de ce catalogue (texte, illustrations, dessins, photographies) sans autorisation écrite expresse, est interdite.

### Diffusion des catalogues dans le monde entier

Les catalogues Enerpac sont imprimés dans de nombreuses langues. Si vous êtes appelé à utiliser un produit dans un autre pays, veuillez envoyer votre demande au pays en question répertorié à la page 416 ou tel qu'il figure sur le site **enerpac.com**. Le catalogue Enerpac du pays correspondant au marché visé sera envoyé dans les meilleurs délais.



416

# Index des références

Page(s) ▼	Page(s) ▼	Page(s) ▼	Page(s) ▼	Page(s) ▼
A	E		<b>RARH</b>	V
<b>5-A10</b> 176	<b>E</b> 256-257	iDMS 412-413	<b>RAT</b> 261	V 64, 143-145
. <b>12</b>	<b>EAJ</b> 292-293	INFORMATE 412-413	<b>RB</b> 10	VA2 111
<b>13-A28</b>	EBC	IPL	<b>RC</b> 6-9, 62-65	<b>VB</b> 149, 154
<b>29-A53</b>	<b>EBE</b>	IPM	<b>RCH</b>	VC3, VC4 124-125
	<b>EBH</b> 195	IFWI 100		
<b>64-A66</b>			RCS 26-27, 62, 65	VC10 318, 328-329
<b>92</b> 176, 187	<b>ECCE</b> 200-201		RE	VC15, 20 124-125
<b>102</b> 10, 41	<b>ECSE</b> 205	J	<b>RFL</b> 110-112	<b>VE</b> 122-123
<b>128-A192</b> 176	<b>ED</b> 261	<b>JBA</b> 13	<b>RLP</b> 234-243	VHJ 15
<b>183</b> 152	<b>EDCH</b> 198	<b>JBI</b> 10	<b>RLT</b> 28-28	<b>VLP</b> 148-149
<b>185</b> 152, 176	<b>EFBE</b> 199	<b>JH, JHA</b> 66	<b>RP</b> 190-191	VM 122-123, 125
<b>200R</b>	<b>ELP</b> 184-185	<b>JS</b> 348-349	<b>RR</b> 40-43	VMC 123, 12
<b>205-A220</b>	<b>EMP</b>		RRH	VU
<b>218-A305</b> 176	<b>EP</b> 94-95, 265, 268-269	I	<b>RSM</b>	VU
				W
<b>252</b> 10, 41	<b>EPH</b> 170-171	LAT 265, 278-279	RSL 234-243, 265	
<b>310, A330</b> 152	<b>ER</b> 184-185	<b>LGH</b> 164-165, 167	<b>RSQ</b> 234-235, 244-245	<b>W</b> 220-232, 26
<b>530-A595</b> 176	<b>ERA</b> 241, 261	<b>LGM</b> 162-163, 167	<b>RT</b> 30-31	WCB 206-20
<b>604</b> 130-131	<b>ERT</b> 241, 261	<b>LH</b> 155, 358-361	RTE 215	WHC 20
<b>607, A650</b> 176	<b>ES</b> 184-185	LMR 382	<b>RWH</b> 158-160	WHR
<b>630</b> 130-131	ETR 364-365	LPH 382		WMC 20
<b>H</b>	ETT	LPL 24-25, 45	S	WP
<b>M</b>	<b>EVO</b>	LSA 385	<b>S</b> 212-215, 265	WR
				, -
MGC	<b>EWC</b> 202-204	<b>LW</b> 65, 182	<b>SB</b> 182, 309	WRP
<b>R</b> 130-131	_		<b>SBJS</b>	WTE 23
TM 306-307	F	М	<b>SBL</b> 356-357	<u></u>
<b>TP</b> 303	<b>F</b> 130-131	MCS	<b>SBLT</b> 349	X
<b>W</b>	<b>F01</b> 379	MDWS 386	<b>SBZ</b> 103, 108, 274	<b>XA</b> 63, 114-11
	<b>FC</b>	MG318, 330	<b>SC</b> 62-63, 65	
В				
	<b>FF</b> 316-317, 376	MHT	SCC 350	XC
	<b>FH</b> 130-131	MITT 392-393	<b>SCH</b>	165, 167, 266-26
<b>AD</b> 39	<b>FR</b> 130-131	<b>ML</b> 354-355	<b>SCJ</b> 342-345	XLK
<b>C</b> 197	FRL 258-259	MM 376-377	<b>SCL</b> 63, 65	<b>XLP</b> 148-149, 154
FZ 133	<b>FSB</b> 308-309	MP 82	SCR 63, 65	<b>XSC</b> 114, 133
<b>H</b> 301	<b>FSC</b> 308-309, 312	MR 382	<b>SDA</b> 214	,
<b>HP</b> 158-161, 164-165	<b>FSH, FSM</b> 308-309	MS	SFM 134-135	Z
<b>Bolt-Up</b> 412	FTE 298-299	MSP 178-179	<b>SFP</b>	<b>Z</b>
<b>BLS</b> 346-347	FTR 286-297	MST 304	<b>SG</b> 318, 324-327	<b>ZA4</b> 97, 116-117
<b>BLJS</b> 349	<b>FZ</b> 133	<b>MZ</b> 174-177	<b>SG</b> 318, 324-327	<b>ZA4T</b> 97, 265, 280-285
<b>LT</b> 261			<b>SGH</b> 169	<b>ZC3</b> 88-89, 190-191, 209
PR 150-151	G	N	<b>SGM</b>	<b>ZCF</b> 102, 108
R 301	<b>G</b> 136-137	NC 310-311	SHS	<b>ZE2</b> 92-93, 93
RC	<b>GA</b>	NCB	SHAS	<b>ZE3-ZE6</b> 97, 104-109
RD	<b>GBJ</b> 67	NSC	<b>SL</b>	208-20
	ubj			
RP	GeniSYS 390-391	<b>NSH</b> 312-315	<b>SLR</b>	<b>ZE4T, ZE5T</b> 265, 276-277
<b>S</b>	<b>GF</b> 136-137	<b>NSP</b> 314-315	<b>SLS</b> 65	<b>ZG</b> 97, 118-119
<b>SA</b> 137, 139	<b>GKHC</b> 195, 198, 203	<b>NV</b> 143	<b>SLW</b> 65	<b>ZHE</b> 102, 109
<b>SH</b> 216	GMRF		<b>SOH</b> 183	<b>ZLS</b> 103, 100
<b>SO</b> 412	<b>GP</b> 136-137	0	<b>SP</b> 178-181	<b>ZPF</b> 103, 108
<b>SS</b>	<b>GPS</b> 169	<b>OM</b> 380	<b>SPD</b> 179	<b>ZPS</b> 109
<b>US</b> 217	<b>GST</b>	J	SPK	<b>ZPT</b> 102, 10
		D		
W 301	<b>GT</b> 270, 273	P 04 70 04 00	<b>SPMT</b> 367	ZRB 102, 10
<b>Z</b> 188-189		P 64, 76-81, 83	SRA	<b>ZRC</b> 102, 10
-	Н	84-85, 165, 167	<b>SRS</b> 65, 215	<b>ZU4</b> 97-103, 18
C	<b>H</b> 128-129, 138-139	<b>P142AL</b> 64	<b>STB</b> 188-189	<b>ZU4T</b> 97, 265, 272-27
	<b>HA</b> 128-129	<b>P392AL</b> 64	STC 206	<b>ZUTP</b> 30:
<b>ATS</b> 10, 13, 15, 21	<b>HB</b> 128-129	<b>P392FP</b> 63, 83	<b>STF</b> 309	
27, 41, 49-59	НВН	<b>PA</b>	<b>STN</b>	11
			<b>STP</b> 179	
D-CF-CH 130-131	HC 128-129	PAM		
<b>H720</b> 1208-209	<b>HCG</b> 44-51	<b>PAMG</b> 112-113	<b>STTC</b> 262-263	<b>67</b> 327, 32
<b>HM</b> 7	<b>HCL</b> 44-47, 56-59	<b>PARG</b> 112-113	<b>STTL</b> 218-219	<b>72 - 83</b> 84, 14
<b>HT</b> 384	<b>HCR</b> 44-47, 52-55	<b>PATG</b> 112-113, 188	<b>SWH</b> 212, 220, 230, 246, 254	<b>1440</b>
LN 341	<b>HCRL</b> 42-46, 60-61	<b>PC</b> 76, 78	<b>SWi</b> 318, 320-323	<b>3027</b>
<b>M</b> 186	<b>HF</b>	<b>PF25</b> 103, 108	<b>SWR</b>	
MF	<b>HLP</b>	PGT 294-295	0	
			ī	
<b>R-CT</b> 130-131	HM 286-289	PL 70-71	T 100 101 140 000	
U	HMT 250-255	PR 68-69	T 130-131, 140, 389	
170	<b>HP</b> 19, 35, 37, 333	<b>PTW</b> 258-259	<b>TES</b>	
W	<b>HPT</b> 300	<b>PU</b> 90-91, 165, 167, 188	<b>TFA</b>	
W1/b		- 11 - 1	TH	
	HRP 252			
D	HRP 252	R		
D DA 248	<b>HSK</b>	R 11 01	<b>THQ</b> 249	
D D D D D D D D D D D D D D D D D D D	<b>HSK</b>	RA 11-21	<b>THQ</b>	
D 248 DD 389 DLR 378-379	HSK       362-363         HSL       350-351         HSQ       254-255	<b>RA</b>	<b>THQ</b> 249	
D 248 DD 389 DD 378-379 DGR 141	<b>HSK</b>	RA 11-21	THQ	
DD 248 DDA 248 DDU 389 DLR 378-379 GGR 141 DSA 261	HSK       362-363         HSL       350-351         HSQ       254-255	<b>RA</b>	THQ       249         TM       155         TQ       270-271, 265	

Vérins et outils de levage



Pompes et distributeurs



Composants et valves de contrôle



**Presses** 



**Extracteurs** 



**Outils spécialisés** 



**Cisailles** 



**Outils de serrage** 



Outils d'entretien des brides



Équipement de levage de charges lourdes



Outils d'usinage portatifs



# VASTE RÉSEAU INTERNATIONAL DE DISTRIBUTION

# AU SEIN DUQUEL IL EST POSSIBLE D'ACHETER L'OUTIL ADAPTÉ

Avec plus de 1500 distributeurs et plus de 3500 points de vente répartis dans plus de 100 pays, Enerpac dispose d'un vaste réseau de distribution lui permettant de répondre à tous les besoins locaux de votre outillage industriel.

Vous pouvez être mis en contact, sur demande, avec des experts pouvant organiser des démonstrations pratiques, vous aider à choisir un produit ou discuter avec vous des options de location et du service en continu.



# UNE ASSISTANCE INTERNATIONALE

# **POUR TROUVER L'OUTIL ADAPTÉ**

Que vous recherchiez de l'aide pour trouver le produit adapté, bénéficier d'une assistance technique ou demander une formation ou de la documentation à propos des produits, nos experts sont prêts à répondre à vos questions et à vous guider à travers notre gamme d'outils et d'accessoires qui vous aideront à accomplir les tâches les plus complexes. Contactez-nous sur Enerpac.com/support.



OBTENEZ LA DERNIÈRE VERSION